REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

GOVERNMENT GAZETTE

STAATSKOERANT

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Registered at the Post Office as a Newspaper

PRICE 10c PRYS
OVERSEAS 15c OORSEE
POST FREE — POSVRY

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Vol. 48] PRETORIA, 6 JUNE / 6 JUNIE 1969 [No. 2423

PROCLAMATIONS

by the State President of the Republic of South Africa

No. 141, 1969

ELECTION OF A SENATOR

Whereas a vacancy has occurred in the representation of the Province of Natal in the Senate by reason of the resignation of Senator the Honourable S. M. van Niekerk;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by paragraph 1 (b) of regulation 5 of the regulations for the election of senators in the Republic of South Africa, issued under Government Notice R. 1341 of the 2nd September 1960, I do hereby declare—

(a) that a vacancy exists in the representation of the Province of Natal in the Senate; and

(b) that Monday the thirtieth day of June 1969, at ten o'clock in the forenoon, has been fixed as the day and hour on or before which nominations of candidates to fill the aforesaid vacancy shall be lodged with the Returning Officer, care of the Clerk of the Provincial Council, Pietermaritzburg.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on the Twenty-seventh day of May, One thousand Nine hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council.

S. L. MULLER.

No. 142, 1969

PROCLAMATION OF LAND AS AN ALLUVIAL DIGGING

In terms of section 23 of the Precious Stones Act, 1964 (Act 73 of 1964), I do hereby declare that on and after the date of publication of this Proclamation in the *Government Gazette*, the land described in the attached Schedule and situate in the Division of Herbert, Mining District of Barkly West, Province of the Cape of Good

PROKLAMASIES

van die Staatspresident van die Republiek van Suid-Afrika

No. 141, 1969

VERKIESING VAN 'N SENATOR

Nademaal 'n vakature ontstaan het in die verteenwoordiging van die provinsie Natal in die Senaat weens die bedanking van Senator Haar Edele S. M. van Niekerk;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf 1 (b) van regulasie 5 van die regulasies vir die verkiesing van senatore in die Republiek van Suid-Afrika, uitgevaardig by Goewermentskennisgewing R. 1341 van 2 September 1960, hierby verklaar—

(a) dat daar 'n vakature in die verteenwoordiging van die provinsie Natal in die Senaat bestaan; en

(b) dat Maandag, die dertigste dag van Junie 1969, om tien-uur voormiddag, vasgestel is as die dag en uur voor of waarop nominasies van kandidate ter aanvulling van voormelde vakature, by die Kiesbeampte, per adres die Klerk van die Provinsiale Raad, Pietermaritzburg, ingedien moet word.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Sewe-en-twintigste dag van Mei Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

S. L. MULLER.

No. 142, 1969

PROKLAMERING VAN GROND TOT 'N ALLUVIALE DELWERY

Kragtens artikel 23 van die Wet op Edelgesteentes, 1964 (Wet 73 van 1964), verklaar ek hierby dat die grond in bygaande Bylae beskryf, geleë in die afdeling Herbert, myndistrik Barkly-Wes, provinsie Kaap die Goeie Hoop,

Hope, as demarcated by beacons on the ground and as shown on a sketch plan, copies of which are filed in the office of the Mining Commissioner, Barkly West, and in the Mining Titles Office, Johannesburg, under R.M.T. R18/69, shall be an alluvial digging for precious stones;

And I do hereby further declare as follows:—

(a) That the land proclaimed as an alluvial digging for precious stones, as aforesaid, shall be known as the Fonteintjie Alluvial Digging and shall be under the administration of the Mining Commissioner for the Mining District of Barkly West;

(b) that the land thus proclaimed shall be open as from 10 a.m. on the seventh day of July 1969, for the pegging of claims in accordance with the provisions of Chapter V of the regulations promulgated by Government Notice R. 233, dated 19 February 1965; and

(c) that no person shall until after the expiry of seven days from 7 July 1969, be entitled to peg more than two claims on the land.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Fourteenth day of May, One thousand Nine hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council.

C. DE WET.

SCHEDULE

Description of land	*Extent*	*Registered owner*
Portions of the farms Sivonel 42 and Sivonel 43, Division of Herbert	Together approximately 11,460 morgen	Republic of South Africa.

soos op die grond afgebaken en soos aangetoon op 'n sketskaart waarvan eksemplare in die kantoor van die Mynkommissaris, Barkly-Wes, en in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, onder R.M.T. R18/69 bewaar word, met ingang van die datum van publikasie van hierdie Proklamasie in die *Staatskoerant*, 'n alluviale delwery vir edelgesteentes is;

En verder verklaar ek hierby soos volg:—

(a) Dat die grond wat, soos vermeld, tot 'n alluviale delwery vir edelgesteentes geproklameer word, bekend staan as die Alluviale Delwery Fonteintjie en onder die beheer van die Mynkommissaris vir die myndistrik Barkly-Wes val;

(b) dat die grond aldus geproklameer vanaf 10 vm. op die sewende dag van Julie 1969 oop is vir die afpenning van kleims ooreenkomstig die bepalings van Hoofstuk V van die regulasies wat by Goewermentskennisgewing R. 233 van 19 Februarie 1965 afgekondig is; en

(c) dat niemand tot na die verstryking van sewe dae vanaf 7 Julie 1969 geregtig is om meer as twee kleims op die grond af te pen nie.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Veertiende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

C. DE WET.

BYLAE

Beskrywing van grond	*Grootte*	*Geregistreerde eienaar*
Gedeeltes van die plase Sivonel 42 en Sivonel 43, afdeling Herbert	Gesamentlik ongeveer 11,460 morg	Republiek van Suid-Afrika.

No. 143, 1969

DEPROCLAMATION OF LAND AS AN ALLUVIAL DIGGING

Under and by virtue of the powers vested in me by section 25 of the Precious Stones Act, 1964 (Act 73 of 1964), I hereby declare that the land described in the attached schedule, situate in the Mining District of Klerksdorp, Province of the Transvaal, and being a portion of the land proclaimed as the "Rietkuil Alluvial Digging" by Proclamation 302 of 1939, shall be closed and deproclaimed as an alluvial digging for precious stones as from the first day after the publication of this proclamation in the *Government Gazette*.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Ninth day of May, One thousand Nine Hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council.

C. DE WET.

M.M. 11/267.

SCHEDULE

Description of land	*Extent*	*Registered owner*
A portion of Portion 14 (a portion of Portion 3) of the farm Rietkuil 186 HO, District of Wolmaransstad, as shown on Sketch Plan R.M.T. R22/69	Approximately 48 morgen	Petrus Willem Oosthuizen.

No. 143, 1969

DEPROKLAMASIE VAN GROND AS 'N ALLUVIALE DELWERY

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 25 van die Wet op Edelgesteentes, 1964 (Wet 73 van 1964), verklaar ek hierby dat die grond in bygaande Bylae beskryf en geleë in die myndistrik Klerksdorp, provinsie Transvaal, naamlik 'n gedeelte van grond wat by Proklamasie 302 van 1939 tot die "Alluviale Delwery Rietkuil" geproklameer is, met ingang van die eerste dag na publikasie van hierdie proklamasie in die *Staatskoerant* as 'n alluviale delwery vir edelgesteentes gesluit en gedeproklameer is.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Negende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

C. DE WET.

M.M. 11/267.

BYLAE

Beskrywing van grond	*Grootte*	*Geregistreerde eienaar*
'n Gedeelte van Gedeelte 14 ('n gedeelte van Gedeelte 3) van die plaas Rietkuil 186 HO, distrik Wolmaransstad, soos aangetoon op Sketskaart R.M.T. R22/69	Ongeveer 48 morg	Petrus Willem Oosthuizen.

No. 144, 1969

DEPROCLAMATION OF LAND AS A PUBLIC DIGGING

Under and by virtue of the powers vested in me by section 44 (1) of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), I hereby declare that the land described in the attached Schedule and defined by a diagram approved by the Surveyor-General on 1 October 1968 under L.G. A3420/68, copies of which are filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Pretoria, under R.M.T. 2577, being land which was proclaimed a public digging by Proclamation 241 of 1929, shall be and is hereby closed and deproclaimed as a public digging for precious metals as from the first day after the publication of this Proclamation in the *Government Gazette*.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Ninth day of May, One thousand Nine hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council.

C. DE WET.

SCHEDULE

Description of land	*Extent*	*Registered owner*
Portion of Portion 5 of the farm Waterval 303 JQ, District of Rustenburg, Mining District of Pretoria, Transvaal Province	84·7979 morgen..	N. J. J. Combrink and others.

No. 144, 1969

DEPROKLAMERING VAN GROND AS 'N OPENBARE DELWERY

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 44 (1) van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), verklaar ek hierby dat die grond in bygaande Bylae beskryf en soos aangetoon op 'n kaart wat die Landmeter-generaal op 1 Oktober 1968 onder L.G. A3420/68 goedgekeur het, waarvan afdrukke in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Pretoria, onder R.M.T. 2577 bewaar word, naamlik grond wat by Proklamasie 241 van 1929 tot 'n openbare delwery vir edelmetale geproklameer is, hierby met ingang van die eerste dag na publikasie van hierdie Proklamasie in die *Staatskoerant* gesluit en gedeproklameer is as 'n openbare delwery vir edelmetale.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Negende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

C. DE WET.

18/3/3.

BYLAE

Beskrywing van grond	*Grootte*	*Geregistreerde eienaar*
Gedeelte van Gedeelte 5 van die plaas Waterval 303 JQ, distrik Rustenburg, myndistrik Pretoria, provinsie Transvaal	84·7979 morg....	N. J. J. Combrink en andere.

No. 145, 1969

DECLARATION OF GROUP AREAS IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT ALBERTINIA, DISTRICT OF RIVERSDALE, PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE

Under the powers vested in me by section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare—

(i) that the area defined in paragraph (a) of the Schedule hereto shall, as from the date of publication hereof, be an area for occupation and ownership by members of the White group; and

(ii) that the area defined in paragraph (b) of the Schedule hereto shall, as from the date of publication hereof, be an area for occupation and ownership by members of the Coloured group.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Twentieth day of May, One thousand Nine hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ, State President.

By Order of the State President-in-Council.

C. DE WET.

SCHEDULE

WHITE GROUP

(a) Beginning at the westernmost beacon of Erf 35, Albertinia; thence north-eastwards along the north-western boundary of the said Erf 35 and the prolongation thereof to the point where it intersects the eastern boundary of Horne Street; thence south-eastwards along

No. 145, 1969

VERKLARING VAN GROEPSGEBIEDE INGEVOLGE DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE ALBERTINIA, DISTRIK RIVERSDALE, PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 23 van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby—

(i) dat die gebied omskryf in paragraaf (a) van die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Blanke groep; en

(ii) dat die gebied omskryf in paragraaf (b) van die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Gekleurde groep.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Twintigste dag van Mei Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

C. DE WET.

BYLAE

BLANKE GROEP

(a) Begin by die westelikste baken van Erf 35, Albertinia; daarvandaan noordooswaarts langs die noordwestelike grens van genoemde Erf 35 en die verlenging daarvan tot by die punt waar dit die oostelike grens van Hornestraat kruis; daarvandaan suidooswaarts langs die

the eastern boundary of the said Horne Street to the north-western beacon of Erf 54; thence north-eastwards along the boundaries of the said Erf 54 and Erf 53, so as to include them in this area, and the prolongation of the north-eastern boundary of the last-mentioned erf to the point where it intersects the north-western boundary of Erf 51; thence north-eastwards along the north-western boundary of the said Erf 51 and the boundaries of Erf 52, so as to include them in this area, to the south-eastern beacon of the last-mentioned erf; thence south-eastwards in a straight line to the northernmost beacon of Erf 55; thence eastwards in a straight line to the north-eastern beacon of Erf 80; thence northwards along the boundaries of the following erven so as to include them in this area: Erven 82, 83, 84, across the six-feet avenue, 707, across Hill Street, 708, 710, 709, across Sidney Street, 711, 712, 713 and 715 to the south-eastern beacon of the last-mentioned erf; thence south-eastwards along the northern boundary of the said Hill Street to the point where it is intersected by the prolongation north-eastwards of the eastern boundary of Erf 683; thence south-westwards along the said prolongation and the eastern boundary of the said Erf 683 and the boundaries of Erf 682, so as to include them in this area, to the south-eastern beacon of the last-mentioned erf; thence south-eastwards along the northern boundary of Stanford Street, south-westwards along the eastern boundary of Kloof Street and south-eastwards along the northern boundary of Main Street to the point where it is intersected by the prolongation north-eastwards of the eastern boundary of Erf 583; thence south-westwards along the said prolongation and boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Erf 583, Erven 600 and 544 to the south-western beacon of the last-mentioned erf; thence south-westwards in a straight line to the north-westernmost beacon of Portion 5 of the farm Buffels Fontein 435; thence south-westwards along the southern boundary of Erf 3 to the point where it is intersected by the prologation south-eastwards of the south-western boundary of Erf 719; thence north-westwards along the said prolongation and the boundaries of the following erven so as to include them in this area: The said Erf 719, Erven 390, 4 and 287, across Matoppo Street to the north-western beacon of Erf 288; thence north-westwards in a straight line to the north-western beacon of Erf 128; thence north-eastwards in a straight line to the beacon first named.

COLOURED GROUP

(b) Beginning at beacon lettered G¹ on the diagram of Portion 13 of the farm Tygerfontein 347; thence north-eastwards along the boundaries of the following properties so as to exclude them from this area: The said Portion 13, Portions 12, 16 and 15, all of the said farm Tygerfontein 347, to the point where it is intersected by the prolongation north-westwards of the north-eastern boundary of General Plan A31 C; thence south-eastwards along the said prolongation and boundaries of the said General Plan A31 C, so as to include it in this area, to the point where it is intersected by the prolongation north-westwards of the north-eastern boundary of Erf 30, Albertinia; thence south-eastwards along the said prolongation and boundaries of the said Erf 30, so as to include it in this area, to the south-western beacon thereof; thence south-westwards in a straight line to the north-eastern beacon of Erf 31; thence south-eastwards in a series of straight lines through beacons lettered Z and Y, both on Survey Records E1609/68, to the beacon first named.

oostelike grens van genoemde Hornestraat tot by die noordwestelike baken van Erf 54; daarvandaan noordooswaarts langs die grense van genoemde Erf 54 en Erf 53, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, en die verlenging van die noordoostelike grens van laasgenoemde erf tot by die punt waar dit die noordwestelike grens van Erf 51 kruis; daarvandaan noordooswaarts langs die noordwestelike grens van genoemde Erf 51 en die grense van Erf 52, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, tot by die suidoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Erf 55; daarvandaan ooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordoostelike baken van Erf 80; daarvandaan noordwaarts langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Erwe 82, 83, 84, oor die ses-voet-laan, 707, oor Hillstraat, 708, 710, 709, oor Sidneystraat, 711, 712, 713 en 715 tot by die suidoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan suidooswaarts langs die noordelike grens van genoemde Hillstraat tot by die punt waar dit gekruis word deur die verlenging noordooswaarts van die oostelike grens van Erf 683; daarvandaan suidweswaarts langs genoemde verlenging en die oostelike grens van genoemde Erf 683 en die grense van Erf 682, sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word, tot by die suidoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan suidooswaarts langs die noordelike grens van Stanfordstraat, suidweswaarts langs die oostelike grens van Kloofstraat en suidooswaarts langs die noordelike grens van Hoofstraat tot by die punt waar dit gekruis word deur die verlenging noordooswaarts van die oostelike grens van Erf 583; daarvandaan suidweswaarts langs genoemde verlenging en grense van die volgende eiendomme sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 583, Erwe 600 en 544 tot by die suidwestelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordwestelikste baken van Gedeelte 5 van die plaas Buffels Fontein 435; daarvandaan suidweswaarts langs die suidelike grens van Erf 3 tot by die punt waar dit gekruis word deur die verlenging suidooswaarts van die suidwestelike grens van Erf 719; daarvandaan noordweswaarts langs genoemde verlenging en die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Erf 719, Erwe 390, 4 en 287, oor Matoppostraat tot by die noordwestelike baken van Erf 288; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordwestelike baken van Erf 128; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguit lyn tot by eersgenoemde baken.

GEKLEURDE GROEP

(b) Begin by baken geletter G¹ op die kaart van Gedeelte 13 van die plaas Tygerfontein 347; daarvandaan noordooswaarts langs die grense van die volgende eiendomme sodat hulle uit hierdie gebied uitgesluit word: Genoemde Gedeelte 13, Gedeeltes 12, 16 en 15, almal van genoemde plaas Tygerfontein 347, tot by die punt waar dit gekruis word deur die verlenging noordweswaarts van die noordoostelike grens van Algemene Plan A31 C; daarvandaan suidooswaarts langs genoemde verlenging en grense van genoemde Algemene Plan A31 C, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die punt waar dit gekruis word deur die verlenging noordweswaarts van die noordoostelike grens van Erf 30, Albertinia; daarvandaan suidooswaarts langs genoemde verlenging en grense van genoemde Erf 30, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die suidwestelike baken daarvan; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordoostelike baken van Erf 31; daarvandaan suidooswaarts in 'n reeks reguit lyne deur bakens geletter Z en Y, albei op Meetstukke E1609/68, tot by eersgenoemde baken.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF BANTU ADMINISTRATION AND DEVELOPMENT

No. 918 6 June 1969

ABOLITION OF LABOUR TENANTS' SYSTEM, STOCKENSTRÖM

I, Philip Heinrich Torlage, a member of the Bantu Affairs Commission established in terms of section 1 of the Bantu Affairs Act, 1959 (Act 55 of 1959), hereby declare, under the powers vested in the Minister of Bantu Administration and Development by section 27 *bis* (1) (b) of the Bantu Trust and Land Act, 1936 (Act 18 of 1936), and assigned to me in my capacity as a member of the said Commission in terms of section 3 (3) of the said Bantu Affairs Act, that as from the first day of the month following that in which publication hereof takes place, no labour tenants shall be employed on any land which is situated in the area under the jurisdiction of the Bantu Affairs Commissioner, Stockenström, and to which the provisions of Chapter IV of the said Bantu Trust and Land Act, 1936, apply.

P. H. TORLAGE, Member of the Bantu Affairs Commission.

DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT

No. 903 6 June 1969

RENTS ACT, 1950.—ABSOLUTE DISSOLUTION OF THE STEYNSBURG RENT BOARD

It is hereby notified for general information that the Minister of Community Development, by virtue of section 4 (2) (a) of the Rents Act, 1950 (Act 43 of 1950), dissolved the Steynsburg Rent Board with effect from 13 June 1969.

DEPARTMENT OF CULTURAL AFFAIRS

No. 913 6 June 1969

PROCLAMATION OF A MONUMENT

By virtue of the powers vested in me by section 8 (1) (a) of the Natural and Historical Monuments, Relics and Antiques Act, 1934 (Act 4 of 1934), I, Johannes de Klerk, Minister of National Education, hereby proclaim the City Hall of Pietermaritzburg to be a monument.

Description

(a) Certain rectangular piece of land, with the building known as the City Hall thereon, approximately one acre in extent and measuring approximately 190 feet by 230 feet, as shown in a plan prepared in the Pietermaritzburg City Engineer's Department in August 1968, survey reference M.154, being a portion of remainder of Sub. "Market Square" of the Townlands of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 12·7832 acres (Certificate of Registered Title 3502/1928, dated 18 August 1928); and

(b) such portions of the said building and its approach steps as are not included within the boundaries defined in paragraph (a) hereof.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN BANTOE-ADMINISTRASIE EN -ONTWIKKELING

No. 918 6 Junie 1969

AFSKAFFING VAN DIE PLAKKERDIENSBODE-STELSEL, STOCKENSTRÖM

Ek, Philip Heinrich Torlage, lid van die Bantoesakekommissie ingestel ingevolge artikel 1 van die Wet op Bantoesake, 1959 (Wet 55 van 1959), verklaar hierby, kragtens die bevoegdheid verleen aan die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling by artikel 27 *bis* (1) (b) van die Bantoetrust en -grond Wet, 1936 (Wet 18 van 1936), en aan my oorgedra in my hoedanigheid van lid van genoemde Kommissie ingevolge artikel 3 (3) van genoemde Wet op Bantoesake, dat met ingang van die eerste dag van die maand wat volg op dié waarin afkondiging hiervan geskied, geen plakkerdiensbodes diens mag doen nie op enige grond wat in die gebied onder die regsbevoegdheid van die Bantoesakekommissaris, Stockenström, geleë is en waarop die bepalings van Hoofstuk IV van genoemde Bantoetrust en grond Wet, 1936, van toepassing is.

P. H. TORLAGE, Lid van die Bantoesakekommissie.

DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPSBOU

No. 903 6 Junie 1969

WET OP HUURGELDE, 1950.—ALGEHELE ONTBINDING VAN DIE STEYNSBURG HUURRAAD

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Gemeenskapsbou, kragtens artikel 4 (2) (a) van die Wet op Huurgelde, 1950 (Wet 43 van 1950), die Steynsburg Huurraad met ingang van 13 Junie 1969 ontbind het.

DEPARTEMENT VAN KULTUURSAKE

No. 913 6 Junie 1969

PROKLAMERING VAN 'N GEDENKWAARDIGHEID

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 8 (1) (a) van die Wet op Natuurlike en Historiese Gedenkwaardighede en Oudhede, 1934 (Wet 4 van 1934), proklameer ek, Johannes de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die Stadsaal van Pietermaritzburg as 'n gedenkwaardigheid.

Beskrywing

(a) Sekere reghoekige stuk grond, met die gebou bekend as die Stadsaal daarop, ongeveer 190 voet breed en 230 voet lank, groot ongeveer een acre, soos aangedui op 'n plan geteken in die Departement van die Pietermaritzburgse Stadsingenieur in Augustus 1968, opmetingsverwysingsnommer M.154, synde 'n gedeelte van restant van onderverdeling "Market Square" van die dorpsgrond van Pietermaritzburg, provinsie Natal, groot 12·7832 acres (sertifikaat van Geregistreerde Akte 3502/1928, gedateer 18 Augustus 1928); en

(b) sodanige gedeeltes van genoemde gebou en sy oplooptrappies as wat nie binne die grense omskryf in paragraaf (a) hierbo ingesluit is nie.

Historical Interest

The City Hall, Pietermaritzburg, stands on the site of the original Raadsaal of the Republic of Natal. It was first completed in 1893 and destroyed by fire in 1898. It was rebuilt in an improved and enlarged form and is regarded architecturally as one of the best examples of its type.

J. DE KLERK, Minister of National Education.

DEPARTMENT OF FINANCE

No. 901 6 June 1969

2⅞ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1964/69 CERTIFICATE 455 FOR R3,500, ISSUED IN FAVOUR OF VASCO DA GAMA CANZIUS VAN BLOMMESTEIN

Application having been made to the Treasury for a duplicate of the above-mentioned certificate of stock the original having been lost or mislaid, notice is hereby given that unless the original is produced at this office within four weeks from the date of publication of this notice, a duplicate as applied for, will be issued.

No. 902 6 June 1969

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK
APPOINTMENT OF DIRECTOR

It is hereby notified for general information that the State President under the powers vested in him by section 3 (1) read in conjunction with section 4 (2) of the South African Reserve Bank Act, 1944 (Act 29 of 1944), has been pleased to approve of the re-appointment of Dr C. L. de Bruyn as a Director (Government Representative) of the South African Reserve Bank for a period of three years with effect from 1 July 1969.

Treasury,
Pretoria, 26 May 1969.

No. 904 6 June 1969

Notice is hereby given that the transfer books of the undermentioned Local Registered Stocks will be closed from 15 June 1969, to 15 July 1969, both days inclusive and that the interest due on the 15th July 1969, will be paid to the stockholders registered at the date of the closing of the transfer books:—

5⅝ Per Cent Local Registered Stock, 1973; 2⅞ Per Cent Local Registered Stock, 1962/72; 5 Per Cent Local Registered Stock, 1980; 6½ Per Cent Local Registered Stock, 1993; 5¼ Per Cent Local Registered Stock, 1971; 5 Per Cent Local Registered Stock, 1972 (15/1).

No. 922 6 June 1969

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK

In terms of Proclamation R. 184, 1967, the following orders are made to replace those contained in Notice 265 which appeared in *Government Gazette* 2284 of 28 February 1969 and those contained in Notice 508 which appeared in *Government Gazette* 2323 of 28 March 1969:—

1. Every banking institution (other than a discount house) which is registered or provisionally registered under the Banks Act, 1965 (Act 23 of 1965), as amended,

Historiese Belang

Die Pietermaritzburgse stadsaal staan op die terrein van die oorspronklike Raadsaal van die Republiek van Natal. Dit is in 1893 voltooi en in 1898 het dit afgebrand. Dit is in 'n verbeterde en vergrote vorm herbou en word beskou as argitektonies een van die beste voorbeelde van dié boustyl.

J. DE KLERK, Minister van Nasionale Opvoeding.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 901 6 Junie 1969

PLAASLIKE GEREGISTREERDE 2⅞-PERSENT-EFFEKTE, 1964/69, SERTIFIKAAT 455 VIR R3,500 UITGEREIK TEN GUNSTE VAN VASCO DA GAMA CANZIUS VAN BLOMMESTEIN

Aangesien daar by die Tesourie aansoek gedoen is om 'n duplikaat van bovermelde effektesertifikaat wat verloor of verlê is, word hierby bekendgemaak dat, tensy die oorspronklike binne vier weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by hierdie kantoor ingelewer word, die verlangde duplikaat uitgereik sal word.

No. 902 6 Junie 1969

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK
AANSTELLING VAN DIREKTEUR

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Staatspresident behaag het, om, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 3 (1) gelees saam met artikel 4 (2) van die Wet op die Suid-Afrikaanse Reserwebank, 1944 (Wet 29 van 1944), die heraanstelling van dr. C. L. de Bruyn as direkteur (Regeringsverteenwoordiger) van die Suid-Afrikaanse Reserwebank vir 'n tydperk van drie jaar met ingang van 1 Julie 1969, goed te keur.

Tesourie,
Pretoria, 26 Mei 1969.

No. 904 6 Junie 1969

Hierby word bekendgemaak dat die oordragboeke van ondergenoemde plaaslike geregistreerde effekte van 15 Junie 1969 tot en met 15 Julie 1969, gesluit sal wees en dat die rente betaalbaar op 15 Julie 1969 aan die effektebesitters wat op die datum van sluiting van die oordragboeke geregistreer is, betaal sal word:—

Plaaslike Geregistreerde 5⅝-persenteffekte, 1973; Plaaslike Geregistreerde 2⅞-persenteffekte, 1962/72; Plaaslike Geregistreerde 5-persenteffekte, 1980; Plaaslike Geregistreerde 6½-persenteffekte, 1993; Plaaslike Geregistreerde 5¼-persenteffekte, 1971; Plaaslike Geregistreerde 5-persenteffekte, 1972 (15/1).

No. 922 6 Junie 1969

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK

Ingevolge Proklamasie R. 184, 1967, word die volgende bevele uitgevaardig ter vervanging van dié bevat in Kennisgewing 265 wat in *Staatskoerant* 2284 van 28 Februarie 1969 verskyn het asook dié bevat in Kennisgewing 508 wat in *Staatskoerant* 2323 van 28 Maart 1969 verskyn het:—

1. Elke bankinstelling (behalwe 'n diskontohuis) wat geregistreer of voorlopig geregistreer is onder die Bankwet, 1965 (Wet 23 van 1965), soos gewysig, moet verseker

shall ensure that, as from the date of certification of its monthly return for the month ended 31 May 1969 and until further notice, it maintains in the Republic liquid assets amounting to not less than the aggregate of—

(a) forty-eight per cent of its short-term liabilities to the public in the Republic, other than liabilities under acceptances, as reduced (as shown against item 9 of its last preceding monthly return);

(b) thirty per cent of its medium term liabilities to the public in the Republic, other than liabilities under acceptances, as reduced (as shown against item 12 of its last preceding monthly return);

(c) five per cent of its long-term liabilities to the public in the Republic, as reduced (as shown against item 15 of its last preceding monthly return); and

(d) ten per cent of its liabilities under acceptances (as shown against item 16 of its last preceding monthly return).

2. For purposes of this notice, the following definitions apply: —

(i) *Monthly return*—the monthly return which banking institutions are required to furnish to the Registrar of Banks in terms of paragraph (a) of subsection (1) of section *thirteen* of the above-mentioned Banks Act.

(ii) *Liquid assets*—liquid assets as defined in item (viii) of subsection (1) of section *one* of the above-mentioned Banks Act.

T. W. DE JONGH, Governor.

dat, soos vanaf datum van sertifisering van sy maandopgawe vir die maand geëindig 31 Mei 1969 en tot verdere kennisgewing, hy in die Republiek likwiede bates in stand hou tot 'n bedrag minstens gelyk aan die som van—

(a) agt-en-veertig persent van sy korttermynverpligtings teenoor die publiek in die Republiek, behalwe verpligtings uit hoofde van aksepte, soos verminder (soos aangegee teenoor pos 9 van sy jongste voorafgaande maandopgawe);

(b) dertig persent van sy middeltermynverpligtings teenoor die publiek in die Republiek, behalwe verpligtings uit hoofde van aksepte, soos verminder (soos aangegee teenoor pos 12 van sy jongste voorafgaande maandopgawe);

(c) vyf persent van sy langtermynverpligtings teenoor die publiek in die Republiek, soos verminder (soos aangegee teenoor pos 15 van sy jongste voorafgaande maandopgawe); en

(d) tien persent van sy verpligtings uit hoofde van aksepte (soos aangegee teenoor pos 16 van sy jongste voorafgaande maandopgawe).

2. Vir die doeleindes van hierdie kennisgewing geld die volgende definisies: —

(i) *Maandopgawe*—die maandopgawe wat deur bankinstellings ingevolge paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel *dertien* van bogemelde Bankwet by die Registrateur van Banke ingedien moet word.

(ii) *Likwiede bates*—likwiede bates soos gedefinieer in item (xii) van subartikel (1) van artikel *een* van bogemelde Bankwet.

T. W. DE JONGH, President.

DEPARTMENT OF HEALTH

No. 927 6 June 1969

DRUGS CONTROL ACT, 1965, AS AMENDED.—REGISTRATION OF DRUGS

The Drugs Control Council established in terms of section 2 of the Drugs Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), has by virtue of the powers vested in it by section 14 (2) of the said Act, by a resolution approved by the Minister, determined that drugs in the pharmacological classifications 1 and 2 of category A of the regulations promulgated by Government Notice R. 2025, dated 15 December 1967, which were available for sale in the Republic or in the Territory of South-West Africa immediately before the publication of this resolution, shall be subject to registration in terms of the said Act.

No. 928 6 June 1969

DRUGS CONTROL ACT, 1965, AS AMENDED

EXCLUSION FROM THE OPERATION OF THE ACT OF DRUGS IN RESPECT OF WHICH THE MANUFACTURE HAS BEEN DISCONTINUED AND EXEMPTION HAS BEEN GRANTED UNTIL SUCH TIME AS EXISTING STOCKS ARE DEPLETED

The Minister of Health has, in the exercise of the powers conferred upon him by section 36 of the Drugs Control Act, 1965 (Act 101 of 1965), and on the unanimous recommendation of the Drugs Control Council established

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID

No. 927 6 Junie 1969

WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE, 1965, SOOS GEWYSIG.—REGISTRASIE VAN MEDISYNE

Die Medisyne-beheerraad ingestel by artikel 2 van die Wet op die Beheer van Medisyne, 1965 (Wet 101 van 1965), het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 14 (2) van genoemde Wet, by besluit deur die Minister goedgekeur, bepaal dat medisyne in die farmakologiese klassifikasies 1 en 2 van kategorie A van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 2025 van 15 Desember 1967, wat onmiddellik voor publikasie van hierdie besluit in die Republiek of in die Gebied Suidwes-Afrika vir verkoop beskikbaar was, aan registrasie ingevolge genoemde Wet onderworpe is.

No. 928 6 Junie 1969

WET OP DIE BEHEER VAN MEDISYNE, 1965, SOOS GEWYSIG

UITSLUITING VAN DIE TOEPASSING VAN DIE WET TEN OPSIGTE VAN MEDISYNE WAARVAN DIE VERVAARDIGING GESTAAK IS EN VRYSTELLING VERLEEN IS TOT TYD EN WYL BESTAANDE VOORRAAD UITGEPUT IS

Die Minister van Gesondheid het in die uitoefening van die bevoegdheid hom verleen by artikel 36 van die Wet op die Beheer van Medisyne, 1965 (Wet 101 van 1965), en op eenparige aanbeveling van die Medisyne-beheerraad

in terms of section 2 of the said Act, excluded the following drugs, subject to the conditions as indicated, from the operation of the provisions of section 14 (1) of the aforementioned Act: —

ingestel by artikel 2 van genoemde Wet, die volgende medisyne, behoudens die voorwaardes soos aangedui, uitgesluit van die toepassing van die bepalings van artikel 14 (1) van voormelde Wet: —

Name and business address of applicant Naam en sakeadres van applikant	Name of drug Naam van medisyne	Form of preparation Bereidingsvorm	Period approved during which sales may be made Tydperk goedgekeur waartydens verkope mag geskied
FBA Pharmaceuticals (S.A.) (Pty) Ltd, P.O. Box/Posbus 10233, Johannesburg	(i) Bayrena.....	Solution/Oplossing..	Until existing stocks of 395 10 ml packings are sold/Totdat bestaande voorraad van 395 10-ml-verpakkings verkoop is.
	(ii) Primaquine.....	Tablets/Tablette....	Until existing stock of 32,169 tablets is sold/ Totdat bestaande voorraad van 32,169 tablette verkoop is.

DEPARTMENT OF INTERIOR

No. 907 6 June 1969

CORRECTION NOTICE

PUBLICATIONS AND ENTERTAINMENTS ACT, 1963.—UNDESIRABLE PUBLICATIONS AND OBJECTS—LIST A98: CORRECTION

In Government Notice 831, dated 23 May 1969, item 4 should read "Five Girls (Corgi Book 552/08121/3) . . . Sam Haskins".

No. 914 6 June 1969

CHANGE OF SURNAME.—SECTION 9 OF THE ALIENS ACT, 1937—JAPPIE TO WILSON

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Derrick James Jappie, residing at Shirmund, Mignon Street, Punts Estate, Diep River, Cape Province, to assume the surname of Wilson.

No. 915 6 June 1969

CHANGE OF SURNAME.—SECTION 9 OF THE ALIENS ACT, 1937—LUDICK TO FREDERICKSON

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Cornelius Abraham Ludick, residing at 86 Anchor Mansions, 49 Kerk Street, Johannesburg, to assume the surname of Frederickson.

No. 916 6 June 1969

CHANGE OF SURNAME.—SECTION 9 OF THE ALIENS ACT, 1937—SKOPELITIS TO VENTER

The State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Felicity Myra Skopelitis and Francois Skopelitis, residing at 24 Lapping Road, Brenthurst, Brakpan, to assume the surname of Venter.

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE

No. 907 6 Junie 1969

VERBETERINGKENNISGEWING

WET OP PUBLIKASIES EN VERMAAKLIKHEDE, 1963.—ONGEWENSTE PUBLIKASIES EN VOORWERPE—LYS A98: VERBETERING

In Goewermentskennisgewing 831 van 23 Mei 1969, moet item 4 "Five Girls (Corgi Boek 552/08121/3) . . . Sam Haskins" lees.

No. 914 6 June 1969

VANSVERANDERING. — ARTIKEL 9 VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937 — JAPPIE IN WILSON

Dit het die Staatspresident behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Derrick James Jappie, woonagtig te Shirmund, Mignonstraat, Punts-landgoed, Dieprivier, Kaapprovinsie, te magtig om die van Wilson aan te neem.

No. 915 6 Junie 1969

VANSVERANDERING. — ARTIKEL 9 VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—LUDICK IN FREDERICKSON

Dit het die Staatspesident behaag om, kragtens die bpalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Cornelius Abraham Ludick, woonagtig te Anchor Mansions 86, Kerkstraat 49, Johannesburg, te magtig om die van Frederickson aan te neem.

No. 916 6 Junie 1969

VANSVERANDERING. — ARTIKEL 9 VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—SKOPELITIS IN VENTER

Dit het die Staatspreident behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Felicity Myra Skopelitis en Francois Skopelitis, woonagtig te Lappingweg 24, Brenthurst, Brakpan, te magtig om die van Venter aan te neem.

No. 917 6 June 1969

CHANGE OF SURNAME.—SECTION 9 OF THE ALIENS ACT, 1937—VISSER TO REIMERINGER VISSER

The Acting State President has been pleased, under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Johannes Visser and his wife, Annette Marie Visser (born Reimeringer), residing at Plot 93, Zandfontein, Pretoria, to assume the surname of Reimeringer Visser.

No. 917 6 Junie 1969

VANSVERANDERING.—ARTIKEL 9 VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—VISSER IN REIMERINGER VISSER

Dit het die Waarnemende Staatspresident behaag om kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Johannes Visser en sy eggenote, Annette Marie Visser (gebore Reimeringer) woonagtig te Plot 93, Zandfontein, Pretoria, te magtig om die van Reimeringer Visser aan te neem.

No. 919 6 June 1969

CUSTOMS ACT, 1964.—INDECENT, OBSCENE AND OBJECTIONABLE GOODS: LIST B.94

The Publications Control Board has, by virtue of the powers vested in it by subsection (3) (a) of section *one hundred and thirteen* of the Customs Act, 1964 (Act 91 of 1964), decided that the undermentioned goods are objectionable:—

No. 919 6 Junie 1969

DOEANEWET, 1964.—ONBETAAMLIKE, ONWELVOEGLIKE EN AANSTOOTLIKE GOEDERE: LYS B.94

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (3) (a) van artikel *honderd-en-dertien* van die Doeanewet, 1964 (Wet 91 van 1964), beslis dat onderstaande goedere aanstootlik is:—

	Publication/Publikasie	*By/Deur*
1.	*Chérie*, No. 52. Printed in Germany/Gedruk in Duitsland	—
2.	*Die Moralisten*	Harold Robbins.
3.	*Europa-Revue*, No. 38: Frauen Der Welt. Printed in Germany/Gedruk in Duitsland	—
4.	*Eva* '69, No. 20. Printed in Germany/Gedruk in Duitsland	—
5.	*File on a Missing Redhead*, Fawcett Gold Medal Book, No. 231–02013–060	Lou Cameron.
6.	*Graceless Go I*	Anthony Storey.
7.	*Humor Und Sex*, No. 3. Printed in West Germany/Gedruk in Wes-Duitsland	—
8.	*Husband, The*	Sol Stein.
9.	*Limbo Touch, The*	Jack Weeks.
10.	*Neues Pariser Magazin*, No. 67. Printed in Germany/Gedruk in Duitsland	—
11.	*One Endless Hour*	Dan J. Marlowe.
12.	*One More Time*	Jay Bell.
13.	*Pantechnicon, The*	Lionel Miskin.
14.	*Revolution for the Hell of It*	Free.
15.	*School of Nude Photography*, February 1969. Published by/Gepubliseer deur Verlag Grossbild-Technik GmbH, Munich	—
16.	*Stern*. Wiener Illustrierte, No. 16, 20 April, 1969. Published by/Gepubliseer deur Gruner and Jahr Verlagsgesellschaft, Parkring	—
17.	*Student Power:* Problems, Diagnosis, Action	Edited by Alexander Cockburn and Robin Blackburn.
18.	*Top Star*, No. 49. Printed in Germany/Gedruk in Duitsland	—
19.	*Veronika*, No. 40. Printed in Germany/Gedruk in Duitsland	—

J. J. KRUGER, Chairman, Publications Control Board.

J. J. KRUGER, Voorsitter, Raad van Beheer oor Publikasies.

No. 920 6 June 1969

PUBLICATIONS AND ENTERTAINMENTS ACT, 1963.—UNDESIRABLE PUBLICATIONS AND OBJECTS: LIST A.99

The Publications Control Board has, by virtue of the powers vested in it by section *eight* of the Publications and Entertainments Act, 1963 (Act 26 of 1963), declared the undermentioned publications and/or objects to be undesirable:—

No. 920 6 Junie 1969

WET OP PUBLIKASIES EN VERMAAKLIKHEDE, 1963.—ONGEWENSTE PUBLIKASIES EN VOORWERPE: LYS A.99

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel *agt* van die Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, 1963 (Wet 26 van 1963) die onderstaande publikasies en/of voorwerpe as ongewens verklaar:—

	Publication/Publikasie	*By/Deur*
1.	*ABC of Communism, The*	N. Bukharin and E. Preobrazhensky.
2.	*Bahco Minibastu* (Bahco Sauna Bath Circular—pamphlet/pamflet)	—
3.	*Cartoon Carnival*, Vol. 7, No. 27, May, 1969. Published by/Uitgegee deur Charlton Publications, Inc., Derby	—
4.	*Klansman, The*	William Bradford Huie.
5.	*Magic Toyshop, The*, Pan Book, No. 330–02300–4—Cover only/Slegs die omslag	Angela Carter.
6.	*Operators, The*	Allan Prior.
7.	*Stalin*, Volume One: Rise of a Revolutionary	Leon Trotsky.
8.	*Stalin*, Volume Two: The Revolutionary in Power	Leon Trotsky.
9.	*Telling It Like It Was: The Chicago Riots*	Edited by Water Schneir.

J. J. KRUGER, Chairman, Publications Control Board.

J. J. KRUGER, Voorsitter, Raad van Beheer oor Publikasies.

No. 921 6 June 1969

CUSTOMS ACT, 1964.—INDECENT, OBSCENE AND OBJECTIONABLE GOODS: LIST B.95

The Publications Control Board has, by virtue of the powers vested in it by subsection (3) (a) of section *one hundred and thirteen* of the Customs Act, 1964 (Act 91 of 1964), decided that the undermentioned goods are objectionable: —

	Publication/Publikasie	*By/Deur*
1.	Gramophone record/Grammofoonplaat: *Hair*—Polydor Record No. 583-043 (Stereo).....	Presented by R. Stigwood, D. Conyers and John Nasht.

J. J. KRUGER, Chairman, Publications Control Board.

No. 921 6 Junie 1969

DOEANEWET, 1964.—ONBETAAMLIKE, ONWELVOEGLIKE EN AANSTOOTLIKE GOEDERE: LYS B.95

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (3) (a) van artikel *honderd-en-dertien* van die Doeanewet, 1964 (Wet 91 van 1964), beslis dat onderstaande goedere aanstootlik is: —

	Publication/Publikasie	*By/Deur*
1.	Gramophone record/Grammofoonplaat: *Hair*—Polydor Record No. 583-043 (Stereo).....	Presented by R. Stigwood, D. Conyers and John Nasht.

J. J. KRUGER, Voorsitter, Raad van Beheer oor Publikasies.

DEPARTMENT OF LABOUR

No. 909 6 June 1969

WAGE ACT, 1957

WATCH PATROL SERVICES, CERTAIN TRANSVAAL AREAS AND SASOLBURG

By direction of the Minister of Labour, all persons whose interests may be affected directly or indirectly by the recommendation which has been submitted to the Minister by the Wage Board and which appears in the Schedule hereto and who have any objections to the making of a determination in accordance with the recommendation are hereby, in terms of section 13 (1) (a) of the Wage Act, 1957, invited to lodge such objections, in writing, with the Secretary for Labour, Private Bag 117, Pretoria, within 30 days after publication of this notice.

Note.—The report of the Wage Board pertaining to this recommendation is available for inspection at the offices of the Divisional Inspectors, Department of Labour, Johannesburg, Pretoria, Durban, Cape Town, Port Elizabeth, East London, George, Kimberley and Bloemfontein. Persons lodging objections other than in manuscript are requested to furnish seven copies of their statement of objections and seven copies of any accompanying documents.

SCHEDULE

RECOMMENDATION TO THE HONOURABLE THE MINISTER OF LABOUR BY DIVISION A OF THE WAGE BOARD

WATCH PATROL SERVICES, CERTAIN TRANSVAAL AREAS AND SASOLBURG

1. AREA AND SCOPE OF DETERMINATION

This determination shall apply to all employees for whom wages are prescribed in clause 3 (1) and who are engaged in Watch Patrol Services, and to the employers of such employees in the Magisterial Districts of Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Klerksdorp, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Sasolburg, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging and Westonaria.

2. DEFINITIONS

(1) Unless the context otherwise indicates, any expression which is used in this Determination and which is defined in the Wage Act, 1957, has the same meaning as in that Act and unless inconsistent with the context—

(i) "casual employee" means an employee who is employed by the same employer on not more than four days in any week; (vi)

(ii) "day" means a period of 24 consecutive hours calculated from the time an employee commences work; (ii)

DEPARTEMENT VAN ARBEID

No. 909 6 Junie 1969

LOONWET, 1957

WAGPATROLLIEDIENSTE, SEKERE TRANSVAALSE GEBIEDE EN SASOLBURG

In opdrag van die Minister van Arbeid word almal wie se belange regstreeks of onregstreeks geraak word deur die aanbeveling wat die Loonraad aan die Minister voorgelê het en wat in die Bylae hiervan verskyn, hierby ooreenkomstig artikel 13 (1) (a) van die Loonwet, 1957, versoek om, as hulle besware het teen die maak van 'n vasstelling ooreenkomstig die aanbeveling, daardie besware binne 30 dae na die publikasie van hierdie kennisgewing skriftelik by die Sekretaris van Arbeid, Privaatsak 117, Pretoria, in te dien.

Opmerking.—Die Loonraadverslag wat op hierdie aanbeveling betrekking het, is beskikbaar vir insae by die kantore van die Afdelingsinspekteurs, Departement van Arbeid, Johannesburg, Pretoria, Durban, Kaapstad, Port Elizabeth, Oos-Londen, George, Kimberley en Bloemfontein. Persone wat besware indien in 'n ander vorm as in manuskrip, word versoek om sewe afskrifte van hulle besware en sewe afskrifte van alle bygaande dokumente te verstrek.

BYLAE

AANBEVELING AAN SY EDELE DIE MINISTER VAN ARBEID DEUR AFDELING A VAN DIE LOONRAAD

WAGPATROLLIEDIENSTE, SEKERE TRANSVAALSE GEBIEDE EN SASOLBURG

1. GEBIED EN OMVANG VAN DIE VASSTELLING

Hierdie Vasstelling is van toepassing op alle werknemers vir wie lone in klousule 3 (1) voorgeskryf word en wat by wagpatrolliedienste in diens is, en op die werkgewers van sodanige werknemers in die landdrosdistrikte Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Klerksdorp, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Sasolburg, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging en Westonaria.

2. WOORDOMSKRYWINGS

(1) Tensy die sinsverband anders aandui, het elke uitdrukking wat in hierdie Vasstelling gebesig en in die Loonwet, 1957, omskryf word, dieselfde betekenis as in daardie Wet en, tensy onbestaanbaar met die sinsverband, beteken—

(i) "bedryfsinrigting" 'n perseel waarop of in verband waarmee een of meer werknemers in wagpatrolliedienste werksaam is; (iv)

(ii) "dag" 'n tydperk van 24 agtereenvolgende ure, bereken vanaf die tyd dat 'n werknemer begin werk; (ii)

(iii) "emergency work" means any guarding or pretecting of premises, buildings, structures, property, vehicles, vessels, boats or other watercraft necessitated by unforeseen circumstances such as fire, storm, accident, epidemic, act of violence or theft, which guarding or protecting must be done without delay; (vii)

(iv) "establishment" means any premises in or in connection with which one or more employees are employed in Watch Patrol Services; (i)

(v) "induna" means an employee who supervises and instructs watchmen in their duties and who may record the times worked by watchmen and who may interpret or translate Bantu languages; (iii)

(vi) "law" includes the common law; (x)

(vii) "short-time" means any temporary reduction in the number of ordinary hours of work owing to slackness of trade; (iv)

(viii) "wage" means the amount of money payable to an employee in terms of clause 3 (1) in respect of his ordinary hours of work as prescribed in clause 5: Provided that, if an employer regularly pays an employee in respect of such ordinary hours of work an amount higher than that prescribed in clause 3 (1), it means such higher amount; (v)

(ix) "watchman" means an employee who is engaged in guarding or protecting premises, buildings, structures, property vehicles, boats or other watercraft; (v)

(x) "Watch Patrol Services" means the undertaking in which employers and employees are associated for the purpose of guarding or protecting premises, buildings, structures, property, vehicles, vessels or boats or other watercraft. (ix)

(2) For the purpose of this Determination an employee shall be deemed to be in that class in which he is wholly or mainly engaged.

3. REMUNERATION

(1) The minimum wage which an employer shall pay to each member of the undermentioned classes of his employees shall be as set out hereunder—

(a)

	In the Magisterial District of Johannesburg		In all other areas	
	During the first twelve months after this Determination becomes binding	Thereafter	During the first twelve months after this Determination becomes binding	Thereafter
	Per week R	*Per week* R	*Per week* R	*Per week* R
Induna....	8.25	8.75	8.00	8.35
Watchman.	7.50	8.00	7.10	7.60

(b) *Casual employee.*—In respect of every day or part of a day of employment not less than one-fifth of the weekly wage prescribed for an employee in the same area who performs the same class of work as the casual employee is required to do: Provided that where the employer requires a casual employee to work for a period of not more than four consecutive hours on any day, his wage may be reduced by not more than 50 per cent.

(2) *Basis of contract.*—For the purpose of this clause the contract of employment of an employee, other than a casual employee, shall be on a weekly basis, and, save as provided in clause 4 (6), an employee shall be paid in respect of a week not less than the full weekly wage prescribed in subclause (1), read with subclause (3), for an employee of his class in the area in which he works, whether he has in that week worked the maximum number of ordinary hours of work applicable to him in terms of clause 5 or less.

(3) *Differential Wage.*—An employer who requires or permits a watchman to perform for longer than one hour in the aggregate on any day, either in addition to his own work or in substitution therefor, work of an induna, shall pay to such watchman in respect of that day not less than the daily wage of an induna: Provided that, unless expressly otherwise provided in a written contract between an employer and his employee, nothing in this Determination shall be so construed as to preclude an employer from requiring an induna to perform the work of a watchman.

(4) *Calculation of wages.*—(a) The hourly wage of an employee, other than a casual employee, shall be his weekly wage divided by 84.

(b) The daily wage of an employee, other than a casual employee, shall be his weekly wage divided by six.

(iii) "indoena" 'n werknemer wat wagte in hul pligte onderrig en oor hul werk toesig hou, wat wagte se werktye mag opteken en Bantoetale mag vertolk of vertaal; (v)

(iv) "korttyd" 'n tydelike vermindering van die aantal gewone werkure weens 'n slapte in die onderneming; (vii)

(v) "loon" die geldbedrag wat aan 'n werknemer ingevolge klousule 3 (1) betaalbaar is ten opsigte van sy gewone werkure soos by klousule 5 voorgeskryf: Met dien verstande dat, as 'n werkgewer sy werknemer ten opsigte van sodanige werkure gereeld 'n hoër bedrag betaal as dié in klousule 3 (1) voorgeskryf, dit dié hoër bedrag beteken; (vii)

(vi) "los werknemer" 'n werknemer wat hoogstens vier dae in enige week by dieselfde werkgewer in diens is; (i)

(vii) "noodwerk" die bewaking of beskerming van persele, geboue, bouwerke, eiendom, voertuie, skepe, bote of ander watervaartuie welke bewaking of beskerming deur onvoorsiene omstandighede soos brand, storm, ongeluk, epidemie, gewelddaad of diefstal noodsaaklik word en sonder versuim moet geskied; (iii)

(viii) "wag" 'n werknemer wat persele, geboue, bouwerke, eiendom, voertuie, skepe of bote of ander watervaartuie bewaak of beskerm; (ix)

(ix) "wagpatrolliedienste" die onderneming waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om persele, geboue, bouwerke, eiendom, voertuie, skepe of bote of ander watervaartuie te bewaak of te beskerm; (x)

(x) "wet" ook die gemene reg. (vi)

(2) By die toepassing van hierdie Vasstelling word 'n werknemer geag in dié klas te wees waarin hy uitsluitlik of hoofsaaklik in diens is.

3. BESOLDIGING

(1) Die minimum loon wat 'n werkgewer aan elke lid van ondergenoemde klasse van sy werknemers moet betaal is dié hieronder uiteengesit.

(a)

	In die landdrosdistrik Johannesburg		In alle ander gebiede	
	Gedurende die eerste twaalf maande na inwerkingtreding van hierdie Vasstelling	Daarna	Gedurende die eerste twaalf maande na inwerkingtreding van hierdie Vasstelling	Daarna
	Per week R	*Per week* R	*Per week* R	*Per week* R
Indoena...	8.25	8.75	8.00	8.35
Wag.....	7.50	8.00	7.10	7.60

(b) *Los werknemer.*—Ten opsigte van elke dag of gedeelte van 'n dag diens, minstens een-vyfde van die weekloon voorgeskryf vir 'n werknemer in dieselfde gebied wat dieselfde klas werk verrig as dié wat van die los werknemer vereis word: Met dien verstande dat waar die werkgewer van 'n los werknemer vereis om vir 'n tydperk van hoogstens vier agtereenvolgende ure op enige dag te werk, sy loon met hoogstens 50 persent verminder mag word.

(2) *Kontrakgrondslag.*—By die toepassing van hierdie klousule moet die dienskontrak van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, op 'n weeklikse grondslag berus en, behoudens die bepalings van klousule 4 (6), moet 'n werknemer vir 'n week minstens die volle weekloon betaal word wat in subklousule (1), gelees met subklousule (3), vir 'n werknemer van sy klas in die gebied waarin hy werk, voorgeskryf word afgesien daarvan of hy in so 'n week die maksimum getal gewone ure wat ingevolge klousule 5 vir hom geld, of minder, gewerk het.

(3) *Differensiële loon.*—'n Werkgewer wat van 'n wag vereis of hom toelaat om vir langer as altesaam een uur op enige dag, of benewens sy eie werk of in die plek daarvan, die werk van 'n indoena te verrig, moet ten opsigte van daardie dag aan sodanige wag minstens die dagloon van 'n indoena betaal: Met dien verstande dat, tensy in 'n skriftelike kontrak tussen 'n werkgewer en sy werknemer uitdruklik anders bepaal word, niks in hierdie Vasstelling só uitgelê mag word dat dit 'n werkgewer belet om van 'n indoena te vereis om die werk van 'n wag te verrig nie.

(4) *Loonberekening.*—(a) Die uurloon van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, is sy weekloon gedeel deur 84.

(b) Die dagloon van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, is sy weekloon gedeel deur ses.

(c) The monthly wage of an employee shall be four and a third times his weekly wage.

(5) *Bicycle allowance.*—An employer who requires or permits an employee to use his bycicle in the performance of his duties or who requires or permits him to use it for the purpose of conveying him between the employer's establishment or between a place of reporting for duty, and the place or places where he is required to perform his duties, shall pay the employee, in addition to any other remuneration due to him—

(a) in the case of a casual employee, not less than ten cents per day;

(b) in the case of any other employee, not less than 50 cents per week, or, if an employee is only occasionally required or permitted to use his bicycle, not less than 10 cents for each day he so uses his bicycle.

4. PAYMENT OF REMUNERATION

(1) *Eployees other than casual employees.*—Save as provided in clause 6 (5), any amount due to an employee, other than a casual employee, shall be paid in cash weekly, or, with the consent of the employee, in cash or by cheque monthly, during the hours of work on the usual pay-day of the establishment for such employee or on termination of employment if this takes place before the usual pay-day, and such amount shall be contained in a sealed envelope or container, on which shall be recorded, or which shall be accompanied by a statement showing—

(a) the employer's name;

(b) the employee's name or his number on the pay roll and his occupation;

(c) the number of ordinary hours worked by the employee;

(d) the number of overtime hours worked by the employee;

(e) the number of hours worked by the employee during his free period;

(f) the employee's wage;

(g) the datails of any other remuneration arising out of the employee's employment;

(h) the details of any deductions made;

(i) the actual amount paid to the employee; and

(j) the period in respect of which payment is made;

and such envelope or container on which these particulars are recorded or such statement shall be come the property of the employee: Provided that by mutual agreement an employer may pay his employee outside working hours but not earlier than two hours before the employee is due to commence work on that day or later than 24 hours after he has ceased work on that day.

(2) *Casual employee.*—An employer shall pay the remuneration due to his casual employee in cash daily on termination of his employment: Provided that the employer may, at the request of such employee, pay him all amounts due to him in respect of work performed during the previous seven days, on the usual pay-day of the establishment.

(3) *Premiums.*—No payment shall be made to or accepted by an employer, either directly or indirectly, in respect of the employment or training of an employee.

(4) *Purchase of goods.*—An employer shall not require his employee to purchase any goods from him or from any shop, place or person nominated by him.

(5) *Board and lodging.*—Save as provided in the Bantu (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, an employer shall not require his employee to board or lodge or board and lodge with him or with any person or at any place nominated by him.

(6) *Deductions.*—An employer shall not levy any fines against his employee nor shall he make any deductions from his employee's remuneration: Provided that he may make the vollowing:—

(a) With the written consent of his employee, a deduction for holiday, sick benefit, insurance, savings, provident or pension funds;

(b) except where otherwise provided in this Determination, whenever an employee is absent from work, other than on the instructions or at the request of his employer, a deduction proportionate to the period of his absence and calculated on the basis of the wage which such employee was receiving in respect of his ordinary hours of work at the time of such absence;

(c) a deduction of any amount which an employer by law or order of any competent court is required or permitted to make;

(c) Die maandloon van 'n werknemer is vier en 'n derde maal sy weekloon.

(5) *Fietstoelae.*—'n Werkgewer wat van 'n werknemer vereis of hom toelaat om in die uitvoering van sy pligte sy eie fiets te gebruik of wat van hom vereis of hom toelaat om dit te gebruik vir sy vervoer tussen sy werkgewer se bedryfsinrigting of tussen 'n plek waar vir diens aangemeld moet word, en 'n plek of plekke waar hy vereis word om sy werk te verrig, moet die werknemer, benewens enige ander besoldiging aan hom verskuldig, die volende betaal—

(a) in die geval van 'n los werknemer, minstens 10 sent per dag;

(b) in die geval van enige ander werknemer, minstens 50 sent per week of, indien die werknemer slegs by geleentheid toegelaat of verplig word om sy eie fiets te gebruik, dan minstens 10 sent vir elke dag waarop hy sy fiets aldus gebruik.

4. BETALING VAN BESOLDIGING

(1) *Werknemers uitgesonderd los werknemers.*—Behoudens die bepalings van klousule 6 (5), moet elke bedrag verskuldig aan 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, weekliks in kontant of, as die werknemer daartoe instem, maandeliks in kontant of per tjek betaal word gedurende die werkura van die bedryfsinrigting se gewone betaaldag vir sodanige werknemer, of by diensbeëindiging as dit voor die gewone betaaldag geskied, en sodanige bedrag moet in 'n verseëlde koevert of houer wees waarop aangeteken word, of wat vergesel gaan van 'n staat wat aantoon—

(a) die werkgewer se naam;

(b) die werknemer se naam of sy nommer op die betaalstaat en sy beroep;

(c) die getal gewone werkure wat die werknemer gewerk het;

(d) die getal ure wat die werknemer oortyd gewerk het;

(e) die getal ure wat die werknemer gedurende sy vry periode gewerk het;

(f) die werknemer se loon;

(g) die besonderhede van enige ander besoldiging wat uit die werknemer se diens voortspruit;

(h) die besonderhede van enige bedrae wat afgetrek is;

(i) die werklike bedrag wat aan die werknemer betaal word; en

(j) die tydperk waarvoor die betaling geskied;

en sodanige koevert of houer waarop hierdie inligting aangeteken is, of sodanige staat, word die eiendom van die werknemer: Met dien verstande dat 'n werkgewer by onderlinge ooreenkoms sy werknemer buite die gewone werkure mag betaal maar dan nie vroeër as twee uur voordat die werknemer op dié dag moet begin werk of nie later as 24 uur nadat hy op dié dag ophou met werk nie.

(2) *Los werknemer.*—'n Werkgewer moet sy los werknemer die besoldiging aan hom verskuldig in kontant by die beëindiging van elke dag se diens betaal: Met dien verstande dat, op versoek van sodanige werknemer, die werkgewer hom alle bedrae wat hy hom ten opsigte van werk gedurende die voorafgaande sewe dae verrig verskuldig is, op die gewone betaaldag van die bedryfsinrigting kan betaal.

(3) *Premies.*—Geen bedrag mag regstreeks of onregstreeks vir die indiensneming op opleiding van 'n werknemer aan 'n werkgewer betaal of deur hom aangeneem word nie.

(4) *Koop van goedere.*—'n Werkgewer mag nie van sy werknemer vereis om goedere van hom of van enige winkel, plek of persoon deur hom aangewys te koop nie.

(5) *Kos en huisvesting.*—Behoudens die bepalings van die Bantoe (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, mag 'n werkgewer nie van sy werknemer vereis om kos of huisvesting of kos en huisvesting van hom of van enigiemand anders of op 'n plek deur hom aangewys, aan te neem nie.

(6) *Aftrekkings.*—'n Werkgewer mag sy werknemer geen boetes oplê of enige bedrae van sy werknemer se besoldiging aftrek nie: Met dien verstande dat hy die volgende kan aftrek:—

(a) Met die skriftelike toestemming van sy werknemer, 'n bedrag vir vakansie-, siektebystands-, versekerings-, spaar-, voorsorg- of pensioenfonds;

(b) behoudens andersluidende bepalings in hierdie Vasstelling telkens wanneer 'n werknemer om 'n ander rede as op las of op versoek van sy werkgewer van sy werk afwesig is, 'n bedrag eweredig aan die tydperk van sy afwesigheid en bereken op die grondslag van die loon wat sodanige werknemer ten tyde van sodanige afwesigheid ten opsigte van sy gewone werkure ontvang het;

(c) enige bedrag wat 'n werkgewer regtens of kragtens of ingevolge 'n bevel van 'n bevoegde hof mag of moet aftrek;

(d) whenever an employee agrees, or is required in terms of the Bantu (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, to accept board and lodging or board or lodging with his employer, a deduction not exceeding the amounts specified hereunder—

	Per week R	*Per month* R
(i) Board	0.80	3.47
(ii) Lodging	0.40	1.73
(iii) Board and lodging	1.20	5.20

(e) whenever the ordinary hours of work prescribed in clause 5 are reduced on account of short-time, a deduction not exceeding the amount of the employee's hourly wage (other than that of a casual employee), in respect of each hour of such reduction: Provided that such deduction shall not exceed one-third of the employee's wage, irrespective of the number of hours by which the ordinary hours of work are thus reduced;

(f) with the consent of an employee, a deduction of any amount which an employer has paid to any municipal council or other local authority in respect of the rent of any house or accommodation in any hostel occupied by such employee in any location or Bantu village under the control of such council or other local authority.

5. HOURS OF WORK, ORDINARY AND OVERTIME AND PAYMENT FOR OVERTIME

(1) *Ordinary hours of work.*—An employer shall not require or permit an employee to work more ordinary hours of work than—

(a) in the case of a casual employee, 14 on any day;
(b) in the case of any other employee, 84 in any week.

(2) *Hours of work to be consecutive.*—All hours of work of an employee on any day shall be consecutive.

(3) *Overtime.*—All time worked by an employee in excess of the ordinary hours of work prescribed in subclause (1) shall be overtime but it does not include any time worked by an employee during his free period.

(4) *Limitation of overtime.*—(a) An employer shall not require or permit an employee, other than a casual employee, to work more overtime than twelve hours in any week.

(b) An employer shall not require or permit a casual emplyee to work more overtime than two hours on any day.

(5) *Payment for overtime.*—An employer shall pay an employee who works overtime, at a rate of not less than—

(a) in the case of a casual employee, one and one-third times his ordinary wage in respect of the total period so worked on any day;

(b) in the case of any other employee, one and one-third times his ordinary wage in respect of the total period so worked in any week.

(6) *Free periods.*—An employer shall grant to his employee, other than a casual employee, not less than four free periods of 24 consecutive hours each in every four consecutive weeks of employment: Provided that—

(i) he shall make no deduction from such employee's wage in respect thereof;

(ii) an employer and his employee may agree that the free periods may accrue over a period of not more than 12 consecutive weeks of employment;

(iii) an employer may, in lieu of granting him any such free periods, pay the employee at a rate of not less than double his ordinary wage in respect of the total period worked by him during each such free period, and provided further, that he shall be paid not less than double his daily wage in respect of each such free period;

(iv) where an employee's contract of employment terminates before he has been granted all the free periods to which he has become entitled by virtue of this subclause, his employer shall pay him in respect of each such free period not granted, an amount of not less than his daily wage;

(v) any free period granted, or in lieu of which an employee is paid in terms of this clause, shall, for the purposes of clauses 6 and 7, be deemed to be a day of employment.

(7) *Savings.*—The provisions of subclause (4) shall not apply to an employee while he is engaged on emergency work.

6. ANNUAL LEAVE

(1) Subject to the provisions of subclauses (2) and (4), an employer shall grant to his employee, other than a casual employee, in respect of each completed period of 12 months of employment with him 21 consecutive days' leave and shall pay such employee in respect of such leave an amount of not less than three times the weekly wage which the employee was receiving immediately prior to the date on which the leave commenced.

(d) wanneer 'n werknemer daartoe instem of daaringevolge die Bantoe (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, van hom vereis word om kos en huisvesting of kos of huisvesting van sy werkgewer aan te neem, 'n bedrag van hoogstens—

	Per week R	*Per maand* R
(i) Kos	0.80	3.47
(ii) Huisvesting	0.40	1.73
(iii) Kos en huisvesting	1.20	5.20;

(e) wanneer die gewone werkure in klousule 5 voorgeskryf weens korttyd verminder word, 'n bedrag van hoogstens die werknemer (uitgesonderd 'n los werknemer) se uurloon vir elke uur van sodanige vermindering: Met dien verstande dat sodanige aftrekking, ongeag die getal ure waarmee die gewone werkure aldus verminder word, hoogstens een derde van die werknemer se weekloon mag wees;

(f) met die toestemming van 'n werknemer, enige bedrag wat 'n werkgewer aan 'n munisipale raad of ander plaaslike owerheid betaal het aan huur van 'n huis, of aan huisvesting in 'n tehuis wat die werknemer in 'n lokasie of Bantoedorp onder die beheer van so 'n raad of ander plaaslike owerheid bewoon.

5. WERKURE, GEWONE EN OORTYD EN BETALING VIR OORTYD

(1) *Gewone werkure.*—'n Werkgewer mag nie van 'n werknemer vereis of hom toelaat om meer gewone werkure te werk nie as—

(a) in die geval van 'n los werknemer, 14 op enige dag, en
(b) in die geval van enige ander werknemer, 84 in enige week.

(2) *Die werkure moet agtereenvolgend wees.*—Alle werkure van 'n werknemer op 'n dag moet agtereenvolgend wees.

(3) *Oortyd.*—Alle tyd wat 'n werknemer langer as die gewone werkure in subklousule (1) voorgeskryf, gewerk het, is oortyd maar dit omvat nie enige tydperk wat 'n werknemer gedurende sy vry periode gewerk het nie.

(4) *Beperking van oortydwerk.*—(a) 'n Werkgewer mag nie vereis of toelaat dat 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, langer as 12 uur oortyd in 'n week werk nie.

(b) 'n Werkgewer mag nie vereis of toelaat dat 'n los werknemer langer as twee uur oortyd op 'n dag werk nie.

(5) *Betaling vir oortydwerk.*—'n Werkgewer moet 'n werknemer wat oortyd werk, betaal teen minstens—

(a) in die geval van 'n los werknemer, een en 'n derde maal sy gewone loon ten opsigte van die totale tydperk aldus op enige dag gewerk;

(b) in die geval van enige ander werknemer, een en 'n derde maal sy gewone loon ten opsigte van die totale tydperk aldus in enige week gewerk.

(6) *Vry periodes.*—'n Werkgewer moet sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, in elke vier agtereenvolgende weke diens minstens vier vry periodes van 24 uur elk toestaan: Met dien verstande dat—

(i) hy geen aftrekking van sodanige werknemer se loon maak nie;

(ii) 'n werkgewer en sy werknemer kan ooreenkom dat die vry periodes oor 'n tydperk van hoogstens 12 agtereenvolgende weke diens mag oploop;

(iii) 'n werkgewer, in plaas daarvan dat hy sodanige vry periode toestaan, die werknemer minstens dubbel sy gewone loon betaal ten opsigte van die totale tydperk wat hy gedurende elke sodanige vry tydperk gewerk het, en voorts met dien verstande dat hy minstens dubbel sy dagloon ten opsigte van elke sodanige vry periode betaal word;

(iv) indien 'n werknemer se dienskontrak beëindig word voor dat al die vry periodes waarop hy ingevolge hierdie subklousule geregtig geword het, aan hom toegestaan is, sy werkgewer hom vir elke sodanige vry periode wat nie toegestaan is nie minstens sy dagloon betaal.

(v) enige vry periode wat toegestaan word, of in plaas waarvan 'n werknemer ingevolge hierdie klousule betaal word, vir die doel van klousules 6 en 7 geag word 'n dag diens te wees

(7) *Voorbehoudsbepalings.*—Die bepalings van subklousule (4) is nie van toepassing op 'n werknemer terwyl hy noodwerk verrig nie.

6. JAARLIKSE VERLOF

(1) Behoudens die bepalings van subklousules (2) en (4) moet 'n werkgewer aan sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, ten opsigte van elke voltooide tydperk van twaalf maande diens by hom, 21 agtereenvolgende dae verlof verleen en moet hy sodanige werknemer ten opsigte van sodanige verlof 'n bedrag betaal van minstens drie maal die weekloon wat hy onmiddellik voor die aanvangsdatum van die verlof ontvang het.

(2) The leave prescribed in subclause (1) shall be granted at a time to be fixed by the employer: Provided that—

(i) if such leave has not been granted earlier, it shall, save as provided in subclause (3), be granted so as to commence within four months after the completion of the twelve months of employment to which it relates or, if the employer and employee have agreed thereto, in writing, before the expiration of the said period of four months, the employer may grant such leave to the employee as from a date not later than two months after the expiration of the said period of four months;

(ii) the period of leave shall not be concurrent with sick leave granted in terms of clause 7;

(iii) an employer may set off against such period of leave any days of occasional leave granted on full pay to his employee at his employee's written request during the period of twelve months of employment to which the period of leave relates.

(3) (a) At the written request of his employee, an employer may permit the leave to accumulate over a period of not more than 24 months of employment: Provided—

(i) that such request is made by such employee not later than four months after the expiration of the first period of twelve months of employment to which the leave relates; and

(ii) that the date of the receipt of such request is endorsed on the request over his signature by the employer, who shall retain such request at least until after the expiration of the period of leave.

(b) The provisions of subclause (2) shall *mutatis mutandis* apply to the leave referred to in this subclause.

(4) At the written request of an employee the employer may, in lieu of granting the leave prescribed for such employee in subclause (1), pay to such employee not less than the amount which the employer would have had to pay to such employee in respect of such leave if the leave were granted: Provided—

(i) that such payment in lieu of leave shall not be permitted more often than once in every two consecutive periods of 12 months of employment;

(ii) that such employee makes such request before the expiration of the period of 12 months to which the leave relates; and

(iii) that the date of the receipt of such request is endorsed on the request over his signature by the employer, who shall retain such a request for a period of not less than three years from such date.

(5) The remuneration in respect of the leave prescribed in subclause (1), read with subclause (3), shall be paid not later than the last work day before the date of commencement of the leave.

(6) An employee whose contract of employment terminates during any period of 12 months of employment before the period of leave prescribed in subclause (1) in respect of that period has accrued, shall, upon such termination, and in addition to any other remuneration which may be due to him, be paid in respect of each completed month of such period of employment an amount of not less than one fourth of the weekly wage he was receiving immediately before the date of such termination: Provided that an employer may make a proportionate deduction in respect of any period of leave granted to an employee in terms of the third proviso to subclause (2), and provided further that an employee shall not be entitled to any payment by virtue of this subclause—

(i) if he leaves his employment without having given the notice prescribed in clause 9, unless the employer has waived such notice or the employee has paid the employer in lieu of notice; or

(ii) if he leaves his employment without cause recognised by law as sufficient; or

(iii) if he is dismissed by his employer without notice for any cause recognised by law as sufficient for dismissal without notice.

(7) An employee who has become entitled to a period of leave prescribed in subclause (1), read with subclause (3), and whose contract of employment terminates before such leave has been granted, shall upon such termination be paid the amount he would have received in respect of the leave, had the leave been granted to him as at the date of such termination.

(8) For the purpose of this clause the expression "employment" shall be deemed to include—

(a) any period in respect of which an employer, in terms of clause 9, pays an employee in lieu of notice;

(b) any period during which an employee is absent—

(i) on leave in terms of this clause;

(ii) on sick leave in terms of clause 7;

(2) Die verlof by subklousule (1) voorgeskryf, moet verleen word op 'n tyd wat die werkgewer bepaal: Met dien verstande dat—

(i) as sodanige verlof nie eerder verleen is nie, dit, behoudens die bepalings van subklousule (3), so verleen moet word dat dit binne vier maande begin na voltooiing van die 12 maande diens waarop dit betrekking het; of, as die werkgewer en sy werknemer voor die verstryking van genoemde tydperk van vier maande skriftelik daartoe ooreengekom het, die werkgewer sodanige verlof aan die werknemer mag verleen met ingang van 'n datum uiterlik twee maande na die verstryking van genoemde tydperk van vier maande;

(ii) die tydperk van verlof nie met siekteverlof wat ingevolge klousule 7 verleen is, mag saamval nie;

(iii) 'n werkgewer al die dae geleentheidsverlof wat op die skriftelike versoek van sy werknemer met volle betaling aan hom verleen is gedurende die tydperk van twaalf maande diens waarop die verloftydperk betrekking het, van sodanige verloftydperk kan aftrek.

(3) (a) Op die skriftelike versoek van sy werknemer kan 'n werkgewer toelaat dat die verlof oor 'n tydperk van hoogstens 24 maande diens oploop: Met dien verstande—

(i) dat sodanige werknemer so 'n versoek doen binne vier maande na verstryking van die eerste tydperk van twaalf maande diens waarop die verlof betrekking het; en

(ii) dat die werkgewer die datum van ontvangs van sodanige versoek daarop aanbring en dit onderteken en die versoek tot minstens na verstryking van die verloftydperk bewaar.

(b) Die bepalings van subklousule (2) is *mutatis mutandis* van toepassing op die verlof in hierdie subklousule bedoel.

(4) Op die skriftelike versoek van 'n werknemer kan die werkgewer in plaas van die verlof vir sodanige werknemer in subklousule (1) voorgeskryf te verleen, aan sodanige werknemer minstens die bedrag betaal wat hy aan hom sou moes betaal het indien die verlof wel verleen was: Met dien verstande—

(i) dat sodanige betaling in plaas van verlof hoogstens een keer in elke twee agtereenvolgende tydperke van 12 maande diens mag geskied;

(ii) dat sodanige werknemer sodanige versoek doen voor verstryking van die tydperk van 12 maande diens waarop die verlof betrekking het; en

(iii) dat die werkgewer die datum van ontvangs van sodanige versoek daarop aanbring en dit onderteken en die versoek vir minstens drie jaar vanaf sodanige datum bewaar.

(5) Die besoldiging ten opsigte van die verlof voorgeskryf in subklousule (1), gelees met subklousule (3), moet uiterlik op die laaste werkdag voor die aanvangsdatum van die verlof betaal word.

(6) Aan 'n werknemer wie se diens gedurende enige dienstermyn van 12 maande eindig voordat die verloftydperk voorgeskryf in subklousule (1) ten opsigte van so 'n termyn opgeloop het, moet daar by sodanige diensbeëindiging, benewens enige ander besoldiging wat aan hom verskuldig mag wees, vir elke voltooide maand van sodanige dienstermyn 'n bedrag betaal word van minstens een-vierde van die weekloon wat hy onmiddellik voor die datum van sodanige diensbeëindiging ontvang het: Met dien verstande dat 'n werkgewer ten opsigte van enige verloftyd wat hy ingevolge die derde voorbehoudsbepaling van subklousule (2) aan 'n werknemer verleen het, 'n eweredige bedrag kan aftrek, en met dien verstande voorts dat 'n werknemer—

(i) wat sy diens verlaat sonder om die kennis te gee wat by klousule 9 voorgeskryf word, tensy die werkgewer van sodanige kennisgewing afgesien het of tensy die werknemer die werkgewer in plaas van kennisgewing betaal het; of

(ii) wat sy diens sonder regsgeldige rede verlaat; of

(iii) wat sonder kennisgewing deur sy werkgewer ontslaan word om 'n rede wat vir sodanige ontslag sonder kennisgewing regsgeldig is,

op geen betaling uit hoofde van hierdie subklousule geregtig is nie.

(7) 'n Werknemer wat geregtig geword het op 'n tydperk van verlof voorgeskryf in subklousule (1), gelees met subklousule (3), en wie se dienskontrak eindig voordat sodanige verlof verleen is, moet by sodanige diensbeëindiging die bedrag betaal word wat hy ten opsigte van die verlof sou ontvang het as die verlof op die datum van diensbeëindiging aan hom verleen was.

(8) By die toepassing van hierdie klousule word die uitdrukking "diens" geag te omvat—

(a) enige tydperk ten opsigte waarvan 'n werkgewer 'n werknemer ingevolge klousule 9 betaal in plaas van kennis te gee;

(b) enige tydperk wat 'n werknemer afwesig is—

(i) met verlof ingevolge hierdie klousule;

(ii) met siekteverlof ingevolge klousule 7;

(iii) on the instructions or at the request of his employer, amounting in the aggregate, in any one year, to not more than 10 weeks,

and employment shall be deemed to commence—

(i) in the case of an employee who had before the coming into force of this Determination become entitled to a period of annual leave in terms of any law, on the date on which such employee last became entitled to such leave under such law;

(ii) in the case of an employee who was in employment before the coming into force of this Determination and to whom any law providing for annual leave applied but who had not become entitled to a period of annual leave in terms thereof, on the date on which such employment commenced;

(iii) in the case of any other employee, on the date on which such employee entered his employer's service or on the date of the coming into force of this Determination, whichever is the later.

7. SICK LEAVE

(1) Subject to the provisions of subclause (2), an employer shall grant to his employee, other than a casual employee, who is absent from work through incapacity, not less than 24 work day's sick leave in the aggregate during each cycle of 24 consecutive months of employment with him, and shall pay such employee in respect of any period of absence in terms of this subclause not less than the wage he would have received had he worked during such period: Provided that—

(i) in the first 24 consecutive months of employment an employee shall not be entitled to sick leave on full pay at a rate of more than one work day in respect of each completed month of employment;

(ii) this clause shall not apply to an employee at whose written request an employer makes contributions, at least equal to those made by the employee, to any fund or organisation nominated by the employee, which fund or organisation guarantees to the employee in the event of his incapacity in the circumstances set out in this clause the payment to him of not less than in the aggregate the equivalent of his wage for 24 work days in each cycle of 24 months of employment, except that during the first 24 months of the payment of contributions by the employee the guaranteed rate need not exceed the rate of accrual set out in the first proviso to this subclause;

(iii) where an employer is by any law required to pay fees for hospital or medical treatment in respect of an employee, and pays such fees, the amount so paid may be set off against the payment due in respect of absence owing to incapacity in terms of this clause;

(iv) if in respect of any period of incapacity covered by this clause an employer is required by any other law to pay to an employee his full wages, the provisions of this clause shall not apply.

(2) An employer may, as a condition precedent to the payment by him of any amount claimed in terms of this clause by an employee in respect of any absence from work—

(a) for a period covering more than three consecutive days; or

(b) on the work day immediately preceding or the work day immediately succeeding a Sunday or any public holiday,

require the employee to produce a certificate signed by a registered medical practitioner stating the nature and duration of the employee's incapacity: Provided that when an employee has during any period of up to eight weeks received payment in terms of this clause on two or more occasions without producing such a certificate, his employer may during the period of eight weeks immediately succeeding the last such occasion require him to produce such a certificate in respect of any absence.

(3) Where, during the first cycle of 24 months of employment with the same employer, an employee is absent owing to incapacity for a period in excess of any sick leave accrued at the time of such incapacity, he shall be entitled to be paid only in respect of such leave as has so accrued; but his employer shall, if he has not previously done so, at the expiration of the said cycle of employment or on termination of employment before such expiration pay him in respect of such excess period of absence owing to incapacity to the extent to which sick leave, accrued at such expiration or termination, had not been taken.

(iii) op las of op versoek van sy werkgewer;

en wel tot 'n totaal in enige jaar van hoogstens 10 weke;

en word diens geag te begin—

(i) in die geval van 'n werknemer wat voor die inwerkingtreding van hierdie Vasstelling ingevolge enige wet op 'n tydperk van jaarlikse verlof geregtig geword het, op die datum waarop sodanige werknemer laas kragtens sodanige wet op verlof geregtig geword het;

(ii) in die geval van 'n werknemer wat voor die datum van inwerkingtreding van hierdie Vasstelling in diens was en op wie enige wet wat vir jaarlikse verlof voorsiening maak, van toepassing was, maar wat nog nie daarkragtens op 'n tydperk van jaarlikse verlof geregtig geword het nie, op die aanvangsdatum van sodanige diens;

(iii) in die geval van enige ander werknemer, op die datum waarop sodanige werknemer by sy werkgewer in diens getree het of op die datum van die inwerkingtreding van hierdie Vasstelling, en wel op die jongste van die twee datums.

7. SIEKTEVERLOF

(1) Behoudens die bepalings van subklousule (2), moet 'n werkgewer aan sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, wat weens ongeskiktheid van die werk afwesig is, altesaam minstens 24 werkdae siekteverlof verleen gedurende elke tydkring van 24 agtereenvolgende maande diens by hom en moet hy sodanige werknemer ten opsigte van enige tydperk van afwesigheid ingevolge hierdie subklousule minstens die loon betaal wat hy sou ontvang het as hy gedurende sodanige tydperk gewerk het: Met dien verstande dat—

(i) 'n werknemer gedurende die eerste 24 agtereenvolgende maande diens nie op meer siekteverlof met volle betaling geregtig is nie as een werkdag in elke voltooide maand diens;

(ii) hierdie klousule nie van toepassing is nie op 'n werknemer op wie se skriftelike versoek 'n werkgewer bydraes wat minstens gelyk is aan dié wat die werknemer self bydra, aan 'n fonds of organisasie betaal wat die werknemer aanwys en wat die werknemer waarborg dat, in geval van sy ongeskiktheid in die omstandighede in hierdie klousule vermeld, altesaam minstens die ekwivalent van sy loon vir 24 werkdae in elke tydkring van 24 maande diens aan hom betaal sal word, behalwe dat, gedurende die eerste 24 maande wat die werknemer bydraes betaal, die gewaarborgde koers verlaag kan word maar nie tot minder nie as die aanwaskoers vermeld in die eerste voorbehoudsbepaling van hierdie subklousule;

(iii) waar 'n werkgewer ingevolge 'n wet gelde vir hospitaal- of mediese behandeling ten opsigte van 'n werknemer moet betaal en sodanige gelde wel betaal, die bedrag wat aldus betaal is, afgetrek kan word van die bedrag wat ingevolge hierdie klousule ten opsigte van afwesigheid weens ongeskiktheid verskuldig is;

(iv) indien daar by 'n ander wet van 'n werkgewer vereis word om 'n werknemer sy volle loon te betaal ten opsigte van 'n tydperk van ongeskiktheid waarvoor hierdie klousule voorsiening maak, die bepalings van hierdie klousule nie van toepassing is nie.

(2) 'n Werkgewer mag, as 'n opskortende voorwaarde vir die betaling, deur hom, van 'n bedrag wat 'n werknemer kragtens hierdie klousule eis ten opsigte van enige afwesigheid van sy werk—

(a) vir 'n tydperk van langer as drie agtereenvolgende dae; of

(b) op die werkdag onmiddellik voor of die werkdag onmiddellik na 'n Sondag of enige openbare vakansiedag;

van die werknemer vereis om 'n sertifikaat voor te lê wat deur 'n geregistreerde mediese praktisyn onderteken is en wat die aard en duur van die werknemer se ongeskiktheid meld: Met dien verstande dat, wanneer 'n werknemer gedurende enige tydperk van hoogstens agt weke by twee of meer geleenthede betaling ingevolge hierdie klousule ontvang het sonder om so 'n sertifikaat voor te lê, sy werkgewer gedurende die tydperk van agt weke onmiddellik na die laaste sodanige geleentheid van hom mag vereis om so 'n sertifikaat ten opsigte van enige afwesigheid voor te lê.

(3) Wanneer 'n werknemer gedurende die eerste tydkring van 24 maande diens by dieselfde werkgewer weens ongeskiktheid vir 'n langer tydperk afwesig is as die siekteverlof wat hom ten tyde van sodanige ongeskiktheid toekom, is hy geregtig op betaling vir slegs dié siekteverlof wat hom dan toekom; maar sy werkgewer moet, as hy dit nie reeds gedoen het nie, by verstryking van gemelde tydkring of by diensbeëindiging voor sodanige verstryking, hom ten opsigte van sodanige langer tydperk van afwesigheid weens ongeskiktheid uitbetaal vir sover die siekteverlof wat hy ten tyde van sodanige verstryking of beëindiging toekom, nog nie geneem is nie.

(4) For the purpose of this clause—

(a) the expression "employment" shall be deemed to include any period during which an employee is absent—

(i) on leave in terms of clause 6;

(ii) on the instructions or at the request of his employer;

(iii) on sick leave in terms of subclause (1), amounting in the aggregate, in any year, to not more than 10 weeks; and any period of employment which an employee has had with the same employer immediately before the date of the coming into force of this Determination shall for the purpose of this clause be deemed to be employment under this Determination, and any sick leave on full pay granted to such an employee during such period shall be deemed to have been granted under this Determination;

(b) "incapacity" means inability to work owing to any sickness or injury other than sickness or injury caused by an employee's own misconduct: Provided that any such inability to work, caused by an accident or a scheduled disease for which compensation is payable under the Workmen's Compensation Act, 1941, shall only be regarded as incapacity during any period in respect of which no disablement payment is payable in terms of that Act.

8. UNIFORMS, OVERALLS AND PROTECTIVE CLOTHING

An employer shall supply and maintain in serviceable and clean condition, free of charge, any uniform, overall or other protective clothing which he requires his employee to wear or which by any law he is compelled to provide for his employee and any such uniform, overall or other protective clothing shall remain the property of the employer: Provided that an employer may require an employee to wash or wash and iron any such uniform, overall or protective clothing in which event the employer shall pay such employee an allowance of not less than 25 cents every week.

9. TERMINATION OF CONTRACT OF EMPLOYMENT

(1) An employer or his employee, other than a casual employee, who desires to terminate the contract of employment shall give 24 hours' notice to terminate the contract, or an employer or employee may terminate the contract without notice by paying the employee or paying the employer, as the case may be, in lieu of such notice not less than the daily wage which the employee is receiving at the date of such termination: Provided that this shall not affect—

(i) the right of an employer or his employee to terminate the contract without notice for any cause recognised by law as sufficient;

(ii) any written agreement between an employer and his employee which provides for a period of notice of equal duration on both sides and for longer than prescribed in this clause;

(iii) the operation of any forfeitures or penalties which by law may be applicable in respect of an employee who deserts:

Provided further that where the wage of an employee at the date of termination has been reduced in respect of short-time, the expression "is receiving at the time of such termination" shall, when an employer pays an employee in lieu of notice, be deemed to mean "would have received at the time of such termination if no deductions had been made in respect of short-time".

(2) When there is an agreement in terms of the second proviso to subclause (1), the payment in lieu of notice shall be for the period of notice agreed upon.

(3) The notice prescribed in subclause (1) may be given on any work day: Provided that—

(i) the period of notice shall not run concurrently with, nor shall notice be given during, an employee's absence on leave granted in terms of clause 6, or any free period granted in terms of clause 5;

(ii) notice shall not be given during an employee's absence on sick leave granted in terms of clause 7.

(4) Notwithstanding anything to the contrary in this Determination, where an employee terminates his contract of employment by leaving his employment without notice or without paying his employer in lieu of notice, his employer may appropriate to himself, from any moneys which he owes to such employee by virtue of any provisions of this Determination, an amount of not more than that which such employee would have had to pay him in lieu of notice.

(4) By die toepassing van hierdie klousule—

(a) word die uitdrukking "diens" geag te omvat enige tydperk wat 'n werknemer afwesig is—

(i) met verlof ingevolge klousule 6;
(ii) op las of versoek van sy werkgewer;
(iii) met siekteverlof ingevolge subklousule (1);

en wat in enige jaar altesaam hoogstens 10 weke beloop;

en word enige tydperk van diens by dieselfde werkgewer onmiddellik voor die datum van inwerkingtreding van hierdie Vasstelling geag diens ingevolge hierdie Vasstelling te wees, en word alle siekteverlof wat met volle betaling aan so 'n werknemer gedurende sodanige tydperk verleen is, geag ingevolge hierdie Vasstelling verleen te wees;

(b) beteken "ongeskiktheid" onvermoë om te werk weens siekte of besering, behalwe siekte of besering wat deur 'n werknemer se eie wangedrag veroorsaak is: Met dien verstande dat sodanige onvermoë om te werk wat veroorsaak is deur 'n ongeluk of vergoedingspligtige siekte waarvoor vergoeding kragtens die Ongevallewet, 1941, betaalbaar is, slegs as ongeskiktheid beskou word gedurende 'n tydperk ten opsigte waarvan geen ongeskiktheidsbetaling ingevolge daardie Wet betaalbaar is nie.

8. UNIFORMS, OORPAKKE EN BESKERMENDE KLERE

'n Werkgewer moet alle uniforms, oorpakke of ander beskermende klere wat hy van sy werknemer vereis om te dra of wat hy ingevolge enige wet verplig is om aan sy werknemer te verskaf, gratis verskaf en in 'n bruikbare en sindelike toestand hou; en alle sodanige uniforms, oorpakke of ander beskermende klere bly die eiendom van die werkgewer: Met dien verstande dat 'n werkgewer van 'n werknemer kan vereis om sodanige uniform, oorpak of beskermende klere te was of te was en te stryk en in so 'n geval moet die werkgewer so 'n werknemer 'n toelae van minstens 25 sent per week betaal.

9. BEËINDIGING VAN DIENSKONTRAK

(1) 'n Werkgewer of sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, wat die dienskontrak wil beëindig, moet minstens 24 uur vooraf kennis van die beëindiging van die kontrak gee of 'n werkgewer of 'n werknemer kan die kontrak sonder kennisgewing beëindig deur, in plaas van sodanige kennisgewing, aan die werknemer of die werkgewer, na gelang van die geval, minstens die dagloon te betaal wat die werknemer ten tyde van sodanige beëindiging ontvang: Met dien verstande dat—

(i) die reg van 'n werkgewer of sy werknemer om die kontrak op 'n regsgeldige grond sonder kennisgewing te beëindig;

(ii) enige skriftelike ooreenkoms tussen 'n werkgewer en sy werknemer waarin voorsiening gemaak word vir 'n kennisgewingstermyn wat vir beide partye ewe lank is en langer is as dié wat in hierdie klousule voorgeskryf word;

(iii) die werking van 'n verbeuring of boete wat regtens van toepassing mag wees op 'n werknemer wat dros;

nie hierdeur geraak word nie: Met dien verstande voorts dat, indien die loon van 'n werknemer op die datum van die beëindiging verminder is deur aftrekkings ten opsigte van korttyd en die werkgewer hom betaal in plaas van kennis te gee, die uitdrukking "ten tyde van sodanige beëindiging ontvang" geag word te beteken "ten tyde van sodanige beëindiging sou ontvang het as geen bedrag weens korttyd afgetrek was nie".

(2) Indien daar 'n ooreenkoms ingevolge die tweede voorbehoudsbepaling van subklousule (1) bestaan, moet die betaling in plaas van kennisgewing eweredig wees aan die kennisgewingstermyn waaroor daar ooreengekom is.

(3) Die kennisgewing by subklousule (1) voorgeskryf, mag op enige werkdag geskied: Met dien verstande dat—

(i) die kennisgewingstermyn nie mag saamval nie met, en die kennisgewing nie mag geskied nie gedurende 'n werknemer se afwesigheid met verlof ingevolge klousule 6, of enige vry periode wat ingevolge klousule 5 toegestaan is;

(ii) daar nie gedurende 'n werknemer se afwesigheid met siekteverlof ooreenkomstig klousule 7 kennis gegee mag word nie.

(4) Ondanks andersluidende bepalings in hierdie Vasstelling mag 'n werkgewer, in die geval waar 'n werknemer sy dienskontrak beëindig deur sy diens te verlaat sonder om kennis te gee en sonder om die kennisgewingstermyn uit te dien of sonder om sy werkgewer te betaal in plaas van kennis te gee, uit enige geld wat hy sodanige werknemer uit hoofde van enige bepaling van hierdie Vasstelling skuld, aan homself 'n bedrag toeëien van hoogstens dié wat sodanige werknemer hom sou moes betaal het in plaas van kennis te gee.

10. CERTIFICATE OF SERVICE

An employer shall upon termination of the contract of employment, other than through the desertion of an employee, furnish his employee, other than a casual employee, with a certificate of service, substantially in the form prescribed in the Schedule to this Determination, showing the full names of the employer and his employee, the occupation of the employee, the date of commencement and the date of termination of the contract and the employee's weekly or monthly wage at the date of such termination.

SCHEDULE

I/We (a).....
who undertake Watch Patrol Services at.....
.....hereby certify that.....
was employed by me/us (a) from the.....day of
.....19.....to the.....day of
.....19....., as (b).....
At the termination of employment his wage was.....
rand.....cents per week/month (a).

.....
(Signature of Employer or Authorised Representative).

Date.....

(a) Delete whichever inapplicable.

(b) State occupation in which employee was wholly or mainly engaged, i.e. watchman or induna.

H. W. TINDALE, Chairman.
P. R. VIVIERS, Member.
I. J. DE VILLIERS, Additional Member.
W. H. HECHTER, Secretary.

Pretoria, 14 April 1969.

10. DIENSSERTIFIKAAT

Behalwe waar 'n werknemer se dienskontrak op grond van diensverlating beëindig word of waar die werknemer 'n los werknemer is, moet die werkgewer by beëindiging van enige dienskontrak die werknemer van 'n dienssertifikaat voorsien wat wesenlik die vorm het soos in die Bylae van hierdie Vasstelling voorgeskryf en wat die volle name van die werkgewer en die werknemer, die beroep van die werknemer, die aanvangsdatum en die datum van beëindiging van die kontrak en die weekloon van die werknemer op die datum van sodanige beëindiging vermeld.

BYLAE

Ek/Ons (a).....
wat Wagpatrolliedienste beoefen te.....
.....
verklaar hierby dat.....
in my/ons (a) diens was van die.....dag
van.....19..... tot die.....dag
van.....19..... as (b).....
By diensbeëindiging was sy/haar (a) loon.....rand
.....sent per week/maand (a).

.....
(Handtekening van werkgewer of gemagtigde verteenwoordiger).

Datum.....

(a) Skrap wat nie van toepassing is nie.

(b) Meld die beroep waarin die werknemer uitsluitlik of hoofsaaklik in diens was, bv., wag, indoena.

H. W. TINDALE, Voorsitter.
P. R. VIVIERS, Lid.
I. J. DE VILLIERS, Addisionele Lid.
W. H. HECHTER, Sekretaris.

Pretoria, 14 April 1969.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS

No. 876 30 May 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Gamtoos Government Water Scheme.

The notice of expropriation or appropriation of the rights was served by registered letter, dated 30 April 1969, on the registered owner and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owner.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
Portion 21 (portion of Woodbine Dale) of the farm Gamtoos Rivers Wagendrift, Division of Humansdorp, measuring 25·0005 morgen, held by Deed of Transfer 8540, registered on 9 May 1966	Servitude of aqueduct.

No. 925 6 June 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the

DEPARTEMENT VAN WATERWESE

No. 876 30 Mei 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op die grond hieronder genoem te onteien of toe te eien in verband met die Gamtoos-staatswaterskema.

Die kennisgewing van onteiening of toeëiening van die regte is per geregistreerde brief, gedateer 30 April 1969, aan die geregistreerde eienaar beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewing die eienaar bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
Gedeelte 21 (gedeelte van Woodbine Dale) van die plaas Gamtoos Rivers Wagendrift, afdeling Humansdorp, groot 25·0005 morg, gehou kragtens Transportakte 8540, geregistreer op 9 Mei 1966	Serwituut van waterleiding.

30-6-13

No. 925 6 Junie 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1)

powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Olifants River Government Water Scheme.

The Notice of Expropriation or Appropriation of the rights was served by registered letter, dated 25 March 1969, on the registered owner and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owner.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
Portion 1 of Van der Stel 389, Division of Vanrhynsdorp, measuring 827·5506 morgen, held by Deed of Transfer 3879/63	Servitude of aqueduct.

6-13-20

No. 926 6 June 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Olifants River Government Water Scheme.

The Notice of Expropriation or Appropriation of the rights was served by registered letter, dated 1 April 1969, on the registered owner and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owner.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
Remainder of Portion 56 (portion of Portion 8) of Bird Field 306, Division of Vanrhynsdorp, measuring 85·0858 morgen, held by Deed of Transfer 2864/47	Servitude of aqueduct.

6-13-20

GENERAL NOTICES

NOTICE 441 OF 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION, OUDTSHOORN

To: The persons in accordance with the undermentioned Schedule, whose addresses are unknown and to all other interested parties.

Please take notice that:—

Whereas to the knowledge of the Community Development Board, established in terms of section *two* of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), you are the owners of certain immovable properties described in the Schedule and whereas the said properties are required by the said Community Development Board in order to achieve the objects for which the said Board was established;

And whereas the Minister of Community Development has in terms of paragraph (a) of subsection (1) of section *thirty-eight* of the said Act, on 14 March 1969, approved of the expropriation of the said properties;

Now, therefore, take notice that the said Community Development Board hereby expropriates the said properties with effect from the date of service of this notice; and

van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op die grond hieronder genoem te onteien of toe te eien in verband met die Olifantsrivier-staatswaterskema.

Die Kennisgewing van Onteiening of Toeëiening van die regte is per geregistreerde brief, gedateer 25 Maart 1969, aan die geregistreerde eienaar beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewing die eienaar bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
Gedeelte 1 van Van der Stel 389, afdeling Vanrhynsdorp, groot 827·5506 morg, gehou kragtens Transportakte 3879/63	Serwituut van waterleiding.

6-13-20

No. 926 6 Junie 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op die grond hieronder genoem te onteien of toe te eien in verband met die Olifantsrivier-staatswaterskema.

Die Kennisgewing van Onteiening of Toeëiening van die regte is per geregistreerde brief, gedateer 1 April 1969, aan die geregistreerde eienaar beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewing die eienaar bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
Restant van Gedeelte 56 (gedeelte van Gedeelte 8) van Bird Field 306, afdeling Vanrhynsdorp, groot 85·0858 morg, gehou kragtens Transportakte 2864/47	Serwituut van waterleiding.

6-13-20

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 441 VAN 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING, OUDTSHOORN

Aan: Die persone soos aangedui in die onderstaande Bylae, wie se adresse onbekend is, en aan alle belanghebbende partye.

Geliewe kennis te neem dat:—

Nademaal u na die wete van die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel by artikel *twee* van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966), die eienaars is van sekere onroerende eiendomme, beskryf in die Bylae, en nademaal genoemde eiendomme vir genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad nodig is ten einde die oogmerke waarvoor die Raad ingestel is te bereik;

En nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens die bepalings van subartikel (1), paragraaf (a) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde Wet op 14 Maart 1969, die onteiening van genoemde eiendomme goedgekeur het;

Neem kennis dat genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad hierby genoemde eiendomme onteien vanaf die datum van besorging van hierdie kennisgewing; en

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said properties and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undersigned within 30 days of the date of service hereof, or within such further period as the Community Development Board may allow—

(a) a statement, in writing, setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable properties described herein;

(b) your documents of title to the immovable properties if these are in your possession or under your control;

(c) if the said documents are not in your possession or under your control a list signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the names and addresses of the persons in whose possession or under whose control these documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable properties and the names and addresses of the holders thereof;

Further take notice that the ownership in the immovable properties described herein shall pass to the said Board upon the date of service hereof and the Board may, after the expiry of a period of not less than three months from the date of service hereof, take possession of the said properties.

Dated at Port Elizabeth on this the 8th day of May, 1969.

J. H. NIEMAND, Secretary for Community Development.

The Regional Representative,
Department of Community Development,
Private Bag 3913,
Port Elizabeth.

SCHEDULE

Description of property	*Registered owner*
Undivided one-twelfth share in Erf 1153, situate at Jones Street, Oudtshoorn, in the Municipality and Division of Oudtshoorn, measuring 144 square roods	Henry Brown.
Undivided one-fourth share in Erf 1153, situate at Jones Street, Oudtshoorn, in the Municipality and Division of Oudtshoorn, measuring 144 square roods	Karel Donson.

30–6–13

(30 May 1969)

NOTICE 442 OF 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION, OUDTSHOORN

To: The person in accordance with the undermentioned Schedule, whose address is unknown and to all other interested parties.

Please take notice that:—

Whereas to the knowledge of the Community Development Board, established in terms of section *two* of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), you are the owner of certain immovable property described in the Schedule and whereas the said property is required by the said Community Development Board in order to achieve the objects for which the said Board was established;

And whereas the Minister of Community Development has in terms of paragraph (a) of subsection (1) of section *thirty-eight* of the said Act, on 26 March 1969, approved of the expropriation of the said property;

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde eiendomme eis, te noem en moet u binne 30 dae na besorging hiervan, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Gemeenskapsontwikkelingsraad mag toelaat, aan ondergetekende lewer of laat lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendomme hierin beskryf, eis, uiteengesit word; en

(b) die stukke wat u titelbewys op die onroerende eiendomme uitmaak indien dit in u besit of onder u beheer is; en

(c) indien genoemde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke, met vermelding van die registrasienommers en datums daarvan en die name en adresse van die persone in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienommers en datums van verbande oor die onroerende eiendomme (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan;

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendomme hierin beskryf, by besorging hiervan oorgaan op die Raad en die Raad na verstryking van 'n tydperk van minstens drie maande na die datum van besorging hiervan genoemde eiendomme in besit kan neem.

Gedateer te Port Elizabeth op hede die 8ste dag van Mei 1969.

J. H. NIEMAND, Sekretaris van Gemeenskapsbou.
Die Streekverteenwoordiger,
Departement van Gemeenskapsbou,
Privaatsak 3913,
Port Elizabeth.

BYLAE

Beskrywing van eiendom	*Geregistreerde eienaar*
Onverdeelde een-twaalfde aandeel in Erf 1153, geleë te Jonesstraat, Oudtshoorn, in die munisipaliteit en afdeling Oudtshoorn, groot 144 vierkante roede	Henry Brown.
Onverdeelde een-vierde aandeel in Erf 1153, geleë te Jonesstraat, Oudtshoorn, in die munisipaliteit en afdeling Oudtshoorn, groot 144 vierkante roede	Karel Donson.

30–6–13

(30 Mei 1969)

KENNISGEWING 442 VAN 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING, OUDTSHOORN

Aan: Die persoon soos aangedui in die onderstaande Bylae, wie se adres onbekend is, en aan alle belanghebbende partye.

Geliewe kennis te neem dat:—

Nademaal u na die wete van die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel by artikel *twee* van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966), die eienaar is van sekere onroerende eiendom, beskryf in die Bylae, en nademaal genoemde eiendom vir genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad nodig is ten einde die oogmerke waarvoor die Raad ingestel is te bereik;

En nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens die bepalings van subartikel (1), paragraaf (a) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde Wet op 26 Maart 1969, die onteiening van genoemde eiendom goedgekeur het;

Now, therefore, take notice that the said Community Development Board hereby expropriates the said property with effect from the date of service of this notice; and

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said property and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undersigned within 30 days of the date of service hereof, or within such further period as the Community Development Board may allow—

(a) a statement, in writing, setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable property described herein;

(b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control;

(c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the names and addresses of the persons in whose possession or under whose control these documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable property and the names and addresses of the holders thereof;

Further take notice that the ownership in the immovable property described herein shall pass to the said Board upon the date of service hereof and the Board may, after the expiry period of not less than three months from the date of service hereof, take possession of the said property.

Dated at Port Elizabeth this the 8th day of May, 1969.

J. H. NIEMAND, Secretary for Community Development.
The Regional Representative,
Department of Community Development,
Private Bag 3913,
Port Elizabeth.

SCHEDULE

Description of property	*Registered owner*
Undivided one-half share in Erf 2554, situate at Hill Street, Oudtshoorn, in the Municipality and Division of Oudtshoorn, measuring 130 square roods	John Bezuidenhout.

30–6–13

(30 May 1969)

Neem kennis dat genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad hierby genoemde eiendom onteien vanaf die datum van besorging van hierdie kennisgewing; en

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde eiendom eis, te noem en moet u binne 30 dae na besorging hiervan, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Gemeenskapsontwikkelingsraad mag toelaat, aan ondergetekende lewer of laat lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendom hierin beskryf, eis, uiteengesit word; en

(b) die stukke wat u titelbewys op die onroerende eiendom uitmaak indien dit in u besit of onder u beheer is; en

(c) indien genoemde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke, met vermelding van die registrasienommers en datums daarvan en die name en addresse van die persone in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienommers en datums van verbande oor die onroerende eiendomme (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan;

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendom hierin beskryf, by besorging hiervan oorgaan op die Raad en die Raad na verstryking van 'n tydperk van minstens drie maande na die datum van besorging hiervan genoemde eiendom in besit te neem.

Gedateer te Port Elizabeth op hede die 8ste dag van Mei 1969.

J. H. NIEMAND, Sekretaris van Gemeenskapsbou.
Die Streeksverteenwoordiger,
Departement van Gemeenskapsbou,
Privaatsak 3913,
Port Elizabeth.

BYLAE

Beskrywing van eiendom	*Geregistreerde eienaar*
Onverdeelde een-halwe aandeel in Erf 2554, geleë te Hillstraat, Oudtshoorn, in die munisipaliteit en afdeling Oudtshoorn, groot 130 vierkante roede	John Bezuidenhout.

30–6–13

(30 Mei 1969)

NOTICE 450 OF 1969

Whereas the following rough or uncut diamond was found by the person mentioned at the place and date stated, notice is hereby given that if the said diamond is not claimed within 21 (twenty-one) days from date hereof it will be sold according to law: —

One rough or uncut diamond	Quarter carat	The Station Commander, S.A. Police, Douglas	On 10/5/1969 picked up by Mr A. P. Smit in the backyard of his home at 25 Bourker Street, Douglas.

Information to the Branch Commander, Diamond Branch, S.A. Police, P/Bag 5001, Kimberley.

(6 June 1969.)

KENNISGEWING 450 VAN 1969

Nademaal die ondergemelde ruwe of ongeslypte diamant deur die genoemde persoon by die gemelde plek en datum gevind is, word hiermee bekend gemaak dat as die regmatige eienaar nie binne 21 (een-en-twintig) dae vanaf datum hiervan gemelde diamant op eis nie, dit volgens wet verkoop sal word: —

Een ruwe of ongeslypte diamant	Kwartkaraat	Stasiebevelvoerder, S.A. Polisie, Douglas	Op 10/5/1969 opgetel deur Mnr. A. P. Smit in die agterplaas van sy woning te Bourkerstraat 25 Douglas.

Informasie aan die Takbevelvoerder, Diamanttak, S.A. Polisie, P/sak 5001, Kimberley.

(6 Junie 1969.)

NOTICE 451 OF 1969

SENTRALE NYWERHEIDSAKSEPBANK BEPERK AND CITY MERCHANT BANK LIMITED.—NOTICE IN TERMS OF SECTION 12 (1) OF THE BANKS ACT, 1965

It is hereby notified for general information that—

(1) City Merchant Bank Limited changed its name to Sentrale Aksepbank Beperk on 1st May 1969; and

(2) the registration of the Sentrale Nywerheidsaksepbank Beperk as a mercant bank in terms of the Banks Act, 1965, was cancelled with effect from 1st May 1969 after the transfer of all its assets and liabilities to the Sentrale Aksepbank Beperk.

(6 June 1969.)

KENNISGEWING 451 VAN 1969

SENTRALE NYWERHEIDSAKSEPBANK BEPERK EN CITY MERCHANT BANK LIMITED.—KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 12 (1) VAN DIE DRANKWET, 1965

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat—

(1) City Merchant Bank Limited sy naam op 1 Mei 1969 in Sentrale Aksepbank Beperk verander het; en

(2) die registrasie as 'n aksepbank kragtens die Bankwet, 1965, van die Sentrale Nywerheidsaksepbank Beperk met ingang van 1 Mei 1969 ingetrek is na die oordrag van al sy bates en laste aan die Sentrale Aksepbank Beperk.

(6 Junie 1969.)

NOTICE 452 OF 1969

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 47 CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the liquor licensing board for Liquor Licensing Area 47 will be held at the magistrate's court at Middelburg, Tvl., in the District of Middelburg, Tvl., at 10 o'clock in the forenoon on the 24th day of June 1969 for consideration of the following matter: —

An application for the granting of a club liquor licence in terms of section 31 of the Liquor Act, 1928 (Act 30 of 1928), as amended, to Robert Thomas Bradbury, as nominee of Highveld Club in respect of premises situated on a portion of Portion 85 of the farm Klipfontein 322 JS, District of Witbank, Transvaal.

D. J. DE V. BEUKES, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 47.

Middelburg, Tvl., 28 May 1969.

(6 June 1969.)

KENNISGEWING 452 VAN 1969

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 47 INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELÊ

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 47 om 10-uur in die voormiddag op die 24ste dag van Junie 1969 by die landdroshof te Middelburg, Tvl., in die distrik Middelburg, Transvaal, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid: —

'n Aanvraag om die verlening van 'n klubdranklisensie ingevolge artikel 31 van die Drankwet, 1928 (Wet 30 van 1928), soos gewysig, aan Robert Thomas Bradbury, as benoemde van Highveld Club, ten opsigte van 'n gebou geleë op 'n gedeelte van Gedeelte 85 van die plaas Klipfontein 322 JS, distrik Witbank, Transvaal.

D. J. DE V. BEUKES, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 47.

Middelburg, Tvl., 28 Mei 1969.

(6 Junie 1969.)

NOTICE 453 OF 1969

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK

Statement of Assets and Liabilities on the twenty-third day of May 1969

LIABILITIES	R c
Capital	2,000,000–00
Reserve Fund	11,715,739–14
Notes in circulation	391,340,637–00
Deposits:	
Government	348,627,905–74
Provincial administrations	19,566,520–31
Bankers	216,026,564–13
Other	108,599,027–11
Other liabilities	292,273,054–37
	R1,390,149,447–80

ASSETS	R c
Gold	923,641,214–76
Foreign:	
Bills	14,919,765–13
Investments	26,100,911–38
Other assets	146,430,185–93
Total gold and foreign assets	1,111,092,077–20
Domestic:	
Bills discounted	10,000–00
Loans and advances:	
Government	—
Other	61,123,151–94
Securities:	
Government	54,152,383–71
Other	7,476,008–21
Other assets	156,295,826–74
	R1,390,149,447–80

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 87·0 per cent.

Pretoria, 28 May 1969.

H. O. DE VILLIERS, General Manager.

KENNISGEWING 453 VAN 1969

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK

Staat van Bates en Laste op die drie-en-twintigste dag van Mei 1969

LASTE	R c
Kapitaal	2,000,000–00
Reserwefonds	11,715,739–14
Note in omloop	391,340,637–00
Deposito's:	
Regering	348,627,905–74
Provinsiale administrasies	19,566,520–31
Bankiers	216,026,564–13
Andere	108,599,027–11
Ander laste	292,273,054–37
	R1,390,149,447–80

BATES	R c
Goud	923,641,214–76
Buitelandse:	
Wissels	14,919,765–13
Beleggings	26,100,911–38
Ander bates	146,430,185–93
Totaal aan goud en buitelandse bates	1,111,092,077–20
Binnelandse:	
Gediskonteerde wissels	10,000–00
Lenings en voorskotte:	
Regering	—
Andere	61,123,151–94
Sekuriteite:	
Regering	54,152,383–71
Andere	7,476,008–21
Ander bates	156,295,826–74
	R1,390,149,447–80

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 87·0 persent.

Pretoria, 28 Mei 1969. H. O. DE VILLIERS, Hoofbestuurder.

(6 June 1969.)/(6 Junie 1969.)

NOTICE 454 OF 1969

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 41 CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 41 will be held at the magistrate's court at Johannesburg, in the District of Johannesburg, at 9.30 o'clock in the forenoon on the 1st day of July 1969, for consideration of the following matter:—

Application in terms of section 31 of the Act for the granting of a wine and malt liquor licence to Benno Arthur Hopp as nominee of N & S Metals (Pty) Ltd in respect of Safari Steak House situate at Stand 5, Crown Gardens, Johannesburg.

O. G. GUSH, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 41.

(6 June 1969.)

KENNISGEWING 454 VAN 1969

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 41 INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELÊ

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 41 om 9.30-uur in die voormiddag op die 1ste dag van Julie 1969 by die landdroshof te Johannesburg, in die distrik Johannesburg, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid: —

Aansoek ingevolge artikel 31 van die Wet om die verlening van 'n wyn-en-bierlisensie aan Benno Arthur Hopp as benoemde van N & S Metals (Edms.) Bpk. ten opsigte van Safari Steak House geleë te Standplaas 5, Crown Gardens, Johannesburg.

O. G. GUSH, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 41.

(6 Junie 1969.)

NOTICE 455 OF 1969

Whereas the following rough or uncut diamond was found by the person mentioned, at the place and date stated, notice is hereby given that if the said diamond is not claimed within 28 (twenty-eight) days from date hereof, it will be handed to the Diamond Board of South West Africa for sale in terms of section 16 (1) of the Diamond Industry Protection Proclamation, 1939 (Proclamation 17 of 1939): —

One rough or uncut diamond	Magistrate, Ondangwa, S.W.A.	Picked up on 17 January 1969 by Mr J. G. Thiart about 35 miles north of Oshivelo next to the main road between Tsumeb and Ondangwa.

Information to the Magistrate, Ondangwa, South West Africa.

(6 June 1969.)

KENNISGEWING 455 VAN 1969

Nademaal die ondergemelde ruwe of ongeslypte diamant deur die genoemde persoon by gemelde plek en datum gevind is, word hiermee bekendgemaak dat as die regmatige eienaar nie binne 28 (agt-en-twintig) dae vanaf datum hiervan gemelde diamant opeis nie, dit aan die Diamandraand van Suidwes-Afrika oorhandig sal word vir verkoop kragtens artikel 16 (1) van die Proklamasie op die beskerming van die Diamandnywerheid 1939 (Proklamasie 17 van 1939): —

Een ruwe of ongeslypte diamant	Magistraat, Ondangwa, S.W.A.	Op 17 Januarie 1969, opgetel deur mnr. J. G. Thiart ongeveer 35 myl noord van Oshivelo langs die hoofpad tussen Tsumeb en Ondangwa.

Inligting aan die Magistraat, Odangwa, Suidwes-Afrika.

(6 Junie 1969.)

NOTICE 456 OF 1969

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949), AS AMENDED

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949, in support of or in opposition to an application, should reach the Secretary for Transport (Division of Civil Aviation), Private Bag 193, Pretoria, within 21 days of the date of this publication stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE A

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Title under which the applicant is conducting the air service. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which have been applied for.

(A) Boland Lugspuitdiens Beperk, Zorine Building, Voortrekker Road, Malmesbury. (B) Boland Lugspuitdiens Beperk. (C) Aerial Work Air Service Licence 89, dated 27 April 1967. Under "Aircraft to be used", delete "Piper Pawnee ZS-FOP" and add "Cessna Agwagon 300 ZS-FPM".

(A) Koppies Vliegklub, P.O. Box 147, Koppies, O.F.S. (B) Koppies Vliegklub. (C) Flying Training Air Service Licence 632, dated 30 March 1967. Under "Aircraft to be used", add "ZS-FEJ" and delete "ZS-DUI". Under "Tariff of charges", add "R12.50 per hour" and delete "R10.50 per hour". Under "Base of operation", add "Koppies Aerodrome".

(A) Map Studio Productions (Pty) Limited, 46 Anderson Street, Johannesburg. (B) Map Studio Productions (Pty) Limited. (C) Aerial Work Air Service Licence 129, dated 30 April 1965. Under "Aircraft to be used", add "Aero Commander ZS-MSP".

(6 June 1969.)

NOTICE 457 OF 1969

NOTICE OF MEETINGS OF CREDITORS IN TERMS OF SECTION 22 (1) OF THE AGRICULTURAL CREDIT ACT, 1966, AS AMENDED

Meetings of the undermentioned applicants and their creditors are hereby convened at the places and dates mentioned hereunder for the purpose of enabling creditors to prove their claims against the applicants and of considering proposals for compromises by the Agricultural Credit Board.

H. J. VILJOEN, Secretary for Agricultural Credit and Land Tenure.

KENNISGEWING 456 VAN 1969

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949), SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5 (a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Vertoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning, of bestryding van 'n aansoek moet die Sekretaris van Vervoer (afdeling Burgerlugvaart), Privaatsak 193, Pretoria, binne 21 dae vanaf die datum van hierdie publikasie bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die applikant en al die persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

BYLAE A

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die applikant die lugdiens eksploiteer. (C) Besonderhede van die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of van die voorwaardes waarom aansoek gedoen is.

(A) Boland Lugspuitdiens Beperk, Zorinegebou, Voortrekkerweg, Malmesbury. (B) Boland Lugspuitdiens Beperk. (C) Handelslugdienslisensie 89, gedateer 27 April 1967. Onder "Vliegtuie wat gebruik gaan word", skrap "Piper Pawnee ZS-FOP" en voeg by "Cessna Agwagon 300 ZS-FPM".

(A) Koppies Vliegklub, Posbus 147, Koppies, O.V.S. (B) Koppies Vliegklub. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie 632, gedateer 30 Maart 1967. Onder "Vliegtuie wat gebruik gaan word", voeg by "ZS-FEJ" en skrap "ZS-DUI". Onder "Tariefskaal" voeg by "R12.50 per uur" en skrap "R10.50 per uur". Onder "Uitgangsbasis" voeg by "Koppiesvliegveld".

(A) Map Studio Productions (Pty) Limited, Andersonstraat 46, Johannesburg. (B) Map Studio Productions (Pty) Limited. (C) Handelslugdienslisensie 129, gedateer 30 April 1965. Onder "Vliegtuie wat gebruik gaan word" voeg by "Aero Commander ZS-MSP".

(6 Junie 1969.)

KENNISGEWING 457 VAN 1969

KENNISGEWING VAN VERGADERINGS VAN SKULDEISERS KRAGTENS ARTIKEL 22 (1) VAN DIE WET OP LANDBOUKREDIET, 1966, SOOS GEWYSIG

Hierby word vergaderings van ondergenoemde applikante en hul skuldeisers op die plekke en datums hieronder genoem, belê, met die doel om skuldeisers in staat te stel om hul vorderings teen die applikante te bewys en skikkingsvoorstelle van die Landboukredietraad te oorweeg.

H. J. VILJOEN, Sekretaris van Landboukrediet en Grondbesit.

Application by *Aansoek van*	*Place of meeting* *Plek van byeenkoms*	*Date and time* *Datum en tyd*
1. Francois Jacobus Joubert Pretorius, Springfield, P.O. Box/Posbus 48, P.O./Pk. Bultfontein	Office of the Magistrate/Kantoor van die Landdros, Bultfontein	22 July 1969 at 10 a.m./ 22 Julie 1969 om 10 vm.
2. Johannes Frederick de Beer, Groothoek, P.O./Pk. Sterkrivier	Office of the Magistrate/Kantoor van die Landdros, Potgietersrus	30 July 1969 at 10 a.m./30 Julie 1969 om 10 vm.

(6 June 1969.)/(6 Junie 1969.)

NOTICE No. 458 OF 1969

GAMTOOS RIVER GOVERNMENT WATER SCHEME

GOVERNMENT RATES AND CHARGES FOR THE PERIOD 1 APRIL 1969 TO 31 MARCH 1970

It is hereby notified that no Government rates have been assessed in terms of section 66 (1) (a) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), for the financial year ending 31 March 1970, in respect of irrigable land under the Gamtoos River Government Water Scheme.

This notice is substituted for Notice 272 of 3 April 1969.

(6 June 1969.)

KENNISGEWING No. 458 VAN 1969

GAMTOOSRIVIER-STAATSWATERSKEMA

GOEWERMENTSBELASTINGS EN -VORDERINGS VIR DIE TYDPERK 1 APRIL 1969 TOT 31 MAART 1970

Hierby word bekendgemaak dat geen Goewermentsbelasting ingevolge artikel 66 (1) (a) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), vir die boekjaar eindigende 31 Maart 1970, ten opsigte van besproeibare grond onder die Gamtoosrivier-staatswaterskema gehef is nie.

Hierdie kennisgewing vervang Kennisgewing 272 van 3 April 1969.

(6 Junie 1969.)

Republic of South Africa
Coat of Arms
In Colours
Size 11½ inches by 9 inches
Reprinted to design prepared by the College of Heralds
PRICE:
R1.10 per copy, post free within the Republic
R1.15 per copy, outside the Republic
Obtainable from the Government Printer Pretoria and Cape Town

Wapen van die
Republiek van Suid-Afrika
In Kleure
Groot 11½ duim by 9 duim
Herdruk volgens plan opgemaak deur die Kollege van Heraldiek
PRYS:
R1.10 per kopie, posvry in die Republiek
R1.15 per kopie, buite die Republiek
Verkrygbaar by die Staatsdrukker Pretoria en Kaapstad

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

APPLICATIONS FOR MOTOR CARRIER CERTIFICATES

THE undermentioned applications for motor carrier certificates indicating (1) reference number, (2) name of applicant and nature of application, (3) number and type of vehicles, (4) nature of proposed motor carrier transportation, and (5) points between and routes over or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected, are published in terms of section *thirteen* (1) of the Motor Carrier Transportation Act, 1930 (Act 39 of 1930), as amended, and regulation 5 of the Motor Carrier Transportation Regulations, 1956, as amended.

Written representations, in duplicate, supporting or opposing these applications must be submitted to the address indicated within ten (10) days from the date of this publication.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag, East London.

(1) AR 9/68.
(2) W. G. & J. F. Roux, Ugie/additional vehicle.
(3) One 19,700-lb lorry—CDL 930.
(4) Wheat reaped by the holder.
(5) From the farms Aggazig, Perseverance, Montgomery, Groenvlei, Roberta and Ugie Site to the Agricultural Co-op. Store at Mynolo Siding.

(1) A 29/122.
(2) Jean I. Stroebel, East London, trading as Mummery's Delivery Service/amendment of authority.
(3) One 10,000-lb lorry—CE 22186.

Existing Authority

(4) (a) Goods, all classes, on behalf of the Municipality of East London.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of Post Office, East London.

Amendment of Authority

(4) (b) Goods, all classes.
(5) (b) Within a radius of 15 miles of Post Office, East London.
(4) (c) Bona fide household removals (pro forma).
(5) (c) Within a radius of 130 miles of Post Office, East London.
(4) (d) Mattresses and furniture (pro forma).
(5) (d) Within a radius of 150 miles of Post Office, East London.

(1) HV 5/22.
(2) N. M. van der Westhuizen, trading as Willie's Taxis, East London/additional vehicle.
(3) One 5-passenger motor-car—CE 15661.
(4) White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, East London.

(1) AL 2/1303.
(2) Ellen Luti, Keiskammahoek/new application.
(3) One 5-passenger motor-car—CFK 294.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within the Magisterial District of Keiskammahoek.

AANSOEKE OM MOTORTRANSPORTSERTIFIKATE

DIE onderstaande aansoeke om motortransportsertifikate, met aanduiding van (1) verwysingsnommer, (2) naam van applikant en aard van aansoek, (3) getal en tipe voertuie, (4) aard van voorgestelde motortransport, en (5) plekke waartussen en roetes waaroor, of gebied waarin die voorgestelde vervoer sal plaasvind, word kragtens die bepalings van artikel *dertien* (1) van die Motortransportwet, 1930 (Wet 39 van 1930), soos gewysig, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1956, soos gewysig, gepubliseer.

Skriftelike vertoë, in duplikaat, ter ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien (10) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak, Oos-Londen.

(1) AR 9/68.
(2) W. G. & J. F. Roux, Ugie/bykomende voertuig.
(3) Een 19,700-lb-vragmotor—CDL 930.
(4) Koring wat deur die houer self gedors is.
(5) Vanaf die plase Aggazig, Perseverance, Montgomery, Groenvlei, Roberta en Ugie Meent na die Landbou Ko-op.-stoor te Mynolosylyn.

(1) AS 29/122.
(2) Jean I. Stroebel, Oos-Londen, wat handeldryf as Mummery se afleweringsdiens/wysiging van magtiging.
(3) Een 10,000-lb-vragmotor—CE 22186.

Bestaande Magtiging

(4) (a) Goedere, alle soorte, ten behoewe van die Munisipaliteit Oos-Londen.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Poskantoor, Oos-Londen.

Wysiging van Magtiging

(4) (b) Goedere, alle soorte.
(5) (b) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Poskantoor, Oos-Londen.
(4) (c) Bona fide-huistrekke (pro forma).
(5) (c) Binne 'n radius van 130 myl vanaf Poskantoor, Oos-Londen.
(4) (d) Matrasse en meubels (pro forma).
(5) (d) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Oos-Londen.

(1) HV 5/22.
(2) N. M. van der Westhuizen, wat handeldryf as Willie's Taxis, Oos-Londen/bykomende voertuig.
(3) Een 5-passasiersmotorkar—CE 15661.
(4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Oos-Londen.

(1) AL 2/1303.
(2) Ellen Luti, Keiskammahoek/nuwe aansoek.
(3) Een 5-passasiersmotorkar—CFK 294.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne die landdrosdistrik Keiskammahoek.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 986, *Umtata.*

(1) AB 27/P 44.
(2) Bam Bros. (Pty) Ltd, Idutywa/amendment, deviation of Route 33.
(3) Two buses—CDC 134 and CDC 321.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Queenstown and Cala.

Outwards

Drivers Drift, McKays Nek, C.G. Hospital, Lady Frere, Cumakala, Upper Ndonga, Ndonga, Lower Ndonga, Seplan, Askeaton, Manzimahle, Garry Owen and Sifonondile.

Inwards

Sifonondile, Garry Owen, Manzimahle, Askeaton, Ndonga, Upper Ndonga, Cumakala, Lady Frere, C.G. Hospital, McKays Nek and Drivers Drift.

(1) AG 61/P 45.
(2) Gardiner Gladile, Flagstaff/new application.
(3) One bus to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Njobe and Lusikisiki via Nduma, Mkhambathi Road, Khanyayo Store, Mkhankhomo Hill and Mseleni.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 986, *Umtata.*

(1) AB 27/P 44.
(2) Bam Bros. (Pty) Ltd, Idutywa/wysiging, verlegging van Roete 33.
(3) Twee busse—CDC 134 en CDC 321.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Queenstown en Cala.

Heenreis

Drivers Drift, McKays Nek, C.G. Hospitaal, Lady Frere, Cumakala, Upper Ndonga, Ndonga, Lower Ndonga, Seplan, Askeaton, Manzimahle, Garry Owen en Sifonondile.

Terugreis

Sifonondile, Garry Owen, Manzimahle, Askeaton, Ndonga, Upper Ndonga, Cumakala, Lady Frere, C.G. Hospitaal, McKays Nek en Drivers Drift.

(1) AG 61/P 45.
(2) Gardiner Gladile, Flagstaff/nuwe aansoek.
(3) Een bus aangekoop te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Njobe en Lusikisiki oor Nduma, Mkhambathipad, Khanyayowinkel, Mkhankhomoberg en Mseleni.

(1) AJ 30/P 46.
(2) V. Jiya, Butterworth/new application.
(3) One motor-car—CCV 903.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of The Mission Location, Butterworth.

(1) AC 35/P 47.
(2) E. C. Chisholm, Umtata/new application.
(3) One van—CCY 1089.
(4) Branding irons, paint, branding fluid, and employees, exclusively on behalf of Hughes, Turpin & Co. (Pty) Ltd, Umtata.
(5) Within a radius of 150 miles of Post Office, Umtata.

(1) AS 117/P 48.
(2) E. Sokanyile, Mount Ayliff/new application.
(3) One motor-car—CDW 6.
(4) Goods exclusively on behalf of Mnqwane Store, Dundee Location, Mount Ayliff.
(5) Between Mount Ayliff and (i) Kokstad; (ii) Umzimkulu.

(1) AN 125/P 49.
(2) S. Ntanjana, Misty Mount/new application.
(3) One station-wagon—OKE 11877.
(4) Organised parties and funeral parties (pro forma).
(5) From points within a radius of 10 miles of St Barnabas Mission Hospital, District of Ngqeleni, to points within a radius of 75 miles therefrom.

(1) AG 60/P 50.
(2) H. N. Gwama, Umtata/new application.
(3) One motor-car—CCY 3139.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Ngangelizwe Location, Umtata.

(1) AC 34/P 51.
(2) S. Conco, Mount Ayliff/new application.
(3) One motor-car—CDW 161.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Mount Ayliff.

(1) AZ 13/P 52.
(2) S. Zotwa, Engcobo/new application.
(3) One lorry—CDB 530.
(4) Bantu organised parties (pro forma).
(5) Within a radius of 100 miles of Post Office, All Saints.

(1) AH 46/P 53.
(2) B. A. Hugo, Umtata/new application.
(3) One lorry—CCY 117.
(4) *Die Beeld* newspaper.
(5) From Queenstown to Umtata via Dordrecht, Indwe, Cala, Elliot, Ugie, Maclear and Tsolo.

(1) AD 60/P 54.
(2) V. Dondashe, Idutywa/new application.
(3) One motor-car—CDC 507.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Idutywa Taxi Rank.

(1) QA 8/P 55.
(2) M. Qwalana, Qumbu/new application.
(3) One van—CB 64976.
(4) Goods exclusively on behalf of Nonzane Store, Qumbu.
(5) Within a radius of 30 miles of Nonzane Store, Qumbu.

(1) AN 35/P 56.
(2) M. J. Ndlovu, Umtata/amendment, additional authority *re* (4) (b).
(3) One light delivery van—CCY 2681.
(4) (a) Bantu organised parties (pro forma).
(5) (a) From points within a radius of 10 miles of Post Office, Umtata, to points within a radius of 100 miles of Post Office, Umtata.
(4) (b) Goods, all classes.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Umtata.

(1) AM 187/P 57.
(2) B. Mnene, Qumbu/new in place of C 361-439 not renewed for 1969.
(3) One motor-car—CDY 226.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of St Bartholomeus Secondary School, Qumbu.

(1) AJ 30/P 46.
(2) V. Jiya, Butterworth/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—CCV 903.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf The Missionlokasie, Butterworth.

(1) AC 35/P 47.
(2) E. C. Chisholm, Umtata/nuwe aansoek.
(3) Een bakkie—CCY 1089.
(4) Brandysters, verf, merkvloeistof en werknemers uitsluitlik ten behoewe van Hughes, Turpin & Kie. (Edms.) Bpk., Umtata.
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Umtata.

(1) AS 117/P 48.
(2) E. Sokanyile, Mount Ayliff/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—CDW 6.
(4) Goedere uitsluitlik ten behoewe van Mnqwanewinkel, Dundeelokasie, Mount Ayliff.
(5) Tussen Mount Ayliff en (i) Kokstad; (b) Umzimkulu.

(1) AN 125/P 49.
(2) S. Ntanjana, Misty Mount/nuwe aansoek.
(3) Een stasiewa—OKE 11877.
(4) Georganiseerde geselskappe en begrafnisgeselskappe (pro forma).
(5) Vanaf punte binne 'n radius van 10 myl vanaf St. Barnabassendinghospitaal, distrik Ngqeleni, na punte binne 'n radius van 75 myl daarvandaan.

(1) AG 60/P 50.
(2) H. N. Gwama, Umtata/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—CCY 3139.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Ngangelizwelokasie, Umtata.

(1) AC 34/P 51.
(2) S. Conco, Mount Ayliff/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—CDW 161.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Mount Ayliff.

(1) AZ 13/P 52.
(2) S. Zotwa, Engcobo/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—CDB 530.
(4) Bantoe georganiseerde geselskappe (pro forma).
(5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, All Saints.

(1) AH 46/P 53.
(2) B. A. Hugo, Umtata/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—CCY 117.
(4) *Die Beeld* koerant.
(5) Vanaf Queenstown na Umtata oor Dordrecht, Indwe, Cala, Elliot, Ugie, Maclear en Tsolo.

(1) AD 60/P 54.
(2) V. Dondashe, Idutywa/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—CDC 507.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Idutywa taxistaanplek.

(1) AQ 8/P 55.
(2) M. Qwalana, Qumbu/nuwe aansoek.
(3) Een bakkie—CB 64976.
(4) Goedere uitsluitlik ten behoewe van Nonzanewinkel, Qumbu.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Nonzanewinkel, Qumbu.

(1) AN 35/P 56.
(2) M. J. Ndlovu, Umtata/wysiging, bykomende magtiging ten opsigte van (4) (b).
(3) Een ligte afleweringswa—CCY 2681.
(4) (a) Bantoe georganiseerde geselskappe (pro forma).
(5) (a) Vanaf punte binne 'n radius van 10 myl vanaf Poskantoor, Umtata, na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Umtata.
(4) (b) Goedere, alle soorte.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Umtata.

(1) AM 187/P 57.
(2) B. Mnene, Qumbu/nuwe in plaas van C 361-439 nie vir 1969 hernu nie.
(3) Een motorkar—CDY 226.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf St. Bartholomeus Sekondêre Skool, Qumbu.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X.295, Potchefstroom.

(1) M/W 92.
(2) Marguerite Lily Johanna de Wet, Makwassie/new application, late renewal.
(3) One motor-car.
(4) Authority as granted for 1968.
(5) Within areas as granted for 1968.

(1) M/B 147.
(2) Lourens Jacobus Bezuidenhout, Witpoort, P.O. Bosmansrus, via Leeudoringstad/new application.
(3) One lorry.
(4) Cream (not tinned), fodder and medicine on the forward journey and emptied cans on the return journey.
(5) From farms situated within the Magisterial Districts of Wolmaransstad and Klerksdorp to Klerksdorp Creamery and Freezing Works Ltd, at Klerksdorp.

(1) M/K 129.
(2) Johann Frederich Kirsten, Nooitgedacht, District of Klerksdorp/new application.
(3) One lorry.
(4) Cream (not tinned) on the forward journey and emptied cans on the return journey on behalf of African Dairies and Ice Works Ltd.
(5) From farms situated within the Magisterial Districts of Klerksdorp, Lichtenburg and Wolmaransstad to Johannesburg.

(1) M/E 42.
(2) Hermanus Johannes Erasmus, Orkney/new application.
(3) One motor-car.
(4) European taxi passengers.
(5) From Orkney to points situated within a radius of 60 miles of General Post Office, Orkney.

(1) M/O 1.
(2) Johannes Jacobus Erasmus Olckers, Bothaville/additional vehicles.
(3) Two trailers.
(4) Goods as per existing authority.
(5) Within existing approved areas.

(1) M/H 70.
(2) Mrs Marthie Wilhelmina Harmse, Vyfsusters, District of Bothaville/new application.
(3) One lorry.
(4) Farm produce and requirements.
(5) Within the Magisterial Districts of Bothaville and Wesselsbron.

(1) M/M 225.
(2) Paul Joel Daniel Mare, Tritonia/additional vehicle.
(3) One lorry.
(4) Goods as per existing authority.
(5) Within existing approved areas.

(1) M/P 79.
(2) Matthys Cornelius Pretorius, Viljoenskroon/additional vehicle.
(3) One trailer.
(4) Goods as per existing authority.
(5) Within existing approved areas.

(1) M/N 11.
(2) Ignatius Petrus van Niekerk, Sasolburg/additional vehicles, with additional authority, in respect of items (c) and (d).
(3) Two vehicles.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Sasolburg (pro forma).
(4) (b) Household removals (pro forma).
(5) (b) Within the Republic of South Africa.
(4) (c) Wardrobes, chests of drawers, bedside chests, dressing-tables, stools, mattresses, beds, divans, headboards of beds, cradles, cradle stands, playing pens, walkers, tables, chairs, sideboards, couches, bookcases, bookshelves, trousseau kists, ash-tray stands, wall-stands, linnen-cupboards, medicine chests, tea trolleys, ironing boards, stoep benches, kitchen dressers.
(5) (c) Within the Republic of South Africa.
(4) (d) Specified items of furniture as per press statement of 15 October 1964.
(5) (d) Within a radius of 300 miles of General Post Office, Sasolburg.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X.295, Potchefstroom.

(1) M/W 92.
(2) Marguerite Lily Johanna de Wet, Makwassie/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een motorkar.
(4) Magtiging soos toegestaan vir 1968.
(5) Binne gebiede soos toegestaan vir 1968.

(1) M/B 147.
(2) Lourens Jacobus Bezuidenhout, Witpoort, Pk. Bosmansrus, oor Leeudoringstad/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Room (nie ingemaak nie), veevoer en medisyne op die heenreis en leeggemaakte kanne op die terugreis.
(5) Vanaf plase geleë binne die landdrosdistrikte Wolmaransstad en Klerksdorp na Klerksdorp Creamery and Freezing Works Ltd, te Klerksdorp.

(1) M/K 129.
(2) Johann Frederich Kirsten, Nooitgedacht, distrik Klerksdorp/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Room (nie ingemaak nie) op die heenreis en leeggemaakte kanne op die terugreis, ten behoewe van African Dairies and Ice Works Ltd.
(5) Vanaf plase geleë binne die landdrosdistrikte Klerksdorp, Lichtenburg en Wolmaransstad na Johannesburg.

(1) M/E 42.
(2) Hermanus Johannes Erasmus, Orkney/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Blanke taxipassasiers.
(5) Vanaf Orkney na punte geleë binne 'n radius van 60 myl vanaf Hoofposkantoor, Orkney.

(1) M/O 1.
(2) Johannes Jacobus Erasmus Olckers, Bothaville/bykomende voertuie.
(3) Twee sleepwaens.
(4) Goedere soos per bestaande magtiging.
(5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

(1) M/H 70.
(2) Mev. Marthie Wilhelmina Harmse, Vyfsusters, distrik Bothaville/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Plaasprodukte en benodigdhede.
(5) Binne die landdrosdistrikte Bothaville en Wesselsbron.

(1) M/M 225.
(2) Paul Joel Daniel Mare, Tritonia/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere soos per bestaande magtiging.
(5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

(1) M/P 79.
(2) Matthys Cornelius Pretorius, Viljoenskroon/bykomende voertuig.
(3) Een sleepwa.
(4) Goedere soos per bestaande magtiging.
(5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

(1) M/N 11.
(2) Ignatius Petrus van Niekerk, Sasolburg/bykomende voertuie, met bykomende magtiging, ten opsigte van items (c) en (d).
(3) Twee voertuie.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Sasolburg (pro forma).
(4) (b) Huistrekke (pro forma).
(5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
(4) (c) Klerekaste, laaikaste, bedkassies, spieëlkaste, stoeltjies, matrasse, beddens, divans, kopstukke vir beddens, wiegies, staanders vir wiegies, speelkraaltjies, loopringe, tafels, stoele, buffette, rusbanke, boekkaste, boekrakke, trousseaukiste, asbakstaanders, kapstokke, linnekaste, medisynekaste, teewaentjies, strykplanke, stoepbanke en kombuiskaste.
(5) (c) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
(4) (d) Gespesifiseerde items van meubels soos per persverklaring van 15 Oktober 1964.
(5) (d) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Sasolburg.

Address to which the representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 5019, Kimberley

(1) W 109.
(2) W. H. P. Welham, Kimberley/new application.
(3) One lorry—CC 19299.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Kimberley.

(1) H 182.
(2) B. R. J. Harmse, Lime Acres/new application.
(3) One lorry to be purchased.
(4) (a) Non-White employees of Daniëlskuil Cape Blue Asbestos Ltd.
(5) (a) (i) Between the compounds at Owendale and Daniëlskuil; and (ii) between the compounds at Owendale and Lime Acres Station.
(4) (b) Bantu organised parties (pro forma).
(5) (b) From the compounds at Owendale to Postmasburg and return.

Time-table

(i) *Compound–Daniëlskuil–Compound:*

Fridays:
Depart from Compound, 5 p.m.
Arrive at Daniëlskuil, 5.30 p.m.
Depart from Daniëlskuil, 8 p.m.
Arrive at Compound, 8.30 p.m.

Saturdays:
Depart from Compound, 7 a.m.
Arrive at Daniëlskuil, 7.30 a.m.
Depart from Daniëlskuil, 10.30 a.m.
Arrive Compound, 10.30 a.m.
Depart from Compound, 11 a.m.
Arrive at Daniëlskuil, 11.30 a.m.
Depart Daniëlskuil, 2 p.m.
Arrive at Compound, 2.30 p.m.

Tariffs

Single 50c,and return 75c.

(ii) *When required*

Tariff

Kampong–Postmasburg–Compound, return R1.20.

Compound–Lime Acres Railway Station

Single 75c.

(1) B 28.
(2) Bechuanaland Dairies Ltd, Vryburg/new application.
(3) One light delivery van—TY 17243.
(4) Own deepfreezers for ice-cream, vendor cycles, milk and orange juice with a vehicle belonging to Klerksdorp United Dairies, Klerksdorp.
(5) Within a radius of 150 miles of place of business at Vryburg.

(1) F 53.
(2) J. G. Fortune, Postmasburg/new application.
(3) One motor-car—CEV 2604.
(4) Not more than five non-White passengers and their personal luggage and any food or drink for own use.
(5) (a) On trips within a radius of 30 miles of Postmasburg; and (ii) within the Cape Province, north of the Orange River,

(1) N 177.
(2) T. Ncwane, Boegoeberg/new application.
(3) One light delivery van—CBZ 821.
(4) Non-White passengers.
(5) Between Boegoeberg and Louisvale town and Upington.

(1) A 42.
(2) African Metals Corp. Ltd, Sishen/new application.
(3) One lorry—CEW 1084.
(4) Bantu organised parties (pro forma).
(5) From Sishen to points within a radius of 100 miles of Sishen and return.

(1) N 176.
(2) H. W. Nohenda, Prieska/new application.
(3) One motor-car—CBZ 206.
(4) Not more than five non-White passengers and their personal effects and any food or drink for their own consumption.
(5) Within the Magisterial District of Prieska,

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 5019, *Kimberley.*

(1) W 109.
(2) W. H. P. Welham, Kimberley/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—CC 19299.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Kimberley.

(1) H 182.
(2) B. R. J. Harmse, Lime Acres/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor om aangekoop te word.
(4) (a) Bantoewerknemers van Daniëlskuil Cape Blue Asbestos Bpk.
(5) (a) (i) Tussen die kampongs te Owendale en Daniëlskuil; en (ii) tussen die kampongs te Owendale en Lime Acresstasie.
(4) (b) Bantoegeorganiseerde partye (pro forma).
(5) (b) Vanaf die kampongs te Owendale na Postmasburg en terug.

Tydtafel

(i) *Kampong–Daniëlskuil–Kampong:*

Vrydae:
Vertrek vanaf Kampong, 5 nm.
Arriveer te Daniëlskuil, 5.30 nm.
Vertrek vanaf Daniëlskuil, 8 nm.
Arriveer te Kampong, 8.30 nm.

Saterdae:
Vertrek vanaf Kampong, 7 vm.
Arriveer te Daniëlskuil, 7.30 vm.
Vertrek Daniëlskuil, 10 vm.
Arriveer te Kampong, 10.30 vm.
Vertrek vanaf Kampong, 11 vm.
Aankoms te Daniëlskuil, 11.30 vm.
Vertrek vanaf Daniëlskuil, 2 nm.
Aankoms te Kampong, 2.30 nm.

Tarief

Enkel 50c en retoer 75c.

(ii) *Wanneer benodig*

Kampong–Postmasburg–Kampong, retoer R1.20.

Kampong–lime Acresstasie

Enkel 75c.

(1) B 28.
(2) Bechuanaland Dairies Bpk., Vryburg/nuwe aansoek.
(3) Een ligte afleweringswa—TY 17243.
(4) Eie vrieskaste vir roomys, roomysfietse, melk en lemoensap met 'n voertuig behorende aan Klerksdorp United Dairies, Klerksdorp.
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf plek van besigheid te Vryburg.

(1) F 53.
(2) J. G. Fortune, Postmasburg/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—CEV 2604.
(4) Nie meer as vyf nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie en enige voedsel en drank vir hulle eie gebruik.
(5) (a) Op ritte binne 'n radius van 30 myl vanaf Postmasburg.
(b) Binne die Kaapprovinsie, noord van die Oranjerivier,

(1) N 177.
(2) T. Ncwane, Boegoeberg/nuwe aansoek.
(3) Een ligte afleweringswa—CBZ 821.
(4) Nie-Blanke passasiers.
(5) Tussen Boegoeberg en Louisvaledorp en Upington.

(1) A 42.
(2) African Metals Korp. Bpk., Sishen/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—CEW 1084.
(4) Bantoegeorganiseerde partye (pro forma).
(5) Vanaf Sishen na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Sishen en terug.

(1) N 176.
(2) H. W. Nohenda, Prieska/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—CBZ 206.
(4) Nie meer as vyf nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie en enige voedsel of drank vir hul eie gebruik.
(5) Binne die landdrosdistrik Prieska.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 4307, *General Post Office, Durban.*

(1) XK/2160, AR/228.
(2) E. Madonsela, Mobeni/additional certificates.
(3) Two vehicles to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Lindokuhle Railway Station, Umlazi.

(1) KE/17218, AR/229.
(2) A. W. S. (Pty) Ltd, Melmoth/new application.
(3) One lorry to be acquired.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 30 miles of Melmoth, excluding Magisterial District of Lower Umfolozi.

(1) KE/17218, AR/230.
(2) A. W. S. (Pty) Ltd, Melmoth/new application.
(3) Three lorries—NES 559, NES 2358 and NES 2458.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 15 miles of place of business at Eshowe, Zululand.

(1) KE/17218, AR231.
(2) A. W. S. (Pty) Ltd, Eshowe/new application.
(3) Two vehicles—NES 27 en NES 1058.
(4) Fresh fruit and fresh vegetables.
(5) From farms within the District of Nkwaleni to markets in Durban and Pietermaritzburg direct and empties on return journeys.

(1) XK/2801, AR/232.
(2) D. Mbelu, trading as Mpoweni Taxi, Durban/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within the Umlazi Bantu Township.

(1) KE/3141, AR/233.
(2) South African Railways, Durban/additional certificates.
(3) Twenty-two vehicles.
(4) As presently authorised.
(5) Within presently authorised areas.

(1) KE/2654, AR/234.
(2) Southwood & Co. (Pty) Ltd, Durban/new application.
(3) One lorry—ND 108-760.
(4) Goods exclusively on behalf of Dano Textile Industries (Pty) Ltd, Grants Foods (Pty) Ltd, Laughton & Co. (Pty) Ltd, Mays Malt Vinegar Works, Pakco. (Pty) Ltd, Rand Wafer Cones, Rico Corporation, Travel Industries (Pty) Ltd, Star Foods (Pty) Ltd, United Macaroni Factories, Johannesburg, United Macaroni Factories, Bellville, U.F.C. Blankets, Wareings, and Pinetown Textile Manufacturers.
(5) Within the Durban exempted area.

(1) KE/11795, AR/235.
(2) Public Utility Transport Corporation Ltd, Durban/additional certificates.
(3) Nine buses.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Via routes as presently authorised.

(1) KE/4364, AR/236.
(2) Speedy Service (Pty) Ltd, Congella/additional certificate.
(3) One mechanical horse—ND 67886.
(4) Goods as presently authorised (items 1-4).
(5) Within presently authorised area.

(1) KE/17887, AR/237.
(2) J. P. van Wyngaardt, Rossburgh/new application.
(3) One truck—TJ 229-263.
(4) Tools and spare parts exclusively on behalf of Sumens (Pty) Ltd, for the bona fide repair, maintenance, erection or installation of electrical or mechanical machinery or equipment (excluding coveyance of spares to supplement stocks).
(5) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Durban.

(1) XK/3049, AR/238.
(2) Nundlall, Point/new application.
(3) One motor-car to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Inanda Police Station.

(1) KE/17751, AR/239.
(2) A. S. Ally, Durban/new application.
(3) One bus—ND 18366.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Victoria Street, Durban, to Chatsworth Unit 5B via Victoria Street, Warwick Avenue, Williams Road, Sydney Road, Umbilo Road, South Coast Road, Grimsby Road, Higginson Highway, Road 501 to terminus at Road 502 and return.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 4307, *Hoofposkantoor, Durban.*

(1) XK/2160, AR/228.
(2) E. Madonsela, Mobeni/bykomende sertifikate.
(3) Twee voertuie om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Lindokhuhlespoorwegstasie, Umlazi.

(1) KE/17218, AR/229.
(2) A. W. S. (Pty) Ltd, Melmoth/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor om aangeskaf te word.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Melmoth, uitsluitende landdrosdistrik Lower Umfolozi.

(1) KE/17218, AR/230.
(2) A. W. S. (Edms.) Bpk., Melmoth/nuwe aansoek.
(3) Drie vragmotors—NES 559, NES 2358 en NES 2458.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 25 myl vanaf besigheidsplek by Eshowe, Zululand.

(1) KE/17218, AR/231.
(2) A. W. S. (Edms.) Bpk., Eshowe/nuwe aansoek.
(3) Twee voertuie—NES 27 en NES 1058.
(4) Vars vrugte en vars groente.
(5) Vanaf plase binne die distrik Nkwaleni na markte in Durban en Pietermaritzburg direk en leës op terugritte.

(1) XK/2810, AR/232.
(1) D. Mbelu, wat handeldryf as Mpoweni Taxi, Durban/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Binne die Umlazi Bantoetuisdorp.

(1) KE/3141, AR/233.
(2) Suid-Afrikaanse Spoorweë, Durban/bykomende sertifikate.
(3) Twee-en-twintig voertuie.
(4) Soos tans gemagtig.
(5) Binne tans gemagtigde gebiede.

(1) KE/2654, AR/234.
(2) Southwood & Co. (Edms.) Bpk., Durban/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—ND 108-760.
(4) Goedere uitsluitlik ten behoewe van Dano Textile Industries (Edms.) Bpk., Grants Foods (Edms.) Bpk., Laughton & Co. (Edms.) Bpk., Mays Malt Vinegar Works, Pakco. (Edms.) Bpk., Rand Wafer Cones, Rico Corporation, Travel Industries (Edms.) Bpk., Star Foods (Edms.) Bpk., United Macaroni Factories, Johannesburg, United Macoroni Factories, Bellville, U.F.C. Blankets, Wareings, en Pinetown Textile Manufacturers.
(5) Binne die Durbanse vrygestelde gebied.

(1) KE/11795, AR/235.
(2) Public Utility Transport Corporation Bpk., Durban/bykomende sertifikate.
(3) Nege busse.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Oor roetes soos tans gemagtig.

(1) KE/4364, AR/236.
(2) Speedy Service (Edms.) Bpk., Congella/bykomende sertifikaat.
(3) Een voorspanmotor—ND 67886.
(4) Goedere soos tans gemagtig (items 1-4).
(5) Binne tans gemagtigde gebied.

(1) KE/17887, AR/237.
(2) J. P. van Wyngaardt, Rossburgh/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TJ 229263.
(4) Gereedskap en spaardele uitsluitlik ten behoewe van Sumens (Edms.) Bpk. vir die bona fide herstel, onderhoud, oprigting of installering van elektriese meganiese masjiene of toerusting (uitsluitende vervoer van onderdele vir aanvulling van voorrade).
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.

(1) XK/3049, AR/238.
(2) Nundlall, Point/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Inanda Polisiestasie.

(1) KE/17751, AR/239.
(2) A. S. Ally, Durban/nuwe aansoek.
(3) Een bus—ND 18366.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Victoriastraat, Durban, na Chatsworth Eenheid 5B oor Victoriastraat, Warwicklaan, Williamsweg, Sydneyweg, Umbiloweg, Suidkusweg, Grimsbyweg, Higginsonhoofweg, Weg 501 na terminus in Weg 502 en terug.

(1) XK/2150, AR/240.
(2) E. Madonsela, Mobeni/additional vehicles with new authority.
(3) Two vehicles to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Umlazi Glebe taxi rank.

(1) KE/13931, AR/241.
(2) Twala Sand (Pty) Ltd, Empangeni Rail/additional certificate.
(3) One tipper—NUF 5815.
(4) Own sand, stone and bricks.
(5) Within presently authorised area.

(1) XK/2657, AR/242.
(2) E. Ngubane, Kwa Mashu/new in place of C383706, not renewed for 1969.
(3) One motor-car—ND 101-132.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) (a) Between points within Kwa Mashu Bantu Township.
(b) Between points within Kwa Mashu Bantu Township and Bantu Hospitals and clinics within the Magisterial District of Durban.

(1) KE/8848, AR/243.
(2) Glens Removals and Storage (Pty) Ltd, Pinetown/additional certificates.
(3) Three vehicles—NPN 23532, NPN 23533, NPN 23303.
(4) Goods as presently authorised (items 1-5).
(5) Within presently authorised area.

(1) XK/3048, AR/244.
(2) A. M. Khumalo, Umlazi/new application.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within the Umlazi Bantu Township.

(1) KE/12498, AR/245.
(2) M. Mahadeo, Tongaat/additional certificate.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Tongaat bus rank to Mahadeo's House, via Fire Station and return.

(1) XK/2576, AR/246.
(2) B. Mhlongo, Durban/additional certificate.
(3) One motor-car—ND 135-943.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within presently authorised area.

(1) KE/17898, AR/247.
(2) S. Govender, Durban/new application.
(3) One lorry—NC 5078.
(4) Sand, stone and building materials.
(5) Within a radius of 25 miles of Post Office, Hillcrest.

(1) KE/17897, AR/248.
(2) D. J. A. Gage, Durban/new application.
(3) Six vehicles—NIX 2538, NIX 2533, NIX 2534, NIX 2537, NIX 2535 and NIX 2536.
(4) Goods exclusively on behalf of Coronation Brick and Tile Co., Durban.
(5) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Durban.

(1) XK/2520, AR/249.
(2) N. E. Mlambo, Umlazi/additional certificate.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within Umlazi Bantu Township.

(1) KE/15643, AR/250.
(2) Neckelman (S.A.) Ltd, Hammarsdale/additional certificate.
(3) One combi—NC 5044.
(4) White and non-White employees (free of charge).
(5) Between corner of Green and Kelly Roads, Hammarsdale and Pinetown via prescribed route.

(1) KE/2405, AR/251.
(2) Kendall's Cartage Co. (Pty) Ltd, Escombe/new application.
(3) One lorry—ND 135-563.
(4) Own sand and stone.
(5) Within Durban exempted area.

(1) KE 7255, AR/252.
(2) M. Simamane, Q. M. Thusi, Q. E. Simamane, T. E. Simamane, N. Ngcobo, trading as Zibuse Cibini Bus Service, Durban/additional vehicles with new authority.
(3) Two vehicles to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Cibini to Wartburg via Mantobello, Glenside, Fawnleas and return (subject to restriction that only Bantu passengers shall be conveyed).

(1) XK/2150, AR/240.
(2) E. Madonsela, Mobeni/bykomende voertuie met nuwe magtiging.
(3) Twee voertuie om aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Umlazi Glebe huurmotorstaanplek.

(1) KE/13931, AR/241.
(2) Twala Sand (Edms.) Bpk., Empangeni Rail/bykomende sertifikaat.
(3) Een wipbakvragmotor—NUF 5815.
(4) Eie sand, klip en stene.
(5) Binne tans gemagtigde gebied.

(1) XK/2657, AR/242.
(2) E. Ngubane, Kwa Mashu/nuut in plek van C383706, nie hernu vir 1969.
(3) Een motorkar—ND 101-132.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) (a) Tussen punte binne Kwa Mashu Bantoetuisdorp.
(b) Tussen punte binne Kwa Mashu Bantoetuisdorp en Bantoehospitale en klinieke binne die landdrosdistrik Durban.

(1) KE/8848, AR/243.
(2) Glens Removals and Storage (Edms.) Bpk., Pinetown/bykomende sertifikate.
(3) Drie voertuie—NPN 23532, NPN 23533 en NPN 23303.
(4) Goedere soos tans gemagtig (items 1-5).
(5) Binne tans gemagtigde gebied.

(1) XK/3048, AR/244.
(2) A. M. Khumalo, Umlazi/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Binne die Umlazi Bantoetuisdorp.

(1) KE/12498, AR/245.
(2) M. Mahadeo, Tongaat/bykomende sertifikaat.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Tongaat busstaanplek na Mahadeo se woning, oor Fire Station en terug.

(1) XK/2576, AR/246.
(2) B. Mhlongo, Durban/bykomende sertifikaat.
(3) Een motorkar—ND 135-943.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Binne tans gemagtigde gebied.

(1) KE/17898, AR/247.
(2) S. Govender, Durban/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—NC 5078.
(4) Sand, klip en boumateriaal.
(5) Binne 'n radius van 25 myl vanaf Poskantoor, Hillcrest.

(1) KE/17897, AR/248.
(2) D. J. A. Gage, Durban/nuwe aansoek.
(3) Ses voertuie—NIX 2538, NIX 2533, NIX 2534, NIX 2537, NIX 2535 en NIX 2536.
(4) Goedere uitsluitlik ten behoewe van Coronation Brick and Tile Co., Durban.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.

(1) XK/2520, AR/249.
(2) N. E. Mlambo, Umlazi/bykomende sertifikaat.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Binne Umlazi Bantoetuisdorp.

(1) KE/15643, AR/250.
(2) Neckelman (S.A.) Bpk., Hammarsdale/bykomende sertifikaat.
(3) Een kombi—NC 5044.
(4) Blanke en nie-Blanke werknemers (sonder vergoeding).
(5) Tussen hoek van Green- en Kellyweg. Hammersdale en Pinetown oor voorgeskrewe roete.

(1) KE/2405, AR/251.
(2) Kendall's Cartage Co. (Edms.) Bpk., Escombe/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—ND 135-563.
(4) Eie sand en klip.
(5) Binne Durbanse vrygestelde gebied.

(1) KE/7255, AR/252.
(2) M. Simamane, Q. M. Thusi, Q. E. Simamane, T. E. Simamane, N. Ngcobo, wat handel dryf as Zibuse Cibini Bus Service, Durban/bykomende voertuie met nuwe magtiging.
(3) Twee voertuie om aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Cibini na Wartburg oor Mantobello, Glenside, Fawnleas en terug (onderhewig aan beperking dat slegs Bantoepassasiers sal vervoer word).

(1) KE/7255, AR/253.
(2) M. Simamane, Q. M. Thusi, Q. E. Simamane, T. E. Simamane, N. Ngcobo, trading as Zibuse Cibini Bus Service, Durban/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Cibini to Tongaat via Bamshela, Nsuze, Mvoti, Ntabamhlophe and return. (Subject to restriction that only Bantu passengers shall be conveyed and that on inward journeys no passengers be picked up after Ntabamhlophe and on the outward journeys no passengers to be set down up to Ntabamhlophe).

(1) KE/7255, AR/254.
(2) M. Simamane, Q. M. Thusi, Q. E. Simamane, T. E. Simamane, N. Ngcobo, trading as Sibuse Cibini Bus Service, Durban/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Cibini to Tongaat via Bamshela Ntabamhlophe, Tongaat Main Road and return. (Subject to restriction that only Bantu passengers shall be conveyed and that on inward journeys no passengers are to be picked up after Ntabamhlophe and on outward journeys, no passengers to be set down up to Ntabamhlophe).

(1) KE/2968, AR/255.
(2) Nestlè (S.A.) (Pty) Ltd, Durban/new application.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) White male and female employees (free of charge).
(5) From General Post Office, Durban, Gardiner Street to place of employment at 59 Nottingham Road, Mobeni, Durban via the Esplanade and the southern freeway and return.

(1) KE/17903, AR/256.
(2) S. Mbambo, Umlazi/new application.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Pinetown (Hill Street bus rank) to Wushwini bus rank (Ngcolosi Bantu Reserve) and return via Moodie Street, Old Main Road, National Highway, Fields Hill, Old Main (Hillcrest) Road, Inanda Road, River View Trading Store and Sizobantu Supply Store.

(1) KE 17905, AR/257.
(2) J. Cele, Umlazi/new application.
(3) One lorry—NUZ 91.
(4) (a) Goods, all classes.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Umlazi Bantu Township.
(4) (b) Fresh vegetables and fresh fruit.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Umlazi Bantu Township.
(4) (c) Building materials direct to building sites.
(5) (c) Within a radius of 150 miles of Umlazi Bantu Township.

(1) KE/11805, AR/258.
(2) J. Bhana, Hillary/amendment, extension of route.
(3) Two buses—ND 61354 and ND 87947.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Durban (Victoria Street bus rank) to Simla Stores (Khatwastan) via Warwick Avenue, Gale Street, Umbilo Road, alternatively Sydney Road, Congella Road, Sarnia Road, Stella Road, Carrick Road, Welbedacht Main Road, Erica Avenue, Stop 4, Finch Street, Oak Avenue to terminus in Falcon Street and return via Syringa Avenue, Finch Street and then via abovementioned route.

(1) KE/7255, AR/253.
(2) M. Simamane, Q. M. Thusi, Q. E. Simamane, T. E. Simamane, N. Ngcobo, wat handeldryf as Zibuse Cibini Bus Service, Durban/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Cibini na Tongaat oor Bamshela, Nsuze, Mvoti, Ntabamhlope en terug. (Onderhewig aan beperking dat alleenlik Bantoepassasiers vervoer sal word en dat op inwaartse ritte geen passasiers opgelaai sal word nadat Ntabamhlophe verbygegaan is nie en op uitwaartse ritte geen passasiers afgelaai sal word voor Ntabamhlophe bereik word nie).

(1) KE/7255, AR/254.
(2) M. Simamane, Q. M. Thusi, Q. E. Simamane, T. E. Simamane, N. Ngcobo, wat handeldryf as Zibuse Cibini Bus Service, Durban/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Cibini na Tongaat oor Bamshela, Ntabamhlophe, Tongaathoofweg en terug. (Onderhewig aan beperking dat alleenlik Bantoepassasiers vervoer sal word en dat op inwaartse ritte geen passasiers opgelaai sal word nadat Ntabamhlophe verbygegaan is nie en op uitwaartse ritte geen passasiers afgelaai sal word voor Ntabamhlophe bereik word nie.)

(1) KE/2968, AR/255.
(2) Nestlè (S.A.) (Edms.) Bpk., Durban/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Blanke manlike en vroulike werknemers (onder vergoeding).
(5) Vanaf Hoofposkantoor, Durban, Gardinerstraat na werksplek by Nottinghamweg 59, Mobeni, Durban oor die Esplanade en suiderlike snelweg en terug.

(1) KE/17903, AR/256.
(2) S. Mbambo, Umlazi/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Pinetown (Hillstraat busstaanplek) na Wushwini busstaanplek (Ngcolosi Bantoereservaat) en terug oor Moodiestraat, Ou Hoofweg, nasionale hoofweg, Fields Hill, Ou Hoof (Hillcrest) weg, Inandaweg, River View Handelswinkel en Sizobantu Handelswinkel.

(1) KE/17905, AR/257.
(2) J. Cele, Umlazi/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—NUZ 91.
(4) (a) Goedere, alle soorte.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Umlazi Bantoetuisdorp.
(4) (b) Vars groente en vars vrugte.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Umlazi Bantoetuisdorp.
(4) (c) Boumateriaal direk na boupersele.
(5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Umlazi Bantoetuisdorp.

(1) KE/11805, AR/258.
(2) J. Bhana, Hillary/wysiging, uitbreiding van roete.
(3) Twee busse—ND 61354 en ND 87947.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Durban (Victoriastraat busstaanplek) na Simlawinkels (Kharwastan) oor Warwicklaan, Galestraat, Umbiloweg, alternatiewelik Sydneyweg, Congellaweg, Sarniaweg, Stellaweg, Carrickweg, Welbedachthoofweg, Ericalaan, Halt 4, Finchstraat, Oaklaan na terminus in Falconstraat en terug oor Syringalaan, Finchstraat en dan oor bogenoemde roete.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 9015, *Pietermaritzburg.*

(1) A 309 (RAB 784).
(2) S. Bhawani, Dannhauser/additional authority.
(3) One bus.
(4) Mail bags.
(5) From P.O. Dannhauser to Durnacol and from P.O. Durnacol to Dannhauser.

(1) Ex 332 (RAB 621).
(2) S. Sithole, Greytown/new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) On trips within a radius of 30 miles of Middledrift Store, Greytown, provided that no passengers be picked up at any point situated within the municipal area of Greytown.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 9015, *Pietermaritzburg.*

(1) A 309 (RAB 784).
(2) S. Bhawani, Dannhauser/bykomende magtiging.
(3) Een bus.
(4) Possakke.
(5) Vanaf Poskantoor Dannhauser na Durnacol and vanaf Poskantoor Durnacol na Dannhauser.

(1) Ex 332 (RAB 621).
(2) S. Sithole, Greytown/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike besittings.
(5) Op ritte binne 'n radius van 30 myl vanaf Middledrift Store, Greytown, op voorwaarde dat geen passasiers opgelaai word te enige punt geleë binne die munisipale gebied Greytown nie.

(1) A 214 (RAB 870).
(2) Ismails Bus Service, Middelrus/amendment to time-table.
(3) One bus.
(4) (a) Non-White passengers and their personal effects (excluding livestock), parcels, not exceeding 500 lb post bags, small articles of foodstuffs, livestock conveyed in exchange for foodstuff, skins, hides and packs.
(5) (a) From Salvation Army halt to Mooi River via Middelrus and Scottspoort and return.
(4) (b) Non-White passengers, sports, picnic, wedding and church parties.
(5) (b) Within a radius of 15 miles of Middelrus (pro forma).
(4) (c) Non-White funeral parties.
(5) (c) From points situated within a radius of 15 miles of Middelrus to points situated within a radius of 100 miles of Middelrus.

(1) A 375 (RAB 859).
(2) Newcastle Bantu Syndicate Bus Service/amendment.
(3) One lorry.
(4) (a) Passengers' parcels and other goods belonging to passengers (not livestock).
(5) (a) Between Newcastle, Madadeni and Mountain View, and return.

Additional Amendment

(4) (b) Coal.
(5) (b) From Utrecht to Newcastle, Madadeni.

(1) A 169 (RAB 94).
(2) J. S. Viviers, Matatiele/late renewal.
(3) One truck.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Matatiele (pro forma).

(1) A 783 (RAB 95).
(2) P. W. Minnaar, Newcastle/additional vehicle with amendment.
(3) One truck.
(4) Furniture removals.
(5) Within a radius of 300 miles of Newcastle.

(1) Ex 438 (RAB 96).
(2) A. I. Deen, Colenso/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) (a) On trips within a radius of 15 miles of Post Office, Colenso.
(5) (b) On casual trips to points within a radius of 100 miles of Post Office, Colenso.

(1) Ex 168 (RAB 98).
(2) N. R. Sithole, Mooi River/additional authority and amendment.
(3) One motor-car.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of the railway station at Nottingham Road.
(5) (b) On casual trips outside area (a) above.

(1) A 274 (RAB 99).
(2) C. J. van Rooyen, Mtubatuba/additional vehicle with additional authority.
(3) Two trucks.
(4) Goods, all classes.
(5) On trips within a radius of 35 miles of Mtubatuba.

(1) A 305 (RAB 101).
(2) R. G. Pretorius, Vryheid/new application.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Vryheid to Volksrust and return.

(1) Ex 342 (RAB 103).
(2) S. Dlamini, Vryheid/new application.
(3) One motor-car.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Enyathi.
(5) (b) On casual trips outside (a) above.

(1) A 104 (RAB 104).
(2) M. P. Govender, Pietermaritzburg/application to increase area of operation.
(3) One pantechnicon.
(4) Bona fide household removals.
(5) Within a radius of 350 miles of Pietermaritzburg City Hall.

(1) A 243 (RAB 105).
(2) A. J. B. Dedekind, Elandskraal/extension of route.
(3) Two buses.

(1) A 214 (RAB 870).
(2) Ismails Bus Service, Middelrus/wysiging van tydtafel.
(3) Een bus.
(4) (a) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings (uitgesluit lewende hawe), pakkies, wat nie 500 lb in gewig oorskry nie, klein artikels, voedingsware, lewende hawe wat vervoer word in ruil vir voedingsware, velle en huide in pakke.
(5) (a) Vanaf die Heilsleer se halte na Mooi River oor Middelrus en Scottspoort en terug.
(4) (b) Nie-Blanke passasiers-, sport-, piekniek-, trou- en kerkgeselskappe.
(5) (b) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Middelrus (pro forma).
(4) (c) Nie-Blanke begrafnisgeselskappe.
(5) (c) Vanaf punte geleë binne 'n radius van 15 myl vanaf Middelrus na punte geleë binne 'n radius van 100 myl vanaf Middelrus.

(1) A 375 (RAB 859).
(2) Newcastle Bantu Syndicate Bus Service/wysiging.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Passasierspakkies en ander goedere wat aan passasiers behoort (nie lewende hawe nie).
(5) (a) Tussen Newcastle, Madadeni en Mountain View, en terug.

Addisionele Wysiging

(4) (b) Steenkool.
(5) (b) Vanaf Utrecht na Newcastle, Madadeni.

(1) A 169 (RAB 94).
(2) J. S. Viviers, Matatiele/laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Matatiele (pro forma).

(1) A 783 (RAB 95).
(2) P. W. Minnaar, Newcastle/bykomende voertuig met wysiging.
(3) Een vragmotor.
(4) Huistrekke.
(5) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Newcastle.

(1) Ex 438 (RAB 96).
(2) A. I. Deen, Colenso/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
(5) (a) Op ritte binne 'n radius van 15 myl vanaf Poskantoor, Colenso.
(5) (b) Op toevallige ritte na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Colenso.

(1) Ex 168 (RAB 98).
(2) N. R. Sithole, Mooi River/bykomende magtiging en wysiging.
(3) Een motorkar.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf die spoorwegstasie te Nottinghamweg.
(5) (b) Op toevallige ritte buite gebied (a) bo.

(1) A 274 (RAB 99).
(2) C. J. van Rooyen, Mtubatuba/bykomende voertuig met bykomende magtiging.
(3) Twee vragmotors.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Op ritte binne 'n radius van 35 myl vanaf Mtubatuba.

(1) A 305 (RAB 101).
(2) R. G. Pretorius, Vryheid/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike besittings.
(5) Vanaf Vryheid na Volksrust en terug.

(1) Ex 342 (RAB 103).
(2) S. Dlamini, Vryheid/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Enyathi.
(5) (b) Op toevallige ritte buite gebied (a) bo.

(1) A 104 (RAB 104).
(2) M. P. Govender, Pietermaritzburg/aansoek om gebied waarin gewerk word, te vergroot.
(3) Een meubelwa.
(4) Bona fide-huistrekke.
(5) Binne 'n radius van 350 myl vanaf Pietermaritzburg.

(1) A 243 (RAB 105).
(2) A. J. B. Dedekind, Elandskraal/verlenging van roete.
(3) Twee busse.

(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Between Mazabeka Store and Dundee via Matonsi halt, Elandskraal and Rorkesdrift.

(1) Ex 164 (RAB 106).
(2) W. Mfuphe, Loskop/additional vehicle.
(3) One motor-car.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) On trips within a radius of 30 miles of Emargweni School, Loskop.

(1) A 354 (RAB 107).
(2) A. J. Pienaar, Utrecht/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Goods, all classes and household removals.
(4) (b) Non-White wedding and church parties during public holidays and week-ends.
(5) (a) and (b) Within a radius of 300 miles of Utrecht.

(1) A 799 (RAB 109).
(2) Mrs S. J. Booth, Dundee/new application.
(3) One bus to be purchased.
(4) White passengers and their personal effects.
(5) From Utrecht to Newcastle and return, three trips daily.

(1) Ex 501 (RAB 110).
(2) M. Dlamini, Newcastle/new application.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of five miles of Madadeni, Newcastle.

(1) Ex 503 (RAB 111).
(2) A. Kuzwayo, Mahlabatinia/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) (a) From Takweani School to Mahlabatini.
(b) On casual trips outside (a) above.

(1) Ex 225 (RAB 112).
(2) P. Mathupha, Newcastle/new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of Mountain View Administrative offices.
(b) On casual trips outside (a) above.

(1) A 249 (RAB 160).
(2) Wades Transport, Newcastle/seven additional vehicles.
(3) Five trucks, one mechanical horse and one trailer.
(4) As per existing authority.
(5) As per existing authority.

(1) A 334 (RAB 161).
(2) Vermeulen's Bus Service (Pty) Ltd, Kranskop/amendment.
(3) One bus.
(4) Non-White organised parties.
(5) Within a radius of 100 miles of Kranskop.

(1) A 490 (RAB 113).
(2) A. Grewan, Winterton/amendment.
(3) One bus.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Estcourt bus rank Eastcourt to East Street bus rank in Pietermaritzburg and return via Mooi River, Merrivale and the new national road.

(1) A 490 (RAB 114).
(2) A. Grewan, Winterton/new application.
(3) One bus to be purchased.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Kooplaagte Mission to Frere Station and return via District Road 52.

(1) A 860 (RAB 116).
(2) Protea Handelaars, Nongoma/new application.
(3) Two vehicles.
(4) Own goods by means of a vehicle belonging to E. E. Potgieter and to J. P. Snyman.
(5) Within a radius of 30 miles of the place of business to Nongoma.

(1) A 219 (RAB 117).
(2) A. K. Vawda, Ladysmith/new application.
(3) One bus.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Ladysmith to Doornkloof Reserve and return.

(1) A 845 (RAB 118).
(2) The Church of the Holy Ghost, Hammarsdale/new application.
(3) One bus.
(4) Own church followers.
(5) Between the church premises and the factories at Hammarsdale.

(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
(5) Tussen Mazabeka Store en dundee oor Matonsi halte, Elandskraal en Rorkesdrift.

(1) Ex 164 (RAB 106).
(2) W. Mfuphe, Loskop/bykomende voertuig.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike besittings.
(5) Op ritte binne 'n radius van 30 myl vanaf Emargweni-skool, Loskop.

(1) A 354 (RAB 107).
(2) A. J. Pienaar, Utrecht/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere, alle soorte en huistrekke.
(4) (b) Nie-Blanke trou- en kerkgroepe gedurende openbare vakansiedae en naweke.
(5) (a) en (b) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Utrecht.

(1) A 799 (RAB 109).
(2) Mev S. J. Booth, Dundee/nuwe aansoek.
(3) Een bus aangeskaf te word.
(4) Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
(5) Vanaf Utrecht na Newcastle en terug, drie ritte daagliks.

(1) Ex 501 (RAB 110).
(2) M. Dlamini, Newcastle/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
(5) Binne 'n radius van vyf myl vanaf Madadeni, Newcastle.

(1) Ex 503 (RAB 111).
(2) A. Kuzwayo, Mahlabatini/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike besittings.
(5) (a) Vanaf Takweani-skool na Mahlabatini.
(b) Op toevallige ritte buite (a) bo.

(1) Ex 225 (RAB 112).
(2) P. Mathupha, Newcastle/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike besittings.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Mountain View Administratiewe Kantore.
(b) Op toevallige ritte buite gebied (a) bo.

(1) A 249 (RAB 160).
(2) Wades Transport, Newcastle/sewe bykomende voertuie.
(3) Vyf vragmotors, een skameltrekker en een sleepwa.
(4) Soos bestaande magtiging.
(5) Soos bestaande magtiging.

(1) A 334 (RAB 161).
(2) Vermeulen's Bus Service (Pty) Ltd, Kranskop/wysiging.
(3) Een bus.
(4) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe.
(5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Kranskop.

(1) A 490 (RAB 113).
(2) A. Grewan, Winterton/wysiging.
(3) Een bus.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
(5) Vanaf Estcourt busterminus Estcourt na Eaststraat busterminus in Pietermaritzburg en terug oor Mooi River, Merrivale en die nuwe nasionale hoofpad.

(1) A 490 (RAB 114).
(2) A. Grewan, Winterton/nuwe aansoek.
(3) Een bus om aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
(5) Vanaf Kooplaagte sendingstasie na Frerestasie en terug oor Distrikpad 52.

(1) A 860 (RAB 116).
(2) Protea Handelaars, Nongoma/nuwe aansoek.
(3) Twee voertuie.
(4) Eie goedere deur middel van 'n voertuig wat behoort aan E. E. Potgieter en aan J. P. Snyman.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf die plek van besigheid na Nongoma.

(1) A 219 (RAB 117).
(2) A. K. Vawda, Ladysmith/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Vanaf Ladysmith na Doornkloofreserwe en terug.

(1) A 845 (RAB 118).
(2) The Church of the Holy Ghost, Hammarsdale/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) Eie kerkgangers.
(5) Tussen die kerkpersele en die fabrieke, te Hammarsdale.

(1) Ex 521 (RAB 120).
(2) I. Mandhoo, Pomeroy/new application.
(3) Vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Pomeroy.

(1) A 212 (RAB 121).
(2) Unity Carriers (Pty) Ltd, Pietermaritzburg/nine additional vehicles.
(3) Six Flambo trailers and three mechanical horses.
(4) Furniture removals.
(5) Within the Republic of South Africa.

(1) Ex 461 (RAB 122).
(2) A. Thusini, Fawn Leas/amendment.
(3) One motor-car.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Namitown, Kingscliffe.

(1) Ex 538 (RAB 133).
(2) J. Radebe, Vanderbijlpark/new application.
(3) One motor-car to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Osizweni to Newcastle and return.

(1) A 857 (RAB 134).
(2) J. Buthelezi, Pomeroy/new application.
(3) Vehicle to be purchased.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Ilenge and Pomeroy via Hollywood.

(1) A 270 (RAB 136).
(2) D. B. Nirghin, Bergville/new application.
(3) Bus to be purchased.
(4) (a) Non-White passengers and their personal effects.
(5) (a) From Bergville to Spioenkop Dam via Berwin poultry ranch, District Road D117 and D311.
(4) (b) Non-White funeral, sports, picnic and church parties.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Bergville.

(1) A 481 (RAB 137).
(2) W. J. H. Thiele, Paulpietersburg/late renewal.
(3) One truck.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 30 miles of Paulpietersburg.

(1) Ex 520 (RAB 135).
(2) C. Ismail, Weenen/new application.
(3) One motor-car.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Weenen.

(1) A 871 (RAB 138).
(2) Umvoti Earth Movers (Pty) Ltd, and Gold Earth Movers (Pty) Ltd, Greytown/new application.
(3) One mechanical horse and one low-bed trailer.
(4) Heavy plant and machinery and abnormal loads.
(5) Within the Province of Natal.

(1) Ex 508 (RAB 139).
(2) P. Singh, Glencoe/new application.
(3) One motor-car.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 50 miles of Glencoe.

(1) Ex 526 (RAB 140).
(2) N. S. Mbatha, Paulpietersburg/new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Paulpietersburg, Natal, Spa, Zuinguin and Vryheid.

(1) A 875 (RAB 141).
(2) J. Khanyile, Zuinweni, Vryheid/new application.
(3) One light delivery van.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) (a) From Zuingweni School and trading stores via Haine Railway Station to Vryheid.
(b) Within a radius of 15 miles of Post Office, Zuingweni.
(c) On casual trips outside (b).

(1) A 653 (RAB 143).
(2) D. L. Conradie, Hluhluwe/one additional certificate and additional authority on the other vehicle.
(3) Two trucks.
(4) Pineapple boxes.
(5) From Panbutt to Hluhluwe area.

(1) A 846 (RAB 144).
(2) B. D. Vause, Ixopo/new application.
(3) One truck.

(1) Ex 521 (RAB 120).
(2) I. Mandhoo, Pomeroy/nuwe aansoek.
(3) Voertuig aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Pomeroy.

(1) A 212 (RAB 121).
(2) Unity Carriers (Pty) Ltd, Pietermaritzburg/nege bykomende voertuie.
(3) Ses Flambo-sleepwaens en drie skameltrekkers.
(4) Meubels.
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) Ex 461 (RAB 122).
(2) A. Thusini, Fawn Leas/wysiging.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Namitown, Kingscliffe.

(1) Ex 538 (RAB 133).
(2) J. Radebe, Vanderbijlpark/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Vanaf Osizweni na Newcastle en terug.

(1) A 857 (RAB 134).
(2) J. Buthelezi, Pomeroy/nuwe aansoek.
(3) Voertuig aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Tussen Ilenge en Pomeroy oor Hollywood.

(1) A 270 (RAB 136).
(2) D. B. Nirghin, Bergville/nuwe aansoek.
(3) Bus aangeskaf te word.
(4) (a) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) (a) Vanaf Bergville na Spioenkopdam oor Berwinpluimveeplaas, Distrikweg D117 en D311.
(4) (b) Nie-Blanke begrafnis-, sport-, piekniek- en kerkgeselskappe.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Bergville.

(1) A 481 (RAB 137).
(2) W. J. H. Thiele, Paulpietersburg/laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Paulpietersburg.

(1) Ex 250 (RAB 135).
(2) C. Ismail, Weenen/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Weenen.

(1) A 871 (RAB 138).
(2) Umvoti Earth Movers (Pty) Ltd, and Gold Earth Movers (Pty) Ltd, Greytown/nuwe aansoek.
(3) Een skameltrekker en een sleepwa.
(4) Swaar toerusting en masjinerie en abnormale vragte.
(5) Binne die provinsie Natal.

(1) Ex 508 (RAB 139).
(2) P. Singh, Glencoe/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Glencoe.

(1) Ex 526 (RAB 140).
(2) N. S. Mbatha, Paulpietersburg/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Tussen Paulpietersburg, Natal, Spa, Zuinguin en Vryheid.

(1) A 875 (RAB 141).
(2) J. Khanyile, Zuinweni, Vryheid/nuwe aansoek.
(3) Een ligte afleweringswa.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) (a) Vanaf Zuingweniskool en handelswinkels oor Haine-spoorwegstasie na Vryheid.
(b) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Poskantoor, Zuingweni.
(c) Op toevallige ritte buite gebied (b).

(1) A 653 (RAB 143).
(2) D. L. Conradie, Hluhluwe/een bykomende sertifikaat en bykomende magtiging op die ander voertuig.
(3) Twee vragmotors.
(4) Pynappelkissies.
(5) Vanaf Panbutt na Hluhluwegebied.

(1) A 846 (RAB 144).
(2) B. D. Vause, Ixopo/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.

(4) Fertilizer.
(5) Within a radius of 30 miles of Ixopo.

(1) Ex 478 (RAB 145).
(2) P. Dlamini, Ballengeich/new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Impume Store, Inchanga.

(1) A 322 (RAB 146).
(2) L. Sewgolam, Ladysmith/new application.
(3) Vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Ladysmith to Kirkentulloch via Ladysmith, Harrismith national road, Smiths Crossing, District Road 286 and Peacetown.

(1) A 478 (RAB 147).
(2) A. S. Manyathi, Ntababomvu/new application.
(3) Bus to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Nqutu to Blood River, via Ntababomvu, Mvunyana Mission and Mondhlo and return.

(1) A 464 (RAB 150).
(2) C. Hlela, Pietermaritzburg/amendment.
(3) One bus.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Dlungwane's Kraal to Howick and return via Mgwagwa School, Dulela, Mphophomein Village, Boston Road and Merrivale.

(1) Ex 548 (RAB 151).
(2) M. Gale, Newcastle/new application.
(3) Vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Mavimbela Store, Madadeni, District of Newcastle.
(b) On casual trips outside (a). Taxi to be stationed at and operated from Mavimbela Store, Madadeni, District of Newcastle.

(1) A 137 (RAB 153).
(2) M. G. and K. C. Gangat, Weenen/transfer of certificate from Y. C. Gangat.
(3) One truck.
(4) (a) Goods, all classes, on behalf of Whites and non-Whites.
(5) (a) Within the Magisterial District of Weenen (pro forma).
(4) (b) Rough unsawn timber, wattle poles and firewood.
(5) (b) Within a radius of 50 miles of Weenen.
(4) (c) Coal on behalf of Weenen Steam Bakery.
(5) (c) From Wesselsnek and Elandslaagte to Weenen.
(4) (d) Fresh farm produce on behalf of farmers.
(5) (d) Within a radius of 100 miles of Weenen.

(1) A 877 (RAB 154).
(2) A. Hochstadter, Durban/new application.
(3) One motor-car.
(4) All building materials, including joinery, timber and flooring products.
(5) Within the Province of Natal.

(1) A 878 (RAB 155).
(2) Madadeni Transport Services (Pty) Ltd, Newcastle/new application.
(3) Ten buses.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Mental Hospital, Madadeni, Newcastle and return via Ingogo Bridge, Star Colliery, Veka Factories and the power station.

(1) A 876 (RAB 156).
(2) A. Dlamini, Newcastle/new application.
(3) Vehicle to be acquired.
(4) General goods on behalf of Bantu.
(5) Within a radius of 15 miles of Osizweni, Newcastle.

(1) Ex 537 (RAB 157).
(2) M. A. Zondi, Mhlumba, Weenen/new application.
(3) Vehicle to be purchased.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Mhlumba area.
(b) On casual trips outside (a) above.

(1) A 872 (RAB 125).
(2) Estate late E. G. Ndhlovu, Blood River/new application.
(3) Bus to be purchased.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Siyetshatha, District of Nqutu, to Vryheid and return via Mondhlo and Blood River.

(1) A 870 (RAB 126).
(2) Y. A. Amodjee, Dannhauser/new application.
(3) Bus to be purchased.

(4) Bemesting.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Ixopo.

(1) Ex 478 (RAB 145).
(2) P. Dlamini, Ballengeich/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Impumewinkel, Inchanga.

(1) A 322 (RAB 146).
(2) L. Sewgolam, Ladysmith/nuwe aansoek.
(3) Voertuig aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Vanaf Ladysmith na Kirkentulloch oor Ladysmith, Harrismithhoofpad, Smithkruising, Distrikweg 286 en Peacetown.

(1) A 478 (RAB 147).
(2) A. S. Manyathi, Ntababomvu/nuwe aansoek.
(3) Bus aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Vanaf Nqutu na Blood River oor Ntababomvu, Mvunyanasendingstasie en Mondhlo en terug.

(1) A 464 (RAB 150).
(2) C. Hlela, Pietermaritzburg/wysiging.
(3) Een bus.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Vanaf Dlungwane se kraal na Howick en terug oor Mgwagwaskool, Dulela, Mphophomeinstat, Bostonweg en Merrivale.

(1) Ex 548 (RAB 151).
(2) M. Gale, Newcastle/nuwe aansoek.
(3) Voertuig aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Mavimbelawinkel, Madadeni, distrik Newcastle.
(b) Op toevallige ritte buite (a) bo. Huurmotor moet te Mavimbelawinkel, Madadeni, distrik Newcastle staan, en daarvandaan werk.

(1) A 137 (RAB 153).
(2) M. G. en K. C. Gangat, Weenen/oordrag van sertifikaat vanaf Y. C. Gangat.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere, alle soorte, ten behoewe van Blankes en nie-Blankes.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Weenen (pro forma).
(4) (b) Growwe ongesaagde hout, waterpale en vuurmaakhout.
(5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Weenen.
(4) (c) Steenkool ten behoewe van Weenen Steam Bakery.
(5) (c) Vanaf Wesselsnek en Elandslaagte na Weenen.
(4) (d) Vars plaasprodukte ten behoewe van boere.
(5) (d) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Weenen.

(1) A 877 (RAB 154).
(2) A. Hochstadter, Durban/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Alle boumateriaal, insluitende skrynwerk, hout en benodighede vir die lê van vloere.
(5) Binne die provinsie Natal.

(1) A 878 (RAB 155).
(2) Madadeni Transport Services (Pty) Ltd, Newcastle/nuwe aansoek.
(3) Tien busse.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Vanaf Sielsiekhospitaal, Madadeni, Newcastle en terug oor Ingogobrug, Starsteenkoolmyn, Vekafabrieke en die kragstasie.

(1) A 876 (RAB 156).
(2) A. Dlamini, Newcastle/nuwe aansoek.
(3) Voertuig aangeskaf te word.
(4) Algemene goedere ten behoewe van Bantoe.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Osizweni, Newcastle.

(1) Ex 537 (RAB 157).
(2) M. A. Zondi, Mhlumba, Weenen/nuwe aansoek.
(3) Voertuig aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Mhlumbagebied.
(b) Op toevallige ritte buite (a) bo.

(1) A 872 (RAB 125).
(2) Boedel wyle E. G. Ndhlovu, Blood River/nuwe aansoek.
(3) Bus aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Vanaf Sivetshatha, distrik Nqutu, na Vryheid en terug oor Mondhlo en Blood River.

(1) A 870 (RAB 126).
(2) Y. A. Amodjee, Dannhauser/nuwe aansoek.
(3) Bus aangeskaf te word.

(4) (a) Non-White passengers and their personal effects.
(5) (a) From Dannhauser to Klip Rose Farm and via Hilltop Moon Farm, Slifdoner Farm and Mount Joan Farm, and return.
(4) (b) Non-White sports parties.
(5) (b) Within a radius of 100 miles of Dannhauser on weekends and public holidays.

(1) A 873 (RAB 127).
(2) P. Phoswa, Richmond/new application.
(3) Bus to be purchased.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Richmond and Willowvale.

(1) A 856 (RAB 128).
(2) A. W. Ferreira, Randburg/new application.
(3) Three trucks.
(4) Road-building material.
(5) On the railway line between Vryheid and Richards Bay.

(1) A 859 (RAB 129).
(2) E. Mazibuko, Wasbank/new application.
(3) Bus to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) (a) Between Elenge and Pomeroy on Mondays, Wednesdays and Fridays.
(b) Between Vermaakskraal and Pomeroy.

(1) A 874 (RAB 130).
(2) Ex Service Women's Cartage Co. (Pty) Ltd, Durban/transfer of 16 certificates from Longhauls and amendment.
(3) Sixteen vehicles.
(4) Sugar cane and filter press.
(5) Sugar cane from plantations in the Magisterial District of Ntonjeneni area to A. Matikyl Sugar Mill and filterpress on the return journey.

(1) A 834 (RAB 131).
(2) A. I. Deen, Ladysmith/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Goods, all classes, not more than one ton in weight.
(5) Within a radius of 10 miles of Post Office, Ladysmith.

(1) Ex 507 (RAB 132).
(2) A. Khumalo, Langkrans/new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Enyathi Colliery, Langkrans, to Vryheid Station and return.

(4) (a) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) (a) Vanaf Dannhauser na Klip Roseplaas en oor Hilltop, Moonplaas, Snifdonerplaas en Mount Joanplaas en terug.
(4) (b) Nie-Blanke sportgeselskappe.
(5) (b) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Dannhauser op naweke en openbare vakansiedae.

(1) A 873 (RAB 127).
(2) P. Phoswa. Richmond/nuwe aansoek.
(3) Bus aangeskaf te word.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Tussen Richmond en Willowvale.

(1) A 856 (RAB 128).
(2) A. W. Ferreira, Randburg/nuwe aansoek.
(3) Drie vragmotors.
(4) Padboumateriaal.
(5) Op die spoorlyn tussen Vryheid en Richardsbaai.

(1) A 859 (RAB 129).
(2) E. Mazibuko, Wasbank/nuwe aansoek.
(3) Bus aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) (a) Tussen Elenge en Pomeroy op Maandae, Woensdae en Vrydae.
(b) Tussen Vermaakskraal en Pomeroy.

(1) A 874 (RAB 130).
(2) Ex Service Women's Cartage Co. (Pty) Ltd, Durban/oordrag van 16 sertifikate vanaf Longhauls en wysiging.
(3) Sestien voertuie.
(4) Suikerriet en filtreerders.
(5) Suikerriet vanaf plantasies in die Ntonjeneni landdrosgebied na A. Matikyl Suikermeule en filtreerpars op die terugreis.

(1) A 834 (RAB 131).
(2) A. I. Deen, Ladysmith/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig aangeskaf te word.
(4) Goedere, alle soorte, nie meer dan 1-ton in gewig nie.
(5) Binne 'n radius van 10 myl vanaf Poskantoor, Ladysmith.

(1) Ex 507 (RAB 132).
(2) A. Khumalo, Langkrans/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Vanaf Enyathisteenkoolmyn, Langkrans, na Vryheidstasie en terug.

Address to which representations must be addressed: The Secretary ,Local Road Transportation Board, Private Bag X.0579, *Bloemfontein.*

(1) K 29 (71).
(2) Pieter Everhard Kampfraath, Vrystaat Grondwerke (Edms.) Bpk., Bloemfontein/additional vehicles.
(3) Seven lorries—OB 47682, OB 47683, OB 48550, OB 50112, OB 19008, OB 43177 and OB 35788 and one mechanical horse—OB 31429.
(4) (a) Goods, all classes.
(5) (a) Between points within a radius of 15 miles of General Post Office, Bloemfontein.
(4) (b) Goods, all classes.
(5) (b) Within the Magisterial District of Bloemfontein.
(4) (c) Sand, stone and gravel for road-building purposes on behalf of the Orange Free State Provincial Administration.
(5) (c) Within the Province of the Orange Free State.
(4) (b) Road-building material on behalf of the Orange Free State Provincial Administration.
(5) (b) Between the nearest railway station, siding and road-builders depot within the Province of the Orange Free State.

(1) V. 477 (72).
(2) Hermanus Johannes Visagie, Warden/new application.
(3) One lorry—OIC 2084.
(4) (a) Sand, stone and gravel for road-building purposes on behalf of the Orange Free State Provincial Administration.
(5) (a) Within the Province of the Orange Free State.
(4) (b) Road-building material on behalf of the Orange Free State Provincial Administration.
(5) (b) Between the nearest railway station, siding and road-builders depot within the Province of the Orange Free State.

(1) B 340 (73).
(2) Pieter Izak Willem Brink, Leeuwpoort, Reddersburg/new application.
(3) One 2-ton lorry—OE 1113.
(4) Fresh milk.
(5) From farms within the Magisterial Districts of Reddersburg and Edenburg to Bloemfontein.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X.0579, *Bloemfontein.*

(1) K 29 (71).
(2) Pieter Everhard Kampfraath, Vrystaat Grondwerke (Edms.) Bpk., Bloemfontein/bykomende voertuie.
(3) Sewe vragmotors—OB 47682, OB 47683, OB 48550, OB 50112, OB 19008, OB 43177 en OB 35788 een meganiese perd—OB 31429.
(4) (a) Goedere, alle soorte.
(5) (a) Tussen punte binne 'n radius van 15 myl vanaf Hoofposkantoor, Bloemfontein.
(4) (b) Goedere, alle soorte.
(5) (b) Binne die landdrosdistrik Bloemfontein.
(4) (c) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes namens die O.V.S. Provinsiale Administrasie.
(5) (c) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat.
(4) (d) Padmaakmateriaal namens die O.V.S. Provinsiale Administrasie.
(5) (d) Tussen die naaste spoorwegstasie, -sylyn en padwerkersdepot binne die provinsie Oranje-Vrystaat.

(1) V 477 (72).
(2) Hermanus Johannes Visagie, Warden/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—OIC 2084.
(4) (a) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes namens die Oranje-Vrystaatse Provinsiale Administrasie.
(5) (a) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat.
(4) (b) Padmaakmateriaal namens die Oranje-Vrystaatse Provinsiale Administrasie.
(5) (b) Tussen die naaste spoorwegstasie, -sylyn en padwerkersdepot binne die provinsie Oranje-Vrystaat.

(1) B 340 (73).
(2) Pieter Izak Willem Brink, Leeuwpoort, Reddersburg/nuwe aansoek.
(3) Een 2-tonvragmotor—OE 1113.
(4) Vars melk.
(5) Vanaf plase binne die landdrosdistrikte Reddersburg en Edenburg na Bloemfontein.

(1) D 318 (74).
(2) Dewetsdorp Duiweklub, Dewetsdorp/new application.
(3) One lorry—OBD 2025.
(4) Homing pigeons and pigeon baskets for air race purposes.
(5) From Dewetsdorp to points within the Republic of South Africa and return.

(1) M 687 (75).
(2) Moses Mosikare, Bloemfontein/new application.
(3) Motor-car to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal luggage.
(5) Within the municipal area of Bloemfontein.

(1) D 57 (76).
(2) Louwrens Francois de Wet, De Wetshoop, Villiers/replacement of 10,000-lb lorry by 17,000-lb lorry.
(3) One lorry—OHB 1180.
(4) Goods, all classes.
(5) Between points within a radius of 30 miles of the farm Dublin, Villiers (pro forma) excluding the part situate within the Province of Transvaal.

(1) V 478 (77).
(2) Nicolaas Johannes Janse van Rensburg, Frankfort (O.F.S.)/new application.
(3) One 10-ton lorry—OH 1121 and one 6-ton trailer—OH 3956.
(4) Goods, all classes.
(5) Within the Magisterial Districts of Frankfort, O.V.S. and Vrede.

(1) S 488 (543).
(2) January Sefuthi, Bloemfontein/new application.
(3) Motor-car to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal luggage.
(5) Within the municipal area of Bloemfontein.

(1) M 713 (39).
(2) Moiloa Isaac Motsieloa, Witzieshoek/new application.
(3) One 7½-ton lorry.
(4) (a) Own bricks.
(5) (a) Within a radius of 150 miles of the holder's place of business at Witzieshoek.
(4) (b) Goods, all classes.
(5) (b) (i) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Witzieshoek; (ii) between Witzieshoek and Harrismith and between Kestell and Witzieshoek.
(4) (c) Non-White sports teams, picnic and religious parties.
(5) (c) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Witzieshoek.

(1) M 163 (505).
(2) Piet Mofubetsoane, Thaba Nchu/amendment.
(3) One bus—OT 642.
(4) Non-White passengers and their personal luggage.
(5) Between Bultfontein Location and Ratau Cash Store via Strydom Training School, Thaba Nchu Railway Station, Selosesha Location, Moroko Hospital, Rooifontein Location, James Scott Street, Mark Street, Van Riebeeck Street, Marolong Store and Fenyang Stop.

Time-table/Tydtafel—

	Depart/Vertrek
Bultfontein Location/-lokasie	7.00 a.m./vm.
Strydom Training School/-opleidingskool	7.08 a.m./vm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	7.15 a.m./vm.
Selosesha	8.35 a.m./vm.
Hospital/Hospitaal	8.43 a.m./vm.
Bantu Commissioner/Bantoe Kommissaris	8.48 a.m./vm.
Kleinhans Shop/-winkel	8.55 a.m./vm.
Marolong Cash Store	8.59 a.m./vm.
Fenyang	8.05 a.m./vm.
Ratau Cash Store	8.10 a.m./vm.
Fenyang	8.17 a.m./vm.
Marolong Cash Store	8.22 a.m./vm.
Kleinhans Shop/-winkel	8.26 a.m./vm.
Rooifontein	9.45 a.m./vm.
Hospital/Hospitaal	9.57 a.m./vm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	9.30 a.m./vm.
Selosesha	10.50 a.m./vm.
Hospital/Hospitaal	10.56 a.m./vm.
Bantu Commissioner/Bantoe Kommissaris	10.00 a.m./vm.

(1) D 318 (74).
(2) Dewetsdorp Duiweklub, Dewetsdorp/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—OBD 2025.
(4) Posduiwe en hokke vir wedvlugdoeleindes.
(5) Vanaf Dewetsdorp na punte binne die Republiek van Suid-Afrika en terug.

(1) M 687 (75).
(2) Moses Mosikare, Bloemfontein/nuwe aansoek.
(3) Motorkar nog aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne die munisipale gebied Bloemfontein.

(1) D 57 (76).
(2) Louwrens Francois de Wet, De Wetshoop, Villiers/vervanging van 10,000-lb-vragmotor deur 17,000-lb-vragmotor.
(3) Een vragmotor—OHB 1180.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Tussen punte binne 'n radius van 30 myl vanaf die plaas Dublin, Villiers (pro forma), uitgesluit die gedeelte wat binne die provinsie Transvaal geleë is.

(1) V 478 (77).
(2) Nicolaas Johannes Janse van Rensburg, Frankfort (O.V.S.)/nuwe aansoek.
(3) Een 10-tonvragmotor—OH 1121 en een 6-tonsleepwa—OH 3956.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne die landdrosdistrikte Frankfort, O.V.S., en Vrede.

(1) S 488 (543).
(2) January Sefuthi, Bloemfontein/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar nog aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne die munisipale gebied Bloemfontein.

(1) M 713 (39).
(2) Moiloa Isaac Motsieloa, Witzieshoek/nuwe aansoek.
(3) Een 7½-tonvragmotor.
(4) (a) Eie bakstene.
(5) (a) Binne 'n radius van 150 myl vanaf die houer se plek van besigheid te Witzieshoek.
(4) (b) Goedere, alle soorte.
(5) (b) (i) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Witzieshoek; (ii) tussen Witzieshoek en Harrismith en tussen Kestell en Witzieshoek.
(4) (c) Nie-Blanke sportspanne, piekniek- en godsdienstige groepe.
(5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Witzieshoek.

(1) M 163 (505).
(2) Piet Mofubetsoane, Thaba Nchu/wysiging.
(3) Een bus—OT 642.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Bultfonteinlokasie en Ratau Cash Store oor Strydomopleidingskool, Thaba Nchuspoorwegstasie, Seloseshalokasie, Morokohospitaal, Rooifonteinlokasie, James Scottstraat, Markstraat, Vanriebeeckstraat, Marolong Cash Store en Fenyangstop.

	Arrive/Arriveer
Strydom Training School/-opleidingskool	7.03 a.m./vm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	7.13 a.m./vm.
Selosesha	7.20 a.m./vm.
Hospital/Hospitaal	8.40 a.m./vm.
Bantu Commissioner/Bantoe Kommissaris	8.46 a.m./vm.
Kleinhans Shop/-winkel	8.50 a.m./vm.
Marolong Cash Store	8.57 a.m./vm.
Fenyang	8.03 a.m./vm.
Ratau Cash Store	8.08 a.m./vm.
Fenyang	8.13 a.m./vm.
Marolong Cash Store	8.20 a.m./vm.
Kleinhans Shop/-winkel	8.24 a.m./vm.
Rooifontein	8.29 a.m./vm.
Hospital/Hospitaal	9.55 a.m./vm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	9.05 a.m./vm.
Selosesha	10.35 a.m./vm.
Hospital/Hospitaal	10.55 a.m./vm.
Bantu Commissioner/Bantoe Kommissaris	10.58 a.m./vm.
Kleinhans Shop/-winkel	10.03 a.m./vm.

	Depart/Vertrek
Kleinhans Shop/-winkel	10.06 a.m./vm.
Morolong Cash Store	10.10 a.m./vm.
Fenyang	10.15 a.m./vm.
Ratau Cash Store	10.20 a.m./vm.
Kleinhans Shop/-winkel	1.05 p.m./nm.
Bantu Commissioner/Bantoekommissaris	1.10 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	1.15 p.m./nm.
Selosesha	2.40 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	2.47 p.m./nm.
Bantu Commissioner/Bantoekommissaris	2.51 p.m./nm.
Kleinhans Shop/-winkel	2.58 p.m./nm.
Morolong	2.03 p.m./nm.
Fenyang	2.11 p.m./nm.
Ratau Cash Store	2.18 p.m./nm.
Fenyang	2.24 p.m./nm.
Morolong	2.29 p.m./nm.
Kleinhans Shop/-winkel	3.35 p.m./nm.
Bantu Commissioner/Bantoekommissaris	3.39 p.m./nm.
Rooifontein	3.58 p.m./mn.
Hospital/Hospitaal	3.03 p.m./nm.
Bultfontein	3.19 p.m./nm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	4.15 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	4.25 p.m./nm.
Kleinhans Shop/-winkel	5.10 p.m./nm.
Bantu Commissioner/Bantoekommissaris	5.15 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	5.19 p.m./nm.
Selosesha	5.30 p.m./nm.
Bultfontein	7.45 p.m./nm.
Strydom Training School/-opleidingskool	7.50 p.m./nm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	7.05 p.m./nm.
Selosesha	7.28 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	8.36 p.m./nm.
Morolong	8.50 p.m./nm.
Ratau Cash Store	10.00 p.m./nm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	11.40 p.m./nm.
Selosesha	11.57 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	11.03 p.m./nm.
Morolong	11.12 p.m./nm.
Fenyang	11.16 p.m./nm.
Ratau Cash Store	3.00 a.m./vm.
Fenyang	3.06 a.m./vm.
Morolong	3.10 a.m./vm.
Hospital/Hospitaal	3.17 a.m./vm.
Selosesha	4.34 a.m./vm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	4.55 a.m./vm.

	Arrive/Arriveer
Morolong Cash Store	10.08 a.m./vm.
Fenyang	10.13 a.m./vm.
Ratau Cash Store	10.17 a.m./vm.
Kleinhans Shop/-winkel	10.25 a.m./vm.
Bantu Commissioner/Bantoekommissaris	1.08 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	1.13 p.m./nm.
Selosesha	1.20 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	2.45 p.m./nm.
Bantu Commissioner/Bantoekommissaris	2.49 p.m./nm.
Kleinhans Shop/-winkel	2.55 p.m./nm.
Morolong	2.00 p.m./nm.
Fenyang	2.08 p.m./nm.
Ratau Cash Store	2.14 p.m./nm.
Fenyang	2.21 p.m./nm.
Morolong	2.27 p.m./nm.
Kleinhans Shop/-winkel	3.32 p.m./nm.
Bantu Commissioner/Bantoekommissaris	3.37 p.m./nm.
Rooifontein	3.48 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	3.00 p.m./nm.
Bultfontein	3.15 p.m./nm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	3.30 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	4.20 p.m./nm.
Kleinhans Shop/-winkel	4.30 p.m./nm.
Bantu Commissioner/Bantoekommissaris	5.13 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	5.17 p.m./nm.
Selosesha	5.24 p.m./nm.
Bultfontein	6.40 p.m./nm.
Strydom Training School/-opleidingskool	7.48 p.m./nm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	7.55 p.m./nm.
Selosesha	7.10 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	8.33 p.m./nm.
Morolong	8.48 p.m./nm.
Ratau Cash Store	8.55 p.m./nm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	10.15 p.m./nm.
Selosesha	11.45 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	11.00 p.m./nm.
Morolong	11.10 p.m./nm.
Fenyang	11.14 p.m./nm.
Ratau Cash Store	11.19 p.m./nm.
Fenyang	3.03 a.m./vm.
Morolong	3.08 a.m./vm.
Hospital/Hospitaal	3.15 a.m./vm.
Selosesha	3.22 a.m./vm.
Thaba Nchu Railway Station/-spoorwegstasie	4.39 a.m./vm.
Bultfontein	5.05 a.m./vm.

Tariff

Between Bultfontein and Strydom, 5c.
Between Strydom and Thaba Nchu Railway Station, 5c.
Between Thaba Nchu and Selosesha, 5c.
Between Selosesha and Hospital, 5c.
Between Hospital and Kleinhans Shop, 5c.
Between Kleinhans Shop and Ratau Cash Store, 5c.
Between Ratau and Rooifontein, 20c.

(1) M 109 (532).
(2) Piet Mngemezulu, Villiers/additional vehicle.
(3) Bus to be acquired.
(4) (a) Non-White passengers.
(5) (a) From Villiers Location to the clothing factory, Villiers, via Frankfort Street and Emmett Street and return to the location along the same route. (The bus stop will be right behind the clothing factory.)

Time-table (week days)

Depart location, 7.10 a.m.
Depart clothing factory, 5 p.m.

Scale of charges

Location to clothing factory, R0.05.

Tarief

Tussen Bultfontein en Strydom, 5c.
Tussen Strydom en Thaba Nchuspoorwegstasie, 5c.
Tussen Thaba Nchu en Selosesha, 5c.
Tussen Selosesha en Hospitaal, 5c.
Tussen Hospitaal en Kleinhanswinkel, 5c.
Tussen Kleinhanswinkel en Ratau Cash Store, 5c.
Tussen Ratau en Rooifontein, 20c.

(1) M. 109 (532).
(2) Piet Mngemezulu, Villiers/bykomende voertuig.
(3) Bus nog aangekoop te word.
(4) (a) Nie-Blanke passasiers.
(5) (a) Vanaf Villierslokasie na die klerefabriek, Villiers, via Frankfortstraat en Emmettstraat en terug na die lokasie langs dieselfde roete. (Die busstop by die klerefabriek sal direk agter die fabriek wees.)

Tydtafel (weeksdae)

Vertrek lokasie, 7.10 vm.
Vertrek klerefabriek, 5 nm.

Vervoertarief

Lokasie na klerefabriek, R0.05.

(4) (b) Non-White passengers.
(5) (b) From Villiers Location to the S.A. Railway Station at Villiers via Frankfort, David and De Beer Streets and return to the location along the same route.

Time-table

Depart location, 10.45 p.m.
Depart station, 11.45 p.m.
Depart location, 12.00 p.m.
Depart station, 12.30 a.m.

Scale of charges

Location to Station, R0.07.
(4) (c) Non-White sports teams, picnic and religious parties on Saturdays, Sundays and public holidays (pro forma).
(5) (c) From Villiers to points within a radius of 50 miles of General Post Office, Villiers, and return to Villiers.
(4) (d) Non-White funeral parties when required.
(5) (d) From Villiers to points within a radius of 50 miles of General Post Office, at Villiers and return.
(4) (e) Non-White passengers and their personal luggage.
(5) (e) From Villiers to Viljoensdrift via Van Reenenskop, Jim Fouche, Oranjeville, Vaaldam, Stofberg and return on Mondays, Tuesdays and Fridays.

Time-table (Mondays, Tuesdays and Fridays)

Route

Villiers to Viljoensdrift.
Depart Villiers, 8 a.m.
Depart Van Reenenskop, 8.30 a.m.
Depart Jim Fouche, 8.50 a.m.
Depart Oranjeville 9.15 a.m.
Depart Vaaldam, 9.45 a.m.
Depart Stofberg, 10 a.m.
Depart Viljoensdrift, 1 p.m.
Depart Stofberg, 1.20 p.m.
Depart Vaaldam, 1.35 p.m.
Depart Oranjeville 2.05 p.m.
Depart Jim Fouche, 2.30 p.m.
Depart Van Reenenskop, 2.50 p.m.

(1) L. 238 (546, 618).
(2) Edward Lafulutsa, Luckhoff/new application.
(3) One combi—OF 841.
(4) (a) Goods, all classes.
(5) (a) Between Jagersfontein and Luckhoff.
(4) (b) Non-White passengers and their personal luggage.
(5) (b) Between Luckhoff and Fauresmith, Koffiefontein, Jagersfontein, Trompsburg, Vanderkloofdam, Ordania, Fluitjieskraal and Philippolis.

Time-table

When required.

Tariff

As per agreement.

(1) M 269 (65).
(2) Koos Mathane, Warden/new application.
(3) One light delivery van—OIC 1459.
(4) Conveyance of general merchandise and farm products on behalf of non-Whites.
(5) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Warden.

(1) M 732 (66).
(2) Martha Mathane, Warden/new application.
(3) One light delivery van—OIC 903.
(4) Conveyance of general merchandise and farm products on behalf of non-Whites.
(5) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Warden.

(1) V 475 (67).
(2) Maria Helena Viljoen, Tweeling/new application.
(3) One lorry—OH 4382.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Tweeling.

(1) G 31 (68).
(2) Thomas Everhardus Sauer Goodchild, Vanstadensrust/additional vehicle.
(3) One lorry—OW 748.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 30 miles of Vanstadensrust.

(1) P 218 (69).
(2) Daniel Phekonyane, Thaba Nchu/new application.
(3) Vehicle to be purchased.
(4) Non-White passengers and their personal luggage.
(5) Within the Magisterial District of Thaba Nchu and casual trips within the Republic of South Africa.

(4) (b) Nie-Blanke passasiers.
(5) (b) Vanaf Villierslokasie na die S.A. Spoorwegstasie te Villiers via Frankfort-, David- en Debeerstrate en terug na die lokasie langs dieselfde roete.

Tydtafel

Vertrek lokasie, 10.45 nm.
Vertrek stasie, 11.45 nm.
Vertrek lokasie, 12 nm.
Vertrek stasie, 12.30 nm.

Vervoertarief

Lokasie na stasie, R0.07.
(4) (c) Nie-Blanke sportspanne, piekniek- en godsdienstige groepe op Saterdae, Sondae en openbare vakansiedae (pro forma).
(5) (c) Vanaf Villiers na punte binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Villiers, en terug na Villiers.
(4) (d) Nie-Blanke begrafnisgangers wanneer benodig.
(5) (d) Vanaf Villiers na punte binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Villiers en terug.
(4) (e) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) (e) Vanaf Villiers na Viljoensdrift oor Vanreenenskop, Jim Fouche, Oranjeville, Vaaldam, Stofberg en terug op Maandae, Dinsdae en Vrydae.

Tydtafel (Maandae, Dinsdae en Vrydae)

Roete

Villiers na Viljoensdrift.
Vertrek Villiers, 8 vm.
Vertrek Vanreenenskop, 8.30 vm.
Vertrek Jim Fouche, 8.50 vm.
Vertrek Oranjeville, 9.15 vm.
Vertrek Vaaldam, 9.45 vm.
Vertrek Stofberg, 10 vm.
Vertrek Viljoensdrift, 1 nm.
Vertrek Stofberg, 1.20 nm.
Vertrek Vaaldam, 1.35 nm.
Vertrek Oranjeville, 2.05 nm.
Vertrek Jim Fouche, 2.30 nm.
Vertrek Vanreenenskop, 2.50 nm.

(1) L. 238 (546, 618).
(2) Edward Lafulutsa, Luckhoff/nuwe aansoek.
(3) Een kombi—OF 841.
(4) (a) Goedere, alle soorte.
(5) (a) Tussen Jagersfontein en Luckhoff.
(4) (b) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) (b) Tussen Luckhoff en Fauresmith, Koffiefontein, Jagersfontein, Trompsburg, Vanderkloofdam, Ordania, Fluitjieskraal en Philippolis.

Tydtafel

Wanneer benodig.

Tarief

Volgens ooreenkoms.

(1) M 269 (65).
(2) Koos Mathane, Warden/nuwe aansoek.
(3) Een ligte afleweringswa—OIC 1459.
(4) Vervoer van algemene handelsware en plaasprodukte ten behoewe van nie-Blankes.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Warden.

(1) M 732 (66).
(2) Martha Mathane, Warden/nuwe aansoek.
(3) Een ligte afleweringswa—OIC 903.
(4) Vervoer van algemene handelsware en plaasprodukte ten behoewe van nie-Blankes.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Warden.

(1) V 475 (67).
(2) Maria Helena Viljoen, Tweeling/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—OH 4382.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Tweeling.

(1) G 31 (68).
(2) Thomas Everhardus Sauer Goodchild, Vanstadensrust/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor—OW 748.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Vanstadensrust.

(1) P 218 (69).
(2) Daniel Phekonyane, Thaba Nchu/nuwe aansoek.
(3) Motor nog aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne die landdrosdistrik Thaba Nchu en toevallige huurmotorritte binne die Republiek van Suid-Afrika.

2

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 9021, *Cape Town.*

(1) A/S 38 (125).
(2) M. C. Zietsman, Riversdal/new application, late renewal.
(3) One station wagon.
(4) (a) Newspapers for the *Cape Argus.*
(5) (a) From Riversdal to Oudtshoorn by way of Knysna, Albertina, Mossel Bay, Groot Brak River and George.
(4) (b) Newspapers.
(5) (b) From Oudtshoorn to Swellendam and points on route.

(1) A/M 392 (312).
(2) H. E. Mortlock, Strand/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Stone, sand, bricks and builders material.
(5) (a) Within a radius of 55 miles of General Post Office, Strand.
(4) (b) Own fresh fruit and fresh vegetables and empty containers in use.
(5) (b) Within a radius of 55 miles of General Post Office, Strand.

(1) A/C 284 (248).
(2) Cape Garden Services (Pty) Ltd, Newlands/new application.
(3) One pick-up and one station wagon.
(4) (a) Own goods in partners names.
(5) (a) Within the Cape exempted area.
(4) (b) Own workmen (free of charge) (pro forma).
(5) (b) Within the Cape exempted area.

(1) A/M 116 (5993).
(2) A. P. Mostert, P.O. Sauer/additional vehicles.
(3) One truck and one trailer.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Magisterial District of Piketberg (pro forma).
(4) (b) Furniture and household removals.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Sauer.
(4) (c) Goods.
(5) (c) (i) Between Aurora and Moravia; (ii) between Aurora and Berg River Station.
(4) (d) Green peas.
(5) (d) From farms within the Magisterial District of Piketberg direct to the factory of Frosted Foods, Diep River.
(4) (e) Livestock.
(5) (e) From points within the Magisterial District of Piketberg to Maitland and Klapmuts.
(4) (f) Fresh fruit and fresh vegetables and empty containers in use.
(5) (f) Within a radius of 300 miles of General Post Office, Sauer (road pro forma).

(1) A/F 51 (322).
(2) Funerals (Pty) Ltd, Observatory/additional vehicle.
(3) One motor-car.
(4) White funeral mourners.
(5) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Observatory.

(1) A/A 210 (441).
(2) Air Cape (Pty) Ltd, Cape Town/new application.
(3) One mini-bus.
(4) (a) Own goods.
(5) (a) Within the Cape Peninsula cartage area.
(4) (b) Own tools and spare parts.
(5) (b) Within the Cape Peninsula cartage area.
(4) (c) Goods.
(5) (c) Within the Cape Peninsula cartage area.
(4) (d) Passengers and their luggage and freight.
(5) (d) Between S.A.S. Town Terminus, Foreshore, and D. F. Malan and Youngsfield Airports.
(4) (e) Own nine employees (free of charge).
(5) (e) Between Pier House, Foreshore, and D. F. Malan and Youngsfield Airports.

Time-table for employees only

Depart 7.45 a.m., from Pier House to D. F. Malan and Youngsfield Airports.

Depart 5 p.m. from D. F. Malan and Youngsfield Airports (subject to overtime).

(1) A/A 70 (345).
(2) P. J. Adams, Tiervlei/additional vehicle.
(3) One truck.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 9021, *Kaapstad.*

(1) A/S 38 (125).
(2) M. C. Zietsman, Riversdal/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een stasiewa.
(4) (a) Koerante vir *Cape Argus.*
(5) (a) Vanaf Riversdal na Oudtshoorn oor Knysna, Albertinia, Mosselbaai, Groot Brakrivier en George.
(4) (b) Nuusblaaie.
(5) (b) Vanaf Oudtshoorn na Swellendam en punte langs die roete.

(1) A/M 396 (312).
(2) H. E. Mortlock, Strand/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Klip, sand, stene en boumateriaal.
(5) (a) Binne 'n radius van 55 myl vanaf Hoofposkantoor, Strand.
(4) (b) Eie vars vrugte en vars groente en leë houers in gebruik.
(5) (b) Binne 'n radius van 55 myl vanaf Hoofposkantoor, Strand.

(1) A/C 284 (248).
(2) Cape Garden Services (Edms.) Bpk., Nuweland/nuwe aansoek.
(3) Een bakkie en een stasiewa in vennote se naam.
(4) (a) Eie boedere.
(5) (a) Binne die Kaapse vrygestelde gebied.
(4) (b) Eie werksmense (sonder vergoeding) (pro forma).
(5) (b) Binne die Kaapse vrygestelde gebied.

(1) A/M 116 (5993).
(2) A. P. Mostert, Pk. Sauer/bykomende voertuie.
(3) Een vragmotor en een sleepwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Piketberg (pro forma).
(4) (b) Meubels en huistrekke.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Sauer.
(4) (c) Goedere.
(5) (c) (i) Tussen Aurora en Moravia; (ii) tussen Aurora en Bergrivierstasie.
(4) (d) Groen ertjies.
(5) (d) Vanaf plase binne die landdrosdistrik Piketberg regstreeks na fabriek van Frosted Foods, Dieprivier.
(4) (e) Lewende hawe.
(5) (e) Vanaf punte binne die landdrosdistrik Piketberg na Maitland en Klapmuts.
(4) (f) Vars vrugte en vars groente en leë houers in gebruik.
(5) (f) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Sauer (pad pro forma).

(1) A/F 51 (322).
(2) Begrafnisse (Edms.) Bpk., Observatory/bykomende voertuig.
(3) Een motorkar.
(4) Blanke roubeklaers.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Observatory.

(1) A/A 210 (441).
(2) Air Cape (Edms.) Bpk., Kaapstad/nuwe aansoek.
(3) Een mini-bus.
(4) (a) Eie goedere.
(5) (a) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied.
(4) (b) Eie gereedskap en onderdele.
(5) (b) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied.
(4) (c) Goedere.
(5) (c) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied.
(4) (d) Passasiers en hul bagasie en vrag.
(5) (d) Tussen S.A.L. Stadterminus, Strandgebied, en D. F. Malan- en Youngsfieldlughawes.
(4) (e) Eie nege werksmense (sonder vergoeding).
(5) (e) Tussen Pier House, Strandgebied, en D. F. Malan- en Youngsfieldlughawe.

Tydtafel vir werksmense alleenlik

Vertrek 7.45 vm. vanaf Pier House na D. F. Malan- en Youngsfieldlughawe.

Vertrek 5 nm. vanaf D. F. Malan- en Youngsfieldlughawe (onderhewig aan oortyd).

(1) A/A 70 (345).
(2) P. J. Adams, Tiervlei/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.

(4) Goods, all classes.
(5) Within the Cape Peninsula cartage area.

(1) A/H 247 (239).
(2) J. E. Herman, Bellville/new application.
(3) One vehicle, further particulars will be supplied.
(4) Non-White organised parties.
(5) From Bellville South to points within a radius of 100 miles of General Post Office, Bellville South.

(1) A/B 496 (347).
(2) Bakke Industries (Cape) (Pty) Ltd, Paarl/additional authority.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Not more than 10 non-White workmen (free of charge).
(5) Between factory at Oosterland Street, Daljosaphat, and Wellington, Newton and Huguenot.

Time-table

Between 10 p.m. and 12.30 a.m., and at any other time during the day and night when needed for urgent repair or maintenance jobs.

(1) A/D 174 (212).
(2) F. J. Davidse, Stellenbosch/new application.
(3) One truck.
(4) Soil, stone, sand, gravel, bricks, fertilizers, fresh fruit and fresh vegetables and empty containers in use.
(5) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Eerste River, Stellenbosch.

(1) A/J 13 (349).
(2) Jowells Cape Transport (Pty) Ltd, Philippi/additional vehicle.
(3) One trailer.
(4) Goods.
(5) Over routes and areas as previously granted by the Board.

(1) A/J 65 (7036).
(2) Jowells Garage and Transport (Pty) Ltd, Springbok/additional vehicles.
(3) One pick-up and one semi-trailer.
(4) Goods.
(5) Over routes and areas as previously granted by the Board.

(1) A/R 207 (171).
(2) H. J. Rabe, Saldanha/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Own goods (pro forma).
(5) (a) Within a radius of 30 miles of place of business at Saldanha Bay.
(4) (b) Own tools and spare parts (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of place of business at Saldanha Bay.
(4) (c) Own fresh fish, fresh rock lobster and fresh bait.
(5) (c) Within a radius of 150 miles of place of business at Saldanha Bay.
(4) (d) Own workmen (free of charge).
(5) (d) Between their dwellings at Hopefield, Piketberg and St Helena Bay and construction sites of boats at Lamberts Bay, St Helena Bay and Saldanha.

(1) A/C 186 (364).
(2) Cape Coach Tours (Pty) Ltd, Cape Town/additional vehicles.
(3) Two buses.
(4) White and non-White passengers.
(5) Over existing approved routes and in accordance with existing time-tables and tariffs.

(1) A/H 23 (595).
(2) Hassiem Bros., Strand/additional vehicles.
(3) One truck.
(4) (a) Own goods.
(5) (a) Within the Cape exempted area.
(4) (b) Goods.
(5) (b) Within the Magisterial District of Somerset West (pro forma).
(4) (c) Furniture and household removals (pro forma).
(5) (c) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Strand.
(4) (d) Bricks, stone, gravel and stone from quarries and brick kilns direct to building sites.
(5) (d) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Strand.
(4) (e) Fresh fruit and fresh vegetables and empty containers in use.
(5) (e) Within a radius of 75 miles of General Post Office, Strand (pro forma).
(4) (f) Own fresh fruit and fresh vegetables and empty containers in use.
(5) (f) Within the Republic of South Africa.

(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied.

(1) A/H 247 (239).
(2) J. E. Herman, Bellville/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig, besonderhede sal verskaf word.
(4) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe.
(5) Vanaf Bellville-Suid na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Bellville-Suid.

(1) A/B 496 (347).
(2) Bakke Industries (Kaap) (Edms.) Bpk., Paarl/bykomende magtiging.
(3) Een voertuig aangekoop te word.
(4) Nie meer as 10 nie-Blanke werksmense (sonder vergoeding).
(5) Tussen fabriek te Oosterlandstraat, Daljosaphat, en Wellington, Newton en Huguenot.

Tydtafel

Tussen 10 nm. en 12.30 vm., en enige ander tyd gedurende dag of nag vir onmiddellike herstel of onderhoudwerke.

(1) A/D 174 (212).
(2) F. J. Davidse, Stellenbosch/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Grond, klip, sand, gruis, bakstene, kunsmisstowwe, vars vrugte, vars groente en leë houers in gebruik.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Eersterivier, Stellenbosch.

(1) A/J 13 (349).
(2) Jowells Cape Transport (Edms.) Bpk., Philippi/bykomende voertuig.
(3) Een sleepwa.
(4) Goedere.
(5) Oor roete en gebiede soos voorheen toegestaan deur die Raad.

(1) A/J 65 (7036).
(2) Jowells Garage and Transport (Edms.) Bpk., Springbok/bykomende voertuie.
(3) Een bakkie en een leunwa.
(4) Goedere.
(5) Oor roete soos voorheen toegestaan deur die Raad.

(1) A/R 207 (171).
(2) H J. Rabe, Saldanha/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Eie goedere (pro forma).
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf plek van besigheid te Saldanhabaai.
(4) (b) Eie gereedskap en onderdele (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf plek van besigheid te Saldanhabaai.
(4) (c) Eie vars vis en vars kreef en vars visaas.
(5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf plek van besigheid te Saldanhabaai.
(4) (d) Eie werksmense (sonder vergoeding).
(5) (d) Tussen hul wonings te Hopefield, Piketberg en St. Helenabaai en aanlêplekke van skuite te Lambertsbaai, St. Helenabaai en Saldanha.

(1) A/C 186 (364).
(2) Cape Coach Tours (Edms.) Bpk., Kaapstad/bykomende voertuie.
(3) Twee busse.
(4) Blanke en nie-Blanke passasiers.
(5) Oor bestaande goedgekeurde roetes en in ooreenstemming met bestaande tydtafel en tariewe.

(1) A/H 23 (595).
(2) Hassiem Bros., Strand/bykomende voertuie.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Eie goedere.
(5) (a) Binne die Kaapse vrygestelde gebied.
(4) (b) Goedere.
(5) (b) Binne die landdrosdistrik Somerset-Wes (pro forma).
(4) (c) Meubels en huistrekke (pro forma).
(5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Strand.
(4) (d) Stene, sand, gruis en klip vanaf klipgroewe en steengroewe regstreeks na boupersele.
(5) (d) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Strand.
(4) (e) Vars vrugte en vars groente en leë houers in gebruik.
(5) (e) Binne 'n radius van 75 myl vanaf Hoofposkantoor, Strand (pad pro forma).
(4) (f) Eie vars vrugte en vars groente en leë houers in gebruik.
(5) (f) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(4) (g) Glazed earthenware tiles and glazed tiles fitted with soap or brush holders and glazed cornice pieces on behalf of Q Transport (Pty) Ltd.
(5) (g) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Somerset West.

(1) A/T 161 (94).
(2) O. Thompson, Bonteheuwel/additional vehicles.
(3) Two panel vans.
(4) Newspapers.
(5) Within the Cape exempted area.

(1) A 1887 (365).
(2) Boland Passenger Transport Ltd, Stellenbosch/additional vehicle.
(3) One bus.
(4) White and non-White passengers.
(5) Over existing approved routes and in accordance with existing time-table tariffs.

(1) A/B 494 (391).
(2) Bergvallei Transport (Pty) Ltd, Paarl/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Crushed stone exclusively on behalf of Windmeul Quarries (Pty) Ltd.
(5) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Paarl.

(1) A 1160 (136).
(2) Golden Arrow Bus Services Ltd, Rondebosch/amendment of route.
(3) One bus.
(4) White and non-Whiite passengers.
(5) Over existing approved route to Cape Town to intersection of Darling Street and Buitekant Street, then over proposed amended route via Buitekant Street, Castle Lower Plain Street to terminus in Darling Street opposite Old Drill Hall, returning to outer termini by way of Darling Street and existing approved route.

(1) A 1133 (6937).
(2) The City Tramways Co. Ltd, Cape Town/amendment of route.
(3) One bus.

Existing Authority

(4) (a) White and non-White passengers.
(5) (a) From Adderley Street, by way of Wale Street, Breë Street. Strand Street, High Level Road, Ocean View Drive and Avenue Fresnaye to terminus in Avenue St Charles, returning by way of Avenue Disandt, Ocean View Drive and High Level Road to Strand Street, then to Adderley Street.

Proposed amendment

(4) (b) White and non-White passengers.
(5) (b) From Adderley Street by way of Wale Street, Breë Street, Strand Street, High Level Road, Ocean View Drive and Fresnaye Avenue to St Charles, returning by way of Avenue Normandie, Ocean View Drive and High Level Road to Strand Street then to Adderley Street.

(1) A/C 237 (224).
(2) H. Coenraad, Lansdowne/additonal vehicle.
(3) One truck.
(4) Sand, stone, gravel, bricks and builders rubble on behalf of E. van der Schyff.
(5) Within the Cape Peninsula cartage area.

(1) A/P 26 (131).
(2) Parcels Deliveries (Pty) Ltd, Cape Town/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) (a) Goods, all classes.
(5) (a) Within the Cape Peninsula cartage area.
(4) (b) Furniture and household removals (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Cape Town.

(1) A/S 123 (6980).
(2) F. C. van Ster, Eerste River/additional vehicles.
(3) Two trucks.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of General Post Office, Eerste River (pro forma).
(4) (b) Furniture and household removals.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Eerste River.

(1) A/Z 35 (325).
(2) G. N. van Zyl, Vredendal/additional authority.
(3) One truck.
(4) Goods, mail and parcels.
(5) Within a radius of 30 miles of Vredendal.

(4) (g) Geglasuurde erdeteëls en geglasuurde teëls toegerus met seep en borselhouers en geglasuurde holkroonlysstukke ten behoewe van Q Transport (Edms.) Bpk.
(5) (g) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Somerset-Wes.

(1) A/T 161 (94).
(2) O. Thompson, Bonteheuwel/bykomende voertuie.
(3) Twee paneelwaens.
(4) Koerante.
(5) Binne die Kaapse vrygestelde gebied.

(1) A. 1887 (365).
(2) Boland Passenger Transport Bpk., Stellenbosch/bykomende voertuig.
(3) Een bus.
(4) Blanke en nie-Blanke passasiers.
(5) Oor bestaande goedgekeurde roetes met bestaande tydtafel en tariewe.

(1) A/B 494 (391).
(2) Bergvallei Transport (Edms.) Bpk., Paarl/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Gebreekte klip uitsluitlik ten behoewe van Windmeul Quarries (Edms.) Bpk.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Paarl.

(1) A 1160 (136).
(2) Golden Arrow Busdiens Bpk., Rondebosch/wysiging van roete.
(3) Een bus.
(4) Blanke en nie-Blanke passasiers.
(5) Oor bestaande goedgekeurde roete na Kaapstad na kruising van Darlingstraat en Buitekantstraat, dan oor voorgestelde wysiging van roete oor Buitekantstraat, Castlestraat, Laer Pleinstraat na terminus te Darlingstraat oorkant Ou Drilsaal, keer terug na buite termini oor Darlingstraat en bestaande goedgekeurde roete.

(1) A 1133 (6937).
(2) The City Tramways Mpy. Bpk., Kaapstad/wysiging van roete.
(3) Een bus.

Bestaande Magtiging

(4) (a) Blanke en nie-Blanke passasiers.
(5) (a) Vanaf Adderleystraat oor Waalstraat, Breëstraat, Strandstraat, High Levelweg, Ocean Viewrylaan, Fresnayelaan na terminus in St. Charleslaan, keer terug oor Disandtlaan, Ocean Viewlaan en High Levelweg na Strandstraat, dan na Adderleystraat.

Voorgestelde Wysiging

(4) (b) Blanke en nie-Blanke passasiers.
(5) (b) Vanaf Adderleystraat oor Waalstraat, Breëstraat, Strandstraat, High Levelweg, Ocean Viewrylaan en Fresnayelaan na terminus in St Charleslaan, keer terug oor Normandielaan en High Levelweg na Strandstraat, dan na Adderleystraat.

(1) A/C 237 (224).
(2) H. Coenraad, Lansdowne/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Sand, klip, gruis, stene en boupuin ten behoewe van E. van der Schyff.
(5) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied.

(1) A/P 26 (131).
(2) Parcels Deliveries (Edms.) Bpk., Kaapstad/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere, alle soorte.
(5) (a) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied.
(4) (b) Meubels en huistrekke (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Kaapstad.

(1) A/S 123 (6980).
(2) F. C. van Ster, Eersterivier/bykomende voertuie.
(3) Twee vragmotors.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Hoofposkantoor, Eersterivier (pro forma).
(4) (b) Meubels en huistrekke.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Eersterivier.

(1) A/Z 35 (325).
(2) G. N. van Zyl, Vredendal/bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere, pos en pakkette.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Vredendal.

(1) A/P 203 (406).
(2) J. G. C. Prins, Vierfontein/additional vehicles.
(3) Two trucks.
(4) (a) Sand, gravel and stone.
(5) (a) Within a radius of 100 miles of General Post Office, Williston.
(4) (b) Cement pipes and tar in drums.
(5) (b) From the nearest busstop, railway station, siding and/or depot direct to road construction sites within a radius of 100 miles of General Post Office, Williston.
(4) (c) Sand, gravel and stone.
(5) (c) On the road under construction between Clanwilliam and Lamberts Bay.

(1) A/T 146 (291).
(2) Trader Transport Saldanha (Pty) Ltd, Saldanha/amendment of authority.
(3) Three buses.

Existing Authority

(4) (a) Non-White casual factory workers (female) on behalf of Sea Harvest Corp. Ltd.
(5) (a) (i) Between Velddrif and Saldanha; (ii) between Vredenburg and Saldanha; (iii) between Saldanha Location and Saldanha; (iv) between Hopefield and Saldanha, subject to overtime.

Proposed amendment

(4) (b) Casual non-White factory workers on behalf of Sea Harvest Corp. Ltd.
(5) (b) (i) Between Velddrif and Saldanha; (ii) Between Vredenburg and Saldanha; (iii) between Saldanha Location and Saldanha.

(1) A/N 23 (381).
(2) S. M. Nolan, Kensington/additional vehicle.
(3) One tip-truck.
(4) Goods.
(5) Within the Cape exempted cartage area.

(1) A/D 10 (190).
(2) S. Dreyer, Kuils River/additional vehicle and additional authority.
(3) Nine vehicles.

Additional Authority

(4) (a) Goods, all classes.
(5) (a) Within the Cape Peninsula cartage area and Stellenbosch.
(4) (b) Concrete pipes, kerbs, channels, culverts and manhole paving slabs.
(5) (b) Within a radius of 100 miles of General Post Office, Kuils River.
(4) (c) Fertilizer.
(5) (c) Within a radius of 100 miles of General Post Office, Kuils River.
(4) (d) Fruit and vegetables.
(5) (d) Within the Republic of South Africa and South West Africa.

Existing Authority

(4) (e) Own goods.
(5) (e) Within the Cape exempted area.
(4) (f) Own fresh fruit, vegetables and empty containers in use.
(5) (f) Within the Republic of South Africa and South West Africa.
(4) (g) Goods.
(5) (g) Within the Magisterial District of Stellenbosch (road pro forma).
(4) (h) Fresh fruit, fresh vegetables and empty containers in use.
(5) (h) Within a radius of 300 miles of General Post Office, Kuils River (road pro forma).
(4) (i) Sand, gravel, stone and bricks.
(5) (i) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Kuils River.

(1) A/V 136 (297).
(2) Dürkopp Sewing Machine Co. (Pty) Ltd, Cape Town/new application.
(3) Four motor-cars registered in the names of W. F. Voss, L. A. Voss, M. Voss and W. Voss.
(4) Goods, all classes.
(5) Within the Cape exempted area.

(1) A/K 23 (310).
(2) P. J. de Koker, Stellenbosch/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Magisterial District of Stellenbosch (pro forma).

(1) A/P 203 (406).
(2) J. G. C. Prins (Vierfontein/bykomende voertuie.
(3) Twee vragmotors.
(4) (a) Sand, gruis en klip.
(5) (a) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Williston.
(4) (b) Sementpype en teer in dromme.
(5) (b) Vanaf die naaste bushalte, spoorwegstasie, sylyn en/of depot regstreeks na padaanlegpersele binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Williston.
(4) (c) Sand, gruis en klip.
(5) (c) Op die pad in aanbou tussen Clanwilliam en Lambertsbaai.

(1) A/T 146 (291).
(2) Trader Transport Saldanha (Edms.) Bpk., Saldanha/wysiging van magtiging.
(3) Drie busse.

Bestaande Magtiging

(4) (a) Toevallige nie-Blanke fabriekswerkers (vroulik) ten behoewe van Sea Harvest Corp. Bpk.
(5) (a) (i) Tussen Velddrif en Saldanha; (ii) tussen Vredenburg en Saldanha; (iii) tussen Saldanhalokasie en Saldanha; (iv) tussen Hopefield en Saldanha, onderhewig aan hersiening.

Voorgestelde wysiging

(4) (b) Toevallige nie-Blanke fabriekswerkers ten behoewe van Sea Harvest Corp. Bpk.
(5) (b) (i) Tussen Velddrif en Saldanha; (ii) tussen Vredenburg en Saldanha; (iii) tussen Saldanhalokasie en Saldanha.

(1) A/N 23 (381).
(2) S. M. Nolan, Kensington/bykomende voertuig.
(3) Een wipbak.
(4) Goedere.
(5) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied.

(1) A/D 10 (190).
(2) S. Dreyer, Kuilsrivier/bykomende voeruie en bykomend magigting.
(3) Nege voertuie.

Bykomende Magtiging

(4) (a) Goedere, alle soorte.
(5) (a) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied en Stellenbosch.
(4) (b) Konkreetpype, randstene, kanale, duikslot, inspeksiebetonplakke.
(5) (b) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Kuilsrivier.
(4) (c) Bemestingstowwe.
(5) (c) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Kuilsrivier.
(4) (d) Vrugte en groente.
(5) (d) Binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.

Bestaande Magtiging

(4) (e) Eie goedere.
(5) (e) Binne die Kaapse vrygestelde gebied.
(4) (f) Eie vars vrugte, groente en leë houers in gebruik.
(5) (f) Binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.
(4) (g) Goedere.
(5) (g) Binne die landdrosdistrik Stellenbosch (pad pro forma).
(4) (h) Vars vrugte, vars groente en leë houers in gebruik.
(5) (h) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Kuilsrivier (pad pro forma).
(4) (i) Sand, gruis, klip en stene.
(5) (i) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Kuilsrivier.

(1) A/V 136 (297).
(2) Dürkopp Sewing Machine Co. (Edms.) Bpk., Kaapstad/nuwe aansoek.
(3) Vier motorkarre geregistreer in die name van W. F. Voss, L. A. Voss, M. Voss and W. Voss.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne die Kaapse Vrygestelde gebied.

(1) A/K 23 (310).
(2) P. J. de Koker/Stellenbosch/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Stellenbosch (pro forma).

(4) (b) Furniture and household removals (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Stellenbosch.
(4) (c) Liquor in bottles, cartons, cases and open cases on behalf of Stellenbosch Farmers Winery Ltd.
(5) (c) Between Stellenbosch and points within the Cape Peninsula cartage area.
(4) (d) Sand, gravel, stone, bricks and clay.
(5) (d) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Stellenbosch.

(1) S/L 166 (316).
(2) J. J. Louw, Brackenfell/new application, late renewal.
(3) Two trucks.
(4) Sand, gravel, stone, bricks and lime.
(5) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Parow.

(1) A/D 28 (285).
(2) V. F. F. Dau, Ottery/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) (a) Own goods.
(5) (a) Within the Cape exempted area.
(4) (b) Own goods.
(5) (b) Within a radius of 30 miles of bona fide construction sites within a radius of 150 miles of Ottery.
(4) (c) Own bricks, stone and gravel.
(5) (c) Within a radius of 50 miles of Ottery.
(4) (d) Own pre-mix.
(5) (d) From pre-mix factory direct to building sites within a radius of 50 miles of General Post Office, Ottery.
(4) (e) Goods, all classes.
(5) (e) Within the Cape Peninsula cartage area.

(4) (b) Meubels en huistrekke (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Stellenbosch.
(4) (c) Drank in bottels, kartonne, of kissies, of oop kissies ten behoewe van Stellenbosch Farmers Winery Ltd.
(5) (c) Tussen Stellenbosch en punte binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied.
(4) (d) Sand, gruis, klip, stene en klei.
(5) (d) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Stellenbosch.

(1) A/L 166 (316).
(2) J. J. Louw, Brackenfell/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Twee vragmotors.
(4) Sand, gruis, klip, stene en kalk.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Parow.

(1) A/D 28 (285).
(2) V. F. F. Dau, Ottery/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Eie goedere.
(5) (a) Binne die Kaapse vrygestelde gebied.
(4) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf bona fide-konstruksiepersele binne 'n radius van 150 myl vanaf Ottery.
(4) (c) Eie stene, klip en gruis.
(5) (c) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Ottery.
(4) (d) Eie pre-mix.
(5) (d) Vanaf pre-mix fabriek regstreeks na konstruksiepersele binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Ottery.
(4) (e) Goedere, alle soorte.
(5) (e) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 3909, *Port Elizabeth.*

(2) T/B 60.
(2) Cornelius Johannes Bosman, Port Elizabeth/new application.
(3) One ¾-ton truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of New Law Courts, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (b) Bona fide household removals (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of New Law Courts, Port Elizabeth.

(1) T/U 1.
(2) Union Cotton Mills, Uitenhage/new application.
(3) One 9-passenger combi.
(4) (a) Bantu employees.
(5) (a) Between factory situated in Nobel Street along Algoa Road, Durban Street, Gibbon Street, Bains Road, Cannon Street, to the Bantu Administration offices and return same route.

Time-table
Sundays and public holidays only.
Depart factory, 5.30 a.m., 1.30 p.m., 9.30 p.m.

(4) (b) Coloured employees.
(5) (b) Between factory situated in Nobel Street, along Algoa Road, Durban Street, Gibbon Street, Dower Avenue, Du Plessis Road, Van Rooyen Avenue, Heath Street and return same route.

Time-table
Sundays and public holidays only.
Depart factory, 5.45 a.m., 1.45 p.m. and 9.45 p.m.

(4) (c) White employees.
(5) (c) Between factory situated in Nobel Street along Main Road to Port Elizabeth then along Uitenhage Road, Kempston Road, Perl Road, Dudley Street to New Bolt Street and return same route.

Time-table (Daily)
Depart factory, 5.15 p.m.
Depart New Bolt Street, 6.45 a.m.

(1) H 132.
(2) Cecil Vernal Oliphant, Steytlerville/additional vehicle.
(3) One 5-seater motor-car.
(4) Non-White passengers and their luggage.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Steytlerville.
(b) On casual trips outside the area in (a) above (pro forma).

(1) T/B 28.
(2) Hendrik Jacobus Bosch, Port Elizabeth/additional vehicle.
(3) One 6-ton truck.
(4) (a) Goods on behalf of Whites.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of the New Law Courts, Port Elizabeth.
(4) (b) Cement.
(5) (b) From the national road depot to points on the Port Elizabeth–Gamtoos River Road.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 3909, *Port Elizabeth.*

(1) T/B 60.
(2) Cornelius Johannes Bosman, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
(3) Een ¾-tonvragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (b) Bona fide huistrekke (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth.

(1) T/U 1.
(2) Union Cotton Mills, Uitenhage/nuwe aansoek.
(3) Een 9-passasierskombi.
(4) (a) Bantoewerknemers.
(5) (a) Tussen fabriek geleë in Nobelstraat, langs Algoaweg, Durbanstraat, Gibbonstraat, Bainsweg, Cannonstraat na die Bantoe-administrasiekantore en terug dieselfde roete.

Tydtafel
Sondae en Openbar vakansiedae alleenlik.
Vertrek fabriek 5.30 vm., 1.30 nm. en 9.30 nm.

(4) (b) Kleurlingwerknemers.
(5) (b) Tussen fabriek geleë in Nobelstraat langs Algoaweg, Durbanstraat, Gibbonstraat, Dowerlaan, Duplessisweg, vanrooyenlaan, Heathstraat en terug oor dieselfde roete.

Tydtafel
Sondae en openbare vakansiedae alleenlik.
Vertrek fabried, 5.45 vm., 1.45 nm. en 9.45 nm.

(4) (c) Blanke werknemers.
(5) (c) Tussen fabriek geleë in Nobelstraat langs Hoofweg na Port Elizabeth dan langs Uitenhageweg, Kempstonweg, Perlweg, Dudleystraat na New Boltstraat en terug dieselfde roete.

Tydtafel (Daagliks).
Vertrek fabriek 5.15 nm.
Vertrek New Boltstraat 6.45 vm.

(1) H 132.
(2) Cecil Vernal Oliphant, Steytlerville/bykomende voertuig.
(3) Een 5-sitplekmotorkar.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul bagasie.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Steytlerville.
(b) Op toevallige ritte buite die gebied in (a) (pro forma).

(1) T/B 28.
(2) Hendrik Jacobus Bosch, Port Elizabeth/bykomende voertuig.
(3) Een 6-tonvragmotor.
(4) (a) Goedere namens Blankes.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth.
(4) (b) Sement.
(5) (b) Vanaf die nasionale pad depot na punte op die Port Elizabeth–Gamtoosrivierpad.

(4) (c) Bantu road workers in the course of their employment.
(5) (c) From the national roads' road camps to points on the Port Elizabeth–Gamtoos River Road and also between points on the mentioned road.

(1) T/M 33.
(2) Martin Morris, Pearston/additional authority.
(3) One 5-ton truck.
(4) Livestock.
(5) Within a radius of 100 miles of Post Office, Pearston (pro forma).

(1) H 192.
(2) Cecil Raphu Phillipi Schroeder, Cradock/new application.
(3) One 3-seater motor-car.
(4) Non-White passengers and their luggage.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Cradock.
(b) On casual trips outside the area described in (a) (pro forma).

(1) T/M 75.
(2) Keith George McLintock, Port Elizabeth/new application.
(3) One motor-car.
(4) Goods belonging to Douglas Investments, Cape Town and Porzelack Polish Systems, Durban.
(5) Within the Port Elizabeth exempted area.

(1) E/M 365.
(2) Solomon Milner, Middelburg, C.P./new application.
(3) One motor-car.
(4) Goods.
(5) Within the municipal area of Middelburg, C.P.

(1) T/H 40.
(2) Boys High School, Cradock/new application.
(3) One 94 -passenger bus.
(4) White scholars and their supervising teachers.
(5) From points situated within the municipal area of Cradock to points within a radius of 250 miles.

(1) T/L 36.
(2) Ronald Luyt, Uitenhage/new application.
(3) One 5-seater motor-car.
(4) Non-White passengers and their luggage.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Uitenhage Town Hall.
(b) On casual trips outside the area described in (a) above (pro forma).

(1) T/K 61.
(2) Jan Kolonzi, Tweerivieren, District of Joubertina/new application.
(3) One 1½-ton truck.
(4) Non-White passengers and their luggage.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Tweerivieren.
(b) On casual trips outside the area described in (a) above (pro forma).

(1) T/R 17.
(2) Christian Rafferty, Aberdeen/new application.
(3) One 2½-ton truck.
(4) (a) Non-White passengers and their luggage.
(5) (a) (i) Within a radius of 30 miles of Post Office, Aberdeen; (ii) on casual trips outside the area in (a) above (pro forma).
(4) (b) Goods.
(5) (b) Within a radius of 200 miles of Post Office, Aberdeen (pro forma).

(1) T/S 123.
(2) Alfred Sizani, Port Elizabeth/new application.
(3) One motor-car.
(4) Goods and samples belonging to Makans Footwear Specialists, Port Elizabeth.
(5) Within the Port Elizabeth exempted area.

(1) T/M 76.
(2) Rosie Mpuru, Port Elizabeth/new application.
(3) One 1½-ton truck.
(4) Own goods by means of a vehicle belonging to D. Sithole.
(5) Within the Port Elizabeth exempted area.

(1) E/V 77.
(2) Andries Stephanus Visser, Somerset East/new application.
(3) Four trucks.
(4) Building material belonging to Prefabricated Houses as well as the company's employees in the course of their employment, subject to the condition that no charge is made for such conveyance.
(5) From Somerset East and Cookhouse Railway Stations to the Fish River Tunnel and the Sundays River Tunnel.

(4) (c) Bantoepadwerkers in die loop van hulle diens.
(5) (c) Vanaf die nasionale paaie se padkampe na punte op die Port Eliazbeth–Gamtoosrivierpad en ook tussen punte op die gemelde pad.

(1) T/M 33.
(2) Martin Morris, Pearston/bykomende magtiging.
(3) Een 5-tonvragmotor.
(4) Lewendehawe.
(5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Pearston (pro forma).

(1) H 192.
(2) Cecil Raphu Phillipi Schroeder, Cradock/nuwe aansoek.
(3) Een 3-sitplekmotorkar.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul bagasie.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Cradock.
(5) (b) Op toevallige ritte buite die gebied in (a) omskryf (pro forma).

(1) T/M 75.
(2) Keith George McLintock, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Goedere behorende aan Douglas Investments, Kaapstad en Porzelack Polish Systems, Durban.
(5) Binne die Port Elizabeth vrygestelde gebied.

(1) E/M 365.
(2) Solomon Milner, Middelburg, K.P./nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Goedere.
(5) Binne die munisipale gebied Middelburg, K.P.

(1) T/H 40.
(2) Hoër Seunsskool, Cradock/nuwe aansoek.
(3) Een 94-passasiersbus.
(4) Blanke skoliere en hul toesighoudende onderwysers/esse.
(5) Vanaf punte geleë binne die munisipale gebied Cradock na punte binne 'n radius van 250 myl.

(1) T/L 36.
(2) Ronald Luyt, Uitenhage/nuwe aansoek.
(3) Een 5-sitplekmotorkar.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul bagasie.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Uitenhage Stadsaal.
(b) Op toevallige ritte buite die gebied in (a) hierbo (pro forma).

(1) T/K 61.
(2) Jan Kolonzi, Tweerivieren, distrik Joubertina/nuwe aansoek.
(3) Een 1½-tonvragmotor.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul bagasie.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Tweerivieren.
(b) Op toevallige ritte buite die gebied in (a) hierbo (pro forma).

(1) T/R 17.
(2) Christian Rafferty, Aberdeen/nuwe aansoek.
(3) Een 2½-tonvragmotor.
(4) (a) Nie-Blanke passasiers en hul bagasie.
(5) (a) (i) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Aberdeen; (ii) op toevallige ritte buite die gebied in (a) hierbo (pro forma).
(4) (b) Goedere.
(5) (b) Binne 'n radius van 200 myl vanaf Poskantoor, Aberdeen (pro forma).

(1) T/S 123.
(2) Alfred Sizani, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Goedere en monsters behorende aan makans Footwear Specialists, Port Elizabeth.
(5) Binne die Port Elizabeth vrygestelde gebied.

(1) T/M 76.
(2) Rosie Mpuru, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
(3) Een 1½-tonvragmotor.
(4) Eie goedere deur middel van 'n voertuig wat aan D. Sithole behoort.
(5) Binne die Port Elizabeth vrygestelde gebied.

(1) E/V 77.
(2) Andries Stephanus Visser, Somerset-Oos/nuwe aansoek.
(3) Vier vragmotors.
(4) Boumateriaal, die eiendom van Prefabricated Houses asook werknemers van die maatskappy in die loop van hul diens mits geen vergoeding vir sodanige vervoer bereken word nie.
(5) Vanaf Somerset-Oos en Cookhousespoorwegstasies na die Visriviertonnel en Sondagsriviertonnel.

(1) T/N 6.
(2) Willie Gugile Ngciphe, Somerset East/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Goods belonging to non-Whites.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Somerset East (pro forma).
(4) (b) Non-White organised parties (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Somerset East (pro forma).

(1) T/A 34.
(2) Apostolic Faith Mission of S.A., Port Elizabeth/new application.
(3) One 1-ton truck.
(4) Non-White churchgoers.
(5) Within a radius of 200 miles of the New Law Courts, Port Elizabeth.

(1) H 1.
(2) Harry Elliot, Somerset East/new application, late renewal.
(3) One 6-seater motor-car.
(4) Non-White passengers and their luggage.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Somerset East.
(b) On casual trips outside the area in (a) above (pro forma).

(1) T/C 42.
(2) Hilary Loman Cameron, Port Alfred/additional vehicle.
(3) One 7-ton truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the municipal area of (i) Port Alfred; (ii) between points situated within the Magisterial District of Bathurst (pro forma).
(4) (b) Bona fide household removals (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Port Alfred.

(1) T/S 6.
(2) Andries Johannes Slimmert, Graaff-Reinet/additional vehicle.
(3) One 8-ton truck.
(4) (a) Sand, gravel, stone and water.
(5) (a) On the road under construction between Graaff-Reinet and Murraysburg.
(4) (b) Road-making material.
(5) (b) (i) Between the nearest railway station and road construction depots on the mentioned road; (ii) between road construction depots and points on the mentioned road.

(1) T/T 23.
(2) Julies Bus Service, Graaff-Reinet/additional vehicle.
(3) One 59-seated and 20-standing passenger bus.
(4) As per existing authority.
(5) As per existing authority.

(1) T/W 4.
(2) Ward Brothers (Pty) Ltd, Port Elizabeth/additional authority.
(3) Fifteen vehicles.
(4) Stoves, fridges, pianos and washing machines.
(5) Within the Republic of South Africa.

(1) T/N 6.
(2) Willie Gugile Ngciphe, Somerset-Oos/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere behorende aan nie-Blankes.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Somerset-Oos (pro forma).
(4) (b) Nie-Blanke georganiseerde partye (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Somerset-Oos (pro forma).

(1) T/A 34.
(2) Apostoliese Geloofsending van S.A., Port Elizabeth/nuwe aansoek.
(3) Een 1-tonvragmotor.
(4) Nie-Blanke kerkgangers.
(5) Binne 'n radius van 200 myl vanaf die Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth.

(1) H 1.
(2) Harry Elliot, Somerset-Oos/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een 6-sitplekmotorkar.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul bagasie.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Somerset-Oos.
(b) Op toevallige ritte buite die gebied in (a) hierbo (pro forma).

(1) T/C 42.
(2) Hilary Loman Cameron, Port Alfred/bykomende voertuig.
(3) Een 7-tonvragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die munisipale gebied (i) van Port Alfred; (ii) tussen punte geleë binne die landdrosdistrik Bathurst (pro forma).
(4) (b) Bona fide-huistrekke (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Port Alfred.

(1) T/S 6.
(2) Andries Johannes Slimmert, Graaff-Reinet/bykomende voertuig.
(3) Een 8-tonvragmotor.
(4) (a) Sand, gruis, klip en water.
(5) (a) Op die pad in aanbou tussen Graaff-Reinet en Murraysburg.
(4) (b) Padboumateriaal.
(5) (b) (i) Tussen die naaste spoorwegstasie en padwerkersdepots op genoemde pad; (ii) tussen padwerkersdepots en punte op die genoemde pad.

(1) T/T 23.
(2) Julies Busdiens, Graaff-Reinet/bykomende voertuig.
(3) Een 59-sittende en 20-staande passasiersbus.
(4) Soos per bestaande magtiging.
(5) Soos per bestaande magtiging.

(1) T/W 4.
(2) Ward Brothers (Edms.) Bpk., Port Elizabeth/bykomende magtiging.
(3) Vyftien voertuie.
(4) Stowe, yskaste, klaviere en wasmasjiene.
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 12, *Johannesburg.*

(1) JM 8300 (A 16257).
(2) C. J. Kleu, Balfour/amendmend, additional authority.
(3) Two trucks.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Complete electric units for direct installation.
(5) (b) From points within the Reef cartage area to points within a radius of 150 miles of Post Office, Brakpan.

(1) JM 8052 (A 16207).
(2) P. F. S. N. Nesci, Bethal/amendment, additional authority.
(3) Three trucks.
(4) Potatoes.
(5) From Hendrina, Ermelo, Amsterdam, Bethal to Johannesburg, Pretoria, Klerksdorp, Durban and Swaziland.

(1) JM 8479 (A 16016).
(2) R. Maroun, Bedfordview/additional vehicles.
(3) Three trucks.
(4) Road-building materials exclusively on behalf of LTA;
(5) Within the Province of Transvaal.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 12, *Johannesburg.*

(1) JM 8300 (A 16257).
(2) C. J. Kleu, Balfour/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Twee vragmotors.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Volledige elektriese eenhede vir direkte installasie.
(5) (a) Vanaf punte binne die Randkarweigebied na punte binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Brakpan.

(1) JM 8052 (A 16207).
(2) P. F. S. N. Nesci, Bethal/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Drie vragmotors.
(4) Aartappels.
(5) Vanaf Hendrina, Ermelo, Amsterdam, Bethal na Johannesburg, Pretoria, Klerksdorp, Durban en Swaziland.

(1) JM 8479 (A 16016).
(2) R. Maroun, Bedfordview/bykomende voertuie.
(3) Drie vragmotors.
(4) Padboumateriaal uitsluitlik ten behoewe van LTA.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 7076 (A 15989).
(2) H. P. Smit, Ermelo/new application, late renewal.
(3) Two trucks.
(4) Goods.
(5) Within a radius of 20 miles of Post Office, Ermelo (2-mile restriction).

(1) JM 6733 (A 17613).
(2) Amalgamated Hotels Ltd, Johannesburg/new application.
(3) One bus.
(4) White guests.
(5) Between Langham Hotel and Jan Smuts Airport via Von Weilligh Street, Market Street, Bezuidenhout Street, Kitchener Avenue, Cumberland Road, Allum Road and Edenvale Road.

(1) JM 39 (A 17844).
(2) G. B. Nagel, Evander/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 118 (A 4776).
(2) Miller Weedon Airfreight (Pty) Ltd, Johannesburg/additional vehicle with additional authority.
(3) One bus.
(4) White staff members.
(5) Between Johannesburg and Sparton, Kempton Park, via Commissioner Street, Market Street, Bezuidenhout Road, Kitchener Road, Cumberland Road, Edenvale Road, Bedfordview and Kelvin Road, and return along same route.

Time-table

Depart Johannesburg, 6.30 a.m.
Depart Sparton, 5 p.m.

(1) JM 8466 (A 17852).
(2) L. L. Viljoen, Ermelo/new application.
(3) One truck.
(4) Road-building material exclusively on behalf of Labor Construction.
(5) Between Oshoek and Jessievale.

(1) JM 7986 (A 17851).
(2) P. W. Horn, Johannesburg/new application.
(3) One bus and two trucks.
(4) White passengers and their luggage, stage equipment.
(5) Within the Republic of South Africa.

(1) JM 272 (A 17575).
(2) V. A. Schmidt, Endicott/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7812 (A 17366).
(2) J. Hleza, NIN 1260656, Waterval Boven/new application.
(3) One Volkswagen combi.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Post Office, Waterval Boven to Slaaihoek (25-mile return).

(1) JM 8560 (A 17353).
(2) Williams Transport (Pty) Ltd, Brakpan/additional vehicles.
(3) Two trucks.
(4) Goods.
(5) As per existing approved authority.

(1) JM 8464 (A 15154).
(2) S. D. Singh, Johannesburg/additional vehicle with additional authority.
(3) One panel-van.
(4) Newspapers, *Dagbreek* and *Landstem* exclusively on behalf of Afrikaanse Pers Publikasies (Edms.) Bpk.
(5) From Johannesburg to Port Elizabeth via Reddersburg.

(1) JM 7578 (A 14171).
(2) Lindsay Saker Motors (Pty) Ltd, Johannesburg/new application, late renewal.
(3) Two Volkswagen buses.
(4) Own White employees and customers (free of charge).
(5) From place of business at corner of School and Mooi Streets to Frederick Street via Anderson Street, Eloff Street, Mooi Street to place of business.

(1) JM 8259 (A 15816).
(2) G. J. H. v.d. Merwe, Brakpan/additional vehicles plus additional authority.
(3) One trailer and one horse.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Roofing tiles.
(5) (b) Within the Republic of South Africa.

(1) JM 7076 (A 15989).
(2) H. P. Smit, Ermelo/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Twee vragmotors.
(4) Goedere.
(5) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Ermelo (2-myl beperking).

(1) JM 6733 (A 17613).
(2) Amalgamated Hotels Ltd, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) Blanke gaste.
(5) Tussen Langham Hotel en Jan Smutslughawe oor Von Weillighstraat, Markeitstraat, Bezuidenhoutstraat, Kitchenerlaan, Cumberlandweg, Allumweg en Edenvaleweg.

(1) JM 39 (A 17844).
(2) G. B. Nagel, Evander/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 118 (A 4776).
(2) Miller Weedon Airfreight (Pty) Ltd, Johannesburg/bykomende voertuig met bykomende magtiging.
(3) Een bus.
(4) Blanke personeellede.
(5) Tussen Johannesburg en Sparton, Kempton Park, oor Commissionerstraat, Marketstraat, Bezuidenhoutweg, Kitchenerweg, Cumberlandweg, Edenvaleweg, Bedfordview en Kelvinweg, en terug langs dieselfde roete.

Tydtafel

Vertrek Johannesburg, 6.30 vm.
Vertrek Sparton, 5 nm.

(1) JM 8466 (A 17852).
(2) L. L. Viljoen, Ermelo/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Padboumateriaal uitsluitlik ten behoewe van Labor Konstruksie.
(5) Tussen Oshoek en Jessievale.

(1) JM 7986 (A 17851).
(2) P. W. Horn, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een bus en twee vragmotors.
(4) Blanke passasiers en hulle bagasie verhoogtoerusting.
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 272 (A 17575).
(2) V. A. Schmidt, Endicott/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7812 (A 17366).
(2) J. Hleza, NIN 1260656, Waterval Boven/nuwe aansoek.
(3) Een Volkswagen kombi.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Vanaf Poskantoor, Waterval Boven na Slaaihoek (25 myl terug).

(1) JM 8560 (A 17353).
(2) Williams Transport (Pty) Ltd, Brakpan/bykomende voertuie.
(3) Twee vragmotors.
(4) Goedere.
(5) Soos per bestaande goedgekeurde magtiging.

(1) JM 8464 (A 15154).
(2) S. D. Singh, Johannesburg/bykomende voertuig met bykomende magtiging.
(3) Een pancelwa.
(4) Koerante, *Dagbreek* en *Landstem* uitsluitlik ten behoewe van Afrikaanse Pers Publikasies (Edms.) Bpk.
(5) Vanaf Johannesburg na Port Elizabeth oor Reddersburg.

(1) JM 7578 (A 14171).
(2) Lindsay Saker Motors (Pty) Ltd, Johannesburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Twee Volkswagenbusse.
(4) Eie Blanke werknemers en kliënte (gratis).
(5) Vanaf plek van besigheid op die hoek van School en Mooistraat na Frederickstraat oor Andersonstraat, Eloffstraat, Mooistraat na plek van besigheid.

(1) JM 8259 (A 15816).
(2) G. J. H. v.d. Merwe, Brakpan/bykomende voertuie plus bykomende magtiging.
(3) Een sleepwa en een voorspanwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Dakteëls.
(5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 8563 (A 6447).
(2) J. G. van Vuuren, Delmas/additional vehicle.
(3) One horse.
(4) Goods.
(5) As per Annexure T.

(1) JM 56 (A 8469).
(2) J. J. du Toit, Bethal/amendment/additional authority.
(3) One trailer.
(4) (a) Own goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Potatoes.
(5) (b) Within a radius of 300 miles of Post Office, Bethal.

(1) JM 7955 (A 17854).
(2) A. M. Maseko, Volksrust/new application.
(3) One light delivery van.
(4) Goods on behalf of Bantu.
(5) Within the Magisterial District of Volksrust.

(1) JM 8508 (A 14882).
(2) M. G. Smit, Roodepoort/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 8312 (A 17902).
(2) T. C. Songxaka, NIN 116288, Benoni/new application.
(3) One Volkswagen combi.
(4) Bantu orchestra members and their instruments (free of charge).
(5) From Daveyton to Bantu Residential Area, Transvaal, Orange Free State and Natal.

(1) JM 8387 (A 17900).
(2) Industrial Distributors (1964) Ltd, Johannesburg/new application.
(3) One bus.
(4) White female shift workers and laboratory research equipment.
(5) Within the Johannesburg municipal area.

(1) JM 8321 (A 17884).
(2) J. Drazdansky, trading as Lydra (Pty) Ltd, Johannesburg/new application.
(3) Five panel-vans.
(4) Delicatesseu goods.
(5) Within a radius of 50 miles of Post Office, Johannesburg.

(1) JM 8363 (A 17878).
(2) Voortrekker Pers Bpk., Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) The *Transvaler* and *Rand Daily Mail*
(5) From Johannesburg via Witbank and Middelburg to Belfast Station, Waterval Boven Station and return to Carolina and Ermelo via Machadodorp then to Hendrina and Vandyksdrif with last delivery at Ogies.

(1) JM 8391 (A 17876).
(2) Southern Dry Cleaners (Pty) Ltd, Johannesburg/new application.
(3) One panel-van.
(4) Bantu employees when working overtime.
(5) From place of business at 48 Forest Street, Forest Hill, Johannesburg to Bantu Residential Areas within the Magisterial District of Johannesburg.

(1) JM 8456 (A 17873).
(2) P. L. Yssel, Vereeniging/new application.
(3) One trailer and one horse.
(4) Sand, stone, roofing tiles, structural steel work, steel work for prefabricated buildings, transformers and electrical steelwork exclusively on behalf of O.F.S. Steel Erectors.
(5) Within a radius of 150 miles of Post Office, Vereeniging.

(1) JM 8452 (A 17869).
(2) J. J. C. Schuurman, Vereeniging/new application.
(3) One truck.
(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) JM 8550 (A 15075).
(2) E. D. Coetzer, Germiston/additional vehicles.
(3) One trailer and one horse.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 125 (A 5079).
(2) B. J. Pretorius, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 8563 (A 6447).
(2) J. G. van Vuuren, Delmas/bykomende voertuig.
(3) Een voorspanwa.
(4) Goedere.
(5) Volgens Bylaag T.

(1) JM 56 (A 8469).
(2) J. J. du Toit, Bethal/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Een sleepwa.
(4) (a) Eie goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Aartappels.
(5) (b) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Bethal.

(1) JM 7955 (A 17854).
(2) A. M. Maseko, Volksrust/nuwe aansoek.
(3) Een ligte afleweringswa.
(4) Goedere ten behoewe van Bantoes.
(5) Binne die landdrosdistrik Volksrust.

(1) JM 8508 (A 14882).
(2) M. G. Smit, Roodepoort/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 8312 (A 17902).
(2) T. C. Songxuka, NIN 116288, Benoni/nuwe aansoek.
(3) Een Volkswagenkombi.
(4) Bantoe orkeslede en hulle instrumente (kosteloos).
(5) Vanaf Daveyton na Bantoewoongebied Transvaal, Vrystaat en Natal.

(1) JM 8387 (A 17900).
(2) Industrial Distributors (1964) Ltd, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) Blanke vroulike skofwerkers en laboratoriumtoerusting.
(5) Binne die munisipale gebied Johannesburg.

(1) JM 8321 (A 17884).
(2) J. Drazdansky, wat handeldryf as Lydra (Pty) Ltd, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Vyf paneelwaens.
(4) Delicatesseu goedere.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Johannesburg.

(1) JM 8363 (A 17878).
(2) Voortrekker Pers Bpk., Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Die *Transvaler* en *Rand Daily Mail*.
(5) Vanaf Johannesburg oor Witbank en Middelburg na Belfaststasie, Waterval Bovenstasie en terug na Carolina en Ermelo oor Machadodorp dan na Hendrina en Vandyksdrif met laaste aflaaiplek by Ogies.

(1) JM 8391 (A 17876).
(2) Southern Dry Cleaners (Pty) Ltd, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een paneelwa.
(4) Bantoewerknemers wanneer oortyd gewerk word.
(5) Vanaf plek van besigheid by Foreststraat 48, Forest Hill, Johannesburg na Bantoewoongebiede binne die landdrosdistrik Johannesburg.

(1) JM 8456 (A 17873).
(2) P. L. Yssel, Vereeniging/nuwe aansoek.
(3) Een sleepwa en een voorspanwa.
(4) Sand, stene, dakteëls, boustaalwerk, staalwerk vir voorafvervaardigde geboue, transformators en elektriese staalwerk, uitsluitlik ten behoewe van O.F.S. Steel Erectors.
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Vereeniging.

(1) JM 8452 (A 17869).
(2) J. J. C. Schuurman, Vereeniging/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 8550 (A 15075).
(2) E. D. Coetzer, Germiston/bykomende voertuie.
(3) Een sleepwa en een voorspanwa.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 125 (A 5079).
(2) B. J. Pretorius, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7147 (A 15413).
(2) W. Fagan, Sasolburg/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) Building material exclusively on behalf of G. J. Zholmay.
(5) Within the Reef and Pretoria exempted area.

(1) JM 169 (A 15211).
(2) J. J. de Beer Dorfling, Johannesburg/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7290 (A 15186).
(2) M. H. W. van Staden, Heidelberg/new application, late renewal.
(3) One trailer and one horse.
(4) Goods.
(5) Within a radius of 20 miles of Post Office, Heidelberg (2-mile restriction).

(1) JM 8555 (A 15627).
(2) Merchandise Exchange (Pty) Ltd, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) As per existing approved authority.

(1) JM 8541 (A 13895).
(2) D. J. Pretorius, Carletonville/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within a radius of 20 miles of Post Office, Carletonville (2-mile restriction).

(1) JM 335 (A 10468).
(2) M. J. A. Diedericks, Meyerton/additional vehicle with new authority.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 282 (A 9915).
(2) G. Meyer, Rensburg, District of Heidelberg/new application.
(3) One truck.
(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) JM 259 (A 12808).
(2) H. M. Roarty, Kinross/additional authority for existing vehicles.
(3) Two trucks.
(4) (a) Waterpump installations.
(5) (a) Within a radius of 150 miles of Post Office, Leslie.
(4) (b) Fresh vegetables and fruit.
(5) (b) From points within the Magisterial District of Leslie to Johannesburg and Pretoria.

(1) JM 8 (A 14902).
(2) T. I. and G. D. van Niekerk, Brakpan/additional vehicle with additional authority.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within 100 miles of Post Office, Johannesburg.

(1) JM 8400 (A 15463).
(2) N. L. Smuts, Randfontein/additional vehicles plus additional authority.
(3) Three buses.
(4) White scholars under the supervision of teachers.
(5) From the Randfontein High School, Randfontein English Medium School, Randfontein Afrikaanse Medium School, Jan Viljoen Tegniese en Handelskool, Randfontein, Betsie Verwoerdlaerskool, Randfontein, Westonariahoërskool, Gerrit Maritzlaerskool, Randfontein, Westonaria Primary School, Venterspos Afrikaans Mediumskool, Hoërskool Monument, Krugersdorp, Wesrand Cons Parallel Medium School, Wesrand, Hoërhandelskool, Krugersdorp, Inspanskool, Krugersdorp-Wes, Dr. Havingalaerskool, Witpoortjie, Carletonvillehoërskool, Laerskool Hermina, Westonaria, Laerskool Rodora, District of Randfontein, Laerskool Rooipoort, District of Oberholzer, Paardekraal Laerskool, District of Krugersdorp, Laerskool Ebenaezer, District of Krugersdorp, Burgershoop se Laerskool, District of Krugersdorp, for educational purposes and to sport meetings to points situated within a radius of 100 miles of General Post Office, Randfontein, and back with the proviso that the return journey within 24 hours after completion of the forward journey.

(1) JM 8401 (A 15463).
(2) N. L. Smuts, Randfontein/amendment, additional authority for existing vehicles.
(3) Five buses.

(1) JM 7147 (A 15413).
(2) W. Fagan, Sasolburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) Boumateriaal uitsluitlik ten behoewe van G. J. Zholmay.
(5) Binne die Randse en Pretoriase vrygestelde gebied.

(1) JM 169 (A 15211).
(2) J. J. de Beer Dorfling, Johannesburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7290 (A 15186).
(2) M. H. W. van Staden, Heidelberg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een sleepwa en een voorspanwa.
(4) Goedere.
(5) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Heidelberg (2-myl beperking).

(1) JM 8555 (A 15627).
(2) Merchandise Exchange (Pty) Ltd, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Soos per bestaande goedgekeurde magtiging.

(1) JM 8541 (A 13895).
(2) D. J. Pretorius, Carletonville/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Carletonville (2-myl beperking).

(1) JM 335 (A 10468).
(2) M. J. A. Diedericks, Meyerton/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 282 (A 9915).
(2) G. Meyer, Rensburg, distrik Heidelberg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 259 (A 12808).
(2) H. M. Roarty, Kinross/bykomende magtiging vir bestaande voertuie.
(3) Twee vragmotors.
(4) Waterpompinstallasies.
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Leslie.
(4) (b) Vars groente en vrugte.
(5) (b) Vanaf punte binne die landdrosdistrik Leslie na Johannesburg en Pretoria.

(1) JM 8 (A 14902).
(2) T. I. en G. D. van Niekerk, Brakpan/bykomende voertuig met bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Johannesburg.

(1) JM 8400 (A 15463).
(2) N. L. Smuts, Randfontein/bykomende voertuie plus bykomende magtiging.
(3) Drie busse.
(4) Blanke skoliere en toesighoudende onderwysers.
(5) Vanaf die Randfontein High School, Randfontein English Medium School, Randfontein Afrikaanse Medium School, Jan Viljoen Tegniese en Handelskool, Randfontein, Betsie Verwoerdlaerskool, Randfontein, Westonariahoërskool, Gerrit Maritzlaerskool, Randfontein, Westonaria Primary School, Venterspos Afrikaans Mediumskool, Hoërskool Monument, Krugesdorp, Wesrand Cons Parallel Mediumskool, Wesrand, Hoërhandelskool, Krugersdorp, Inspanskool, Krugersdorp-Wes, Dr. Havingalaerskool, Witpoortjie, Carletonvillehoërskool, Laerskool Hermina, Westonaria, Laerskool Rodora, distrik Randfontein, Laerskool Rooipoort, distrik Oberholzer, Paardekraal Laerskool, distrik Krugersdorp, Laerskool Ebenaezer, distrik Krugersdorp, Burgershoop se Laerskool, distrik Krugersdorp, vir opvoedkundige doeleindes en na sportbyeenkomste na punte geleë binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Randfontein, en terug met die bepaling dat die terugreis binne 24 uur na voltooiing van die betrokke heenreis aanvaar word.

(1) JM 8401 (A 15463).
(2) N. L. Smuts, Randfontein/wysiging, bykomende magtiging vir bestaande voertuie.
(3) Vyf busse.

(4) White scholars under the supervision of teachers.
(5) From the Randfontein High School, Randfontein English Medium School, Randfontein Medium School (Afrikaans), Jan Viljoen Tegniese en Handelskool, Randfontein, Betsie Verwoerdlaerskool, Randfontein, Westonariahoërskool, Gerrit Maritzlaerskool, Randfontein, Westonaria Primary School, Venterspos Afrikaans Mediumskool, Hoërskool Monument, Krugersdorp, Wesrand Cons Parallel Mediumskool, Wesrand, Hoërhandelskool, Krugersdorp, Inspanskool, Krugersdorp-Wes, Dr. Havingalaerskool, Witpoortjie, Carletonvillehoërskool, Laerskool Hermina, Westonaria, Laerskool Rodora, District of Randfontein, Laerskool Rooipoort, District of Oberholzer, Paardekraal Laerskool, District of Krugersdorp, Laerskool Ebenaezer, District of Krugersdorp, Burgershoop se Laerskool, District of Krugersdorp, for educational purposes and to sport meetings to points situated within a radius of 100 miles of General Post Office, Randfontein, and back with the proviso that the return journey within 24 hours after completion of the forward journey.

(1) JM 7853 (A 12985).
(2) J. P. Smit, Kempton Park/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Bona fide household removals.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Kempton Park.
(4) (c) Electric switchgear and switchboards.
(5) (c) Within a radius of 300 miles of Post Office, Kempton Park.

(1) JM 7162 (A 15742).
(2) G. V. Bellusci, Johannesburg/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Fresh fruit and vegetables.
(5) (b) From points within the Reef cartage area to points within the Republic of South Africa.

(1) JM 7718 (A 5268).
(2) R. Baskin, West Krugersdorp/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) (a) Own furniture.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of the holder's place of business at Krugersdorp and within the Reef and Pretoria exempted area.
(4) (b) Bona fide household removals.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Krugersdorp.

(1) JM 315 (A 14305).
(2) J. Skosana, Bethal/amendment, additional authority.
(3) One bus.
(4) Non-European passengers and their personal effects.
(5) (a) Between Davel and Morgenson.

Time-table (Tuesdays and Fridays)
Depart Davel 9 a.m., arrive Morgenzon 10.30 a.m.
Leave Morgenzon 2.30 p.m., arrive Davel 4 p.m.
(b) Between Bethal and Charl Cilliers.

Time-table (Fridays only)
Depart Bethal 7.30 a.m.
Arrive Charl Cilliers 8.45 a.m.
Depart Charl Cilliers 10.30 a.m.
Arrive Bethal 11.45 a.m.
Depart Bethal 2.45 p.m.
Arrive Charl Cilliers 4 p.m.
Depart Charl Cilliers 4.15 p.m.
Arrive Bethal 5.30 p.m.

(1) JM 7875 (A 13206).
(2) Stanley Motors (Tvl.) Ltd, Johannesburg/new application.
(3) One bus.
(4) White passengers (free of charge), being staff or customers.
(5) (a) Proceed from Stanley Motors Head Office along Eloff Street, Faraday Street, Stephenson Street, Rosettenville Road, Heidelberg Road, School Street, Goud Street, Meikle Street to Stanley Motors Workshops.
(b) Proceed from Stanley Motors Workshops along Meikle Street, Goud Street, Durban Street, Mooi Street, Anderson Street, Eloff Street to Stanley Motors Head Office.

(1) JM 300 (A 12763).
(2) J. H. van Dyk, Sundra/new application, late renewal.
(3) One truck.

(4) Blanke skoliere en toesighoudende onderwysers.
(5) Vanaf die Randfontein High School, Randfontein English Medium School, Randfontein Medium School (Afrikaans), Jan Viljoen Tegniese en Handelskool, Randfontein, Betsie Verwoerdlaerskool, Randfontein, Westonariahoërskool, Gerrit Maritzlaerskool, Randfontein, Westonaria Primary School, Venterspos Afrikaans Mediumskool, Hoërskool Monument, Krugersdorp, Wesrand Cons Parallel Mediumskool, Wesrand, Hoërhandelskool, Krugersdorp, Inspanskool Krugersdorp-Wes, Dr Havingalaerskool, Witpoortjie, Carletonvillehoërskool, Laerskool Hermina, Westonaria, Laerskool Rodora, distrik Randfontein, Laerskool Rooipoort, distrik Oberholzer, Paardekraal Laerskool, distrik Krugersdorp, Laerskool Ebenaezer, distrik Krugersdorp, Burgershoop se Laerskool, distrik Krugersdorp, vir opvoedkundige doeleindes en na sportbyeenkomste na punte geleë binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Randfontein, en terug met die bepaling dat die terugreis binne 24 uur na voltooiing van die betrokke heenreis aanvaar word.

(1) JM 7853 (A 12985).
(2) J. P. Smit, Kempton Park/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Bona fide-huistrekke.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Kempton Park.
(4) (c) Elektriese skakelgerei en skakelborde.
(5) (c) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Kempton Park.

(1) JM 7162 (A 15742).
(2) G. V. Bellusci, Johannesburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(2) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Vars vrugte en groente.
(5) (b) Vanaf punte binne die Randkarweigebied na punte binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 7718 (A 5268).
(2) R. Baskin, West Krugersdorp/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Eie meubels.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl van die houer se plek van besigheid te Krugersdorp en binne die Randse en Pretoriase vrygestelde gebied.
(4) (b) Bona fide-huistrekke.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Krugersdorp.

(1) JM 315 (A 14305).
(2) J. Skosana, Bethal/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Een bus.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) (a) Tussen Davel en Morgenzon.

Tydtafel (Dinsdae en Vrydae)
Vertrek Davel 9 vm., aankoms Morgenzon 10.30 vm.
Vertrek Morgenzon 2.30 nm., aankoms te Davel 4 nm.
(b) Tussen Bethal en Charl Cilliers.

Tydtafel (Vrydae alleenlik)
Vertrek Bethal 7.30 vm.
Aankoms Charl Cilliers 8.45 vm.
Vertrek Charl Cilliers 10.30 vm.
Aankoms Bethal 11.45 vm.
Vertrek Bethal 2.45 nm.
Aankoms Charl Cilliers 4 nm.
Vertrek Charl Cilliers 4.15 nm.
Aankoms Bethal 5.30 nm.

(1) JM 7875 (A 13206).
(2) Stanley Motors (Tvl.) Ltd, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) Blanke passasiers (gratis), personeel of kliënte
(5) (a) Vertrek vanaf Stanley Motors Hoofkantoor langs Eloffstraat, Faradaystraat, Stephensonstraat, Rosettenvilleweg, Heidelbergweg, Schoolstraat, Goudstraat, Meiklestraat na Stanley Motors Werkwinkel.
(b) Vertrek vanaf Stanley Motors Werkswinkels langs Meiklestraat, Goudstraat, Durbanstraat, Mooistraat, Andersonstraat, Eloffstraat na Stanley Motors Hoofkantoor.

(1) JM 300 (A 12763).
(2) J. H. van Dyk, Sundra/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.

(4) Ash and rubbish.
(5) Within the Magisterial District of Delmas.

(1) JM 201 (A 12642).
(2) Wardkiss Paints (Pty) Ltd, Johannesburg/new application, late renewal.
(3) One light delivery van.
(4) (a) Own employees (free of charge).
(5) (a) From Jeppe Station along John Page Drive, main road through George Goch, then Heidelberg Road to Alberton and return.
(4) (b) Own goods.
(5) (b) Within the Reef and Pretoria exempted area.

(1) JM 179 (A 11098).
(2) W. J. Tucker, Brakpan/additional vehicles with new authority.
(3) Six trailers and three horses.
(4) Completely assembled motor vehicles.
(5) From motor assembly factories within the Reef cartage area to points within the Republic of South Africa.

(1) JM 7161 (A 12480).
(2) J. A. Smith, Delmas/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 195 (H 9616).
(2) E. Kunene, NIN 1726637, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the boundaries of the South Western Bantu Residential Area.

(1) JM 196 (H 9617).
(2) A. Staikopoulos, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) European taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

(1) JM 8539 (H 9547).
(2) M. Machie, NIN 992581, Randfontein/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Randfontein.

(1) JM 7072 (H 6754).
(2) G. Nkonde, NIN 1654671, Piet Retief/new application, late renewal.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the municipal area of Piet Retief.

(1) JM 194 (H 9618).
(2) D. Sibanyoni, NIN 134052, Germiston/new application.
(3) One vehicle.
(4) Non-White taxi passengers.
(5) Between Natalspruit, Wadeville, Elsburg, Elspark and Kleinpoortjie.

(1) JM 8157 (A 16928).
(2) J. R. Dickenson, Vereeniging/new application, late renewal.
(3) Two trucks.
(4) (a) Goods exclusively on behalf of Henley Pipe Co. (Pty) Ltd.
(5) (a) Within the Reef and Pretoria exempted area.
(4) (b) Earthenware pipes and roof tiles exclusively on behalf of the aforementioned firm.
(5) (b) From place of business of Henley Co. (Pty) Ltd direct to building sites situated within a radius of 150 miles of Post Office, Meyerton. Subject to the proviso that such building sites are situated outside the S.A.R. local delivery area at destination.

(1) JM 197 (A 334).
(2) Stuttaford Storage and Van Lines, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One panel van.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 58/8092 (A 16689).
(2) Red Lion Carriers (Pty) Ltd, Germiston/amendment, additional authority for existing vehicle.
(3) One pantechnicon and one semi-pantechnicon trailer.
(4) Pianos on behalf of House of Polliacks (Pty) Ltd which includes the following affiliated companies: Bothners, Hoffmans, Phil Morkel, Morkel-Miller and C.B. Piano Manufacturers.
(5) Within the Republic of South Africa.

(4) As en vuiles.
(5) Binne die landdrosdistrik Delmas.

(1) JM 201 (A 12642).
(2) Wardkiss Paints (Pty) Ltd, Johannesburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een ligte afleweringswa.
(4) (a) Eie werknemers (gratis).
(5) (a) Vanaf Jeppestasie langs John Page Drive, mainweg deur George Goch, dan Heidelbergweg na Alberton en terug.
(4) (b) Eie goedere.
(5) (b) Binne die Randse en Pretoriase vrygestelde gebied.

(1) JM 179 (A 11098).
(2) W. J. Tucker, Brakpan/bykomende voertuie met nuwe magtiging.
(3) Ses sleepwaens en drie voorspanwaens.
(4) Volledige toegeruste motorvoertuie.
(5) Vanaf Motor Toerusting Fabrieke binne die Randkarweigebied na punte binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 7161 (A 12480).
(2) J. A. Smith, Delmas/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 195 (H 9616).
(2) E. Kunene, NIN 1726637, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die grense van die Suid-Westelike Bantoewoongebiede.

(1) JM 196 (H 9617).
(2) A. Staikopoulos, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Blanke huurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Johannesburg.

(1) JM 8539 (H 9547).
(2) M. Machie, NIN 992581, Randfontein/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Randfontein.

(1) JM 7072 (H 6754).
(2) G. Nkonde, NIN 1654671, Piet Retief/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die munisipale gebied Piet Retief.

(1) JM 194 (H 9618).
(2) D. Sibanyoni, NIN 134052, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
(5) Tussen Natalspruit, Wadeville, Elsburg, Elspark en Kleinpoortjie.

(1) JM 8157 (A 16928).
(2) J. R. Dickenson, Vereeniging/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Twee vragmotors.
(4) (a) Goedere uitsluitlik ten behoewe van Henley Pipe Co. (Edms.) Bpk.
(5) (a) Binne die Randse en Pretoriase vrygestelde gebied.
(4) Erdepype en dakteëls uitsluitlik ten behoewe van bogemelde firma.
(5) (b) Vanaf plek van besigheid van Henley Co. (Pty) Ltd direk na boupersele geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Meyerton. Onderhewig aan die bepaling dat sulke boupersele geleë is buite die S.A.S. plaaslike afleweringsgebied te bestemming.

(1) JM 197 (A 334).
(2) Stuttaford Storage and Van Lines, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een paneelwa.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 58/8092 (A 16689).
(2) Red Lion Carriers (Edms.) Bpk., Germiston/wysiging, bykomende magtiging vir bestaande voertuig.
(3) Een meubelwa en een semi-meubelsleepwa.
(4) Klaviere ten behoewe van die House of Polliacks (Pty) Ltd, wat die volgende filiale maatskappye ook insluit: Bothners, Hoffmans, Phil Morkel, Morkel-Miller en C.B. Piano Manufacturers.
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 67 (A 16689).
(2) Red Lion Carriers (Pty) Ltd, Germiston/additional vehicle.
(3) Goods.
(4) As per existing approved authority.

(1) JM 213 (A 6477).
(2) N. J. Smith, Kempton Park/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Magisterial Districts of Randfontein, Krugersdorp, Roodepoort, Johannesburg, Germiston, Alberton, Boksburg, Benoni, Kempton Park, Brakpan, Springs, Nigel and Delmas and within the boundaries of the farms Rooipoort 38, Goudvlakte Oost 37, Oog van Wonderfontein 39 and Smalbank 43, situated in the Magisterial District of Oberholzer.
(4) (b) Bona fide household removals from one dwelling-house to another or from a dwelling-house to a place of storage, or from a place of storage to a dwelling-house or from one place of storage to another.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Kempton Park.
(4) (c) Sand, stone, gravel, face-bricks and soil.
(5) (c) From points situated within a radius of 40 miles of Post Office, Kempton Park, direct to building sites or construction sites which are situated within the mentioned radius (subject to review).
(4) (d) Soil excavated by the holder himself with his own traxcavator.
(5) (d) From excavation points situated within the Province of Transvaal to delivery points situated within a radius of 30 miles of such excavation sites.

(1) JM 7745 (A 16802).
(2) A. W. Smith, Ermelo/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Road-building material.
(5) Within the Province of the Transvaal.

(1) JM 8573 (A 16790).
(2) H. H. Myburgh, Sundra/additional vehicles with additional authority.
(3) One trailer and one horse.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Building material on behalf of Pioneer Crushers.
(5) (b) Within a radius of 60 miles of Post Office, Springs.

(1) JM 8572 (A 16790).
(2) H. H. Myburgh, Sundra/amendment additional authority.
(3) One trailer.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Within the Reef cartage area.
(5) (b) Within a radius of 60 miles of Post Office, Springs.

(1) JM 7148 (A 16640).
(2) L. J. van Niekerk, Brakpan/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 8426 (A 16603).
(2) Lufthansa Africa (Pty) Ltd, Johannesburg/new application, late renewal.
(3) One panel van.
(4) (a) Air freight.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Own employees (free of charge) whilst on duty.
(5) (b) Between Town Office, Johannesburg, and Jan Smuts Airport.

(1) JM 7891 (A 16383).
(2) P. C. Neethling, Delmas/amendment, additional authority.
(3) One truck.
(4) (a) Empty surface fuel tanks with their stands for direct installation to European farmers exclusively on behalf of Total South Africa.
(5) (a) From Alberton and Kempton Park to farms situated within the Magisterial Districts of Johannesburg, Benoni, Boksburg, Brakpan, Springs, Krugersdorp, Randfontein, Roodepoort, Vanderbijlpark, Vereeniging, Balfour, Heidelberg, Nigel, Alberton, Germiston, and Kempton Park.
(4) (b) Replaced gas filled fuel tanks.
(5) (b) From farms situated within the Magisterial Districts of Johannesburg, Benoni, Boksburg, Brakpan, Springs, Krugersdorp, Randfontein, Roodepoort, Vanderbijlpark, Vereeniging, Balfour, Heidelberg, Nigel, Alberton, Germiston, and Kempton Park to Alberton, Balfour and Krugersdorp.

(1) JM 7272 (A 16316).
(2) S. C. Duvenage, Morgenzon/new application.
(3) One truck.

(1) JM 67 (A 16689).
(2) Red Lion Carriers (Pty) Ltd, Germiston/bykomende voertuig.
(3) Goedere.
(4) Volgens bestaande goedgekeurde magtiging.

(1) JM 213 (A 6477).
(2) N. J. Smith, Kempton Park/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die landdrosdistrikte Randfontein, Krugersdorp, Roodepoort, Johannesburg, Germiston, Alberton, Boksburg, Benoni, Kempton Park, Brakpan, Springs, Nigel en Delmas en binne die grense van die plase Rooipoort 38, Goudvlakte Oost 37, Oog van Wonderfontein 39 en Smalbank 43, geleë in die landdrosdistrik Oberholzer.
(4) (b) Bona fide-huistrekke vanaf een woonhuis na 'n ander, of vanaf 'n woonhuis na 'n plek van opberging, of vanaf 'n plek van opberging na 'n woonhuis, of vanaf een plek van opberging na 'n ander.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Kempton Park.
(4) (c) Sand, klip, gruis, sierstene en grond.
(5) (c) Vanaf punte geleë binne 'n radius van 40 myl vanaf Poskantoor, Kempton Park regstreeks na boupersele of konstruksieterreine wat ook geleë is binne gemelde radius (onderhewig aan hersiening).
(4) (d) Grond wat deur die houer met sy eie traxcavator uitgegrawe is.
(5) (d) Vanaf uitgrawingspunte geleë binne die provinsie Transvaal na aflaaipunte geleë binne 'n radius van 30 myl vanaf sodanige uitgrawingsterreine.

(1) JM 7745 (A 16802).
(2) A. W. Smith, Ermelo/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Padboumateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 8573 (A 16790).
(2) H. H. Myburgh, Sundra/bykomende voertuie met bykomende magtiging.
(3) Een sleepwa en een voorspanwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Boumateriaal ten behoewe van Pioneer Crushers.
(5) (b) Binne 'n radius van 60 myl vanaf Poskantoor, Springs.

(1) JM 8527 (A 16790).
(2) H. H. Myburgh, Sundra/wysiging bykomende magtiging.
(3) Een sleepwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Boumateriaal.
(5) (b) Binne 'n radius van 60 myl vanaf Poskantoor, Springs.

(1) JM 7148 (A 16640).
(2) L. J. van Niekerk, Brakpan/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 8426 (A 16603).
(2) Lufthansa Africa (Pty) Ltd, Johannesburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een paneelwa.
(4) (a) Lugpakkette.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Eie werknemers (gratis) wanneer aan diens.
(5) (b) Tussen Stadskantoor, Johannesburg, en Jan Smutslughawe.

(1) JM 7891 (A 16383).
(2) P. C. Neethling, Delmas/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Leë bogrondse brandstoftenks met hulle staanders vir regstreekse installering na Blanke boere uitsluitlik te behoewe van Total Suid-Afrika.
(5) (a) Vanaf Alberton en Kempton Park na plase geleë binne die landdrosdistrikte Johannesburg, Benoni, Boksburg, Brakpan, Springs, Krugersdorp, Randfontein, Roodepoort, Vanderbijlpark, Vereeniging, Balfour, Heidelberg, Nigel, Alberton, Germiston en Kempton Park.
(4) (b) Vervangde gasgevulde brandstoftenks.
(5) (b) Vanaf plase geleë binne die landdrosdistrikte Johannesburg, Benoni, Boksburg, Brakpan, Springs, Krugersdorp, Randfontein, Roodepoort, Vanderbijlpark, Vereeniging, Balfour, Heidelberg, Nigel, Alberton, Germiston en Kempton Park na Alberton, Balfour en Krugersdorp.

(1) JM 7272 (A 16316).
(2) S. C. Duvenage, Morgenzon/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.

(4) (a) Farm products.
(5) (a) From Morgenzon to Ermelo.
(4) (b) Coal.
(5) (b) From Morgenzon to Bethal.
(4) (c) Livestock.
(5) (c) From Morgenzon to Amersfoort.
(4) (d) Foods.
(5) (d) From Morgenzon to Standerton.

(1) JM 8186 (A 16283).
(2) Pamark Transport (Pty) Ltd/additional vehicle.
(3) Two trucks.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Radiograms on behalf of Pilot radios.
(5) (b) Within a radius of 300 miles of Post Office, Johannesburg.
(4) (c) Electric light globes and fluorescent tubes.
(5) (c) From Johannesburg to points within a radius of 300 miles of General Post Office, Johannesburg.

(1) JM 209 (A 17328).
(2) L. Siebert, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 22 (A 17105).
(2) J. C. Kotze, Primrose/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 8570 (A 17061).
(2) N. Claasen, Vereeniging/additional vehicle.
(3) One trailer.
(4) Sand, stone and dolomite for building purposes.
(5) Within a radius of 50 miles of Post Office, Vereeniging.

(1) JM 239 (A 16960).
(2) Boeing Transporters and Erectors (Pty) Ltd, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7206 (A 6814).
(2) M. J. le Roux, Boksburg/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 64 (A 16612).
(2) W. A. van der Vyver, Brakpan/new application.
(3) One trailer.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Sand and stone.
(5) (b) From points situated within the Reef cartage area to points situated within a radius of 100 miles of Post Office, Brakpan.
(4) (c) Coal.
(5) (c) From Witbank to points situated within the Reef cartage area.

(1) JM 253 (A 14723).
(2) M. J. Claassen Roodepoort/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 227 (A 16756).
(2) H. J. Visser, Carolina/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) Road-building material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) JM 4 (A 16915).
(2) H. L. Primich, Bedfordview/additional vehicles.
(3) Two trailers, one horse.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Coal.
(5) (b) From Witbank to points within the Reef cartage area.
(4) (c) Bricks.
(5) (c) From points within the Reef cartage area to points within a radius of 100 miles of Post Office, Bedfordview.

(1) JM 417 (A 16708).
(2) Trek Express Services (Pty) Ltd, Johannesburg/additional vehicles.
(3) Three trailers and one horse.

(4) (a) Plaasprodukte.
(5) (a) Vanaf Morgenzon na Ermelo.
(4) (b) Kole.
(5) (b) Vanaf Morgenzon na Bethal.
(4) (c) Lewende hawe.
(5) (c) Vanaf Morgenzon na Amersfoort.
(4) (d) Goedere.
(5) (d) Vanaf Morgenzon na Standerton.

(1) JM 8186 (A 16283).
(2) Pamark Transport (Pty) Ltd/bykomende voertuie.
(3) Twee vragmotors.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Radiogramme ten behoewe van Pilot radio's.
(5) (b) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Johannesburg.
(4) (c) Elektriese gloeilampe en fluorescentbuise.
(5) (c) Vanaf Johannesburg na punte binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(1) JM 209 (A 17328).
(2) L. Siebert, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 22 (A 17105).
(2) J. C. Kotze, Primrose/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 8570 (A 17061).
(2) N. Claasen, Vereeniging/bykomende voertuig.
(3) Een sleepwa.
(4) Sand, klip en dolomiet vir boudoeleindes.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Vereeniging.

(1) JM 239 (A 16960).
(2) Boeing Transporters & Erectors (Edms.) Bpk., Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7206 (A 6814).
(2) M. J. le Roux Boksburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 64 (A 16612).
(2) W. A. van der Vyver, Brakpan/nuwe aansoek.
(3) Een sleepwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Sand en klip.
(5) (b) Vanaf punte geleë binne die Randkarweigebied na punte geleë binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Brakpan.
(4) (c) Steenkool.
(5) (c) Vanaf Witbank na punte geleë binne die Randkarweigebied.

(1) JM 253 (A 14723).
(2) M. J. Claassen, Roodepoort/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 227 (A 16756).
(2) H. J. Visser, Carolina/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) Padboumateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 4 (A 16915).
(2) H. L. Primich, Bedfordview/bykomende voertuie.
(3) Twee sleepwaens en een voorspanwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Steenkool.
(5) (b) Vanaf Witbank na punte binne die Randkarweigebied.
(4) (c) Stene.
(5) (c) Vanaf punte binne die Randkarweigebied na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Bedfordview.

(1) JM 417 (A 16708).
(2) Trek Express Services (Edms.) Bpk., Johannesburg/bykomende voertuie.
(3) Drie sleepwaens en een voorspanwa.

(4) (a) Bona fide household removals.
(5) (a) Within the Republic of South Africa.
(4) (b) Specified items of furniture.
(5) (b) Within the Republic of South Africa.
(4) (c) Specified items of furniture.
(5) (c) Within a radius of 300 miles of Post Office, Johannesburg.
(4) (d) Goods.
(5) (d) Within the Reef cartage area.

(1) JM 371 (A. 13658).
(2) A. S. Rothmann, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 8407 (A 17557).
(2) Kentrek Vervoer (Pty) Ltd, Johannesburg/additional vehicles with additional authority.
(3) One semi-trailer and one horse.
(4) (a) Specified items of furniture on behalf of Kenfie Strong Bow (Pty) Ltd, Superior Furniture Manufacturing (1964) (Pty) Ltd, and B.V. Manufacturing Co. (Pty) Ltd.
(5) (a) Within the Republic of South Africa.
(4) (b) Specified items of furniture.
(5) (b) Within the Republic of South Africa.

(1) JM 274 (A 17239).
(2) K. Moodley, Benoni South/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Illuminating paraffin solely on behalf of Cotter Oil (S.A.) Ltd, for delivery only to non-White customers.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 237 (A 17442).
(2) G. D. Bezuidenhout, Volksrust/additional vehicles.
(3) Two trucks.
(4) Industrial milk on behalf of Nestlé (S.A.) Ltd, on the forward journey and the empty milkcans on the return journey.
(5) Within a radius of 50 miles of Post Office, Volksrust.

(1) JM 8292 (A 16941).
(2) W. H. Gross & L. P. de Beer, Benoni/additional vehicles.
(3) Two trailers and one horse.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Bona fide household removals.
(5) (b) Within the Republic of South Africa.
(4) (c) Specified items of furniture.
(5) (c) Within the Republic of South Africa.
(4) (d) Specified items of furniture.
(5) (d) Within a radius of 300 miles of Post Office, Benoni.

(1) JM 7442 (A 17680).
(2) J. C. S. Venter, Heidelberg/new application.
(3) Two trucks.
(4) (a) Grain.
(5) (a) From farms in the Magisterial District of Heidelberg, to the railway station, bushalt or grain elevator, which ever happens to be the nearest to such farms.
(4) (b) Fresh milk and cream on the forward journey and empty milk and/or cream containers on the return journey.
(5) (b) From the following farms to Heilbron: Goedgedaght; Platkoppies; Gearsvlei; Witkleifontein; Sandfontein; Rietfontein; Boskop; Hartebeesfontein; Panfontein; Deneysville; Mooiplaas; Verdun; Oppelmanshoogte; Blesbokspruit; Nooitgedaght; Schikfontein; Rietspruit; Damplaas; Welverdiend; Kafferskraal; Boschhoek; Gouehoek; Sterkfontein; Schoongesicht; Stadigfontein; Keyterskloof; Boschhoek; Blesboklaagte; Bloemdendal; Loskop; Slagfontein; Helderstrome; Uitvlught; Lewensbron; Suikerbosrand; Zuikerbosch; Vergenoeg; Aanhou; Soekfontein; Panvlei; Vlakfontein; De Kuilen; Strydfontein; Braklaagte; Leeulaagte; Bloekomspruit; Molsheuwel; Jawiklase; Rosedal; Dankbaar; Koppie-Alleen and Rooirand.

(1) JM 313 (A 14009).
(2) W. J. van Zyl, Delmas/additional vehicles.
(3) One trailer and one horse.
(4) (a) Sand, stone and gravel.
(5) (a) Within the Province of Transvaal.
(4) (b) Coal.
(5) (b) From Witbank to points within the Reef cartage area.

(1) JM 332 (A 10619).
(2) Commonwealth Transport (Pty) Ltd, Johannesburg/additional vehicles.
(3) Three trucks.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.

(4) (a) Bona fide-huistrekke.
(5) (a) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
(4) (b) Gespesifiseerde items van meubels.
(5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
(4) (c) Gespesifiseerde items van meubels.
(5) (c) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Johannesburg.
(4) (d) Goedere.
(5) (d) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 371 (A 13658).
(2) A. S. Rothmann, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 8407 (A 17557).
(2) Kentrek Vervoer (Edms.) Bpk., Johannesburg/bykomende voertuie met bykomende magtiging.
(3) Een semi-sleepwa en een voorspanwa.
(4) (a) Gespesifiseerde items van meubels ten behoewe van Kenfie Strong Bow (Edms.) Bpk., Superior Meubel Manufacturing (1964) (Edms.) Bpk., en B.V. Manufacturing Co. (Pty) Ltd.
(5) (a) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
(4) (b) Gespesifiseerde items van meubels.
(5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 274 (A 17239).
(2) K. Moodley, Benoni-Suid/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Illuminating paraffien alleenlik ten behoewe van Cotter Oil (S.A.) Bpk., vir aflewering alleenlik na nie-Blanke kliënte.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 237 (A 17442).
(2) G. D. Bezuidenhout, Volksrust/bykomende voertuie.
(3) Twee vragmotors.
(4) Industriële melk namens Nestlé (S.A.) Bpk., op die heenreis en leeggemaakte melkkanne op die terugreis.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Volksrust.

(1) JM 8292 (A 16941).
(2) W. H. Gross & L. P. de Beer, Benoni/bykomende voertuie.
(3) Twee sleepwaens en een voorspanwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Bona fide-huistrekke.
(5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
(4) (c) Gespesifiseerde items van huisraad.
(5) (c) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
(4) (d) Gespesifiseerde items van huisraad.
(5) (d) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Benoni.

(1) JM 7442 (A 17680).
(2) J. C. S. Venter, Heidelberg/nuwe aansoek.
(3) Twee vragmotors.
(4) (a) Graan.
(5) (a) Vanaf plase in die landdrosdistrik Heidelberg na die spoorwegstasie, bushalte of graansuier, watter ookal die naaste mag wees aan sodanige plase.
(4) (b) Vars melk en room op die heenreis en leeggemaakte melk- en/of roomkanne op die terugreis.
(5) (b) Vanaf die volgende plase na Heilbron; Goedgedaght; Platkoppies; Gearsvlei; Witkleifontein; Sandfontein; Rietfontein; Boskop; Hartebeesfontein; Panfontein; Deneysville; Mooiplaas; Verdun; Oppelmanshoogte; Blesbokspruit; Nooitgedaght; Schikfontein; Rietspruit; Damplaas; Welverdiend; Kafferskraal; Boschhoek; Gouehoek; Sterkfontein; Schoongesicht; Stadigfontein; Keyterskloof; Boschhoek; Blesboklaagte; Bloemdendal; Loskop; Slagfontein; Helderstrome; Uitvlught; Lewensbron; Suikerbosrand; Zuikerbosch; Vergenoeg; Aanhou; Soekfontein; Panvlei; Vlakfontein; De Kuilen; Strydfontein; Braklaagte; Leeulaagte; Bloekomspruit; Molsheuwel; Jawiklase; Rosedal; Dankbaar; Koppie-Alleen en Rooirand.

(1) JM 313 (A 14009).
(2) W. J. van Zyl, Delmas/bykomende voertuie.
(3) Een sleepwa en een voorspanwa.
(4) (a) Sand, klip en gruis.
(5) (a) Binne die provinsie Transvaal.
(4) (b) Steenkool.
(5) (b) Vanaf Witbank na punte binne die Randkarweigebied.

(1) JM 332 (A 10619).
(2) Commonwealth Transport (Edms.) Bpk., Johannesburg/bykomende voertuie.
(3) Drie vragmotors.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.

(4) (b) Bona fide household removals.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Johannesburg.
(4) (c) Municipal employees in the course of their employment.
(5) (c) Within the municipal area of Johannesburg.

(1) JM 333 (A 10619).
(2) Commonwealth Transport (Pty) Ltd, Johannesburg/additional authority for existing vehicles.
(3) Two trucks.
(4) Municipal employees in the course of their employment.
(5) Within the municipal area of Johannesburg.

(1) JM 8585 (A 16955).
(2) C. J. Combrink, Boksburg North/new application, late renewal.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 151 (A 17644).
(2) L. R. Pitcher, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 309 (A 17635).
(2) J. J. White, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7204 (A 14713).
(2) Pilkington's Tiles South Africa (Pty) Ltd, Meyerton/new application, late renewal.
(3) One bus.
(4) Own White employees (free of charge).
(5) From Vereeniging to factory situated on the Main Johannesburg Road along De Villiers Avenue, Joubert Street, Leslie Street, Hofmeyer Avenue, Voortrekker Road to Meyerton and return to Vereeniging.

Time-table
Depart Vereeniging, 7.30 a.m. and 8.15 a.m.
Depart Meyerton, 4.30 p.m. and 5 p.m.
(1) JM 8484 (A 15675).
(2) G. J. Coetzee, Alberton/amendment, additional authority.
(3) Two trailers and one pantechnicon.
(4) Piano's, refrigerators, radios and washing machines.
(5) Within the Republic of South Africa.

(1) JM 211 (A 7015).
(2) J. F. Gerber, Venterspos/additional vehicles.
(3) Two trailers and one horse.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Coal.
(5) (b) From Witbank to points within the Reef cartage area.

(1) JM 310 (A 15338).
(2) J. J. Best, Johannesburg/additional vehicles.
(3) Two trailers and one horse.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 3711 (A 7202).
(2) F. F. Deysel, Standerton/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 25 miles of Post Office, Standerton (2-miles restriction).
(4) (b) Milk.
(5) (b) Within a radius of 50 miles of Nestlé S.A. (Pty) Ltd at Standerton to the factory.

(1) JM 8065 (A 17839).
(2) Evanross Engineering Works (Pty) Ltd, Evander/new application.
(3) One Volkswagen combi.
(4) Own White employees (free of charge).
(5) From Grung Avenue, Selection Park, Springs, via Devon, Eendrag, Leslie, Kinross, Evander, Winkelhaak Mine and return.

(1) JM 8213 (A 17805).
(2) D. E. Steyn, Ermelo/new application.
(3) One trailer and one horse.
(4) Coal.
(5) From Spitskop Mine to Spitskop Screening Plant on Torbanite Siding, District of Ermelo.

(4) (b) Bona fide-huistrekke.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Johannesburg.
(4) (c) Munisipale werknemers in die loop van hulle diens.
(5) (c) Binne die munisipale gebied Johannesburg.

(1) JM 333 (A 10619).
(2) Commonwealth Transport (Edms.) Bpk., Johannesburg/bykomende magtiging vir bestaande voertuie.
(3) Twee vragmotors.
(4) Munisipale werknemers in die loop van hulle diens.
(5) Binne die munisipale gebied Johannesburg.

(1) JM 8585 (A 16955).
(2) C. J. Combrink, Boksburg-Noord/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 151 (A 17644).
(2) L. R. Pitcher, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 309 (A 17635).
(2) J. J. White, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7204 (A 14713).
(2) Pilkington's Tiles South Africa (Edms.) Bpk., Meyerton/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een bus.
(4) Eie Blanke werknemers (gratis).
(5) Vanaf Vereeniging na fabriek geleë op Hoof Johannesburgweg langs Devillierslaan, Joubertstraat, Lesliestraat, Hofmeyerlaan, Voortrekkerweg na Meyerton en terug na Vereeniging.

Tydtafel
Vertrek Vereeniging 7.30 vm. en 8.15 vm.
Vertrek Meyerton, 4.30 nm. en 5 nm.

(1) JM 8484 (A 15675).
(2) G. J. Coetzee, Alberton/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Twee sleepwaens en een meubelwa.
(4) Klaviere, yskaste, radios en wasmasjiene.
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 211 (A 7015).
(2) J. F. Gerber, Venterspos/bykomende voertuie.
(3) Twee sleepwaens en een voorspanwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Steenkool.
(5) (b) Vanaf Witbank na punte binne die Randkarweigebied.

(1) JM 310 (A 15338).
(2) J. J. Best, Johannesburg/bykomende voertuie.
(3) Twee sleepwaens en een voorspanwa.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 3711 (A 7202).
(2) F. F. Deysel, Standerton/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 25 myl vanaf Poskantoor, Standerton (2-myl beperking).
(4) (b) Melk.
(5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Nestlé S.A. (Pty) Ltd te Standerton na fabriek.

(1) JM 8065 (A 17839).
(2) Evanross Engineering Works (Pty) Ltd, Evander/nuwe aansoek.
(3) Een Volkswagenkombi.
(4) Eie Blanke werknemers (gratis).
(5) Vanaf Grunglaan, Selection Park, Springs, oor Devon, Eendrag, Leslie, Kinross, Evander, Winkelhaakmyn en terug.

(1) JM 8213 (A 17805).
(2) D. E. Steyn, Ermelo/nuwe aansoek.
(3) Een sleepwa en een voorspanwa.
(4) Steenkool.
(5) Vanaf Spitskopmyn na Spitskop "Screening Plant" op Torbanitesylyn, distrik Ermelo.

(1) JM 8112 (A 17797).
(2) A. Hlongwane, Sebokeng, Vereeniging/new application.
(3) One truck.
(4) Goods on behalf of Bantu.
(5) Between Sebokeng–Vereeniging and Sharpeville.

(1) JM 8047 (A 17845).
(2) Erex Hydro Engineering (Pty) Ltd, Johannesburg/new application.
(3) One station-wagon.
(4) (a) Own employees, White and Bantu in the course of their employment.
(5) (a) Within the Republic of South Africa.
(4) (b) Tools, equipment and chemicals for water treatment and installation.
(5) (b) Within the Republic of South Africa.

(1) JM 8443 (A 15940).
(2) H. S. van den Heever, Elsburg/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Multi-sided bricks from Hume Ltd, at Germiston to building sites.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Germiston.

(1) JM 380 (H 5970).
(2) G. Smith, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One vehicle.
(4) Coloured taxi passengers.
(5) Between Riverlea and other Johannesburg Coloured Areas and to Johannesburg Town.

(1) JM 31 (H 5983).
(2) J. Pitse, NIN 362911, Germiston/new application.
(3) One vehicle.
(4) White taxi passengers.
(5) (a) Within the Magisterial District of Germiston.
(b) Casual taxi trips to points outside area (a).

(1) JM 557 (A 23).
(2) S.A.S. (Lugdiensafdeling), Jan Smuts Airport/additional vehicle.
(3) One bus.
(4) White and non-White passengers with their personal effects (separate).
(5) As per approved existing authority.

(1) JM 434 (A 23B).
(2) S.A.R., Johannesburg/additional vehicles.
(3) One bus and six trailers.
(4) Goods and passengers.
(5) As per existing approved authority.

(1) JM 634 (H 6009).
(2) S. E. Leping, Randfontein/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Randfontein Station to Mohlakeng Bantu Town.

(1) JM 756 (H 6212).
(2) D. Hlongwane, NIN 1164202, Johannesburg/amendment, additional authority.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) (a) Within the boundaries of Soweto.
(b) Between points within the boundaries of Soweto and Kliptown.

(1) JM 8446 (H 4671).
(2) S. K. Naran, Davel/amendment, additional authority.
(3) One vehicle.
(4) Bantu and Asiatic taxi passengers.
(5) From Davel Station to Hendrina.

(1) JM 8214 (H 533).
(2) Samson Masondo, NIN 977965, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the boundaries of Soweto.

(1) JM 490 (H 4927).
(2) G. V. Cannell, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One vehicle.
(4) White taxi passengers.
(5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg.
(b) Casual taxi trips to points outside area (a).

(1) JM 170 (H 5820).
(2) Koos Tshabalala, NIN 576376, Standerton/new application.
(3) One vehicle.

(1) JM 8112 (A 17797).
(2) A. Hlongwane, Sebokeng, Vereeniging/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere ten behoewe van Bantoes.
(5) Tussen Sebokeng–Vereeniging en Sharpeville.

(1) JM 8047 (A 17845).
(2) Erex Hydro Engineering (Pty) Ltd, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een stasiewa.
(4) (a) Eie werknemers, Blankes en nie-Blankes in die loop van hulle diens.
(5) (a) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
(4) (b) Gereedskap, toerusting en chemikalieë vir water behandeling en installering.
(5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 8443 (A 15940).
(2) H. S. van den Heever, Elsburg/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Veelkantige betonstene vanaf Hume Ltd te Germiston na boupersele.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Germiston.

(1) JM 380 (H 5970).
(2) G. Smith, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een voertuig.
(4) Kleurlinghuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Riverlea en ander Johannesburg Kleurlinggebiede en na Johannesburgstad.

(1) JM 31 (H 5983).
(2) J. Pitse, NIN 362911, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Blanke huurmotorpassasiers.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Germiston.
(b) Toevallige taxiritte na punte buite gebied (a).

(1) JM 557 (A 23).
(2) S.A.S. (Lugdiensafdeling), Jan Smutslughawe/bykomende voertuig.
(3) Een bus.
(4) Blanke en nie-Blanke passasiers met hul persoonlike besittings (afsonderlik).
(5) Soos per bestaande goedgekeurde magtiging.

(1) JM 434 (A 23B).
(2) S.A.R., Johannesburg/bykomende voertuie.
(3) Een bus en ses sleepwaens.
(4) Goedere en passasiers.
(5) Soos per bestaande goedgekeurde magtiging.

(1) JM 634 (H 6009).
(2) S. E. Leping, Randfontein/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Randfonteinstasie na Mohlakeng Bantoedorp.

(1) JM 756 (H 6212).
(2) D. Hlongwane, NIN 1164202, Johannesburg/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) (a) Binne die grense van Soweto.
(b) Tussen punte binne die grense van Soweto en Kliptown.

(1) JM 8446 (H 4671).
(2) S. K. Naran, Davel/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoe- en Asiate huurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Davelstasie na Hendrina.

(1) JM 8214 (H 533).
(2) Samson Masondo, NIN 977965, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die grense van Soweto.

(1) JM 490 (H 4927).
(2) G. V. Cannell, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een voertuig.
(4) Blanke huurmotorpassasiers.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Johannesburg.
(b) Toevallige huurmotorritte na punte buite gebied (a).

(1) JM 170 (H 5820).
(2) Koos Tshabalala, NIN 567376, Standerton/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.

(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Sakhile Bantu Township and Standerton.

(1) JM 368 (H 9586).
(2) C. J. Naude, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) White taxi passengers.
(5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg.
(b) Casual taxi trips to points outside area (a).

(1) JM 726 (H 5853).
(2) J. Lerumo, R/N 39961, Benoni/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) (a) Between Davey Social Centre, Wattville and Wattville Grave Yard.
(b) Between Davey Social Centre and Kleinfontein Railway Station.

(1) JM 585 (H 5909).
(2) S. Gambu, NIN 924519, Johannesburg/amendment, additional authority.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the boundaries of Soweto.

(1) JM 8528 (H 5950).
(2) J. Mahlangu, Evander/amendment, additional authority.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within a radius of 30 miles of Driefontein Location.

(1) JM 581 (H 7215).
(2) J. Mbata, NIN 1006938, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the boundaries of Soweto and between Soweto and Kliptown.

(1) JM 8436 (H 7296).
(2) A. Msimanga, NIN 2037237, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) White and Asiatic taxi passengers.
(5) Between Klipspruit and Nancefield.

(1) JM 8530 (H 7341).
(2) F. Modiselle, NIN 1278588, Benoni/new application.
(3) One vehicle.
(4) Non-White taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Benoni.

(1) JM 8422 (H 7458).
(2) P. Tshabalala, NIN 238951, Alberton/amendment, additional authority.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Tokoza and Alberton Railway Station.

(1) JM 473 (H 7546).
(2) A. P. du Plessis, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One vehicle.
(4) Coloured taxi passengers.
(5) (i) From Riverlea Extension to Johannesburg; or (ii) within a radius of 7 miles of General Post Office, Johannesburg.

(1) JM 93 (H 7568).
(2) P. Hlako, NIN 233024, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Diepkloof, Mlamlankunzi Railway Station and Baragwanath Hospital.

(1) JM 8375 (H 7658).
(2) V. Khumalo, NIN 1367694, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the boundaries of Soweto and between Soweto and Kliptown.

(1) JM 8420 (H 7688).
(2) M. Ngcobo, NIN 2627002, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Sakhile Bantoewoongebied en Standerton.

(1) JM 368 (H 9586).
(2) C. J. Naude, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Blanke huurmotorpassasiers.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Johannesburg.
(b) Toevallige huurmotorritte na punte buite gebied (a).

(1) JM 726 (H 5853).
(2) J. Lerumo, R/N 39961, Benoni/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) (a) Tussen Davey Social Centre, Wattville en Wattville-begraafplaas.
(b) Tussen Davey Social Centre and Kleinfonteinspoorwegstasie:

(1) JM 585 (H 5909).
(2) S. Gambu, NIN 924519, Johannesburg/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die grense van Soweto.

(1) JM 8528 (H 5950).
(2) J. Mahlangu, Evander/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Driefonteinlokasie.

(1) JM 581 (H 7215).
(2) J. Mbata, NIN 1006938, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die grense van Soweto en tussen Soweto en Kliptown.

(1) JM 8436 (H 7296).
(2) A. Msimanga, NIN 2037237, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Blanke- en Asiatiese huurmotorpassasiers.
(5) Tussen Klipspruit en Nancefield.

(1) JM 8530 (H 7341).
(2) F. Modiselle, NIN 1278588, Benoni/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Benoni.

(1) JM 8422 (H 7458).
(2) P. Tshabalala, NIN 238951, Alberton/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Tokoza en Albertonspoorwegstasie.

(1) JM 473 (H 7546).
(2) A. P. du Plessis, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een voertuig.
(4) Kleurlinghuurmotorpassasiers.
(5) (i) Vanaf Riverlea-uitbreiding na Johannesburg; of (ii) binne 'n radius van 7 myl vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(1) JM 93 (H 7568).
(2) P. Hlako, NIN 233024, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Diepkloof, Mlamlankunzispoorwegstasie en Baragwanathhospitaal.

(1) JM 8375 (H 7658).
(2) V. Khumalo, NIN 1367694, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die grense van Soweto en tussen Soweto en Kliptown.

(1) JM 8420 (H 7688).
(2) M. Ngcobo, NIN 2627002, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Johannesburg.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 155, *Pretoria.*

(1) E 213/A 471/372.
(2) Alex Transport (Pty) Ltd, Pretoria/additional vehicles.
(3) Three 16-ton lorries.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 155, *Pretoria.*

(1) E 213/A 471/372.
(2) Alex Transport (Pty) Ltd, Pretoria/bykomende voertuie.
(3) Drie 16-tonvragmotors.

(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) L 333/A 481.
(2) F. Lekala, Middelburg (Transvaal)/new application.
(3) One 1½-ton van—TCA 6402.
(4) Household removals and goods for Bantu only.
(5) From Rietfontein, District of Middelburg to Vereeniging, Alberton and Benoni via Bronkhorstspruit and from Groblersdal to Nebo.

(1) M 1898/A 59.
(2) H. J. Mostert, Duiwelskloof/new application.
(3) One 7-ton truck—TBD 1181.
(4) Raw mine timber.
(5) From Rand Mining Timber's plantation to Duiwelskloof (Rand Mining Timber's Mill).

(1) V 400/A 514.
(2) A. M. van Vuuren, Randfontein/additional authority.
(3) One 10-ton truck—TAY 6059.
(4) Granite blocks exclusively on behalf of Granitex (Pty) Ltd, Johannesburg.
(5) From Bosspruit to Marikana Railway Station and from Brits to Marikana Railway Station.

(1) T 410/A 507.
(2) L. M. Truscott, Bethlehem/new application.
(3) One 8-ton truck—OA 6290.
(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) M 1748/A 515.
(2) J. Moila, Pretoria/new application.
(3) One lorry to be purchased.
(4) Fresh fruit and vegetables, furniture and household removals on behalf of Bantu only.
(5) Within a radius of 150 miles of Post Office, Mamelodi.

(1) M 1214/A 244.
(2) M. & E. Transport, Pretoria/additional vehicle.
(3) One 18-ton truck—TP 141-352.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Pretoria and Reef cartage area.
(4) (b) Sand.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Church Square, Pretoria.

(1) P 633/A 424.
(2) U. V. Pieterse, Machadodorp/transfer from S. J. Pieterse.
(3) One 6-ton truck—TBL 1968.
(4) (a) Coal.
(5) (a) From Breyton to Machadodorp.
(4) (b) Goods.
(5) (b) Within a radius of 20 miles of Post Office, Machadodorp.
(4) (c) Household removals.
(5) (c) Within a radius of 150 miles of Post Office, Machadodorp.

(1) R 582/A 449.
(2) F. Rakgogo, Pretoria/new application.
(3) One 1½-ton truck—TP 78314.
(4) Goods, on behalf of non-Whites.
(5) From Pretoria to Soekmekaar Location, Transvaal and from Soekmekaar Location to Pretoria.

(1) B 1100/A 486.
(2) J. P. Bezuidenhout, Roossenekal/new application.
(3) One 7-ton lorry—TM 8948.
(4) Road-making material.
(5) Within the Magisterial District of Middelburg (Transvaal).

(1) H 439/A 483.
(2) S. D. J. Human, Rustenburg/additional vehicle.
(3) One 7-ton truck—TRB 7572.
(4) General goods.
(5) Within a radius of 150 miles of Post Office, Rustenburg.

(1) B 578/A 113.
(2) J. J. Bason, Phalaborwa/additional vehicle.
(3) One 9-ton truck—TPH 1598.
(4) (a) General goods.
(5) (a) Within a radius of 20 miles of Post Office, Phalaborwa.
(4) (b) River sand.
(5) (b) Within a radius of 30 miles of Post Office, Tzaneen to Magoebaskloof Dam (Water Affairs).

(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) L 333/A 481.
(2) F. Lekala, Middelburg (Transvaal)/nuwe aansoek.
(3) Een 1½-tonpaneelwa—TCA 6402.
(4) Huistrekke en goedere vir Bantoe alleenlik.
(5) Vanaf Rietfontein, Distrik Middelburg na Vereeniging, Alberton en Benoni oor Bronkhorstspruit en vanaf Groblersdal na Nebo.

(1) M 1898/A 59.
(2) H. J. Mostert, Duiwelskloof/nuwe aansoek.
(3) Een 7-tonvragmotor—TBD 1181.
(4) Onbewerkte mynhout.
(5) Vanaf Rand Mining Timber se plantasies na Duiwelskloof (Rand Mining Timber se saagmeule).

(1) V 400/A 514.
(2) A. M. van Vuuren, Randfontein/bykomende magtiging.
(3) Een 10-tonvragmotor—TAY 6059.
(4) Granietblokke uitsluitlik ten behoewe van Granitex (Pty) Ltd. Johannesburg.
(5) Vanaf Bosspruit na Marikanaspoorwegstasie en vanaf Brits na Marikanaspoorwegstasie.

(1) T 410/A 507.
(2) L. M. Truscott, Bethlehem/nuwe aansoek.
(3) Seen 8-tonvragmotor—OA 6290.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) M 1748/A 515.
(2) J. Moila, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor om aangekoop te word.
(4) Vars vrugte en groente, meubels en huistrekke ten behoewe van Bantoe alleenlik.
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Mamelodi.

(1) M 1214/A 244.
(2) M. & E. Transport, Pretoria/bykomende voertuig.
(3) Een 18-tonvragmotor—TP 141-352.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Pretoriase en Randse karweigebied.
(4) (b) Sand.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Kerkplein, Pretoria.

(1) P 633/A 424.
(2) U. V. Pieterse, Machadodorp/oordrag vanaf S. J. Pieterse.
(3) Een 6-tonvragmotor—TBL 1968.
(4) (a) Steenkool.
(5) (a) Vanaf Breyton na Machadodorp.
(4) (b) Goedere.
(5) (b) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Machadodorp.
(4) (b) Huistrekke.
(5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Machadodorp.

(1) R 582/A 449.
(2) F. Rakgogo, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een 1½-tonvragmotor—TP 78314.
(4) Goedere ten behoewe van nie-Blankes.
(5) Vanaf Pretoria na Soekmekaarlokasie, Transvaal en vanaf Soekmekaarlokasie na Pretoria.

(1) V 1100/A 486.
(2) J. P. Bezuidenhout, Roossenekal/nuwe aansoek.
(3) Een 7-tonvragmotor—TM 8948.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die landdrosdistrik Middelburg (Transvaal).

(1) H 439/A 483.
(2) S. D. J. Human, Rustenburg/bykomende voertuig.
(3) Een 7-tonvragmotor—TRB 7572.
(4) Algemene goedere.
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Rustenburg.

(1) B 578/A 113.
(2) J. J. Basson, Phalaborwa/bykomende voertuig.
(3) Een 9-tonvragmotor—TPH 1598.
(4) (a) Algemene goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Phalaborwa.
(4) (b) Riviersand.
(5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Tzaneen na Magoebaskloofdam (Waterwese).

(4) (c) Bricks.
(5) (c) From Tzaneen to Phalaborwa.
(4) (d) Fire clay.
(5) (d) From Tzaneen to Phalaborwa Mining Co.

(1) C 469/A 296.
(2) Cargo Carriers (Eastvaal) (Pty) Ltd, Witbank/additional authority.
(3) Twelve trailers and six horses.
(4) Dolomite.
(5) From Lyttelton to Witbank.

(1) F 186/A 440.
(2) H. Fenyane, Pretoria/new application.
(3) One lorry to be purchased.
(4) Goods and passengers on behalf of Bantu.
(5) Within a radius of 100 miles of Post Office, Mamelodi.

(1) F 162/A 455.
(2) Forest Transport (Pty) Ltd, N'Godwana/additional vehicle with additional authority.
(3) One 15-ton truck—TBH 1915.
(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) V 398/A 441.
(2) D. J. Viljoen, Witbank/new application.
(3) One 8-ton truck—TC 3265.
(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) S 1234/E 90.
(2) M. I. P. Cilliers, Zeerust/new application.
(3) One 1-ton light delivery van—TAF 350.
(4) Goods exclusively on behalf of S. & S. Handelaars.
(5) Between Johannesburg and place of business at Lekkerwater, District of Zeerust.

(1) B 1078/E 391.
(2) Gerry Bovey, Nelspruit/new application.
(3) One 1½-ton truck—TBH 7167.
(4) Goods on behalf of Messrs Gerry Bovey (Pty) Ltd.
(5) Within the Magisterial Districts of Nelspruit, White River, Pilgrim's Rest, Barberton, Lydenburg, Belfast and Johannesburg.

(1) N 509/A 509.
(2) F. A. van Niekerk, Rustenburg/additional vehicle with additional authority.
(3) One truck—TRB 2576.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 20 miles of Union Corporation Mine, Rustenburg.
(4) (b) Sand, stone and bricks.
(5) (b) Within a radius of 75 miles of Union Corporation Mine, Rustenburg.
(4) (c) Cement.
(5) (c) Within a radius of 50 miles of Post Office, Rustenburg.

(1) A 346/A 527.
(2) J. D. van Aardt, Hendrina/new application.
(3) One 6-ton truck—TBF 2812.
(4) Sand, stone and bricks.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) E 327/A 528.
(2) A. S. J. Engelbrecht, Rustenburg/new application.
(3) One 8-ton truck—TCE 8841.
(4) Sand, stone and soil.
(5) Within the Magisterial District of Rustenburg.

(1) B 1101/A 491.
(2) T. J. Botha, Pretoria/new application.
(3) One 7-ton truck—TP 147-713.
(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) K 542/A 511.
(2) A. H. Kotze, Middelburg (Transvaal)/new application.
(3) One 8-ton truck—TM 9226.
(4) Roadmaking material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) B 1095/A 411.
(2) B. D. Beukes, Witbank/new application.
(3) One 11-ton truck—TBK 159.
(4) Road-making material.
(5) Within the Magisterial District of Witbank.

(1) J 274/A 492.
(2) W. P. Joubert, Pretoria/new application.
(3) One truck—TP 18795.

(4) (c) Stene.
(5) (c) Vanaf Tzaneen na Phalaborwa.
(4) (d) Vuurklei.
(5) (d) Vanaf Tzaneen na Phalborwa Mining Co.

(1) C 469/A 296.
(2) Cargo Carriers (Eastvaal) (Pty) Ltd, Witbank/bykomende magtiging.
(3) Twaalf sleepwaens en ses meganiese perde.
(4) Dolomiet.
(5) Vanaf Lyttelton na Witbank.

(1) F 186/A 440.
(2) H. Fenyane, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor om aangekoop te word.
(4) Goedere en passasiers ten behoewe van Bantoe.
(5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Mamelodi.

(1) F 162/A 455.
(2) Forest Transport (Pty) Ltd, N'Godwana/bykomende voertuig met bykomende magtiging.
(3) Een 15-tonvragmotor—TBH 1915.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) V 398/A 441.
(2) D. J. Viljoen, Witbank/nuwe aansoek.
(3) Een 8-tonvragmotor—TC 3265.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die Provinsie Transvaal.

(1) S 1234/E 90.
(2) M. I. P. Cilliers, Zeerust/nuwe aansoek.
(3) Een 1-ton ligte afleweringswa—TAF 350.
(4) Goedere uitsluitlik ten behoewe van S. & S. Handelaars.
(5) Tussen Johannesburg en plek van besigheid te Lekkerwater, distrik Zeerust.

(1) B 1078/E 391.
(2) Gerry Bovey, Nelspruit/nuwe aansoek.
(3) Een 1½-tonvragmotor—TBH 7167.
(4) Goedere ten behoewe van mnre. Gerry Bovey (Pty) Ltd.
(5) Binne die landdrosdistrikte Nelspruit, Witrivier, Pelgrimsrust, Barberton, Lydenburg, Belfast en Johannesburg.

(1) N 509/A 509.
(2) F. A. van Niekerk, Rustenburg/bykomende voertuig met bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor—TRB 2576.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Union Corporation Mine, Rustenburg.
(4) (b) Sand, klip en stene.
(5) (b) Binne 'n radius van 75 myl vanaf Union Corporation Mine, Rustenburg.
(4) (c) Sement.
(5) (c) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Rustenburg.

(1) A 346/A 527.
(2) J. D. van Aardt, Hendrina/nuwe aansoek.
(3) Een 6-tonvragmotor—TBF 2812.
(4) Sand, klip en stene.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) E 327/A 528.
(2) A. S. J. Engelbrecht, Rustenburg/nuwe aansoek.
(3) Een 8-tonvragmotor—TCE 8841.
(4) Sand, klip en grond.
(5) Binne die landdrosdistrik Rustenburg.

(1) B 1101/A 491.
(2) T. J. Botha, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een 7-tonvragmotor—TP 147-713.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) K 542/A 511.
(2) A. H. Kotze, Middelburg (Transvaal)/nuwe aansoek.
(3) Een 8-tonvragmotor—TM 9226.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) B 1095/A 411.
(2) B. D. Beukes, Witbank/nuwe aansoek.
(3) Een 11-tonvragmotor—TBK 159.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die landdrosdistrik Witbank.

(1) J 274/A 492.
(2) W. P. Joubert, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TP 18795.

(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) H 484/A 468.
(2) H. Hough, Witbank/new application.
(3) One 7-ton truck—TW 7821.
(4) Goods.
(5) Within the Magisterial District of Witbank.

(1) M 1961/A 452.
(2) S. Msiza, Dennilton/new application.
(3) One 1½-ton truck—TP 70741.
(4) (a) Goods belonging to Bantu only.
(5) (a) Within a radius of 20 miles of Pieterskraal, District of Cullinan.
(4) (b) Household removals belonging to Bantu only.
(5) (b) Within a radius of 50 miles of Puluskraal to Pieterskraal.

(1) V 386/A 5148.
(2) L. P. Visser, Pretoria/new application.
(3) One 7-ton truck—TP 143-829.
(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) M 1739/A 525.
(2) E. Mashego, Pretoria/new application.
(3) One vehicle—TP 57605.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) From London Trust Farm to Acornhoek via Bushbuckridge and return.

(1) M 1226/A 488.
(2) M. Mahlola, Pretoria/additional vehicle with existing authority and additional authority with existing vehicle.
(3) One motor-car—TP 4560 plus one vehicle to be purchased.
(4) Six Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) (a) From Ga-Rankuwa to H. F. Verwoerd Hospital and return.

Additional Authority

(b) Within a radius of 30 miles of Sjambok Railway Station.

Present Authority

(c) Within a radius of 10 miles of Sjambok Railway Station.

(1) V 399/A 518.
(2) E. Vilakazi, Pretoria/new application.
(3) One motor-car to be purchased.
(4) Six non-White taxi passengers and their personal effects.
(5) (a) Between Boekenhoutfontein and H. F. Verwoerd Hospital.
(b) From the Superintendent's Office at Boekenhoutfontein with the Zoutpan Main Road via Pretoria North and with Paul Kruger Street up to Boom Street and with Boom Street up to Prinsloo Street.

(1) N. 561/A 519.
(2) T. Nonjane, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Six non-White taxi passengers and their personal effects.
(5) From Mabopane Bantu Township (Boekenhoutfontein) to the H. F. Verwoerd Hospital and return.

(1) M 1959/A 500.
(2) M. Maseko, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Mamelodi Bantu Location.

(1) M 1970/A 499.
(2) J. Memogoba, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Mamelodi Location.

(1) H 486/A 521.
(2) J. Hlatshwayo, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Six non-White taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 10 miles of Hoekfontein to Bantu Townships only.

(1) M 1967/A 489.
(2) H. Moadi, Pretoria/new application.
(3) One vehicle—TP 1644.
(4) Non-White taxi passengers and their personal effects.
(5) From Marabastad, c/o Cowey Street along Walker Street, Charlies Street, Fehrens Street to Monument Park Shopping Centre and return.

(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) H 484/A 468.
(2) H. Hough, Witbank/nuwe aansoek.
(3) Een 7-tonvragmotor—TW 7821.
(4) Goedere.
(5) Binne die landdrosdistrik Witbank.

(1) M 1961/A 452.
(2) S. Msiza, Dennilton/nuwe aansoek.
(3) Een 1½-tonvragmotor—TP 70741.
(4) (a) Goedere behorende aan Bantoe alleen.
(5) (a) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Pieterskraal, distrik Cullinan.
(4) (b) Huistrekke behorende aan Bantoe alleen.
(5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Puluskraal na Pieterskraal.

(1) V 386/A 5148.
(2) L. P. Visser, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een 7-tonvragmotor—TP 143-829.
(4) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) M 1739/A 525.
(2) E. Mashego, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig—TP 57605.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf London Trustplaas na Acornhoek via Bosbokrand en terug.

(1) M 1226/A 488.
(2) M. Mahlola, Pretoria/bykomende voertuig met bestaande magtiging en bykomende magtiging met bestaande voertuig.
(3) Een motorkar—TP 4560 plus een voertuig om aangekoop te word.
(4) Ses Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) (a) Vanaf Ga-Rankuwa na H. F. Verwoerdhospitaal en terug.

Bykomende Magtiging

(b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Sjambokspoorwegstasie.

Bestaande Magtiging

(c) Binne 'n radius van 10 myl vanaf Sjambokspoorwegstasie.

(1) V 399/A 518.
(2) E. Vilakazi, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar om aangekoop te word.
(4) Ses nie-Blanke huurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) (a) Tussen Boekenhoutfontein en H. F. Verwoerdhospitaal.
(b) Vanaf die Superintendent se kantoor te Boekenhoutfontein met die Zoutpanhoofpad oor Pretoria-Noord en met Paul Krugerstraat tot in Boomstraat en met Boomstraat tot in Prinsloostraat.

(1) N 561/A 519.
(2) T. Nonyane, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Ses nie-Blanke huurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf Mabopane Bantoedorp (Boekenhoutfontein) na die H. F. Verwoerdhospitaal en terug.

(1) M 1959/A 500.
(2) M. Maseko, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Mamelodilokasie.

(1) M 1970/A 499.
(2) J. Memogoba, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Mamelodilokasie.

(1) H 486/A 521.
(2) J. Hlatshwayo, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Ses nie-Blanke huurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 10 myl vanaf Hoekfontein na Bantoegebiede alleen.

(1) M 1967/A 489.
(2) H. Moadi, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig—TP 1644.
(4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf Marabastad hoek van Coweystraat en met Walkerstraat, Charliestraat, Fehrsenstraat na Monument Parkbesigheidssentrum en terug.

(1) M 421/A 503.
(2) S. Mahlangu, Pretoria/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Mamelodi Bantu Location.

(1) M 616/A 505.
(2) M. Moila, Pretoria/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Mamelodi Bantu Location.

(1) R. 583/A 484.
(2) W. Rudolph, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Coloured taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Post Office, Eersterus.

(1) K. 371/A 454.
(2) E. Kabini, Pretoria/amendment of existing authority.
(3) One vehicle—TP 74580.
(4) Five Bantu taxi passengers and their personal effects.

Additional Authority

(5) (a) Between Skietfontein and Ga-Rankuwa and Pretoria H. F. Verwoerd Hospital.

Present Authority

(b) Between Skietfontein and Ga-Rankuwa Bantu Township.

(1) T 411/A 523.
(2) G. Tema, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) From Atteridgeville to Pretoria and return.

(1) A 345/A 533.
(2) E. M. Aphana, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) From Ga-Rankuwa Zone II (institution for blind people) to Hammanskraal (25 miles).

(1) M 435/A 516.
(2) L. Modingwane, Pretoria/additional authority with existing vehicle.
(3) One vehicle—TP 49670.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) (a) Between Ga-Rankuwa and Pretoria Brick Works, Sandfontein, District of Pretoria.

Additional Authority

(b) To Marabastad (Indian Market) via Pretoria North.

Present Authority

(c) Between Ga-Rankuwa and Pretoria Brick Works, Sandfontein, District of Pretoria.

(1) M 535/A 477.
(2) B. Mangwane, Pretoria/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle—TP 33420.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) From Mamelodi East to Duncan Street Circle in Brooklyn, Pretoria via Cullinan Road.

(1) M 535/A 476.
(2) B. Mangwane, Pretoria/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Between Mamelodi East (Bantu Township) and the Chryslers Motor Factory.

(1) M 1024/A 506.
(2) J. Matlala, Pretoria/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Mamelodi Bantu Location.

(1) N 156/A 502.
(2) G. Ntlatleng, Pretoria/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Mamelodi Bantu Location.

(1) N 18/A 498.
(2) L. Ngoma, Pretoria/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be purchased.

(1) M 421/A 503.
(2) S. Mahlangu, Pretoria/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Mamelodi Bantoelokasie.

(1) M 616/A 505.
(2) M. Moila, Pretoria/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Mamelodi Bantoelokasie.

(1) R. 583/A 484.
(2) W. Rudolph, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Kleurlinghuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Poskantoor, Eersterus.

(1) K. 371/A 454.
(2) E. Kabini, Pretoria/wysiging van bestaande magtiging.
(3) Een voertuig—TP 74580.
(4) Vyf Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.

Bykomende Magtiging

(5) (a) Tussen Skietfontein en Ga-Rankuwa en Pretoria H. F. Verwoerdhospitaal.

Bestaande Magtiging

(b) Tussen Skietfontein en Ga-Rankuwa Bantoedorp.

(1) T 411/A 523.
(2) G. Tema, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf Atteridgeville na Pretoria en terug.

(1) A 345/A 533.
(2) E. M. Aphana, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf Ga-Rankuwa Zone II (inrigting vir blindes) na Hammanskraal (25 myl).

(1) M 435/A 516.
(2) L. Modingwane, Pretoria/bykomende magtiging met bestaande voertuig.
(3) Een voertuig—TP 49670.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) (a) Tussen Ga-Rankuwa en Pretoria Steenwerke, Sandfontein, distrik Pretoria.

Bykomende Magtiging

(b) Na Marabastad (Indian Mark) oor Pretoria-Noord.

Bestaande Magtiging

(c) Tussen Ga-Rankuwa en Pretoria Steenwerke, Sandfontein, distrik Pretoria.

(1) M 535/A 477.
(2) B. Mangwane, Pretoria/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig—TP 33420.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf Mamelodi-Oos na Duncanstraatsirkel in Brooklyn, Pretoria oor Cullinanpad.

(1) M 535/A 476.
(2) B. Mangwane, Pretoria/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Mamelodi-Oos (Bantoedorp) en die Chryslers Motorfabriek.

(1) M 1024/A 506.
(2) J. Matlala, Pretoria/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Mamelodi Bantoelokasie.

(1) N 156/A 502.
(2) G. Ntlatleng, Pretoria/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Mamelodi Bantoelokasie.

(1) N 18/A 498.
(2) L. Ngoma, Pretoria/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.

(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Mamelodi Bantu Location.

(1) M 1951/A 487.
(2) S. Marobela, Pretoria/new application.
(3) One vehicle, Consol, 1958.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within Mamelodi Bantu Township only. One vehicle to be stationed at Mamelodi East.

(1) M 1966/A 482.
(2) A. M. Mphago, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Non-White taxi passengers and their personal effects.
(5) Between Saulsville and Atteridgeville to Erasmia via Laudium (8 mile radius).

(1) N 562/A 497.
(2) T. Ntlatleng, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 15 miles of Mamelodi Bantu Location.

(1) L 2/A 1712.
(2) J. M. Lukoto, Sibasa/additional authority.
(3) One bus—TAR 1936.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Extension of existing Sibasa–Piesanghoek route: Extension from Piesanghoek to Louis Trichardt via Fig Tree, Vreemdeling and Cloudend.

Time-table

Outward journey

Sibasa	2.00 p.m.
Ngovhela	2.10 p.m.
Phiphidi	2.30 p.m.
Matondoni	2.50 p.m.
Khalavha	3.15 p.m.
Fondwe	3.20 p.m.
Tshirenzheni (Siloam)	3.40 p.m.
Chief Mphephu's Kraal	4.05 p.m.
Tshiawelo Eating-house	4.25 p.m.
Diepkloof	4.35 p.m.
Mauluma (Beaconsfield)	4.50 p.m.
Witvlag	5.20 p.m.
Piesanghoek	6.00 p.m.
Louis Trichardt	6.30 p.m.
Louis Trichardt (Departure)	7.00 p.m.
Piesanghoek	7.30 p.m.

Inward journey (following day)

Piesanghoek	6.00 a.m.
Witvlag	6.20 a.m.
Mauluma (Beaconsfield)	6.40 a.m.
Diepkloof	6.55 a.m.
Tshiawelo Eating-house	7.10 a.m.
Chief Mphephu's Kraal	7.30 a.m.
Tshirenzheni (Siloam)	7.50 a.m.
Fondwe	8.10 a.m.
Khalavha	8.15 a.m.
Matondoni	8.40 a.m.
Phiphidi	9.00 a.m.
Ngovhela	9.15 a.m.
Sibasa	9.40 a.m.

Tariff

2c per passenger per mile.

(1) T 189/A 2960.
(2) Highveld Steel & Vanadium Corp. Ltd, Witbank/new application.
(3) One bus—TW 14045.
(4) Own White employees, free of charge.
(5) Between Works at Forrobank Factory and residences in central Witbank and Extensions 8, 10 and 16 of Witbank Township (return trip of approximate 15 miles).

Time-table

Depart Witbank, 8 a.m.
Depart Factory, 4.30 a.m.

Tariff

Free of charge.

(1) N 286/A 1815.
(2) Sixpence Nyalunga & Sons, Karino/amendment of timetable.
(3) Nine vehicles.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Clau Clau 237 and White River via Ngodini 222, Plaston and Yauerland.

(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Mamelodi Bantoelokasie.

(1) M 1951/A 487.
(2) S. Marobela, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig, Consol, 1958.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne Mameldoi Bantoedorp alleenlik. Voertuig gestasioneer te word te Mamelodi-Oos.

(1) M 1966/A 482.
(2) A. M. Mphago, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Saulsville en Atteridgeville na Erasmia via Laudium (8-myl radius).

(1) N 562/A 497.
(2) T. Ntlatleng, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Mamelodi Bantoelokasie.

(1) L 2/A 1712.
(2) J. M. Lukoto, Sibasa/bykomende magtiging.
(3) Een bus—TAR 1936.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Uitbreiding van bestaande Sibasa–Piesanghoek roete: Uitbreiding vanaf Piesanghoek na Louis Trichardt via Fig Tree, Vreemdeling en Cloudend.

Tydtafel

Heenreis

Sibasa	2.00 nm.
Ngovhela	2.10 nm.
Phiphidi	2.30 nm.
Matondoni	2.50 nm.
Khalavha	3.15 nm.
Fondwe	3.20 nm.
Tshirenzheni (Siloam)	3.40 nm.
Chief Mphephu's Kraal	4.05 nm.
Tshiawelo Eating-house	4.25 nm.
Diepkloof	4.35 nm.
Mauluma (Beaconsfield)	4.50 nm.
Witvlag	5.20 nm.
Piesanghoek	6.00 nm.
Louis Trichardt	6.30 nm.
Louis Trichardt (Departure)	7.00 nm.
Piesanghoek	7.30 nm.

Terugreis (volgende dag)

Piesanghoek	6.00 vm.
Witvlag	6.20 vm.
Mauluma (Beaconsfield)	6.40 vm.
Diepkloof	6.55 vm.
Tshiawelo Eating-house	7.10 vm.
Chief Mphephu's Kraal	7.30 vm.
Tshirenzheni (Siloam)	7.50 vm.
Fondwe	8.10 vm.
Khalavha	8.15 vm.
Matondoni	8.40 vm.
Phiphidi	9.00 vm.
Ngovhela	9.15 vm.
Sibasa	9.40 vm.

Tarief

2c per passasier per myl.

(1) T 189/A 2960.
(2) Highveld Steel & Vanadium Corp. Ltd, Witbank/nuwe applikasie.
(3) Een bus—TW 14045.
(4) Eie werknemers, gratis.
(5) Tussen werke by Ferrobankfabriek en verblyfplekke in sentraal Witbank en Uitbreidings 8, 10 en 16 van distrik Witbank (terugrit van ongeveer 15 myl).

Tydtafel

Vertrek Witbank, 8 vm.
Vertrek Fabriek, 4.30 vm.

Tariewe

Gratis.

(1) N 286/A 1815.
(2) Sixpence Nyalunga & Sons, Karino/wysiging van tydtafel.
(3) Nege voertuie.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Clau Clau 237 en Witrivier via Ngodini 222, Plaston en Yauerland.

Time-table/Tydtafel—

Route/Roete No. 7

Mondays to Sundays/Maandae tot Sondae

First Bus/Eerste Bus

Depart/Vertrek		*Arrive/Aankoms*	
Ngodini	4.00 a.m./vm.	White River	4.45 a.m./vm.
White River	5.00 a.m./vm.	Ngodini	5.30 a.m./vm.
Ngodini	6.30 a.m./vm.	White River	7.15 a.m./vm.
White River	7.30 a.m./vm.	Ngodini	8.00 a.m./vm.
Ngodini	9.00 a.m./vm.	White River	9.45 a.m./vm.
White River	10.00 a.m./vm.	Ngodini	10.30 a.m./vm.
Ngodini	11.00 a.m./vm.	White River	11.45 a.m./vm.
White River	12.30 p.m./nm.	Ngodini	1.15 p.m./nm.
Ngodini	1.20 p.m./nm.	White River	1.50 p.m./nm.
White River	2.30 p.m./nm.	Ngodini	3.15 p.m./nm.
Ngodini	3.25 p.m./nm.	White River	4.05 p.m./nm.
White River	4.30 p.m./nm.	Ngodini	5.15 p.m./nm.
Ngodini	5.25 p.m./nm.	White River	6.05 p.m./nm.
White River	6.15 p.m./nm.	Ngodini	7.00 p.m./nm.
Ngodini	7.15 p.m./nm.	White River	8.00 p.m./nm.
White River	8.30 p.m./nm.	Ngodini	9.15 p.m./nm.
Ngodini	9.30 p.m./nm.	White River	10.15 p.m./nm.
White River	10.30 p.m./nm.	Ngodini	11.15 p.m./nm.

Second Bus/Tweede Bus

Depart/Vertrek		*Arrive/Aankoms*	
Ngodini	4.10 a.m./vm.	White River	4.55 a.m./vm.
White River	5.05 a.m./vm.	Ngodini	5.45 a.m./vm.
Ngodini	6.45 a.m./vm.	White River	7.20 a.m./vm.
White River	8.00 a.m./vm.	Ngodini	8.35 a.m./vm.
Ngodini	9.15 a.m./vm.	White River	10.00 a.m./vm.
White River	1.00 p.m./nm.	Ngodini	1.45 p.m./nm.
Ngodini	2.00 p.m./nm.	White River	2.45 p.m./nm.
White River	5.00 p.m./nm.	Ngodini	5.45 p.m./nm.
Ngodini	6.00 p.m./nm.	Clau Clau	6.30 p.m./nm.

Third Bus/Derde Bus

Depart/Vertrek		*Arrive/Aankoms*	
Ngodini	6.45 a.m./vm.	White River	7.20 a.m./vm.
White River	8.15 a.m./vm.	Ngodini	9.00 a.m./vm.
Ngodini	9.30 a.m./vm.	White River	10.15 a.m./vm.
White River	2.00 p.m./nm.	Ngodini	2.45 p.m./nm.
Ngodini	2.50 p.m./nm.	Clau Clau	3.20 p.m./nm.
Clau Clau	3.30 p.m./nm.	Ngodini	4.00 p.m./nm.
Ngodini	4.15 p.m./nm.	White River	5.00 p.m./nm.
White River	5.30 p.m./nm.	Ngodini	6.15 p.m./nm.
Ngodini	6.30 p.m./nm.	Clau Clau	7.00 p.m./nm.

Tariffs/Tariewe—

According to existing tariff/Volgens bestaande tarief

(1) N 286/A 2686.
(2) Sixpence Nyalunga & Sons, Karino/amendment of time-table and tariffs.
(3) Nine vehicles.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Clau Clau 237 and White River via Ngodini 222, Plaston and Yauerland.

(1) N 286/A 2686.
(2) Sixpence Nyalunga & Sons, Karino/gewysigde tydtafel en tarief.
(3) Nege voertuie.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Clau Clau 237 en Witrivier via Ngodini 222, Plaston en Yauerland.

Time-table/Tydtafel—

Monday to Friday/Maandag tot Vrydag

Depart/Vertrek		*Arrive/Aankoms*		*Depart/Vertrek*	
4.15 a.m./vm.	Clau Clau	5.15 a.m./vm.	White River	5.25 a.m./vm.	White River
4.30 a.m./vm.	Clau Clau	5.30 a.m./vm.	White River	6.00 a.m./vm.	White River
5.30 a.m./vm.	Clau Clau	6.45 a.m./vm.	White River	7.00 a.m./vm.	White River
6.15 a.m./vm.	Ngodini	7.00 a.m./vm.	White River	7.15 a.m./vm.	White River
6.30 a.m./vm.	Clau Clau	7.15 a.m./vm.	White River	7.30 a.m./vm.	White River
6.45 a.m./vm.	Ngodini	7.30 a.m./vm.	White River	9.30 a.m./vm.	White River
8.00 a.m./vm.	Ngodini	8.45 a.m./vm.	White River	1.00 p.m./nm.	White River
9.00 a.m./vm.	Clau Clau	10.00 a.m./vm.	White River	2.30 p.m./nm.	White River
12.00 Noon/ Middag	Clau Clau	1.00 p.m./nm.	White River	4.30 p.m./nm.	White River
2.00 p.m./nm.	Ngodini	2.45 p.m./nm.	White River	5.00 p.m./nm.	White River
3.30 p.m./nm.	Clau Clau	4.15 p.m./nm.	White River	5.30 p.m./nm.	White River
4.15 p.m./nm.	Clau Clau	5.15 p.m./nm.	White River	5.30 p.m./nm.	White River
5.15 p.m./nm.	Ngodini	5.45 p.m./nm.	White River	6.00 p.m./nm.	White River
6.00 p.m./nm.	Ngodini	6.45 p.m./nm.	White River	7.00 p.m./nm.	White River
9.00 p.m./nm.	Ngodini	9.45 p.m./nm.	White River	10.00 p.m./nm.	White River

With additional trips over approved Clau Clau and Ngodini Route as and when required

Tariffs/Tariewe

14c per single trip/per enkel rit; 28c per return/per retoer; weekly ticket/weeklikse kaartjie R1.00; monthly ticket/maandelikse kaartjie R4.00.

(1) S 475/A 212.
(2) Andries Shibisi, Pretoria/additional bus.
(3) One bus—TP 43800.
(4) Bantu nurses in uniform only.
(5) Between Atteridgeville and Pretoria General Hospital.

(1) S.475/A 212.
(2) Andries Shibisi, Pretoria/bykomende bus.
(3) Een bus—TP 43800.
(4) Bantoeverpleegsters in uniform alleenlik.
(5) Tussen Atteridgeville en Pretoria Algemene Hospitaal.

Time-table/Tydtafel—

	Depart/Vertrek		*Arrive/Aankoms*
Atteridgeville	6.00 a.m./vm.	Hospital/Hospitaal	7.00 a.m./vm.
Hospital/Hospitaal	11.00 a.m./vm.	Atteridgeville	11.30 a.m./vm.
Atteridgeville	3.30 p.m./nm.	Hospital/Hospitaal	4.00 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	4.15 p.m./nm.	Atteridgeville	4.45 p.m./nm.
Atteridgeville	6.30 p.m./nm.	Hospital/Hospitaal	7.00 p.m./nm.
Hospital/Hospitaal	7.15 p.m./nm.	Atteridgeville	7.45 p.m./nm.

Tariff/Tarief—

R5.00 monthly/maandeliks

(1) L 20/A 568.
(2) B. Lukhele, Pretoria/taxi, additional vehicle with new authority.
(3) One motor-car to be purchased.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Mamelodi Bantu Town and Pretoria North Railway Station via Sinoville.

(1) M 1088/A 576.
(2) A. Mahlangu, Pretoria/taxi, additional vehicles with new authority.
(3) One motor-car—TM 7372.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) From Middelburg to Komati Power Station and back to Middelburg.

(1) M 334/A 567.
(2) A. Mokwena, Pretoria/taxi, additional vehicle with new authority.
(3) One motor-car to be puchased.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Mamelodi Bantu Town and Pretoria North Railway Station via Sinoville.

(1) M 334/A 567.
(2) A. Mokwena, Pretoria/taxi, additional vehicle with new authority.
(3) One motor-car—TP 17733.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 10 miles of Mamelodi Bantu Town.

(1) P 644/A 534.
(2) D. J. Pieterse, Pretoria/new application.
(3) One 8-ton lorry—TP 106-185.
(4) Goods and road-making material.
(5) Within the Province of the Transvaal.

(1) M 1297/A 559.
(2) M. Mashigo, Pretoria/taxi, additional vehicle with existing authority.
(3) One motor-car—TP 72610.
(4) Six Bantu Passengers and their personal effects.
(5) Between Bantu Areas from Krokodilkraal, Sebetsi Moumong, and Hoekfontein and De Wildt Railway Station.

Additional Authority

From above-mentioned Bantu Areas to the H. F. Verwoerd Hospital, Pretoria, and back.

(1) P 730/A 255.
(2) P. M. Phahla, Middelburg/taxi, new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Between Jane Furse Hospital and Dennilton via Phakoane via Basele via Tafelkop via Motetema via Groblersdal.

(1) J 296/A 533.
(2) S. C. D. Jacobs, Pretoria/new application.
(3) One 8-ton lorry—TP 141-061.
(4) General goods.
(5) Within the Province of the Transvaal.

(1) S 1077/A 517.
(2) Saamtrek Kleurling Huurmotortransportdiens Edms. Bpk., Eersterus/taxi, additional vehicle with existing authority.
(3) Three motor-cars—TP 107-718, TP 77581 and TP 63010.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of business centre of Mr E. J. Grobler & Sons (Pty) Ltd, Church Street 73, Pretoria West.
(b) From Eersterus to Chrysler Factory to Steward & Lloyds to Silverton Industrial Sites.

(1) S 723/A 539.
(2) T. Schoeman, Phalaborwa/additional vehicle with existing authority.
(3) One 2-ton trailer—TPH 4402.

(1) L 20/A 568.
(2) B. Lukhele, Pretoria/huurmotor, bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een motor aangekoop te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Mamelodi Bantoedorp en Pretoria-Noord Spoorwegstasie oor Sinoville.

(1) M 1088/A 576.
(2) A. Mahlangu, Pretoria/huurmotor, bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een motorkar—TM 7372.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf Middelburg na Komatikragstasie en terug na Middelburg.

(1) M 334/A 567.
(2) A. Mokwena, Pretoria/huurmotor, bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een motorkar om aangekoop te word.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Mamelodi Bantoedorp en Pretoria-Noord Spoorwegstasie oor Sinoville.

(1) M 334/A 567.
(2) A. Mokwena, Pretoria/huurmotor, bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een motorkar—TP 17733.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 10 myl vanaf Mamelodi Bantoedorp.

(1) P 644/A 534.
(2) D. J. Pieterse, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een 8-tonvragmotor—TP 106-185.
(4) Goedere en padboumateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) M 1297/A 559.
(2) M. Mashigo, Pretoria/huurmotor, bykomende voertuig met bestaande magtiging.
(3) Een motorkar—TP 72610.
(4) Ses Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Bantoegebiede vanaf Krokodilkraal, Sebetsi Moumong, en Hoekfontein en De Wildtspoorwegstasie.

Bykomende Magtiging

Vanaf bogemelde Bantoegebiede na die H. F. Verwoerdhospitaal, Pretoria en terug.

(1) P 730/A 255.
(2) P. M. Phahla, Middelburg/huurmotor, nuwe aanssoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Jane Furse Hospitaal en Dennilton via Phokoane via Bosile via Tafelkop via Motetema via Groblersdal.

(1) J 296/A 533.
(2) S. C. D. Jacobs, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een 8-tonvragmotor—TP 141-061.
(4) Algemene goedere.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) S 1077/A 517.
(2) Saamtrek Kleurling Huurmotortransportdiens Edms. Bpk., Eersterus/huurmotor, bykomende magtiging met bestaande voertuie.
(3) Drie motorkarre—TP 107-718, TP 77581 en TP 63010.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf die besigheidsperseel van Mnre. E. J. Grobler & Seuns (Edms.) Bpk., Kerkstraat 73, Pretoria-Wes.
(b) Vanaf Eersterus na Chryslerfabriek na Steward & Lloyds na Silverton Industriële gebied.

(1) S 723/A 539.
(2) T. Schoeman, Phalaborwa/bykomende voertuig met bestaande magtiging.
(3) Een 2-tonsleepwa—TPH 4402.

(4) (a) House removals.
(5) (a) From Phalaborwa to points within the Republic of South Africa and back to Phalaborwa.
(4) (b) Component parts of prefabricated buildings.
(5) (b) Direct to assembly and erection sites, within a radius of 150 miles of Post Office, Phalaborwa.
(4) (c) Asbestos guttering, cement guttering, asbestos sheets, window glass, window glass fittings, shop windows, wooden windows, wooden door frames, wooden beadings, wooden latticework, picture frame mouldings, asbestos board, wood fibre board, cornices, marble sheets, guttering and down pipes.
(5) (c) Direct to building sites for building purposes and not for replenishing stocks.

(1) N 480/A 122.
(2) Gerhardus Cornelius Fredric Nel, Post Office, Kendal/additional vehicle.
(3) One trailer—TW 14519.
(4) Coal.
(5) From Witbank and Middelburg Coal Mine, to Pretoria and Reef cartage area.

(1) K 118/A 526a.
(2) D. Kabini, Groblersdal/additional vehicle with additional authority.
(3) One bus—TCA 7157.
(4) Bantu passengers with their personal luggage.
(5) Existing routes between Groblersdal and Tweefontein.

Time-table
When required.

(4) (a) Huistrekke.
(5) (a) Vanaf Phalaborwa na punte binne die Republiek van Suid-Afrika en terug na Phalaborwa.
(4) (b) Samestellende dele van voorafvervaardigde geboue.
(5) (b) Regstreeks na plek van montering en oprigting: Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Phalaborwa.
(4) (c) Asbes en sementgeute, asbesplate, vensterglas, vensterskyfglasuitrusting, winkel- en houtvensters, houtdeurraamwerk, houtlyswerk, houttraliewerk, portretraamwerk, asbesbord, houtveselbord, holkroonlyste, marmerblaaie, geute en afleipype.
(5) (c) Regstreeks na boupersele vir boudoeleindes, nie ter aanvulling van voorrade nie.

(1) N 480/A 122.
(2) Gerhardus Cornelius Fredric Nel, Pk. Kendal/bykomende voertuig.
(3) Een sleepwa—TW 14519.
(4) Steenkool.
(5) Vanf Witbank en Middelburg Steenkoolmyne, na Pretoria en die Randkarweigebied.

(1) K 118/A 526a.
(2) D. Kabini, Groblersdal/bykomende voertuig met bykomende magtiging.
(3) Een bus—TCA 7157.
(4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Bestaande roetes tussen Groblersdal en Tweefontein.

Tydtafel
Wanneer benodig.

Route/Roete 1

Groblersdal, Welverdien 24, Varswater (Varschwater) 23, Motetema Bantoedorp, Tafelkop 120, Eensgevonden 119, Zuikerboschplaas 125, Luckau 127, Vrischgewacht 198, Gemsbokspruit 132, Klipspruit 835, Malaita or/of Vleeschboom 869, Rietfontein, Eenzaam 875, Goedgedacht 72 and/en Tweefontein 154.

Route/Roete 2

Groblersdal, Welverdien 24, Varkenskraal 19, Leeuwlaagte 18, Leeuwfontein 740, Brakfontein 187, Perdensoek 859, Buffelskloof 861, Vaalbank 862, Goedetrouw 860, Welkom 854, Boekenhoutlaagte 865, Platklip 867, Malaita or/of Vleeschboom 869, Roodepoort 75, Eenzaam 875, Goedgedacht 763, Rietfontein 763, and/en Tweefontein 154.

Tariff
2c per mile.

(1) P 265/A 602.
(2) Public Utility Transport Corporation Ltd, Johannesburg/amendment of tariffs.
(3) Fifty-three buses—particulars to be furnished.
(4) Non-White passengers.
(5) Over approved routes subject to the existing time-tables and restrictions.

Tariffs
All existing single fare adult tariffs up to and including 14c to be increased by 1c.

(1) N 208/A 5129.
(2) Poyongo Andries Nkosi, Lomatidraai/transfer from part of authority, held by New Goosens Road Motor Service.
(3) One bus—TAA 4284.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Malelane with the national road to Magnesite Railway Station and from there via Barberton, Chrysolite Asbestos Mine and The Old Kaalrug Police Station to the farm of Mr Schoeman (Lomati Estate) and to Shongwe Mission Hospital (on the farm Schoemansdal 333).

Time-table
As and when required.

Tariff
2½c per passenger per mile.

Tarief
2c per myl.

(1) P 265/A 602.
(2) Public Utility Transport Corporation, Ltd, Johannesburg/wysiging van tariewe.
(3) Drie-en-vyftig busse—besonderhede word verstrek.
(4) Nie-Blanke passasiers.
(5) Oor goedgekeurde roetes onderhewig aan bestaande tydtafels en berperkings.

Tariewe
Alle bestaande enkel tariewe vir volwassenes tot en insluitende 14c verhoog te word met 1c.

(1) N 208/A 5129.
(2) Poyongo Andries Nkosi, Lomatidraai/oordrag van gedeelte van magtiging gehou deur New Goosens Road Motor Service.
(3) Een bus—TAA 4284.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf Malelane met die nasionale hoofpad na Magnesitestasie en vandaar via Barberton, Chrysolite Asbestosmyn en die ou Kaalrug Polisiestasie na die plaas van Mnr. Schoeman (Lomati Estate) en na Shongwe Mission Hospitaal (op die plaas Schoemansdal 333).

Tydtafel
Soos en wanneer benodig.

Tarief
2½c per passasier per myl.

VACANT PART-TIME DISTRICT SURGEONCIES

Applications for the undermentioned district surgeoncies accompanied by full particulars as to date and country of birth, qualifications, experience, previous and present appointments of the applicants and the earliest date on

VAKANTE DEELTYDSE DISTRIKSGENEESHEERSKAPPE

Aansoeke om ondergenoemde poste van distriksgeneeshere met vermelding van datum en land van geboorte, kwalifikasies, ondervinding, vorige en huidige betrekkings en die vroegste datum waarop diens aanvaar kan word,

which they can assume duty if appointed, should reach the Secretary for Health, Private Bag 88, Pretoria, not later than 2 July 1969. Copies of testimonials may be attached.

Applicants must also state whether they can speak, read and write both official languages.

The appointments are on a part-time basis and private practice is permitted.

If more than one post is applied for a separate application must be submitted in respect of each one.

Place	Salary per annum	Drug allowance per annum
	R	R
Transvaal		
Alberton	4,920	Contract
Bethal	6,720	Contract
Blyde Rivier (Pilgrim's Rest)	1,320	720
Brakpan	6,600	Contract
Delareyville	4,200	3,600
Heidelberg	5,400	Contract
Koedoesrand North (Potgietersrus)	3,000	1,260
Perdekop (Volksrus)	3,000	1,500
Swartruggens	4,500	3,660
Vanderbijlpark	4,200	Contract
Vulcanus (Pietersburg)	2,400	400
Wolmaransstad	6,000	2,220
Orange Free State		
Bothaville	4,500	3,600
Clocolan	3,750	1,860
Cornelia (Vrede)	1,500	900
Excelsior	2,700	1,490
Hertzogville	2,400	1,800
Jacobsdal	3,720	2,100
Kestell	3,600	2,040
Petrus Steyn	3,000	2,400
Rosendal (Ficksburg)	2,400	1,440
Steynsrus	3,000	—
Ventersburg	1,230	360
Verkeerdevlei (Brandfort)	2,700	1,500
Virginia	6,600	Contract
Vredefort	3,300	1,500
Welkom	12,000	Contract
Cape Province		
Bonnievale (Swellendam)	900	300
Cala	3,300	1,440
Ceres	4,000	2,400
De Doorns	2,040	840
Elliotdale	3,000	60
Franschhoek (Paarl)	1,500	216
Gansbaai (Hermanus)	1,740	840
Jamestown (Aliwal North)	1,500	960
Joubertina	2,100	1,800
Klipplaat	1,800	960
Komga	900	300
Loxton (Victoria West)	1,440	600
Marydale (Prieska)	1,800	1,020
Merweville (Beaufort West)	2,100	1,440
Montagu	4,800	1,440
Pearston	3,000	1,500
Philipstown	2,700	1,620
Seymour	3,600	2,400
Steytlerville	3,900	2,400
Strand (Somerset West)	1,500	Contract
Stutterheim	3,600	2,100
Sutherland	2,760	1,500
Swellendam	2,400	Contract
Touwsrivier	576	240
Uitenhage	5,400	1,200
Vanwyksvlei (Carnarvon)	2,400	1,500
Venterstad	1,080	270
Vosburg (Victoria West)	1,620	600
Williston	1,800	1,440
Worcester	8,000	Contract
Natal		
Impendhle	1,440	120
Ingwavuma	3,600	1,500
Mahlabatini	1,008	48
Newcastle	4,200	420
Nkandhla	1,800	420

The centres in brackets are the magisterial districts.

indien aangestel, word deur die Sekretaris van Gesondheid, Privaatsak 88, Pretoria, ingewag en moet hom voor of op 2 Julie 1969, bereik. Afskrifte van getuigskrifte kan aangeheg word.

Applikante moet ook vermeld of hulle albei amptelike tale kan praat, lees en skryf.

Die aanstelling is deeltyds en privaatpraktyk word toegelaat.

Indien daar om meer as een pos aansoek gedoen word, moet 'n afsonderlike aansoek ten opsigte van elkeen ingedien word.

Plek	Salaris per jaar	Medisyne-toelae per jaar
	R	R
Transvaal		
Alberton	4,920	Kontrak
Bethal	6,720	Kontrak
Blyderivier (Pelgrimsrus)	1,320	720
Brakpan	6,600	Kontrak
Delareyville	4,200	3,600
Heidelberg	5,400	Kontrak
Koedoesrand-Noord (Potgietersrus)	3,000	1,260
Perdekop (Volksrus)	3,000	1,500
Swartruggens	4,500	3,660
Vanderbijlpark	4,200	Kontrak
Vulcanus (Pietersburg)	2,400	400
Wolmaransstad	6,000	2,220
Oranje-Vrystaat		
Bothaville	4,500	3,600
Clocolan	3,750	1,860
Cornelia (Vrede)	1,500	900
Excelsior	2,700	1,490
Hertzogville	2,400	1,800
Jacobsdal	3,720	2,100
Kestell	3,600	2,040
Petrus Steyn	3,000	2,400
Rosendal (Ficksburg)	2,400	1,440
Steynsrus	3,000	—
Ventersburg	1,230	360
Verkeerdevlei (Brandfort)	2,700	1,500
Virginia	6,600	Kontrak
Vredefort	3,300	1,500
Welkom	12,000	Kontrak
Kaapprovinsie		
Bonnievale (Swellendam)	900	300
Cala	3,300	1,440
Ceres	4,000	2,400
De Doorns	2,040	840
Elliotdale	3,000	60
Franschhoek (Paarl)	1,500	216
Gansbaai (Hermanus)	1,740	840
Jamestown (Aliwal-Noord)	1,500	960
Joubertina	2,100	1,800
Klipplaat	1,800	960
Komga	900	300
Loxton (Victoria-Wes)	1,440	600
Marydale (Prieska)	1,800	1,020
Merweville (Beaufort-Wes)	2,100	1,440
Montagu	4,800	1,440
Pearston	3,000	1,500
Philipstown	2,700	1,620
Seymour	3,600	2,400
Steytlerville	3,900	2,400
Strand (Somerset-Wes)	1,500	Kontrak
Stutterheim	3,600	2,100
Sutherland	2,760	1,500
Swellendam	2,400	Kontrak
Touwsrivier	576	240
Uitenhage	5,400	1,200
Vanwyksvlei (Carnarvon)	2,400	1,500
Venterstad	1,080	270
Vosburg (Victoria-Wes)	1,620	600
Williston	1,800	1,440
Worcester	8,000	Kontrak
Natal		
Impendhle	1,440	120
Ingwavuma	3,600	1,500
Mahlabatini	1,008	48
Newcastle	4,200	420
Nkandhla	1,800	420

Die sentrums tussen hakies is die landdrosdistrikte.

The salaries of district surgeons are reviewed annually and are based on statistics submitted by them in their annual health reports.

The salary indicated covers all services for which the Department of Health is responsible in the area concerned. No additional fees are payable, except—

(a) mileage at 10 cent per mile, only in respect of journeys to places outside a radius of three miles from headquarters;

(b) subsistance allowance at R2 per night when the District Surgeon is away from home; and

(c) operation fees at afixed tariff in respect of certain operations which are performed on a voluntary basis by the District Surgeon on State patients and which are not regarded as a part of his routine duties.

In regard to the drug allowance the incumbent must supply drugs to indigent patients at his own expense, but—

(i) vaccine is supplied free of charge;

(ii) tuberculosis and venereal disease preparations are supplied by the Department of Health; and

(iii) in the case of patients for whose treatment the Departments of Police, Prisons, Defence or Pensions are responsible, the incumbent is permitted to issue prescriptions to contracting chemists at the expense of the department concerned.

Distriksgeneeshere se salarisse word jaarliks hersien en is gebaseer op die omvang van die werk by distriksgeneesheerskappe. 'n Distriksgeneesheer moet self die omvang van sy werk in die vorm van 'n jaarverslag weerspieël en vir hersiening voorlê.

Die salaris soos aangedui dek alle dienste waarvoor die Departement van Gesondheid in die onderhawige gebied verantwoordelik is. Geen bykomende gelde is betaalbaar nie, behalwe—

(a) mylgelde teen 10 sent per myl alleen ten opsigte van ritte na plekke buite 'n omtrek van drie myl van die hoofstandplaas af;

(b) verblyfkoste teen R2 per nag wanneer die Distriksgeneesheer uithuising is; en

(c) operasiegelde teen 'n vasgestelde tarief ten opsigte van sekere operasies wat op 'n vrywillige basis deur die Distriksgeneesheer op Staatspasiënte uitgevoer word en wat nie as deel van sy roetine pligte beskou word nie.

Ten aansien van die medisynetoelaes moet die bekleër van die pos, medisyne aan behoeftiges op eie koste verskaf, maar—

(i) entstof word gratis verskaf;

(ii) tuberkulose- en veneriese siektemiddels word deur die Departement van Gesondheid voorsien; en

(iii) in die geval van pasiënte vir wie se behandeling die Departemente van Polisie, Gevangenisse, Verdediging en Pensioene verantwoordelik is, word die bekleër toegelaat om voorskrifte aan kontrakterende aptekers vir die bereiding van die medisyne op koste van die betrokke departement uit te reik.

Official Publications Issued During April 1969

BLUE BOOKS

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the South African Railways Administration, 1967/68 (R.P. 60/1968). Price R5.85, overseas R7.35, post free.

Thirtieth Annual Report of the Registrar of Building Societies, 1967 (R.P. 70/1968). Price R0.70, overseas R0.90, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Livestock and Meat Industries Control Board, 1966/67 (R.P. 73/1968). Price R0.55, overseas R0.70, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Oilseeds Control Board, 1967/1968 (R.P. 84/1968). Price R0.40, overseas R0.50, post free.

Estimate of the Expenditure to be defrayed from Revenue Account during the year ending 31 March 1970 (R.P. 2/1969). First print. Price R2, overseas R2.50, post free.

Estimate of the Expenditure to be defrayed from Loan Account during the year ending 31 March 1970 (R.P. 3/1969). Price R2.05, overseas R2.60, post free. (First print.)

Estimates of the Expenditure to be defrayed from Bantu Education Account during the year ending 31 March 1970 (R.P. 4/1969). Price R0.25, overseas R0.35, post free (First print.)

Estimate of the Expenditure to be defrayed from South West Africa Account during the year ending 31 March 1970 (R.P. 5/1969). Price R2.50, overseas R3.15 post free. (First print.)

Estimates of the Revenue to be received during the year ending 31 March 1970 (R.P. 6/1969). Price R0.15, overseas R0.20, post free. (First print.)

S.A.R. & H. Estimates of the Additional Expenditure to be defrayed from Revenue Funds during the year ending 31 March 1969. Price R0.15, overseas R0.25, post free. (First print.) (R.P. 8/1969.)

Offisiële Publikasies Uitgegee Gedurende April 1969

BLOUBOEKE

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekeninge van die Suid-Afrikaanse Spoorwegadministrasie vir die Boekjaar 1967-68 (R.P. 60/1968). Prys R5.85, oorsee R7.35, posvry.

Registrateur van Bouverenigings Dertigste Jaarverslag vir die jaar geëindig 31 Desember 1967 (R.P. 70/1968). Prys R0.70, oorsee R0.90, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekeninge van die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede en die Veesiektenavorsingsfonds, 1966/67 (R.P. 73/1968). Prys R0.55, oorsee R0.70, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekeninge van die Oliesadebeheerraad, 1967/68 (R.P. 84/1968). Prys R0.40, oorsee R0.50, posvry.

Begroting van die Uitgawes wat uit Inkomsterekening gedurende die jaar wat op 31 Maart 1970 eindig bestry moet word (R.P. 2/1969). Prys R2.00, oorsee R2.50, posvry. (Eerste druk.)

Begroting van die Uitgawes wat bestry moet word uit Leningsrekening gedurende die jaar wat op 31 Maart 1970 eindig (R.P. 3/1966). Prys R2.05, oorsee R2.60, posvry. (Eerste druk.)

Begroting van die Uitgawes wat bestry moet word uit Bantoeonderwysrekening gedurende die jaar wat op 31 Maart 1970 eindig (R.P. 4/1969). Prys R0.25, oorsee R0.35, posvry. (Eerste druk.)

Begroting van die Uitgawes wat bestry moet word uit Suidwes-Afrika-rekening gedurende die jaar wat op 31 Maart 1970 eindig (R.P. 5/1969). Prys R2.50, oorsee R3.15, posvry. (Eerste druk.)

Begroting van die Inkomste wat ontvang moet word gedurende die jaar wat op 31 Maart 1970 eindig (R.P. 6/1969). Prys R0.15, oorsee R0.20, posvry.

S.A.S. en H. Begroting van die Addisionele Uitgawe wat bestry moet word uit Inkomstefondse gedurende die jaar wat op 31 Maart 1969 eindig (R.P. 8/1969). Prys R0.15, oorsee R0.25, posvry. (Eerste druk.)

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Tobacco Industry Control Board, 1967/68 (R.P. 13/1969). Price R0.15, overseas R0.20, post free.

Report of the Pneumoconiosis Compensation Commissioner, 1967/68 (R.P. 18/1969). Price R0.75, overseas R0.95, post free.

Report of the Department of Coloured Affairs, 1967/68 (R.P. 22/1969). Price R0.70, overseas R0.90, post free.

First Report of the Commission of Enquiry into Taxation in S.A. (R.P. 24/1969). Price R0.65, overseas R0.85, post free.

Activities of the Department of Planning, 1967/68 (R.P. 28/1969). Price R1.05, overseas R1.30, post free.

Consolidated Report of the National Advisory Council on the Teacher (R.P. 30/1969). Price R0.95, overseas R1.20, post free.

Report of the Railways and Harbours Board (new raiting line between Vryheid and Empangeni) (R.P. 33/1969). Price R0.50, overseas R0.65, post free.

Annual Report of Statutory Committees of Educational Heads, 1968 (R.P. 40/1969). Price R0.25, overseas R0.35, post free.

Report of the National Advisory Education Council, 1968 (R.P. 45/1969). Price R4.30, overseas R0.40, post free.

SELECT COMMITTEE REPORTS

First Report of the Select Committee on Public Accounts (S.C. 1A/1969). Price R0.20, overseas R0.25, post free.

Report of the Select Committee on the Immorality Amendment Bill (S.C. 3/1969). Price R0.15, overseas R0.20, post free.

ACTS

Act 1/1969—Dairy Industries Amendment, 1969 (*Gazette* 2287). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 2/1969—Public Debt Commissioners Act, 1969 (*Gazette* 2292). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 3/1969—Defence Amendment Act, 1969 (*Gazette* 2299). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 4/1969—Moratorium Amendment, 1969 (*Gazette* 2300). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

ACTS (continued)

Act 5/1969.—Civil Defence Amendment, 1969 (*Gazette* 2301). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 6/1969—S.A.R. & H. Additional Amendment, 1969 (*Gazette* 2302). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 7/1969—National Film Board Amendment, 1969 (*Gazette* 2303). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 8/1969—War Graves Amendment, 1969 (*Gazette* 2304). Price R0.10, overseas, R0.15, post free.

Act 9/1969—Assessment of Damages Amendment, 1969 (*Gazette* 2305). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 10/1969—Financial Relations Amendment, 1969 (*Gazette* 2306). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 11/1969—Unauthorised Expenditure, 1967/68 (*Gazette* 2307). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 12/1969—Additional Appropriation, 1969 (*Gazette* 2293). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 13/1969—Public Health Amendment, 1969 (*Gazette* 2313). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 14/1969—Provincial and Territory Pension Amendment (*Gazette* 2314). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 15/1969—Establishment of Northern Division of Supreme Court (*Gazette* 2315). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 16/1969—Prohibition of Disguises Act, 1969 (*Gazette* 2316). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 17/1969—Magistrate's Court Amendment, 1969 (*Gazette* 2317). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 18/1969—Formalities in Respect of Leases of Land (*Gazette* 2318). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 19/1969—S.A. Medical Council Act, 1969 (*Gazette* 2319). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 20/1969—Part Appropriation, 1969 (*Gazette* 2320). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 21/1969—Scientific Research Council Act. 1969 (*Gazette* 2321). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 22/1969—Legal Aid Act, 1969 (*Gazette* 2322). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 23/1969—Liquor Amendment, 1969 (*Gazette* 2339). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Act 24/1969—Educational Services Amendment (*Gazette* 2340). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekeninge van die Raad van Beheer oor die Tabaknywerheid, 1867/68 (R.P. 13/1969). Prys R0.15, oorsee R0.20, posvry.

Verslag van die Kommissaris vir Pneumokoniosevergoeding vir die jaar geëindig 31 Maart 1968 (R.P. 18/1969). Prys R0.75, oorsee R0.95, posvry.

Departement van Kleurlingsake Verslag vir die tydperk 1 April 1967 tot 31 Maart 1968 (R.P. 22/1969). Prys R0.70, oorsee R0.90, posvry.

Belasting in Suid-Afrika—Eerste Verslag van die Kommissie van Ondersoek na die Fiskale en Montêre Beleid in Suid-Afrika (R.P. 24/1969). Prys R0.65, oorsee R0.85, posvry.

Verslag oor die werksaamhede van die Departement van Beplanning, 1967/68 (R.P. 28/1969. Prys R1.05, oorsee R1.30, posvry.

Gekonsolideerde Verslag van die Nasionale Adviserende Onderwysraad oor die Onderwyser (R.P. 30/1969). Prys R0.95, oorsee R1.20 posvry.

Verslag van die Spoorweg- en Haweraad i.v.m. 'n wysiging in die aanleg van die nuwe spoorlyn tussen Vryheid en Empangeni (R.P. 33/1969). Prys R0.50, oorsee R0.65, posvry.

Statutêre Komitee van Onderwyshoofde Jaarverslag vir die Kalenderjaar 1968 (R.P. 40/1969). Prys R0.25, oorsee R0.35, posvry.

Verslag van die Nasionale Adviserende Onderwysraad vir 1968 (R.P. 45/1969). Prys R0.30, oorsee R0.40, posvry.

GEKOSE KOMITEE VERSLAE

Eerste Verslag van die Gekose Komitee oor Openbare Rekenings (G.K. 1A/1969). Prys R0.20, oorsee R0.25, posvry.

Verslag van die Gekose Komitee oor die Ontugwysigingswetsontwerp (G.K. 3/1969). Prys R0.15, oorsee R0.20, posvry.

WETTE

Wet 1/1969—Wysigingswet op die Suiwelnywerheid, 1969 (*Staatskoerant* 2287). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 2/1969—Wet op die Staatskuldkommissarisse, 1969 (*Staatskoerant* 2292). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 3/1969—Wysigingswet op Verdediging, 1969 (*Staatskoerant* 2299). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 4/1969—Moratorium-wysigingswet, 1969 (*Staatskoerant* 2300). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

WETTE (vervolg)

Wet 5/1969—Wysigingswet op Burgerlike Beskerming, 1969 (*Staatskoerant* 2301). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 6/1969—Addisionele Spoorweg- en Hawebegrotingswet, 1969 (*Staatskoerant* 2302). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 7/1969—Wysigingswet op die Nasionale Filmraad, 1969 (*Staatskoeraent* 2303). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 8/1969—Wysigingswet op Oorlogsgrafte, 1969 (*Staatskoerant* 2304). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 9/1969—Wet op die Berekening van Skadevergoeding, 1969 (*Staatskoerant* 2305). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 10/1969—Wysigingswet op Finansiële Verhoudings, 1969 (*Staatskoerant* 2306). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 11/1969—Wet op Ongemagtigde Uitgawes (1967/68), 1969 (*Staatskoerant* 2307). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 12/1969—Addisionele Begrotingswet, 1969 (*Staatskoerant* 2293). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 13/1969—Wysigingswet op Volksgesondheid, 1969 (*Staatskoerant* 2313). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 14/1969—Provinsiale en die Gebiedsdienspensioenwet, 1969 (*Staatskoerant* 2314). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 15/1969—Wet op die Instelling van die Noord-Kaapse Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, 1969 (*Staatskoerant* 2315). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 16/1969—Wet op die Verbod op Vermommings, 1969 (*Staatskoerant* 2316). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 17/1969—Wysigingswet op Landdroshowe, 1969 *Staatskoerant* 2317). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 18/1969—Wet op die Formaliteite met Betrekking tot Huurkontrakte van Grond, 1969 (*Staatskoerant* 2318). Prys R0.10, oorsee R0.15 posvry.

Wet 19/1969—Wet op die Suid-Afrikaanse Mediese Navorsingsraad, 1969 (*Staatskoerant* 2319). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 20/1969—Gedeeltelike Begrotingswet, 1969 (*Staatskoerant* 2320). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 21/1969—Wysigingswet op die Wetenskaplike Navorsingsraad, 1969 (*Staatskoerant* 2321). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 22/1969—Wet op Regshulp, 1969 (*Staatskoerant* 2322). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 23/1969—Drankwysigingswet, 1969 (*Staatskoerant* 2339). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Wet 24/1969—Wysigingswet op Onderwysdienste, 1969 (*Staatskoerant* 2340). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

Act 25/1969—S.W.A. Affairs Act, 1969 (*Gazette* 2331). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 26/1969—S.A. Act Amendment, 1969 (*Gazette* 2341). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 27/1969—National Promotion Act, 1969 (*Gazette* 2342). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 28/1969—Nations, Monuments Act, 1969 (*Gazette* 2343). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 29/1969—Cultural Institution Act, 1969 (*Gazette* 2344). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 30/1969—Motor Vehicle Insurance Amendment (*Gazette* 2345). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 31/1969—Land Bank Amendment (*Gazette* 2332). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 32/1969—S.A.R. & H. Acts Amendment, 1969 (*Gazette* 2346). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 33/1969—S.A.R.& H. Appropriation, 1969 (*Gazette* 2333). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 34/1969—Abolition of Juries Act, 1969 (*Gazette* 2350). Price R0.10, overseas R0.15, post free.
Act 35/1969—Post Office Appropriation, 1969 (*Gazette* 2337). Price R0.10, overseas R0.15, post free.

MAPS

1/500,000 *Series (Reprints)*

Sheet SE 31/24—Bloemfontein:—

Topo edition. Price R0.60, overseas R0.75, post free.
Air edition. Price R0.60, overseas R0.75, post free.
Administrative edition. Price R0.60, overseas R0.75, post free.
Sheet SE 31/28—Durban:—

Topo edition. Price R0.60, overseas R0.75, post free.
Air edition. Price R0.60, overseas R0.75, post free.
Administrative edition. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

PUBLICATIONS OF THE BUREAU OF STATISTICS

Report 01-23-02—Labour Statistics—Wage Rates, Earnings and Average Hours Worked in the Engineering Industry. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Report 01-56-02—Labour Statistics: Labour Relations—Trade Unions, 1966/67. Price R0.60, overseas R0.75, post free.
Report 01-23-02—Labour Statistics: Wage Rates, Earnings and Average Hours Worked in the Engineering Industry, September 1966. Price R0.60, overseas R0.75, post free.
Report 13-11-02—Anticipated Capital Expenditure of the Public Sector, 1969-1971. Price R0.60, overseas R0.75, post free.
Quarterly Bulletin of Statistics, January-March 1969. Price R1.50, overseas R1.90, post free.

MISCELLANEOUS

Foreign Trade Statistics, 1967, Vol I (Imports and Exports). Price R2.20, overseas R2.75, post free.
Monthly Abstract of Trade Statistics, January/October 1968. Price R1, Overseas R1.25, post free.
Quarterly Report, Department of Mines "Minerals", October-December 1968. Price R0.50, overseas R0.65, post free.

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN.

Wet 25/1969—Wet op Aangeleenthede met Betrekking tot Suidwes-Afrika, 1969 (*Staatskoerant* 2331). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 26/1969—Wysigingswet op die Suid-Afrika-wet, 1969 (*Staatskoerant* 2341). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 27/1969—Wet op Bevordering van Nasionale Kultuur, 1969 (*Staatskoerant* 2342). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 28/1969—Wet op Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (*Staatskoerant* 2343). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 29/1969—Wet op Kulturele Inrigtings, 1969 (*Staatskoerant* 2344). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 30/1969—Wysigingswet op Motorvoertuigassuransie, 1969 (*Staatskoerant* 2345). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 31/1969—Wysigingswet op die Landbank, 1969 (*Staatskoerant* 2332). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 32/1969—Wysigingswet op Spoorweg- en Hawewette, 1969 (*Staatskoerant* 2346). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 33/1969—Spoorweg- en Hawebegrotingswet, 1969 (*Staatskoerant* 2333). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 34/1969—Wet op die Afskaffing van Juries, 1969 (*Staatskoerant* 2350). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.
Wet 35/1969—Poskantoorbegrotingswet, 1969 (*Staatskoerant* 2337). Prys R0.10, oorsee R0.15, posvry.

KAARTE

1:500:000 *Reeks (herdrukke)*

Vel SE 31/24—Bloemfontein:—

Topografiese uitgawe. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.
Lugvaartkundige uitgawe. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.
Administratiewe uitgawe. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.
Vel SE 31/28—Durban:—

Topografiese uitgawe. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.
Lugvaartkundige uitgawe. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.
Administratiewe uitgawe. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

PUBLIKASIES VAN DIE BURO VIR STATISTIEK

Verslag 01-23-02—Arbeidstatistieke—Loontariewe, Verdienstes en Gemiddelde Ure Gewerk in die Ingenieursbedryf, September 1966. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Verslag 01-56-02 — Arbeidstatistieke — Arbeidsverhoudinge—Vakverenigings, 1966-67. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.
Verslag 13-11-02—Verwagte Kapitaalbesteding van die Openbare Sektor, 1969 tot 1971. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Kwartaalbulletin van Statistiek, Maart 1969. Prys R1.50, oorsee R1.90 posvry.

DIVERSE

Buitelandse Handelstatistieke, Boekdeel I, Invoere en Uitvoere, 1967. Prys R2.20, oorsee R2.75, posvry.

Maandelikse Uittreksel van Handelstatistieke, Januarie-Oktober 1968. Prys R1.00, oorsee R1.25, posvry.

Driemaandelikse Verslag van Departement van Mynwese "Minerale" Oktober, Desember 1968. Prys R0.50, oorsee R0.65, posvry.

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

Closing Times for Legal Notices and Government Notices

As 4, 6 and 7 April 1969, and 15 and 31 May 1969, are public holidays, the closing times for acceptance of Legal Notices, Government Notices, etc., will be as follows:—

3 p.m. on Thursday, 27 March 1969, for the issue of Thursday, 3 April 1969.

3 p.m. on Wednesday, 2 April 1969, for the issue of Friday, 11 April 1969.

3 p.m. on Thursday, 8 May 1969, for the issue of Friday, 16 May 1969.

3 p.m. on Thursday, 29 May 1969, for the issue of Friday, 6 June 1969.

Late notices will be published in the subsequent issues.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

BELANGRIKE AANKONDIGING

Sluitingstyd vir Wetlike Kennisgewings en Goewermentskennisgewings

Aangesien 4, 6 en 7 April 1969 en 15 en 31 Mei 1969, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstye vir die aanname van Wetlike kennisgewings en Goewermentskennisgewings, ens., as volg wees:—

3 nm. op Donderdag, 27 Maart 1969, vir die uitgawe van Donderdag, 3 April 1969.

3 nm. op Woensdag, 2 April 1969, vir die uitgawe van Vrydag, 11 April 1969.

3 nm. op Donderdag, 8 Mei 1969, vir die uitgawe van Vrydag, 16 Mei 1969.

3 nm. op Donderdag, 29 Mei 1969, vir die uitgawe van Vrydag, 6 Junie 1969.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawes geplaas word.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

Government Gazette

OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Subscription Rates: Local—R7.00 per annum
Overseas—R8.75 per annum

CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES.

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which are to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday is 3 p.m. on the preceding Friday. Any copy received after the closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*. In the event of public holidays the closing dates are advanced, as announced in the *Government Gazette* from time to time.

2. Only legal notices are accepted for publication in the *Government Gazette*, and they are subject to the approval of the Government Printer who can refuse acceptance or further publication of any notice.

3. The Government Printer reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

4. No liability is assumed for any delay in publishing a notice or for publishing it on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is assumed in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

5. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

6. The Government Printer reserves the right to publish notices under a general heading without separate titles, and is not liable for the erroneous classification of such notices in the *Government Gazette* or for anything that may result therefrom.

7. The copy of notices must not be part of any covering letter or document, and must be written or typed on one side of the paper only. All proper names must be clearly legible, and in the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only on payment of the cost of second insertion.

8. Notices will not be inserted in the *Government Gazette* unless the cost of the insertion is prepaid or the advertiser has an account with the Government Printer.

9. Accounts may be opened with the Government Printer, and the conditions on which such accounts are opened will be furnished on request.

10. All cheques, bank drafts, postal orders or money orders must be crossed and made payable to the "Government Printer". Postage stamps are not acceptable, nor are revenue stamps except for deceased estate notices.

11. Copies of the *Government Gazette* which may be required to prove publication of the relative notice are not supplied free. Copies of the relevant *Gazette* may be obtained at 10c per copy. No liability is assumed for neglect to post such a *Gazette* or a delay in the despatch thereof.

12. **Rates for the insertion of Legal Notices—**

Kind of notice.	*Rate per insertion.* R
(1) **Appointment as sworn appraiser**—per notice	3 00
Naturalization—per notice and including cost of supply of one copy of the relative *Government Gazette*	1 50
Motor Vehicle Insurance Act (Claims)—per notice ...	2 00
Lost Life Insurance Policies—per notice	1 50
Insolvency Act (Forms J28, J29, 1, 2, 3, 4, 5 and 6)—per notice	2 00
(Notices to be submitted on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.)	
Applications for Liquor Licences—per application ...	4 00
(Must be submitted on the prescribed forms and will be published in a special *Government Gazette.*)	

Staatskoerant

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Intekengeld: Plaaslik—R7.00 per jaar
Oorsee—R8.75 per jaar

VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS.

1. Die *Staatskoerant* word elke week op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 3 nm. op die voorafgaande Vrydag. Kopie van kennisgewings na sluitingstyd ontvang, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende *Staatskoerant*. In geval van openbare vakansiedae word die sluitingsdatums vervroeg soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* aangekondig.

2. Slegs wetlike kennisgewings word vir publikasie in die *Staatskoerant* aangeneem en hulle is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

3. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.

4. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publisering van 'n kennisgewing of vir die publisering daarvan op 'n ander datum as dié deur die insender bepaal. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

5. Die insender word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat mag voortvloei uit enige aksie wat weens die publisering, hetsy met of sonder enige weglating, foute, onduidelikhede of in watter vorm ook al, van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

6. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kennisgewings onder 'n algemene opskrif sonder afsonderlike hoofde te publiseer en is nie aanspreeklik vir die foutiewe klassifisering van sodanige kennisgewings in die *Staatskoerant* of vir enigiets wat daaruit mag voortvloei nie.

7. Die kopie van kennisgewings mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument wees nie en moet slegs op een kant van die papier geskryf of getik wees. Alle eiename moet duidelik leesbaar wees en indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.

8. Geen kennisgewing sal in die *Staatskoerant* geplaas word nie, tensy die koste van die plasing daarvan vooruitbetaal is, of die insender oor 'n rekening by die Staatsdrukker beskik.

9. Rekenings kan by die Staatsdrukker geopen word en die voorwaardes waarop sodanige rekenings geopen word, sal op aanvraag verstrek word.

10. Alle tjeks, bankwissels, posorders of poswissels moet gekruis en betaalbaar gemaak word aan die „Staatsdrukker". Posseëls is nie aanvaarbaar nie en ewemin, behalwe vir kennisgewings van bestorwe boedels, ook inkomsteseëls.

11. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig kan wees ter bewys van publikasie van die betrokke kennisgewing word nie gratis verskaf nie. Eksemplare van die betrokke *Staatskoerant* kan teen 10c per eksemplaar verkry word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant* af te stuur of vertraging in die afsending daarvan.

12. **Tariewe vir die plasing van Wetlike Kennisgewings—**

Aard van kennisgewing.	*Tarief per plasing.* R
(1) **Aanstelling as beëdigde taksateur**—per kennisgewing	3 00
Naturalisasie—per kennisgewing en met inbegrip van koste vir verskaffing van een eksemplaar van die betrokke *Staatskoerant*	1 50
Motorvoertuigassuransiewet (Eise)—per kennisgewing	2 00
Verlore Lewensversekeringspolisse—per kennisgewing	1 50
Insolvensiewet (Vorms J28, J29, 1, 2, 3, 4, 5 en 6)—per kennisgewing	2 00
(Kennisgewings moet op of in die korrekte vorm soos deur die Insolvensiewet voorgeskryf ingedien word.)	
Dranklisensieaansoeke—per aansoek	4 00
(Moet op die voorgeskrewe vorms ingedien word en sal in 'n spesiale *Staatskoerant* gepubliseer word.)	

Kind of notice.	*Rate per insertion.* R
Business Notices, i.e. change of address, abandonment of business, sales, transfers and change of partnership—per notice	3 00
Notices prescribed by the Livestock and Meat Industries Control Board—per notice	5 00
[Must be submitted on forms V91 (*a*) (i) or V91 (*a*) (ii) or V91 (*a*) (iii).]	
Lost Documents (other than Life Insurance Policies)—per notice	5 00
Notices, in tables of 3 columns—	
(i) Lists of unclaimed moneys (name, address and amount)—per line	0 50
(ii) Other (name, address and amount)—per line	0 50
Change of Name—per notice for four insertions	20 00

(2) **Deceased Estates—Notices must be submitted on the prescribed forms with uncancelled revenue stamps to the value of R2 per notice gummed down into the proper space.**

(3) **Other Legal Notices,** e.g. company notices, orders of the court, sales in execution and notices other than those mentioned in paragraphs (1) and (2) above—

(*a*) Minimum rate for the first 100 words or part thereof	3 00
For each additional 50 words or part thereof	1 50
(*b*) For each repetition of the first 100 words or part thereof, extra	2 40
For each repetition of each additional 50 words or part thereof, extra	1 20

Note.—The cost of insertion of a notice in (3) above may conveniently be ascertained from the following table:—

Number of words.	Number of insertions.			
	One.	Two.	Three.	Four.
	R	R	R	R
1–100	3.00	5.40	7.80	10.20
101–150	4.50	8.10	11.70	15.30
151–200	6.00	10.80	15.60	20.40
201–250	7.50	13.50	19.50	25.50
251–300	9.00	16.20	23.40	30.60
301–350	10.50	18.90	27.30	35.70
351–400	12.00	21.60	31.20	40.80
401–450	13.50	24.30	35.10	45.90
451–500	15.00	27.00	39.00	51.00
501–550	16.50	29.70	42.90	56.10
551–600	18.00	32.40	46.80	61.20
601–650	19.50	35.10	50.70	66.30
651–700	21.00	37.80	54.60	71.40
701–750	22.50	40.50	58.50	76.50
751–800	24.00	43.20	62.40	81.60
801–850	25.50	45.90	66.30	86.70
851–900	27.00	48.60	70.20	91.80
901–950	28.50	51.30	74.10	96.90
951–1,000	30.00	54.00	78.00	102.00

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

Aard van kennisgewing.	*Tarief per plasing.* R
Besigheidskennisgewings, d.i. adresverandering, staking van besigheid, verkope, oordragte en verandering van vennote—per kennisgewing	3 00
Kennisgewings soos deur die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheid voorgeskryf—per kennisgewing	5 00
[Moet op vorms V91 (*a*) (i) of V91 (*a*) (ii) of V91 (*a*) (iii) ingedien word.]	
Verlore Dokumente (uitgesonderd lewensversekeringspolisse)—per kennisgewing	5 00
Kennisgewings, in tabelvorm oor 3 kolomme—	
(i) Lyste van onopgeëiste gelde (naam, adres en bedrag)—per reël	0 50
(ii) Ander (naam, adres en bedrag)—per reël	0 50
Naamsverandering—per kennisgewing vir vier plasings	20 00

(2) **Bestorwe Boedels—Kennisgewings moet op die voorgeskrewe vorms ingedien word met ongerojeerde inkomsteseëls ter waarde van R2 per kennisgewing in die regte plek daarop geplak.**

(3) **Ander wetlike kennisgewings,** bv. maatskappykennisgewings, bevele van die hof, geregtelike verkope en ander wetlike kennisgewings as dié in paragrawe (1) en (2) hierbo vermeld—

(*a*) Minimum tarief vir die eerste 100 woorde of gedeelte daarvan	3 00
Vir elke addisionele 50 woorde of gedeelte daarvan	1 50
(*b*) Vir elke herhaling van die eerste 100 woorde of gedeelte daarvan, ekstra	2 40
Vir elke herhaling van elke addisionele 50 woorde of gedeelte daarvan, ekstra	1 20

L.W.—Die koste vir die plasing van 'n kennisgewing in (3) hierbo kan gerieflikheidshalwe vanaf die onderstaande tabel vasgestel word:—

Getal woorde.	Getal plasings.			
	Een.	Twee.	Drie.	Vier.
	R	R	R	R
1–100	3.00	5.40	7.80	10.20
101–150	4.50	8.10	11.70	15.30
151–200	6.00	10.80	15.60	20.40
201–250	7.50	13.50	19.50	25.50
251–300	9.00	16.20	23.40	30.60
301–350	10.50	18.90	27.30	35.70
351–400	12.00	21.60	31.20	40.80
401–450	13.50	24.30	35.10	45.90
451–500	15.00	27.00	39.00	51.00
501–550	16.50	29.70	42.90	56.10
551–600	18.00	32.40	46.80	61.20
601–650	19.50	35.10	50.70	66.30
651–700	21.00	37.80	54.60	71.40
701–750	22.50	40.50	58.50	76.50
751–800	24.00	43.20	62.40	81.60
801–850	25.50	45.90	66.30	86.70
851–900	27.00	48.60	70.20	91.80
901–950	28.50	51.30	74.10	96.90
951–1,000	30.00	54.00	78.00	102.00

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

Save Time and Money, Use Franking Machines

Spaar Tyd en Geld, Gebruik Frankeermasjiene

Legal Advertisements—Wetlike Advertensies

BUSINESS NOTICES.—BESIGHEIDSKENNISGEWINGS

Sales, Transfers, Change of Partnerships, Removal of Businesses, Abandonment of Businesses
Adresverandering, Staking van Besighede, Verkope, Oordragte, Verandering van Vennote

TRANSVAAL

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee dat ABDULHAY AHMED KOLA, al sy reg, titel en aanspraak in en tot die handelsake KOLA & COMPANY, gedryf te Ottosdal en Rostrataville in vennootskap met EBRAHIM AHMED KOLA, MAHOMED AHMED KOLA, ISMAIL AHMED KOLA en SULIMAN AHMED KOLA, verkoop het aan EBRAHIM AHMED KOLA, wat gemelde sake onder dieselfde naam op dieselfde plekke in vennootskap met die orige vennote sal voortsit. 11687—23-30-6

CHANGE OF CONSTITUTION

Notice is hereby given that the constitution of the partnership business hitherto conducted by MORRIS NOMIS and BARNETT DAVIDS, under the style OLD ARCADE BOOKSHOP, Old Arcade, 100 Market Street, Johannesburg, has been altered and that the business will henceforth be conducted by MORRIS NOMIS, on his own account.—Sidney P. Franklin, P.O. Box 4012, Johannesburg. 12590—30-6-13

CHANGE OF LIMITED COMPANY'S NAME

Notice is hereby given that the general dealer's business conducted by M. Y. GARDEE DISTRIBUTORS (PTY) LTD, at 4 Malherbe Street, Burgersdorp, Newtown, under the style of HARDWARE IMPORTERS AND DISTRIBUTORS, has changed its name to HARDWARE IMPORTERS AND DISTRIBUTORS (PTY) LTD.—M. Y. Gardee, P.O. Box 4266, Johannesburg. 13154—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that MANUEL HOMEN GOUVEIA DE PONTE, who hitherto carried on business under the name and style of LANGERMAN FRUITERERS, at 75 Langerman Drive, Kensington, Johannesburg, has sold the aforesaid business to ESTEVES DE AGRELLA PINGO, who will henceforth conduct the said business under the same name and style and at the same address for his own account.—Herbert N. Krouse, Attorney for the Parties, 209 Rutland Place, Odendaal Street, Germiston. 13154—6-13

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business conducted by AUBREY HUNTLEY, under the style of GEMS UNIQUE, carrying on business at 42 Plein Street, Johannesburg, has been sold and will be transferred to MESSRS WILD AFRICA CURIOS (PTY) LIMITED, 30 days after publication hereof.—Aronowsky, Miller & Company, Attorneys for the Parties, Suite 501, Corporation Building, cor. of Commissioner and Rissik Streets, Johannesburg. 20 May 1969. 13125—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business carried on by ANASTASIAS HARALAMBOUS, under the style of GOLDEN PLATE RESTAURANT, 7 Loveday Street, Johannesburg, has been sold to PANDELIS TAMBOULAS, who will carry on the said business under the same style and for his sole account at the same address which sale shall become effective thirty (30) days from the last publication of this notice.—Goldman & Savell, Attorneys for Parties, 142 Maritime House, 26 Loveday Street, Johannesburg. Paschalis Thomaides, Agents for Parties, 29 Queens Court, Klein Street, Johannesburg. 13018—6

CESSATION OF BUSINESS

Kindly take notice that THOMAS FLEISER, will cease to conduct the business of MAIN HEEL BAR, at 95b Maritime House Main Street, Johannesburg, on 30 June 1969.—Katzenellenbogen, Swirsky & Kantor, Attorneys for Owner, Fifth Floor, Western Bank House, 78 Market Street, Johannesburg. 13028—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PIETER DANIEL LOMBARD and GLADYS LOMBARD (born STEYN), trading as HI-WAY CAFÉ, at 320 Kerk Street, Hendrina, District of Middelburg, Transvaal, to dispose of the said business together with all the assets thereof to NIK NIKOLAOY and MARTINUS NEL, upon the expiration of a period of 30 (thirty) days after the last publication hereof and who will carry on the said business under the same style and address for their own benefit. Dated at Middelburg this 27th day of May 1969.—S. E. Steyn & Esterhuysen, Attorneys for the Parties, 12 Market Street (P.O. Box 68), Middelburg, Transvaal. 13050—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business conducted by JOHN JACOBUS HATTINGH, under the style of MILANO GROCERY AND PROVISION STORE, at 374b Jules Street, Malvern Johannesburg, has been sold and will be transferred to MARIARITA (PROPRIETARY) LIMITED, 30 days after the last publication hereof.—Geo. Isserow & T. L. Friedman, Attorneys for Parties, 546 Jules Street, Malvern, Johannesburg. 13125—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of Act 24 of 1936, as amended, that the dry cleaning business carried on by CHARALAMBOS JASONIDES, under the style of SOUTH HILLS DRY CLEANERS, at corner of Shannon and Estantia Streets, South Hills, Johannesburg, has been sold and will be transferred as a going concern to SOUTH HILLS DRY CLEANERS AND LAUNDERERS (PROPRIETARY) LIMITED, who will continue to trade under the style or firm of SOUTH HILLS DRY CLEANERS, for their own account and benefit as and from 1 June 1969. Dated at Johannesburg this 22nd day of May, 1969.—Ernest Beder & Friedland, Attorneys for the Seller, Sixth Floor, Marlborough House, Eloff Street, Johannesburg. 13125—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PIERRE ROGER ESCALLE, carrying on business as a restaurant, under the style of THE CHALET, at B.P. Centre, 36 Kerk Street, Johannesburg, to dispose of the said business together with all assets thereof, after the expiration of the statutory period to ELIAS STAMATIOU, who will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit, with retrospective effect to 1 May, 1969.—A. M. Gordon, Attorney for the Parties, 304 Locarno House, Loveday and Main Streets, Johannesburg. 13125—6

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given of the intended disposal of the general dealer's business conducted by MAHOMED YOOSOOF GARDEE, at 4 Malherbe Street, Burgersdorp, Newtown, under the style of GARDEE'S WHOLESALE HOUSE, to M. Y. GARDEE'S WHOLESALE HOUSE (PTY) LTD, from 1 July 1969 trading as GARDEE'S WHOLESALE HOUSE.—M. Y. Gardee, P.O. Box 4266, Johannesburg.

—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, No 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ACE METALS (PROPRIETARY) LIMITED, carrying on business as ACE METALS, at 373 Moot Street, Hercules, Pretoria, to dispose of the goodwill of the said business together with all fixtures, fittings and stock-in-trade, as well as the buying depots known as A.N. METALS, situate at 478 Van der Hoff Road, Hercules, Pretoria, A. RAUTENBACH METALS, situate at 30 Potgieter Street, Pretoria, and METEOR METALS, situate at 334 Von Wielligh Street, Pretoria, after the expiration of a period of not less than 30 (thirty) days from date of the last publication of this advertisement, to WILLIAM ANDREW NEL, who will carry on the same business under the style and names and addresses as aforesaid for his own account with effect from 1 June 1969.—Nathan Bloch & Gross, Attorneys for the Parties, 610 Sanlam Building, Pretorius Street (P.O. Box 899), Pretoria.

12894—6-13-20

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig die bepalings van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig dat MARGARIETHA CAROLINA VENTER, 'n weduwee, haar winkel bekend as VENTER SE KONTANTWINKEL, Milnerstraat 291, Kensington B, Randburg, verkoop het aan GEORGE WILLEM GOUSSARD, wat die gemelde besigheid vir sy eie rekening en voordeel onder dieselfde naam sal voortsit met effek vanaf 20 Julie 1969. Gedateer te Randburg op hierdie 26ste dag van Mei 1969.—De Villiers & Grobbelaar, Crossroadssentrum 66, Hendrik Verwoerdrylaan, Ferndale, Randburg. 13145—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, as amended, that COSTA LIMBERIS, carrying on business under the style of MONTE CARLO RESTAURANT, corner of Margaret Avenue and Voortrekker Street, Kempton Park, has sold the said business to NEOPTOLEMOS SOTIRI THEODOROU, who shall continue to conduct the business under the same style at the same address for his own account and benefit.—Botha, Massyn & McKenzie, Attorneys for the Parties, Mutual Building, West Street (P.O. Box 53), Kempton Park. 13130—6-13

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 34 van Wet 24 van 1936, dat VIOLET IVY EDGELEY, die besigheid bekend as ELANDSDRIFT GENERAL DEALER, geleë in die distrik Krugersdorp, Transvaal, gaan vervreem aan DAVID JOHANNES BOTES, van Botesdal, Pk. Muldersdrift, distrik Krugersdorp, na verloop van 'n tydperk van minstens dertig (30) dae vanaf publikasie hiervan en gemelde voornemende koper sal die besigheid voormeld op dieselfde perseel en naam dryf.—Dyason Douglas Muller & Meyer, Saambougebou, Andriesstraat, Pretoria. 13185—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business of PRIMROSE TAVERN, hitherto carried on by JOHANNES PETRUS ROSSOUW TOERIEN, at 127 Rietfontein Road, Primrose, Germiston, together with the Aerated Mineral Water Licence attached to the said business, has been sold subject to such consent as may be required from the Liquor Licensing Board of Germiston, and will be transferred to JOHAN HENDRIK GEORG GERTZEN, WILLEM STERNBERG MYBURGH and ABRAHAM OCTAVIUS SCHREUDER MAREE (with ABRAHAM OCTAVIUS SCHREUDER MAREE as the Licensee), immediately after the expiration of the period specified in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, and to be effective from 1 April 1969.—H. Davidoff & Herman, Parties Attorneys, 6 Provident Buildings, President Street, Germiston. 12955—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the gent's hairdressing business, carried on by ALEXANDROS KIRKINIS, under the name or style of LESVOS BARBER SHOP, at 24 Van Riebeeck Street, Edenvale, has been sold to YAKIM STAYA, who will carry on the business under the name or style of LESVOS BARBER SHOP, at the same address for his own account and benefit as and from 5 May 1969.—S. M. Lahana, Attorney for the Parties, 308 Palace Buildings, 52 Pritchard Street, Johannesburg. 12956—6

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOHN FORTUNE COGGER, carrying on business under the style and name of SALON RICHÉ, at 136 Market Street, Johannesburg, to dispose of the said business together with all the assets thereof as and from 30 (thirty) days after the last publication hereof, but with effect from 1 June 1969, to MICHEL LIONEL PAU, who will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit.—Gerald Horwitz, Attorney for the Parties, Second Floor, Century Insurance Building, cor. of Kruis and Market Streets, Johannesburg. 12921—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that SANDRINGHAM BOTTLE STORE (PROPRIETARY) LIMITED, carrying on business as SANDRINGHAM BOTTLE STORE (PROPRIETARY) LIMITED, at 70 George Avenue, Johannesburg, intends to dispose of its business to MANUEL CELESTIUS SARDINHA CARREIRA, in his capacity as trustee for a company about to be formed, which company will conduct the business for its own account. Dated at Germiston on the 26th day of May 1969.—Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Allied Building, 170 Meyer Street, Germiston. 12898—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of Act 24 of 1936, as amended, that the business of tearoom and general dealer carried on by ALEXANDROS ARGYROU, under the style of THEO'S GENERAL STORES, at 42 Angvick and Fergus Roads, Valhalla, Pretoria, has been sold to LEONDIOS THEODOROU, to whom such business will be transferred after expiry of the statutory period provided for in section 34 (1) aforesaid.—S. Palos, 501a C.N.A. Building, Commissioner Street, Johannesburg. 12784—6

OORDRAG VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig artikel 34 van Wet 24 van 1936, dat C. D. GEORGHIADES, van voorneme is om binne dertig dae na die laaste publikasie hiervan die besigheid bekend as GRAND TEA ROOM, geleë te Hoofstraat, Sabie, distrik Pilgrim's Rest, oor te dra aan S. KANARIS, wat die gesegde besigheid onder die naam GRAND TEA ROOM, sal voortsit by dieselfde adres vir sy eie rekening.—J. B. Cornelius, Prokureur vir die Party, Markplein (Posbus 62), Sabie. 12691—6

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee in terme van Artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat P & H STEENKAMP BELEGGINGS (EIENDOMS) BEPERK, wat handel as slagters onder die naam van HENDRINA KONTANT SLAGHUIS, op Erf 334, Hendrina, van voorneme is om die gemelde besigheid te verkoop aan LOUIS ISAIS BOTHA, wat die besigheid vir eie rekening sal dryf op dieselfde adres onder dieselfde naam. Geteken te Middelburg, Transvaal, op hierdie die 22ste dag van Mei 1969.—Lindhout & Birman, Prokureurs vir die Partye, Posbus 13, Middelburg, Transvaal. 12733—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business known as DOUGLAS COLLIERY TRADING STORE, carried on by ROSIE ISRAELSON, at Douglas Colliery, P.O. Vandyksdrift, District of Middelburg, Transvaal, has been sold to DOUGLAS TRADING (PROPRIETARY) LIMITED, who will take possession of all the assets of the business, and who will carry on the said business at the same address with effect from 8 February 1969.—I. Schech & Son, Attorneys for the Parties, Escombe Chambers, Escombe Street (P.O. Box 137), Witbank, 22 May 1969. 12732—6

CAPE—KAAP

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, that the business heretofore carried on by NICOLAAS BERRY, under the style of NICKS CORNER HOUSE, corner of Kruger and Kannemeyer Street, Venterstad, has been sold to JASPER CHRISTOFFEL BARLOW, who will carry on business at the same address for his own account as from 1 July 1969.—Groch & Company, Attorneys for the Parties, P.O. Box 22, Venterstad. 12598—30-6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, that the general dealers business heretofore carried on by STANLEY THOMAS MC VITTY, at Knapdaar, Cape Province, under the style of KNAPDAAR HANDELSHUIS, has been sold to BAREND RUDOLF KRUGER, who will carry on the business at the same address for his own account as from 1 July 1969.—Groch & Company, Attorneys for the Parties, P.O. Box 40, Burgersdorp. 12598—30-6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business carried on by EDWIN MEYER WASSUNG, ERNESTINE BLANCHE RISSIK, NANCY BARBARA CREED and MAVIS ISABEL GUMMER, in partnership, under the style of WASSUNG'S BOTTLE STORE, at 120 Marsh Street, Mossel Bay, has been sold to PIETER KUYPERS ALBERTYN, of Riggton, Bonnievale, who will carry on the business under the same style and at the same address for his own account and benefit as from 1 June 1969. Dated at Mossel Bay this 24th day of May 1969.—Miller, Moodie & Terblanche, Attorneys for the Parties, 30 Cuff Street (P.O. Box 83), Mossel Bay. 13015—6

SALE OF BUSINESS

NEWMAN'S SHOES (PROPRIETARY) LIMITED, intends to dispose of its business carried on at 36 Plein Street, Cape Town, to BRADLEE FOOTWEAR (PROPRIETARY) LIMITED. 13006—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business carried on by JOSÉ EDWARD GOMES, trading as GOMES SUPERMARKET, at 36 Van Riebeeck Street, Heidelberg, Cape, has been sold to JOAO GOMES, of Marsh Street, Mossel Bay, who will carry on the business under the same style and at the same address for his own account and benefit as from 1 June 1969. Dated at Mossel Bay this 24th day of May 1969.—Miller, Moodie & Terblanche, Attorneys for the Parties, 30 Cuff Street (P.O. Box 83), Mossel Bay. 13016—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that GABRIEL DE KOCK, has sold his business known as HAWE KAFEE, situate in Bland Street, Mossel Bay, to STEPHANUS JOHANNES JANSE VAN VUUREN, who will carry on the said business for his own account and benefit and under the same name and style, as from 1 June 1969. Dated at Mossel Bay this 24th day of May 1969.—Scholtz, Pauw & Van Renen, Agents for both Parties, 26 Cuff Street (P.O. Box 3), Mossel Bay.

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van GABRIEL DE KOCK, wat handel dryf onder die naam HAWE KAFEE, te Blandstraat, Mosselbaai, om genoemde besigheid te verkoop aan STEPHANUS JOHANNES JANSE VAN VUUREN, wat genoemde besigheid op dieselfde adres en wyse vir sy eie rekening sal voortsit vanaf 1 Junie 1969. Gedateer te Mosselbaai hierdie 24ste dag van Mei 1969.—Scholtz, Pauw & Van Renen, Agente vir beide Partye, Cuffstraat 26 (Posbus 3), Mosselbaai. 12966—6

ALIENATION OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that REPUBLIC PAINTING SERVICES (PROPRIETARY) LIMITED, has sold to METALFLEX CONTRACTING DIVISION (PROPRIETARY) LIMITED, its painting business carried on from 84 Marine Drive, Paarden Eiland, Cape Town, and that the said METALFLEX CONTRACTING DIVISION (PROPRIETARY) LIMITED, will continue to conduct such business for its own account at the same address. Dated at Cape Town this 28th day of May 1969.—Dichmont & Dichmont, Attorneys for the Parties, Union-Castle Building, 55 St George's Street, Cape Town. 13097—6

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given, in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of MARKS FRUITERERS (PTY) LTD and BOLAND FRUIT DISTRIBUTORS (PTY) LTD, carrying on business as fruit and vegetable wholesalers, ships chandlers and importers, under the style of MARKS FRUITERERS, at 56 Newmarket Street, Cape Town, do dispose of the business, together with all assets, after the expiration of a period of 30 days from the final date of publication of this notice to L.L.B. MEAT SUPPLIERS (PROPRIETARY) LIMITED, who will thereafter carry on the business at the same address for their own account and benefit. Dated at Cape Town this 28th day of May 1969.—Kamfer, Carse & Müller, Attorneys for the Parties, 1001 Guardian Building, 33 Adderley Street, Cape Town. Gelb, Gelb, Simon & Shapiro, Attorneys for the Parties, Colonial Mutual Buildings, 106 Adderley Street, Cape Town. 13098—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that Mrs ALICE BEATRICE MARTHA VAN STAVEL, carrying on business under the name and style of VICTORIA DELICATESSEN AND SUPPLY STORE, at Victoria Road, Busy Corner, Grassy Park, has sold the said business to Miss LILLIAN ELLEN ADAMS, who will continue to trade for her own account under the same name and style at the same address.—W. B. Morkel & Co., Agent for the Parties, 117 St George's Street, Cape Town. 13102—6

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, that it is the intention of JOHN JOSEPH RHODE, carrying on business as TEDDY'S, at 64 Grasmere Street, Athlone, Cape, to sell the said business to FOROUK GOOLAM, who will carry on such business at the same address for his own account as and from 30 days from the date of the last publication of this notice.—Galloway & Co., Attorneys for Seller, 106 Adderley Street, Cape Town. 13099—6

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van CORNELIS ERNS DUYTS, handel drywende as LUNEBURG WINKELS, te plaas Ouderdom 12, distrik Paulpietersburg, om die gemelde besigheid te verkoop aan EDGAR LOUIS SCHUTTE en HUGO WILHELM PETERS, wat die besigheid sal oorneem en vir hulle eie rekening sal voortsit te dieselfde adres en wel vanaf 10 Julie 1969. Geteken te Vryheid, die 28ste dag van Mei 1969.—Uys & Boshoff, Prokureurs vir die Partye, Posbus 231, Vryheid. 13187—6

ALIENATION OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of CORAL ADELINE LADD (born BESSESEN), carrying on business as THE RED DOOR, at Mill Street, Port Elizabeth, to dispose of the said business together with all the assets thereof, after the expiration of a period of 30 days from the date of the last publication hereof to THE RED DOOR (PTY) LTD, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for its own account and benefit.—R. Loon & Loon, Attorneys for the Parties, Barclays Bank Building, 582/586 Main Street, North End, Port Elizabeth. 12729—6

NATAL

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Notice is hereby given that the partnership business hitherto carried on by ISMAIL EBRAHIM NAKOODA and MAHOMED ISMAIL NAKOODA, under the style of LAKHI'S SUPERMARKET at Bell Street, Greytown, has been dissolved with effect from 1 May 1969. The business will continue to be conducted at the same premises and under the same style by the said MAHOMED ISMAIL NAKOODA for his sole benefit and account.—Van Rooyen & Forder, Attorneys for the Parties, 123 Pine Street (P.O. Box 56), Greytown, Natal. 13012—6

NOTICE

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of THIERICH INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED to dispose of the business carried on by it under the style of BRAMLEY LODGE at corner of Williamson and Arbuthnot Streets, Scottburgh, Natal, to DAMARDEN (PROPRIETARY) LIMITED, which will henceforth conduct the business under the style of BRAMLEY LODGE. Dated at Durban this 20th day of May, 1969.—Cox, Yeats & Partners, Attorneys for the Parties, Twelfth Floor, N.B.S. Building, 300 Smith Street, Durban. 12919—6

NOTICE

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of RODNEY VERNON ALEXANDER SCHULTZ to dispose of the business carried on by him under the style of BAMBINO at 28-29 Brenlea Shopping Centre, Umhlanga Rocks, Natal, to PETAL MARY JACQUELINE BARRETT and WINIFRED EMILY ALICE PAPPS who will henceforth conduct the business under the style of BAMBINO. Dated at Durban, this 21st day of May, 1969.—Cox, Yeats & Partners, Attorneys for the Parties, Twelfth Floor, N.B.S. Building, 300 Smith Street, Durban. 12919—6

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, that COLIN MACKENZIE LAURIE, intends to dispose of the business conducted by him under the style of HOUSEHOLD APPLIANCES to DONALD McLEOD, on 1 July 1969. Dated at Durban, this 22nd day of May, 1969. 12919—6

O.F.S.–O.V.S.

SALE OF BUSINESS

Notice is given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that WELKOM CYCLE WORKS (PROPRIETARY) LIMITED, trading as such at 4 Karroo Street, Welkom, has disposed of its business to CHARLES RICHARD NEITERHEITMANN and OSCAR ARTHUR NEITERHEITMANN, who will conduct the business under the style of WELKOM CYCLE WORKS, at the same address, for their own benefit.—Claude Reid, Markram & Haylett, Attorneys for the Parties, P.O. Box 250, Welkom. 12757—6

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis word hiermee in terme van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, gegee dat HENDRIK CHRISTIAAN HEYMANS, wat handeldryf as algemene handelaar te Erf 46c, Kerkstraat, Koppies, onder die handelsnaam HOEKWINKEL, gemelde besigheid verkoop het aan J. B. F. DE LA HARPE (EDMS.) BEPERK, 'n maatskappy behoorlik geregistreer volgens die wette van toepassing in die Republiek van Suid-Afrika met geregistreerde hoofkantoor te Noordstraat, Koppies, Oranje-Vrystaat, en wat die voornoemde besigheid vir eie rekening by dieselfde adres en onder dieselfde handelsnaam sal voortsit na verloop van 30 dae na 6 Junie 1969. Geteken te Koppies op hierdie 23ste dag van Mei 1969.—H. S. van der Merwe, p/a Piet de Wet & Van der Merwe, Kerkstraat 26a, Koppies, Prokureur vir die Partye. 12851—6

COMPANY NOTICES—MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS

TRANSVAAL

J.C.I.

ANNUAL GENERAL MEETINGS OF GROUP COMPANIES AND CLOSING OF TRANSFER REGISTERS

The annual general meetings of the undermentioned companies will be held in the Boardroom, Consolidated Building, corner of Fox and Harrison Streets, Johannesburg, on 27 June 1969 at the times listed below. The transfer books and registers of members of these companies will be closed from 23 to 27 June 1969, both days inclusive.

Name of company (each incorporated in the Republic of South Africa	*Time of meeting*
Government Gold Mining Areas (Modderfontein) Consolidated Limited	10.00 a.m.
The Randfontein Estates Gold Mining Company Witwatersrand Limited	10.30 a.m.

In respect of each of these meetings, any member of the company concerned is entitled to appoint a proxy to attend and to speak and to vote in his stead. A proxy need not be a member of the company.

By Order of the Boards,
JOHANNESBURG CONSOLIDATED INVESTMENT COMPANY LIMITED,
Secretaries.
Per R. B. APPLETON.

Consolidated Building,
cor. of Fox and Harrison Streets
(P.O. Box 590),
Johannesburg.

4 June 1969. 13121—6

SOUTH AFRICAN MANGANESE LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

PROFIT STATEMENT AND DECLARATION OF FINAL DIVIDEND 56

The Directors announce that, providing no unforseen circumstances arise, the following results for the year ending 30 June 1969, should be achieved:—

	Financial year Ending 30/6/1969	*Ended* 30/6/1968
Sales of manganese ore, domestic and export, in tons	1,780,000	1,400,000
Net Profit	R6,849,000	R5,789,000
Less: State's share of profits and normal taxation	3,082,000	2,103,000
Net profit after taxation	R3,767,000	R3,686,000

The substantial increase in tonnage sold coupled with the reduction in costs has resulted in an improvement in the profit earned in spite of increased rates of taxation and lower selling prices.

Continuing with the policy of distributing as much of the annual profit to shareholders deemed prudent without endangering dividend cover, it has been decided to increase the final dividend for the year to 42½ cents per share. This dividend together with the interim paid in January 1969, makes a total distribution of R2,430,000 for the year ending 30 June 1969, compared with R2,250,000 for the previous year.

Notice is hereby given that Final Dividend 56 of 42½ cents per share in respect of the year ending 30 June 1969, has been declared payable in the currency of the Republic of South Africa to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 27 June 1969.

The transfer books and register of members will be closed from 28 June 1969 to 4 July 1969, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to shareholders on 25 July 1969.

In terms of the Income Tax Act, 1962 (as amended), a Non-Resident Shareholders' Tax has been imposed on dividends payable to—

(a) persons other than companies not ordinarily resident nor carrying on business in South Africa;
(b) companies not registered nor carrying on business in South Africa.

The Company will accordingly deduct the tax from dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside South Africa.

By Order of the Board,
R. E. KRABMAN,
Secretary.

Amcor House,
88 Marshall Street (P.O. Box 1719),
Johannesburg.

26 May 1969. 13154—6

DOWSON & DOBSON LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

PREFERENCE DIVIDEND 42

ORDINARY DIVIDEND 62

Notice is hereby given that the registers of members will be closed from 14 June 1969 to 21 June 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—N. D. Stott, Secretary. Registered Office: 29 Webber Street, Selby, Johannesburg, 22 May 1969.

13119—6

RAND MINES LIMITED

7¼ PER CENT UNSECURED LOAN STOCK, 1977/1996

Notice is hereby given that the register of stockholders will be closed from 14 to 30 June 1969, inclusive, for the purpose of payment of half-yearly interest. By Order of the Board.—A. L. Barron, Secretary, The Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, 6 June 1969. 13120—6

LEISEROWITZ BROS. LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE TO THE SHAREHOLDERS

Notice is hereby given that the annual general meeting of shareholders of the Company will be held at Third Floor, National Building Society Building, 37 Von Brandis Street, Johannesburg, on 30 June 1969, at 2.30 p.m., for the following purposes:—

(1) To receive and consider the reports of the directors and auditors and the balance sheet and accounts, for the nine months ended 31 December 1968.

(2) To elect directors in place of J. Posin, S. Folb, L. Traub, I. Levin, L. Katz, S. Katz and C. Katz, who retire in terms of the Articles of Association, but who are eligible and offer themselves for re-election.

(3) To confirm the resignation of Messrs G. C. Beaton & Co., who resigned as auditors on 5 December 1968, and the appointment of Messrs Fram, Cohen, Kaplan & Kramer and Messrs J. H. Smilg & Co., as joint auditors from such date.

To determine the remuneration of the auditors for the past audit and to appoint auditors for the ensuing year.

(4) To transact such other business as may be transacted at an ordinary general meeting.

A member entitled to attend and vote at this meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and, on a poll, vote and speak in his stead; futher a proxy need not be a member of the Company. By Order of the Board.—S. Folb, Secretary. Transfer Office: Suite 701, Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg, 6 June 1969. 13092—6

GOODWEAR SHOES LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

DIVIDEND 37 ON 5½ PER CENT CUMULATIVE PREFERENCE SHARES

Notice is hereby given that Dividend 37 at the rate of 5½ per cent per annum on the 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares of the Company for the six months from 1 January 1969 to 30 June 1969 will be paid on or about 30 June 1969 to shareholders registered at the close of business on 13 June 1969.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted in the case of shareholders whose addresses in the share register are outside South Africa.

The preference share transfer books and the register of members will be closed from 14 to 20 June 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—R. C. Dickson, Secretary. Registered Office: 158 Market Street, Johannesburg. Transfer Office: Swiss House, 86 Main Street, Johannesburg, 28 May 1969. 13085—6

W. F. JOHNSTONE & COMPANY LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

Notice is hereby given that in terms of a resolution passed by the Board of Directors of this Company on 20 May 1969, a dividend calculated at the rate of 6 per cent per annum for the half-year ending 30 June 1969, equivalent to 6 cents per share, has been declared payable to holders of preference shares registered in the books of the Company at the close of business on Friday, 13 June 1969.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 30 June 1969.

The preference share transfer books and register of preference shareholders will be closed from 14 to 30 June 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—Betty & Dickson, Transfer Secretaries, Fifth Floor, Steytlers Buildings, Loveday and Market Streets, Johannesburg, 27 May 1969. 13154—6

ADVANCE LAUNDRIES LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

EXTRAORDINARY GENERAL MEETING OF SHAREHOLDERS

NOTICE OF CLOSURE OF REGISTERS

Notice is hereby given that the transfer books and register of members will be closed from 16 June 1969 to 20 June 1969, both days inclusive, for ascertaining those persons who are entitled to attend and vote at the extraordinary general meeting of the Company to be held on 23 June 1969. By Order of the Board.—P. E. Coltman, Secretary. 13154—6

AVIV INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED

Notice is hereby given that in terms of section 163 of the Companies Act, No. 46 of 1926, as amended, that by a special resolution passed on 11 May 1969, it was resolved that the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up.—Levisohn, Laser & Company, Johannesburg. 13125—6

RALEIGH CYCLES (SOUTH AFRICA) LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE TO SHAREHOLDERS

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDEND 40

Notice is hereby given that a Fixed Preferential Dividend 39 being at the rate of 5 per cent per annum has been declared for the half-year ending 30 June 1969, payable on or about 31 July 1969, to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 27 June 1969.

The dividend is payable in South African currency.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted from dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic.

The transfer books of the Company will be closed from 30 June 1969 to 4 July 1969, both dates inclusive. By Order of the Board.—T. A. Carter, Secretary, Springs, 26 May 1969. 13135—6

EAST RAND ENGINEERING COMPANY LIMITED

[Directors: B. P. R. Skok (Chairman), H. A. Godwin (Managing), A. A. Alexander, T. D. Davidson, L. D. Jones, E. G. Fairon, D. Lion-Cachet, H. C. Payne, J. M. Power, R. M. Strachan, C. P. Warden]

CLOSING OF SHARE REGISTERS

(1) Preference shareholders are advised that the share register and transfer books in respect of the 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares of R2 (two rand) each will be closed from Friday, 27 June 1969, to Monday, 30 June 1969, both days inclusive.

(2) Ordinary shareholders are advised that the share register and transfer books in respect of the ordinary shares of R1 (one rand) each will be closed indefinitely from Friday, 27 June 1969.—N. R. Douglas, Secretary. Registered Office: Smits Street, Industrial Sites (West), Germiston. Transfer Secretaries: Caversham Trust (Pty) Limited, 221 Amcor House, 88 Marshall Street, Johannesburg.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter of the Application of EAST RAND ENGINEERING COMPANY LIMITED, Applicant

Notice is given that in terms of an Order dated 3 June 1969, in the above matter, the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has directed that a meeting be convened of the ordinary shareholders of the above-mentioned Applicant for the purpose of considering and, if deemed fit, approving, with or without modification, the Scheme of Arrangement proposed to be made by the Applicant and its ordinary shareholders and that such meeting is to be held at 10.30 a.m. on Monday, 30 June 1969, in the Boardroom, Ninth Floor, Metal Industries House, 84 Marshall Street, Johannesburg, at which time and place the ordinary shareholders of the Applicant are entitled to attend.

A copy of the Scheme of Arrangement and the statement in terms of section 103 *quat* of the Companies Act, explaning the Scheme are included in the document of which this notice forms part.

Each ordinary shareholder of the applicant can vote in person at the meeting or can appoint any other person (who need not be a member of the Applicant) as a proxy to attend and vote in such ordinary shareholder's place. The required form of proxy is enclosed with this notice. Each signed form of proxy must be lodged at the registered office of the Applicant, which is at Smits Street, Industrial Sites (West), Germiston, Transvaal (or posted to P.O. Box 198, Germiston), to be received by not later than 10.30 a.m. on Saturday, 28 June 1969, but even if not so lodged or received can be handed to the Chairman

of the meeting. In the case of joint holders, the vote of the senior (for which purpose seniority will be determined by the order in which the names of the joint holders stand in the Applicant's register of ordinary shareholders) who tenders a vote (whether in person or by proxy) will be accepted to the exclusion of the votes of the other joint holders.

In terms of the above-mentioned Order of the Supreme Court of South Africa, Mr Humphrey Cecil Payne, or failing him, Mr Hylton Arthur Godwin, or failing him, Mr Torrance Donald Davidson, will act as the Chairman of the meeting and will report the result thereof to the Supreme Court of South Africa on Tuesday, 8 July 1969.

The Scheme of Arrangement is subject to its being sanctioned by the Court and to the other conditions specified in paragraph 14 of the Scheme.—Deneys Reitz, Ridsdale & Guinsberg, per S. J. Constance, Attorneys for the Applicant, Anglovaal House, 56 Main Street, Johannesburg.

13190—6

EVEREADY SOUTH AFRICA LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE OF MEETING

Notice is hereby given that the annual general meeting of Eveready South Africa Limited will be held at 98 Harrower Road, Port Elizabeth, on Friday 27 June 1969, at 12 noon, for the following business:—

To receive and, if thought fit, adopt the balance sheet and accounts for the year ended 28 February 1969, together with the reports of the directors and auditors thereon.

To consider and, if thought fit, declare a final dividend for the year ended 28 February 1969.

To determine directors' fees for the year ended 28 February 1969.

To elect directors.

To determine the remuneration of the auditors for the past year and to appoint auditors for the ensuing year.

To transact such other business as may be transacted at an annual general meeting.

For the purpose of compiling a list of members entitled to vote at the annual general meeting the share transfer registers of the Company will be closed from 20 to 27 June 1969, both days inclusive.

If the dividend is declared at the annual general meeting the share transfer registers will be closed for the purpose of the dividend from 15 to 21 July 1969, both days inclusive.

A member entitled to attend and vote is entitled to appoint one or more proxies to attend and speak and, upon a poll, to vote in his stead. A proxy need not be a member of the Company. Proxy forms must be deposited at the registered office of the Company at least 48 hours before the time of meeting. By Order of the Board.—J. A. C. McIntosh, Secretary, 98 Harrower Road (P.O. Box 3191), Port Elizabeth, 29 May 1969. 12924—6

AFRICAN GATE HOLDINGS LIMITED

NOTICE TO DEBENTURE HOLDERS OF 8½ PER CENT UNSECURED DEBENTURE STOCK 1973/1982

Notice is hereby given that the debenture transfer book and register of debenture holders will be closed from the close of business on Friday, 13 June 1969 until the close of business on Monday, 30 June 1969 for the purpose of determining those debenture holders to whom interest is payable. By Order of the Board.—C. S. Malkenson, Secretary. Transfer Secretaries: Aegis Trust Limited, Loveday Street, Johannesburg, 23 May 1969.

12921—6

TIGER CLOTHING HOLDINGS LIMITED

(Formerly TIGER CLOTHING MANUFACTURERS LIMITED)

(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE TO SHAREHOLDERS

Notice is hereby given that the Twenty-second Annual General Meeting of shareholders of the above Company will be held at the registered offices of the Company, Fifth Floor, Tigrade House, 112 Kerk Street, Johannesburg, on Monday 30 June 1969, at 11 a.m., for the following business:—

1. To receive and consider the reports of the directors and auditors and the balance sheet and accounts for the year ended 31 December 1968.
2. To confirm and ratify the payment of Ordinary Dividend 22 at the rate of 5 per cent (2½ cents per share) recommended and declared by the Board of Directors on 19 May 1969, to shareholders registered in the books of the Company as at the close of business on 20 June 1969, and paid on or before 30 June 1969.
3. To elect directors in place of Messrs G. Sack and G. B. Rubenstein who retire in accordance with the Articles of Association, but who are eligible and offer themselves for re-election.
4. To determine the remuneration of the auditors for the past audit.
5. To transact any other ordinary business of the Company.

A members entitled to attend and vote at this meeting is entitled to appoint a proxy (who need not be a member) to attend and speak, and on a poll, vote in his stead.

For the convenience of shareholders a form of proxy is enclosed which must be submitted to reach the transfer office of the Company at least 48 hours before the time fixed for this meeting. By Order of the Board.—I. Pelkowitz, Secretary. Transfer Secretaries: Stability Services (Pty) Limited, Suite 701, Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg, 14 May 1969. 12921—6

MOSHAL GEVISSER HOLDINGS LIMITED

NOTICE TO SHAREHOLDERS

DECLARATION OF DIVIDEND ON PREFERENCE SHARES

Notice is hereby given that Dividend 49 at the rate of 5½ per cent per annum (5·5 cents per share) has been declared in respect of the half-year 30 June 1969.

The above dividend is declared in the currency of the Republic of South Africa, and is payable to all holders of preference shares registered in the books of the Company at the close of business on 13 June 1969. Cheques will be posted on or about 30 June 1969.

The transfer books and the register of members will be closed from 16 to 19 June 1969, both days inclusive.

The dividend is subject to the deduction of Non-Resident Shareholders' Tax in the case of shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic. By Order of the Board.—C. Beck, B.Com. C.A. (SA), Secretary. Transfer Secretaries: Syfret's Executor and Trust Company Limited, 80 Marshall Street, Johannesburg, 22 May 1969. 12922—6

ENGINEERING INDUSTRIES TRUST LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

PREFERENCE DIVIDEND 28

Notice is hereby given that a preference dividend has been declared in respect of the 6 Per Cent Preference Shares for the half-year ending 30 June 1969, equivalent to 6 cent per share and payable to shareholders registered at the close of business on 13 June 1969.

The preference transfer books and register of members will be closed on 16 and 17 June 1969, and cheques in payment will be posted on 30 June 1969. By Order of the Board.—J. Salmons, Secretary. Transfer Office: 1 Main Street (P.O. Box 1386, Johannesburg, 30 May 1969.

12921—6

DODENBOSSIE CHEMICALS (PTY) LIMITED (under judicial management) trading as DOUBLE CROWN YEAST COMPANY

TO ALL CREDITORS AND SHAREHOLDERS

Notice is hereby given that a meeting of creditors and shareholders of the abovementioned Company, will be held in the board-room, Third Floor, Syfret's Executor and Trust Company Limited, Syfret House, 80 Marshall Street, Johannesburg, on Friday, 20 June 1969, at 10 a.m., for the following purposes:—

(1) To consider the judicial manager's report in terms of section 196 (1) (b) of the Companies Act, as amended.

(2) To consider and if thought fit, to pass the following resolution in terms of section 197 (b) (1) *ter* (a) of the Companies Act, as amended:—

"that all liabilities incurred or to be incurred by the judicial manager in the conduct of the business of the Company, shall be paid in preference to all other liabilities, exclusive to the costs of the judicial management."

C. R. Lansdown, Syfret's Executor and Trust Company Limited, Syfret House, 80 Marshall Street, Johannesburg, Telephone 836-2766. 12891—6

PALABORA MINING COMPANY LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

6½ PER CENT "A" CLASS MORTGAGE DEBENTURES OF R100 EACH

INTEREST PAYMENT 12

Notice is hereby given that the debenture and transfer registers will be closed from 16 to 27 June 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—Rio Tinto Management Services South Africa (Proprietary) Limited, Secretaries, G. H. Edward Transfer Secretaries: Union Provident Trust South Africa Limited, Sixth Floor, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg, 13 May 1969. 12683—6

BARCLAYS BANK D.C.O. (registered commercial bank) with which is amalgamated THE NATIONAL BANK OF SOUTH AFRICA LIMITED

DIVIDEND ANNOUNCEMENT

Notice is hereby given that an interim dividend in respect of the year ending 30 September 1969, of 6 per cent gross on the ordinary stock has been declared. The dividend will be payable on 1 July 1969, in British currency, to stockholders registered in the books of the Company at the close of business on Friday, 30 May 1969, and will be subject to deduction of United Kingdom Income Tax.

Arrangements made with the Board of Inland Revenue in the United Kingdom enable stockholders on the Bank's South African register, who are resident in the Republic of South Africa, to receive their dividends under deduction of United Kingdom Income Tax at the rate of three shillings in the pound in place of the full standard rate of eight shillings and three pence in the pound. Stockholders who are eligible to participate and who wish to receive the above dividend under these arrangements are reminded that their declaration forms must be lodged with the Local Secretary, Barclays Bank D.C.O., P.O. Box 1153, 84 Market Street, Johannesburg, not later than the close of business on Friday, 13 June 1969.

The warrants for such dividends on stock registered in South Africa will be drawn on London and posted from Johannesburg. They can be negotiated at any branch of the bank and will be paid on the basis of the equivalent South African currency calculated at par of exchange on the date of presentation. By Order of the Board. —R. Wood, Local Secretary, P.O. Box 1153, Johannesburg, 23 May 1969.

12896—6

EVERITE LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

CLOSING OF SHARE REGISTER

FINAL DIVIDEND 42

Notice is hereby given that the transfer books and register of members of the Company will be closed from 21 June to 27 June 1969, both dates inclusive, for the purposes of determining shareholders entitled to participate in this dividend. By Order of the Board, A. Morrison, Secretary. Registered Office: Everite House, 20 de Korte Street, Braamfontein, Johannesburg. Transfer Secretaries: Consolidated Share Registrars Limited, 62 Marshall Street, Johannesburg. 12852—6

THE UNITED TOBACCO COMPANIES (SOUTH) LIMITED

NOTICE TO SHAREHOLDERS

Notice is hereby given that the board today resolved to pay on 28 June 1969, the dividend on the issued 6¼ Per Cent Second Preference Shares for the six months ending 30 June 1969, at the rate of 6¼ per cent per annum.

The dividend is payable in South African currency, and transfers received in order at the Registered Office of the Company situate corner of Main Reef Road and Kelvin Street Extension, Industria, Johannesburg, or at the English Transfer Office, situate c/o Lloyds Bank Limited, The Causeway, Goring-By-Sea, Worthing, Sussex, up to and including 13 June 1969, will be in time to be passed for payment of the dividend to the transferees.

In accordance with the provisions of the Republic of South Africa Income Tax Act, 1962, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax at the appropriate rate of 5·3175 per cent will be deducted from such dividends as are subject to that tax. By Order of the Board.—B. J. Pienaar, Secretary, c/o Main Reef Road and Kelvin Street Extension, Industria, Johannesburg, 21 May 1969.

DIE UNITED TABAKMAATSKAPPYE (SUID) BEPERK

KENNISGEWING AAN AANDEELHOUERS

Hierby word bekend gemaak dat die direksie vandag besluit het om op 28 Junie 1969 die dividend op die uitgereikte 6¼ persent tweede voorkeuraandele vir die ses maande eindigende 30 Junie 1969, te betaal teen die koers van 6¼ persent per jaar.

Die dividend is betaalbaar in Suid-Afrikaanse munt, en behoorlike oordragte ontvang by die geregistreerde kantoor van die maatskappy op die hoek van Hoofrifweg en Kelvinstraatverlenging, Industria, Johannesburg, of by die Engelse oordragkantoor, p/a Lloyds Bank Limited, The Causeway, Goring-By-Sea, Worthing, Sussex, tot en met 13 Junie 1969, sal nog betyds wees vir betaling van die dividende aan die oordragnemers.

Kragtens die bepalings van die Republiek van Suid-Afrika se Inkomstebelastingwet 1962, soos gewysig, sal 'n buitelandse aandeelhouersbelasting teen die toepaslike koers van 5·3175 persent afgetrek word van dividende wat aan die belasting onderhewig is. In opdrag van die direksie.—B. J. Pienaar, Sekretaris, h/v Hoofrifweg en Kelvinstraatverlenging, Industria, Johannesburg 21 Mei 1969. 12796—6

CAPE—KAAP

LISTON AGENCIES (PROPRIETARY) LIMITED

NOTICE TO CREDITORS

Notice is hereby given in terms of section 160 *ter* (3) of the Companies Act, 1926, as amended, that following an extraordinary general meeting of shareholders at which a special resolution for the voluntary winding-up of the Company will be proposed, a meeting of creditors of Liston Agencies (Pty) Ltd, will be held at 305 Martian House, Strand Street, Port Elizabeth, on Wednesday, 18 June 1969, at 11 a.m. for the purpose of:—

(a) Receiving and considering a full statement of the Company's affairs together with a list of the creditors of the Company and the estimated amounts of their claims; and

(b) Nominating a liquidator pursuant to section 160 *ter* (8) for the purpose of winding-up the affairs and distributing the assets of the Company.

Dated at Port Elizabeth, this 27th day of May 1969. By Order of the Board.—G. E Lisher, Secretary. 12963—6

DE BEERS CONSOLIDATED MINES, LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE TO DEFERRED SHAREHOLDERS

Notice is hereby given that the deferred share transfer registers and registers of members of the Company will be closed from 7 to 21 June 1969, both days inclusive, for the purposes of the subdivision of the Company's deferred shares. By Order of the Board.—A. S. Hall, Group Secretary, Kimberley, 5 June 1969.

BERTRAMS WINES LIMITED

NOTICE OF PREFERENCE DIVIDEND 42

Notice is hereby given that the dividend for the six months ending 30 June 1969, at the rate of 5½ per cent per annum, has been declared payable on or about 30 June 1969, to all preference shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 13 June 1969.

The preference share registers will be closed from 16 to 30 June 1969, both dates inclusive.—By Order of the Board.—L. P. Harker, Secretary, Devon Valley (P.O. Box 199), Stellenbosch, 21 May 1969. 13123—6

SUID-ORANJE VISSERYE BEPERK

(Ingelyf in die Republiek van Suid-Afrika)

Vir die doel van die vierde algemene jaarvergadering van aandeelhouers van Suid-Oranje Visserye Beperk, wat gehou sal word op 27 Junie 1969, om 10.30 vm., sal die lede- en oordragregister gesluit wees vanaf 20 Junie tot 27 Junie 1969, beide datums ingesluit. In Opdrag van die Raad. —V. H. Epstein, Sekretaris. Sanlamsentrum 414, Heerengracht, Kaapstad.

13049—6

BONUSKOR DIVIDENDBELEGGINGSKORPORASIE BEPERK

SLUITING VAN REGISTERS

Kennisgewing geskied hiermee dat die aandeelregisters van die Maatskappy gesluit sal wees vanaf 14 Junie 1969, tot en met 19 Junie 1969, vir die doeleindes van die buitengewone algemene vergadering van aandeelhouers wat belê is vir Donderdag, 19 Junie 1969. In Opdrag van die Raad.—F. W. Knoetze, Oordragsekretaris, Geregistreerde en Oordragkantoor, Sanlamsentrum 1318, Heerengracht, Kaapstad.

13026—6

BONUSBELEGGINGS-KORPORASIE VAN SUID-AFRIKA BEPERK

(BONUSKOR)

SLUITING VAN REGISTERS

Kennisgewing geskied hiermee dat die aandeelregisters van die maatskappy gesluit sal wees vanaf 21 Junie 1969, tot en met 4 Julie 1969, vir die berekening van 'n tussentydse dividend (Dividend 23) asook vir die doeleindes van die buitengewone vergadering van aandeelhouers wat belê is vir Vrydag, 27 Junie 1969. In Opdrag van die Raad.—F. W. Knoetze, Oordragsekretaris, Geregistreerde en Oordragkantoor, Sanlamsentrum 1318, Heerengracht, Kaapstad. 13025—6

NASIONALE BOEKHANDEL BEPERK

SLUITING VAN AANDELEREGISTERS

Kennisgewing geskied hiermee dat die aandeleregisters van bogenoemde Maatskappy gesluit sal wees van 25 Junie 1969, tot 23 Julie 1969, albei dae ingesluit. Namens die Direksie.—H. F. Conradie, Sekretaris, Keeromstraat 42, Kaapstad, 1 Junie 1969.

12669—6

NASIONALE PERS BEPERK

SLUITING VAN AANDELEREGISTERS

Kennisgewing geskied hiermee dat die aandeleregisters van bogenoemde maatskappy gesluit sal wees van 28 Junie 1969, tot 26 Julie 1969, albei dae ingesluit. Namens die Direksie.—H. F. Conradie, Sekretaris, Keeromstraat 42, Kaapstad, 1 Junie 1969.

12670—6

NATAL

ALEX. BLAIKIE HOLDINGS LIMITED

HALF-YEARLY DIVIDEND ON 5½ PER CENT REDEEMABLE CUMULATIVE PREFERENCE SHARES

Notice is hereby given that Dividend 6 of two and three-quarters per cent (2¾%) (5·5 cents per share) has been declared payable to holders of preference shares registered in the books of the Company at the close of business on 13 June 1969. Dividend warrants will be posted on 30 June 1969.

This dividend is subject to the deduction of Non-Resident Shareholders' Tax at the rate of fifteen per cent (15%) in the case of shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic.

Closure of Register of Preference Shareholders

The transfer books and the register of preference shareholders will be closed from 14 to 30 June 1969, both days inclusive, for purposes of calculating the above-mentioned dividend. By Order of the Board.—A. D. Brunt, Secretary. Transfer Office: Ninth Floor, Barclays Bank Building, Field Street (P.O. Box 243), Durban, 19 May 1969.

12919—6

HAYNE & GIBSON HOLDINGS LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

PREFERENCE DIVIDEND 36

Notice is hereby given that the preference transfer books and register of members of the Company will be closed from 28 June 1969 to 4 July 1969, both days inclusive, for the purpose of determining shareholders entitled to Preference Dividend 36, declared payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 30 June 1969. Cheques in payment will be posted on 15 July 1969. By Order of the Board.—T. M. Smedley, Secretary, Durban, 21 May 1969.

12676—6

McCARTHY RODWAY LIMITED

HALF-YEARLY PREFERENCE DIVIDEND 43

Notice is hereby given that a half-yearly Preference Dividend 43 of 5½ cents (five an a half cents) per share has been declared and payable to preference shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 30 June 1969.

The preference share and transfer register will be closed from 1 July to 12 July 1969, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 31 July 1969. By Order of the Board.—C. R. Bannister, F.C.I.S., Secretary, 150 Smith Street, Durban, 2 June 1969.

13127—6

LOST DOCUMENTS—VERLORE DOKUMENTE

TRANSVAAL

LOST TITLE DEED

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 13624/1919, dated 19 November 1919, made in favour of Louis Rothschild and Alphonso Sprinz, in respect of an undivided one-quarter (¼) share in and to certain remaining extent of Portion 9 (a portion of Portion 7), of the farm Elandsfontein 108 IR, District of Germiston, measuring as such 16 (sixteen) morgen 107 (one hundred and seven) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 23rd day of May 1969.—Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Company, Attorneys for the Applicant, Second Floor, The Stock Exchange, Hollard Street, Johannesburg.

12921—6

LOST TITLE DEED

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 6767/1913, dated 13 August 1913, made in favour of Pan African Exploration Syndicate Limited, in respect of an undivided one-quarter (¼) share in and to certain remaining extent of Portion 9 (a portion of Portion 7), of the farm Elandsfontein 108 IR, District of Germiston, measuring as such 16 (sixteen) morgen 107 (one hundred and seven) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 23rd day of May 1969.—Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Company, Attorneys for the Applicant, Second Floor, The Stock Exchange, Hollard Street, Johannesburg.

12921—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 17226, dated 16 July 1952, passed by estate Frederick William Pick, in favour of Herbert Viner Pick, in respect of certain Lot 35, situate on Peeters Street and Second Avenue in Ennerdale Township, District of Johannesburg, measuring 551 square roods 6 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 22nd day of May 1969.—H. V. Pick, St Vincent, Behr Road, Kalk Bay.

13122—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 9540/1955, dated 18 April 1955, passed by estate of the late John Christopher Hugh Cooper to Piet Greyling (born 18 April 1910), in respect of Erf 755, situate on Second Street in the Township of Clewer, District of Witbank.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Witbank this 27th day of May 1969.—I. Schech & Son, Attorneys for Applicant, Escombe Chambers, Escombe Street (P.O. Box 137), Witbank.

13032—6

LOST SHARE CERTIFICATE

PRUDENTIAL EQUITY BUILDING SOCIETY

Notice is hereby given that Class C1 Share Certificate C3198, in the name of Jaleen (Pty) Limited, of 255 Bloed Street, Pretoria, having been lost, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society, 26b Voortrekker Road, Alberton, within one (1) month from date hereof.

13019—6

LOST SURFACE RIGHT PERMIT

Notice is hereby given that we intend applying for a copy of Surface Right Permit A32/63, granted to Morehill Land and Investment Company (Proprietary) Limited, under the provisions of section 74 of Act 35 of 1908 (Transvaal), for the purpose of underground electric cable, water pipe line and pump house.

Situate on the farm Vlakfontein 69 IR, freehold owner Morehill Land and Investment Co. (Pty) Limited, Magisterial District of Benoni, in the Mining District of Johannesburg, registered in the Office of the Registrar of Mining Titles on 2 May 1963 and more fully described by Plan RMT 1894.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same, in writing, to the Registrar of Mining Titles, Johannesburg, within three weeks from the date of the last publication hereof. Dated at Johannesburg this 26th day of May 1969.—Morehill Land and Investment Co. (Pty) Limited, P.O. Box 31662, Braamfontein, Transvaal.

13018—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 6054/1959, passed in favour of Morris Slonimsky (born on 21 October 1917), in respect of 1/6th share of remaining extent of Lot 248, Claremont, Pretoria, measuring as such 51,480 square feet.

All persons who have objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds of the Transvaal at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 29th day of May 1969.—Rogaly & Co., 307 Central House, Central Street, Pretoria.

13197—6

LOST DEEDS OF TRANSFER

Notice is hereby given that I intend applying for:—

(a) A certified copy of Deed of Transfer F1653/1964, dated 20 February 1964, passed in favour of the German Evangelical Lutheran Congregation of Johannesburg, in respect of—

(1) certain Lot 10, situate on Marie Road, in the Township of Richmond, District of Johannesburg;

(2) certain Lot 12, situate on Marie and Napier Roads, in the Township of Richmond, District of Johannesburg;

each measuring 97 square roods 132 square feet.

(b) A certified copy of Deed of Transfer F7713/1949, dated 9 November 1949, passed in favour of the German Evangelical Lutheran Congregation of Johannesburg, in respect of—

(1) Lot 191, situate on Annie Road and Napier Road, in the Township of Richmond, District of Johannesburg;

(2) Lot 193, situate on Annie Road, in the Township of Richmond, District of Johannesburg;

(3) Lot 195, situate on Annie Road, in the Township of Richmond, District of Johannesburg, each measuring 34 square roods 104 square feet.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 27th day of May 1969.—Max Goodman, Attorney for Applicant, 301 Washington House, 68 Commissioner Street, Johannesburg.

13125—6

LOST TITLE DEED

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 1572/1899, dated 29 March 1899, made in favour of Solomon Haim Coronel, in respect of an undivided one-half (½) share in and to certain remaining extent of Portion 9 (a portion of Portion 7), of the farm Elandsfontein 108 IR, District of Germiston, measuring as such 16 (sixteen) morgen 107 (one hundred and seven) square roods.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 23rd day of May 1969.—Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Company, Attorneys for the Applicant, Second Floor, The Stock Exchange, Hollard Street, Johannesburg.

12921—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 28430/60, made in favour of Diedrich Johannes Kruger, on 8 November 1960, in respect of certain Lot 101, situate on Market Street, in the Township of Johannesburg North, District of Johannesburg, measuring 277 (two hundred and seventy-seven) square roods 112 (one hundred and twelve) square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice.—Abrams, Price & Co., Attorneys for Applicant, 506 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg. 12921—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 10266/1946, dated 5 April 1946, in favour of Israel Rosen (born on 15 June 1895), in respect of—

(1) certain Lot 416, situate on Fifth Street, in the Town of Fochville, District of Potchefstroom, measuring 69 square roods 64 square feet;

(2) certain Lot 424, situate on Vrede Street and Kraalkop Street, in the Town of Fochville, measuring 69 square roods 64 square feet;

(3) certain Lot 491, situate on Vrede Street, in the Town of Fochville, measuring 69 square roods 64 square feet;

(4) certain Lot 492, situate on Vrede Street, in the Town of Fochville, measuring 69 square roods 64 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Potchefstroom on this the 26th day of May 1969.—Thiel, Theron & Le Grange, Attorneys for the Applicant, P.O. Box 200, Potchefstroom. 12878—6

VERLORE TRANSPORTAKTE

Hiermee word kennis gegee dat ek, Stephanus Petrus Erasmus Barry Jacobsz (gebore op 26 April 1917), van voorneme is om aansoek te doen vir die uitreiking aan my van 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 11738/1941, geregistreer op 19 Julie 1941, in my guns, ten opsigte van sekere Gedeelte 1 van die plaas Grootdraai 38, geleë in die Registrasieafdeling KU, distrik Pelgrimsrus, groot 738·4600 morg.

Alle persone wat teen die uitreiking van genoemde gesertifiseerde afskrif beswaar het word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Geteken te Bethlehem op hierdie 19de dag van Mei 1969.—B. S. de Kok & Rheeder, Prokureurs vir die Applikant, Louwstraat 30c, Bethlehem. 12795—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 8165/1963, registered in the Office of the Registrar of Deeds at Pretoria, on 4 April 1963, registered in the name of Wilfred Samuel Abrahams (born on 13 April 1916), in respect of certain Lot 131, situate on Kraalkop Street and Dorp Street in the Township of Fochville, District of Potchefstroom, measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 30th day of May 1969.—Raphaely, Weiner, Schwarz & Alexander, Applicant's Attorneys, Seventh Floor, J.B.S. Building, Commissioner Street, Johannesburg. 12805—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer F7874/57, dated 18 September 1957, whereunder is held certain freehold residential lot marked No. 2977, situate on Hamilton Avenue and End Street, in the Township of Brakpan, measuring 54 (fifty-four) square roods, passed by Hendrina Elizabeth Rousseau (born on 12 September 1920, a widow), now married in community of property to Pieter Jozua Potgieter.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, to the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the date of the last publication of this notice. Dated at Brakpan on this the 13th day of May 1969.—T. Fishman, of Trollip, Solomon & Joubert, Attorneys, Glenley House, 116 Kingsway Avenue (P.O. Box 38), Brakpan.

12741—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 25154/1964, dated 20 July 1964, passed in favour of Kathleen Vera van der Westhuizen (born Scholtz on 5 December 1941), married by antenuptial contract to Pieter van der Westhuizen, in respect of certain Holding 106, situate on Sauer Road, Glen Donald Agricultural Holdings, District of Vereeniging, measuring 2·8000 (two decimal eight nought nought nought) morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds for the Transvaal at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Vereeniging this 23rd day of May 1969.—D. J. Malan & Malan, Attorneys for Applicant. 12742—6

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 25961/1948, gedateer 6 Augustus 1948, ten gunste van Cornelis Petrus Louwrens (gebore op 6 Februarie 1898), ten aansien van sekere Erf 213, geleë aan Vrystraat, in die dorp Standerton, groot 253 vierkante roede 18 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—I. Fisher, Van den Berg & Van der Merwe, Prokureurs vir die Applikant, Mutualgebou 1, Kerkstraat 19c (Posbus 55), Standerton. 12745—6

CAPE—KAAP

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Bond 10035, dated 13 June 1966 and registered on 10 August 1966, Folio N23-166, passed by Gezina Catharina Nel (born Stapelberg on 30 November 1912), widow, now Gezina Catharina Greyvenstein (formerly Nel, born Stapelberg), married out of community of property to Gideon Petrus Greyvenstein, in favour of Daniel Michaelis Christoffel Greyvenstein (born on 8 February 1890), in respect of certain piece of abolished quitrent land, being the

remaining extent of the farm Watervoor 221, situate in the Division of Barkly East, measuring as such 454·0992 morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Barkly East on this 26th day of May 1969.—Greyvenstein & Spence, Applicant's Attorneys, Cole Street, Barkly East. 12967—6

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT

Hiermee word kennis gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gewaarmerkte afskrif van Akte van Transport 19633, gedateer 28 Desember 1962, ten gunste van Barend Daniel Stander (gebore op 13 Januarie 1891), ten aansien van sekere stuk grond geleë in die afdeling George, synde Gedeelte 81 van die plaas Wildernishoogte, groot 29·4567 morg.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad op hede die 26ste dag van Mei 1969. —Bisset, Boehmke & McBlain, Prokureurs vir Aanvraer, Posbus 76, Kaapstad. 13111—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 9210, dated 18 June 1954, in favour of Ishaak Abdulla (born on 8 March 1930), in respect of certain piece of land, in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 7502, Cape Town, at Cape Town, measuring twenty (20) square roods sixty (60) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks of the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 20th day of May 1969. —Peimer, Braak & Co., Applicant's Attorneys, 102 St George's Street, Cape Town. 13105—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 878, dated 30 January 1957, passed by Richard Edward Hahn (born 12 March 1904), and Louisa Jane Behr (born Chatfield), married in community of property to Frank Jacobus Behr, in their capacities as executors testamentary, in the estate of the late Louisa Charlotte Hahn (born Renze), widow, in favour of Richard Edward Hahn, in respect of certain piece of land situated at Korsten, in the Municipality of the City of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth, being the remaining extent of Subdivisions 41 and 42 of the divided Erven 61 and 62 (now styled Erf 929, Korsten).

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Port Elizabeth this 27th day of May 1969.—Selwyn Solomon, Applicant's Attorney, Barclay's Bank Building, 582/6 Main Street, North End, Port Elizabeth. 13036—6

KANSELLERING VAN INSKRYWING

Geliewe kennis te neem dat ek van voorneme is om aansoek te doen by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, vir die kansellering in die register van die inskrywing met betrekking tot Verbandakte 2648, gedateer 10 Maart 1950, gepasseer vir seshonderd sewe-en-veertig pond tien sjielings (£647 10s) en 'n koste klousule van eenhonderd pond (£100), ten gunste van Johan Frederick Frylinck (gebore 25 Oktober 1890), ten opsigte van—

(1) sekere stuk grond geleë in die munisipaliteit Parow, afdeling Kaap, synde Perseel 428, Church Hill Landgoed. Goodwood Dorp, gedeelte van Perseel G van Perseel E, Zandgat, groot vier-en-dertig (34) vierkante roede eenhonderd-en-vier (104) vierkante voet;

(2) sekere stuk opgehefte erfpaggrond, geleë soos hierbo, synde Perseel 429 ('n gedeelte van Persele 429 en 433), Church Hill Landgoed, Goodwood Dorp, groot vyfduisend (5,000) vierkante voet.

Alle persone wat beswaar het teen die kansellering van sodanige inskrywing, word hiermee versoek om sodanige besware skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Parow hierdie 27ste dag van Mei 1969.—J. A. du Plessis. Prokureur, J.B.S.-gebou, Voortrekkerweg 154A, Parow. 13039—6

VERLORE TRANSPORTAKTE

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 7919, gedateer 9 Mei 1947, ten gunste van Catharina Johanna Susanna Oosthuizen (gebore Greyling op 6 Junie 1898), weduwee, ten aansien van—

(1) sekere stuk grond, synde Erf 143, Lady Grey, geleë in die munisipaliteit Lady Grey, afdeling Aliwal-Noord, groot 104 vierkante roede 24 vierkante voet;

(2) sekere stuk grond, synde Erf 142, Lady Grey, geleë soos hierbo, groot 104 vierkante roede 24 vierkante voet;

(3) sekere stuk grond, synde Erf 141, Lady Grey, geleë soos hierbo, groot 104 vierkante roede 24 vierkante voet;

(4) sekere stuk grond, synde Erf 140, Lady Grey, geleë soos hierbo, groot 104 vierkante roede 24 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad op hierdie 26ste dag van Mei 1969.—Jan S. de Villiers & Seun, Prokureurs, Elfde Verdieping, Santamgebou, hoek van Kasteel- en Burgstraat, Kaapstad. 13020—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that I, Joy Robena Dillon (born Kennedy), widow, intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 236, dated 9 January 1964, passed by the estate late James John Dillon, in favour of Joy Robena Dillon (born Kennedy on 1 August 1902), widow, in respect of Erf 70482, Cape Town, at Plumstead, measuring six thousand (6,000) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Wynberg this 26th day of May 1969.—Thompson & Smithers, Applicant's Attorneys, Union Chambers, Church Street, Wynberg. 13132—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 18481, dated 15 November 1949, passed in favour of Annie Rom (born Uberstein on 25 December 1888), widow, and Louis Uberstein (born on 7 October 1894), in equal shares, in respect of certain piece of land, situate in Upper Buitenkant Street, Cape Town, in the City of Cape Town, Cape Division, being Lot 7 of Lot B, now called Erf 270, Vredehoek, measuring nineteen (19) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. —Silberbauers, United Building, 118 St George's Street, Cape Town. 12964—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 4360, dated 14 March 1947, passed in favour of Petrus Johannes Raath (born 9 April 1904), in respect of certain Erf 106 of the Outeniqua Strand Estate, in the Division of George (Deeds Registry 7, Outeniqua Strand), measuring 11,250 square feet, Diagram 5287/46.

All persons having objection to the issue of such copy are required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Miller & Wright, Attorneys for Applicant, 45 Village Street, Randfontein. 13128—6

VERLORE TRANSPORTAKTE

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 11120, gedateer 1 Augustus 1963, gegee ten gunste van Abraham Lodewicus Bekker (gebore op 31 Oktober 1892), ten opsigte van—

(1) sekere stuk grond, synde Deel 1 van Tafelkop, geleë in die afdeling Steynsburg, provinsie die Kaap die Goeie Hoop, groot 1 morg 205 vierkante roede 17 vierkante voet;

(2) sekere stuk grond, synde Deel 2 van Tafelkop, geleë in die afdeling Steynsburg, provinsie die Kaap die Goeie Hoop, groot 1 morg 547 vierkante roede 2 vierkante voet;

(3) sekere stuk grond, synde die resterende gedeelte van Tafelkop, deel van gedeelte van Van Vuurens Kraal, geleë in die afdeling Steynsburg, provinsie die Kaap die Goeie Hoop, groot 612 morg 597 vierkante roede 138 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad hierdie 21ste dag van Mei 1969.—A. Wagner de Villiers & Lambert, Applikant se Prokureurs, Guardiangebou 802, Adderleystraat 31, Kaapstad. 12871—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 263/1945, dated 20 June 1945, passed by the estate late Solomon Zweiback, in favour of Robert Henry Raynard, in respect of certain Lot 1230, situate in Graham Street, in the Municipality of the City of Kimberley, Division of Kimberley, measuring 21 square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds in Kimberley, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Kimberley this 23rd day of May 1969.—Magnus MacLeod & Company, Applicant's Attorneys, 407-411 Southern Life Building, Dutoitspan Road (P.O. Box 915), Kimberley. 12870—6

ROJERING VAN INSKRYWING

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir die rojering van die inskrywing in die register ten opsigte van Notariële Verband 2922, geregistreer op 7 Maart 1968, gegee deur Alexander Filippus Ungerer (gebore op 25 Februarie 1912), vir R2,000, ten gunste van Jan Johannes Renkin (gebore op 18 Januarie 1896).

Alle persone wat teen die rojering van sodanige inskrywing beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad op hierdie 22ste dag van Mei 1969.—D. P. de Klerk & Van Gend, Volkskasgebou, Adderleystraat, Kaapstad. 12882—6

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond 16161/1963, dated 12 December 1963, passed by Abraham Johannes Vos (born on 23 November 1907), for the sum of eight hundred rand (R800), in favour of Hester Helena Mathewson (born Vertue on 22 May 1906), married out of community of property to Charles Peter Mathewson, in respect of certain piece of abolished quitrent land, being Erf 389, portion of Erf 1, Hope Town, situate in the Municipality and Division of Hope Town, measuring 10,800 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three (3) weeks of the last publication of this notice. Dated at Kimberley this 23rd day of May 1969.—Duncan & Rothman, Attorneys, Notaries and Conveyancers, Permanent Buildings, Jones Street (P.O. Box 64), Kimberley. 12802—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 940, dated 31 January 1945, and Deed of Transfer 15469, dated 5 September 1951, both passed in favour of Marks Berelowitz (born 16 July 1891), in respect of the following properties:—

(1) (a) Certain piece of land, situate to the east of Black River in the City of Cape Town, Cape Division, being the remainder of Lots 4, 5 and 6, a portion of Lot Y (now known as remainder Erf 33658, Cape Town, at Athlone), measuring as such 6,033 square feet.

(b) Certain piece of land, situate as above, being Lot 1, a portion of Lot Y (now Erf 33652, Cape Town, at Athlone), measuring 41 square roods 80 square feet, held under Deed of Transfer 940, dated 31 January 1945.

(2) Certain piece of land, being Lot 15, Lawrence Township, situate at Athlone, in the City of Cape Town, Cape Division (now Erf 33406, Cape Town, at Athlone, in Lawrence Township), measuring 7,862·5 square feet, held under Deed of Transfer 15469, dated 5 September 1951.

All persons having objections to the issue of copies of the above Deeds of Transfer are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds, Cape Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice.—Manuel Kahn, Kaplan & Lever, Attorneys for Applicant, 117 St George's Street, Cape Town. 12861—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 16109, dated 30 July 1968, passed by the estate late Josephine Claire Cochrane (born King), in favour of Thomas Germaine Cochrane (born on 1 November 1914), in respect of—

(1) the remaining extent of certain freehold land called La Motte, situate at French Hoek, in the Division of Paarl, measuring 40 morgen 47 square roods 24 square feet;

(2) the remaining extent of certain redeemed quitrent land, situate as above, measuring 100 morgen 513 square roods 60 square feet;

(3) certain land, being Lot D, portion of the farm La Motte and called L'Etoile, situate in the Division of Paarl, measuring 7 morgen 482 square roods 42 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, Cape Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Paarl this 6th day of June 1969.—Faure & Faure, Applicant's Attorneys, 210 Main Road, Paarl. 12862—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend to apply for the issue of a certified copy of the following:—

Deed of Transfer 3495, dated 16 March 1961, passed by Ida Freeman (born Sokuyeka on 25 December 1897), in her personal capacity and in her capacity as executrix testamentary, in the estate of the late Joseph Freeman, in favour of Ida Freeman (born Sokuyeka on 25 December 1897), widow, in respect of the following property:—

Certain piece of land, situate at South End in the Municipality of the City of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth, being Erf 1217, South End, measuring 15 square roods 62·25 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Port Elizabeth this 30th day of May 1969.—Smulian, Dubb, Vervat & Schkolne, Attorneys for Applicant, Fourth Floor, Barclays Bank Building, 68 Main Street, Port Elizabeth. 12865—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 21113/1966, dated 7 October 1966, passed by Bernard William Pakes, in favour of Kathleen Florence Argyle (formerly Patrick, born Lord), married out of community of property to John Daniel Argyle, in respect of certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Division of Knysna, being Lot 973 of the Township of Sedgefield, part of the farm Sedgefield, measuring sixty-five (65) square roods sixty-five (65) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Knysna this 6th day of June 1969.—Tidswell, Richardson & Vowles, Long Street, Knysna. 12866—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 17550, dated 14 November 1950, passed in favour of Bertha Smith (born Elffers), a widow, in respect of—

(1) one-half (½) share of and in certain piece of land, being the remaining extent of a portion of the Maynardville Estate, marked Lot K, situate at Wynberg in the City of Cape Town, Cape Division, measuring as such remainder thirty-one (31) square roods thirty (30) square feet;

(2) the remaining extent of certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Zanddrift Irrigation District, in the Village Management Board Area of Bonnievale, in the Division of Swellendam, being Portion A of Bonnie Vale Lookout Reserve, part of Bosjesman's Drift measuring as such remainder sixty-five thousand one hundred and sixty-four (65,164) square feet;

(3) certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Village Management Board Area of Bonnievale, in the Division of Swellendam, being Lot B70, part of Lots B70, B71, B72, B73 and B94 of Bonnie Vale, measuring four hundred and sixteen (416) square roods and ninety-six (96) square feet;

(4) certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Division of Swellendam, being the place Valley View, a part of the quitrent farm Bosjesman's Drift, now called Bonnievale, measuring two (2) morgen four hundred (400) square roods one hundred and twenty-seven (127) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Wynberg this 22nd day of May 1969.—Buchanan & Berman, Applicant's Attorneys, C.N.A. Building, Maynard Road, Wynberg, Cape. 12746—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 6145, dated 16 June 1939, in favour of Mary Catton (born Davies on 8 June 1886), widow, in respect of the following properties, namely:—

(1) Certain piece of redeemed quitrent land, being the remainder of Lot 7, situate in the Municipality of Port Alfred, Division of Bathurst (now known as the

remainder of Erf 964, Port Alfred), measuring as per remainder 4,477 square feet.

(2) Certain piece of redeemed quitrent land, being the remainder of Lot 8, situate as above (known as the remainder of Erf 968, Port Alfred), measuring as per remainder 4,520 square feet.

All persons having objection to issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 12th day of May 1969.—Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town.

12684—6

VERLORE TRANSPORTAKTE

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 5340, gedateer 19 April 1955, ten gunste van John Daniel Kempen (gebore op 14 November 1926), ten aansien van sekere stuk afgeskafte erfpaggrond, geleë in die munisipaliteit Die Strand, afdeling Stellenbosch, synde die restant van Erf 522, Die Strand, groot soos per restant vyfduisend (5,000) vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad, hierdie 30ste dag van Mei 1969. —Balsillie, Watermeyer & Bosman, Aanvraer se Prokureurs, St. Georgesstraat 49, Kaapstad. 12743—6

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 10960, dated 21 July 1953, in favour of Robert Gibson MacIntyre (born on 11 December 1912), White group, in respect of 1/18th (one-eighteenth) share in certain piece of redeemed quitrent land, being Nature's Valley, situate in the Division of Knysna, measuring 1·6963 morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 23rd day of May 1969.—Bisset, Boehmke & McBlain, Applicant's Attorneys, Cape Times Building, St George's Street, Cape Town.

12750—6

NATAL

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we Ramdass (born 29 August 1911), Ramlal (born February 1904), Ramnath (born 27 September 1924), Pallia (born 17 August 1931) and Magadho, executor dative in estate Kuwaria (Estate 1648/1954), intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 6665/1949, dated 13 August 1949, passed by the estate of the late Mayasia, in favour of the said Ramdass, Ramlal, Ramnath, Pallia and late Kuwaria, in respect of the following pieces of land:—

(1) A one-half share of Sub 17 of Lot 9 of the farm Riet River 842, situate in the Mount Edgecombe Health Committee (Malaria) Area, in the County of Victoria, Province of Natal, in extent seven (7) acres and ten decimal seven (10·7) perches.

(2) One half-share of Sub 21 of Lot 9 of the farm Riet River 842, situate in the Mount Edgecombe Health Committee (Malaria) Area, in the County of Victoria, Province of Natal, in extent three (3) acres three (3) roods and thirty-three decimal seven (33·7) perches.

All persons having objection to the issue of such copy are required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Verulam this 30th day of May 1969.—Meer & Singh, Applicant's Attorneys, 30 Wick Street (P.O. Box 61), Verulam. 12919—6

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of the entry in the register, relating to Mortgage Bond 8042/1954, dated 7 October 1954, passed by William Hutton Johnson (born on 3 November 1899), for one thousand rand (R1,000), in favour of Jean Catherine McKelvin (born on 1 July 1905), spinster, in respect of certain Subdivision 36 of Merepark of Wentworth 860, situate in the City of Durban, County of Durban, Province of Natal, in extent thirty-eight decimal two four (38·24) perches.

All persons having objection to the cancellation of such entry, are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pietermaritzburg this 27th day of May 1969.—R. Tomlinson, Francis & Company, Solicitors, Notaries and Conveyancers, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg. 13110—6

LOST DEED OF TRANSFER

Kindly take notice that it is our intention to apply for a certified copy of Deed of Transfer 4919/1945, dated 24 July 1945, and made in favour of Samuel Nathan Finger, in respect of—

(1) Lot 278, Reservoir Hills Township, situate in the County of Durban, Province of Natal, in extent 27,785 square feet;

(2) Lot 280, Reservoir Hills Township, situate in the County of Durban, Province of Natal, in extent 23,104 square feet.

Any persons objecting to the issue of such certified copy are hereby requested to lodge such objection, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks of the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 14th day of May 1969.—B. Eidelman, Eidelman, Lezar & Jacobson, Attorneys for Applicant, Fifth Floor, St Mary's Building, corner of Kerk and Eloff Streets, Johannesburg. 12885—6

O.F.S.–O.V.S.

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 3003/1919, registered on 30 July 1919, in favour of Gert Jacobus van Niekerk, in respect of—

(1) the farm Vergenoeg 747, District of Fauresmith, measuring 1,290 morgen 445 square roods;

(2) the farm Te Susan 842, District of Fauresmith, measuring 2 morgen 352 square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Bloemfontein, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Bloemfontein this 19th day of May 1919.—Goodrick & Franklin, Attorneys for Applicant, P.O. Box 213, Bloemfontein. 12282—30-6

VERLORE TITELBEWYS

Hiermee word kennis gegee dat die Sekretaris van Landboukrediet en Grondbesit voornemens is om aansoek te doen vir 'n gewaarmerkte afskrif van Akte van Verdelingstransport 56/1961, gedateer 9 Januarie 1961, ten gunste van Petrus Jacobus Mostert (gebore 2 Oktober 1924), ten aansien van die plaas Success 408, groot 409·0388 morg, geleë in die distrik Lindley.

Enigeen wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar wens te maak, word versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes, Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria op hede die 16de dag van Mei 1969.

12589—30-6

VERLORE TWEEDE VERBANDAKTE

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van 'n Tweede Verband 2794/55, geregistreer op 7 Junie 1955, gepasseer deur Hermanus Bernardus Claassen (gebore op 14 November 1901), ten gunste van Petrus Jacobus Johannes Claassen (gebore op 26 Maart 1898), oor sekere Erf 474 (vroeër 13, Blok X), geleë in die dorp en distrik Brandfort, groot 138 vierkante roede 128 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Sanlamgebou, Maitlandstraat 71 (Posbus 153), Bloemfontein. 13014—6

VERLORE AKTE VAN SKEPEKENNIS

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Skepekennis 1949/1944, gedateer 3 Julie 1944, gegee deur Gerhardus Vermaak (gebore op 25 Mei 1881), ten gunste van Charl Wynand Louw (gebore op 17 November 1895), vir die bedrag van R220 (tweehonderd-en-twintig rand), welke verband gesedeer is ten gunste van Ivor du Plessis (gebore op 8 Desember 1930), kragtens sessie geregistreer op 6 Julie 1953, en welke verband weer gesedeer is aan Susanna Helena du Plessis (gebore Brummer op 16 Desember 1896), weduwee, kragtens sessie geregistreer op 20 Julie 1955, ten aansien van sekere Erf 237, geleë in die dorp Kestell, distrik Bethlehem, groot 208 (tweehonderd-en-agt) vierkante roede 48 (agt-en-veertig) vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Geteken te Bloemfontein, hierdie 26ste dag van Mei 1969.—Symington & De Kok, Prokureurs vir Applikant, Tweede Vloer, N.B.S.-gebou, Elizabethstraat, Bloemfontein.

12893—6

VERLORE SERTIFIKAAT VAN VERENIGDE TITEL

Kennis word hierby gegee dat ons hiermee aansoek doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Sertifikaat van Verenigde Titel 2540/1962, gedateer 2 Julie 1962, gemaak ten gunste van Johannes Augustinus Breed, ten opsigte van sekere Erf 1429, geleë in die dorp Hennenman, distrik Ventersburg, groot 18,454 vierkante voet.

Alle persone wat beswaar het teen die uitreiking van sodanige afskrif, word hiermee versoek om sulke besware in skrif in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria, hierdie 6de dag van Junie 1969.—Odendaal, Van Eeden & Du Plessis, Applikant se Prokureurs, Rentmeestergebou, Bosmanstraat, Pretoria.

13009—6

VERLORE AKTE VAN SKEPEKENNIS

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Skepekennis 6161/1954, gedateer 22 Desember 1954, gegee deur Gerhardus Vermaak (gebore op 25 Mei 1881), ten gunste van Ivor du Plessis (gebore op 8 Desember 1930), vir die bedrag van R100 (eenhonderd rand), welke verband gesedeer is ten gunste van Susanna Helena du Plessis (gebore Brummer op 16 Desember 1896), weduwee, kragtens sessie geregistreer op 20 Julie 1955, ten aansien van sekere Erf 237, geleë in die dorp Kestell, distrik Bethlehem, groot 208 (tweehonderd-en-agt) vierkante roede 48 (agt-en-veertig) vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Aldus gedoen en geteken te Bloemfontein, hierdie 26ste dag van Mei 1969.—Symington & De Kok, Prokureurs vir Applikant, Tweede Vloer, N.B.S.-gebou, Elizabethstraat, Bloemfontein. 12892—6

VERLORE AKTE VAN VERDELINGSTRANSPORT

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verdelingstransport 2981/1929, geregistreer op 30 Julie 1929, ten gunste van Elizabeth Gouws, minderjarige dogter, ten aansien van—

(1) die plaas Manilla 463, geleë in die distrik Smithfield, groot 160 morg, onderworpe aan lewenslange vruggebruik ten faveure van Alida Antoinette Gouws (gebore Hoffman), weduwee, kragtens Notariële Akte van Sessie van Vruggebruik 4s/1925, geregistreer op 14 Januarie 1925;

(2) sekere resterende gedeelte van die plaas Nymegen 234, geleë in die distrik Smithfield, groot as sulks 790 morg 39 vierkante roede, onderworpe aan die vruggebruik soos vermeld onder paragraaf (1) hierbo.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—D. R. de Wet & Kie. Prokureurs vir Applikant, Smithfield.

12863—6

VERLORE TRANSPORTAKTE

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 5827/1963, gedateer 26 November 1963, ten gunste van Die Stadsraad van die Munisipaliteit van Winburg, ten aansien van—

(1) sekere Gedeelte A van Erf 452, geleë in die dorp Winburg, distrik Winburg, groot 10 vierkante roede 60 vierkante voet; en

(2) sekere Erf 453, geleë in die dorp Winburg, distrik Winburg, groot 52 vierkante roede 12 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—Naude & Naude, Prokureurs vir Applikante, Sanlamgebou, Maitlandstraat 71 (Posbus 153), Bloemfontein. 12869—6

ORDERS OF COURT, ETC.—ORDERS VAN HOF, ENS.

TRANSVAAL

Saak M742/69

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Voor Sy Edele Regter De Wet, Waarnemend

Pretoria, Woensdag, 28 Mei 1969

In die saak tussen WILLEM THOMAS RICHARDS en JOHAN PIETER MYBURGH, Applikante, *in re* DONJUAN (EIENDOMS) BEPERK, met geregistreerde kantoor te Doringboomstraat 28, Kempton Park, en besigheid doen as kleinhandelaars in mans- en seunsklerasie, Respondent

Na aanhoor van advokaat Le Roux, namens die Applikant en na deurlees van die versoekskrif;

Gelas die Hof:

1. Dat die Respondentmaatskappy hierby onder geregtelike bestuur geplaas word kragtens die bepalings van Wet 46 van 1926, soos gewysig, en dat—

(a) vanaf datum hiervan die bestuur van die Maatskappy se sake ontneem word aan die persone by wie dit tot datum hiervan berus het;

(b) die Maatskappy sal staan onder bestuur, onder toesig van die Hof, van 'n voorlopige geregtelike bestuurder of bestuurders wat deur die Weesheer aangestel mag word of wat kragtens die bepalings van die Wet aangestel mag word;

(c) alle aksies en die eksekusie van alle bevelskrifte, dagvaardings en ander regsmiddels teen die maatskappy gestaak word en nie voortgesit word sonder dat eers verlof van die Hof verkry word nie;

(d) indien 'n voorlopige geregtelike bestuurder deur die Weesheer aangestel word hy al sodanige bevoegdhede sal hê as wat deur die Weesheer aan hom verleen mag word en dat hy, sonder afbreuk aan die algemene bevoegdhede hieronder verleen, die algemene bevoegdhede wat by die Raad van Direkteure van die Maatskappy berus sal hê en verder gemagtig word om met toestemming van die Weesheer met of sonder sekuriteit namens die Maatskappy geld te leen, ten einde noodsaaklike verpligtinge soos salarisse, lone en ander noodsaaklike uitgawes aangaande die sake van die gemelde Maatskappy na te kom;

2. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep, om redes indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10 vm., op 29 Julie 1969—

(a) waarom hierdie bevel nie bekragtig sal word nie en die gemelde Maatskappy nie onder geregtelike bestuur geplaas sal word nie kragtens artikel 195 van Wet 46 van 1926, soos gewysig, en waarom die Hof nie 'n bevel met die volgende voorskrifte sal uitreik nie:—

(i) Die Maatskappy sal staan onder die bestuur, onder toesig van die Hof, van sodanige geregtelike bestuurder as wat daarna aangestel mag word;

(ii) die geregtelike bestuurder of bestuurders moet na aanstelling onverwyld die bestuur van die Maatskappy oorneem en so spoedig doenlik en met toestemming van die Weesheer nie later dan een maand en in elk geval nie later nie dan drie maande na die dag waarop hy die bestuur oorgeneem, en daarna met tussenposes van nie meer nie as ses maande of as die Weesheer dit gelas te enige tyd voor die verstryking van enige sodanige tydperk van ses maande aan 'n vergadering van die Maatskappy, 'n vergadering van skuldeisers en aan die Weesheer 'n staat voorlê wat die bate, laste, skulde en verpligtinge van die Maatskappy bevestig deur die Maatskappy se ouditeure voorlê asook alle ander inligting wat nodig mag wees om die Weesheer, aandeelhouers en skuldeisers ten volle in kennis te stel van die toestand van die Maatskappy;

(iii) alle aksies en die eksekusie van alle bevelskrifte, dagvaardings en ander regsmiddels teen die Maatskappy word gestaak en mag nie voortgesit word alvorens die betrokke skuldeiser eers die verlof van die Hof verkry het nie;

(iv) die gemelde geregtelike bestuurders word gemagtig om sonder magtiging van die aandeelhouers maar onderhewig aan die regte van skuldeisers, met of sonder sekuriteit namens die Maatskappy geld te leen ten einde noodsaaklike verpligtinge soos salarisse en lone en ander noodsaaklike uitgawes aangaande die sake van die Maatskappy na te kom en in besonder word bevoegdheid verleen om die krediet van die gemelde Maatskappy te verbind vir enige goedere en dienste wat benodig word onderhewig aan die voorwaardes waardeur sodanige skuldeisers wat ontstaan na verlening van die geregtelike bestuursbevel deur hierdie Hof preferensie verkry bo bestaande onderversekerde skuldeisers en ten volle betaal word uit die eerste gelde wat van tyd tot tyd deur die gemelde Maatskappy ontvang word;

(v) die vergoeding van die voorlopige geregtelike bestuurder of bestuurders en

geregtelike bestuurder of bestuurders word deur die Hof vasgestel op aanbeveling van die Weesheer;

(b) waarom die koste van hierdie aansoek nie koste in die geregtelike bestuur sal wees nie;

3. Dat bestelling van hierdie bevel *nisi* geskied op die Respondentmaatskappy by sy geregistreerde kantore, en op alle bekende krediteure van die Respondentmaatskappy per aangetekende pos, en onverwyld gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en *Die Transvaler* nuusblad. Op Las van die Hof.—N. E. J. Ehlers, Assistent Griffier.
(Haasbroek & B.) 13083—6

Saak M697/69

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Voor Sy Edele Regter De Wet, Waarnemend

Pretoria, Dinsdag, 27 Mei 1969

In die saak tussen KWALTAPROD (EIENDOMS) BEPERK, Applikant, en DENDRON BOEREWINKEL (EIENDOMS) BEPERK, met geregistreerde kantoor te die Eerste Vloer, Rentmeester Professionele Gebou, Schoemanstraat, Pietersburg, en wat sake doen as algemene handelaars te Dendron, distrik Pietersburg, Respondent

Na aanhoor van advokaat Nienaber namens die Applikant en na deurlees van die versoekskrif;

Gelas die Hof:

1. Dat die Respondentmaatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;
2. Dat 'n bevel *nisi* uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige voor hierdie Hof aan te voer, om 10-uur vm., op 17 Junie 1969, waarom die Respondentmaatskappy nie onder finale bevel van likwidasie geplaas sal word nie;
3. Dat bestelling van hierdie bevel *nisi* geskied op die Respondentmaatskappy by sy geregistreerde kantoor en onverwyld gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en die *Hoofstad* nuusblad.—Deur die Hof.—N. E. J. Ehlers, Assistent Griffier.
(Haasbroek & B.) 13082—6

Case M846/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Colman

Johannesburg, Tuesday, 20 May 1969

In the matter between HANS LUDWIG BELZ, Applicant, and BARD INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered head office at c/o 513, Marlborough House, corner of Eloff and Commissioner Streets, Johannesburg and carrying on business as a restaurant and public bar, trading under the name and style of TIFFANY'S RESTAURANT and SHAKESPEARE BAR, at 114, Commissioner Street, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr S. A. Rosenzweig, Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 17 June 1969, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post.

(The Master is requested to consider the appointment of a provisional liquidator as a matter of urgency). By Order of the Court.—L. T. Claassens, Assistant Registrar.
(Civin & Davis.) 13125—6

Case T818/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between MIDRAND INVESTMENTS (PTY) LIMITED, Applicant, and KALPHO DISKONTO (PTY) LIMITED, carrying on business at 9, West Street, Kempton Park, having branches at Glengien Sentrum, Randburg, and United Buildings, 107 Rietfontein Road, Primrose, Germiston, and having its registered office at 9 West Street, Kempton Park, Respondent

Notice is hereby given that provisional/order of liquidation, granted in this case on 29 October 1968 by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 15 April 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

Case T72/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between LUKAS AUGUSTINUS WELGEMOED, Applicant, and CHRISTIAN FRIEDRICH FERDINAND OOSTHUIZEN of 14 Aenmey Street, Ventersdorp, and carrying on business as VENTERSDORP MANSUITRUSTERS, Carmichael Street, Ventersdorp, Transvaal, Respondent

Notice is hereby given that the provisional/order of sequestration, granted in this case on 4 February 1969, by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 13 May 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

Case T163/68

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between ALBERT RUSKIN, N.O., Applicant, and SPEEDSEAL PLASTICS (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered office at 12 Viljoen Street, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, and carrying on business at that address as a manufacturer and distributor of plastic office equipment, Respondent

Notice is hereby given that the order of liquidation, granted in this case on 8 October 1969 by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 6 May 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Master of the Supreme Court, Pretoria,
21 May 1969.

In the matter between KENNETH JOHN ANGUS MACIVER, Applicant, and MACMILL STEEL DOORS (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered office at care of Vosloo & Lindeque, Third Floor, Santam Building, corner of Rissik and Plein Streets, Johannesburg and carries on business as a manufacturer of Steel doors and fireplaces at Heriotdale, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the provisional/order of liquidation, granted in this case on 12 March, 1968, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by order of the said Court, dated 2 July 1968.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Master of the Supreme Court, Pretoria,
27 May 1969.

In the matter between MIDRAND INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and RIBU UITRUSTERS (EIENDOMS) BEPERK, having its registered office at 39 Melle Street, Braamfontein, Johannesburg, and carrying on business at the same address, Respondent

Notice is hereby given that the provisional sequestration/liquidation, granted in this case on 29 October 1968, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 15 April 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Master of the Supreme Court, Pretoria,
26 May 1969.

In the matter between PROVISION TRADES SUPPLIERS (TVL) PROPRIETARY LIMITED, Applicant, and ALEXANDRA MARCELLOS, a housewife, married out of community of property with the exclusion of the marital power to certain S. MARCELLOS, who formerly carried on business as ROSEMARIE RESTAURANT, Bree Street, Johannesburg, and resides at 60 Barnato Street, Berea, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the provisional/order of sequestration/liquidation, granted in this case on 18 February 1969, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 22 April 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

Case T694/68

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between LANDAU & COETSEE (S.A.) PROPRIETARY LIMITED, Applicant, and ROBERT L. BLANK & COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED (in liquidation), Respondent

Notice is hereby given that the final order of liquidation, granted in this case on 29 October 1968 by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 29 April 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

Case M555/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Before the Honourable Mr Justice Theron

Pretoria, Tuesday 20 May 1969

In the matter of COLIN GILBERT RITSON and MICHAEL JOHN METELERKAMP, in their capacities as Administrators of the Estates of the late JAMES MACDONALD TROUP in *re* ESTERHUISEN'S BELEGGINGS (EIENDOMS) BEPERK, Applicants

Having heard Mr Kirk-Cohen of Counsel for the Applicants, and having read the notice of motion;

The Court Orders:

1. That the Company, Esterhuizen's Beleggings (Eiendoms) Beperk, be and is hereby restored to the register of Companies in terms of Section 199 (7) of the Companies Act, No. 46 of 1926, as amended;

2. That the costs of this application be paid by the said Esterhuizen's Beleggings (Eiendoms) Beperk;

3. That service of process in any action against the Company be effected by personal service thereof on the former Director, Gerhardus Petrus Esterhuizen;

4. That the Company lodge within 60 days from today a form E in terms of section 57 and a form J in terms of section 70 of the Companies Act, 1926, as amended;

5. That the advertisement be effected by the Company at its own expense. By the Court.—N. E. J. Ehlers, Assistant Registrar. (Metelerkamp & R.) 12884—6

Case M799/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Colman

Johannesburg, Tuesday, 20 May 1969

In the matter between A. G. JANKS, applicant, and EMANUEL SIMON, an adult European male, residing at 10 Fairmount Mews, Fairmount, Johannesburg and is employed by De La Porte, Susman & Associates (Pty) Limited, Fourth Floor, Marlborough House, Eloff Street, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr J. H. Conradie, Counsel for the Applicant and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

The the estate of the abovenamed Respondent be and is hereby placed under provisional sequestration in the hands of the Master, and that a rule *nisi* do issue calling upon the Respondent to appear and to show cause, if any, to this Court on 10 June 1969, at 10 a.m., why a final order of sequestration should not be granted against the said Estate. By Order of the Court.—L. T. Claassens, Assistant Registrar. (Werksman, Hyman, B. & Part.) 12889—6

Case T28/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Master of the Supreme Court,
Pretoria,
28 May 1969.

In the matter between DAVID JOSEPH CLEIN, Applicant, and TELFORE MANUFACTURING COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED, which carries on business as a general engineering workshop at 209 Main Reef Road, Westgate, and having its registered office at 301 Philadelphia Corner, corner of Von Wielligh and Jeppe Streets, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the provisional/order of liquidation, granted in this case on 17 January 1969, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 29 April 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

Case T948/68

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Master of the Supreme Court,
Pretoria,
28 May 1969.

In the matter between NORMELL INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and DIRECT PRODUCE AND SEED SUPPLIES (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered head office and carrying on business as grain and seed merchants and brokers and the like at 6 Pim Street, Newtown, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the provisional/order of liquidation, granted in this case on 17 December 1968, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by order of the said Court, dated 15 April 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

Case T133/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between PRETORIA INVORDERINGS BELEGGINGS (EDMS.) BEPERK, Applicant, and HENIFA ALLI in her capacity as Executrix Testamentary of the estate of the late EBRAHIM CARRIM, c/o Bon Trading Store, 54 Kerk Street, Potchefstroom, Respondent

Notice is hereby given that the provisional/order of sequestration, granted in this case on 27 February 1969, by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated, 13 May 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 13157—6

CAPE—KAAP

Case C261/68

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Cape of Good Hope Provincial Division)

Master's Office,
Cape Town,
12 May 1969.

In the matter between WYNBERG PRODUCE STORE (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and HOOSAIN BADROODIEN, Respondent

Notice is hereby given that the Provisional order of sequestration, granted in this case on 11 December 1968 by the Honourable Mr Justice Van Wyk, placing the estate of the Respondent under provisional sequestration, has been superseded and the petition discharged by Order of the Supreme Court, dated 25 April 1969.—P. J. Wolfaardt, Master of the Supreme Court of South Africa.

Saak C261/68

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling)

Meesterskantoor,
Kaapstad,
12 Mei 1969.

In die saak tussen WYNBERG PRODUCE STORE (PROPRIETARY) LIMITED, Applikant, en HOOSAIN BADROODIEN, Verweerder

Hiermee word kennis gegee dat die voorlopige bevel van sekwestrasie toegeken op 11 Desember 1968, deur sy Edele Regter, mnr. Van Wyk, in terme waarin die boedel van bogenoemde Verweerder voorlopige sekwestrasie geplaas was, opsygesit is en die petisie opgehef is op las van die Hooggeregshof, gedateer 25 April 1969.—P. J. Wolfaardt, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika. 13156—6

Case 331/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Port Elizabeth Circuit Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Cloete

Port Elizabeth, Tuesday, 20 May 1969

In the matter of the application of P. E. CLOTHING MANUFACTURERS (PTY) LTD (Regulations of Companies, No. U.C. 33380), Applicant

Upon the motion of Mr Rein, Counsel for the Applicant; and

Upon reading the Petition and the other documents filed of record.

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons interested to show cause and to appear in this Court on 17 June 1969 at 10 a.m., why an order should not be granted—

(a) confirming a reduction of issued capital of your petitioner from R40,000 divided into 20,000 ordinary shares at R2 each to R2,000 divided into 20,000 ordinary shares of 10c each;

(b) that this reduction be given effect to by each shareholder retaining his present shareholding at its reduced value and the difference between the reduced value of such shareholding and the original value thereof being refunded by the Company; such refund to be effected by

loan accounts being constituted in the respective names of the shareholders and by crediting such loan accounts with the amount of such refund;

(c) that the following Minute for registration by the Registrar of Companies be approved by this Court:—

"That the authorised and issued capital of P.E. Clothing Manufacturers (Proprietary) Limited is henceforth R2,000 consisting of 20,000 ordinary shares at 10c each";

2. That service of this order be effected by one publication forthwith in each of the *Government Gazette, Eastern Province Herald* and *Die Oosterlig*, newspapers. By Order of the Court.—D. H. Olivier, Assistant Registrar. Luntz & Lifson, Attorneys for Applicant, 401/6 Alfin House, 510 Main Street, Port Elizabeth.

12748—6

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Cape of Good Hope Provincial Division)

Master's Office,
Cape Town,
27 May 1969.

In the matter between PAUL GEORGE SOLEA, Applicant, and KLOOFNEK CENTRE (PROPRIETARY) LIMITED, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of liquidation, granted in this case on 17 April 1969, by the Honourable Mr Justice Corbett, has been superseded and the petition discharged by an Order of the Honourable the Supreme Court, dated 14 May 1969.—P. J. Wolfaardt, Master of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division).

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling)

Meesterskantoor,
Kaapstad,
27 Mei 1969.

In die saak tussen PAUL GEORGE SOLEA, Applikant, en KLOOFNEK SENTRUM (EIENAARS) BPK., Verweerder

Hiermee word bekendgemaak dat die voorlopige bevel van die likwidasie toegestaan in hierdie saak op 17 April deur Sy Edele Regter Corbett, opgehef is en die petisie ingetrek is op las van die Hooggeregshof, gedateer 14 Mei 1969.—P. J. Wolfaardt, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling). 13156—6

Case C58/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Cape of Good Hope Provincial Division)

Master's Office,
Cape Town,
27 May 1969.

In the matter between CELETANA INVESTMENTS (PTY) LTD, Applicant, and HESTER CECILIA VENNEY (born MOUTON), Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of sequestration, granted in this case on 17 April 1969, by the Honourable Mr Justice Corbett, placing the estate of the Respondent under provisional sequestration, has been superseded and the petition discharged by Order of the Supreme Court, dated 13 May 1969.—P. J. Wolfaardt, Master of the Supreme Court of South Africa.

Saak C58/69

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling)

Meesterskantoor,
Kaapstad,
27 Mei 1969.

In die saak tussen CELETANA INVESTMENTS (PTY) LTD, Applikant, en HESTER CECILIA VENNEY (gebore MOUTON), Verweerder

Hiermee word kennis gegee dat die voorlopige bevel van sekwestrasie toegeken op 17 April 1969, deur sy Edele Regter, mnr. Corbett, in terme waarvan die boedel van bogenoemde Verweerder voorlopige sekwestrasie geplaas was, opsygesit is en die petisie opgehef is op las van die Hooggeregshof, gedateer 13 Mei 1969.—P. J. Wolfaardt, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika. 13156—6

Case C236/68

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Cape of Good Hope Provincial Division)

Master's Office,
Cape Town,
12 May 1969.

In the matter between LILY MEYER (born RAVDEN), Applicant, and ADLAR CLOTHING MANUFACTURERS (PROPRIETARY) LIMITED, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of liquidation, granted in this case on 15 November 1968, by the Honourable Mr Justice Corbett, has been superseded and the petition discharged by an Order of the Honourable the Supreme Court, dated 24 April 1969.—P. J. Wolfaardt, Master of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division).

Saak C236/68

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling)

Meesterskantoor,
Kaapstad,
12 Mei 1969.

In die saak tussen LILY MEYER (gebore RAVDEN), Applikant, en ADLAR CLOTHING MANUFACTURERS (PROPRIETARY) LIMITED, Verweerder

Hiermee word bekendgemaak dat die voorlopige bevel van die likwidasie toegestaan in hierdie saak op 15 November 1968, deur sy Edele Regter Corbett opgehef is en die petisie ingetrek is op las van die Hooggeregshof, gedateer 24 April 1969.—P. J. Wolfaardt, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling).

13156—6

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

SALES IN EXECUTION—GEREGTELIKE VERKOPE

TRANSVAAL

DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPSBOU

Die eiendom hieronder beskryf sal kragtens artikel 20 (1) van die Behuisingswet, No. 4 van 1966, om 11 vm., op 25 Junie 1969, voetstoots deur die geregsbode, voor die Landdroshof van Lichtenburg te Lichtenburg, per openbare veilig te koop aangebied word.

Verwysings D1035/59 (1)

Adres.—Dertiende Laan 8, Kieserville 8, Lichtenburg.

Sekere Gedeelte 3 van Erf 898, Kieserville, bestaande uit sitkamer, eetkamer, 3 slaapkamers, badkamer en w.k., kombuis en gewone buitegeboue.

Behuisingslening beskikbaar. Verdere besonderhede verkrygbaar by die Streekverteenwoordiger, Departement van Gemeenskapsbou, Privaatsak 301, Pretoria. Telefoon: 34871 — 20.—J. H. Niemand, Sekretaris van Gemeenskapsbou.

12588—30-6-13

Saak 90/1968

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK POTGIETERSRUS, GEHOU TE NABOOMSPRUIT

In die saak tussen DIE NABOOMSPRUIT DORPSRAAD, Eiser, en A. L. MYBURGH, Verweerder

Ingevolge 'n uitspraak van die Landdros van Naboomspruit, distrik Potgietersrus en lasbrief tot geregtelike verkoping, gedateer 3 Julie 1968, sal die ondervermelde onroerende eiendom op 18 Junie 1969, om 9 vm. voor die kantoor van die Landdros, Naboomspruit, distrik Potgietersrus, geregtelik verkoop word aan die hoogste bieder:—

Sekere onverbeterde Lot 698, geleë aan Sewende Straat en Negende Laan in die dorp Naboomspruit, distrik Potgietersrus, groot 138 vierkante roede 128 vierkante voet.

Verkoopsvoorwaardes

(1) Die eiendom word sonder voorbehoud verkoop aan die hoogste bieder en sal onderhewig wees aan die voorwaardes en bedinge van die Wet op Landdroshowe en die reëls daarvolgens uitgevaardig en van die Titelakte vir sover dit van toepassing is.

(2) Met die toeslaan van die bod sal die koper 25 persent van die koopprys in kontant betaal en binne 14 dae daarna 'n aanvaarbare bankwaarborg vir die balans lewer aan die Eiser se prokureurs.

(3) Al die verkoopsvoorwaardes kan nagegaan word in die kantoor van die Geregsbode, Naboomspruit. Gedateer te Naboomspruit op hierdie 1ste dag van Mei 1969.—S. F. Geyer & Kie., Prokureurs vir Eiser, Court Chambers, Louis Trichardtlaan (Posbus 21), Naboomspruit.

12897—6

Case 483/67

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF POTCHEFSTROOM, HELD AT FOCHVILLE

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and J. M. PIETERSE, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Fochville and writ of execution, dated 3 January 1968, the following property will be sold in execution on Friday, 27 June 1969, at 11.30 a.m., in front of the Magistrate's Court, Fochville, to the highest bidder, viz:—

Certain Erf 181, situate on Steyn and Market Streets in the Township of Fochville, district of Potchefstroom, upon which is erected the usual dwelling-house and outbuildings in regard to which, however, nothing is guaranteed.

Terms.—Five hundred rand (R500) cash at the time of the sale and balance against registration of transfer to be secured by an approved banker's or building society guarantee to be delivered within twenty-one (21) days thereafter.

The conditions of sale may be inspected during office hours at the office of the Messenger of the Court, Fochville.—Fleischack, Freysen, Holton & Wadge, Attorneys for Plaintiff, Fleischack Building, corner Annan and Flint Streets, Carletonville. 12883—6

Case 8089/66

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF VEREENIGING, HELD AT VEREENIGING

In the matter between APEX PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and MOSOEU ISAAC MAFUBELU, Defendant

In pursuance of a judgment of the above Court and warrant of execution, dated 27 April 1967, the following property which was declared specially executable will be sold in execution on Friday, 27 June 1969, at 10 a.m., at the Messenger of the Court's Office, 28a Market Avenue, Vereeniging, to the highest bidder:—

Certain Lot 209, situate on Ward Road West, Evaton Township, District of Vereeniging, measuring 283 square roods 48 square feet.

Conditions of Sale

1. The property shall be sold to the highest bidder and the sale shall be subject to section 66 of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944.

2. The purchase price shall be paid as follows:—

(a) ten *per centum* (10%) thereof on the day of sale, and

(b) the unpaid balance within 14 (fourteen) days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee. Such payment and/or guarantee to be supplied to the Messenger of the Court, Vereeniging.

3. The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale, may be inspected at his office. Dated at Vereeniging this 23rd day of May 1969.—Snijman & Smullen, Plaintiff's Attorneys, Justus Chambers, 17b Leslie Street (P.O. Box 38), Vereeniging. 12804—6

Case 2681/68

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KLERKSDORP, HELD AT KLERKSDORP

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and C. J. J. VAN RENSBURG, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Klerksdorp and writ of execution, dated 9 April 1968, the following will be sold in execution on 28 June 1969, at 10 a.m., at the offices of Connie van der Merwe, Leask Street, Klerksdorp, to the highest bidder:—

Certain Erf 322 situate on Erasmus Street in the Township of Witkoppies Extension 2, District of Klerksdorp, with improvements, measuring 21,303 square feet.

The following information is furnished though in this respect nothing is guaranteed. Any prospective purchaser is required to verify any of the information appearing hereinafter.

The buildings and erections on the said erf comprise a three bedroom single-storey building with lounge, dining-room, kitchen and bathroom and laundry construction, brick walls and tile roof. The outbuildings are attached and consist of servant's room and double garage. Construction — brick walls and tile roof.

1. *Conditions of Sale.*—The property shall be sold without reserve to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the deed of transfer in so far as these are applicable.

2. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent deposit on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 8½ per cent per annum shall be paid or secured by a bank or building society guarantee in favour of the Messenger of the Court within fourteen days after the date of the sale.

3. *Conditions.*—The full conditions of the sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale, may be inspected at the offices of the Messenger of the Court.—D. M. Kantor, for D. M. Kantor & Phillip du Toit, Plaintiff's Attorneys, J.B.S. Building, corner of Church and Boom Streets, Klerksdorp.

12879—6

Case 1135/69

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK, HELD AT KEMPTON PARK

Between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and J. G. VAN NIEKERK, Defendant

In pursuance of the judgment in the Court of the Magistrate, Kempton Park, and a warrant of execution, dated 15 April 1969, the property listed hereunder will be sold in execution on 27 June 1969, at 11 a.m., in front of the Magistrate's Court, Kempton Park, to the highest bidder:—

Certain Stand 415, situate in Commissioner Street, in the Township of Kempton Park Extension 2, District of Kempton Park.

The Plaintiff describes the improvements as set out hereunder but no warranties are given in respect thereof:—

Main buildings.—Single-storey under iron iron roof, four rooms, kitchen and bathroom.

Outbuildings.—Usual outbuildings.

The conditions of sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Kempton Park.—Golach & Schumann, Plaintiff's Attorneys, Permanent Building, Central Avenue (P.O. Box 67), Kempton Park. 12690—6

Case 842/69

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF OBERHOLZER, HELD AT OBERHOLZER

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ALPHONSO CHARLES BIDDULPH, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Oberholzer and writ of execution, dated 14 April 1969, the following property will be sold in execution on Friday, 27 June 1969, at 10 a.m., in the forenoon, in front of the Magistrate's Court, Van Zyl Smit Street, Oberholzer, to the highest bidder, viz.:—

Certain Erf 1093, known as 12 Zinc Street, situate on Zinc Street, in the Township of Carletonville Extension 1, District of Oberholzer, upon which is erected a detached dwelling of brick walls under iron roof with usual outbuildings in regard to which, however, nothing is guaranteed.

Terms.—Five hundred rand (R500) cash at the time of the sale and balance against registration of transfer to be secured by an approved bank or building society guarantee to be delivered within twenty-one (21) days thereafter.

The conditions of sale may be inspected during office hours at the office of the Messenger of the Court, Van Zyl Smit Street, Oberholzer.—Fleischack, Freysen, Holton & Wadge, Attorneys for Plaintiff, Fleischack Building, Annan Road (P.O. Box 140), Carletonville. 12489—6

CAPE—KAAP

Sake 158/67 and 110/65

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK PRINS ALBERT, GEHOU TE PRINS ALBERT

Tussen CAPE BATTERY (EDMS) BPK, en J. H. LOMBAARD, Eisers, EN BRANDWACHT MOTORS (EDMS) BPK., en J. H. LOMBAARD, Verweerders

Ter uitvoering van 'n vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Prins Albert, gegee te Prins Albert op 28 Maart 1969, en 'n lasbrief vir eksekusie in bogenoemde saak, sal die hiernavermelde eiendomme verkoop word te Kerkstraat 37, Prins Albert, op 14 Junie 1969, om 9.30 voormiddag, te wete:—

1. Seker stuk grond geleë in die Afdeling van Prins Albert synde Perseel 173, Welgemoed, dorp van die plaas Welgemoed, 'n onbelasbare gebied in die Leeu-Gamka Besproeiingsdistrik (nou bekend as Erf 3, Welgemoed), groot 20,000 vierkante voet, gehou kragtens Akte van Transport 8737, dateer 10 Junie 1955.

2. Seker stuk grond geleë soos hierbo, synde persele 171 en 172 Welgemoed, dorp van die plaas Welgemoed, 'n onbelasbare

gebied in die Leeu-Gamka Besproeiingsdistrik, (nou bekend as Erf 4, Welgemoed), groot 40,845 vierkante voet, gehou kragtens Akte van Transport 8737, gedateer 10 Junie 1955.

3. Erwe 22 en 23 in die dorp Welgemoed, geleë in die Afdeling Prins Albert, in die Leeu-Gamka Besproeiingsdistrik, groot 16,875 vierkante voet.

Die volgende besonderhede word verstrek, dog niks word in hierdie verband gewaarborg nie:—

Garagegebou.—(Op Erf 171), bestaande uit garage, winkel, teekamer, woongeriewe (twee slaapkamers, badkamer en groot kombuis), pakhuis, en enginkamer.

Woonhuis.—(Op Erwe 172 en 173), twee slaapkamers, sitkamer, kombuis, badkamer, en gang, plus sementdam en twee windpompe.

Die eiendomme is geleë te Welgemoed, Leeu-Gamka op die Nasionale pad, 46 myl van Beaufort-Wes en 76 myl van Laingsburg.

Verkoopvoorwaardes

1. *Betaling.*—Tien persent (10%) kontant op die veilingsdatum en die saldo by registrasie van transport, met rente teen die koers van 9 persent per jaar en onderworpe daaraan dat 'n bankwaarborg of kontant binne 14 dae aan die Geregsbode verskaf word.

2. Die koper moet alle oordragskostes, transportgelde, afslaersgeld en enige agterstallige Munisipale- en Afdelingsraadbelastings betaal.

3. Hierbenewens sal die verkoopsvoorwaardes by die veiling aangekondig word en lê ter insae by die kantoor van die Geregsbode en kantore van die ondergenoemde afslaers. Geteken te Prins Albert op hierdie 8ste dag van Mei 1969.—A. S. Snyman, Geregsbode, Bo-dorp, Prins Albert vir Markotter, van der Walt & Bornman, Eiser se Prokureurs (Posbus 11), Kerkstraat 37, Prins Albert. 12671—6

Case 17792/68

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG, HELD AT WYNBERG

Between F. J. M. RIVE, Execution Creditor, and A. M. CREDIE, Execution Debtor

In execution of the judgment of the Magistrate's Court, Wynberg for the District of Wynberg, the property described hereunder will be sold on the site at 21 Garden Street, Plumstead, on Friday, 27 June 1969, at 11 a.m. viz:—

Lot 52 of Lots 44-46 and 50-55 Meyerhof, situate at Plumstead, in the City of Cape Town, Cape Division (now known as Erf 71161, Cape Town at Plumstead), measuring 5,000 square feet, comprising one dwelling.

The property will be sold to the highest bidder, voetstoots and without warranty of occupation, the price being payable either in cash on sale or as to ten *per centum* (10 per cent) of the price in cash on sale and the balance against transfer together with interest thereon at the rate of 8½ per cent per annum from date of sale, such balance to be secured by an approved guarantee for payment thereof within six (6) weeks of sale.

The buyer shall—

(a) pay auctioneers charges, costs of advertising, and all other costs, charges and arrear rates if any, necessary to enable transfer to be given;

(b) obtain within six (6) weeks of sale, if necessary, a permit under the Group Areas Act and as certificate under the Group Areas Development Act;

(c) insure the property against damage by fire;

(d) be liable on cancellation in case of default for damages including wasted costs.

The full conditions of sale will be announced at the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the said Court, or at the office of the auctioneer. The sale will be subject to the terms of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944.—Terra Property Enterprises (Pty) Ltd, Auctioneers, 277 Lansdowne Road, Claremont, Cape. Fuller, de Klerk & Osler, Attorneys of the Execution Creditor, N.B.S. Building, Greenmarket Sfuare, Cape Town.

12685—6

NATAL

Case 22/68

IN THE BANTU AFFAIRS COMMISSIONER'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN, HELD AT PINETOWN

Between CALEB THEMBA KHULU, Plaintiff, and MPISE AARON MAZIBUKO, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Bantu Affairs Commissioner, Pinetown, dated 9 April 1968, and writ of execution, dated 10 September 1968, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on 11 July 1969, at 10 a.m. at the front entrance of the Magistrate's Court, Chancery Lane, Pinetown, to the highest bidder:—

Erf 3361, Township of Clermont, situate in die Public Health Area of Clermont and in the Pinetown Regional Water Supply Arae, County of Durban, Province of Natal, in extent ten thousand (10,000) square feet, together with in *Improvements* 1 x Dwelling-house consisting of four rooms only built of wood and iron. Toilet outside.

Postal Address.—Erf 3361, Clermont Township, P.O. Clernaville.

Arrear rates and penalties up to 1 May 1969, total R46.31 together with further rates and penalties as from 1 May 1969.

Material Conditions

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the rules of the Bantu Affairs Commissioner's Court.

(2) The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price immediately after the sale and the balance against registration of the transfer into the name of the purchaser.

3. The attention of prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act. Only members of the Bantu Group may purchase the property.

4. The property is mortgaged under Mortgage Bond 1632/1968 in favour of Norman Ernest Dlamini (born in the year 1919) as a first mortgage for the sum of R400 plus a further sum of R50 for contingent costs.

The full conditions may be inspected at our office and/or at the office of the Messenger of the Court, Pinetown.—Bhengu, Gcabase & Co., Plaintiff's Attorneys, 501 Lodson House, 118 Grey Street, Durban.

12919—6

O.F.S.—O.V.S.

Saak 201/1969

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen CHRISTIAAN HENDRIK PIETER VAN DER POST N.O., Eiser, en KROONHEUWEL FARMS (PROPRIETARY) LIMITED, Verweerder

Ingevolge die uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling) gegee te Bloemfontein op 27 Maart 1969, en lasbrief tot geregtelike verkoping, gedateer 24 April 1969, sal die ondervermelde vaste eiendomme deur die Adjunk-balju vir die distrik Viljoenskroon, op Dinsdag, 1 Julie 1969, om 10-uur vm. ten kantore van die Landdros, Viljoenskroon, te Engelbrechtstraat, Viljoenskroon, geregtelik verkoop word aan die persoon of persone wat die hoogste bod maak, naamlik:—

(a) Sekere Onderverdeling 2 van die plaas Beaumont 495, geleë in die distrik Viljoenskroon, groot 187·50 morg, wat uitstrek soos Akte van Transport 5156/1968, geregistreer ten gunste van die Verweerder op 21 Oktober 1968, meer ten volle sal aantoon; en

(b) sekere Onderverdeling 3 van die plaas Beaumont 495, geleë in die distrik Viljoenskroon, groot 187·50 morg, wat uitstrek soos Akte van Transport 5156/1968, geregistreer ten gunste van die Verweerder op 21 Oktober 1968 meer ten volle sal aantoon.

Ligging

Die ligging van die eiendomme wat aangrensend is, is ongeveer 20 myl noord van Viljoenskroondorp en grens aan die Vaalrivier.

Geboue en Verbeterings

Die eiendom het 'n woonhuis, gebou van gebrande steen met sinkdak, en word hoofsaaklik vir saaidoeleindes gebruik. Daar is besproeiingsmoontlikhede uit die Vaalrivier. Verder is daar 'n nuutopgerigte puik sinkstoor op sement en die eiendom is in verskillende kampe verdeel.

Geen versekering kan gegee word dat die gemelde geboue en verbeterings wel bestaan of dat enige daarvan vry is van 'n Retensiereg of Huurkoopooreenkoms nie en dat die eiendom wel geregtig is tot water vir besproeiing uit die Vaalrivier nie. Hierdie inligting word egter te goeder trou verskaf.

Die eiendom word voetstoots verkoop soos dit staan onderworpe aan alle servitute en voorwaardes in die Transportakte vermeld.

Voorwaardes van Betaling

(1) Een-tiende (1/10de) van die koopsom tesame met alle koste in verband met die verkoping insluitende advertensiekoste asook enige belastings en afslaerskommissie teen 2½ persent moet by toeslaan van die bod in kontant of per bank-gewaarmerkte tjek betaal word.

(2) Die saldo van die koopsom plus 8 persent rente daarop vanaf die datum van die verkoping tot die datum van betaling is betaalbaar op registrasie van Transport op naam van die koper waarvoor 'n goedgekeurde bankwaarborg aan die Adjunkbalju verskaf moet word binne dertig (30) dae na datum van verkoping.

(3) Dit staan die koper vry om die koopsom ten volle of vroeër te betaal as hierbo voorgeskryf.

(4) Die koper is aanspreeklik vir betaling van hereregte, transportkoste, belastings, heffings en enige ander regte en laste as daar is en enige ander gelde wat nodig mag wees om transport in die naam van die koper te registreer. Die bedrae ten opsigte hiervan moet betaal word sodra die Adjunk-balju dit versoek.

Die voorwaardes van verkoop lê ter insae by die kantoor van die Adjunk-balju, Voortrekkerplein, Viljoenskroon, vanaf datum van advertensie hiervan tot op datum van die veiling.

Die Adjunk-balju behou die reg voor om enigeen van die eiendomme of albei wat te koop aangebied word te enige tyd voor die verkoping vir goeie rede te onttrek.—Arnold Richter, Adjunk-balju vir die distrik Viljoenskroon, Posbus 138, Viljoenskroon, Telefoon 20. 27 Mei 1969. 13126—6

CHANGE OF NAME—NAAMSVERANDERINGE

TRANSVAAL

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME

I, ALEC CHAKELOWITZ, residing at 142 Barry Hertzog Avenue, Greenside, Johannesburg, and carrying on business as clothing manufacturer, intend to apply to the State President for authority, under section *nine* of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of LEWIS, for the reason that my late father was and my family have been known for many years by the surname LEWIS and that consequently suspicion has been cast on the relationship between my children and my wife and myself as their parents, that my present name is difficult to pronounce and that the present situation results in unnecessary and troublesome confusion in my business and social life.

I previously bore the names ALEC CHAKELOWITZ.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, LEAH CHAKELOWITZ, and minor children BARRY CHAKELOWITZ and IVAN CHAKELOWITZ, to LEWIS.

Any person who objects to our assumption of the said name of LEWIS should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—A. Chakelowitz, 16 April 1969.

11476—23-30-6-13

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, ERNESTINE JOHANNA STREET (ERNA), residing at 1202 Marble Arch, Goldreich Street, Hillbrow, Johannesburg, and carrying on business as director of companies, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of CLAY, for the reasons that after my divorce 10 years ago I remained in business with my ex-husband and assumed the surname of CLAY as this name had been in my family. I have since become known under this name only.

I previously bore the name STREET.

Any person who objects to my assumption of the said surname of CLAY should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—Erna Clay, 9 May 1969.

11601—23-30-6-13

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME

I, JOSEPH CHAKELOWITZ, residing at 6 Gleneagles Road, Emmarentia Extension, Johannesburg, and carrying on business as clothing manufacturer, intend to apply to the State President for authority, under section *nine* of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of LEWIS, for the reason that my late father was and my family have been known for many years by the surname LEWIS and that consequently suspicion has been cast on the relationship between my children and my wife and myself as their parents, that my present name is difficult to pronounce and that the present situation results in unnecessary and troublesome confusion in my business and social life.

I previously bore the names JOSEPH CHAKELOWITZ.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, ELBA CHAKELOWITZ, and minor children LESLIE CHAKELOWITZ, NORMAN CHAKELOWITZ and NADINE CHAKELOWITZ, to LEWIS.

Any person who objects to our assumption of the said name of LEWIS should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—J. Chakelowitz, 16 April 1969.

11477—23-30-6-13

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, JAN FREDERIK DEYSEL, residing at Cherry Acres, Chancliff, Krugersdorp, intend to apply to the State President for authority, under section *nine* of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of UNGERER, for the reasons that I was born UNGERER and that I am in business with my natural father and I find this most confusing.

I previously bore the name JAN FREDERIK DEYSEL.

Any person who objects to my assumption of the said surname of UNGERER, should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Krugersdorp.—J. Deysel, 13 May 1969.

11815—23-30-6-13

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, HESTER YVONNE PAMELA GROBLER, residing at 41 Married Quarters, Robinson Deep, Johannesburg, and as a Bookkeeper at Dura Foundation Company, 68 Fourth Street, Booysens Reserve, Johannesburg, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, for my minor children, KEVIN BRETT LAAS, FARREN DEAN BEZUIDENHOUT, GREGORY GERALD BEZUIDENHOUT and RODERIC CRAYGE BEZUIDENHOUT, to assume the surname GROBLER, for the reason that I was given custody and sole guardianship of the above-named children in terms of divorce agreements from my previous husbands JURIE HENDRIK LAAS and GERT MARTINUS BEZUIDENHOUT. I am now remarried and intend that the children should bear my present husband's surname to avoid perplexity and discontent in their future lives.

They previously bore the names KEVIN BRETT LAAS, FARREN DEAN BEZUIDENHOUT, GREGORY GERALD BEZUIDENHOUT and RODERIC CRAYGE BEZUIDENHOUT.

Any person who objects to their assumption of the said surname GROBLER, should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor with the Magistrate of Johannesburg.—H. Grobler, 12 May 1969.

12499—30-6-13-20

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, RAE MALCOLM ROLAND GOLDBERG, residing at 57 Second Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of WYNNE-ROBERTS, for the reason that I shortly intend marrying and wish to do so under my own surname, by birth, which was changed after I was adopted.

I previously bore the name WYNNE-ROBERTS.

Any person who objects to my assumption of the said surname of WYNNE-ROBERTS should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—R. M. R. Goldberg, 20 May 1969. 12874—6-13-20-27

CAPE—KAAP

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, AHMED ALI ABDURAHMAN, a minor child, residing at Fountain Road, Matroosfontein, intend to apply to the State President for authority, under section *nine* of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of ALLIE for the reason that there was an error in the recording of my surname at birth.

I previously bore the name AHMED ALI ABDURAHMAN.

I am being assisted in this application by my father ABDURAHMAN SHAIK ALI.

Any person who objects to my assumption of the said surname of ALLIE, should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Bellville.—A. A. Abdurahman, Applicant, and A. S. Allie, Father, 28 April 1969. —16-23-30-6

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, GRAEME VAN RENSBURG, wat woonagtig is te Rattingdeanweg 16, Kampsbaai, Kaapstad, werksaam is as klerk by Midmacor (Edms.) Bpk., Kaapstad, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van WOODWARD, aan te neem om die volgende redes: Ek is gebore WOODWARD, en word na verwys as WOODWARD.

Ek het voorheen die naam gedra van VAN RENSBURG.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde van WOODWARD, aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros indien.—G. van Rensburg, 10 Maart 1969.

12402—30-6-13-20

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, JOHN MICHAEL BRUCE, wat woonagtig is te Mutual-woonstelle 5, Kerkstraat, Robertson, werksaam as klerk in die Suid-Afrikaanse Spoorweë, te Robertson, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van, BOTHA, aan te neem om die volgende redes: Ek het grootgeword onder die van BOTHA. Al my sertifikate en dokumente is uitgereik onder die van BOTHA en ek was nog nooit anders bekend as JOHN MICHAEL BOTHA nie.

Ek het voorheen die name gedra van JOHN MICHAEL BOTHA en geen ander naam nie.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde van, BOTHA, aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Robertson indien.—J. M. Botha, 23 Mei 1969. 13023—6-13-20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, GLENN DOUGLAS VAN ZANTEN, a minor child, residing at 7 Leon Court, Kingsmead Street, Bellville, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SPENCER, for the reason that I have grown up in a household where the surname is SPENCER and I am generally known by that name to all my friends. It is a constant embarrassment and inconvenience to have to explain that I am not SPENCER, but VAN ZANTEN.

I previously bore the name VAN ZANTEN.

I am being assisted in this application by my mother, JACQUELINE SPENCER (formerly VAN ZANTEN), born DE VILLIERS.

Any person who objects to my assumption of the said surname of SPENCER should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Bellville, Cape.—G. D. van Zanten; J. Spencer, mother, 15 May 1969.

13108—6-13-20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, PAUL TREVOR MITCHELL, residing at 6 Tyler Street, Korsten, Port Elizabeth, employed by African Aluminium Co. (Pty) Limited, Stanford Road, Neave Township, Port Elizabeth, as a clerk, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of GEORGE for the reason that GEORGE is my late father's surname, MITCHELL being my mother's surname, and that I have been known by the surname GEORGE, since birth.

I previously bore the name MITCHELL.

Any person who objects to my assumption of the said surname of GEORGE should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate, Port Elizabeth. Dated at Port Elizabeth, this 7th day of May 1969.—P. T. Mitchell.

12556—30-6-13-20

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, ELIZABETH NAUDÉ, residing at 224 Bordeaux, Beach Road, Sea Point, employed as a legal shorthand typist, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of NAUDÉ, for the reasons that my birth certificate reflects my surname as VAN DER LITH, being the name of my father (now deceased), to whom my mother (also now deceased), was not married at the time of my birth, and whom I have never known at all. In spite of the surname reflected in the said certificate, I have, ever since my birth, been known as NAUDÉ, being the name of my mother's legal husband (also now deceased).

Any person who objects to my assumption of the said surname of NAUDÉ should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Caledon Square, Cape Town.—E. Naudé, 26 May 1969. 13104—6-13-20-27

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, NORAH BURGER, in my capacity as mother and natural guardian of PETER DE WILDT MARITZ, residing at J5, Westlodge, Pinetree Road, Claremont, and employed at Impala House, 27 Castle Street, Cape Town, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, for my minor son PETER DE WILDT MARITZ, to assume the surname BURGER, for the reason that his surname was erroneously registered as MARITZ.

He previously bore the name MARITZ.

Any person who objects to his assumption of the said surname of BURGER should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg. Dated at Cape Town this 16th day of April 1969.—Norah Burger, Applicant; Luck, Sarembock & Rabinowitz, Applicant's Attorneys, 85 St George's Street, Cape Town. 13124—6-13-20-27

NATAL

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, WILLIAM MARTINUS VAN ZYL, wat woonagtig is te plaas Krommedraai, distrik New Hanover, en besigheid dryf as boer, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van KIRCHNER, aan te neem om die volgende redes: Aangesien ek baie geheg was aan my oorlede moeder is dit my begeerte om haar van voort te dra. Ek is ook al nasaad van die KIRCHNER-familie.

Ek het voorheen die naam gedra van VAN ZYL.

Ek is ook voornemens om aansoek te doen om magtiging om die van van my vrou MARIE, en minderjarige kinders WILLIAM, VINCENT en ELMARIE, te verander in KIRCHNER.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ons bovermelde van KIRCHNER, aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van New Hanover, indien.—William van Zyl, 8 Mei 1969.

12040—30-6-13-20

S.W.A.

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ons JACOBA ALETTA CATHARINA PARKIN en ROBERT HOWARD PARKIN, kinders, wat woonagtig is te Walvisbaai, distrik Walvisbaai, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van DU TOIT aan te neem om die volgende redes: Omdat ons reeds sedert 1960 die van van ons stiefvader aangeneem het en dit graag wil behou.

Ons het voorheen die name gedra van JACOBA ALETTA CATHARINA PARKIN en ROBERT HOWARD PARKIN.

11972—23-30-6-13

Buy National Savings Certificates | Koop Nasionale Spaarsertifikate

BUTCHERS' NOTICES—SLAGTERSKENNISGEWINGS

TRANSVAAL

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, JOHAN WILHELM NEL, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for the registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 15 Pitts Avenue, Discovery, being Stand 303, Discovery, District of Roodepoort.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 30 days of the publication of this notice.—J. W. Nel, c/o J. Gus Ackerman, Attorney, 6 Karl Street, Roodepoort. 13125—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that we, JOAO RAMUNDO DE QUINTAL and JOAO ANTERO GOVEIA E'FREITAS, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in partnership, in respect of a business which we propose to conduct at 34 Hull Street, Florida, being Stand 187, Florida, District of Roodepoort.

Notice is also hereby given that JOAO RAMUNDO DE QUINTAL, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 (fourteen) days of the publication of this notice.—J. R. de Quintal and J. A. G. E'Freitas, Applicants, c/o J. Gus Ackerman, 6 Karl Street, Roodepoort. 13125—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that ANNA KARINA TALPA, married out of community of property to ALFONS TALPA, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of the business which I propose to conduct at corner of Drome Street and Johannesburg Road, Stand 4, Formain Township, Lyndhurst, Johannesburg.

Notice is also hereby given that KARROO VLEISBEURS BEPERK (Directors J. P. du Toit, J. P. Delport, S. P. Bekker, R. J. Pretorius, C. M. Warren, P. H. M. du Plessis, M. H. A. Prins, J. A. J. Pickard, T. B. Roodt, F. R. van Jaarsveld) intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which it holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days after date of this notice.—A. K. Talpa. 13018—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that LEPHETHE SAMUEL MFUMA, intends to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which he proposes to conduct at Palmietfontein 227, District of Brits.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—Nathan Bloch & Gross, Applicant's Attorneys, 610 Sanlam Building, Andries Street, Pretoria. 13008—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, JOHANNES JURGENS HENRICO, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Bothastraat 81, Potchefstroom, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat WILLEM JAN HENDRIK VAN BREDA, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—I. F. Waks & Williams, Barclays Bankgebou, Kerkstraat 209 (Posbus 208), Potchefstroom. 12674—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, ANTHONIE CHRISTOFFEL GOOSEN, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter van vleisprodukte ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Dasville Slaghuis, te Dasville, Gedeelte 11 van Grootvlei 366, distrik Balfour, provinsie Transvaal, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat PETRUS JACOBUS SWANEPOEL, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 12868—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ons, JAN ADRIAAN ROSSOUW Sr., JAN ADRIAAN ROSSOUW Jr. en CHRISTIAAN LECORDEUR ROSSOUW, wat handel dryf as J. A. ROSSOUW & SEUNS, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ons voornemens is om te Erf 176, Sarel Cilliersstraat, Delmas, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat JOHANNES DANIEL LECORDEUR, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien ons aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—J. A. Rossouw & Seuns, p/a Pickard & Kirstein, Posbus 14, Delmas. 12965—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, HERMANUS JOHANNES BEKKER, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Hendrik Verwoerdlaan op 'n gedeelte van Erf 384, Brits, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—H. J. Bekker. 13193—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, PHILEMON MODISE SENABE en NICODIMUS LUKHOLE, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter (afvalhandelaar) ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf 14849, Mamelodi, Pretoria-Oos, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 2314, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 13192—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, CAROLINE WEBB, born SMITH, widow, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 157, Bell Street, Cape Coloured Settlement, District of Krugersdorp, in an urban area, under the style of COLSET BUTCHERY.

Notice is also hereby given that the Estate of the late CHARLES ROBERT WEBB, intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—C. Webb. 13055—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, GIDEON PHILLIPUS VAN WYK, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 253, situate at 84 Maria Street, Fontainebleau, Randburg.

Notice is also given hereby that MOSES ESSEY and JOSEPH ESSEY, intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which they hold in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—G. P. van Wyk, c/o Daneman & Daneman, 70 Shakespeare House, Commissioner Street, Johannesburg. 13018—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, L. WING & COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED (Managing Director: Lai Wing Chong), intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 22 Fraser Street, Despatch, Pretoria.

Notice is also given hereby that LAI WING CHONG, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 2314, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice. 13179—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, JAN ABRAHAM JOUBERT, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business wich I propose to conduct at Portion 20 of Portion 11, Wilgespruit 190, District of Roodepoort.

Notice is also given hereby that JAN ABRAHAM JOUBERT, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—J. A. Joubert. 13154—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, BANOO BIBI DAWOOD, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 810, being 28 Denneboom Avenue, Bosmont, District of Johannesburg.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 30 days of the publication of this notice.—B. B. Dawood. 13125—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, DAVID JACOBUS VAN STADEN, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf 332, Irelandweg, Eldoraigne, Verwoerdburg, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar by die Takbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 13184—6

CAPE—KAAP

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I. ACHMAT MAJIET, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Erf 726, off Durban Road, Darling, Cape.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—A. Majiet. 13103—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, FREDDIE MARLOUW, in my hoedanigheid as Trustee vir 'n te gestigte Maatskappy, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Lot 796, Ablettstraat 32, Korsten, Port Elizabeth, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 3100, Port Elizabeth, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—F. Marlouw, 44 Cedar Road, Fair View, Port Elizabeth. 12744—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that we THE IMPERIAL COLD STORAGE AND SUPPLY COMPANY LIMITED (Directors: I. J. D. Wentzel, R. L. Frankel, I. Albow, R. L. Barry, Dr. F. J. van Biljon, C. D. Wentzel, A. Q. Davies), intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher to sell prepacked meat in respect of a self-service business which we propose to conduct at corner of Ayliff Street and Cambridge Road, Erven 1181, 1195, 1244, remainder 1198 and 2496, King William's Town.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 3026, Cambridge, East London, within 30 days of the publication of this notice.—A. J. Sutherland, Branch Manager, The Imperial Cold Storage and Supply Company Limited, P.O. Box 162, East London. 13063—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, JOHANNES JACOBUS BOSMAN UYS, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Ernestville, synde gedeelte 3 van die plaas Tweekraal, De Doorns, distrik Worcester, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat GABRIEL JOHANNES KRIEL, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 12747—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, GEORGE VASILOUPOLOS, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Die Eike Slaghuis, at Main Road, La Motte, District of Paarl, Cape Province.

Notice is also hereby given that LA MOTTE HANDELSHUIS EN SLAGHUIS (EDMS.) BEPERK, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—G. Vasiloupolos. 13054—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ons, JACOBUS JOHANNES GIDEON SPANGENBERG en HENDRIK BENJAMIN VAN WYK, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf 2195, Schroderstraat 28, Upington, Kaapprovinsie, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat KOMMANDANT ALBERTUS JOHANNES STADLER STADLER, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 12872—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, JEREMIA JOHANNES JESAJA BESTER, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Hoofstraat 472, Noorder-Paarl, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat DRAKENSTEIN SLAGTERY (EDMS.) BEPERK (Direkteure: Solomon Miller, Andries Stephanus Swanepoel, Alwyn Nicolaas Lategan), voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 12864—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ons, ASOKKOR BEPERK [Direkteure: J. P. du Toit, J. P. Delport, S. P. Bekker, P. J. Pretorius, C. M. Warren, P. H. M. du du Plessis, M. H. A. Prins, J. A. J. Pickard, T. B. Rood, S. R. van Jaarsveld (Alternatiewe Direkteure: P. R. Schoeman, F. J. Lategan)], voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter in voorverpakte vleis ten opsigte van 'n besigheid wat ons voornemens is om te Caledonstraat, Erf 8072, Uitenhage, Kaapprovinsie, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat JOHANNES KOLESKY, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien ons aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 3100, Port Elizabeth, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—F. P. Pieterse, Sekretaris, Posbus 425, Germiston. 13191—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ons, S.A. VLEISPRODUSENTE (SENTRAAL KOÖP) BPK., voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n groothandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Loopstraat 167, Kaapstad, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat VERSTERS COLD STORAGE AND SUPPLY CO. (PTY) LTD, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen on die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 96, Maitland, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—Versters Cold Storage, Posbus 18, Maitland. 13109—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, JOHAN MARTIN ENSLIN, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Standplaas 63, Lake Chrissie, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat SEBASTIAN MARCELLINO CORREIA voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 13053—6

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, MARTHINUS JOHANNES VAN STADEN, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Perseel 16, Markstraat 22, Upington, Kaapprovinsie, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat KOMMANDANT ALBERTUS JOHANNES STADLER STADLER voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 12872—6

NATAL.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, WILLIAM GRAHAM FITZGERALD, in my capacity as Director of RICHDENS (PTY) LTD, the Directors being R. D. FITZGERALD and W. G. FITZGERALD, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at corner of Old Main Road and St Margarets Road, Hillcrest, Natal.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 30 (thirty) days of the publication of this notice.—W. G. Fitzgerald, c/o Moss-Morris, Greenberg, Cohen & Taitz, Applicant's Attorneys, African Life Building, West Street, Durban. 12677—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, GOOLAM HOOSAIN, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher, in respect of a business which I propose to conduct at Sub. of Lot 7315, Cliffdale, District of Camperdown.

Notice is also given hereby that MURUGESA PILLAI, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any obejction against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days of the publication of this notice. 12919—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTIRES CONTROL BOARD

It is hereby notified that CHRISTOPHER NOEL TANNER, intends to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business to be conducted at 18 Allandale Place, Nagle Square, Woodlands, Durban.

Notice is also given hereby that NAGLE SQUARE MEAT SUPPLY (PTY) LIMITED (Directors: John William Kennedy and Peggy Myrtle Kennedy), intends to apply simultaneously to the said Board for the registration held by it in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 (fourteen) days of the publication of this notice.—Christopher Noel Tanner, c/o Robert E. Levitt & Company, Applicant's Attorneys, Fourth Floor, Whytock Building, 397 Smith Street, Durban.

12887—6

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, FANYANA CEBEKHULU, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Ncekwane in Bantu Reserve 9, in the District of Mtunzini, Zululand, in the Province of Natal.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the

form of an affidavit, in tripliate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—Fanyana Cebekhulu, Applicant, c/o Davidson & Schreiber, P.O. Box 62, Empangeni. 12867—6

O.F.S.–O.V.S.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, SIDWELL IKANENG, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I popose to conduct at Shop A4, Thabong Bantu Township Shopping Centre, Thabong Bantu Township, Welkom.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—Sidwell Ikaneng, c/o Schoeman, Bramley, Lapinsky & Silberbauer, P.O. Box 419, Welkom.

13089—6

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

GENERAL —ALGEMEEN

TRANSVAAL

FARMS FOR SALE

Upon instructions from the Land and Agricultural Bank of South Africa, the Deputy Sheriff, Barberton, will sell by public auction, on 24 June 1969, at 10 o'clock a.m., in front of the Magistrate's Office, at Barberton, the following properties:—

Certain farm Scotston 578, Registration Division JT, District of Barberton; measuring 853·0867 morgen.

As described in Deed of Transfer 15807 of 1950, registered on 16 August, 1950, in the name of Peter Douglas Hamilton, in respect of one-half share and Certificate of Registered Title 3027 of 1949, registered on 9 February 1949, in respect of one-half share in the name of Gertrude Hamilton, born Sichel, M.O.O.C.O.P. to and assisted by the said P. D. Hamilton.

The situation of this property is as follows:—

Fourteen miles north of Barberton in a Soil Conservation District in terms of Act 45 of 1946.

Buildings and improvements alleged to exist on the property:—

Dwelling-house, corrugated iron outbuilding, engine-room, garage and workshop, two tobacco barns, tobacco sorting room, corrugated iron rondavel, summerhouse, milking stable and splash dipping tank. Ring-fenced and divided into camps.

Four earth dams, three fed by Kaffircreek stream.

Fountain, feeds two cement reservoirs.

No assurance can be given that the said buildings and improvements do exist, nor that any of them is free from a right of retention or hire purchase agreement, nor that an adjoining owner has no interest or claim for contribution in respect of any boundary fencing.

The property is sold voetstoots as it stands, subject to all servitudes and conditions specified in the deed of transfer.

The terms of payment of the purchase price are as follows:—

One-fifth of the purchase price together with all costs in connection with the sale including advertising costs as well as any taxes and auctioneer's commission at 2½ per cent, shall be paid on the fall of the hammer in cash or by means of a bank certified cheque.

The balance purchase price, plus 7 per cent interest thereon from the date of sale to date of payment, shall be payable to the Land Bank in two equal instalments respectively within three and six months after the date of sale. Alternatively the Land Bank is prepared to grant to a prospective purchaser who timeously prior to the sale has been approved by the Land Bank for that purpose, a loan not exceeding R9,000 in payment of only the balance purchase price or a portion thereof against security of a first bond over the aforementioned property.

In such event, any difference between the balance purchase price and the said loan together with the stated 7 per cent interest on the difference, shall be paid within six months after the date of sale. Interest at 7 per cent on the amount of the loan, shall be payable from the date of sale to date of registration of the bond and thereafter at a rate to be determined by the Land Bank from time to time. (At present the rate is 6 per cent).

The purchaser is at liberty to pay the purchase price in full or in larger instalments than those prescribed.

The purchaser shall be liable for the payment of transfer duty, costs of transfer, taxes, rates, estate duty and government charges, if any, and any other expenses as may be necessary to register transfer in his name. These amounts shall be paid as soon as the Land Bank requests payment thereof.

The Land Bank reserves the right at any time to withdraw from the sale any property which is offered for sale.

PLASE TE KOOP

Op las van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika sal die Adjunk-balju, Barberton, op 24 Junie 1969, om 10 vm. voor die Landdroskantoor te Barberton, die ondergemelde eiendom by publieke veiling verkoop:—

Sekere plaas Scotston 587, Registrasieafdeling JT, distrik Barberton; groot 853·0867 morg.

Soos beskryf in Akte van Transport 15807 van 1950, geregistreer op 16 Augustus 1950, in naam van Peter Douglas Hamilton, ten opsigte van 'n halwe aandeel en Sertifikaat van Geregistreerde Titel 3027 van 1949, geregistreer op 9 Februarie 1949, ten opsigte van 'n halwe aandeel in naam van Gertrude Hamilton, gebore Sichel, getroud buite gemeenskap van goedere met en bygestaan deur die gesegde P. D. Hamilton.

Die ligging van hierdie eiendom is soos volg:—

Veertien myl noord van Barberton in 'n grondbewaringsdistrik kragtens Wet 45 van 1946.

Geboue en verbeterings wat beweer word om op die eiendom te bestaan is:—

Woonhuis, sink buitegebou, enjinkamer, motorhuis en werkswinkel, twee tabakskure, tabaksorteerkamer, sink rondawel, somerhuis, melkstal en dipbak.

Omhein en verdeel in kampe.

Vier gronddamme, drie gevoed deur Kaffircreekstroom. Fontein voed twee sementdamme.

Geen versekering kan gegee word dat die gemelde geboue en verbeterings wel bestaan, of dat enige daarvan vry van 'n retensiereg of huurkoopooreenkoms is, of dat 'n aangrensende eienaar geen belang of kontribusie-eis ten opsigte van 'n grensheining het nie.

Die eiendom word voetstoots verkoop soos dit staan, onderworpe aan alle serwitute en voorwaardes in die transportakte vermeld.

Die voorwaardes van betaling van die koopsom is soos volg:—

Een-vyfde van die koopsom tesame met alle kostes in verband met die verkoping insluitende advertensiekoste asook enige belasting en afslaerskommissie teen 2½ persent, moet by toeslaan van die bot in kontant of per bank gewaarmerkte tjek betaal word.

Die saldo van die koopsom, plus 7 persent rente daarop vanaf die datum van die verkoping tot datum van betaling, is in twee gelyke paaiemente onderskeidelik binne drie en ses maande na die datum van die verkoping aan die Landbank betaalbaar. In die alternatief is die Landbank bereid om aan 'n voornemende koper wat betyds voor die verkoping vir dié doel deur die Landbank goedgekeur is 'n lening van hoogstens R9.000 ter betaling van slegs die saldo koopsom of 'n gedeelte daarvan teen sekuriteit van 'n eerste verband op die voormelde eiendom toe te staan.

In sodanige geval moet enige verskil tussen die saldo koopsom en die bedoelde lening tesame met 7 persent rente soos voormeld op die verskil, binne ses maande na die datum van die verkoping betaal word. Op die bedrag van die lening is rente teen 7 persent betaalbaar vanaf die datum van die verkoping tot datum van registrasie van die verband en daarna teen 'n koers (tans 6 persent) wat die Landbank van tyd tot tyd bepaal.

Dit staan die koper vry om die koopsom ten volle of in groter paaiemente as op die voorgeskrewe wyse te betaal.

Die koper is aanspreeklik vir die betaling van hereregte, transportkoste, belastings, heffings, boedelregte en regeringslaste (as daar is) en enige ander gelde wat nodig mag wees om transport in sy naam te registreer. Die bedrae ten opsigte hiervan moet betaal word sodra die Landbank dit versoek.

Die Landbank behou hom die reg voor om enige eiendom wat te koop aangebied word te eniger tyd van die verkoping te onttrek. 13116—6

FARMS FOR SALE

Upon instructions from the Land and Agricultural Bank of South Africa, the Deputy Sheriff, Witbank, will sell by public auction, on 27 June 1969, at 10 o'clock a.m., in front of the Magistrate's Office at Witbank, the following property:—

Certain Portion 4 of Portion B of the farm Naauwpoort 335, Registration Division, JS, District of Witbank, measuring 212 morgen 221 square roods.

As described in Deed of Transfer 18537 of 1954, registered on 27 July 1954, in the name of Daniel Francukus Blignaut.

The situation of this property is as follows:—

Eleven miles south-east of Witbank in a Soil Conservation District, in terms of Act 45 of 1946.

Buildings and improvements alleged to exist on the property:—

Dwelling-house. Double garage with two storerooms. Shed. Cowbyre with two rooms. Sheepkraal. Silo.

Completely stockproof fenced, five camps.

Water from three boreholes. Fountain and earthdam.

No assurance can be given that the said buildings and improvements do exist, nor that any of them is free from a right of retention or Hire Purchase Agreement, nor that an adjoining owner has no interest or claim for contribution in respect of any boundary fencing.

The property is sold "voetstoots" as it stands, subject to all servitudes and conditions specified in the deed of transfer.

The terms of payment of the purchase price are as follows:—

One-fifth of the purchase price together with all costs in connection with the sale including advertising costs as well as any taxes and auctioneer's commission at 2½ per cent, shall be paid on the fall of the hammer in cash or by means of a bank certified cheque.

The balance purchase price, plus 7 per cent interest thereon from the date of sale to date of payment, shall be payable to the Land Bank in two equal instalments respectively within three and six months after the date of sale.

The purchaser is at liberty to pay the purchase price in full or in larger instalments than those prescribed.

The purchaser shall be liable for the payment of transfer duty, costs of transfer, taxes, rates, estate duty and government charges, if any, and any other expenses as may be necessary to register transfer in his name. These amounts shall be paid as soon as the Land Bank requests payment thereof.

The Land Bank reserves the right at any time to withdraw from the sale any property which is offered for sale.

PLASE TE KOOP

Op las van die Land- en Landboubank van Suid-Afrika sal die Adjunk-balju, Witbank op 27 Junie 1969, om 10 vm. voor die Landdroskantoor te Witbank, die ondergemelde eiendom by publieke veiling verkoop:—

Seker Gedeelte 4 van Gedeelte B van die plaas Naauwpoort 335, Registrasieafdeling JS, distrik Witbank; groot 212 morg 221 vierkante roede.

Soos beskryf in Akte van Transport 18537 van 1954 geregistreer op 27 Julie 1954, in naam van Daniel Francukus Blignaut.

Die ligging van hierdie eiendom is soos volg:—

Elf myl suidoos van Witbank in 'n grondbewaringsdistrik kragtens Wet 45 van 1946.

Geboue en verbeterings wat beweer word om op die eiendom te bestaan is:—

Woonhuis, dubbel motorhuis met twee pakkamers, skuur, koeistal en twee kamers, skaapkraal, silo.

Geheel veekerend omhein, verdeel in vyf kampe.

Water uit drie boorgate, fontein met gronddam.

Geen versekering kan gegee word dat die gemelde geboue en verbeterings wel bestaan, of dat enige daarvan vry van 'n retensiereg of huurkoopooreenkoms is, of dat 'n aangrensende eienaar geen belang of kontribusie-eis ten opsigte van 'n grensheining het nie.

Die eiendom word voetstoots verkoop soos dit staan, onderworpe aan alle serwitute en voorwaardes in die transportakte vermeld.

Die voorwaardes van betaling van die koopsom is soos volg:—

Een-vyfde van die koopsom tesame met alle kostes in verband met die verkoping insluitende advertensiekoste asook enige belasting en afslaerskommissie teen 2½ persent, moet by toeslaan van die bot in kontant of per bank gewaarmerkte tjek betaal word.

Die saldo van die koopsom, plus 7 persent rente daarop vanaf die datum van die verkoping tot datum van betaling, is in twee gelyke paaiemente onderskeidelik binne drie en ses maande na die datum van die verkoping aan die Landbank betaalbaar.

Dit staan die koper vry om die koopsom ten volle of in groter paaiemente as op die voorgeskrewe wyse te betaal.

Die koper is aansprreeklik vir die betaling van hereregte, transportkoste, belastings, heffings, boedelregte en regeringslaste, as daar is, en enige ander gelde wat nodig mag wees om transport in sy naam te registreer. Die bedrae ten opsigte hiervan moet betaal word sodra die Landbank dit versoek.

Die Landbank behou hom die reg voor om enige eiendom wat te koop aangebied word te eniger tyd van die verkoping te onttrek. 13117—6

KENNISGEWING KRAGTENS ARTIKEL 42 VAN DIE INSOLVENSIEWET, 1936

Boedel NICOLAAS JOHANNES GERHARDUS BOTHA (No. T748/67)

Kennisgewing geskied hiermee dat 'n spesiale vergadering van skuldeisers in die insolvente boedel van NICOLAAS JOHANNES GERHARDUS BOTHA, gehou sal word ten kantore van die Hoof-landdros, Potgietersrus, op Woensdag, 18 Junie 1969, om 10-uur voormiddag vir die bewys van verdere eise teen die boedel.—J. C. N. Borman, Kurator in die insolvente boedel N. J. G. Botha, p/a Borman, Snyman & Barnard, Rentmeestergebou, Voortrekkerweg 63 (Posbus 42), Potgietersrus. 13093—6

NOTICE

The Lexi Consani Creche and Welfare Society has applied for registration as a Welfare Organisation in terms of section 19 of the National Welfare Act, 1965, (Act 79 of 1965). The objects of the organisation read as follows:—

"To continue the management of the Lexi Consani Creche and to foster and encourage existent efforts which cater for the uplift and benefit of the Elsies River community and to create among the residents, an interest in the welfare of their community".

Any person or persons desiring to raise objections against the registration of the organisation, must submit such representations to the Registrar of Welfare Organisations, Private Bag 203, Pretoria, within 21 days as from the date of this advertisement.—(Mrs.) J. Olivier, Secretary, Lexi Consani Creche and Welfare Society. 13033—6

REGISTRASIE AS WELSYNS-ORGANISASIE

Die NEDERDUITSCH HERVORMDE SUSTERSVERENIGING van Komatipoort, het aansoek om registrasie as Welsynsorganisasie ingevolge artikel 19 van die Nasionale Welsynswet, No. 79 van 1965, ingedien. Die doelstellings van die organisasie lees soos volg:—

3. (a) *Doel.* — Die welsynsdoelstellings van die Vereniging is die diens van barmhartigheid ten opsigte van alle mense en ten opsigte van almal wat lidmate is van 'n gemeente van die Nederduitsch Hervormde Kerk van Afrika in die besonder, deur hulp te verleen aan die wat versorging behoef, wat in hulle gesinslewe teen moeilikheid stry, wat maatskaplik ontspoor is of wat hulle in stoflike nood bevind. Die doel is verder om temidde van die maatskaplike nood van die volk, in samewerking met die owerheid en die Kerk, die samelewing te wys op hul roeping om geregtigheid te betrag, om fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel.

(b) Die kerklike doelstelling van die Vereniging is om in die kerk te werk vir enige saak waartoe deur die bevoegde liggame van die Vereniging besluit word en fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel, in ooreenstemming met die voorskrifte vervat in die Kerkwet, artikel 10, 11 en 12 van die Bepaling vir die Diakonaat (Bl. 59).

(c) *Offisiële orgaan.*—Die Christelike vrou is die offisiële orgaan van die Vereniging.

Jaarboek.—Die Vereniging publiseer elke jaar 'n jaarboek waarin 'n verslag van die jongste kongres en verslae oor die werksaamhede van die Vereniging in die afgelope jaar verskyn.

Enige persoon of persone wat beswaar teen die registrasie wil indien, moet sodanige vertoë binne 21 dae, vanaf die datum van hierdie publikasie aan die Sekretaris, Streekswelsynsraad vir Noord-Transvaal, Posbus 977, Pretoria rig.—A. de Beer, Voorsitter, Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging van Komatipoort. 13139—6

Voluntary surrender of the estate of PIETER GERHARDUS LOUW, Vlakfontein, P.O. Palala, District of Potgietersrus

Notice is hereby given that application will be made to the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa on Tuesday, 1 July 1969, at 10.00 o'clock, in the forenoon, or so soon thereafter as the matter can be heard for the acceptance of the surrender of the estate of PIETER GERHARDUS LOUW of Vlakfontein, P.O. Palala, District of Potgietersrus, and that a statement of his affairs will lie for inspection at the office of the Master of the Supreme Court, Munlochy Building, corner of Schoeman and Van der Walt

Streets, Pretoria, and at the office of the Magistrate, Magistrate's Court for the District of Naboomspruit for a period of 14 days as from 9 June 1969. Dated at Pretoria, this 17th day of May, 1969.—R. N. Edelstein, Attorney for Applicant of R. N. Edelstein, Veale, Van der Walt & Co., 201/8 Central House, Central Street, Pretoria. 13189—6

MUNICIPALITY OF STANDERTON

MUNICIPAL NOTICE 18 OF 1969

TENDERS.—ECONOMIC HOUSING SCHEMES

(a) *Fifteen dwelling-houses for Europeans.*
(b) *Twenty-one dwelling-houses for Indians.*

Tenders are hereby called for the erection of 15 dwelling-houses for Europeans and 21 dwelling-houses for Indians by the conventional method or alternative methods.

The Town Engineer will meet intending tenderers at the Municipal Offices, at 10 a.m. on Tuesday, 10 June 1969, to conduct them on an inspection of the sites. He shall not be available at any other time for inspections of the sites and tenderers are therefore urged to inspect the sites on the aforementioned date.

Tender documents can be obtained from the Town Engineer, P.O. Box 66, Standerton, on payment of an amount of R10, which amount will only be refunded upon the receipt of a bona fide tender.

Tenderers requiring additional copies of the tender documents can obtain same on payment of a further amount of R10 per copy, of which amount R8 will be refunded upon the return of such additional copy/ies.

Cheques must be drawn in favour of the municipality of Standerton.

The tender documents may be examined free of charge at the office of the Town Engineer.

Sealed tenders, complete in accordance with the conditions contained in the tender documents, must reach the undersigned on or before noon on Wednesday, 9 July 1969, after which time they will be opened in public.

The Council is not bound to accept the lowest or any tender nor to assign any reasons for rejecting any tender.—G. B. Heunis, Town Clerk, Municipal Offices, P.O. Box 66, Standerton.

STANDERTON MUNISIPALITEIT

MUNISIPALE KENNISGEWING 18 VAN 1969

TENDERS.—EKONOMIESE BEHUISINGSKEMAS

(a) *Vyftien huise vir Blankes.*
(b) *Een-en-twintig huise vir Indiërs.*

Tenders word hiermee gevra vir die oprigting van 15 woonhuise vir Blankes en 21 woonhuise vir Indiërs volgens konvensionele of alternatiewe metodes.

Die Stadsingenieur sal voornemende tenderaars by die Munisipale Kantore ontmoet om 10 vm. op Dinsdag, 10 Junie 1969, om die terreine aan hulle uit te wys. Hy sal op geen ander tyd vir inspeksie van die terreine beskikbaar wees nie en tenderaars word derhalwe versoek om die terreine op die voormelde datum te besoek.

Tenderdokumente kan verkry word van die Stadsingenieur, Posbus 66, Standerton, teen betaling van R10 per stel, welke bedrag terugbetaalbaar sal wees slegs op ontvangs van 'n bona-fide tender.

Tenderaars wat addisionele afskrifte van die Kontrakdokumente verlang, kan dit verkry teen betaling van 'n verdere R10 per afskrif, waarvan R8 terugbetaal sal word by teruglewering.

Tjeks moet betaalbaar gemaak word aan die munisipaliteit Standerton.

Insae in die dokumente kan sonder betaling by die kantoor van die Stadsingenieur verkry word.

Verseëlde tenders, volledig volgens die bepalings voorgelê in die kontrakdokumente, moet voor 12-uur middag op Woensdag, 9 Julie 1969, by ondergetekende ingehandig word, waarna dit in die openbaar oopgemaak sal word.

Die Raad is nie gebonde om die laagste of enige tender aan te neem nie of om enige rede vir die nie-aanname van 'n tender te verstrek nie.—G. B. Heunis, Stadsklerk, Munisipale Kantore, Posbus 66, Standerton. 12923—6

TENDERS

In the insolvent estate of BARNEY DERMICK, trading as Barnabys, Bonaero Park Centre, Bonaero Park, District of Kempton Park (Master's Reference T169A/69)

Tenders are hereby invited for the purchase of the above business formerly conducted by the insolvent, as a going concern, or alternatively for the individual assets of the estate as follows:—

(a) Stock of men's and boys' outfitting.
(b) Fixtures, fittings and shop equipment.
(c) Sundry debtors.
(d) The insolvent's loan account and shareholding in a Company known as Jason's Outfitters (Pty) Limited of Benoni.
(e) Lease and goodwill.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

Tenders in duplicate, in sealed envelopes marked "Tenders—Insolvent estate of BARNEY DERMICK, Master's Reference T169A/69" must be lodged with the Master of the Supreme Court, Private Bag 60, or Room 205, Munlochy Buildings, corner of Schoeman and Van der Walt Streets, Pretoria, by not later than noon on Friday, 20 June 1969.

The premises will be open on Friday, 13 June 1969, from 10 a.m. to 4 p.m. to enable interested persons to inspect the assets.

Further information is available on application to the undersigned.—Louis David Druker, Trustee, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, Fourth Floor, Mansion House, 132 Market Street (P.O. Box 9251), Johannesburg. Telephone 22-6351. 13022—6

ELITE FISHERIES AND DELICATESSEN (1965) (PTY) LTD (in voluntary liquidation) (Master's Ref. T867/67)

The first and final liquidation and distribution account will lie for inspection at the offices of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and the Magistrate, Johannesburg, for a period of 21 days from 6 June 1969.—S. S. Gamsu, Liquidator, P.O. Box 9167, Johannesburg. 12921—6

CAPE—KAAP

NOTICE OF APPOINTMENT OF CURATOR

In terms of section 75 of Act 66 of 1965, notice is hereby given that Reginald Coulter, of Pagden, Christian, Hanley & Parkkin, Permanent Building, 81 Main Street, Port Elizabeth, has been appointed as curator of the property of Leslie William de Lange, c/o Fort England, Grahamstown.—R. Coulter, Curator. 12957—6

DISSOLUTION OF HEBREW ORDER OF DAVID LODGE

Notice is hereby given in terms of section 37 (7) of the Friendly Societies Act, 1956 (Act 25 of 1956), that a preliminary revenue account, a preliminary balance sheet and a preliminary distribution statement, together with the final liquidation account and distribution statement of the Hebrew Order of David Lodge will lie open for inspection during the period 9 June 1969, to 8 July 1969, at the Office of:—

(1) The Registrar of Friendly Societies, Union Buildings, Pretoria.
(2) The Hebrew Order of David Lodge, c/o S. Frank & Co., 510 CTC Building, 93 Longmarket Street, Cape Town.
(3) The Chief Magistrate, Cape Town.

Any interested person who has any objection to the aforesaid documents may lodge his objection, in writing, with the Registrar of Friendly Societies, Private Bag 238, Pretoria, not later than 22 July 1969.

Members of the Lodge are requested to advise the Liquidator, Hebrew Order of David Lodge, P.O. Box 3945, Cape Town, of their present addresses. 13095—6

CHANGE OF NAME

SECTION 93 (1) OF THE DEEDS REGISTRIES ACT, No. 47 OF 1937

Notice is hereby given that The South African Ocean Racing Trust has changed its name from Springbok Ocean Racing Trust to The South African Ocean Racing Trust and that application has been made to the Registrar of Deeds at Cape Town, for the registration of such change of name in terms of section 93 (1) of Act 47 of 1937, in respect of Notarial Trust Deed 14, registered on 29 May 1967.

All persons having any objection to the endorsement of the change of name on the said Deed are hereby required to lodge such objection, in writing, with the Registrar of Deeds in Cape Town, within one week after the last publication of this notice. Dated at Cape Town, this 26th day of May 1969.—Thompson & Smithers, Attorneys for the Applicant. 13131—6

APPOINTMENT OF TUTOR

(Section 75 of Act 66 of 1965)

Estate late SUSAN ELIZABETH MEYER McNAIR No. 1193/68/1

Notice is hereby given in terms of section 75 of the Administration of Estates Act, 1965 (Act 66 of 1965), that Thomas Edgar Wood, of 13 Powell Street, Sydenham, Port Elizabeth, has by Letters of Tutorship dated 30 April 1969, been appointed tutor to administer the property of John Richard Wood, minor, born on 20 February 1950, of 13 Powell Street, Sydenham, Port Elizabeth.—Fidelity Bank and Trust Company Limited, P.O. Box 32, Port Elizabeth. 12752—6

HARTH & HAY (PTY) LIMITED (in liquidation)

Creditors who have not yet lodged their claims must do so with the undersigned within a period of 21 days calculated from 6 June 1969.—W. P. Sellick, Liquidator, P.O. Box 94, Uitenhage. 13153—6

DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section *six* of the Slums Act, 1934 (Act 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court of the local authority District of Kimberley, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises described in the Annexure hereto to be slums.

In terms of paragraph (a) of subsection 1 of section *five* of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owners to remove the nuisance by reason of which the said properties were declared to be slums, on or before the date mentioned in the Annexure and in terms of paragraph (b) of subsection 1 of section *five* of the said Act, the owners have been directed to demolish all buildings on the said premises, and to commence such demolition on or before the date mentioned in the Annexure.

N. J. VISSER, Secretary, Slum Clearance Court.

ANNEXURE

Description of premises	Date on which demolition must commence	Date on which the nuisance must be removed
14 West Circular Road, Kimberley, situate on the remaining extent of Lot 799, Kimberley.....	1 April 1971	30 April 1971
24 and 25 West Circular Road, Kimberley, situate on Lot 364, Block A, Kimberley.....	1 October 1969	31 October 1969

VERKLARING TOT SLUM

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel *ses* van die Slumwet, 1934 (Wet 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik Kimberley kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet die persele in ondergenoemde Bylae beskryf, tot slums verklaar het.

Kragtens paragraaf (a) van subartikel 1 van artikel *vyf* van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaars van genoemde persele gelas om die misstand na aanleiding waarvan die persele tot slums verklaar is, voor of op die datums in die Bylae genoem te beëindig; en die eienaars is kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel *vyf* gelas om al die geboue op gemelde persele te sloop en met sodanige sloping voor of op die datums in die Bylae genoem te begin.

N. J. VISSER, Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE

Beskrywing van perseel	Datum waarop sloping moet begin	Datum waarop misstand beëindig moet wees
West Circularweg 14, Kimberley, geleë op die resterende gedeelte van Erf 799, Kimberley.....	1 April 1971	30 April 1971
West Circularweg 24 en 25, Kimberley, geleë op Erf 364, Blok A, Kimberley.....	1 Oktober 1969	31 Oktober 1969

12680—6

HERMANUS BRICKS (PTY) LTD (in liquidation) (Ref. No. C2417)

RELEASE AS LIQUIDATOR

Notice is hereby given in terms of section 141 (1) of Act 46 of 1962, that application will be made to the Master of the Supreme Court, Cape Town, for the release of the liquidator in the above-mentioned Company after three weeks from date hereof.—P. J. D. de Villiers, Liquidator, 14 Keerom Street, Cape Town. 12799—6

RELIABLE AUCTIONEERING CO.'S SALE

(Sam Rumbak Auctioneer)

Insolvent estate FASHION CENTRE, Kimberley.

Duly instructed by the trustee of the insolvent estates of E. HASSEN and E. MATTHEWS, trading as Fashion Centre, Master's Reference T161/69, we shall sell without reserve by public auction entire stock-in-trade comprising men's and boys' safari suits, khaki shorts, vests, trunks, hose, jackets, jerseys, trousers, shirts, overalls, ladies' dresses, underwear, coats, cardigans, stockings, pyjamas, cosmetics, blouses, girls' gyms, overalls, bedspreads, sheets, haberdashery, blankets, pillows, cotton print, curtaining, Daydown, Crimplene, Calico, dress rails, counters, shelving, desk, window fittings, and many other items too numerous to mention.

Note.—Sale takes place on the spot: 185 Barkly Road, Kimberley, on Monday, 23 June 1969, at 10.30 a.m.

Terms.—Cash or bank initialled cheques only.—Reliable Auctioneering Co. (Pty) Ltd, Auctioneers and Stock Liquidators, 36 Pritchard Street (P.O. Box 8986), Johannesburg. Telegrams: "Losamor".

12899—6

VEILING

UPINGTON TOTAL GARAGE (EDMS.) BEPERK (in likwidasie)

Behoorlik daartoe gelas deur die likwidateur sal die ondergetekende per publieke veiling te koop aanbied, die ondergemelde goedere op die terrein te Parkstraat, Upington, om 10.30 vm. op Vrydag, 20 Junie 1969:—

(a) Seker Erf 2323, Upington, geleë in die munisipaliteit Upington, afdeling Gordonia; groot 65 vierkante roede 10·24 vierkante voet.

(b) 'n Aantal motorvoertuie; naamlik.—

1955 model Chevrolet ¾-ton ligte afleweringswa;
1958 model Hillman;
1957 model Ford;
1959 model Commerbakkie;
1949 model Ford;
1955 model Vauxhall;
1958 model Rambler;
1954 model Consul;
1957 model Hillman;
1958 model D.K.W.;
1956 model Zephyr merk 1.
1947 model De Soto (bak alleen).
1948 model Internationalbakkie.

Nota.—(a) Die vaste eiendom word verkoop voetstoots, onderhewig aan die verkoopsvoorwaardes wat ter insae lê by die afslaer en die likwidateur;

(b) Die meeste van die voertuie is beskadig en geen waarborg omtrent die modelle, padwaardigheid of ander hoedanighede word gegee nie. Die voertuie word voetstoots verkoop.

Terme.—Kontant.

Vir verdere besonderhede skakel.—Mnr. D. de Witt, Likwidateur, p/a Nasionale Eksekuteurskamer (Noord-Kaap) Bpk., Posbus 334, Kimberley, en Mnr. R. R. Kurland, Afslaer, Schroderstraat (Posbus 27), Upington. Telefoon 27. 12667—6

NOTICE

The Port Elizabeth Association for Coloured Aged applied for registration as Welfare Organisation in terms of section 19 of the National Welfare Act, 1965, Act 79 of 1965. The object of the organisation reads as follows:—

To promote and protect the interest and well-being of aged Coloured persons and seek to co-ordinate the activities of all organisations working for the Coloured aged in Port Elizabeth by:—

(a) establishing homes, constructing or acquiring approved dwelling and to raise funds for the purpose of defraying such expenditure incurred.

(b) providing professional and voluntary social case-work and methods of help.

Any person or persons desiring to raise objections against the registration of the organisation, must submit such representations to the Registrar of Welfare Organisations, Private Bag 203, Pretoria, within 21 days as from the date of this advertisement. Port Elizabeth Association of Coloured Aged.—E. C. Samuels, Secretary. 12739—6

NATAL

Insolvent estate PAUL MACHIEL MARITZ (Master's Ref. 234/68/2)

Pursuant to section 21 (3) of the Insolvency Act, 1936, I hereby give notice of my intention to realise the Insolvent's shares in and to the following properties for the benefit of his creditors, viz.:—

(1) A ½ undivided share in and to the remainder of remainder of Sub. 1 of Erf 164, Township of Vryheid, situate in the Township of Vryheid, District of Vryheid, Province of Natal, in extent 14,396 square feet.

(2) A ½ undivided share in and to Sub. 3 of A of the farm Vergelegen 35, situated in the District of Vryheid, Province of Natal, in extent of 133 morgen and 73,295 square feet.

I also call upon the separate creditors for value of Mrs Elsie Adriana Maritz, born Coetzee, to prove their claims as provided in section 21 (5) of the Insolvency Act. Dated at Durban this 26th day of May 1969.—S. N. Colam, Trustee, Syfret's Trust and Executor Co. Natal Ltd, 36 Gardiner Street, Durban. 12940—6

TILEBEAM INDUSTRIAL PROPERTIES (PROPRIETARY) LIMITED (in liquidation) (Master's Ref. N183/67/2)

Creditors are hereby notified that pursuant to an Order of the Supreme Court of South Africa, Durban and Coast Local Division, granted on 23 May 1969, the following meetings of creditors in the above Company will be held at 531 Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban, on Thursday, 12 June 1969, at the time stated hereunder, to consider an offer of compromise made in respect of the Company to its creditors and to decide whether to accept the same, with or without modification:—

Preferent creditors: 10 a.m.
Secured creditors: 10.20 a.m.
Concurrent creditors: 10.30 a.m.

A copy of the offer of compromise together with the Liquidator's report has been despatched to each creditor by registered post. Creditors and members of the Company may obtain copies of the report from the Liquidator, free of charge, on request.—A. Morrison, Liquidator, c/o Durban Permanent Investment and Trust Company Limited, Fifth Floor, Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban. 12954—6

NOTICE IN TERMS OF THE INSOLVENCY ACT

Notice is hereby given, in terms of Act 24 of 1936, that it is the intention of Dian Dunbar, to retire from the business presently conducted under the name and style of Macy's, at 275 Berea Road, Durban, in partnership with Margaret Pamela Henriques, who will henceforth conduct the said business under the same name and style at the same address for her own account. Dated at Durban this 20th day of May 1969.—Alec M. Edelson & Partners, Attorneys for the Parties, 212 Volkskas Buildings, Gardiner Street, Durban. 12919—6

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LIMITED

Insolvent estate WALTER CLIFFORD CARTWRIGHT, 46 Eureka Court, Berea Road, Durban, Natal (Master's Reference N230/68/2)

Duly instructed by the Trustee, we will sell, at the spot, 96 Freemantle Road, Durban, on Wednesday, 18 June 1969, at 10.30 a.m. the following:—

Builder's plant and scaffolding, concrete mixer.

Terms.—Cash.

For further particulars, kindly contact the auctioneers, Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 224 West Street (P.O. Box 2556), Durban. Telephone 60019. 12888—6

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LIMITED

Insolvent estate of MOOLJEE BHANA, 161 Grey Street, Durban, Natal (Master's Reference N46/68/3)

Duly instructed by the Liquidator, we will sell, at our mart, 224 West Street, Durban, on Friday, 20 June 1969, at 10.30 a.m. the following:—

Book Debts, R22,281.72.

Terms.—Cash.

For further particulars, kindly contact the auctioneers, Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 224 West Street (P.O. Box 2556, Durban. Telephone 60019. 13021—6

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LIMITED

NATAL PHOTO AND ELECTRONICS (PTY) LTD (in liquidation), 73 Gale Street, Durban (Master's Reference N210/68/1)

Duly instructed by the Liquidator, we will sell, at our mart, 224 West Street, Durban, on Thursday, 26 June 1969, at 10.30 a.m. the following:—

Photographic equipment, fixtures and fittings, stock-in-trade.

Terms.—Cash.

For further particulars, kindly contact the auctioneers, Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 224 West Street (P.O. Box 2556), Durban. Telephone 60019. 13021—6

RESCISSION OF DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 15 of the Slums Act (No. 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court, Durban, has rescinded the declarations made in terms of section 4 of the said Act in respect of the premises described as Block 26 of farm Klein Zeekoe Vallei and situate at 249 Kennedy Road and Subdivision 45 of B of T of Block C of farm Springfield 802 and situate at 75 Avis Road.—E. R. Irvine, Town Clerk, Town Clerk's Office, Durban, 5 June 1969.

OPHEFFING VAN VERKLARING TOT 'N SLUM

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig artikel 15 van die Slumswet (No. 53 van 1934), soos gewysig, dat die Slumopruimingshof, Durban, die verklarings opgehef het wat ingevolge artikel 4 van genoemde Wet gedoen is ten opsigte van die persele omskryf as Blok 26 van die plaas Klein Zeekoe Vallei en geleë te Kennedyweg 249 en Onderverdeling 45 van B van T van Blok C van die plaas Springfield 802 en geleë te Avisweg 75.—E. R. Irvine, Stadsklerk, Kantoor van die Stadsklerk, Durban, 5 June 1969. 12881—6

NOTICE OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

Notice is hereby given that application will be made to the Natal Provincial Division of the Supreme Court on 23 June 1969, at 10 o'clock in the forenoon or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the estate of JOHANNES FRANCOIS VAN DER MERWE, a sales representative, of Monsano Farm, Cato Ridge, District of Camperdown; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pietermaritzburg, and at the Office of the Magistrate, Camperdown, for a period of 14 days from 30 May 1969.—Randles, Davis & Wood, Attorneys for the Applicant, Carlyle Arcade, Pietermaritzburg. 12731—6

O.F.S.–O.V.S.

NOTICE IN TERMS OF SECTION 75 OF ACT 66 OF 1965

Estate late LEAH RICHTER

Notice is hereby given in terms of section 75 of Act 66 of 1965, that GENÉ SIMON, of 110 Wilcocks Road, Bloemfontein, has been duly appointed and authorised to act as Curator Nominate of the property of the undermentioned three minor grandchildren accruing to them *ex* the estate of the late LEAH RICHTER, who died in Johannesburg on 9 July 1968:—

(a) YARON RICHTER (born on 4 January 1964);

(b) TAL RICHTER (born on 18 January 1967);

(c) KAREN RICHTER (born on 6 October 1967).

Dated at Bloemfontein on the 26th day of May 1969.—Israel, Sackstein & Simon, Cuthberts Building, Maitland Street (P.O. Box 256), Bloemfontein. 12960—6

KENNISGEWING VAN OORGAWE VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL

Kennis word hiermee gegee dat aansoek aan die Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gedoen sal word op Donderdag, 3 Julie 1969, om 10-uur in die voormiddag, of so gou daarna as wat die aansoek verhoor kan word, vir die vrywillige oorgawe van die boedel van STEPHANUS DANIEL PETRUS OTTO (Persoonsnommer 404/134020W), 'n Blanke houtmasjinis, in diens van die Suid-Afrikaanse Spoorweë te Winkel 10, Meganiese Afdeling, Bloemfontein, en woonagtig te Woonstel 24, Stanville, Zastronstraat, Bloemfontein, provinsie Oranje-Vrystaat; en dat 'n staat van sy vermoë ter insae sal lê te die kantoor van die Weesheer van die Hooggeregshof te Bloemfontein vir 'n tydperk van 14 dae, vanaf 9 Junie 1969.—P. G. L. Cooper, Prokureur vir Applikant, p/a E. G. Cooper & Seuns, Agtste Verdieping, Alliedgebou, Maitlandstraat 136 (Posbus 1368), Bloemfontein. 12793—6

KENNISGEWING VAN BOEDEL-OORGAWE

Geliewe kennis te neem dat aansoek gedoen sal word by die Hooggeregshof van Suid-Afrika, Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling, op Donderdag, 3 Julie 1969, om 10-uur in die voormiddag, of so spoedig moontlik daarna as wat die aansoek verhoor kan word, vir die aanname van die boedeloorgawe van DANIEL GERHARDUS CORNELIS POTGIETER, 'n motorverkoopsman, van Kerkstraat 75, Reitz, distrik Reitz; en dat sy vermoëstaat ter insae sal lê by die kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Bloemfontein, en by die kantoor van die Landdros te Reitz, distrik Reitz, vir 'n tydperk van 14 dae vanaf 9 Junie 1969.—V. R. Olivier, Prokureur vir Applikant, Staatspresident C. R. Swartstraat (Posbus 78), Reitz. 12679—6

BOEDELKENNISGEWING

In die boedel van PHILIP RUDOLPH JANSE VAN RENSBURG (No. B132/67/BA) (Beredder in terme van die Wet op Landboukrediet, No. 28 van 1966)

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig die bepalings van artikel 113 (1) van Wet 24 van 1936, dat die finale likwidasie- en distribusierekening in bogemelde boedel deur die Weesheer van die Hooggeregshof, Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling, bekragtig is. Geteken te Ladybrand hierdie 21ste dag van Mei 1969.—J. J. A. Kleynhans, Beredderaar, p/a J. J. Kleynhans & Kie., Joubertstraat (Posbus 108), Ladybrand. 12850—6

INSOLVENSIEVEILING

Behoorlik daartoe gelas deur die kurator in die insolvente boedel van JACOBUS HENDRIKUS JANSE VAN RENSBURG, van Bloemfontein (No. B166/68), sal ons die volgende goedere per publieke veiling te koop aanbied by ons verkoopslokaal te Voortrekkerstraat 57, Bloemfontein, op Woensdag, 25 Junie 1969, om 10 vm.:—

1960-model Taunus sedan motorkar en meubels.

Vir nadere besonderhede, raadpleeg die Kurator, mnr. J. J. du Plooy, p/a McIntyre & Van der Post, Maitlandstraat 45, Bloemfontein; of Bezuidenhout & Kie., Afslaers, Voortrekkerstraat 57, Bloemfontein. 12900—6

VOORGENOME AFWESIGHEID

Geliewe kennis te neem dat die ondergetekende, HENDRIK JACOBUS FREDERIK STEYN, in sy hoedanigheid as likwidateur/voorlopige likwidateur/gesamentlike likwidateur/kurator/voorlopige kurator, in die ondergemelde boedels van plan is om oorsee te vertrek, gereken vanaf 29 Junie 1969, en sal terugkeer op 28 Julie 1969, en indien daar enige beswaar is teen sy vertrek oorsee, moet dit asseblief ingedien word by die Meester van die Hooggeregshof, Bloemfontein, binne 14 dae vanaf datum van publikasie. Gedateer te Bloemfontein, hierdie 27ste dag van Mei 1969.—H. J. F. Steyn, Aansoekdoener, p/a Lovius, Block, Meltz & Cowan, Grotiusgebou, Elizabethstraat 21 (Posbus 819), Bloemfontein.

Lys van Boedels

Insolvente boedel SAVAS COUVARAS B79/67, insolvente boedel J. H. ENGELBRECHT B37/68, insolvente boedel H. J. DE WET B71/67, insolvente boedel JOHN CHRYSAITIS B41/69, Heuwelsig Kontant Winkel (Edms.) Bpk. (in likwidasie) B25/67, insolvente boedel H. J. HENN B175/68, insolvente boedel F. P. FULLER B156/68, insolvente boedel A. M. FOUCHE B85/68, insolvente boedel D. J. FOURIE B178/68, Golden Stallion (Pty) Ltd (in likwidasie) B162/67, MARYNNE ET CIE (PTY) LTD (in likwidasie) B173/68, insolvente boedel S. P. MAREE X52/66, insolvente boedel A. E. SILVERSTONE B40/68, insolvente boedel H. J. SLIPPERS B28/68, SILHOUETTE HEALTH STUDIOS (PTY) Ltd (in likwidasie) B19/68, S.A. GRAFSTENE EN MONUMENTE BURO (EDMS.) BPK. (in likwidasie) B135/68, J. M. VAN DER WALT (EDMS.) BPK. (in likwidasie) B180/68, insolvente boedel J. H. VAN DER MERWE B141/68, WAYNE INVESTMENTS (PTY) LTD (in likwidasie) B160/67, insolvente boedel P. B. WIESE B192/67, insolvente boedel T. H. G. COETZEE B145/68, MARINETTES BOUTIQUE (PTY) LTD (in likwidasie) B23/69, insolvente boedel F. DE K. BOUWER B12/69, NATIONAL AND OVERSEAS DISTRIBUTING CORPORATION (PTY) LTD (in likwidasie) B191/67, DORTHEO HOLDINGS (PTY) LTD (in likwidasie) B116/68, TYTHE (PTY) LTD (in likwidasie) B114/68, VRYSTAAT PANEELKLOPPERS EN SPUITWERKE (EDMS.) BPK. (in likwidasie) B14/69, THEO DÖNGES MOTORS (PTY) LTD (in likwidasie) B43/68, insolvente boedel W. H. LABUSCHAGNE B75/67, insolvente boedel F. P. VOLKER B124/67, insolvente boedel I. S. EBERTSOHN B22/68, insolvente boedel C. MILLER B176/67, insolvente boedel F. C. J. MARAIS B114/67, insolvente boedel M. J. VAN HEERDEN B1/68, insolvente boedel P. J. KRIEL B104/67, insolvente boedel F. J. DU PLESSIS, Vrystaat Plante Dienste. 13017—6

S.W.A.

BEËDIGDE TAKSATEUR

SERTIFIKAAT VAN AANSTELLING

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 van die Boedelwet, 1913, het ek die heer Lefebre Tertius Relihan, van Outjo, S.W.A., aangestel as beëdigde taksateur vir die distrik Outjo.

Kantoor van die Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, Suidwes-Afrika-afdeling, Windhoek, hede die 5de dag van Mei 1969.—R. H. Lloyd, Meester van die Hooggeregshof. 12673—6

COMPANY NOTICES—MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS

TRANSVAAL

THE STERNS DIAMOND ORGANISATION LIMITED

NOTICE TO SHAREHOLDERS

Notice is hereby given that the Second Annual General Meeting of Members of The Sterns Diamond Organisation Limited, will be held at Record Corner, Eloff and Pritchard Streets, Seventh Floor, Johannesburg, on Thursday, 3 July 1969, at 10 a.m., for the following business:—

1. To receive and consider the balance sheet at 28 February 1969, and the accounts and the reports of the directors and of the auditors for the year ended on that date.

2. To elect directors in place of those retiring in terms of the Company Articles of Association.

3. To fix the remuneration of the auditors for the past audit.

4. To transact such other business that may be transacted at an annual general meeting.

The transfer register and register of members of the Company will be closed from 30 June 1969 to 3 July 1969, both days inclusive.

A member entitled to attend and vote at the meeting may appoint a proxy to attend, speak and vote in his stead. A proxy need not be a member of the Company. By Order of the Board.— R. E. Krause, Secretary. Registered Office: Third Floor, Record Corner, Eloff and Pritchard Streets, Johannesburg, 6 June 1969. 13375—6

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

NOTICE

It is hereby notified for general information that payment in respect of deceased estate notices intended for publication in the *Government Gazette* should be effected as follows:—

In every instance an uncancelled R2 revenue stamp should be affixed to the relative estate notice which is submitted for publication in the *Government Gazette*.

N.B.—Cheques, postal orders or cash cannot be accepted as payment.

KENNISGEWING

Dit word vir algemene inligting bekendgemaak dat betaling ten opsigte van bestorwe boedelkennisgewings, bestem vir plasing in die *Staatskoerant* op die volgende wyse moet geskied:—

In alle gevalle moet 'n ongekanselleerde R2 inkomsteseël op die boedelvorm wat vir publikasie ingestuur word, vasgeplak word.

L.W.—Betalings by wyse van tjeks, posorders of kontant sal nie meer aanvaar word nie.

ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Courts of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the dates, times and places specified, for the purpose of selecting some person or persons, for approval by the respective masters, as fit and proper to be appointed by them as executors or tutors, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs of voogde, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester gehou en in ander plekke voor die landdros.

SCHEDULE—BYLAE

N.B.—Items indicated by a * on the left-hand side, denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.
L.W.—Items aan die linkerkant met 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

CAPE—KAAP

Registered number of estate Registrasienommer van boedel	Surname and christian names of deceased and occupation Familienaam en voorname van oorlede persoon en beroep	Date of death Datum van ooriyde	Date, time and place of meeting Datum, tyd en plek van byeenkoms
6523/67	Hartogh, Ethel Dorina, burner	17/8/66	19/6/69, 10 a.m., Cape Town.
1868/69	Wilson, Jessie Alice, housewife	10/3/69	19/6/69, 10 a.m., Cape Town.
2290/69	Abrahams, Abdullah, tailor	15/5/69	19/6/69, 10 a.m., Cape Town.
51945	Braaf, Daniel Aderjansen, farmer	18/7/36	19/6/69, 10 a.m., Cape Town.
2169/69	Van Zyl, Marthinus Stefanus, passer	15/3/69	12/6/69, 10 vm., Kaapstad.
2084/69	De Jager, Aletta Cecelia, huisvrou	27/4/69	13/6/69, 10 vm., Riversdal.
2279/69	Norman, Maria Isabella, huisvrou	14/5/69	12/6/69, 10 vm., Kaapstad.
2254/69	Crafford, Izak Bartholomeus, posmeester	7/5/69	13/6/69, 10 vm., Riversdal.
6324/54	Cochran, Agnes Catherine, housewife	1/10/54	12/6/69, 10 a.m., Cape Town.
2129/69	Lear, Harry Nowell, retired	24/4/69	12/6/69, 10 a.m., Cape Town.
4651/68	Botha, Jacobus Johannes, rustende skoolhoof	8/8/68	20/6/69, 10 vm., Riversdal.
2181/69	Paterson, Swithun, secretary	3/5/69	18/6/69, 10 a.m., Hermanus.
2891/67/CII	Hamilton, Hester Margaretha, cashier	5/6/67	17/6/69, 10 a.m., Bellville.
1226/69	Johnson, Mariane, housewife	6/6/68	17/6/69, 10 a.m., Bellville.
2131/69	Lochner, Thomas Johannes Frederick, pensionaris	20/4/69	16/6/69, 10 vm., Clan William.
2182/69	Van der Poel (born Bosman), Anna Esther, housewife	22/4/69	17/6/69, Cape Town.
2227/69	Cloete, Louis Jacobus Cornelis, pensionaris	20/9/68	17/6/69, Kaapstad.
2222/69	Manus (born Bailey), Maria Louisa, housewife	25/1/68	17/6/69, Cape Town.
*2212/69	Kotze, Charles Stephanus, besigheidsbestuurder	4/5/69	25/6/69, Piketberg.
2257/69	Daggitt, Melanie Jane, scholar	10/5/69	17/6/69, Cape Town.

TRANSVAAL

3399/69	Fox, Mary Agnes, retired housewife	16/4/69	13/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
4519/69	Pantasopoulos, Athanasios, shopkeeper	24/4/69	13/6/69, 10 a.m., Kempton Park.
4261/69	Crause, Eric, passer en draaier	5/3/69	20/6/69, 10 vm., Springs.
3885/69	Van Stawel, Isaac, retired	2/3/69	13/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
4165/69	Denham, Eliza Emily, retired	25/4/69	13/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
4385/69	Etsebeth, Petrus Johannes, pensionaris	10/5/69	13/6/69, 10 vm., Springs.
4452/69	Seymour, Herbert James, director of companies	11/4/69	13/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
4142/69	Schaap, Pieter Adrianus, werksvoorman	13/4/69	13/6/69, 9 vm., Johannesburg.
7853/68	Franklin, Petrus Stephanus Retief, storekeeper	18/7/68	20/6/69, 10 a.m., Randfontein.
2953/69	Parsons, Alice Lydia, housewife	21/1/69	20/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
883/65	Ngwekazi, Nathaniel Mouleni, driver	31/3/62	20/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
3144/69	Swanepoel, Willem Burger, operateur	6/3/69	13/6/69, 10 vm., Vereeniging.

Registered number of estate Registrasie-nommer van boedel	Surname and christian names of deceased and occupation Familienaam en voorname van oorlede persoon en beroep	Date of death Datum van oorlyde	Date, time and place of meeting Datum, tyd en plek van byeenkoms
11994/68	Goldberg, Bessie, housewife	8/12/68	13/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
3291/69	Winkler, Gerhard Lourens, commercial artist	24/3/69	11/6/69, 10 a.m., Klerksdorp.
4426/69	Blewett, Thomas Goldsworthy, mine pensioner	14/5/69	13/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
4356/69	Hill, David Michael Rhys, articled quantity surveyor	13/4/69	13/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
1408/69	Goldberg, Samuel, retired	25/1/69	13/6/69, 9 a.m., Johannesburg.

NATAL

1576/69	Orsmond, Harold Charles Henry, retired	29/4/69	12/6/69, 9 a.m., Durban.
896/69	Sewpersad, Ramnunan, clerk	5/2/69	12/6/69, 9 a.m., Durban.
1414/69	Gillings, George Benjamin, pensioner	18/4/69	19/6/69, 9 a.m., Durban.
1644/69	Pirie, Anthony Nairn, engineer	16/5/69	19/6/69, 9 a.m., Durban.
1611/69	Visalatchy	6/4/69	10/7/69, 9 a.m., Durban.

ORANGE FREE STATE–ORANJE-VRYSTAAT

101/69	Jacobs, Maria Johanna Elizabeth, huisvrou	11/12/68	11/6/69, 10 vm., Dewetsdorp.
809/69	Nicholson, Piers Jacobus, actor	23/2/69	13/6/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
821/69	Van den Heever, Petrus Johannes, shaft timberman	10/5/69	11/6/69, 10 a.m., Welkom.
475/69	Nel, Dawid Schalk, boer	1/3/69	12/6/69, 2 n.m., Viljoenskroon.
825/69	Nel, Hendrina Johanna, huisvrou	6/5/69	12/6/69, 2 nm., Viljoenskroon.
706/69	Pienaar, Mara Elizabeth Margaretha, huisvrou	6/4/69	11/6/69, 11 vm., Ladybrand.
710/69	Buitendach, Johannes Herculaas Albertus, skoolraad sekretaris	30/4/69	13/6/69, 10 vm., Bloemfontein.
714/69	Lubbe, Andre Petrus (Jnr.), minderjarige kind	18/4/69	11/6/69, 9.30 vm., Kroonstad.
796/69	Swanepoel, Ernst Hendrik, boer	15/5/69	11/6/69, 10.30 vm., Clocolan.
712/69	Lubbe, Jacomina Hendrina, tikster	18/4/69	11/6/69, 9.30 vm., Kroonstad.
780/69	Yrewar, Jacobus Hercules, afgetrede onderwyser	30/3/69	13/6/69, 10 vm., Ficksburg.
302/69	Ras, Jacobus Nicolaas, boukontrakteur	25/1/69	13/6/69, 10 vm., Bultfontein.

EASTERN CAPE–OOS-KAAP

1135/69/1	Basson, John, driver	15/4/69	11/6/69, 10 a.m., East London.
1055/69/1	Impey, Trevor, railway pensioner	22/4/69	13/6/69, 2 p.m., Port Elizabeth.
1174/69	Rudman, Gerald Henry, boer	11/5/69	11/6/69, 10 vm., Aberdeen.
1020/68	Knock, Charles Walter, driver	7/7/67	13/6/69, 10 a.m., Umtata.
226/69	Wakefield, Charles Reginald Ernest, retired	18/1/69	11/6/69, 10 a.m., East London.
1152/69	Trollip, Cathleen Beatrice, housewife	29/4/69	11/6/69, 10 a.m., East London.
906/69	Ansems, Adriaan Henricus Georgius, technician	11/4/69	13/6/69, 2 p.m., Port Elizabeth.
1156/69	Erasmus, Ann, housewife	11/10/65	13/6/69, 2 p.m., Port Elizabeth.

SOUTH WEST AFRICA–SUIDWES-AFRIKA

285/69	La Cock, Johannes Frederik, tegniese assistent	7/5/69	13/6/69, 10 vm., Windhoek.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates specified in the subjoined Schedule, are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in this order: estate number, particulars of the deceased estate, and name and address of executor or authorised agent and period if shorter or longer than 30 days.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels in onderstaande Bylae vermeld, word hierby versoek om hul vorderings by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) bereken vanaf datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word in hierdie volgorde gegee: boedelnommer, besonderhede van afgestorwe boedel, en naam en adres van eksekuteur of gemagtigde agent en tydperk indien korter of langer as 30 dae.

SCHEDULE—BYLAE

CAPE—KAAP

Van Rensburg, John Janse, gebore op 25 April 1944, Persoonsnommer 042/953602W, van Markstraat, George, wat op 4 Januarie 1969 oorlede is. G. T. van Rensburg, p/a Heunis, Botha & Wiggett, Yorkstraat 117 (Posbus 260), George.

5276/68—Newman, Agnes, born Galowitz on 25 September 1905, Identity No. 115/260986W, of 202 Migdal Flats, Worcester Road, Sea Point, who died on 2 September 1968. Buchanan & Berman, Attorneys for Executors Testamentary, C.N.A. Building, Maynard Road, Wynberg.

2057/69—Du Toit, Jacobus Johannes, gebore op 9 November 1906, Persoonsnommer 039/929337W, van Rossouwstraat 17, Fraserburg, K.P., wat op 22 April 1969 oorlede is. W. van H. van der Walt, Prokureur vir Boedel, Posbus 87, Williston, K.P.

1582/69—Harmse, Christoffel (of Chrisstoffel) Karl (of Karel of Carel), gebore op 23 Januarie 1915, Persoonsnommer 140/166863K, van Devillestraat 8, Victoria-Wes, Kaap, wat op 18 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna Harmse, gebore Speak op 7 September 1915, Persoonsnommer 140/166864K. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

2177/69—Mendelson, Alexander Harry, born on 5 May 1903, Identity No. 022/899627W, of 14 Highclere Street, Maitland, who died on 14 April 1969, Master & Burman, Attorneys for Executors Testamentary, 58 Burg Street, Cape Town.

1610/69—Lategan, Stefanus Valentine, born on 7 December 1913, Identity No. 022/685566, of 13 Simpson Road, Athlone, C.P., who died on 22 February 1969, and surviving spouse, Paulina Elizabeth Lategan, born Baatjies. A. de V. Joubert, Cape Trustees and Executors Ltd, Netherlands Bank Building, 85 St George's Street, Cape Town.

1880/69—Kavanagh, James Gorman, born on 2 May 1910, Identity No. 070/437500W, of 17 Third Crescent, Fish Hoek, who died on 8 April 1969. Geoffrey Herbert Godley, Walker, Lewis, Godley & Field, P.O. Box 254, Cape Town.

1906/69—Engelbrecht, Helena Johanna Alberta (of Albertha), gebore Engelbrecht op 10 Februarie 1911, Persoonsnommer 026/755467W, van Albina, Lambertsbaai, wat op 27 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Jacobus Adriaan Engelbrecht gebore op 10 September 1902, Persoonsnommer 026/755465W. Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 40, Vredendal.

2107/69—De Villiers, Johannes Philippus, born on 27 July 1894, Identity No. 022/679066W, of 254 Upper Buitengracht Street, Tamboers Kloof, who died on 9 May 1969. Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for Executors, 46 St George's Street, Cape Town.

6805/68—Le Roux, Johanna Maria, gebore Van Eck op 1 Oktober 1905, Persoonsnommer 001/906819W, van Weltevrede, Rietbron, wat op 19 November 1968 oorlede is. John D. Crawford & Seun, Posbus 25, Beaufort-Wes.

699/69—Loubser, Petrus Nicolaas Wiese, born on 17 January 1898, Identity No. 021/817915W, of "Beth'Shean", Loeriesfontein, Cape, who died on 29 January 1969, and surviving spouse, Anna Jacoba Loubser, born Lombard on 21 July 1910, Identity No. 021/654135W. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank). Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.

1875/69—Gildenhuys, Dirk Johannes Christoffel, gebore op 28 Julie 1883, Persoonsnommer 100/804759W, van Tweefontein, Piketberg, wat op 27 Maart 1969 oorlede is. Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 1, Piketberg, Agente vir Eksekuteur Testamentêr.

945/69—Smith, Martinus Jacobus Ferreira, gebore op 8 Februarie 1906, Persoonsnommer 335/674168W, van Wehmeyerstraat 120, Willowmore, wat op 14 Februarie 1969 oorlede is. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 329, Port Elizabeth, Eksekuteur Testamentêr.

2019/69—Acker, Coenraad Johannes Albertyn, gebore op 28 Desember 1906, Persoonsnommer 014/544619W, van Voortrekkerweg 2, Epping, wat op 9 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Beatrice Jacoba Acker, gebore De Goede op 16 Februarie 1916, Persoonsnommer 014/544620W. Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 48, Bellville, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.

1683/69—Liebenberg, Alettha Gertruida Marthina, gebore Nielsson (of Nilsson) op 28 April 1886, Persoonsnommer 022/507303W, van Hoofstraat 206, Paarl, wat op 14 Maart 1969 oorlede is. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

1611/69—Lazarus, Nora, born Perelson on 16 August 1902, Identity No. No. 093/687536, of 12 Olivier Street, Oudtshoorn, who died on 24 March 1969, Kaplan & Oates, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 152, Oudtshoorn.

2122/69—Jansen, Frederick Anthony, gebore op 17 Julie 1914, Persoonsnommer 014/493012W, van Alicestraat 119, Goodwood, Kaap, wat op 4 Maart 1969 oorlede is. Balsillie, Watermeyer & Bosman, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, St Georgesstraat 49, Kaapstad.

1952/69—Rowe, Catharina Maria, born Hayes on 3 July 1876, Identity No. 022/222853W, of 16 Glenavon, Pinelands, who died on 23 April 1969. Gordon, Davis & Jackson, 537 Grand Parade Centre, 3 Castle Street, Cape Town.

853/69—Martin, William Cecil McKechnie, born on 9 January 1885, of 119 Oakfield Road, Wollescote, Stourbridge, Worcestershire, who died on 23 September 1968. Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for Executor, 46 St George's Street, Cape Town.

1929/69—Wiese, Elizabeth Jacoba, voorheen Roux, gebore Fick op 22 September 1892, Persoonsnommer 140/159783W, van p/a Mev. Crawford, Myburghstraat 45, Strand, wat op 18 April 1969 oorlede is. Murray & Du Toit, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 32, Strand.

1037/69—Vermeulen, Giliam Christoffel, gebore op 8 Maart 1904, Persoonsnommer 335/679580W, van Pienaarstraat, Richmond, Kaap, wat op 17 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Mary Maria Vermeulen, gebore Kilbrick op 19 Julie 1909, Persoonsnommer 335/679581W. F. A. Paul & Kie., Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Kerkstraat (Posbus 28), Richmond, Kaap.

917/69—Harvey, Hilda Harwood, born Cock on 31 Augustus 1894, Identity No. 022/103745W, widow, of 4 Marine Flats, Surrey Place, Mouille Point, Cape Town, who died on 10 February 1969. Van der Bijl & De Villiers, 4 Wale Street, Cape Town, Attorneys for Executor Dative.

1924/69—Gerber, Petrus Phillipus Johannes, gebore op 23 Februarie 1941, Persoonsnommer 042/974954W, van Nasionale Padkamp 18, Beaufort-Wes, wat op 24 April 1969 oorlede is. Gird & Dercksen, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Donkinstraat 71 (Posbus 6), Beaufort-Wes.

1543/69—Painter, Quinton Esebius (of Eusebius), gebore op 20 Maart 1883, Persoonsnommer 111/899010W, van Tehuis Jan Lange, Riversdal, wat op 16 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Catharina Painter, gebore op 29 September 1889, Persoonsnommer 111/899011W. Suid-Kaapse Voogdy Bpk., Posbus 35, Riversdal.

1854/69—Boucher, Anna Dorothea, gebore Du Toit op 24 May 1879, van Hartebeeskloof, Pk. Strandskloof, afdeling Bredasdorp, wat op 31 Maart 1969 oorlede is. Suid-Kaapse Voogdy Bpk., Posbus 26, Caledon, Eksekuteur Testamentêr.

1935/69—Geldenhuys, Louis Gabriel Jacobus, gebore op 10 Maart 1889, Persoonsnommer 019/628572W, van Uikelaan, Greytown, K.P., wat op 17 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Elizabeth Geldenhuys, gebore Groenewald. Suid-Kaapse Voogdy Bpk., Posbus 26, Caledon, Agente en Mede-Eksekuteur.

2052/69—Rosemberg, Maria Auret, gebore Vivier op 30 Oktober 1918, Persoonsnommer 331/158257W, van Donkinstraat 166, Beaufort-Wes, wat op 26 April 1969 oorlede is. John D. Crawford & Seun, Donkinstraat 57, Beaufort-Wes.

2038/69—Britz, Matthys Machiel (of Michael of Michiel), gebore op 11 Junie 1934, Persoonsnommer 149/366051W, van Dahliastraat 18, Touwsrivier, wat op 22 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Miriam Britz, gebore Le Roux. Traub & Traub, Posbus 18, Worcester, K.P.

1853/69—Bekker, Abraham Christoffel, gebore op 7 Januarie 1904, Persoonsnommer 149/354167W, van Gielaan 4, Worcester, wat op 14 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Magdalena Bekker. Mev. M. M. Bekker, p/a Traub & Traub, Posbus 18, Worcester.

2067/69—Albrecht, Johan (or Johann) Franz, born on 28 December 1901, Identity No. 022/498166W, of Rosemont, Dakota Road, Claremont, C.P., who died on 2 April 1969, and surviving spouse, Dorothy Maude Albrecht, born Crew on 23 January 1907, Identity No. 022/498167. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.

1905/69—Dyke, Magdelene (or Magdelena), born Theron on 13 November 1913, Identity No. 303/441077W, widow, of 2 Kalo Flats, Trappes Street, Worcester, Cape, who died on 26 March 1969. Executor Testamentary.

1622/69—Bowers, Edward, gebore op 7 November 1887, Persoonsnommer 090/556165K. D. J. Scholtz & De Wit, Posbus 35, Springbok.

502/69—Carinus, Johan Georg, gebore op 11 Junie 1892, Persoonsnommer 022/105500W, van Sonneweelde, Kuilsrivier, wat op 27 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Catharina Carinus, gebore Marais. Stellenbosse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 13, Stellenbosch.

2068/69—Breeuwsman, Gerke, born on 23 February 1932, Identity No. 901/554230W, of 20 Kaffirboom Street, Thornton, Cape, who died on 18 April 1969, and surviving spouse, Jacoba Breeuwsma, born on 22 August 1935, Identity No. 956/015099W. A. J. Pulker, P.O. Box 670, Cape Town.

5185/68—Beaumont, Frederick Allen, born on 25 March 1919, of 5 Myrtle Road, Rowena, Bulawayo, Rhodesia, who died on 22 May 1968. Mrs Clarice Beaumont, Executrix Testamentary, c/o 24 Wale Street, Cape Town.

2214/69—Wallendorf, Ellie Klara, Identity No. 022/771783, of Hillcrest, 22 De Waal Drive, Cape Town, who died on 24 April 1969. C. & A. Friedlander, 140 St George's Street, Cape Town.

812/69—Niedzwiecka, Maria, spinster, of Woodstock. Bisset, Boehmke & McBlain, 301 Cape Times Building, St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.

1956/69—Beard, Frederick Edward, of 26 Clifton Parade, Main Road, Fish Hoek. N. W. Watkins, "Oklahoma", 17 Nerina Crescent, Fish Hoek, Executor Testamentary.

2088/69—Morse, Leonard Douglas, Identity No. 965/000797W, of 114 Simonstown Road, Fish Hoek. Pincus, Matz & Feinberg, Maynard House, Maynard Road, Wynberg.

1464/69—Desai, Shaik Abdulla, Identity No. 800/037798A, and surviving spouse, Janap Bebe Shaik Dawood Desai. John S. Ince & Wood, P.O. Box 1405, Cape Town, Attorneys for Executors Testamentary.

6510/67—Gibbings, Evelyn May, born Skelton, of Salisbury, Rhodesia. MacCallum's, 85 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.

1779/69—Eckstein, George Alfred, Identity No. 019/628407K, of 47 First Avenue, Fairways, and surviving spouse, Bertha Irene Eckstein, born Hendricks. George Petersen & Petersen, cor. of Aden Avenue and Findon Street, Athlone, Attorneys for Executrix Dative.

1983/69—Miller, Samuel Mafford, Identity No. 022/643472K, of Fourth Street, Welcome Estate, and surviving spouse Minnie Miller, born Olivier. George Petersen & Petersen, cor. of Aden Avenue and Findon Street, Athlone, Attorneys for Executrix Testamentary.

479/69—Pothier, Raymond Francis, born on 15 December 1927, of Ardiche, Chelmsford Road, Vredehoek, Cape Town, who died on 19 January 1969 at Cape Town, and surviving spouse, Lily Pothier, born Sciocatti. Gelb, Gelb, Simon & Shapiro, 97 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor Dative.

3086/67—Walter, Gustav Hermann, of Austinville, Blackheath, Cape. Kempen, De Villiers & Miller, 4 Church Square, Cape Town, Attorneys for Executrix Dative.

1640/69—Willemse, Christiaan Mauritz, who died in Kitwe, Zambia on 26 November 1968, and surviving spouse, Hermina Willemse. Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.

2087/69—Moffat, Winifred Linck, Identity No. 022/607546W, of Camps Bay. Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town, Attorneys for Executors Testamentary.

2127/69—Kellerman, Gabriel Elisa, gebore op 20 Oktober 1890, Persoonsnommer 100/792227W, van Voortrekkerstraat, Porterville, en nagelate eggenote Wilhelmina Anna Kellerman, gebore Haugaard op 24 Desember 1969, Persoonsnommer 100/792228W. M. J. Welgemoed, Santam Bank Bpk., Posbus 72, Porterville, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.

6774/68—Kleinhans, Johannes Jacobus, gebore op 4 Augustus 1875, Persoonsnommer 111/902043W, van Riethuiskraal, distrik Riversdal, wat op 23 April 1968 oorlede is. Hofmeyr & Seun, Prokureurs vir Boedel, Robertsonstraat (Posbus 16), Riversdal.

6399/67—Kleinhans, Martha Magdalena, gebore Janse van Rensburg ongeveer 1899, van Riethuiskraal. distrik Riversdal, wat op 25 Julie 1947 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Jacobus Kleinhans, gebore op 4 Augustus 1875, Persoonsnommer 111/902043W. Hofmeyr & Seun, Prokureurs vir Boedel, Robertsonstraat (Posbus 16), Riversdal.

5780/67—Seconds, Hans, gebore op 10 Desember 1932, Persoonsnommer 118/955579K, van Helshoogteweg, Stellenbosch, wat op 23 Mei 1967 oorlede is, en nagelate eggenote Francina Seconds, gebore Van Wyk. Stellenbosse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 13, Stellenbosch.

565/69—Rousseau, Martha Maria Elsbeth, voorheen Arnold, gebore Zwick, van Bethel, Avondruststraat, Ysterplaat. Truter & Lombard, Groote Kerkgebou, Adderleystraat, Kaapstad.

1197/69—Theron, Sara Susanna, gebore op 17 Julie 1902, Persoonsnommer 014/068348W, van Hopkinstraat 71, Parow, K.P., wat op 31 Januarie 1969 oorlede is. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

454/69—Du Preez, Ruth Mary, born Stauffocher on 5 March 1910, Identity No. 356/199704W, of Main Road, Knysna, who died on 14 January 1969, and surviving spouse, Jacobus Lodewicus du Preez. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

1678/69—Marshall, Jean Elizabeth, born on 15 July 1889, Identity No. 022/970632, of 3 Oranje Court, Avondrus Street, Brooklyn, who died on 1 April 1969. R. G. Gaia, 3 Oranje Court, Avondrus Street, Brooklyn. 19/8/69.

2015/69—Field, Vernon, Identity No. 022/173392W, of Wynberg. Buchanan, Boyes & Sampson, 46 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.

1659/69—Kellman, Ascher Efren, born on 28 February 1913, of Tamboerskloof, Cape Town, who died on 23 March 1969. Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town. D. Myers, J. D. Allen, Secretary, Executors Testamentary.

1833/69—Albertyn, Johanna Barendina Catharina, gebore op 19 Mei 1888, Persoonsnommer 015/994045W, van Fletcherstraat, Bredasdorp, wat op 6 April 1969 oorlede is. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk., Kaapstad Trusteetak, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

2119/69—Groenewald, Christoffel Johannes, gebore op 5 November 1911, Persoonsnommer 101/796553, van Beaufortstraat 59, Goodwood, wat op 22 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Magrieta Johanna Susanna Groenewald, voorheen Du Toit, gebore Jordaan. J. G. van H. Louw, Bestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur.

2089/69—Pienaar, Pieter Hermanus Servaas van Niekerk, gebore op 7 Mei 1889, Persoonsnommer 022/771416W, van Nooitgedacht, Watsoniastraat, Duiwelspiek, Kaapstad, wat op 27 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Gloudina Magdalena Pienaar, gebore Coetzer op 28 September 1899, Persoonsnommer 022/771417W. J. G. van H. Louw, Bestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad, Eksekuteur.

1765/69—Stals, Catharina Cornelia, gebore op 19 Oktober 1897, Persoonsnommer 145/282400W, van Kollegestraat, Wellington, wat op 16 Maart 1969 oorlede is. Ernst Lodewikus Paulus Stals en Die Wellingtonse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 1, Wellington.

6683/68—Carr, Moira Agnes, born O'Kelly. Cliffe, Dekker & Todd, Attorneys for Executor Testamentary, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

1222/69—Bothma, Engela Elizabeth Jacoba, gebore op 20 Maart 1887, Persoonsnommer 075/462293W, van Pleinstraat, Touwsrivier, Kaap, wat op 10 Februarie 1969 oorlede is. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

4012/68—Williams, Henry John, born on 24 June 1864, Identity No. 022/636493, of 111 Aspeling Street, Cape Town, who died on 2 April 1968. Harry Immerman & Co., Attorneys for Executor Dative, 222 Voortrekker Road, Maitland.

5774/68—Arkell, Wilfred Thomas, born on 24 November 1891, of Bindura, Rhodesia, who died on 7 May 1968. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Foreign Executors.

2133/69—Lunz, Charles, born on 8 August 1889, Identity No. 022/323129, of 205 Stanmar, Marais Road, Sea Point, C.P., who died on 11 April 1969. Dora Lunz, c/o I. Karro, Meyer & Co., 612 Namaqua House, 36 Burg Street, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.

1982/69—Malherbe, Josephine Maria, born De Villiers on 25 May 1901, Identity No. 022/451336W, of 19 Shanklin Crescent, Camps Bay, Cape, who died on 23 April 1969. Fuller, De Klerk & Osler, Attorneys for Executor Testamentary, N.B.S. Building, Greenmarket Square, Cape Town.

1199/69—Herrer, Norman, born on 11 September 1927, of 3 Devonshire Flats, Chester Road, Rondebosch, who died on 30 December 1968, and surviving spouse, Hazel Herrer. Mostert & Bosman, Attorneys for Executor Dative, 204 Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town.

TRANSVAAL

12232/68—Bezuidenhout, Pamela Theresa, born on 9 April 1933, Identity No. 359/179933W, of 45 Alexander Avenue, Waterkloof Ridge, Pretoria, who died on 7 December 1968, and surviving spouse, Jan Bezuidenhout, born on 13 November 1929, Identity No. 359/141024. Friedland, Hart, Cooper & Novis, P.O. Box 1003, Pretoria.

3907/69—Deetlefs, David Izak Jozef, gebore op 23 Maart 1904, Persoonsnommer 356/240842, van Debeerstraat 616, Wonderboom-Suid, Pretoria, wat op 17 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Carolina Maria Deetlefs. C. J. van Zyl & Kie., Nasionale Bouvereiniginggebou, Kerkplein, Pretoria.

3104/69—Viljoen, Jacobus Stephanus, gebore op 1 Junie 1909, Persoonsnommer 344/770945, van Visserstraat 5, Vanderbijlpark, wat op 16 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Aletta Catharina Johanna Elizabeth Viljoen, gebore Vermaak, Persoonsnommer 344/770946. A. C. J. E. Viljoen, Eksekutrise Testamentêr, p/a Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging. 31 dae.

8287/68—Devy, Ronald Frank, born on 5 February 1941, of 38 Second Street, Malvern, Johannesburg, who died on 18 April 1968, and surviving spouse, Maria Susanna Devy. Maria Susanna Devy, 38 Second Street, Malvern, Johannesburg.

1464/69—Roux, Cornelius Andrias, gebore op 21 Junie 1921, Persoonsnommer 360/955590W, van Sesde Laan 91, Roodepoort-Noord, wat op 28 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Cornelia Johanna Hybrecht Roux, gebore op 9 April 1928, Persoonsnommer 360/955591W. Mev. C. J. H. Roux, Sesde Laan 91, Roodepoort-Noord.

3966/69—Burger, Gabriel Francois Rossouw, gebore op 13 April 1902, Persoonsnommer 354/848555, van Malherbestraat 47, Potchefstroom, wat op 25 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Magtild Susanna Burger, gebore Oberholzer op 5 Maart 1907, Persoonsnommer 354/848556. Thiel, Theron & Le Grange, Octrongebou, Lombardstraat (Posbus 200), Potchefstroom.

2758/69—Saltz, Marcus Louis, born on 12 April 1880, of Witwatersrand Jewish Aged Home, Johannesburg, who died on 7 March 1969. Friedland, Hart, Cooper & Novis, P.O. Box 1003, Pretoria.

3000/69—Hattingh, Aletta Magdalena, gebore Stofberg op 4 September 1908, Persoonsnommer 339/717321, van Doornpoort, Ottosdal, wat op 11 Maart 1969 oorlede is. A. M. Groenewald, p/a Van der Wal & Otto, Voortrekkersttaat (Posbus 1), Ottosdal.

11404/68—Kalminowitz, Cecilia Tobia, born on 24 December 1894, Identity No. 339/711612W, of 55 Fifth Street, Lower Houghton, Johannesburg, who died on 23 August 1968. Michael Laurence Krawaitz, Sixth Floor, Old Arcade, 100 Market Street, Johannesburg.

2116/69—Rice, Anna Elizabeth, born on 21 December 1925, Identity No. 066/115592, of Belvedere Flats, Proes Street, Pretoria, who died on 9 February 1969. S. & V. A. Rosendorff & Venter, P.O. Box 41, Bloemfontein.

3646/69—Palm, Susanna Johanna Jacoba, gebore op 23 Augustus 1900, Persoonsnommer 318/591085W, van Rietvlei, distrik Delareyville, wat op 19 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Frans Johannes Palm, gebore op 1 Januarie 1892, Persoonsnommer 318/591084W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

1908/69—Barnard, Johanna Hendrina, gebore op 19 Februarie 1894, Persoonsnommer 324/867034W, van Sewende Laan 46, Alberton, wat op 11 Februarie 1969 oorlede is. D. E. P. Barnard, Vanderschyf straat 22, Annlin, Pretoria.

103/69—Hugo, Johannes Gysbertus, born on 14 May 1898, Identity No. 356/158791W, van 6 Hollywood Heights, Troye Street, Sunnyside, Pretoria, who died on 16 April 1969. Lunnon & Tindall, 510 Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria.

4858/68—Muller, Oliver Cromwell, born on 17 February 1911, Identity No. 331/601763W, of 112 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg, who died on 25 April 1968. Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town.

1705/69—Muller, Rosina Mary, born on 1 October 1904, Identity No. 331/243687W, of 16 Acacia Street, Lindhaven, Roodepoort, who died on 5 February 1969, and surviving spouse, Jan Hendrik Muller, born on 2 February 1904, Identity No. 331/243686W. Louw & Cuyler, Protea Centre, 18a Van Wyk Street, Roodepoort, Attorneys for Executor.

2656/69—Botha, Anna Magdalena Petenger, gebore op 27 September 1947, Persoonsnommer 245/045140, van Killman Court 301, hoek van Schoeman- en Beckettstraat, Arcadia, Pretoria, wat op 12 Februarie 1969 oorlede is. D. J. Smuts & Kock, Prokureurs vir Eksekuteur, Murraylaan (Posbus 32), Brits.

2543/69—Greyling, Maria Elizabeth Zacharia, gebore op 20 Maart 1906, Persoonsnommer 308/476503, van Vierde Straat 63, Boksburg-Noord, wat op 23 Mei 1968 oorlede is. Malherbe, Rigg & Ranwell, Standard Bankgebou, Commissionerstraat 264 (Posbus 186), Boksburg.

3193/69—Van Niekerk, Elizabeth Maria Gulzina, gebore op 14 Februarie 1921, Persoonsnommer 361/402794W, van Dawesstraat 12, Rustenburg, wat op 2 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Izak Abraham van Niekerk. Duffey, Van Niekerk & Krüger, Privaatsak 2082, Rustenburg.

2912/68—Du Preez, Harry Kay, born on 13 February 1917, Identity No. 022/425000, of 227 Stead Avenue, Queenswood, Pretoria, who died on 8 February 1968, and surviving spouse, Martha Maria Aletha du Preez, born on 30 July 1922, Identity No. 022/425001. Friedland, Hart, Cooper & Novis, P.O. Box 1003, Pretoria.

2774/69—Delport, Petrus Cornelis, gebore op 26 September 1910, Persoonsnommer 370/92135W, van Vanboeschotenstraat 36, Meyerton, wat op 8 Maart 1969 oorlede is. Japie van Vuuren & Gray, Prokureurs vir die Eksekutrise, Proteagebou, Lochstraat (Posbus 208), Meyerton.

2546/69—Jackson, Philip Peter Duke, born on 26 April 1878, Identity No. 331/243089W, of 43 Jolly Street, Kensington, Johannesburg, who died on 14 March 1969. T. le Grange Nel, 903 Projects House, 17 Harrison Street, Johannesburg.

3619/69—De Greeff, Helena Johanna Adriana, gebore Loubser op 22 April 1881, Persoonsnommer 080/492096W, weduwee, van Hayleylaan 22, Parkhill Gardens, Germiston, Tvl, wat op 23 Maart 1969 oorlede is. Die Malmesbury Eksekuteurskamer Bpk. (lid van Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk. Groep), I. S. Cronjé, Sekretaris, namens Eksekuteure Testamentêr, Hillstraat (Posbus 16), Malmesbury, K.P.

3910/69—Groes, Gerrit, born on 3 July 1922, Identity No. 964/010726W, of 41 Malva Street, Northmead, Benoni, who died on 21 April 1969. Favish & Yssel, P.O. Box 265, Benoni.

3849/69—Bakker, Hermanus Petrus, gebore op 23 Mei 1907, Persoonsnommer 354/489077, van Kampstraat 63, Potchefstroom, voorheen van Rissikstraat 225, Sunnyside, Pretoria, wat op 13 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Petronella Hendrika Bakker, gebore Havenga op 5 Januarie 1905, Persoonsnommer 354/489078. Williams, Gaisford & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrise.

3888/69—Strümpfer, Anna Catharina Elizabeth, gebore op 25 Maart 1896, Persoonsnommer 369/990290W, van Cochranestraat 10, Ventersdorp, wat op 7 April 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

3149/69—Vermaak, Gerhardus Jacobus, gebore op 23 Oktober 1901, Persoonsnommer 339/728120W, van Wolvepan, Lichtenburg, wat op 9 Maart 1969 oorlede is. Ben Roothman, Melvillestraat (Posbus 582), Lichtenburg. 21 dae.

2262/69—Edwards, Cornelis Gerhardus, gebore op 10 Junie 1908, Persoonsnommer 339/708184W, van Eerste Laan 30, Kieserville, Lichtenburg, wat op 31 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Petronella Alberta Edwards, gebore Van de Rheede op 3 Februarie 1914, Persoonsnommer 339/708185W. Ben Roothman, Prokureur, Melvillestraat (Posbus 582), Lichtenburg. 21 dae.

3912/69—Henry, Florence Mabel, born on 1 February 1914, Identity No. 331/572037, of 33 Married Quarters, Rosherville, Johannesburg, who died on 12 April 1969, and surviving spouse, Alfred Charles William Henry, born on 10 January 1914, Identity No. 331/572036. W. E. Vardy, Attorney for Executor.

3591/69—Viljoen, Johannes Jacobus, gebore op 13 Junie 1905, Persoonsnommer 356/221337W, van Sesde Laan 917, Wonderboom-Suid, Pretoria, wat op 4 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Hendrina Viljoen, Persoonsnommer 361/407999W. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

4006/69—Vorster, Alwyn Petrus, gebore op 7 Maart 1899, Persoonsnommer 315/410754W, van Diamantstraat 66, Christiana, wat op 26 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Jacoba Johanna Cornelia Vorster, gebore Van Niekerk op 29 September 1907, Persoonsnommer 315/410755W. D. B. Harrison, Els & Van der Merwe, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Pretoriusstraat (Posbus 33), Christiana.

Snyman, Mathys Andries de Beer, gebore op 23 Oktober 1947, Persoonsnommer 331/562057, van Corneliusweg 8, Florentia, Alberton, wat op 13 Februarie 1968 oorlede is. L. L. Snyman, p/a Wessels & Le Roux, Posbus 54, Rustenburg.

3292/69—Wiggins, Jacobus Stephanus, born on 14 April 1915, Identity No. 365/137447W, of 84 Sixth Street, Springs, who died on 31 March 1969, and surviving spouse, Susarah Helena Wiggins, born on 7 September 1934, Identity No. 331/554999. Colin Bissett & McNaughton, Permanent Building, 74 Third Street (P.O. Box 592), Springs.

3893/69—Du Toit, Isabella van der Merwe, gebore op 1 Februarie 1919, Persoonsnommer 335/691356W, van Carelstraat 92, Krugersdorp-Wes, wat op 7 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Diederik du Toit, gebore op 25 Junie 1916, Persoonsnommer 331/582245W. Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

3507/69—Vermaak, Petrus Stephanus, gebore op 18 Oktober 1890, Persoonsnommer 355/863067W, van Van Heerdenstraat 59, Potgietersrus, wat op 10 April 1969 oorlede is. Botha & Botha, Posbus 98, Potgietersrus.

3565/69—Joubert, Jozua Johannes, gebore op 22 Oktober 1908, Persoonsnommer 335/663900W, van Holzstraat 8, Krugersdorp-Wes, wat op 8 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Jacomina Magritha (Margaretha), Joubert, gebore Steyn. J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Eksekutrise, Alliedgebou, Humanstraat 43 (Posbus 115), Krugersdorp.

3952/69—Pedersen, William Jacob, born on 10 June 1891, Identity No. 365/146382W, of 11 Vlei Road, Grootvaly Small Holdings, Springs, who died on 28 April 1969. B. G. Bennett, Executor, 206 Girnbro Arcade, 31 Third Street (P.O. Box 668), Springs.

3848/69—Boardman, George Herbert, born on 1 June 1884, Identity No. 369/993219W, of Buckingham, P.O. Buckingham, District of Ventersdorp, who died on 9 April 1969. Gillett, Van Zyl, Nell & Grobler, Carmichael Street (P.O. Box 48), Ventersdorp.

3905/69—Carr, Hester Elfthryth Austen, born on 5 May 1891, Identity No. 069/427051W, of 11 Guildford Court, Abel Road, Berea, Johannesburg, who died on 20 April 1969. P. de L. Carr, 901 Norwich Union House, 91 Commissioner Street, Johannesburg.

De Leeuw, Maurits, born on 27 October 1881, Identity No. 331/421710W, of Saalem Convalescent Home, Wynberg, Johannesburg, who died on 25 February 1969. Van den Bergh, Melamed & Nathanson, P.O. Box 6699, Johannesburg.

7222/68—Pienaar, Anna Susanna Ottoline, gebore Mulier, Persoonsnommer 331/680531W, van Tweede Laan 48, Westdene, Johannesburg, wat op 10 Julie 1968 oorlede is. Willem Skinner Pienaar, p/a Raubenheimer, Theron & Van der Merwe, Posbus 581, Vanderbijlpark. 21 dae.

3639/69—MacDonald, Gert Diedrek (Diederick) Johannes, gebore op 28 Junie 1917, Persoonsnommer 303/444613W, van Huis 64, Fairviewmyn, Pk. Caledonian, Tvl., wat op 18 April 1969 oorlede is. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. Trustee-afdeling, Laeveldtak, Posbus 600, Nelspruit.

5339/68—Kruger, Anna Cornelia Margaretha, voorheen Van Dyk, gebore Jordaan op 13 April 1892, Persoonsnommer 366/164700W, weduwee, van Caledonstraat, Standerton, wat op 14 Mei 1968 oorlede is. Van Heerden, Schoeman & De Ville, Prokureurs vir Eksekuteur, Phoenixgebou, Burgerstraat (Posbus 39), Standerton.

1012/69—Niemann, Albertus Stefanus, gebore op 10 Oktober 1929, Persoonsnommer 324/849358W, van Staatsdorp 72, Germiston, wat op 4 Desember 1968 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

3925/69—Venter, Jan Louis, gebore op 4 Februarie 1879, Persoonsnommer 306/788579, van Pleinstraat 19a, Middelburg, Tvl., wat op 1 April 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

3839/69—Vos, Hendrek Daniel Martiennes, gebore op 15 Januarie 1912, Persoonsnommer 331/623373, van Warfieldlaan 12, Symhurst, Germiston, en nagelate eggenote Doreen Lilian Vos, Persoonsnommer 331/623374. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

3281/69—Prinsloo, Joachim Johannes, gebore op 18 Mei 1885, Persoonsnommer 356/246738, van Ben Swartstraat 447, Gezina, Pretoria. P. C. Ras, Posbus 152, Florida.

3583/69—Stander, Maria Jacoba Magdalena, gebore op 20 Junie 1890, Persoonsnommer 310/542842W, van De Kroon, Brits, wat op 8 April 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

2851/69—Cornelius, Edward Ernest, born on 10 June 1896, Identity No. 331/563080W, of cor. of Sixth Street and Second Avenue, Wynberg, Johannesburg, who died on 6 March 1969. Mrs Sylvia Cornelius, P.O. Box 907, Johannesburg.

4201/69—Van der Walt, Stephanus Johannes Paulus Kruger, gebore op 5 Mei 1919, Persoonsnommer 356/237111W, van Mineraalstraat 1029, Pretoria Tuine, wat op 22 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Rachel Jacoba van der Walt, gebore Janse van Vuuren, Persoonsnommer 356/237112W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

3955/69—Reid, Emily Constance, born on 3 July 1879, Identity No. 331/150784W, of 23 Jubilee Road, Parktown, Johannesburg, who died on 29 April 1969. H. Heimann, Maasdorp & Barker, Attorneys for Executors, 600 Standard General Building, 12 Harrison Street, Johannesburg.

3380/69—Slater, Jean Cormack, born on 24 March 1898, Identity No. 354/846957W, of 46 Twelfth Avenue, Parktown North, Johannesburg, who died on 24 March 1969. H. Heimann, Maasdorp & Barker, Attorneys for Executrix, 600 Standard General Building, 12 Harrison Street, Johannesburg.

3175/69—Fliess, Werner (also known as Vernon), born on 23 January 1912, Identity No. 211/436780W, of 903 Highveld, cor. of Twist and Caroline Streets, Hillbrow, Johannesburg, who died on 31 March 1969, and surviving spouse, Ethel Fliess. Moss-Morris & Ettlinger, Attorneys for Executrix, Eighth Floor, Provincial Building Society Building, 98 Market Street (P.O. Box 4800), Johannesburg.

3947/69—Maingele, Christina, born on 1 January 1902, of 2836 Chiwelo, Soweto, Johannesburg, who died on 10 April 1969. D. H. Epstein & F. Epstein, Attorneys for Executor. 201 His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg.

3389/69—Badenhorst, Willem Antonie, born on 9 May 1916, Identity No. 331/328204W, of 55 Ernest Road, cor. of Marathon Street, Kensington, Johannesburg, who died on 15 February 1969. Jeanette Grabe Badenhorst, Executrix Testamentary.

1640/69—Reid, Jessie, born on 18 May 1926, Identity No. 901/513916W, of 79 Westpark Road, Montgomery Park, Johannesburg, who died on 2 January 1969. Lubbers, Spitz, Block & Rubenstein, Third Floor, Meischke's Building, Harrison Street, Johannesburg, Attorneys for Executor.

Hoenderdos, Gwendoline Mary, born on 4 June 1894, Identity No. 356/163026W, of Lynn's Court Hotel, Pretorius Street, Pretoria, who died on 30 April 1969. Kraut, Wagner, Hutchinson & Mostert, Sixth Floor, Prudential Building, 28 Church Square, Pretoria.

1178/69—Beale, Norah Imelda, born O'Brien on 20 May 1911, Identity No. 404/141128, of 28 Thirteenth Avenue, Northmead, Benoni, who died on 1 December 1968. A. E. Cook, Cook & Falconer, United Buildings, Ampthill Avenue (P.O. Box 52), Benoni.

2507/69—Benade, Catharina Wilhelmina Levina, gebore op 24 Junie 1891, Persoonsnommer 331/231879W, van Deco Court 5, Langstraat, Rosettenville, Johannesburg, wat op 4 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Jan Jonathan Benade, gebore op 15 Julie 1888, Persoonsnommer 331/231878W. Jan Jonathan Benade, Acaciaweg 235, Northcliff, Johannesburg.

3840/69—Woolley, Violet Ellen, born on 6 January 1894, Identity No. 365/130701W, of 88 Wilhelmina Street, Casseldale, Springs, who died on 26 January 1969. Charles Sherman, Levin & Prosser, Attorneys for Executor, Rand Centre, Fourth Street (P.O. Box 886), Springs.

3269/69—Gough, James Cherry, born on 14 August 1883, Identity No. 365/140797W, of 6 Hertzog Road, Selection Park, Springs, who died on 17 March 1969. Charles Sherman, Levin & Prosser, Attorneys for Executrix, Rand Centre, cor. of Fourth and Fifth Streets (P.O. Box 886), Springs.

3163/69—Venter, Albertus Stephanus Johannes, gebore op 5 Augustus 1931, Persoonsnommer 356/252976, van Slagtersnekstraat, Dullstroom, wat op 27 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Cornelia Carolina Venter, gebore op 16 Maart 1936, Persoonsnommer 304/449086W. Nederlandse Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 11, Dullstroom.

5586/68—Allen, Caroline. Van den Bergh, Melamed & Nathanson, Agent for Executor, Fifth Floor, Harmain House, 26 Harrison Street, Johannesburg.

3483/69—Horn, Jan Mattheus Johannes, gebore op 8 Maart 1930, Persoonsnommer 328/207962W, van Pretoriaweg 167, Witfield, distrik Boksburg, wat op 25 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Petronella Johanna Paulina Horn, gebore Du Toit op 13 Desember 1932, Persoonsnommer 423/322781W. M. P. J. P. Horn, p/a J. D. Cilliers & Van Vuuren, Posbus 83, Boksburg.

2385/69—Dippenaar, Aletta Elizabetha, gebore op 6 Maart 1923, Persoonsnommer 361/734057W, van Agste Laan 31, Thabazimbi, wat op 25 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Lodewikus Dippenaar, gebore op 2 Junie 1919, Persoonsnommer 361/734056W. Nederlandse Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 17, Thabazimbi.

2964/69—Horn, Patrick, gebore op 5 Maart 1903, Persoonsnommer 335/668675, van Dekortestraat 6, Krugersdorp, wat op 11 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Wilhelmina Horn, Persoonsnommer 335/668676. Fourie & Fourie, Prokureurs vir Eksekutrise, Krugergebou, Ockersestraat, Krugersdorp.

3980/69—Heilbrunn, Minna, born on 5 November 1893, Identity No. 331/370925W, widow, of 14 Devonshire Court, 70 Troye Street, Johannesburg, who died on 4 May 1969. Manfred Meier Heilbrunn, 16 Mountain View Heights, cor. of Sharp and Arthur Streets, Bellevue, Johannesburg.

4017/69—Bester, Willem Pieter, gebore op 2 Augustus 1898, Persoonsnommer 404/102137W, van Groenvlei, distrik Carolina, wat op 20 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Catharina Elizabeth Bester, gebore Taljaard. De Villiers, Van Rensburg & Uys, Voortrekkerstraat 39 (Posbus 43), Carolina, Tvl.

3768/69—Fenton, Roy, born on 29 December 1923, Identity No. 129/333372W, of 143 Park Street, Randfontein, who died on 12 April 1969, and surviving spouse, Nella Johanna Fenton, born on 5 September 1924, Identity No. 357/884592W. Athol Hultzer, nominee of the Standard Bank of S.A. Ltd, P.O. Box 1, Randfontein. 31 days.

3479/69—Fransch, Samuel David, gebore op 15 Mei 1907, Persoonsnommer 305/740200C, van Excelsiorstraat 98, Reiger Park, Boksburg, wat op 16 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Phyllis Franscina Fransch, gebore Du Preez op 15 Desember 1907, Persoonsnommer 305/740201C. P. F. Fransch, p/a J. D. Cilliers & Van Vuuren, Phoenixhuis, Leeuwpoortstraat 74 (Posbus 83), Boksburg.

3410/69—Kretzen, Johannes Gerhardus, born on 13 August 1909, Identity No. 149/351250W, of 205 Talisman, Walker Street, Sunnyside, Pretoria, who died on 9 April 1969, and surviving spouse, Harriet Maria Alida Kretzen. Attorneys for Executor, Savage, Jooste & Adams, 210 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

2942/69—Mareé, Gert Andreas, gebore op 29 November 1904, Persoonsnommer 356/34662W, van Plot 163, Waterval, Pk. Gertinaspos, wat op 9 Desember 1968 oorlede is. Broodryk & Ehlers, Presidentsentrum 601.

3805/69—Jordaan, Theunis Stephanus, gebore op 11 September 1919, Persoonsnommer 331/244852W, van Webbweg 1218, Queenswood, Pretoria, wat op 24 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth Jordaan, gebore op 20 April 1923, Persoonsnommer 331/244853W. Mev. J. E. Jordaan, Webbweg 1218, Queenswood, Pretoria.

4459/69—Marais, Gideon Kriel, gebore op 10 Mei 1933, Persoonsnommer 096/724936, van Blesbokweg 155, Waterkloofrif-uitbreiding 2, Pretoria, wat op 12 Mei 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Marie Marais, gebore Poolman op 27 Julie 1939, Persoonsnommer 331/465613. Vorster & Prinsloo, Prokureurs, Notarisse en Akte-uitmakers, Posbus 1167, Pretoria.

3734/69—McCallum, Gertrude Georgina, born on 28 January 1896, Identity No. 335/667149W, of 36 Oatlands Plots, West Krugersdorp, Tvl, who died on 12 April 1969. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

4112/69—Strydom, Cornelius Francois, gebore op 3 November 1906, Persoonsnommer 356/308842W, van Een-en-twintigste Laan 825, Rietfontein, Pretoria, wat op 6 Mei 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Christina Johanna Strydom, gebore op 23 Januarie 1907, Persoonsnommer 356/308843W. C. F. Strydom, Casperhof 601, Dutoitstraat 321, Pretoria.

2357/69—De Langen, Johannes Cornelis gebore op 14 April 1889, Persoonsnommer 356/134414W, van Blackmorestraat 15, Middelburg, Tvl., wat op 25 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Jacomina Elizabeth Susanna de Langen, gebore Gouws op 12 Augustus 1906, Persoonsnommer 344/765297. S. E. Steyn & Esterhuysen, Markstraat 12 (Posbus 68), Middelburg, Tvl., Prokureurs vir Eksekutrise.

3664/69—De Waal, Johann Gerhardus, gebore op 29 Junie 1883, Persoonsnommer 311/564017W, van Plot 92, Kafferskraal, Pk. Cullinan, wat op 15 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Catharina de Waal, gebore Prinsloo, Persoonsnommer 324/6391. Podlashuc, Liebson & Klagsbrun, Tweede Vloer, J.B.S.-gebou, Bureaulaan (Posbus 294), Pretoria.

11023/68—Reyneke, Josias Petrus Albertus, gebore op 15 Februarie 1876, Persoonsnommer 141/652017W, van Riverview, Christiana, wat op 6 Maart 1968 oorlede is. H. M. Wessels, Posbus 170, Theunissen.

Milne, Emily Anna, born on 25 September 1907, Identity No. 356/204644W, of 151 Verdoorn Street, Sunnyside, Pretoria, and surviving spouse, Alexander Edward Milne. Stegmann, Oosthuizen & Jackson, P.O. Box 344, Pretoria.

3610/69—Brown, Warwick Crewe, born on 25 November 1893, Identity No. 445/174146W, of 37 Acacia Road, Primrose East, Germiston, who died on 13 April 1969. Miller & Wright, 45 Village Street (P.O. Box 8), Randfontein.

2440/69—Muthayan (also known as Vandayar), Doorasamy (also known as Harry), born on 21 November 1911, Identity No. 800/007485A, of 77 Upington Street, Actonville, Benoni, who died on 18 January 1969, and surviving spouse, Annie Olive Vandayar. I. Kramer, Attorney for Executrix, 101 Ashton Place, Cranbourne Avenue (P.O. Box 41), Benoni.

3257/69—Botha, Edward Graham, born on 16 December 1885, Identity No. 306/787775W, of 58 Riemar Court, Celliers Street, Sunnyside, Pretoria, who died on 1 April 1969. Edma Botha, c/o MacIntosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

2337/69—Rasmussen, Henry, born on 21 January 1916, Identity No. 273/083424W, of 13 Theodore Avenue, Kloofzicht, Verwoerdburg, who died on 20 February 1969. Lulu Charalambou, c/o MacIntosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

3739/69—Prigge, Johannes Peter Wilhelm, gebore op 12 Mei 1888, Persoonsnommer 352/527029W, van Harmony 33, distrik Letaba, wat op 11 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Maria Sophia Dorothea Prigge, Persoonsnommer 352/537030W. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Tvl.

4096/69—Van der Merwe, Carel David, gebore op 28 Oktober 1888, Persoonsnommer 360/933713W, van Clarendonrylaan 22, Discovery, wat op 25 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Johanna van der Merwe, gebore op 29 Maart 1891, Persoonsnommer 360/933714W. M. J. van der Merwe, Eksekutrise Testamentêr, Clarendonrylaan 22, Discovery.

2535/69—Adams, Gertrude Elizabeth, born on 8 January 1881, Identity No. 331/487741W, of 88 Avondale Street, Sydenham, Johannesburg, who died on 16 March 1969. Metropolitan Board of Executors Ltd, per James M. Sim, Director, Agent for the Executor, Sixth Floor, Citibank Centre, 60 Market Street, Johannesburg.

3909/69—Geel, Frederick Jacobus, born on 22 May 1917, Identity No. 331/460313W, of 1 Haarhof Street, Ridgeway, Johannesburg, who died on 7 April 1969, and surviving spouse, Hendrika Verster Geel, born Oosthuizen on 26 July 1919. Syfret's Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg, Agents for Executrix Testamentary.

2555/69—Robson, Gertrude Amelia, born on 12 July 1894, Identity No. 211/570389W, of 8G Married Quarters, City Deep, Johannesburg, who died on 3 March 1969 and subsequently deceased spouse, Robert Robson, born on 23 June 1895, Identity No. 211/570388W. A. C. Fleischack & Co., Attorneys for Executor, 83 Shakespeare House, Commissioner Street (P.O. Box 1746), Johannesburg.

3618/69—Freeman, Samuel, born on 11 July 1899, Identity No. 331/096563W, of 313 Bretton Woods, Killarney, Johannesburg, who died on 2 April 1969. Schwartz, Fine, Kane & Co., Fifteenth Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg.

10743/67—Christie, James, born on 2 September 1889, of Plot 177/xxvi, Mombasa, Kenya, who died on 4 January 1967. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

4086/69—Grusinsky, Morrice, born on 4 February 1896, Identity No. 331/3981435W, of 6 Umgeni Road, Emmarentia, Johannesburg, who died on 26 April 1969. Reeders, Teeger, Rosettenstein & Kotzen, Fifth Floor, Palace Buildings, Pritchard Street, Johannesburg.

4039/69—Manellis, Peter, born on 2 May 1895, Identity No. 331/332570W, of 65 Hoover Street, Berario, Johannesburg, who died on 26 March 1969. Sasto & Louis, Executors' Attorneys, Sixth Floor, Steytlers Building, cor. of Market and Loveday Streets, Johannesburg.

2125/69—Britton, Edith Ann, Identity No. 331/166145W, who died on 21 February 1969, and surviving spouse, Frank Douglas Britton. Bowman, Gilfillan & Blacklock, P.O. Box 1397, Johannesburg.

3064/69—Schoeman, Maria Magdalena, born on 1 October 1904, Identity No. 331/489626W, of 108 Putney Road, Brixton, Johannesburg, who died on 25 March 1969. Bowman, Gilfillan & Blacklock, Corporation Building, Commissioner Street, Johannesburg.

5342/68—Levin, Dorothy. Daleski & Edelstein, Attorneys for Executor, 86/91 Volkskas Building, cor. of Rissik and New Streets North, Johannesburg.

2512/69—Bennet, Hannah Christine, born on 7 July 1885, Identity No. 331/639870W, of Flat 66, Raybern Mansions, cor. of Kruis en Bree Streets, Johannesburg, who died on 5 March 1969, and surviving spouse, Ormonde Graham Bennet, born on 28 October 1886, Identity No. 331/467448W. A. H. Salovy, 409 His Majesty's Building, cor. of Eloff and Commissioner Streets (P.O. Box 7988), Johannesburg.

299/69—Robbertze, William Ashbrook, born on 16 April 1896, Identity No. 324/815857W, of 18a Rose Street, Germiston, who died on 4 December 1968. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286, Posbus 1199, Pretoria.

3776/69—Jones, Cyril, born on 16 August 1918, Identity No. 331/454651W, of Majestic Hotel, Mayfair, Johannesburg, who died on 4 March 1969. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estates Department, 806 Sanlam Building, 63 Commissioner Street (P.O. Box 10715), Johannesburg.

4233/69—Du Plessis, Daniel Johannes, Persoonsnommer 421/312027W, van Perseel 53a, Levubu, distrik Louis Trichardt, wat op 2 Mei 1969 oorlede is. Mev. M. M. P. Swanepoel, Bryanston Woonstel 7, Vermeulenstraat 487, Pretoria.

3234/69—De Beer, Christoffel Johannes, gebore op 15 Desember 1912, Persoonsnommer 357/897024, van Amptonhof 4, Carletonville, wat op 2 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Winifred de Beer, Persoonsnommer 357/897025. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286, Posbus 1199, Pretoria.

4174/69—Knoetze, Jacob Pieter, gebore op 4 September 1930, Persoonsnommer 334/645542W, van Ferumhuis 33, Kockstraat, Klerksdorp, wat op 23 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Elsie Sophia Knoetze, Persoonsnommer 334/645539W. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Tvl.

3860/69—Faurie, Gideon Jacobus Scheepers, gebore op 9 Mei 1889, Persoonsnommer 314/582387W, van Voortrekkerstraat 61, Carolina, wat op 21 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna Alida Faurie, gebore Potgieter op 22 Mei 1911. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Tvl.

4170/69—Heine, Susanna Johanna, gebore Scheepers op 29 November 1910, Persoonsnommer 377/970150W, van Kleynhansstraat 25, Ermelo, wat op 28 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot George August Heine, gebore op 10 Februarie 1913, Persoonsnommer 370/970149W. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Tvl.

3908/69—Davidson, Philip, born on 25 December 1893, of c/o Witwatersrand Jewish Aged Home, Sandringham, Johannesburg, who died on 7 April 1969. Sachs, Berman & Schneider, P.O. Box 7470, Johannesburg.

2980/69—Samuelson, Eli, born on 21 December 1906, Identity No. 331/266300W, of 202 La Contessa, Cavendish Road, Yeoville, Johannesburg, who died on 12 March 1969. Lubbers, Spitz, Block & Rubenstein, Third Floor, Meischke's Building, Harrison Street, Johannesburg.

3786/69—Rabie, David Petrus, born on 5 November 1904, Identity No. 360/941994W, of 26 Wight Street, Roodepoort, Tvl, who died on 23 April 1969, and surviving spouse, Ruth Emma Rabie, born on 8 February 1910, Identity No. 360/941995W. Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, First Floor, Trust Bank Centre, Van Wyk Street, Roodepoort, Attorneys for Executrix.

2683/69—Roux, Johannes Stefanus, born on 2 February 1913, Identity No. 331/520352W, of 30 Albert Street, Rosettenville, Johannesburg, who died on 21 February 1969, and surviving spouse, Magdalena Maria Roux, born on 10 July 1913. Moss Cohen, Haarhoff & Cohen, Attorneys for Executrix, 401 New Plaza Centre, Jeppe Street, Johannesburg.

4093/69—Makanjee (also known as Makkanjee), Haribhai, born on 19 August 1916, Identity No. 800/009700A, of 3 Diagonal Street, Johannesburg, who died on 25 April 1969, and surviving spouse, Pali Uka, Makanjee. Alex Oshry & Cohen, Attorneys for Executor, 122 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.

1295/69—Van Lear, Estelle Constance, born on 1 November 1898, Identity No. 966/092339, of 31 Raglan Street, Sydenham, Johannesburg, who died on 26 January 1969. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

3862/69—Hart, Kathleen, born Ferris on 20 March 1902, Identity No. 331/190658W, of cor. of Thirteenth Street and Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg, who died on 17 April 1969. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

774/69—Anker, Petrus Godfrey, gebore op 22 April 1893, van Geluk, Brits, wat op 6 November 1968 oorlede is. Vrey & Rascher, Centenarygebou 213, Bureaulaan, Pretoria.

584/69—Chandler, Maria Elizabeth, gebore op 21 Mei 1915, Persoonsnommer 324/811607W, van Nastirtiumweg 10, Primrose, Germiston, wat op 30 Julie 1968 oorlede is. Maria Elizabeth van Zyl, p/a B. J. Olivier & Greyling, Rutlandgebou 108, Odendaalstraat, Germiston.

3437/69—Venter, Andries Cornelius, gebore op 29 Januarie 1896, Persoonsnommer 300/439005, van Klipplaatdrift, Pk. Amersfoort, Tvl, wat op 20 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Emily Matilda Selina Venter, voorheen Lubbe, gebore Westley, Persoonsnommer 377/974404. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk., Trusteeafdeling, Oostelike Transvaaltak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria. 21 dae.

1913/69—Herholdt, Cornelia Maria, gebore op 1 September 1888, Persoonsnommer 347/988121W, van Libanonweg 2, Hill Uitbreiding, Johannesburg, wat op 30 Januarie 1969 oorlede is. Couzyn, Hertzog & Horak, Posbus 2242, Johannesburg.

2254/69—Westpfahl, George Sydney, gebore Haley op 13 September 1913, Persoonsnommer 331/358252W, van Shakespearelaan 108, Orkney, Klerksdorp, Tvl, wat op 23 Augustus 1968 oorlede is. John Arthur Westpfahl, p/a B. Mouton & Vennote, 301 Steytlergebou, Lovedaystraat 40 (Posbus 7942), Johannesburg.

3959/69—Strooh, Hester Catharina, gebore Nel op 4 November 1916, Persoonsnommer 356/137252W, van Puxley Steeg 1274, Queenswood, Pretoria, wat op 23 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Daniel Johannes Strooh, gebore op 21 September 1916, Persoonsnommer 356/137251. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

4123/69—Botha, Marthinus Jacobus, gebore op 21 Oktober 1919, Persoonsnommer 339/709166W, van Hendrik Verwoerdstraat 89, Nigel, Tvl, wat op 7 April 1969 oorlede is. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk., Trusteeafdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

3621/69—Hall, Heil McGill, born on 24 February 1911, Identity No. 356/210956W, of 62 Anderson Street, Brooklyn, Pretoria, who died on 7 April 1969. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

3987/69—Van Loggerenberg, Gabriel Johannes, gebore op 20 November 1893, Persoonsnommer 304/456496W, van Mullerweg 165, Queenswood, Pretoria, wat op 18 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Maria van Loggerenberg, gebore Steynberg op 29 September 1900, Persoonsnommer 304/456497W. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk., Trusteeafdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

4148/69—Visser, Anna Margaretha (Magrietha), gebore op 14 Mei 1889, Persoonsnommer 361/395792W, van Koringfontein, Pk. Swartruggens, Tvl, wat op 7 April 1969 oorlede is. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk., Trusteeafdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

3105/69—Wessels, Maria Louiza Elizabeth, born on 13 March 1907, Identity No. 331/114170W, of 123 Waterval Road, Newlands, Johannesburg, who died on 13 February 1969, and surviving spouse, Jurgens Johannes Wessels. c/o The Rand Daily Mail, P.O. Box 1138, Johannesburg.

3194/69—Van Niekerk, Elizabeth Cathrina Maria, gebore op 27 November 1892, Persoonsnommer 148/961862W, van Drie-en-twintigste Laan 322, Villieria, Pretoria, wat op 16 Maart 1969 oorlede is. A. W. Meyer, De Villiersstraat 17, Barberton.

NATAL

1138/69/4—Henderson, Archibald Alexander, born on 18 January 1917, Identity No. 365/112482W, of 1 Exeter Hall, Sol Harris Crescent, Durban, who died on 17 March 1969, and surviving spouse, Doris Henderson, born on 26 October 1921, Identity No. 365/112483W. Nebex Board of Executors and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1529, Durban.

1124/69—Moolman, Emma Melvina, born on 1 March 1896, Identity No. 331/405558W, of 15 Raleigh Road, Amanzimtoti, who died on 26 March 1969. Nebex Board of Executors and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1529, Durban.

518/69/4—Henderson, Mary Millar, born on 4 July 1864, Identity No. 211/460812W, of N.C.V.V. Home, 149 Longmarket Street, Pietermaritzburg, who died on 4 February 1969. Fraser & Fraser, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 149, Pietermaritzburg.

1548/69/4—Wicks, John Hermon, born on 18 September 1914, Identity No. 211/468924W, of 39 Loop Street, Pietermaritzburg, Natal, who died on 7 May 1969. Hathorn, Cameron Co., 225 Church Street (P.O. Box 3), Pietermaritzburg, Attorneys for Executrix Testamentary.

4905/68/3—Mkize (Mkhize), Ngudu (or Ngutu or Gudo) Michael, born during 1913, Tax No. 653256, of Hilton, Natal, who died on 22 September 1968. Smythe & Co., Southern House, 29 Timber Street, Pietermaritzburg.

1535/69—Davies, Edward James, born on 3 April 1898, Identity No. 957/021836W, of St Andrews Hotel, Umkomaas, Natal, who died on 4 May 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.

4111/67/1—Langa, Obediah Thomas, born on 15 September 1906, Identity No. 973528, of Gardensville, Newcastle District, who died on 9 January 1964. Anderson & Edmonds, P.O. Box 36, Newcastle.

1355/69/3—Thom, Frank Godfree, born on 29 August 1889, Identity No. 141/270834W, of 26 Granchester, St Andrews Street, Durban, who died on 14 April 1969. Shepstone & Wylie, 41 Acutt Street, Durban.

1105/69/3—Baldoo, born during 1881, Identity No. 800/460464A, of Mt Vernon, near Verulam, who died on 29 March 1969. C. Sewpershad, P.O. Box 161, Verulam.

1483/69/2—Govindasamy, born on 28 May 1913, Identity No. 800/394085A, of Redcliffe, near Verulam, who died on 26 April 1969, and surviving spouse, Lutchmee, Identity No. 800/437080A. C. Sewpershad, P.O. Box 161, Verulam.

2743/68/2—Juggoo, born on 13 December 1921, Identity No. 800/311742A, of 195 Firwood Road, Redhill, Durban, who died on 28 January 1968, and surviving spouse, Kwala, Identity No. 800/307209A. C. Sewpershad, P.O. Box 161, Verulam.

884/69/2—Annamalay, born in November 1900, Identity No. 800/468741A, of 18 Hibiscus Place, Asherville, Durban, who died on 14 November 1968. Annam Chetty, 18 Hibiscus Place, Asherville, Durban.

1447/69—Truscott, Johanna Margrietha, gebore op 27 Desember 1922, Persoonsnommer 468/442545W, van Spoorweghuis 34, Newcastle, wat op 6 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Frederik Adriaan Truscott. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1491/69/1—Savage, Amy, born Stevens on 21 January 1891, Identity No. 101/248967W, of Nottingham Road Hotel, Nottingham Road, Natal, who died on 4 April 1969. Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for Executors, Permanent Building, 81 Main Street, Port Elizabeth.

1356/69/3—Pastor, Pierre Octave, born on 31 March 1903, Identity No. 231/043652W, of 9 Chartham, 180 Brand Road, Durban, who died on 12 April 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.

1589/69/4—Roberts, Jacobus Christoffel, gebore op 16 Junie 1907 Persoonsnommer 244/000443W, van Boomstraat 184, Pietermaritzburg, wat op 15 April 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling, Posbus 1730, Pretoria.

1590/69—Havemann, Oswald Henry, gebore op 26 September 1886, Persoonsnommer 244/000645W, van Paulpietersburg, wat op 13 April 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1511/69/1—Dlamini, Mkhethi, born about 1923, Identity No. 703076, of Inhlamvini, Ixopo District, Natal, who died on 12 November 1968. McClung, Le Marchand, Goudge & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, 11 Crompton Street, Pinetown, Natal.

703/69/2—Fourie, Susanna Sophia, gebore Zietsman op 11 Mei 1896, Persoonsnommer 203/422737W, van Pk. Nongoma, Zoeloeland, Natal, wat op 25 Desember 1968 oorlede is. Douglas H. T. Hannah, Posbus 34, Vryheid, Natal.

Deppe, Heinrich Karl Paul, born on 9 February 1894, Identity No. 248/049039W, of 24 Reynolds Street, Port Shepstone, who died on 1 April 1969. Parry & Foulis, Attorneys to Executrix Testamentary, Stanban Building, Escombe Street, Port Shepstone.

1306/69/3—Ridley, William Herbert, born on 29 June 1908, of c/o Waverley Hotel, West Street, Durban, who died on 18 April 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor.

776/69—Bryant, Alfred Horace, born on 17 October 1906, Identity No. 309/532721W, of 37 Chartwell Drive, Umhlanga Rocks, Natal, who died on 23 February 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

1941/68/1—Reddy, Vancat (also known as Perumal), born during December 1910, Identity No. 800/080608A, of Umzinto, Natal, who died on 10 March 1968, and surviving spouse, Alamalamma Reddy, Identity No. 800/080609A. R. Ramasar & Co., Attorneys for Executor Dative, Main Road (P.O. Box 70), Umzinto, Natal.

1584/69—Usher, Charles Geoffrey, born on 31 December 1920, Identity No. 211/453887W, of 23 Melrose Place, Durban North, who died on 28 March 1969, and surviving spouse, Sheila Doris Usher, born Imeson on 23 July 1925, Identity No. 211/453888W. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

1552/69/1—Stobie, Robina, born on 8 October 1886, Identity No. 901/517647W, of 126 Silverton Road, Durban, who died on 10 May 1969. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

1588/69—Kemp, Rowland Leslie, born on 5 August 1908, Identity No. 211/458931W, of 5 Windsor View, 338 Percy Osborn Road, Durban, who died on 8 May 1969, and surviving spouse, Fay Kemp, born Pallent on 5 October 1922, Identity No. 211/422155W. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban.

1375/69—Gill, Margaret Agnes, born Busby on 2 November 1902, Identity No. 211/602975W, of 510 Kings Hall, Aliwal Street, Durban, who died on 8 April 1969, and surviving spouse, Redvers Morton Gill. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

1536/69—Barker, Patricia Amelia Mary, born Lawrence on 21 November 1923, Identity No. 211/686066W, of 6 Glenarvon, Moore Road, Durban and 903 Carillon, Prince Street, Durban, who died on 3 May 1969. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Dative.

1467/69/4—Siegruhn, Jacob Jacobus, born on 28 February 1914, Identity No. 404/112877W, of 4 Penrose, 32 Meyer Gardens, Umbilo, Durban, who died on 2 May 1969. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Executor Testamentary.

1510/69—Harwin, Daisy Martha, born on 2 December 1888, Identity No. 211/589860W, of 439 Manning Road, Durban, who died on 28 April 1969. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executrix Testamentary.

1374/69/2—Colborne, Sarah Anne, born Riley on 9 January 1888, Identity No. 245/014021W, of 373 Berg Street, Pietermaritzburg, who died on 3 March 1969. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

1509/69/3—Day, Linda Elaine (also known as Linda Elaine Young), born on 28 December 1892, Identity No. 331/398786W, of 803 Tenbury, Erskine Terrace, Durban, who died on 1 May 1969, and surviving spouse, Charles Percival Day, Identity No. 331/398785W. J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Attorneys for Executor Testamentary, Yorkshire House, Field Street, Durban.

1569/69/3—Payn, Winifred Morris, born on 25 July 1895, Identity No. 211/464523W, of 139 Essenwood Road, Durban, who died on 1 May 1969. Murray Smith, Berend & Noyce, 511 Barclays Bank Building, Field Street, Durban.

656/69/3—Davies, Beatrice Eunice, born on 15 February 1921, Identity No. 211/597124W, of 1104 Russell Mansions, Durban, who died on 30 January 1969. Fowle & Driman, Attorneys to Executor Testamentary, P.O. Box 1514, Durban.

1317/69/4—Cheek, Ethel Maud, born on 12 June 1893, Identity No. 211/678280W, of Seabreeze Hotel, Gillespie Street, Durban, who died on 16 March 1969, and surviving spouse, Francois Edward Cheek, born on 31 August 1892, Identity No. 022/326627W. Fowle & Driman, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 1514, Durban.

1291/69/1—Vorster, Johannes Hendrik Bosman, gebore op 11 Mei 1903, Persoonsnommer 211/520735W, van Hallifaxweg 12, Woodlands, Durban, wat op 7 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Petronella Elizabeth Vorster, gebore Herbst op 14 September 1906, Persoonsnommer 211/520736W. C. Eloff, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 897, Durban.

1061/69/1—Viljoen, Nicolaas Henning Francis, gebore op 23 Mei 1919, Persoonsnommer 273/083607W, van Eenheid 19, N.P.A. Scottsville, Pietermaritzburg, wat op 19 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Magdalena Elizabeth Viljoen, gebore Saunders. C. Eloff, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 897, Durban.

1482/69/1—Rees, Cyril Mostyn, born on 16 July 1894, Identity No. 211/617873W, of 337 Cato Road, Durban, who died on 23 April 1969. Brett, Wills & Partners, 924 Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban.

1450/69/3—Whiteley, John Richard, born on 26 November 1916, Identity No. 256/098756, of 42 Moodie Street, Umkomaas, who died on 14 April 1969. Barclays Bank D.C.O., Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

635/69/3—Radbourne, Basil John Nutley, born on 25 February 1913, Identity No. 211/430277W, of 21 Valley View Road, Amanzimtoti, who died on 20 February 1969. Angel & Restom, Attorneys for Executor Dative, 405/408 Homes Trust Building, 391 Smith Street, Durban.

1602/69/1—Wilson, Andrew, born on 16 November 1893, Identity No. 356/153133W, of 915 The Gables, Esplanade, Durban, who died on 12 May 1969, and surviving spouse, Isabella Ramsay Mann Wilson, born on 3 May 1902, Identity No. 356/153134W. A. A. Wilson, 915 The Gables, Esplanade, Durban, Executor Testamentary.

1583/69/2—Nielsen, Lawrence Frederick, born on 15 November 1910, Identity No. 211/481331, of 46 Penzance Road, Durban, who died on 30 April 1969. E. R. Browne, Brodie & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, 201 United Building, 291 Smith Street, Durban.

1159/69/3—Botha, Johanna Catharina, born on 28 July 1890, of 91 Waverley Road, Hillary, Natal, who died on 9 March 1969. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

741/69/1—Hattingh, Theodore Pieter, born on 11 May 1924, Identity No. 469/454760W, of 9 Strand Road, Brighton Beach, Durban, Natal, who died on 1 March 1969. Miles & Moorhead, P.O. Box 2546, Durban, Solicitors for Executor Testamentary.

1325/69/3—Proghoulis, George, born on 9 April 1903, Identity No. 965/021203, of 24 Newton Park, Moore Road, Durban, who died on 10 April 1969. Thorpe & Hands, 1803 Eagle Building, Murchie's Pass., Durban.

1556/69/3—Allen, Emma Grace, born on 16 February 1881, Identity No. 211/660504W, of 97 Moncrieff, 106 Berea Road, Durban, who died on 27 March 1969, and surviving spouse, John William Allen, Identity No. 211/660503W. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

1591/69/1—Richard, Raguel Nayanah (also known as Raquel Nayanah Richard), born on 20 November 1916, Identity No. 800/444347A, of 38 Roslyn Avenue, Durban, who died on 5 May 1959, and surviving spouse, Sanjiveammal Moonewami, Identity No. 800/420268A. D. K. Singh, Poovalingam & Vahed, Second Floor, Naran Chambers, 175 Grey Street, Durban.

809/69/4—Valliama (also known as Valliama Gabriel), born on 13 May 1914, Identity No. 800/482651A, of House 83, Road 701, Unit 7, Chatsworth, Durban, who died on 27 July 1968. D. K. Singh, Poovalingam & Vahed, Second Floor, Naran Chambers, 175 Grey Street, Durban.

1484/69/2—Patchappen (also known as Govindarajoo Patchappen Govender, colonial-born Indian, born in November 1904, Identity No. 800/317987, of Inanda Wattle Farm, Upper Inanda, near Verulam, who died on 9 April 1969, and surviving spouse, Muniamal, colonial-born Indian Woman Nos. 141015, 141016, born in 1912. Y. S. Chinsamy, Agent for Executors Testamentary, 33 Moss Street (P.O. Box 138), Verulam, Natal.

1395/69/3—Jasodia, born on 2 October 1931, Identity No. 800/407908A, of 19 Verona Lane, Sydenham, Durban, who died on 8 September 1968, and surviving spouse, Ramsuran, born on 20 October 1916, Identity No. 800/43828A. S. Bridgemohan & Co., Agents for Executor Dative, P.O. Box 2639, Durban.

4117/68—Young, William Alexander, born on 16 August 1903, Identity No. 963/056308W, of Regent Hotel, Snell Parade, Durban, Natal, who died on 1 September 1968. Biebuyck & Co., Attorneys for Executor Testamentary, 212 J.B.S. Building, 78 Field Street (P.O. Box 1434), Durban, Natal.

749/69/2—Dayal, Bisson, born on 6 September 1928, Identity No. 800/399910A, of Road 706, House 227, Chatsworth, Durban, who died on 30 December 1968, and surviving spouse, Ramkallia, Identity No. 800/350244A. Thorpe & Hands, 1803 Eagle Building, Murchie's Pass., Durban.

1525/69/3—Usher, William Dove, born on 10 March 1904, Identity No. 968/014838W, of Roxburghshire, Scotland, Durban, Natal, Kloof, Natal, and 6 Highfield Road, Pietermaritzburg, Natal, who died on 2 May 1969. Barclays Bank D.C.)., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

3479/68/4—Khan, Jaithoon, born in March 1898, Identity No. 800/393134A, of 45 Couper Street, Stanger, who died on 29 December 1967. Nelson's General Agencies, P.O. Box 358, Stanger, Natal.

1475/69/3—Mate, Kathleen Marion, born on 28 May 1911, Identity No. 211/689673W, widow, of 101 Kings Lynn, 60 St Andrews Street, Durban, who died on 26 April 1969. Goodricke & Son, P.O. Box 967, Durban, Natal, Attorneys for Executrix Testamentary.

5020/68/1—Reyneke, Andries Adriaan Louw, gebore op 13 November 1889, Persoonsnommer 082/539308W, van Rethman Drive, Umtentweni, wat op 28 November 1968 oorlede is. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286 (Posbus 1199), Pretoria.

1258/69—Louw, Freddie (Frederick) Albert. Cliffe, Dekker & Todd, Attorneys for Executor Testamentary, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

1089/69/4—Barron, Thomas Wailes, born on 10 July 1888, Identity No. 245/031339, of 11 Connaught Road, Pietermaritzburg, who died on 13 March 1969. Gladys Ross Ballantyne Barron, Executrix. 21 days.

785/69—Lamb, Christopher Walter, born on 19 May 1889, Identity No. 957/080642W, of Metropole Hotel, 106 Smith Street, Durban, who died on 12 January 1969. Clemmans & Johnston, Attorneys for Executor Dative, 201 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.

1631/69/1—Holmes, Frederick William, born on 25 July 1905, Identity No. 211/497022, of 5 Kiltrea, Essenwood Road, Durban, who died on 27 April 1969, and surviving spouse, Florence Mabel Holmes, born Foyle. Forder Ritch & Eriksson, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 18, Port Shepstone.

1143/69—Borchard, Florence Maud, born on 26 July 1914, Identity No. 248/042847, of P.O. Box 113, Port Shepstone, who died on 20 March 1969, and surviving spouse, Johannes Frederick Herbert Borchard, born on 21 November 1904, Identity No. 248/042846. Franz Leisegang & Co., Attorneys for Executor Testamentary, 51 Eiken Street (P.O. Box 32), Port Shepstone.

1551/69/1—McCarthy, Lilian May Dorothy, born on 22 April 1925, Identity No. 958/013695W, of P.O. Amatikulu, Zululand, who died on 30 April 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.

ORANGE FREE STATE—ORANJE-VRYSTAAT

226/69—De Witt, Michael Ivan Peter, gebore op 14 Augustus 1938, Persoonsnommer 308/464102W, p/a Ivin & Johnson, Kimberley, wat op 24 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Kathleen Virginia de Witt, gebore De Villiers. Symington & De Kok.

1643/68—Duminy, Martha Elizabeth, gebore op 29 Januarie 1911, p/a Hospitaal, Kroonstad, wat op 20 Februarie 1968 oorlede is. J. M. Viljoen, Eksekuteur, Hertzogstraat, Petrus Steyn.

726/69—Nieuwenhuizen, Elizabeth Johanna Maria, gebore Eloff op 23 April 1904, Persoonsnommer 476/470357, van Hendrikstraat 1, Zastron, wat op 20 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Simon Stephanus Niewenhuizen, gebore op 16 Junie 1897, Persoonsnommer 476/470356. Malherbe, Saayman & Vermaak, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 44, Zastron.

2094/68—Downey, Hester Maria, gebore Prinsloo op 17 Februarie 1893, Persoonsnommer 411/297997, van Haroldstraat, Clocolan, wat op 16 November 1968 oorlede is. Steinbach & Oelofse, Posbus 5, Clocolan.

744/69—Joubert, Aletta Cecilia, gebore Botha op 31 Mei 1909, Persoonsnommer 421/313024, van Spoorweghuis 5, Frankfort, O.V.S., wat op 30 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Gerhardus Joubert, gebore op 24 Augustus 1909, Persoonsnommer 426/649505. G. F. van L. Froneman & Kie, Prokureur vir Eksekuteur Datief, Strydomstraat 21 (Posbus 7), Frankfort.

300/69—Els, Frederik Jacobus, gebore op 17 November 1924, Persoonsnommer 435/745709W, van Claydsdale-Noord 18, Pk. Coalbrook, wat op 2 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Hester Josina Els, gebore op 11 Januarie 1931, Persoonsnommer 007/895642W. Wood & Van Wyk, Prokureurs vir Eksekutrise, Alphagebou 116 (Posbus 935), President Krugerstraat, Vanderbijlpark.

750/69—Venter, Izak Johannes, gebore op 9 November 1893, Persoonsnommer 464/441171W, van Whitestraat 7, Hennenman, wat op 19 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Hester Aletta Wilhelmina Venter, gebore Fourie op 27 Julie 1895. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

643/69—Eloff, Gerhardus, gebore op 19 Desember 1904, Persoonsnommer 404/131234W, van Calvynsingel 11, Bloemfontein, wat op 2 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Maria Insinger Eloff, gebore Scholtz op 5 Mei 1905, Persoonsnommer 404/131235W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

723/69—Oosthuizen, Jacobus Johannes, gebore op 25 Mei 1891, Persoonsnommer 439/387355, van Derde Laan 20, Parys, wat op 20 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Marta Elizabeth Oosthuizen, gebore Naude op 28 November 1889. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

619/69—Venter, Jacob, gebore op 3 September 1905, Persoonsnommer 421/316531W, van Duplessisstraat 18, Petrus Steyn, wat op 26 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Susan Emmeline Venter, gebore Olivier op 14 November 1907. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

Selling, Emilie Bertha, gebore Swanepoel op 14 Februarie 1892, Persoonsnommer 472/460002W, weduwee, van "Destiny", Wepener, wat op 19 Mei 1969 oorlede is. Ochse & Van Rensburg, Debeerstraat 33 (Posbus 7), Wepener.

587/69—Pretorius, Barend Christiaan Buurman, gebore op 29 Augustus 1908, Persoonsnommer 141/279023W, van Desire, Ladybrand, wat op 8 April 1969 oorlede is. J. J. Kleynhans & Kie., Posbus 108, Ladybrand.

606/69—Krogmann, Otto Wilhelm Wessels, gebore op 3 Julie 1907, Persoonsnommer 366/172433W, van Deugsaam, Pk. Cornelia, wat op 10 April 1969 oorlede is. Uys & Du Randt, Prinsloostraat 18e (Posbus 146), Vrede.

595/69—Potgieter, Frederik Johannes, gebore op 25 Oktober 1919, Persoonsnommer 404/109690W, van Normandielaan 57, Bayswater, Bloemfontein, wat op 26 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Margaretha Potgieter, gebore op 20 Februarie 1921, Persoonsnommer 404/109691W. Santam Bank Bpk, Posbus 425, Bloemfontein.

631/69—Pretorius, Abraham Johannes, gebore op 19 November 1891, Persoonsnommer 404/130057, van Andries Pretoriusstraat 22, Bloemfontein, wat op 16 April 1969 oorlede is. Santam Bank Bpk., Posbus 425, Bloemfontein.

Van der Merwe, Jacobus Gideon, Persoonsnommer 420/635498, van Telegraafsfontein, Pk. Koffiefontein, wat op 25 Februarie 1969 oorlede is. Schalk Willem van der Merwe, Telegraafsfontein, Pk. Koffiefontein.

Meiring, Johannes Hendrik Coen Meiring, gebore op 7 Mei 1894, Persoonsnommer 407/292680, van Soet en Suur, Winburg, wat op 15 Mei 1969 oorlede is. Victor Kotzé, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 48, Winburg.

702/69—Welgemoed, Frederick Ernest, gebore op 2 April 1907, Persoonsnommer 328/637746W, van Fairbainstraat 6, Sasolburg, wat op 24 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Cathrina Welgemoed, gebore Van Coller op 6 April 1913, Persoonsnommer 328637747. A. J. A. van Staden & Kie., Mutualgebou (Posbus 270), Sasolburg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

827/69—Ackermann, Christiaan Johannes Godliep, gebore op 8 Julie 1943, Persoonsnommer 404/142395W, van Lynns Court Annex. 4, Leydstraat, Pretoria, wat op 10 Januarie 1969 oorlede is. Van de Wall & Vennote, Posbus 260, Bloemfontein.

701/69—Van der Walt, Hendrik Johannes Stephanus, gebore op 30 Oktober 1918, Persoonsnommer 435/368344, van Hoffestraat 16, Kroonstad, wat op 5 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Christina Aletta van der Walt. Du Randt & Louw, Posbus 26, Kroonstad.

1405/65—Janse van Rensburg, Bartholomeus, born on 5 April 1912, Identity Number 404/128711W, of Bainsvlei, Bloemfontein, who died on 25 July 1965, and surviving spouse, Antoinette Janse van Rensburg, formerly Ackerman, born Du Preez on 15 February 1926. Israel, Sackstein & Simon, Cuthberts Building, Maitland Street, Bloemfontein.

659/69—Conradie, Jacobus Petrus, born on 30 May 1907, Identity Number 356/182166W, of 22a Malan Street, Bloemfontein, who died on 14 April 1969, and surviving spouse, Doreen Conradie. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Executor Testamentary.

496/69—Wessels, Mattheus Henricus, gebore op 1 Februarie 1893, Persoonsnommer 434/362114W, van Kortstraat 15d, Parys, O.V.S., wat op 15 Maart 1969 oorlede is. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1248, Bloemfontein, Eksekuteur. 21 dae.

732/69—Saperson, Reuben, born on 15 October 1901, Identity Number 435/743515W, of 22 Bornman Street, Kroonstad, who died on 6 May 1969, and surviving spouse, Rachel Saperson, born Reef on 27 March 1908, Identity Number 435/743516W. Lovius, Block, Meltz & Cowan, P.O. Box 819, Bloemfontein.

235/1969—Francis, Jacobus Johannes, gebore op 18 Maart 1948, Persoonsnommer 335/684511, van Caledonstraat 83, Allanridge, wat op 27 Januarie 1969 oorlede is. D. J. H. Francis, Caledonstraat 83, Allanridge.

1934/68—Harmse, Jan Daniel Johannes, gebore op 10 Oktober 1885, Persoonsnommer 102/814019W, van Vanzylstraat, Boshof, wat oorlede is op 7 Oktober 1968. C. G. Marais & Kie, Posbus 38, Boshof.

727/69—Saunders, Susanna Magdalena, gebore Esterhuizen op 4 Augustus 1896, Persoonsnommer 431/358985W, van Jacobstraat, Boshof, wat op 22 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Thomas Saunders, gebore op 27 September 1894, Persoonsnommer 431/358984W. C. G. Marais & Kie., Posbus 38, Boshof.

738/69—Labuschagne, Magdalena Wilhelmina, gebore Haasbroek op 1 September 1886, Persoonsnommer 457/422429W, van Juanaplein, Smithfield, wat op 23 April 1969 oorlede is. D. R. de Wet & Kie., Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr, Posbus 90, Smithfield.

11965/68—Gates, Alwyn Petrus, gebore op 22 September 1948, Persoonsnommer 331/593880, van St. Janstraat 64, Parys, wat op 30 November 1968 oorlede is. Vorster & Coetzee, Prokureurs vir Eksekuteur, Buitenstraat 25 (Posbus 5), Parys.

418/69—Fourie, Johan George, gebore op 15 Julie 1944, Persoonsnommer 114/938701W, van Petronettehof 4, Andries Pretoriusstraat, Bloemfontein, wat op 17 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Willimina Fourie, gebore Putter op 18 Januarie 1949, Persoonsnommer 421/317555W. Johanna Willimina Fourie, p/a C. J. Horn & Kie., Posbus 485, Bloemfontein.

489/69—De Bruyn, Johannes Renier, gebore op 14 April 1908, Persoonsnommer 473/464159W, van Piet Retiefstraat, Theunissen, wat op 25 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Johanna de Bruyn, Persoonsnommer 473/464160W. H. M. Wessels, Posbus 170, Theunissen.

771/69—Van Niekerk, Sybrand Gerhardus, gebore op 10 April 1894, Persoonsnommer 438/379568W, van Hickmanstraat 18, Parys, O.V.S., wat op 10 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Johanna van Niekerk, gebore De Witt op 1 Mei 1897, Persoonsnommer 438/379567W. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk., Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

GRIQUALAND WEST—GRIEKWALAND-WES

206/69—Deysel, Gert Johannes Cornelius, gebore op 24 April 1885, Persoonsnommer 079/477181W, van "Bellevue", distrik Mafeking, wat op 4 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Susara Aletta (Alida) Debora Deysel, gebore Nieuwoudt. Fraenkel & Ackerman, Prokureurs vir Eksekutrise, Hoofstraat 25 (Posbus 53), Mafeking.

237/69—Bellew, James Henry Boyne, gebore op 8 Oktober 1900, Persoonsnommer 144/320966W, van Joubertstraat, Warrenton, K.P., wat op 1 April 1969 oorlede is. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk., Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

37/69—Van der Walt, Frederick Johannes, gebore op 9 Februarie 1943, Persoonsnommer 331/367727, van Frereplek 42, Beaconsfield, Kimberley, wat op 21 November 1968 oorlede is. Santam Bank Bpk., Posbus 425, Bloemfontein.

182/69—Van Heerden, Stefanus Johannes, gebore op 19 Maart 1945, Persoonsnommer 369/998261W, van Phoenix Hotel, Beaconsfield, wat op 22 Maart 1969 oorlede is. Van de Wall, Botma & De Bruin, Lexgebou, Permanentweg 5, Kimberley. 21 dae.

271/69—Swiegers, Barend Andries Abraham Spies, gebore op 3 September 1893, Persoonsnommer 144/320286W, van Vanblerkstraat 7, Warrenton, wat op 9 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Emmerentia Jacomina Swiegers, Persoonsnommer 144/320287W. Mev. E. J. Swiegers, p/a F. A. Jonker & Vennote, Posbus 221, Lichtenburg.

EASTERN CAPE—OOS-KAAP

954/69/2—Jewell, Gladys Vera, born Melville on 2 February 1892, Identity No. 962/030124W, of 11 Bliss, Summerstrand, Port Elizabeth, who died on 17 April 1969. Oosthuizen, Hazell & Wilmot, United Buildings, 12 Main Street, Port Elizabeth.

988/69/2—Robinsky, Ray Elsie, also known as Robins, born Solomons on 5 May 1884, Identity No. 101/321907, of 3 Second Avenue, Summerstrand, Port Elizabeth, who died on 30 March 1969. Michael Jackson, Ralph Newstadt & Partners.

934/69/2—Gillies, Annie, born on 5 August 1890, Identity No. 101/279705W, spinster, of 4 Park Gate Mansions, Western Road, Port Elizabeth, who died on 14 April 1969. A. L. Gilbert, Fideltiy- Bank and Trust Co. Ltd, Agent for Executrix, 187 Main Street, Port Elizabeth.

Ford, Doris May, born Stirk on 23 February 1896, Identity No. 011/426309W, of Colgate Road, Port Alfred, who died on 3 April 1969. Wheeldon, Rushmere & Cole, Attorneys for Executor Testamentary.

798/69/2—Davies, Enid Grace, born on 6 September 1888, Identity No. 305/773164W, spinster, of 7 Sanctuary Close, Cape Road, Port Elizabeth, who died on 26 March 1969. Guardian Trust and Investment Co. of Port Elizabeth, Ltd, Executor, 187 Main Street, Port Elizabeth.

1091/69/1—Trollip, Jean, born Harvey on 17 October 1888, Identity No. 082/545017W, of Harveya, Middelburg, Cape, who died on 4 May 1969. Minnaar & De Kock, Attorneys for Executor Testamentary, Loop Street 18 (P.O. Box 19), Middelburg, C.P.

1061/69/1—Harrison, Daisy, born on 9 April 1891, Identity No. 904/510033W, of "Paxwold", Stutterheim, Cape, who died on 29 April 1969. Syfret's Trust and Executor (Border), Ltd, 19 Terminus Street, East London, Executor.

841/69/1—Robinson, John Routledge, born on 15 March 1924, Identity No. 901/530502W, of 23 Piet Retief Avenue, King William's Town, who died on 10 April 1969. Syfret's Trust and Executor (Border) Ltd, 19 Terminus Street, East London, Agent for Executor.

1092/69/2—Lindemann, Jessie Agnes, born Koch on 21 February 1894, Identity No. 178/372107W, of 9 Gordon Road, Southerwood, East London, who died on 25 April 1969. Syfret's Trust and Executor (Border) Ltd, 19 Terminus Street, East London, Agents for Executor.

1067/69—Venter, Pieter Johannes, gebore op 2 November 1894, Persoonsnommer 081/993342W, Duplessistraat 39, Hofmeyer, wat op 21 Augustus 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Catrina Venter, gebore op 12 April 1893, Persoonsnommer 081/993343W. S. & V. A. Rosendorff & Venter, Posbus 41, Bloemfontein.

1063/69/1—Frankel, Helen Rachel, born Kadey on 16 April 1926, Identity No. 309/500654W, on 7 Hartley Road, Parsons Hill, Port Elizabeth, who died on 19 April 1969. Agents, Strelitz & Mitchell, AA House, 4 Rink Street, Port Elizabeth.

Prinsloo, Frederik (of Frederick) Charles, gebore op 24 Augustus 1900, Persoonsnommer 107/867322, van Joubertstraat 15, Queenstown, wat op 17 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Hester Christina Hendrika Prinsloo, gebore Pelser op 2 Junie 1910, Persoonsnommer 107/867323. D. J. Malan de Kock, Posbus 209, Queenstown.

977/69/1—Jacobs, Frederik Hendrik, gebore op 20 Januarie 1919, Persoonsnommer 034/832180W, van Turbineweg 10, King William's Town, wat op 12 April 1969 oorlede is. Squire Smith & Laurie, Prokureur vir die Eksekutriese Testamentêr, Taylorstraat 44 (Posbus 21), King William's Town.

460/69/2—Pharoah, Daniel Paul (also known as Paul or Paul Daniel), Identity No. 077/033127, of 7 Elkana Street, Korsten, Port Elizabeth, who died on 22 December 1966, and surviving spouse, Rebecca Pharoah, born Jonas, Bendelstein & Creese. Attorneys for Executor Dative, Barclays Bank Building, Main Street, North End, Port Elizabeth.

1070/69/2—Fuller, Josephine Irene, born on 12 December 1917, Identity No. 107/864489W, of 11 Grey Street, Queenstown, who died on 19 January 1969. F. A. Visserson & Brink, Permanent Bldg, Queenstown.

1047/69/1—Broadhead, Roland Wynn, born on 23 May 1895, Identity No. 101/223283W, of Southmead, Theescombe, Port Elizabeth, who died on 11 April 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Co-Executor Testamentary.

1107/69/1—Baker, Anne Elizabeth, born on 9 June 1882, Identity No. 034/851152W, of 11 Brookmead Terrace, Amalinda, East London, who died on 1 May 1969. East London Board of Executors and Trust Co. Ltd, 32 Union Street, East London.

1078/69/2—Van Niekerk, Sophia Wilhelmina Fredrika (of Frederika), gebore Fourie op 1 September 1915, Persoonsnommer 035/913633W, van Dunnstraat, Indwe, wat op 26 April 1969 oorlede is. E. J. Nurse, Prokureur vir Eksekuteur, Posbus 470, Queenstown.

785/69/1—Ross, Laurie McLeod, born on 28 March 1881, of Kelvinside, Bedford, who died on 24 March 1969. De Beer & Van Zijl, Attorneys, P.O. Box 20, Adelaide.

842/69/2—Plaatjes (or Plaatjies), Kathleen, born Arends or Aarons on 19 April 1919, Identity No. 013/454545C, of Hutton Street, Bedford, who died on 29 November 1967, and surviving spouse, David Plaatjes, born on 10 January 1917, Identity No. 013/454544K. C. M. Kincaid, 24 Donkin Street, Bedford.

1071/69/1—Burdett, Esther, born Blumberg, widow, of 14 Downing Street, Port Elizabeth, who died on 29 April 1969. Van der Walt, Olivier & Alberts, Attorneys for Executor, Harmonie Building, 14 Market Street (P.O. Box 3225), Port Elizabeth.

3008/68/2—Lake, Florence Myrtle, gebore op 20 Januarie 1902, Persoonsnommer 119/249481W, van Gonubie, wat op 24 Oktober 1968 oorlede is. Daan J. de Wet, Posbus 1, Sterkstroom.

1116/69/2—Bosch, Ockert Petrus, gebore op 9 September 1908, Persoonsnommer 101/281432W, van Uitenhageweg 66, Port Elizabeth, wat op 3 Mei 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Catharina Jacoba Bosch, gebore Kotze op 30 Mei 1915, Persoonsnommer 101/281433W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

951/69/1—Johnston, Thelma Elizabeth Jane, born Gould on 13 September 1901, Identity No. 034/877411W, of 14 West Street, West Bank, East London, who died on 7 April 1969, and surviving spouse, Edwin Herbert Johnston, born on 17 March 1897, Identity No. 034/877410W. Nebex Board of Executors and Trust Co. Ltd, P.O. Box 688, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.

1072/69/2—Kaldenberg, Memory Sophia, gebore Maloney op 1 Augustus 1906, Persoonsnommer 022/701841W, van Rietvlei Hospitaal, Pk. Staffordspos, oor Harding, wat op 24 April 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

1085/69/1—Oelofse, Christoffel Johannes, gebore op 14 Junie 1909, Persoonsnommer 048/188913W, van Vandergraaffweg 26, Uitenhage, wag op 4 Mei 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Maria Oelofse, voorheen Coetzee, gebore De Klerk op 25 Junie 1899, Persoonsnommer 082/538708W. Petrus Nicolaas Wiese, Sekretaris, Uitenhage Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 55, Uitenhage, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

1001/69/1—Mowbray, Cecil Betrand, born on 16 May 1881, Identity No. 004/941141W, of 101 Park Lindos, Museum Street, Port Elizabeth, who died on 27 April 1969, and surviving spouse, Lily Mowbray, born Sellars. Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for the Executrix, Permanent Building, 81 Main Street, Port Elizabeth.

222/69/2—Vosloo, Petrus Theodorus, gebore op 26 Oktober 1904, Persoonsnommer 134/204734W, of Harwardlaan 21, Stuartwoonbuurt, Port Elizabeth, wat op 14 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Jacoba Susanna Vosloo, gebore Ackerman. A. G. van Oordt, Santam Bank Bpk., Posbus 290, Port Elizabeth, Eksekuteur Datief.

72/69/2—Cooper, Alice Elizabeth, born Lamerton on 9 October 1889, Identity No. 101/328029W, widow, of 9 Wingate Mansions, Cape Road, Port Elizabeth, who died on 25 December 1968. Syfret's Trust and Executor (Eastern Cape) Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth, Executors.

784/69/2—Prinsloo, Edward Daniel, born on 6 June 1912, Identity No. 101/210623W, of 37 Seventh Avenue, Newton Park, Port Elizabeth, who died on 7 March 1968, and surviving spouse, Cornelia Catharina Prinsloo, born Vermaak, Identity No. 101/210624W. Syfret's Trust and Executor (Eastern Cape) Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth, for Self and Co-Executor.

1147/69/1—Hubbard, Claud Arthur, 22 July 1883, Identity No. 356/120669, of Red Cross Home, Walmer, Port Elizabeth, who died on 10 May 1969. Scott, Stegmann & Farr, Attorneys for the Executor, P.O. Box 11, Somerset East.

1018/69/2—Ella, Dorothy, born Wood on 21 February 1898, Identity No. 107/869631W, of 24 Reservoir Road, Queenstown, who died on 24 April 1969. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, East London, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

1089/69/1—Cullis, Elva Margaret, born Matthews on 2 March 1905, Identity No. 959/070769W, of 10 St Patrick's Road, East London, who died on 21 April 1969. Barclay's Bank D.C.O. (registered commercial bank) with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, East London, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

1088/69/2—Dorning, Elizabeth, born on 29 July 1875, Identity No. 162/349221W, of 32 Zietsman Street, Kokstad, who died on 27 April 1969, Elliott & Walker, P.O. Box 17, Kokstad, Attorneys for Executors Testamentary.

1080/69/2—Pennacchini, Christopher Joseph, born on 3 April 1898, Identity No. 101/324585, of 2 Fowler Street, Sidwell, Port Elizabeth, who died on 23 March 1969. Joubert, Galpin & Searle, P.O. Box 59, Port Elizabeth.

589/69/1—Stroebel, Kathleen Margaret, born Warren on 30 May 1917, Identity No. 068/417945W, of Adelaide, C.P., who died on 26 February 1969. Barclay's Bank D.C.O. (registered commercial bank) with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd, East London, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

1144/69/2—Bentley, Joseph Clifford, born on 8 March 1890, Identity No. 148/965452W, of 70 Fordyce Road, Walmer, Port Elizabeth, who died on 6 May 1969. Syfret's Trust and Executor (Eastern Cape) Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth, for Self and Co-Executor.

1137/69/1—Becker, Anna Susanna Catherina, gebore op 15 Oktober 1906, Persoonsnommer 082/538448W, van Tevrede, Heydon, distrik Middelburg, K.P., wat op 2 Mei 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Marthinus Stephanus Johannes Becker. Minnaar & De Kock, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Loopstraat 18, Posbus 19, Middelburg, K.P.

1159/69/1—Rayner, Amy Esther, born Graham on 12 January 1884, Identity No. 003/918517W, of Brookshaw Home, Beaufort Street, Grahamstown, who died on 13 May 1969. Green & Truter, Attorneys for Executor, 97 High Street, Grahamstown.

745/69/1—Estment, Mabel Maria, born Tee on 19 July 1884, Identity No. 133/781205W, of 131 Durban Street, Uitenhage, who died on 21 March 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Agent for Executor.

199/63—Strauch, Mary Constance, born Reynolds, of 10 Atherstone Road, Grahamstown, who died on 14 November 1962, and surviving spouse, Lister Ross Strauch, born on 29 May 1913, Identity No. 003/010468W. Dold & Stone, Attorneys for Executor Dative, 100 High Street, Grahamstown.

1117/69/1—Cumberlege, Edward Charles, gebore op 5 Desember 1907, Persoonsnommer 101/260545W, van Highstraat 51, Mount Pleasant, Port Elizabeth, wat op 4 Mei 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Emily Violet Cumberlege, gebore Fourie op 20 Oktober 1898, Persoonsnommer 101/796500W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

1029/69/1—Campbell, David Morley, born on 23 September 1904, Identity No. 101/176030W, of 22 Disa Avenue, Cotswold, Port Elizabeth, who died on 26 April 1969, and surviving spouse, Sarah Jacoba Campbell, Identity No. 101/176031W. Barclay's Bank D.C.O. (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor.

1121/69/1—Muller, Emerenzia (ook bekend as Emerenzie Elzabe), gebore op 23 Maart 1905, Persoonsnommer 101/231208, van Suidewindwoonstelle 16, Algoa Park, Port Elizabeth, wat op 3 Mei 1969 oorlede is. Barclay's Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 164, Port Elizabeth, Eksekuteur.

1031/69/1—O'Brien, James Henry, born on 21 November 1898, Identity No. 101/172803W, of 9 Mackay Street, Port Elizabeth, who died on 20 February 1969, and surviving spouse, Catherina Jacomina O'Brien, Identity No. 101/172804W. Archibald Marock, Myers & Katz, Capitol Buildings, 547 Main Street, Port Elizabeth.

836/69/2—Lloyd, Mortimer William James Leonard, born on 26 July 1903, Identity No. 101/269037W, of 120 Heugh Road, Walmer, Port Elizabeth, who died on 10 January 1969. Archibald Marock, Myers & Katz, 547 Main Street, Port Elizabeth.

878/69/2—George, Reginald Wilfred, born on 11 April 1916, Identity No. 133/168986K, of 4 West Street, Uitenhage, who died on 21 March 1969, and surviving spouse, Elsie George, born Titus. Sellick & McIntyre, Attorneys for the Executrix Dative, P.O. Box 94, Uitenhage.

1064/69/2—Lewis, Frank, born on 2 August 1909, Identity No. 133/178512W, of Manor Heights, Despatch, who died on 18 April 1969. Petrus Nicolaas Wiese, Secretary, Uitenhage Board of Executors and Trust Co. Ltd, P.O. Box 55, Uitenhage, Agent for Executrix Testamentary.

1095/69/1—Gibson, Miriam Adelaide, born on 12 August 1883, Identity No. 133/157100W, of 57 Cuyler Street, Uitenhage, who died on 26 April 1969. Sellick & McIntyre, Attorneys for the Executor Testamentary, P.O. Box 94, Uitenhage.

SOUTH WEST AFRICA—SUIDWES-AFRIKA

Böhler, Johann Heinrich, van Posbus 140, Omaruru, wat op 26 April 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Ruth Irmgard Böhler. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling, Posbus 305, Windhoek, S.W.A.

230/69—Greeff, Izak Johannes Marais, van die plaas Churutabis, distrik Bethanie, wat op 20 Maart 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Jacomina Elizabeth Greeff, gebore Lombaard. Lentin, Botma & De Waal, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Passanogebou, Posbus 38, Keetmanshoop.

253/69—Johnstone, Maria Gezina, born Rijfsnijder on 24 February 1904, Identity No. 340/738106W, widow, of 2 Ross Street (P.O. Box 2893), Windhoek, who died on 19 April 1969. Mrs V. Bantjes, P.O. Box 2893, Windhoek, S.W.A.

270/69—Schmid, Georg Otto Josef, born on 21 February 1912, of Peter Müller Flats, Windhoek, who died on 13 April 1969. W. G. L. Engling, P.O. Box 43, Windhoek, S.W.A.

279/69—Heiser, Friedrich Paul, van Haartebeestteich-Süd, distrik Okahandja, wat op 15 Mei 1969 oorlede is. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk., Trusteeafdeling, Posbus 460, Windhoek.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

Notice is hereby given, that copies of the Liquidation and Distribution Accounts in the estates specified in the subjoined Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 *days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later*, and at the offices of the masters and magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: estate number, particulars of the deceased estate, period (if other than 21 days), magistrate, and name and address of executor or authorised agent.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Hierby word kennis gegee dat duplikate van die Likwidasie- en Distribusierekenings in die boedels in die onderstaande Bylae vermeld, in die kantore van die meesters en landdroste, soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 *dae (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is*, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word in hierdie volgorde gegee: boedelnommer, besonderhede van afgestorwe boedel, tydperk (indien anders as 21 dae), landdros, en naam en adres van eksekuteur of gemagtigde agent.

SCHEDULE—BYLAE

CAPE—KAAP

At the Office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, KAAPSTAD en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word

6191/68—Thunemann, Anna Caroline, of Pella, Cape Province; First and Final (Springbok). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.

5306/68—Wildner, Frieda Mathilde, of 6 Hillway, Hillside Road, Tamboerskloof, Cape Town; First and Final. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.

1238/68—Le Roux, Louis, of 49 Ladies Mile, Bergvliet, Cape Province, and surviving spouse, Norah Muriel le Roux, born Nelson; Supplementary (Wynberg). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.

6306/68—Pittman, Edward John, of Gardens, Cape Town; First and Final. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.

5740/68—Kemp, Martin George, of Rugby Street, Victoria West; First and Final (Victoria West). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.

6650/68—Moller, Josephine Olive, of 14 Chatsworth, Regent Road, Sea Point; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.

5466/68—Silburn, Denis George Frederick, of Old Rectory Cottage, Church Street, Blagdon, Somerset, England; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.

6481/68—Proctor, William James, of 35 Acacia Way, Pinelands, Cape; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.

5956/68—Immelman, Johanna Catherine, van Hoofstraat 426b, Paarl, en nagelate eggenoot Jacobus Johannes Immelman; Eerste en Finale (Paarl). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

4917/68—Colman, Iris Doreen, widow, of Windybrow, Main Road, Kalkbay, Cape Province; First and Final (Simonstown). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.

3314/68—Schreuder, Jasper Van Schalkwyk, van Kerkstraat 26, Vredenburg; Eerste en Finale (Vredenburg). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

1117/69—Steyn, Jacobus Charl Nicolaas, van Warrenstraat 46, Tamboerskloof, Kaapstad, en nagelate eggenote Elizabeth Delarina Steyn, gebore Van Niekerk; Eerste en Finale. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

5879/69—Mouton, Johannes Jacobus, van Millstraat 18, Wolseley, en nagelate eggenote Wilhelmina Henriëtte Charlotte Mouton, gebore Fryer; Eerste en Finale (Wolseley). Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 41, Wolseley.

156/69—Lane, Jan Thomas, van Reservoirstraat, Franschhoek, Kaapprovinsie, en nagelate eggenote Magdalena Christina Lane; Eerste en Finale (Paarl). G. J. C. Cloete, Bestuurder, Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 56, Franschhoek, Kaapprovinsie, Agent vir die Boedel.

6196/68—Lambrechts, Sarah Jacomina, van Retiefstraat, Porterville; Eerste en Finale (Bellville). Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 48, Bellville, Agent vir Eksekuteur Datief.

847/68/B—Hugo, Gideon Retief, van Salomonsvlei, Klein Drakenstein; Gewysigde Eerste en Finale (Paarl). Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 4, Paarl, Vir Self en Medeekskuteur Testamentêr.

5932/67—Bosman, Helletje Alletta, van Die Hoogte, Suider-Paarl; Eerste en Finale (Paarl). M. E. Laubscher, Bestuurder, Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 1, Piketberg, Eksekuteur Testamentêr.

5927/67—Bosman, Jacobus Johannes, van Pk. Aurora, en nagelate eggenote Helletje Alletta Bosman, gebore Visser; Eerste en Finale (Laaiplek). M. E. Laubscher, Bestuurder, Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 1, Piketberg, Eksekuteur Datief.

326/69—Uys, Dirk Cornelis (Cornelius), van Dutoitstraat 34, Bredasdorp; Eerste en Finale (Bredasdorp). J. A. Rabe, Takbestuurder, Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 18, Bredasdorp, Agent vir Eksekuteurs Testamentêr.

1048/69—Wessels, Maria Elizabeth, gebore Du Toit, van Kerkstraat, Bredasdorp; Eerste en Finale (Bredasdorp). J. A. Rabe, Takbestuurder, Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 18, Bredasdorp, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

3886/61—Joshua, Sarah Wilhelmina, gebore Lackay, van Sonskyn, Pniel, en nagelate eggenoot Pieter James Joshua; Aanvullende Eerste en Finale (Stellenbosch). Stellenbosse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 13, Stellenbosch.

107/68—Huskisson, Herbert William, van Nooitgedacht, Pk. Kraaifontein, en nagelate eggenote Elizabeth Sophia Huskisson, gebore Smit; Eerste (Bellville). Stellenbosse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 13, Stellenbosch.

7/69/A—Joubert, Dorothy, van Pk. Bettysbaai, distrik Caledon, Kaapprovinsie; Eerste en Finale (Caledon). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Regisgebou 514, Adderleystraat 112 (Posbus 353), Kaapstad.

4687/68/C1—Briedenhann, Catharina (Cathrina) Louisa, van Grovestraat 97, Parow, en nagelate eggenoot Charles Gabriel Briedenhann; Eerste en Finale (Bellville). J. L. du Plessis, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville, Mede-eksekuteur Testamentêr.

201/65—Newman, John, en nagelate eggenote Sophie Newman; Eerste en Finale (Springbok). D. J. Scholtz & De Wit, Posbus 35, Springbok.

5632/64B—Retief, Pieter Johannes, van Langstraat, Darling; Eerste en Finale (Darling). Truter & Lombard, Groote Kerkgebou, Adderleystraat, Kaapstad.

Tredoux, Jacob Gideon, van Duncanweg 22, Tiervlei; Eerste en Finale (Bellville). Truter & Lombard, Groote Kerkgebou 601, Adderleystraat, Kaapstad.

757/69—Van Deventer, Frederik Hendrik Jeremias, van Shandstraat 6, Tulbagh, en nagelate eggenote Susanna Catharina van Deventer, gebore De Bod; Eerste en Finale (Tulbagh). Muller, Baard & Conradie, Posbus 41, Robertson, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

7076/69/C2—Arendse, Peter John, of 255 Thirteenth Avenue, Factreton Estate, and surviving spouse, Louisa Johanna Arendse, born May; First and Final. Banard Katzef & Co., 451 Albert Road, Salt River, Attorneys for Executrix Testamentary.

541/69/C2—Currin, Jeffery Gerald, of 3 Paardekraal Road, Hartenbos, Cape Province, and surviving spouse, Martha Gertuida Currin, born Horn; First and Final (Mosselbay). Banard Katzef & Co., 451 Albert Road, Salt River, Attorneys for Executrix Testamentary.

3120/68—Nurron, Mala, born Weiner, of 22 Ranelagh Road, Rondebosch; First and Final (Wynberg). Banard Katzef & Co., 451 Albert Road, Salt River, Attorneys for Executors Testamentary.

3618/62—Babinski, Leon, of Claremont, Cape; Third Supplementary (Wynberg). Kamfer, Carse & Müller, 1001 Guardian Buildings, 33 Adderley Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Dative.

1030/69—Mandell, Verney, of Sea Point, Cape Town; First and Final. Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

212/69—Duncan, Ethel Kate, widow, of Fish Hoek; First and Final (Simonstown). Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

6138/57—Tristan Gernot Bergmann Maag, of 92 Geneva Drive, Camps Bay; First and Final. Frank, Bernadt & Joffe, P.O. Box 252, Cape Town, Attorneys for the Executor Dative.

5/68/68—Carelse, Dick, of 42 Da Gama Garden Village, Grassy Park; First and Final (Wynberg). B. O'Sullivan & Co., U.B.S. Building, Main Road, Claremont, Cape Town, Attorneys for the Executrix Dative.

555/69—White, Louise Mildred, of Kenilworth, Cape Town, and surviving spouse, Albert Walter White; First and Final (Wynberg). Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

456/69—Raichman, Jacob, retired bachelor, of Cape Jewish Aged Home, Highlands, Cape Town; First and Final. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

1376/55—Kay, John William, of Claremont, Cape; Supplementary liquidation (Wynberg). Galloway & Co., 106 Adderley Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

5623/68—Wilson, John Kermack, of 32 Union Avenue, Pinelands, Cape; First and Final. A. Meyerowitz, 601-602 Diamond House, 27 Parliament Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

2407/68—Nunes, Jose, retired foreman, of Beresford Road, Woodstock, and surviving spouse, Ester Nunes, formerly Gomes, born Nobrega; First and Final. John S. Ince & Wood, P.O. Box 1405, Cape Town, Attorneys for the Executrix.

6/69—Abrahamse, Ada Ruth, widow, of Kendrick House, Thornton, Cape; First and Final (Wynberg). B. O'Sullivan & Co., U.B.S. Buildings, Main Road, Claremont, Attorneys for the Executor Testamentary.

489/69—Esterhuizen, Joanne Margarette, born Geldenhuys, of Fish Hoek, and surviving spouse, George John Esterhuizen; First and Final (Simonstown). Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

6287/68—Venlet, Willem, of Constantia, Cape; First and Final (Wynberg). Reilly, Reilley & Tucker, Colonial Mutual Buildings, 106 Adderley Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix.

2906/68—Assin, Wolf, of 9 Wesley Street, Cape Town; First and Final. Jack Assin & Kenneth Roy Pettit, Secretary, c/o The General Estate and Oprhan Chamber, 148 St George's Street, Cape Town.

567/69—Craill, Robert Alexander, of 45 Main Road, Mowbray, Cape; First and Final (Wynberg). Mrs E. I. S. Craill, 45 Main Road, Mowbray, Cape, Executrix Testamentary.

5343/68—Massey, Edwyn Leslie, of 3 Hellenburgh Road, Newlands, Cape; First and Final (Wynberg). Syfret, Godlonton & Low, 24 Wale Street (P.O. Box 695), Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

5973/68—Ward, Frances Sylvia, born Amm, widow, of 1 Balfour Road, Bellevue, Bulawayo, Rhodesia; First and Final. Syfret, Godlonton & Low, 24 Wale Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

4384/68—Glasstone, Reuben, of 41 The Sheraton, Oak Avenue, Kenilworth, Cape; First and Final (Wynberg). W. E. Moore & Son, 52 St George's Street, Cape Town.

3332/68—Levine, Anne, of 24 Forest Road, Oranjezicht; First and Final. C. & A. Friedlander, 140 St George's Street, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.

180/69—Hirschberg, Eleanor Margaret, born Wolters, of Hawthorn, Duignam Road, Kalk Bay, Cape Province; First and Final (Simonstown). F. J. A. Roberts, Manager, Deceased Estates Department, Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town, Executor Testamentary.

4122/66—Prinz, Irma, born Stern, of The Firs, Chapel Road, Rosebank, Cape; Third & Final (Wynberg). C. A. O. Key, Director, Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town, Executor Testamentary.

4787/67—Robinson, Ernest Francis, of 6 Dorothy Street, Chrismar, Bellville, Cape Town; First and Final (Bellville). The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town.

151/68—Morrison, Gwendoline Curnow, born Starke, of 11 Twickenham Road, Mowbray, Cape; Supplementary First and Final (Wynberg). The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town.

6687/68—Esterhuizen, Barend Hendrik, van Eikelaan 26, Worcester; Eerste en Finale (Worcester). Nebex Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 688, Kaapstad, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.

5785/68—Brink, Roelof David, van Rouxvale, Klaasvoogds; Eerste en Finale (Robertson). Muller, Baard & Conradie, Posbus 41, Robertson, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr.

3383/67—Boltman, Ebrahim, of 6 Frederick Street, Cape Town; First and Final. C. & A. Friedlander, Attorneys for Executor Dative.

5398/68—Portnoi, Jane, born Berelowitz, of 109 De Beers Road, Strand; First and Final (Strand). J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Security House, Main Road, Strand, Attorneys for Executor Testamentary.

5348/68—Olivier, Huibrecht Johanna, gebore Smit, van Townsendstraat 28, Fraserburg; Eerste en Finale (Fraserburg). Strobos & Louw, Posbus 11, Fraserburg, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

6263/68—Thom, Michael Christiaan Vos, of Robari, New Street, Somerset West; First and Final (Somerset West). J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Security House, Main Road, Strand, Attorneys for Executrix Testamentary.

6747/68—Vorster, Daniel Ferdinand Immelman, of 158 Fagan Street, Strand; First and Final (Strand). J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Security House, Main Road, The Strand, Attorneys for Executrix Testamentary.

5196/68/C1—De Kock, Henry Edward, of Roxana, Kowie Road, Mowbray, Cape, and surviving spouse, Gladys Muriel de Kock, First and Final, 9/6/69 (Wynberg). Walker, Lewis, Godley & Field, of 1505 Plein Park, Plein Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.

3903/68—Benade, Christiaan, van Schoonderstraat 15, Tuine, Kaapstad; Eerste en Finale. Siebert & Groenewald, Doricgebou, Elizabethstraat 29 (Posbus 379), Bloemfontein, Prokureurs vir Eksekutrise.

626/57—Myburgh, Jan Gerhard Cloete, van Klapmuts, Paarl; Supplementêre Eerste en Finale (Paarl). Eksekuteurskamer Drakenstein Bpk., Posbus 236, Paarl, Agent vir Eksekuteur Datief.

3992/67/C1—Smalberger, Johan Wilhelm, van Sao Brasstraat 23, Da Nova, Mosselbaai, en nagelate eggenote Susanna Elizabeth Smalberger, gebore Van Rensburg; Eerste en Finale (Mosselbaai). M. J. Harris & Kie., Marshstraat 82 (Posbus 132), Mosselbaai, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

1033/69/C2—Muller, Anna Catharina Susanna, gebore Bothma, van Birdstraat 25, Beaufort-Wes, en nagelate eggenoot Johan George Muller; Eerste en Finale (Beaufort-Wes). John D. Crawford & Seun, Donkinstraat 57, Beaufort-Wes, Prokureurs vir Boedel.

6690/68—Kariem, Gaffisa, born Janse, widow, of 13 Munnik Street, Worcester; First and Final (Worcester). Traub & Traub, P.O. Box 18, Worcester.

1621/69—Cohen, Annie, born Resnick, widow, of 303 Heylon Court, 367 Main Road, Sea Point; First and Final. Findlay & Tait, 140 St George's Street, Cape Town.

4950/68—King-Hall, Daisy Greta, formerly Cleveland, born Brown, of Cupid Street, Plettenberg Bay (Knysna). G. F. Strydom, Rose-Innes & Wrentmore, P.O. Box 6, Knysna, Attorneys for Executrices Testamentary.

6641/68—Deeble, Elsie Dayman, of 204 Ituri, Quarry Hill, Kloof Nek, Cape Town; First and Final. Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor.

3958/67/C1—Richards, Katrina Magdalena, gebore Hendriks, van Durbanstraat, Riversdal; Eerste en Finale (Riversdal). Hofmeyr & Seun, Robertsonstraat (Posbus 16), Riversdal, Prokureurs vir die Boedel.

5956/66—Johnson, Maria Frances, van Hoogstraat 307, Oudtshoorn; Tweede. Duvenage & Duvenage, Posbus 104, Oudtshoorn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

5024/68—De Villiers, Adrian George, of Vredehoek, 135 Rouxton Road, Lansdowne, Cape, and surviving spouse, Dorothy de Villiers; First and Final (Wynberg). Keith Arland Balsillie, c/o Balsillie, Watermeyer & Bosman, P.O. Box 3092, Cape Town.

4541/68—Abrahams, Sarah Fanny, van Lady Greystraat, Paarl; Eerste en Tweede en Finale (Paarl). Van der Spuy & Vennote, Hoofstraat 281, Paarl, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

5819/68—Tarantaal, Willem, of Pacaltsdorp, District of George, and surviving spouse, Catherine Maria Elizabeth Tarantaal, born Fouche; First and Final (George). McGregor & Dissel, 118 York Street, George, Attorneys for Executrix.

3688/68/A—De Villiers, Abraham Barend, van Mankadanstraat 6, Stellenbosch; Eerste en Finale (Stellenbosch). Paul & A. H. Cluver, Permanentegebou, Pleinstraat, Stellenbosch.

4607/68—Gerber, Anna Elizabeth Susanna, van Privaatsak, Grootstomp, Joubertina, en nagelate eggenoot Hendrik Matthys Gerber; Eerste en Finale (Joubertina). Theron & Retief, Hoofstraat (Posbus 54), Joubertina.

703/69—Van Zyl, Anna Magrietha Beatrix, gebore Louwrens, van Langstraat 134a, Mosselbaai, en nagelate eggenoot Petrus Gerhardus van Zyl; Eerste en Finale (Mosselbaai). Scholtz, Pauw & Van Rene, Posbus 3, Mosselbaai, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

4456/67—Fouche, Paul Stephanus, van Andrieskraal, distrik Calitzdorp; Eerste en Finale (Oudtshoorn). Pocock & Bailey, Kerkstraat 117, Oudtshoorn, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.

6328/67—Muller, Christina Johanna, born Nelson, widow, of 89 Roodebloem Road, Woodstock, Cape Province; First and Final. Master & Burman, 58 Burg Street, Cape Town, Attorneys for Executor.

5885/68—Grant, Albert Wallace, of Kinclune Nursing Home, Salisbury Road, Kenilworth, Cape; First and Final, 9/6/69 (Wynberg). Nell & Jacobson, 117 St George's Street, Cape Town.

397/69—Cornelissen, Eduard Johannes, van Brakputs, Pk, Kamieskroon; Eerste en Finale (Springbok). Botha & Naude, Posbus 15, Springbok.

6032/68—Orrie, Moegamat Noor, of 12 Chapel Street, Salt River, and surviving spouse, Rowlie Orrie, born Ajam; First and Final. Michael I. Shorkend & Co., 404 Scotts Building, 10 Plein Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Dative.

635/69—Kerr, Jessie Catherine, born Gray, of Angelo, Seaview Road, Somerset West, and surviving spouse, Albert Christopher Kerr; First and Final (Somerset West). Morkel & De Villiers, 5 Church Street, Somerset West.

4465/67/C1—Meyer, John Baptist, van Langstraat, Groot Brakrivier, en nagelate eggenote Isabella Meyer, gebore Terblanche; Eerste en Finale (George). E. J. Meyer, p/a Heunis, Botha & Wiggett, Yorkstraat 117 (Posbus 260), George, Kaapprovinsie, Eksekuteur Datief.

5900/68—Augustyn, Gabriel Eduard, van Nuwestraat 141, Beaufort-Wes, en nagelate eggenote Jacoba Elizabeth Adriana Augustyn, gebore Louw; Eerste en Finale (Beaufort-Wes). Verster & De Villiers, Donkinstraat 122 (Posbus 19), Beaufort-Wes, Prokureurs.

5602/68—Van der Ryst, Anna Magdalena Johanna, gebore McLeod, geskei, van Kerkstraat 10, Oudtshoorn; Eerste en Finale (Oudtshoorn). Willem Petrus van der Ryst, p/a Heunis, Botha & Wiggett, Van Kervelhuis, Yorkstraat 117 (Posbus 260), George, Eksekuteur Testamentêr.

1945/68—Zweig, Ernest Carl Frederick, of Homelands, Buckingham Road, Lansdowne, and surviving spouse, Muriel Zweig; Second and Final. Mrs M. Zweig, 51 North Walk, Pinelands, Executrix Testamentary.

338/69—Hinder, Joseph Anton, van Gladstonestraat 91, Parow, en nagelate eggenote Monica Hinder, gebore Schmid; Eerste en Finale (Bellville). J. G. van H. Louw, Bestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad, Agent vir Eksekutrise.

6045/67/C2—Adams, Pieter Jacobus, van Drie-en-twintigste Laan 38, Elsiesrivier, Kaapprovinsie, en nagelate eggenote Katharina Wilhelmina Adams, gebore Williams; Eerste en Finale (Bellville). P. J. Booysen, p/a P. J. Booysen & Van Breda, Posbus 55, Parow, Kaapprovinsie, Prokureur vir Eksekuteur Datief.

66/69—Greenshields, Norman, of Greystones, Main Road, St James, Cape; First and Final (Simonstown). H. L. Stern, Closenberg & Co., 733 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town.

433/69—Hammar, Annie, widow, of The Cape Jewish Old Aged Home, Rocklands Estate, Cape Town; First and Final. Luck, Sarembock & Rabinowitz, 85 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor Dative.

6497/68—Gust, Augusts Maria, born Stahl, of Vredehoek; First and Final. H. L. Stern, Closenberg & Co., 733 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town, Attorneys Executrix Dative.

3507/68—Burger, Johanna Fedricka (Fredricka) Elizabeth, born Marais, of 3 Normandale Terrace, Norman Road, Green Point, and surviving spouse, Barend Bartholomus Johannes Burger; First and Final. Mrs E. Munnik, 77 Brand Street, Strand, Cape Province.

TRANSVAAL

At the Office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word

9633/67—Mörck, Max, van Hamburg, Duitsland; Eerste en Finale. Volkskas Ltd (registered commercial bank), Estate Department, P.O. Box 1730, Pretoria.

9630/67—Mörck, Lourenz, van Niederkleveez Plön, Duitsland; Eerste en Finale. Volkskas Ltd (registered commercial bank), Estate Department, P.O. Box 1730, Pretoria.

847/69—Hefer, Jan Coenraad, van Selmar 10, Devenishstraat 62, Sunnyside, Pretoria, en nagelate eggenote Wilhelmina Hefer; Eerste en Finale. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1848/69—Else, Jan Christoffel Jonathan, van Tambotiestraat 52, Phalaborwa, en nagelate eggenote Ellen Catharina Else; Eerste en Finale (Phalaborwa). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1252/69—Peyper, Heila Magdalena, gebore Geyser, van Munisipale Huise 2, Randfontein; Eerste en Laaste (Randfontein). Athol Hultzer, Genomineerde Amptenaar van Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk., Posbus 1, Randfontein.

7265/68—Van Eeden, Roedolf Michiel, van Greylingstraat 160, Potchefstroom, en nagelate eggenote Cecilia Cornelia Magrieta van Eeden, gebore Koch; Eerste en Finale (Potchefstroom). A. R. Fleischack & Kie., Kerkstraat 199 (Posbus 64), Potchefstroom, Prokureurs vir Eksekutrise.

7557/68/5D—Grobler, Hester Maria, gebore Basson, van Vanwykstraat 30, Wolmaransstad, en nagelate eggenoot Daniel Petrus Grobler; Eerste en Finale (Wolmaransstad). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

151/69—Briedenhann, Johannes Eckard, van Levelstraat 39, Wentworthpark, Krugersdorp, en nagelate eggenote Anna Maria Briedenhann, gebore Van Rensburg; Eerste en Finale (Krugersdorp). Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

9766/68—West, James Duncan, of 4 Bok Street, Barberton; First (Barberton). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Department, Lowveld Branch, P.O. Box 600, Nelspruit.

10554/67—Meyer, Dietlof Jacobus, van Turnerstraat 5, Vanderbijlpark, en nagelate eggenote Douwlina Alida Esther Meyer, gebore Jansen van Rensburg; Eerste en Finale (Vanderbijlpark). Rooth & Wessels, Posbus 21, Vanderbijlpark, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

7061/65—Bauermeister, Hester Aletta, van Maricostraat 49, Burgershoop, Krugersdorp; Verbeterde Gewysigde Eerste en Finale (Krugersdorp). Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

10431/68—Potgieter, Jeanette, van Clubstraat 10, Forest Hill, Johannesburg; Eerste en Finale (Johannesburg). Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

7569/65—Bloem, Josias Renier, van Elandsfontein, distrik Fochville, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Bloem; Aanvullende Eerste en Finale (Vereeniging). Die Standard Bank van S.A. Bpk., Posbus 42, Vereeniging.

3626/68/C1—Rabinson, Philip, of 34 Baxendale Street, Kumalo, Bulawayo, Rhodesia; First and Final. Kalman Bakalor, c/o Levitt, Kirson, Gross & Co., P.O. Box 1523, Johannesburg.

Kloppers, Johannes Jacobus, van Blaauwbank, Pk. Magaliesburg, distrik Krugersdorp; Eerste en Finale (Krugersdorp). J. B. Hugo & Cronje, Humanstraat 43 (Posbus 115), Krugersdorp, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

3369/60—De Lorme, Harold Victor; Supplementary (Johannesburg). Alexander Roger Adler, Tenth Floor, Old Arcade, 100 Market Street, Johannesburg, Executor Dative.

12301/68—Vermaak, Hendrik Johannes, van Aidawoonstel 4, Devenishstraat 86, Pretoria, en nagelate eggenote Cecilia Johanna Vermaak; Eerste en Finale. L. F. Smuts & Kie., Posbus 1384, Pretoria.

8196/68—Bradley, Robert, of 81 Geldenhuys Road, Malvern, Johannesbug; First and Final. Medalie, Reid, Tromp & Banchetti, P.O. Box 31, Edenvale.

4327/68—De Villiers, Annie Hendrika, voorheen May, voorheen Carelse, gebore Mattheus, van Victorialaan 98, Benoni; Eerste en Finale (Benoni). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

4284/68—Van Helsdingen, Daniel Johannes, van Eengevonden, Pk. Pietersburg, en nagelate eggenote Susara Susanna van Helsdingen; Eerste en Finale (Pietersburg). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

7418/68—Boardman, Frederic Reginald Thomas, of 478 Station Street, Hatfield, Pretoria; First and Final. Boardman, Vivian Reginald, Executor.

9223/68—Brown, Margaret Dyke, widow, of 162 Lunnon Road, Hillcrest, Pretoria; First and Final. Louis Batteson Cross, c/o Macintosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

9987/68—Erasmus, Frederick Jacobus, van Vyfde Straat 57, Boksburg-Noord; Supplementêre (Boksburg). Kotzé & Vlok, Stuartstraat 12 (Posbus 72), Balfour, Prokureurs vir Eksekuteur.

3412/69—Kruger, Hendrika Lamberta Johanna, van Gelderlaan 2c, Phalaborwa, en nagelate eggenoot Theodorus Phillipus Kruger; Eerste en Finale (Phalaborwa). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1635/69—Le Roux, Daniel Jacobus, van Negende Straat 15, Delarey, distrik Roodepoort; Eerste en Finale (Roodepoort). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

5296/68/C2—Bagg, Gladys, widow, of 67 Greenfield Road, Greenside, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). K. A. Bagg, P.O. Box 4862, Johannesburg.

8659/68—Goldblatt, Martin (also known as Meyer Goldblatt); First and Final (Johannesburg). Daneman & Daneman, 70 Shakespeare House, 114 Commissioner Street, Johannesburg.

4605/68—Van Niekerk, Gideon Jakobus Stefanus, of Plot 39, Prosperity Agricultural Holdings, P.O. Strubenvale, and surviving spouse, Gertruida Maria Magdalena van Niekerk; First and Final (Springs). Charles Sherman, Levin & Prosser, Rand Centre, Fourth and Fifth Streets (P.O. Box 886), Springs, Attorneys for Executrix.

1085/69—Christie, Johannes Petrus, van Soetmelksvlei, distrik Lichtenburg, en nagelate eggenote Emmarentia Christina Wilhelmina Christie, gebore Conradie; Eerste en Finale (Lichtenburg). J. P. Conradie & Van Niekerk, Melvillestraat 60 (Posbus 225), Lichtenburg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

430/69—Böttcher, Hedwig, widow, of 101 Beeman Building, Wolff Street, Kempton Park; First and Final (Kempton Park). Golach & Schumann, P.O. Box 67, Kempton Park, Attorneys for Executor.

11117/68—Van Schalkwyk, Henry George Hawkins, van Queen's Crescent 400, Lynnwood, Pretoria; Eerste en Finale. Coetzee, Johnson & Swart, Posbus 1756, Pretoria.

6950/68—Hardy, Hilda May, born Shrimpton, of 2 Grafton Avenue, Craighall Park, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Sagit Trust Co. Ltd, Trust Buildings, corner of Fox and Loveday Streets (P.O. Box 155), Johannesburg.

4309/68/9A—Joffe, Joseph, of 67 Ley Road, Victory Park, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Raphaely, Weiner, Schwarz & Alexander, J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg, Attorneys for Executors.

10417/68—Lutterbeck, Wilhelm, of 76 Victoria Street, Rosettenville, Johannesburg (Johannesburg). Benno Tennet, 301 Merbrook, 123 Commissioner Street, Johannesburg. Executor Dative.

11354/68—Garner, Doreen Clayton, divorcée; First (Johannesburg). Daneman & Daneman, 70 Shakespeare House, 114 Commissioner Street, Johannesburg, Attorney for Executor Testamentary.

11400/68—Van der Haar, Kathleen, of 16 Okkerneut Street, Bosmont, and surviving spouse, Edward van der Haar (Johannesburg). Rom & Rom, 503-5 Locarno House, 20 Loveday Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Dative.

10739/68—Gonsalves, Michael Angelo, of 5 Carlton-Jones Avenue, Southdale, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Felix von Zwiklitz, 1 Baxters Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg, Attorney for Executrix.

5745/68—Greenberg, Ethel, of Raleigh Court, Raleigh Street, Yeoville, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Joseph Singer & Henry Hull, c/o P.O. Box 341, Johannesburg.

10015/68—Swart, Willem Abraham, van West Lodge, Posbus 161, Sabie, en nagelate eggenote Debora Gertiena Carolina Swart, gebore Van der Westhuizen; Eerste en Finale (Sabie). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trusteeafdeling, Laeveldtak, Posbus 600, Nelspruit.

10355/68—Van Graan, Rachel Magdalena van der Byl, van Johannes Coetzerstraat 30, Lydenburg; Eerste en Finale (Lydenburg). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trusteeafdeling, Laeveldtak, Posbus 600, Nelspruit.

12268/68—Du Plessis, Tjaart Petrus, van Merzstraat 86, Heidelberg, en nagelate eggenote Susanna Chrystabel du Plessis; Eerste en Finale (Heidelberg). Mev. S. C. du Plessis, p/a A. von Geusau & Joubert, Ueckermannstraat 20 (Posbus 25), Heidelberg.

833/67—Botha, Nicolaas Jacobus, van Dekkerstraat 51, Wes-Krugersdorp, en nagelate eggenote Maria Jacomina Botha, gebore Van Niekerk; Gewysigde Eerste en Finale (Krugersdorp). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Posbus 406, Krugersdorp.

11024/68—Robinson, Beatrix Emily, of Shangrila Nursing Home, East Geduld, Springs; First and Final (Springs). W. E. Vardy, 5/9 Netherlands Bank Building, Human Street, Germiston, Attorney for Executor.

5455/68—Street, Phyllis Kate, of 32 Lupin Avenue, Germiston; First (Germiston). W. E. Vardy, 5/9 Netherlands Bank Building, Human Street, Germiston, Attorney for Executrix.

157/69—Coetzee, Henrietta, van Derde Straat 88, Krugersdorp-Noord, Krugersdorp, en nagelate eggenoot Barend Johannes Andries Coetzee; Eerste en Finale (Krugersdorp). Fourie & Fourie, Posbus 45, Krugersdorp, Prokureurs.

442/69—Heckroodt, Helena Gertuida, van Westcliffrylaan 38, Westcliff, Johannesburg; Gewysigde Eerste en Finale (Johannesburg). W. H. L. Heckroodt, Westcliffrylaan 38, Westcliff, Johannesburg.

8682/68—Robinson, Catharina (Catherina) Magdalena (Magdelena), of 23 Seventh Street, Linden, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

4441/68—Nellmapius, John Hugo, of 37 First Street, Abbotsford, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

1180/68—Berry, Franziska, of 174 Church Street, Kenilworth, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Robert Desmont, 328 B.P. Centre, 36 Kerk Street, Johannesburg.

3489/68—Israel, Aaron Jacob, of 8 Venus Street, Melrose, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Israel, During & Kossuth, Fourth Floor, National Building Society Building, 37 Von Brandis Street, Johannesburg, Attorneys for Executrices.

11202/68—Van Zyl, Daniel Jacobus Smit, of 9 Nourse Street, Troyeville, Johannesburg, and surviving spouse, Louisa Jacoba van Zyl; (Johannesburg). Dumat, Pitts & Blaine, Seventh Floor, Marlborough House, 60 Eloff Street (P.O. Box 3730), Johannesburg.

5291/68—Abramowitz, Solly (Israel) (Isaac) (Abromowitz), of 3 Wavertree, 6 Primrose Terrace, Berea, Johannesburg, and surviving spouse, Basia Abromowitz; First and Final (Johannesburg). A. W. Katzen & Katzen, 515/8 Marlborough House, Eloff and Commissioner Streets, Johannesburg.

10418/68—Lerm, Marthinus Nicolaas Villiers, of 4 Eaton Terrace, Alberton, Transvaal, and surviving spouse, Anna Cecilia Lerm, formerly Van der Linden, born Jordaan; First and Final (Alberton). N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Avril Malan Building, 57 Commissioner Street (P.O. Box 927), Johannesburg, Attorneys for Executrix.

923/69—De Paiva, Manuel Sardinha, of 14a College Street, Fairview, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Louis McCarthy, 203/7 His Majesty's Building, Joubert Street, Johannesburg, Attorney for Executrix.

7774/68—De Almeida, Maria Rose, of Plot 57, Allen Road, Glen Austin, Halfway House, and surviving spouse, Jose de Almeida; First and Final. William M. Salakoff, Investment Buildings, Johannesburg.

10046/68—Smith, Thomas, of 35 Napier Street, Haddon, Johannesburg, and surviving spouse, Gertruida Margritha Smith; Amended First and Final (Johannesburg). William M. Salakoff, Investment Buildings, 97 Commissioner Street, Johannesburg.

4064/64—Gafanovich, Vera Markovna (also known as Dora Miller), born Miller, of Russia; First and Final. Reeders, Teeger, Rosettenstein & Kotzen, Fifth Floor, Palace Buildings, corner of Pritchard and Rissik Streets, Johannesburg, Attorneys for Executor Dative.

11142/68—Botha, Margaret Elizabeth, formerly Moolman, born Voget, of 166 Van Riebeeck Avenue, Edenvale, Transvaal; First and Final (Germiston). Lorna Sneech & Broide, 78 Van Riebeeck Avenue, Edenvale, Attorneys for Executor Testamentary.

6825/68—Oman, Andrew John O'Connor, of 25 Jackal Street, Kensington, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). H. S. Marks, 108 Bank Chambers, 279 Main Street, Jeppestown, Johannesburg, Attorney for Executrix.

715/68—Klingler, Ernest Sebastian, of 103 Phylberta Court, corner of Banket and Van der Merwe Streets, Hillbrow, Johannesburg; Amended First and Final (Johannesburg). Kate Margot Kegel, 41 Seventh Avenue, Florida, and Manfred Johann Klingler, 55 Oak Avenue, Nourse Mines, Denver, Executors Testamentary.

5623/68—Thomas, Alec (Alex, Alexandros); (Germiston). A. MacRae, 207 Geldenhuis, 33 Jorissen Street, Braamfontein, Johannesburg.

11068/68—Wood, Alexander, of 52 Eighth Street, Linden, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Barclays Bank, Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

1514/67—Edel, Werner, of 502 Northcrest, Abel Road, Berea, Johannesburg; First (Johannesburg). Heinz Edel, 46 Mint Road, Fordsburg, Johannesburg.

9409/68/C2—Grobbelaar, Johannes Albertus, van Dirkie Uysstraat 24, Vredenburg, K.P.; Eerste en Finale (Vredenburg, K.P.) C. J. Grobbelaar, Posbus 15, Pk. Stoffberg, Tvl.

7714/68—Bulling, Thomas Frederick, of 15 Ormonde Road, Muckleneuk, Pretoria; First and Final. Lilian Mary Bulling, 102 Southern Life Building (P.O. Box 2128), Pretoria.

1181/69—Cherry, Jacoba Maria Elizabeth, van Barclayweg 11, Dunnottar. en nagelate eggenoot Joseph Cherry; Eerste en Finale (Nigel). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Sanlamgebou 806, Commissionerstraat 63 (Posbus 10715), Johannesburg.

401/69—Bezuidenhout, Eli Annas Johannes, van Protealaan 128, Proklamasieheuwel, Pretoria, en nagelate eggenote Hendrika Jacoba Bezuidenhout; Eerste en Finale. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286 (Posbus 1199), Pretoria.

1813/69—Kreft, Gladys Annie, of 562 Pretorius Street, Pretoria; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330 Pretoria.

11007/68—Hofman, Flora Beatrice Gertrude, of Rietvallei, near Irene, Transvaal; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.

3773/67—Strachan, Zacharias Hendrikus, van Pigeonhole, Tzaneen, en nagelate eggenote Margaretha Joubert Strachan; Eerste en Laaste (Tzaneen). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

3055/68—Oosthuizen, Hendrik Petrus, van Wilgeboom, Potchefstroom, en nagelate eggenote Susanna Maria Oosthuizen; Eerste en Laaste Likwidasie- en Herverdelingsrekening en Herverdelingsooreenkoms (Potchefstroom). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

6611/68—Gardner, Albert Stuart, of 15 Second Avenue, Roodepoort North, and surviving spouse, Anna Elizabeth Esther Gardner; First and Final (Roodepoort). Mrs A. E. E. Gardner, c/o 17 Wilson Street, Roodepoort West, Executrix Testamentary.

6362/68—Theron, Piet (Peter) Frank, of 32 Adonis Street, Edleen, Kempton Park, and surviving spouse, Talitha Maria Elisabeth Theron; First and Final (Kempton Park). Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix Dative.

4685/68—Williams, Alma Therese, of 1 Jordaan Street, Parkdene, Boksburg; Second and Final (Boksburg). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

10213/64—Cohen, Charles; (Johannesburg). Sims & Ziegler, Suite 501, Annuity House, 18 Rissik Street, Johannesburg, Executor's Attorneys.

496/69—Langenhoven, Philip Hendrik Morkel, van Goedehoop, Henley-on-Klip, distrik Vereeniging, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna Langenhoven, voorheen Van der Westhuyzen, gebore Coetzee; Eerste en Finale (Vereeniging). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Reef Trusteetak, Posbus 8000, Johannesburg.

7155/67—Van den Berg, Jacobus Philippus, van Susanstraat 7, Farrarmere, Benoni, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Van den Berg; Aanvullende Eerste en Finale (Benoni). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Reef Trusteetak, Posbus 8000, Johannesburg.

493/69—De Klerk, Willem Simeon Benjamin, of 42 Molesley Avenue, Auckland Park, Johannesburg, and surviving spouse, Millicent de Klerk, born Warren; First (Johannesburg). Hayman, Godfrey & Sanderson, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg.

11425/68—Du Toit, Charles Frederick, van Lugmagstasie, Pietersburg; Eerste en Finale (Pietersburg). F. J. du Toit, p/a Chris Venter, Vyfde Laan 47 (Posbus 188), Springs.

5605/68—Louw, Winnie Magdalena, van Negende Straat 24, Maraisburg, en nagelate eggenoot Gert Jacobus Emmeluis Louw; Eerste en Finale (Roodepoort). Mabel Hartmann, Tiende Straat 18e (Posbus 28), Maraisburg, Prokureur vir Eksekuteur.

7476/68—Zaayman, Nellie Dialina, van Ronketti Sirkel 6, Petersfield, Springs; 30 dae. Venter & Van der Lingen, Posbus 4915, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.

10272/68—Scott, Ellen Maud; First and Final (Johannesburg). W. A. McArthur Scott, P.O. Box 2603, Johannesburg. Executor.

4121/65—Van Wyk, Dienna Allida, of Eastlynne, Pretoria, and surviving spouse, Theodorus Hermanus van Wyk; Vrey & Rascher, Centenary Building, Bureau Lane, Pretoria.

4222/66—Willemse, Machiel Christoffel, van Vanderbijlpark, en nagelate eggenote Magdalena Willemse (Vanderbijlpark). Vrey & Rascher, Centenarygebou 213, Bureaulaan, Pretoria.

7511/68—Riekert, Cornelia Petronella, gebore Van Jaarsveld, van Krugerstraat 166, Bronkhorstspruit, Transvaal; Eerste en Finale (Bronkhorstspruit). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trusteeafdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

9952/68—Mulder, Matthys Andries (Andreas) de Beer, van Dan Pienaarlaan 7, Witbank; Eerste en Finale (Witbank). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trusteeafdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

10830/68—Kruger, Anna Salomina (Solomina) Josephine, born Williamson, of P.O. Van Dyk's Drift (P.O. Box 247, Witbank), and surviving spouse, Abraham Lodewikus Kruger; First and Final (Witbank). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 10033, Sunnyside, Pretoria.

11173/68—De Beer, Elsie Emmerentia, gebore Erasmus, van Wolwefontein, distrik Middelburg, Transvaal; Eerste en Finale (Middelburg, Transvaal). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trusteeafdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

7155/68—Du Plessis, Pieter Ignatius, van Nege-en-twintigste Laan 648, Villieria, Pretoria; Eerste en Finale. Santam Bank Bpk., Posbus 1666, Pretoria.

6473/68—Stander, Frederik Ryker, van Wolwekrans, Witbank, en nagelate eggenote Maria Susanna Stander; Eerste en Finale (Witbank). M. van Heerden & Kie., Sanlamgebou 111/2/3, Presidentlaan (Posbus 6), Witbank, Prokureurs vir Eksekuteur.

8902/68—Karol, Roza (Rose), born Weiner, of 105 Highveld, Twist Street, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Brown & Braude, Second Floor, Medlaw House, 517 Main Street, Port Elizabeth, Cape, Attorneys.

162/69—Day, William Arthur Jefferies, of 6 Edward Street, Waterkloof, Pretoria; First and Final. Adams & Adams, Allied Building, Pretoria.

1827/68—Pringle, Daniel Johannes, van Totiusstraat 34, Vanderbijlpark, Transvaal, en nagelate eggenote Magritha (Magarita) (Magarietha) Pringle; Tweede en Finale (Vanderbijlpark). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Reef Trusteetak, Posbus 8000, Johannesburg.

9917/68—De Mon, Johannes, van Koppie, distrik Bethal; Eerste en Finale (Bethal). Hoffman, Van der Merwe & Marx, Proteagebou, Markstraat (Posbus 81), Bethal, Prokureurs vir Eksekutrise.

7200/68—Kemp, Ockert Tobias, van Pleinstraat 85, Sunnyside, Pretoria; Eerste en Finale. Van Wyk, De Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

9534/68/B—Kunneke, Johannes Diedlof, van Rietpoort, Potchefstroom, en nagelate eggenote Hermina Christina Kunneke, gebore Strydom; Eerste en Finale (Potchefstroom). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

6241/68—Bayman, Johanna Gerthrude, gebore Van der Hoogen, weduwee, van Plot 58, Brentwood Park, distrik Benoni; Eerste en Finale (Benoni). Golach & Schumann, Posbus 67, Kempton Park, Prokureurs vir Eksekutrise.

1475/69—Annandale, Susarah Maria, van Tiende Laan 653, Gezina, Pretoria, en nagelate eggenoot Cornelius Johannes Annandale; Eerste en Finale. Stegmann, Oosthuizen & Jackson, Posbus 344, Pretoria.

5973/68—Pittendrigh, Johanna Alida, of Susan Strydom Hospital, Colbyn, Pretoria; Second and Final. Metelerkamp & Ritson, Burlington House, Burlington Arcade, Pretoria, Agents for Executrices.

1430/69—Mazurites, Antony, of 18 Croton Road, Primrose, Germiston, and surviving spouse, Marijona Mazurites, born Kuznicaite; First (Germiston). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

2240/69/C2—Ras, Willem Adriaan, van Perseel H64, Marble Hall, en nagelate eggenote Ella Sophia Ras; Eerste en Finale (Groblersdal). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling, Noord-Tvl., Posbus 1730, Pretoria.

10776/68—Bossenger, Henry Percival, of 128 Allcock Street, Colbyn, Pretoria, and surviving spouse, Williena Adriana Bossenger; First and Final. H. Sapirstein & Shapiro, 48 Tudor Chambers, Church Street, Pretoria.

5537/68—Vos, Jacobus Theodorus, van Bodelstraat 692, Deernes, Pretoria; Eerste en Finale. Broodryk & Ehlers, Posbus 3248, Pretoria.

2405/68—Davids, Maria Johanna, of 74 Aberdeen Street, Westdene, Johannesburg; First and Final. Malcolm Henry Prangley, 138 Brabazon Avenue (P.O. Box 6729), Mondeor, Johannesburg.

7070/67—Snoyman, Jacob, of 268 Seventh Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg; Amended Second and Final (Johannesburg). H. S. Marks, 108 Bank Chambers, 279 Main Street, Jeppestown, Johannesburg, Attorney for Executor.

10004/68—Miles, Cornelius Pears, of 21 Piercy Avenue, Parkhill Gardens, Germiston; (Germiston). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

957/68—Widrich, Edward, of 104 Portland Place, Rudd Road, Illovo, Johannesburg; Second and Final (Johannesburg). Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.

6308/68—Venter, Henning Johannes Visser, van Taganashoek, Letsitele, en nagelate eggenote Hermina Elizabeth Esther Venter, gebore Pretorius; Eerste en Finale (Tzaneen). H. E. E. Venter, p/a Joubert & May, Posbus 35, Tzaneen.

7224/67—Stevens, Annie Louisa Christina, of 305 Burton Court, Pretoria Street, Hillbrow, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Peter D'Arcy-Herrman, 25 Circle Drive, Tzaneen, Charles Victor Herrman, 2 Sharon Court, Oberholser.

7208/68—Morrison, George Campbell, van Hoofstraat 220, Sabie, en nagelate eggenote Anna Magrietha Morrison; Eerste en Finale (Sabie). J. B. Cornelius, Posbus 62, Sabie.

6936/66/B—Bessinger, John Martin, van Sarel Cilliersstraat 7212, Mountain View, Pretoria; Eerste en Finale. C. H. du Plooy, p/a Sentrale Eksekuteurskamer en Beleggingsmaatskappy Bpk., Posbus 2436, Pretoria.

7486/68—Van der Merwe, Margaretha Johanna, widow, of 126 Maltzen Street, Pretoria; First and Final. MacIntosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria, Attorneys for Executor Testamentary.

7762/66—Malan, Jacoba Aletta, born Mostert, of 7 Shirley Avenue, Murrayfield, P.O. Meyerspark, Pretoria, and surviving spouse, Johann Jacob Malan; First and Final. MacIntosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria, Attorneys for Executor Testamentary.

9365/68—Kruger, Maria Jacoba, gebore Snyman, van Boekenhoutfontein, distrik Rustenburg, en nagelate eggenoot Frederik Christoffel Kruger; Eerste en Finale (Rustenburg). Van Velden & Lategan, Steenstraat 45 (Posbus 71), Rustenburg.

7666/67—Oosthuizen, Jan Stephanus, van First Hope, Beauty, oor Vaalwater, en nagelate eggenote Maria Magdalena Oosthuizen; Eerste en Laaste (Ellisras). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.

3452/63—Girney, Raoul, of 24 Victoria Avenue, Melrose; Supplementary (Johannesburg). Mollie Girney, c/o Edward Nathan, Friedland Mansell & Lewis, P.O. Box 3370, Johannesburg.

10740/68—Gunn, Cecil Edwin (also known as Cecil Edgar or Cecil Edward), of 2 Fifth Street, Orange Grove, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Reuben Per, Barclays Bank Buildings, 191 Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.

10416/68/C—Kessel, Sara (Sarah), widow, of 55 Wedgwood Mansions, Smit Street, Johannesburg; (Johannesburg). Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Fifth Floor, Innes Chambers, Pritchard Street, Johannesburg, Attorneys for Executors.

9501/68—Rademan, Johanna Maria Magrita, of Cresta Caravan Park, Elandsfontein, District of Germiston, and surviving spouse, Coenraad Frederick Johannes Rademan; First and Final (Germiston). Colin Bissett & Mc Naughton, Permanent Building, 74 Third Street (P.O. Box 592), Springs.

8791/68—Bailey, Herbert Frith, of 15 Julia Street, Percilia, Johannesburg; Final (Johannesburg). Rupert Owen Gush, c/o Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.

1762/68—Van Wyk, Christina Elizabeth Susanna Wilhelmina, van Valyspruit, Pk. Dullstroom; Eerste en Finale (Belfast). H. J. Low, Posbus 15, Dullstroom, Prokureur vir die Eksekuteur.

95/69—Potgieter, Maria Aletta, voorheen Geldenhuis, gebore Strydom, weduwee, van Posbus 3, Boskop, distrik Potchefstroom; Eerste en Finale (Potchefstroom). A. R. Fleischack & Kie., Kerkstraat 199 (Posbus 64), Potchefstroom, Prokureurs vir Eksekuteur.

10146/68—Wessels, Petrus Frederik Trichardt, van Viljoenstraat 75, Krugersdorp; Eerste en Finale (Krugersdorp). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

10062/67—Ruthven, C. M. S., of 63 Mordaunt Street, Fairview, Johannesburg, and surviving spouse, George Daniel Ruthven; Final (Johannesburg). Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg.

10752/67—Fourie, Dirkie Maria Catharina, gebore Dreyer, van Krokodildrif-Wes, distrik Brits, en nagelate eggenoot Willem Lodewyk Johannes Fourie; Eerste en Finale (Brits). D. J. Smuts & Kock, Posbus 32, Brits, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

6785/68—Parag, Ramanlal, of 64 Joubert Street, Krugersdorp, and surviving spouse, Harkor Ramanlal Parag; First and Final (Krugersdorp). G. S. Blake, 54 Human Street, Krugersdorp.

7316/68—Vomm, Hugo, van Senator Markslaan 8a, Vereeniging; Eerste Aanvullende (Vereeniging). Wood & Van Wyk, Alphagebou 116, President Krugerstraat (Posbus 935), Vanderbijlpark, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

350/69—Mc Ghie, Martha Susan, of Flat 6, 28 Charl Cilliers Avenue, Alberton, Elizabeth Home, Brakpan; First and Final (Alberton and Brakpan). A. D. Millar & Kimber, 107/113 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

8334/68/C2—Van Huyssteen, Johannes Abraham, van Alcadeweg, Lynnwood Glen, Pretoria; Eerste en Finale. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

5031/68—Erasmus, Daniel Jacobus, van Koppie-Alleen, Pk. Laersdrift; Eerste en Finale (Middelburg, Tvl.). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 323, Pretoria.

Pretorius, Jacomina Dorothea, van Tamsenstraat 30, Nylstroom; Eerste en Finale (Nylstroom). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

8203/68—Don, Rachel, of 504 Sylberta Court, Abel Road, Berea, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Maurice Berzack, 13 Seventh Avenue, Lower Houghton, Johannesburg, Michael Alexander Don, 401 Silver Oaks, Louis Botha Avenue, Berea, Johannesburg.

11695/68—De Jager, Magdalena Johanna, gebore Theron, van Sesde Straat 80a, Boksburg-Noord; Eerste en Finale (Boksburg). C. F. Muller, J. D. Cilliers & Van Vuuren, Posbus 83, Boksburg.

11627/68—Grobbelaar, Louis Philippus, van Plot 65, Harpington, Pk. Potchefstroom; Eerste en Finale (Potchefstroom). Thiel, Theron & Le Grange, Octrongebou, Lombardstraat, Potchefstroom, Prokureurs vir Eksekutrise.

9751/68—Nel, Paul Jacobus, van Mantevrede 73, Vanderbijlpark, en nagelate eggenote Anna Sophia Catharina Nel, gebore Van der Berg; Eerste en Finale (Vanderbijlpark). Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging.

6999/68/C2—Swart, Mattheus Jacobus, van Twaalfde Straat 6, Delarey, en nagelate eggenote Jacobus Johannes Swart, gebore Van Aswegen; Eerste en Finale (Roodepoort). Mev. J. J. Swart, p/a Centenaryweg 31, Whiteridge.

4394/67—Jordan, Pauline Stephina, formerly Mendelsohn, formerly Anderson, born Bodenstein, of 34 Balfour Avenue, Benoni, and surviving spouse, Thomas Stuart Jordan; First and Final (Benoni). I. Kramer, 101 Ashton Place, Cranbourne Avenue (P.O. Box 41), Benoni, Attorney for Executor Dative.

2540/69—Folley, Minnie, born Cowles, of 13 Park Street, Benoni; First and Final (Benoni). Lovell, Miller & Dreyer, Elgin House, 36 Princes Avenue, Benoni, Attorneys for Executor.

9506/68—Snyman, Cornelia Susanna Jacoba, gebore Du Plessis, van Jakarandalaan 23, Zeerust; Eerste en Finale (Zeerust). M. Snyman, p/a Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging, Eksekutrise Testamentêr.

5686/68—Scheeper, Anna Adriana Theodora, van Loch Lomondwoonstelle 16, Vanderbijlpark; Eerste (Vanderbijlpark). Nederlandse Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 152, Vanderbijlpark.

7153/68—Ogus, Agnes, of 129 Eksteen Street, Observatory, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). M. Nowitz, Third Floor, Heilet Building, Leeuwpoort Street, Boksburg, Attorney for Executrices.

11493/68/B—Susser, Samuel Zelick, of 7 Alberma, 55 Burger Street, Krugersdorp; First (Krugersdorp). Phillips & Osmond, 213 Permanent Buildings, 5 Monument Street, Krugersdorp, Attorneys for Executrices.

8483/66—In't Veld, Anthonia Johanna Maria, van Gousblomstraat 26, Northmead-uitbreiding, Benoni; Verbeterde Eerste Administrasie (Benoni). Roos & Hoffmann, Lawgebou 1/2, Princeslaan 77 (Posbus 530), Benoni, Prokureurs vir Eksekuteur.

3437/65—Vorster, Pieter Carel, van Bossieslaagte, distrik Marico; Supplementêre (Zeerust). Fraenkel & Ackerman, Hoofstraat 25 (Posbus 53), Mafeking, Prokureurs vir die Eksekuteur.

11784/68—Taylor, John Davidson, of 35a Lucerne Street, Fochville; First and Final (Fochville). De Villiers & Joynt, 12 Middle Street (P.O. Box 43), Parys *q q*. Executor.

7549/68—Ferreira, Stephanus Cornelius, van Kompensasiestraat 31, Pietersburg; Eerste en Finale (Pietersburg). Borman, Snyman & Barnard, Posbus 42, Potgietersrus.

9352/68—Daly, Ramsay Lamy, of Transvaal Hotel, Zeerust; First and Final (Zeerust). Warren & Coulson, P.O. Box 83, Zeerust.

2096/68/A—De Metri (Demetri) Ayaks, of 27 Stanhope Road, Malvern East, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg.

9721/68—Reinecke, Philippus Jacobus, van Visserstraat 1, Swartruggens, en nagelate eggenote Dorothea Regina Roelfina Reinecke, gebore Heyneke; Eerste en Finale (Swartruggens). Van der Merwe & Louw, Posbus 4, Swartruggens, Prokureurs.

3496/68—Daniell, Maria Magdalena, van Nooitgedacht, Swartruggens; Eerste en Finale (Swartruggens). Van der Merwe & Louw, Posbus 4, Swartruggens, Prokureurs.

11398/68—Van Heerden, Cecil, van Chamberlainstraat 688, Deerness, Pretoria, en nagelate eggenote Maira Elizabeth van Heerden, gebore Oosthuizen; Eerste en Finale. Rooth & Wessels, Posbus 208, Pretoria.

1715/69—Visagie, Christoffel Johannes, of 19 Railway Cottage, Volksrust; First and Final (Volksrust). B. Nathan & Rossouw, 22 Laingsnek Street (P.O. Box 86), Volksrust, Attorneys for Executor.

4859/68—Alers, Johannes Jacobus, van De Put, distrik Rustenburg, en nagelate eggenote Anna Maria Dorothea Alers, gebore De Beer; Eerste en Finale (Rustenburg). D. J. Smuts & Kock, Posbus 32, Brits, Prokureurs vir Eksekutrise.

7843/68—Coetzee, Cornelius (Cornelies) Jacobus, of Plot 102, Norton Home Estates, Benoni, and surviving spouse, Jacomina Aletta Coetzee, born Lombard; First and Final (Benoni). Edelstein, Kahn & Connack, P.O. Box 243, Benoni, Attorneys for Executrix.

8702/68—Van Wyngaard, Jan Frederick, van Luiperdstraat 7, Elandsfontein, en nagelate eggenote Elizabeth Margritha Sophia van Wyngaard; Eerste en Finale (Kempton Park). Die Bestuurder, Sasbank, Posbus 213, Kempton Park.

6900/68—Visser, Stephanus Hermanus, van plaas Knysna, Baltimore, distrik Potgietersrus; Eerste en Finale en Herdistribusieooreenkoms (Potgietersrus). Botha & Botha, Voortrekkerweg 88 (Posbus 98), Potgietersrus, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

8168/67—Jacobs, Jan Augusto, van Hetlenehof 3, Krugersdorp-Wes, en nagelate eggenote Sophia Catharina Jacobs; Verbeterde Eerste en Finale (Krugersdorp). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

10586/68—Stanton, Stanley James, van Twickenham Hall, Abelweg 71, Berea, Johannesburg, en nagelate eggenote Isabelle Elizabeth Stanton; Eerste en Finale (Johannesburg). Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

1081/69—Botha, Gerhardus Dirk, van Maria, Pk. Amalia, distrik Schweizer-Reneke, en nagelate eggenote Maria Martha Botha, gebore Kemper; Eerste en Finale (Schweizer-Reneke). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trust afdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

8954/68—James, Martha Elizabeth Margaretha, van Boschfontein, Maanhaarrand, Posbus 23, Maanhaarrand, en nagelate eggenoot Frank James; Eerste en Finale (Rustenburg). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Posbus 406, Krugersdorp.

9360/68—Burger, Willem Petrus, van Geysdorp, en nagelate eggenote Catharina Maria Burger, gebore Loots; Eerste en Finale (Schweizer-Reneke). De Kock & Duffey, Posbus 37, Schweizer-Reneke.

NATAL

At the Office of the Master, PIETERMARITZBURG. and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word

3704/68—Baramdeo, of 105 Fulham Road, Reservoir Hills, Durban; First and Final (Pinetown). Livingston, Doull, Winterton & Essery, Tenth Floor, Barclays Bank Building, corner of Smith and Field Streets, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

109/69—Bagwanthia, of 86 Twenty-seventh Avenue, Umhlatuzana Township, Durban, and surviving spouse, Bechoo Singh; First and Final (Pinetown). Livingston, Doull, Winterton & Essery, Tenth Floor, Barclays Bank Building, corner of Smith and Field Streets, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

251/69/1—Sewparsadh, of 93 Houghton Road, Clairwood, Durban, Natal, and surviving spouse, Soonpathia; First and Final (Durban). Lyne & Collins, P.O. Box 635, Durban, Attorneys for Executor Dative.

1024/68/2—Hassim, Noor Mahomed, of Flat 1, 38 Cathedral Road, Durban, and surviving spouse, Khatija Hassim (Durban). Ebrahim N. M. Hassim, P.O. Box 2438, Durban.

5136/68/3C1—Ryan, Anna Emilia (also known as Annie Ryan), of 4 Wilton Court, West Street, Durban; First and Final (Durban). Fowle & Driman, P.O. Box 1514, Durban, Attorneys for Executor.

2957/68/4—Downes, George Henry White, of 3 Beggs Road, Pinetown, Natal; First and Final (Pinetown). Fowle & Driman, P.O. Box 1514, Durban, Attorneys for Executrix.

465/68/3—Eliston, Walter Edwin, of 39 Lewis Drive, Amanzimtoti, Natal; First and Final (Durban). Garlicke & Bousfield, P.O. Box 223, Durban, Attorneys for the Executrix Dative.

4213/67/2—Allen, Edith Ivy, formerly Wright, born Bant, of Windorah Court, Montpelier Road, Durban; First and Final (Durban). W. B. Calder & Calder, 411 J.B.S. Building, 78 Field Street, Durban, Attorneys to the Executor.

896/68/3—Budhani, of Greylands, Frasers; First and Final (Stanger). C. O. Burne & Rindel, 10 Moss Street, Verulam, Attorneys for Executor Dative.

4013/67/2—Sackina Bi, of 332 Flower Road, Wentworth, Durban, and surviving spouse; Sheik Hoosain; First and Final (Durban). J. M. Barker & Co., 321 J.B.S. Building, 78 Field Street, Durban, Attorneys to the Executor.

4740/68/2—Campbell, Clarence Harvey, of Fernleigh Hotel, 8 Lambert Road, Durban; First and Final (Durban). Barclays Bank D.C.O., Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

395/68/3—Ganesh (also known as Bissunath G. Maharaj, also known as Ganesh B. Maharaj), of 26 Clare Road, Clare Estate, Durban, and surviving spouse, Keemamathee Bissoonmathee; First (Durban). I. Amin & Co., 208/9 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban, Attorneys to Estate.

4063/68/2—Sulaman, of Ockerts Kraal, Murray Road, Pietermaritzburg; First and Final (Pietermaritzburg). Angel & Restom, 405 Homes Trust Building, 391 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

625/69/3—Colenso, Phillippa, of 123 Fenniscowles Road, Umbilo, Durban; First and Final (Durban). Angel & Restom, 405-408 Homes Trust Building, 391 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

832/69—Symes, Grace Evelyn, of Nazareth House, 82 South Ridge Road, Durban; First and Final (Durban). J. Leslie Smith & Co., 250 Longmarket Street (P.O. Box 297), Pietermaritzburg, Attorneys for Executor.

428/69—Wood, Barbara Josephine, formerly Willson, formerly Shum, born King, of 30 Wadley Road, Umbilo, Durban, and surviving spouse, James Wood; First and Final (Durban). Chapman, Dyer & Partners, Fourth Floor, N.B.S. Buildings, 300 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.

1586/56/3C1—Kallychurn, of F.O.S.A. Settlement, Newlands, and subsequently deceased spouse, Kumaria; Amended First and Final (Durban). J. N. Singh & Radhi Singh, 25 Baker Street, Durban, Attorneys for Executor Dative.

20/30/68/2—Kanniamma (also known as Kanniamma Muruvan), of View Street, Overport, Durban; First and Final (Durban). D. K. Singh, Poovalingam & Vahed, Second Floor, Naran Chambers, 175 Grey Street, Durban.

4034/67/2C1—Kailaspathi, of 1159 Jan Smuts Highway, Sherwood, Durban, and subsequently deceased spouse, Jaimungal; First and Final (Durban). G. S. Naidu, 24 Rajab Buildings, 114/116 Queen Street, Durban, Attorney for Executor Dative.

4947/68/4—Stacey, Loreen, of 22 Beach Road, Doonside, Natal; First and Final (Durban). A. D. Millar & Kimber, 107/113 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

3861/67/1—Rajpathi, of 48 Indian Barracks, Congella; First and Final. 14 days (Durban). M. B. Lazarus & Son, Suites 32/34, Oriental Baazar, 17 Albert Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.

3125/68—Kelsall, Clive Burnett, of Cowies Hill, Pinetown; First and Final (Pinetown). Leslie Simon, 19 Theatre Lane (P.O. Box 482), Pietermaritzburg.

277/69/4—Govindoo, Rugoo, of 120 Mallinson Road, Sydenham, Durban; First and Final (Durban). D. K. Singh, Poovalingam & Vahed, Second Floor, Naran Chambers, 175 Grey Street, Durban.

1228/68/4—Naidu, Helen Este Celia, of 53 Molver Road, Durban, and surviving spouse, Kasavaloo Naidu; First (Durban). Byron & Long, 374 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Dative.

847/67/2—Farrell, Mirim Rachel (also known as Rachel Farrell and Amina Meer), of 84 Ritson Road, Durban; First and Final (Durban). Seedat, Pillay & Goga, P.O. Box 3633, Durban, Attorneys to Executrix Testamentary.

4390/68/2—Quirk, Robert Stanley, of 176 Musgrave Road, Durban, and surviving spouse, Eunice Lorraine Quirk; First and Final (Durban). Syfret's Trust and Executor Co. Natal Limited, 36 Gardiner Street, Durban.

2626/68/3—Bennett, Phyllis Emily, of Woodlands Nursing Home, 909 Sarnia Road, Bellair, Durban; First and Final (Durban). Syfret's Trust and Executor Co. Natal Limited, P.O. Box 135, Durban.

210/69/1—Farrell, Thomas; First and Final (Pinetown). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited, Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

534/69/2—Allen, Eric Robert Henry, of 151 Cowey Road, Durban; First and Final (Durban). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

3379/66/4C2—McRae, Robert Mervyn, of 23 Frere Road, Durban; Second and Final (Durban). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

3249/68/2C1—Wilkinson, Bertha Jane, born Webb, of 24 Cromwell Road, Durban; First and Final (Durban). Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Dative.

4782/68/1—Wood, John Blaker, of 11 Fernleigh Hotel, Lambert Road, Durban; First and Final (Durban). Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Executor Testamentary.

219/69/1—Ramsay, Thomas William Elerington, of 62 Cowendale, Cowey Road, Durban; First and Final (Durban). Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executrix Testamentary.

583/69—Munro, Frederick Dunkley, of 2 Charles Court, Charles Grove, Durban, and surviving spouse, Susanna Elizabeth Munro, born Lloyd; First and Final (Durban). Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executrix Testamentary.

4113/68/2—Moore, Constance Millicent, of 496 Sydney Road, Durban; First and Final (Durban). Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Executor Testamentary.

679/69—Line, Doris, born Lomas, of 1883 Marine Drive, Brighton Beach, Durban, and surviving spouse, Leonard Henry Line; First and Final (Durban). Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

4229/68—Lategan, John Henry, of 575 Lighthouse Road, Bluff, Durban; First and Final (Durban). Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Dative.

4737/68/4—Beegte, Sarel Johannes, of 115 River Road, Bellair, Durban, and surviving spouse, Agnes Julia Beegte, born Ratcliffe; First and Final (Durban). Palmers Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executrix Testamentary.

669/61/3c(I)—George Eugene de Broize, and surviving spouse, Florence Aritha de Broize (Durban). R. Bugwandeen, 85 Leopold Street, Durban.

2209/64—Mitchell, Robert, of 271 Chelmsford Road, Durban; Supplementary First and Final (Durban). Palmers Trust Investments and Estate Administrator Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Executor Testamentary.

3382/68/1—Munoo Munsamy (Durban). R. Bugwandeen, 85 Leopold Street, Durban.

2740/62/2B—Brijmohan (Durban). R. Bugwandeen, 85 Leopold Street, Durban.

4846/68/2C1—Van Zyl, Jacobus Hermanus, van Paulpietersburg, Natal, en nagelate eggenote Fredrika Maria van Zyl; Eerste en Finale (Paulpietersburg). Barclays Bank D.C.O. (geregistreer as 'n handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk, Trusteeafdeling, Posbus 381, Pietermaritzburg.

4925/68/3—Allison, Gordon William, of Balmain. Ladysmith, Natal; First and Final (Ladysmith). Barclays Bank D.C.O. (registered as a commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

4584/68—Stone, Myrtle Louise, born Hoggan, of 617 Shorelands, Snell Parade, Durban, and surviving spouse, Walter John Stone; First and Final (Durban). Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.

3876/68/3—Tyzzer, Ada Lucy, of Village of Happiness, Margate; First and Final (Port Shepstone). Parry & Foulis, Stanban Building, Escombe Street (P.O. Box 73), Port Shepstone, Attorneys for Executor Testamentary.

4397/68/4—McGoveran, Alan Peter, of 1 Chelmsford Court, Chelmsford Road, Durban; First and Final (Durban). Lionel Meskin, Levy & Brink, First Floor, Denor House, Field Street, Durban, Attorneys for Executor.

3833/68/2B—Cullen, Ernest Rupert, of 9 Bellair Road, Durban; First and Final (Durban). Lionel Meskin, Levy & Brink, First Floor, Denor House, Field Street, Durban, Attorneys for Executor.

542/69/1C1—Granger, Thomas James, of Umzumbe, Natal; First and Final (Port Shepstone). Ian Malcolm Leonard McConnell, P.O. Box 18, Port Shepstone, Natal.

4241/68/1B—Viviers, Susanna Engenasina, of Strydpoort, P.O. Winterton, and surviving spouse, Gerhardus Cornelius Viviers; First and Final (Estcourt). The Standard Bank of S.A. Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.

3929/68/1—Rookmaniammal (also known as Rookmaniammal Pather); First and Final (Durban). S. Bridgemohan & Co., P.O. Box 2639, Durban, Authorised Agent.

422/69/1—Bouch, William George, of Lynndale, P.O. Mid-Illovo, Natal; First and Final (Camperdown). Livingston, Doull, Winterton & Essery, P.O. Box 180, Durban.

4112/68/1—Barnard, Jacobus Johannes, van Mainstraat 32, Howick, en nagelate eggenote Susanna Christina Barnard; Eerste en Finale. Sasbank (Suid-Afrikaanse Spaar en Voorskot Bank Beperk) (geregistreerde spaarbank), Posbus 303, Pietermaritzburg.

2285/68/3—Anderson, Olga Elise, of Chitley Farm, P.O. Plains (Port Shepstone). Parry & Foulis, Stanban Building, Escombe Street, Port Shepstone, Attorneys to Executor Testamentary.

5113/68/2—Louw, Averil Constance, of 23 Elizabeth Place, Roberts Road, Pietermaritzburg. Leslie Simon, 19 Theatre Lane (P.O. Box 482), Pietermaritzburg.

132/69—Gage, George Victor, of Victoria Road, Newcastle, Natal; First and Final (Newcastle). Anderson & Edmonds, P.O. Box 36, Newcastle.

776/68/3C1—Maartens, Anna Magdalena Wilhelmina, of 35a Clark Road, Glenwood, Durban, and surviving spouse, Petrus Jacobus Hercules Maartens; First and Final (Durban). D. L. McGillewie & Co., 210 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

3397/68/4—Viljoen, Andries Cornelius, of 3 Clough Street, Pietermaritzburg, and surviving spouse, Fredrika Petronella Viljoen; First and Final. D. L. McGillewie & Co., 210 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

563/68/2—Gross, Maud Dorothy, of Balmoral Hotel, Marine Parade, Durban; Second and Final (Durban). H. L. Magid & L. S. Ditz, Fifth Floor, West Walk, Smith Street, Durban.

272/69/1C2—Bowman, Agnes, of 3 Lyngarth Lodge, Lyngarth Road, Kloof, Natal; First and Final (Pinetown). McClung, Le Marchand, Goudge & Co., 11 Crompton Street, Pinetown, Natal, Attorneys for Executor Testamentary.

2662/68/1—Larkan, Rhoda May, of 4 Leeds Crescent, Pinetown, Natal; First and Final (Harding). Trevor Rogers, Musgrave Street (P.O. Box 21), Harding, Natal, Executor Testamentary.

84/69/2—Van Rooyen, Jeremias Jacobus, van Erinsdale, Mooirivier; Eerste en Finale (Estcourt). Lombard & Kitshoff, Posbus 18, Estcourt, Natal, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

699/69—Baasden, Johannes Marthinus, van Wesstraat 92, Vryheid, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Magdalena Baasden; Eerste en Finale (Vryheid). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

4835/68/3—Squire, Frank Fewings, of Pietermaritzburg, Natal; First. Mason, Buchan & Co., P.O. Box 100, Pietermaritzburg.

2238/68/4—Holberg, George Martin, of 17 Greenside, Manning Road, Durban, and surviving spouse, Mary Mitchell Holberg; First and Final (Durban). Donald John Holberg, 111 Ruslyn, St Andrew's Street, Durban, Authorised Agent.

130/69/2—Davies, Sydney Wallace, of West End Hotel, Durban; First and Final (Durban). Shepstone & Wylie, P.O. Box 205, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

2683/68/2C1—Davel, Philip (Phillip) Jacobus, of 264 Oliver Lea Drive, Umbilo, Durban, and surviving spouse, Ellen Davel; First and Final (Durban). K. H. Davel, P.O. Box 1125, Durban, Executor Dative.

2651/68/1—Botha, Coenraad, of 5a St Ives Road, Bellair, Durban, and surviving spouse, Johanna Catharina Botha, formerly Estherhuizen, born du Preez (Durban). Derek van Duyn, 102 Lincoln House, Masonic Grove, Durban.

3950/68/3—Khan, Sultan (also known as Sultan Hajee), of Flat 12, 126 Prince Edward Street, Durban; First and Final (Durban). R. M. Naidoo, Administrator of Estates, 71 Albert Street, Durban, Agent for Executor Testamentary.

4582/68/1—Smith, Harold Gray, of P.O. Anerley; First and Final (Port Shepstone). Smith, Lyon & Thorrold, P.O. Box 82, Dundee, Solicitors to Estate.

4514/68/2—Findlay, Ninian, of Rocheberri Private Hotel, Pietermaritzburg; First and Final. Denis Lowe, Venn & Co., P.O. Box 600, Pietermaritzburg.

3143/68/2C1—Eastwood, Ethel Mary, born Walker, of 2660 Marine Drive, Brighton Beach, Natal; First and Final (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors.

4135/67—Barton, Dorothy Vera, of Hall Farm, Saundby near Retford, Nottinghamshire, England; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Foreign Executor Testamentary.

1734/68/2A—Adcock, Henry Ward, of 95 Krantzview Road, Kloof, Natal; First and Second and Final (Pinetown). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor Testamentary.

225/67/3—Malan, Barend Jakobus (or Jacobus), of 130 Windermere Road, Durban, and surviving spouse, Ivy Ella Malan; First and Final (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executrix Dative.

4181/68/1—Mooney, Paul Patrick Eamonn, of Crossways Hotel, Brighton Beach, Durban; First and Final (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.

3972/67/1—Bowler, Ivy Lilian Louise (also known as Ivy Lilian Louisa, also known as Ivy Lillian Louisa), of Hayes, Middlesex, England; First and Final (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agent for Executrix Testamentary.

355/68—Dexter, Leslie Iliffe, of Gordon Hotel, Gordon Road, Durban; Supplementary First and Final (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.

2642/61—Sililo, Thomas Maemu, of Groutville, Natal, and surviving spouse, Lizzie Abigail Sililo; Amended First and Final Administration and Distribution (Stanger). Laurie C. Smith & Co., 22 Jackson Street (P.O. Box 46), Stanger.

1343/67/2—Khan, Osman, of 683 Falcon Street, Kharwastan, Durban, and surviving spouse, Khairoon Bee; First and Final (Durban). Mooney, Ford & Partners, P.O. Box 442, Durban.

4236/68—Coetzee, Otto Johannes, of Hotel D'Urban, Cato Square, Durban, and surviving spouse, Anna Amelia Coetzee; First and Final (Durban). Livingston, Doull, Winterton & Essery, Tenth Floor, Barclays Bank Building, corner of Smith and Field Streets, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.

4520/68/1—Tatham, Jessie Rosa, of Tillietudlem, Impendhle; First and Final (Impendhle). Barclays Bank D.C.O. (registered as a commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited, Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

545/69/3—Murdoch, Sidney John, of 183 Loop Street, Pietermaritzburg; First and Final. Barclays Bank D.C.O. (registered as a commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

74/69/2—Brockmann, Albert Christoph Wilhelm, of Vryheid, Natal, and surviving spouse, Martha Maria Magdalena Brockman; First and Final (Vryheid). Barclays Bank D.C.O. (registered as a commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

177/69—Keown, William James, of Doreen Road, Howick, Natal; First and Final (Howick). George Wroughton Boyes, P.O. Box 76, Pietermaritzburg, Natal.

3245/68/3A—Prinsloo, Johannes Hendrik, of 6 Kopries Street, Ladysmith. and surviving spouse, Susanna Catharina Prinsloo; First and Final (Ladysmith). Botha, Mortimer & Aulsebrook, P.O. Box 28, Ladysmith.

3893/68/2C1—Torlage, Johann Heinrich Hermann, of P.O. Dalton, Natal; First and Final (New Hanover). J. Leslie Smith & Co., 250 Longmarket Street, P.O. Box 297, Pietermaritzburg, Attorneys for Executrix.

853/68/2—Pierce, William Edward, of Empangeni, Zululand; First and Final (Empangeni). Laurie C. Smith & Co., 22 Jackson Street (P.O. Box 46), Stanger.

1931/68/1c(2)—Kistan, Soobramoney, of Umlaas Road, and surviving spouse, Iyamma Govender; First and Final (Camperdown). Perumal Govender, c/o Randles, Davis & Wood, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.

2470/68/4—Mottai, Silvanus Dhayalan (also known as Dhayalam Silver Ernest and Silver), of Lion's River; First and Final (Howick). M. A. Mottai, Nottingham Road.

ORANGE FREE STATE—ORANJE-VRYSTAAT

At the Office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word

1809/68/B—Davison, James Charles, of Karee Hostel, Western Holdings, Welkom; First and Final (Welkom). Reeders Teeger Rosettenstein & Kotzen, Fifth Floor, Palace Buildings, corner of Pritchard and Rissik Streets, Johannesburg.

1978/68—Coertzen, Anna Johanna, voorheen Prinsloo, gebore Terblans, van Whitesstraat 34, Hennenman, en nagelate eggenoot Pieter Zacharias Coertzen (Hennenman). Immelman & Immelman, Posbus 25, Hennenman.

1527/68—Jooste, Jan Andries, van The Prairie, Eerstemyn; Eerste en Finale (Welkom). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

105/69—Moolman, Mary Thelma, born Norval, of 22 Long Street, Bloemfontein, and surviving spouse, William Alfred Moolman; First and Final and Supplementary First and Final. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trusteeafdeling. Posbus 1714, Bloemfontein.

1398/68—Van der Linde, Martha Sophia, gebore Du Plessis, van Dan Pienaarweg 14, Bloemfontein; Eerste en Finale (Reitz). Barry & Pretorius, Posbus 320, Bloemfontein.

1971/68—Roberts, Reuben, of Plot 98, Olive Hill, District of Bloemfontein, and surviving spouse, Francis Annie Roberts. born Westmoreland; First and Final. G. A. Hill, McHardy & De Bruyn, Fifth Floor, Doric Building, 29 Elizabeth Street (P.O. Boxes 93 and 367), Bloemfontein, Attorneys for Executrix Testamentary.

131/69—Wilson (also Willson), Agnes, of Sisters of St Paul Convent, P.O. Reitz; First and Final (Reitz). Netherlands Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), P.O. Box 129, Bethlehem.

1432/68—Cilliers, Jan Daniel, van Petrus Steyn; Eerste en Finale (Petrus Steyn). H. L. de Wit, Posbus 2, Petrus Steyn.

1267/68—Klopper, Petrus Johannes Herculas, van Hospitaalweg 1, Bethlehem, en nagelate eggenote Martha Johanna Klopper (Bethlehem). Brand Wessels & Vennote, S.A. Permanente Gebou, Boshoffstraat, Bethlehem.

153/69—Erasmus, Jacobus Albertus, van Boomstraat 8, Parys; Eerste en Finale (Parys). Vorster & Coetzee, Buitenstraat 25 (Posbus 5), Parys, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

1216/66—Delport, Daniël Stephanus (Bethlehem). Brand Wessels & Vennote, S.A. Permanente Gebou, Boshoffstraat, Bethlehem.

280/69—Brown, Douglas Aubrey, of Royal Hotel, Bethulie; First and Final (Bethulie). Malherbe Brand & Venter, P.O. Box 3, Bethulie, Attorneys for Executrix Testamentary.

384/69—Jacobs, Johannes Francois, van Voortrekkerstraat, Boshof, en nagelate eggenote Johanna Catharina Jacobs, gebore Kok; Eerste en Finale (Boshof). C. G. Marais & Kie., Swartstraat (Posbus 38), Boshof, Prokureurs vir Eksekutrise.

1487/68—Teubes, Kenne Nicolaas, van Akasialaan, Bainsvlei, distrik Bloemfontein; Eerste en Finale. Naude & Naude, Sanlamgebou, Maitlandstraat 71, Posbus 153, Bloemfontein.

126/69—Van Tonder, Aletta Johanna, gebore Swanepoel, van Eaststraat, Thaba Nchu; Eerste en Finale (Thaba Nchu). Bloemfontein Board of Executors and Trust Company Limited, Posbus 77, Bloemfontein.

1791/68—Beukes, Gertruida Jacoba, van Wesselstraat 43a, Bethlehem; Eerste en Finale (Bethlehem). B. H. Niemann, Posbus 459, Bethlehem.

143/68—Du Toit, Petrus Daniel Jacobus, van Vlakplaas, distrik Koppies; Tweede en Finale (Koppies). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323) Bloemfontein.

1740/68—Kaplan, Helena Hendrina, born Kruger, of Plot Buitensorg, Kroonstad, and surviving spouse, Joseph Kaplan (Kroonstad). P. S. Rabie, Jooste & Co., P.O. Box 932, Kroonstad.

271/68—Nieman, Jan Hendrik, van Taaibos 26, Pk. Kragbron, en nagelate eggenote Susanna Catharina Nieman; Eerste en Finale (Sasolburg). Die Gebiedsorganiseerder, S.A. Yster- Staal en Verwante Nywerhede-Unie, Posbus 113, Sasolburg.

2098/68—Van Wyk, Martha Dinah, van Highveld 60, Pk. Kragbron, en nagelate eggenoot Johannes Hendrik van Wyk; Eerste en Finale (Sasolburg). J. H. van Wyk, Highveld 60, Pk. Kragbron.

1615/68—Reyneke, Adriaan Marthinus, van Swartfontein, Senekal; Eerste en Laaste (Senekal). J. H. Berning, p/a Visser & Kie., Posbus 49, Senekal, Prokureur vir Eksekuteur.

1997/68—Steyn, Tjaart Johannes, van Uitzicht, distrik Sasolburg, en nagelate eggenote Elsie Sophia Dorothea Steyn, gebore Du Preez; Eerste en Finale (Sasolburg). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

1399/68—Le Roux, Johanna Margaretha, gebore Fick, van Harkerstraat 2b, Ventersburg; Eerste en Finale (Ventersburg). Thom & Visser, Posbus 34, Ventersburg, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

1843/68—Van der Gryp, Petrus Jan Bennett, van Haldonweg 82, Bloemfontein, en nagelate eggenote Elizabeth Louisa Wilhelmina van der Gryp, gebore Boshoff; Eerste en Finale. P/a J. G. Kriek & Cloete, Sasbankgebou, Maitlandstraat 51 (Posbus 299), Bloemfontein.

36/69—Cilliers, Pieter Abraham, van President Boshoffstraat, Rouxville, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Johanna Cilliers, gebore Snyman; Eerste en Finale (Rouxville). P. de V. van Zyl & Kie., Posbus 54, Rouxville, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

123/69—Rossouw, Johanna Catharina Lodewika, gebore Britz, weduwee, van Garnetweg 4, Charlesville, Jagersfontein; Eerste en Finale (Jagersfontein). Olivier & Havenga, Posbus 1, Fauresmith, *q.q.* Eksekuteur Testamentêr.

1245/68—Fivaz, Hermine, van Oxfordstraat 4, Dewetsdorp (Dewetsdorp). C. C. Fivaz & Seun, Posbus 6, Dewetsdorp.

1869/68—Little, William, of 93 Bertha Shaft, Viljoensdrift, and surviving spouse, Violet Magdalene Little; First and Final (Sasolburg). Langstaffe, Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.

863/68—Brand, Hester Anna, born Jooste, of Beeton Street, Ladybrand; Second and Final (Ladybrand). The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Agents for Executor Testamentary.

1826/68—Crosby, Anna Selina, born Goosen, of 10 Rhodes Street, Welkom; First and Final (Welkom). The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Executor.

45/69—Smuts, Johannes Marthinus, retired, of 19 Reid Street, Bloemfontein; First and Final. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Executor Testamentary.

GRIQUALAND WEST—GRIEKWALAND-WES

At the Office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word

928/68—Van Biljon, Ernest Ivon, widower, of Mancorp Mine, District of Postmasburg; First and Final (Postmasburg). P. Jungnickel & V.d. Westhuizen, Progress Buildings, Postmasburg, Attorneys for Executrix.

950/68—Van der Colff, Wilhelm Cornelius, of 23 Rus Street, Coloured Township, Mafeking, and surviving spouse, Sarah Maria van der Colff; First and Final (Mafeking). Minchin & Kelly, P.O. Box 26, Mafeking, Attorneys for the Executrix.

680/67—O'Callaghan, Keadie Marthinus Daniel (ook bekend as Keydie Martinus Daniel), van Sultana-Oord, Upington, en nagelate eggenote Hester Sofia (ook bekend as Sophia) O'Callaghan, gebore Louw; Eerste en Tweede en Finale (Upington). Barclays Bank D.C.O (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk, Westelike Kaap Trusteetak, Posbus 4, Kaapstad, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.

468/68—Turner, Arthur, of 89 Main Road, Kimberley, and surviving spouse, Lucy Magdalene Turner; First and Final. Duncan & Rothman, Permanent Buildings, Jones Street, Kimberley.

12/69—Herman, Johanna Magdalena (also known as Johanna Magdaline), of 26 Merriman Street, Kimberley; First and Final. Douglas Percival Veary, P.O. Box 189, Kimberley.

935/68—Keet, John Alexander, of 27 Angel Street, Kimberley, and surviving spouse, Maria Keet, born Holloway; First and Final. Duncan & Rothman, Permanent Buildings, P.O. Box 64, Kimberley, Attorneys for Executrix.

191/69/C—Van Schalkwyk, Jacobus Hendrik, van Devillierstraat 3, De Aar, en nagelate eggenote Magdalena Francina Margaretha van Schalkwyk; Eerste en Finale (De Aar). Blomerus & Herholdt, Posbus 7, De Aar, Prokureurs vir Eksekutrise.

811/68/A—Hough, Andreas Johannes, van Perseel 27.D.7, Bullhill, distrik Warrenton, en nagelate eggenote Johanna Petronella Magrietha Hough, gebore Basson; Eerste en Finale (Warrenton). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

610/68—Jansen van Vuuren, Maria Sophia, van Huis Tribbelhom, Langlaagte Weeshuis, Langlaagte; Eerste en Finale (Johannesburg). Boshoff & Duvenhage, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.

786/68—Van Zyl, Helena Catharina, van Perseel 1 F9 Tadcaster, distrik Hartswater, en nagelate eggenoot Albert van Zyl; Eerste en Finale (Hartswater). G. F. Pieterse & Bennett, Posbus 82, Hartswater.

123/69—Venter, Maria Elizabeth, gebore Venter, weduwee, van Steytlerstraat 28, Parys; Eerste en Finale (Parys). Louw & Kotzé, Markstraat 88 (Posbus 123), Vryburg, Prokureurs vir Eksekuteur.

973/68—Moller, Johanna Adriana, gebore Hyman, van Dyasonsklip, oor Upington; Eerste en Finale (Upington). Malan & Vennote, Schroderstraat, Posbus 27, Upington.

747/68—Van Vuuren, Maria Louisa Adriana, of 6 Armstrong Street, West End, Kimberley; First and Final. Van de Wall, Botma & De Bruin, P.O. Box 294, Kimberley, Authorised Agent.

EASTERN CAPE—OOS-KAAP

At the Office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word

2738/67—Viljoen, Daniel Charl, van Ventershoekstraat, Colesberg, en nagelate eggenote Hendrina Francina Viljoen; Verbeterde Eerste en Finale (Colesberg). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

2588/68/2B—Krohn, Olga Amalia, born Steiner, of Stirling Lodge, Epsom Road, East London; First and Final (East London). Hugo Oswald Krohn and The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Co-Executors.

2704/68/2—Hoyle, John Henry, of 4 Gordon Road, Southernwood, East London; First and Final (East London). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Executor.

199/63—Strauch, Mary Constance, born Reynolds, of 10 Atherstone Road, Grahamstown, and surviving spouse. Lister Ross Strauch; First and Final, 35 days. Dold & Stone, 100 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executor Dative.

305/69/1C—Beneke, Salomon Johannes, van Gillianlaan 7, Glen Hurd, Port Elizabeth; Eerste en Finale (Port Elizabeth). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

1467/68/1—Viljoen, Hendrina (Hendriena) Francina, gebore Du Toit, van Ventershoekstraat 16, Colesberg, Kaapprovinsie; Eerste en Finale (Colesberg). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1143/68/1C—Beukes, Nicholas Jacobus, of 19 Alice Street, King William's Town, and surviving spouse, Constance Caroline Beukes, born Goodall; First and Final (King William's Town). Dold & Stone, 100 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executrix Testamentary.

2113/68/1—Gillis, Cecil, of 31 Churchill Street, Glendinningvale, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Syfret's Trust and Executor (Eastern Cape) Ltd, formerly Port Elizabeth Board of Executors and Commercial Trust Company Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth, For Self and Co-Executor Testamentary.

1630/68/2—Norton, Norman Ogilvie, of 34 St Marks Road, East London; First (East London). Bate, Chubb & Dickson, P.O. Box 387, East London, Attorneys for Executors Testamentary.

2121/68/1E—Van der Vyver, Hendrik Josephus, van J. L. de Bruindam, Burgersdorp, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth van der Vyver, voorheen Van der Merwe, gebore Durand; Geamendeerde Eerste en Laaste (Burgersdorp). P. H. S. Engelbrecht & Seun, Posbus 19, Burgersdorp.

731/68/1B—Heny, Mary Florence, born Daly, of 48 Park Road, Port Alfred; First and Second and Final (Bathurst). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial Bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Port Elizabeth Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

436/69/2E—Alvarez, Patrick Edward, of 31 Victoria Park Drive, and surviving spouse, Hazel Maud Alvarez; First and Final (Port Elizabeth). Ward Able & Son, 153 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix.

2737/68/1—Rehse, Friedrich August Julius, of 36 Moffart Road, Milner Estate, East London; First and Final (East London). Bate, Chubb & Dickson, P.O. Box 387, East London, Attorneys for Executors Testamentary.

3110/68/2—McLean, Robert Duncan, of Cape St Francis Lighthouse, District of Humansdorp, and surviving spouse, Valerie Agnes McLean, born Van Eeden; First and Final (Humansdorp). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Port Elizabeth Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

2735/68/1B—Carlisle, John William, of Prince Alfred Hospital, Grahamstown; First and Final. Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Port Elizabeth Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

452/69/2—Laing, Johanna Jacoba, born Vermeulen, of 12 Gronigen Street, Kabega Park, Port Elizabeth, and surviving spouse, William Robert Main Laing; First and Final (Port Elizabeth). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, Port Elizabeth Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

2186/68/2/D—Izally, Stanley Norman, of 56 Buffalo Road Extension, King William's Town; First and Final (King William's Town). Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town.

576/68—De Klerk, Stephanus Bernardus, van Junction Drift, Kommadagga; Gewysigde Eerste en Finale. M. de S. Vosloo, Posbus 2, Somerset-Oos.

681/60—Hudson. Maria Blanche, born McDonald, of Umzimvubu Bridge, District of Mount Frere; Third and Final (Mount Frere). Rogers, Morris & Freemantle, P.O. Box 14, Matatiele, Attorneys for Executor Dative.

727/69/1—Jordaan, Dorah Virginia Pride, gebore Vermaak, van Noord-Murraystraat 45, Middelburg, Kaapprovinsie. en nagelate eggenoot Joseph Johannes Jordaan; Eerste en Finale (Middelburg, Kaapprovinsie). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

2465/68—Van Amsterdam, Elizabeth, of Location, Seymour, and surviving spouse, Andrew James van Amsterdam; First and Final (Seymour). Elliott Brothers, Curzon Street (P.O. Box 2), Seymour, Attorneys for Executor Testamentary.

59/68—White, James Martin (alias Witbooi), of 92 St Adams Drive, Gelvandale, Port Elizabeth, and surviving spouse, Susan Caroline White; First and Final (Port Elizabeth). Spilkin, Spilkin & Miltz, 623 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix Testamentary.

2927/68/1—Venter, Stephanus Johannes Jacobus, van Middelburg, Kaap, en nagelate eggenote Wilhelmina Johanna Venter, gebore Olwagen; Eerste en Finale (Middelburg, Kaap). Minnaar & De Kock, Loopstraat 18 (Posbus 19), Middelburg, Kaapprovinsie, Prokureurs vir Eksekutrise.

2654/68/2B—Van Rensburg, Marthinus Johannes Janse, van Chantry, Afdeling Maclear; Eerste en Finale (Maclear). J. R. Wade, Posbus 10, Maclear.

2864/68/2—Cockin, Hilda Doris, born Boxall, of 65 Thomas Street, King William's Town; First and Final (King William's Town). Squire Smith & Laurie, P.O. Box 21, King William's Town, Attorneys for the Executor.

2554/68/2—Blakemore, Ian, of 19 Hospital Walk, Queenstown; First and Final (Queenstown). C/o Elliott Brothers, 78 Cathcart Road (P.O. Box 61), Queenstown, Attorneys for Executrix Dative.

2524/68/2D—Mattheus, Wessel Johannes, of 55 Haupt Street, Sidwell, Port Elizabeth, and surviving spouse, Gladys Louisa Mattheus, born Prinsloo; First and Final (Port Elizabeth). Archibald Marock, Myers & Katz, 547 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix.

1805/68—Pretorius, Francois Petrus, van Murrystraat 51, Colesberg, en nagelate eggenote Engela Dorothea Pretorius; Eerste en Finale (Colesberg). Van de Wall & Vennote, Posbus 260 Bloemfontein.

2953/68/1—Andrews, Shelby Weedan, of 193 Glendinning Street, Schauder Township, Port Elizabeth, and surviving spouse, Winnifred Louisa Andrews, born Scholtz; First and Final (Port Elizabeth). Shefer, Aronson, Burman & Blumberg, Security Place, corner of Hancock and Market Streets, Port Elizabeth.

647/68—Bosman, Henry Matthew, of 13 Prince Arthur Street, Mosel, Uitenhage, and surviving spouse, Catherine Susan (also known as Constance), Bosman, born Bouwer (Bower); First and Final (Uitenhage). Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

219/69/1—Woods, Cornelia Johanna Elizabeth, born Moore, widow, of 24 Nicholson Street, Uitenhage; First and Final (Uitenhage). J. S. Levy & Levy, 2 Church Street (P.O. Box 10), Uitenhage, Attorneys for Executor.

889/67/3A—Pearson, Leslie Scott, of 27 Milner Avenue, Sydenham, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Lawson Brown & Hutton, J.B.S. Building, 89 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executor.

3093/68/1—Smith, Petrus Johannes, van Green Valley, Pk. Humansdorp, en nagelate eggenote Hester Catharina Smith, gebore Strydom; Eerste en Finale (Humansdorp). C. W. Malan & Kie., Hoofstraat 52 (Posbus 3), Humansdorp, Prokureurs vir die Boedel.

2637/68/1—Samaai, Gamiet, of 31 Farie Street, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Syfret's Trust and Executor (Eastern Cape) Ltd, formerly Port Elizabeth Board of Executors and Commercial Trust Company Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth, Executors.

3129/68/1—Rensburg, Iodien Peter Benjamin, of 155 Van Vuuren Road, Bethelsdorp, Port Elizabeth, and surviving spouse, Annie Mary Rensburg, born Ockenet; First and Final (Port Elizabeth). McWilliams & Elliott, Sanlam Building, Strand Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix.

3324/68/2—Kretzmann, Albert Heindrich, of 30 Darlington Road, East London, and surviving spouse, Alwine Pauline Kretzmann, born Lück; First and Final (East London). R. G. White, Gillett & McConnachie, 40 Union Street, East London, Attorneys for Executors Testamentary.

2854/68/2—Bergh, Wilhelmina, gebore Von Solms, van Breestraat 13, Cradock, en nagelate eggenoot Barend de la Harpe Bergh; Eerste en Finale (Cradock). Metcalf & Kie., Posbus 64, Cradock, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

422/69/2—Dawson, Julia Keith, born Sinclair, of Fairhaven Home for the Aged, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

522/69/2—Gann, Evangeline Alice, born Elton, of Red Cross Home, Walmer, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Lionel Channon, Secretary, Port Elizabeth Assurance Agency and Trust Co. Ltd, P.O. Box 47, Port Elizabeth, Agent for Executor.

1320/68/2C—Jooste, Jacobus Andries Jooste, van Elfin Glen, Oos-Londen; Eerste en Finale (Oos-Londen). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

1241/68/1B—McCulloch, George, of 13 Fifth Avenue, Walmer, Port Elizabeth; Amended First and Final (Port Elizabeth). Lawson Brown & Hutton, Fourth Floor, J.B.S. Building, 89 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix Testamentary.

902/58/2B—Charles, John Henry, Port Elizabeth; Amended First and Final (Port Elizabeth). Lawson Brown & Hutton, Fourth Floor, J.B.S. Building, 89 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix Dative.

490/69/2—Verster, Petrus Johannes, van Beevenstraat 37a, Cradock, en nagelate eggenote Sophie Anna Verster; Eerste en Finale (Cradock). Metcalf & Kie., Posbus 64, Cradock, Prokureurs vir Eksekutrise.

397/69/1—Nel, Martha Margaretha, gebore Haefele, van Murraystraat 8, Aliwal-Noord; Eerste en Finale (Aliwal-Noord). Douglas & Botha, Posbus 66, Aliwal-Noord, Prokureurs vir Eksekuteur.

1356/68—Van Heerden, Ella Helena, van Aden Park 4, Middelstraat, Port Elizabeth; Eerste en Finale (Aberdeen). J. Gruss & Kie, Greystraat 16, Aberdeen.

3146/68/2—Moorcroft, Herbert Sidney, of Tweefontein, Dordrecht; First and Final (Dordrecht). Elliott Brothers, 78 Cathcart Road, Queenstown, Attorneys for Executrix Testamentary.

837/69/1—Boshoff, Josef Markus, van Derde Straat 6, dr. Brawn, Uitenhage, en nagelate eggenote Barbara Johanna Boshoff, gebore Alberts; Eerste en Finale (Uitenhage). Petrus Nicolaas Wiese, Sekretaris, Uitenhage Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 55, Uitenhage, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.

486/69/2—Muller, Christiaan Stephanus, van Luytstraat 4, Uitenhage, en nagelate eggenote Martha Jacoba van Rooyen Muller, gebore Du Preez; Eerste en Finale (Uitenhage). Petrus Nicolaas Wiese, Sekretaris, Uitenhage Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy Bpk, Posbus 55, Uitenhage, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

1378/67—Van Niekerk, Daniel Jacobus, van Greystraat 13, Aberdeen, Kaapprovinsie; Aanvullende Eerste en Laaste (Aberdeen). Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 329, Port Elizabeth, Eksekuteur Testamentêr.

944/65/2B—Van der Meulen, Lily Ann, born Murray, of Queenstown, and subsequently deceased spouse, Henry Niland Ladson van der Meulen; Amended First and Final (Queenstown). Elliott Brothers, P.O. Box 61, Queenstown, Attorneys of Executor.

3181/68/1—Pienaar, Hercules Morkel, van Albatros 18, Algoa Park, Port Elizabeth; Eerste en Finale (Port Elizabeth). F. Pienaar, Storeystraat 1212, Queenswood, Pretoria.

2679/68/1—Romer, (also known as Röemer), August Friederich Ernst, of Cove Rock Rest Farm, District of East London; First and Final (East London). Syfret's Trust and Executor (Border) Ltd, 19 Terminus Street, East London, Executor.

1892/68/2—Wagenaar, Hendrik Johannes, van Steynsnek, Jamestown; Eerste (Jamestown). Syfret's Trust and Executor (Border) Ltd, Terminusstraat 19, Oos-Londen, Agente vir Eksekutrise.

3112/68/2—Burgess, Violet Knighton, of Graham Street, Bedford, Cape Province; First and Final (Bedford). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, East London Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

2828/68/2—Wolters, Nicholas Charles, of 53 Campbell Street, Port Elizabeth, and surviving spouse, Nellie Bertha Wolters; First and Final (Port Elizabeth). The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

2425/68/1—Roodt, Anna Maria Catharina Magdalena Elizabeth, gebore Van der Berg, van Môrester, Indwe, en nagelate eggenoot Jan Gabriel Roodt; Eerste (Indwe). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Oos-Londen Trusteetak, Posbus 471, Oos-London, Eksekteur Testamentêr.

1713/68/1—McDonald, Sophia Adriana, born Joubert, formerly McAlister Smith, of Smuts Road, East London; First and Final (East London). Barclays bank D.C.O. (registered commercial Bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, East London Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Agent for Foreign Executor.

850/69/2—Tincknell, Ernestina (Ernestine) Wilhelmina Johanna, born Kumm, of 39 Western Avenue, East London; First and Final (East London). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, East London Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

662/69/2—Behrens, Isobel Frances Lauder, born Raddin, of 47 Longfellow Street, Quigney, East London; First and Final (East London). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, East London Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

3318/68/2—Hare, Muriel Kathleen Bradbury, born Emslie, of Suncrest, 7 Eight Avenue, Gonubie; First and Final (East London). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd, East London Trustee Brach, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

SOUTH WEST AFRICA—SUIDWES-AFRIKA

At the Office of the Master, WINDHOEK, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses
By die Kantoor van die Meester, WINDHOEK, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word

318/60—Coetzer, Hendrik Johannes, van Oase, distrik Grootfontein; Vierde en Laaste (Grootfontein). J. J. Coetzer, Swinton, Posbus 283, Otavi.

587/67—Roelf Frederik Odendaal; Eerste en Finale (Otjiwarongo). P/a Van der Westhuizen & Greeff, Voortrekkerstraat (Posbus 47), Otjiwarongo, Eksekutrise.

169/69—Perschke, Helene, gebore Ostrowski, van Walvisbaai, en nagelate eggenoot Ernst Ludwig Perschke; Eerste en Finale (Walvisbaai). Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 2164, Windhoek, Eksekuteur Testamentêr.

784/68—De Villiers, Jan Izak Tobias, 'n boer en sakeman, van Osona, Okahandja, en nagelate eggenote Johanna Hendrina de Villiers, gebore Van der Westhuizen; Eerste en Finale (Keetmanshoop). Lentin, Botma & De Waal, Posbus 38, Keetmanshoop, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section *seventeen* (4) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hunderd and nineteen* (3) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned in the Schedule have been sequestrated or wound up provisionally by order of the said Court as therein set forth.

BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel *sewentien* (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien* (3) van die Maatskappywet, 1926, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof kennis gegee dat die boedels of maatskappye in die Bylae vermeld, voorlopig op las van genoemde Hof, soos daarin uiteengesit, gesekwestreer of gelikwideer is.

SCHEDULE—BYLAE

FORM J 28—VORM J 28

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Upon the application of Op die aansoek van
N. 73/69...	Yusuf Yacoob, builders and contractors of 101 Fulham Road, Reservoir Hills, Durban, Natal	16/5/69, Durban and Coast Local....	Ajam Majid.
N. 74/69...	Hawa Essack Nakhooda, a public trader of Blythedale Beach, Stanger, Natal	16/5/69, Durban and Coast Local.....	Gabriel Royappen.
N. 68/69...	Seventy-four (74) Fisheries (Pty) Ltd, having its registered head office at 368 Murchison Street, Ladysmith, Natal	7/5/69, Natal Provincial.....	Normell Investments (Pty) Ltd.
N. 75/69...	Subramoney Mudaly, trading as Almaac Footwear Manufacturers, 1219 North Coast Road, Red Hill, Durban, Natal	20/5/69, Durban and Coast Local.....	Mason Bros. Footwear.
K. 13/69...	Vooruitsig Bouers (Edms.) Bpk., 'n Maatskappy met beperkte aanspreeklikheid, behoorlik geregistreer volgens die Wette van die Republiek van Suid-Afrika met geregistreerde kantoor te Sanlamgebou 312, Jonesstraat, Kimberley	22/5/69, Noord-Kaapse.....	Roelof David Combrinck.
C. 75/69...	Jacobus Johannes Nieuwoudt, wie se huidige adres aan applikant onbekend is en wie se laaste bekende besigheids- en woonadres p/a Oase Kafee, Reinekestraat, Williston, Kaap, waar hy en sy eggenote vir hul eie rekening en voordeel 'n kafee en algemene handelaarsbesigheid gedryf het was	29/4/69. Kaap die Goeie Hoop.....	Andries Stephanus van der Colff.
C. 80/69...	F. Scott (Pty) Ltd, having its registered offices and trading as general dealers under the style of Scott Supermarket and Self Service, at 9b Modderdam Road, Bellville South, Cape	20/5/69, Cape of Good Hope.....	Goolam Hoosain Abdurahman.
B. 63/69...	G. J. Wilken, of 7 Middle Street, Parys	22/5/69, Orange Free State Provincial	Marthinus Steyn.
B. 62/69...	Wessel Lourens Sevenster, voorheen 'n boer van die plaas Meander, distrik Marquard, en tans woonagtig te Almeinhof 605, Sasolburg	22/5/69, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Die Senekal Ko-operatiewe Landbou Maatskappy Bpk.
C. 81/69...	Sherfodien Omiroodien Parker, general dealer, trading as such at Ninth Street, Fourth Avenue, Kensington, Cape	14/5/69, Cape of Good Hope Provincial	Shaik Ahmed Parker.
T. 310/69..	George Tscheslaus van Kullwitz, residing at 15 Ormonde Street, Bryanston, District of Johannesburg	15/4/69, Witwatersrand Local.....	Helmuth Otto Haas.
T. 280/69..	Charles Henry Jacobie, entertainment artist and singer, whose residential address and permanent home is at 61 Seventh Street, La Rochelle, Johannesburg	22/4/69, Witwatersrand Local.....	Speedfire Investments (Pty) Ltd.
T. 337/69..	Cameo Pools (Pty) Ltd, carrying on business as swimming pool builders, having its registered head office at c/o K. Rosenbaum, 248 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg	6/5/69, Witwatersrand Local.....	Private Auto Investment Co. (Pty) Ltd.
T. 277/69..	Arthur Sime Knox, c/o S. Bayat, 64 Clapham Road, London S.W. 9, England	21/4/69, Witwatersrand Local.....	The Standard Bank of South Africa Ltd.
T. 339/69..	Jacobus Johannes Louw, van Oxfordstraat 73, Randburg	15/4/69, Witwatersrand Local.....	Nevon Estates (Edms.) Bpk.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Upon the application of Op die aansoek van
T. 307/69..	H. P. Mortimer, whose full and further names are unknown, estate agent, c/o Harrow Road, Properties, Montrose House, 36 Pritchard Street, Johannesburg	29/4/69, Witwatersrand Local.....	International Car Hire Corporation (Pty) Ltd.
T. 309/69..	Tobias Petrus Johannes van Greunen, schoolteacher, resident at and employed by the Technical High School Carletonville	29/4/69, Transvaal Provincial.....	Cornelis Meyer Niemand.
T. 358/69..	Arthur Savopoulos, of c/o T. X. Roadhouse, Baillie Park, Potchefstroom	20/5/69, Transvaal Provincial.....	John B. Smit (Pty) Ltd.
T. 268/69..	Victor Eric Bates, of 109 Swemmer Road, Lyndhurst, Johannesburg, an adult male, who carries on business as a motor mechanic and garage proprietor under the style or firm of Victory Motors, at 293 Fourth Street, Wynberg, Johannesburg	15/4/69, Witwatersrand Local.....	Alfred Cornelius William Bates.
T. 348/69..	Quantum Fotoprint (Pty) Ltd, having its registered office and carrying on business at 148 Kerk Street, Potchefstroom now 162	13/5/69, Transvaal Provincial.....	Van Reekum Papier-Gepacy (S.A.) (Pty) Ltd.
T. 305/69..	Christos Androulidakis, adult European male, who trades as Fishers Hill Stores, at 26 Main Road, Fishers Hill, Germiston	30/4/69, Witwatersrand Local.....	John B. Smit (Pty) Ltd.
T. 292/69..	Vermont Engineering (Pty) Ltd, having its registered office at 93 London House, 21 Loveday Street, Johannesburg, and whose principle place of business is at 249 Krag Street, Industrial Sites, Boksburg East, Transvaal, and who carry on business as general engineers, under the style or firm of Mutual Engineering	29/4/69, Witwatersrand Local.....	Robor Ltd.
T. 281/69..	Edward Rich, who carries on business as Commissioner Bar and Restaurant, at Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg	22/4/69, Witwatersrand Local.....	Zelma Rich.
T. 344/69..	Marthinus Christiaan Johannes Potgieter, a painter, conducting business on his own accord and residing at 114 Ben Viljoen Street, Pretoria-North,	13/5/69, Transvaal Provincial.....	Ernst Philippus Blignaut.
T. 352/68..	Matthys Jacobus du Preez, van Muiskraal, Pk. Rysmierbult, distrik Ventersdorp	20/5/69, Transvaalse Provinsiale.....	Brotz & Seuns Implemente (Edms.) Bpk.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES AND MEMBERS OF SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER JUDICIAL MANAGEMENT

The estates or companies mentioned in the Schedule having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections *seventeen* (4) and *forty* (1) of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and nineteen* (3), *one hundred and twenty-five* (1) and *one hundred and ninety-six bis* (4) of the Companies Act, 1926, that a first meeting of creditors, contributories or members of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies and for the election of trustees, liquidators or judicial managers, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE OF LEDE VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye in die Bylae vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwideer of onder geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels *sewentien* (4) en *veertig* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd-en-negentien* (3), *honderd vyf-en-twintig* (1) en *honderd ses-en-negentig bis* (4) van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante of lede van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye en die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders, na gelang van die geval, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester en op ander plekke voor die landdros gehou.

SCHEDULE—BYLAE

FORM J 29—VORM J 29

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Date, hour and place of meeting Datum, uur en plek van byeenkoms
W. 8/69....	Leofric Sterrenberg, wie sake doen onder die naam en styl van Kitskoop, te Erwe 92 en 95, hoek van Vyfde Weg en Derde Straat, Walvisbaai	2/5/69, Suidwes-Afrika.....	18/6/69, 10 vm., Windhoek.
E. 20/69...	G. H. Handley & Sons (Pty) Ltd, butchers, of 5 High Street, Grahamstown	24/4/69, Eastern Cape.....	18/6/69, 10.30 a.m., Grahamstown.
B. 53/65....	Nicolaas Berry, carrying on business under the style or firm of Venterstad Wholesalers, Venterstad, Cape Province	26/8/65, Eastern Cape.....	18/6/69, 10 a.m., Venterstad.
N. 46/69...	Montclair Estate Agents and Building Contracters (Pty) Ltd, with registered office at 100 Mansion House, Durban, and which carried on business at 34 Banga Road, Montclair, Durban	28/3/69, Durban and Coast Local.....	19/6/69, 9 a.m., Durban.
N. 55/69....	Simco Stores (Pty) Ltd, with registered office at Sixth Floor, J.B.S. Building, cor. of West and Field Streets, Durban	18/4/69, Durban and Coast Local.....	19/6/69, 9 a.m., Durban.
N. 57/69....	Muthukistan Govenden, male, trading as Klaarwater Bus Service, at Krishnapuri Township, Maidstone, Natal	18/4/69, Durban and Coast Local.....	26/6/69, 9 a.m., Durban.
N. 48/69....	Spectrographic (Pty) Ltd (under Judicial Management)	3/4/69, Durban and Coast Local.....	26/6/69, 9 a.m., Durban.
N. 38/69....	Spotsales (Pty) Ltd, with registered office at Windsor House, Marine Drive, Margate, Natal	14/3/69, Durban and Coast Local.....	19/6/69, 10 a.m., Port Shepston.
N. 72/69...	Jaymac Productions (Pty) Ltd.....	9/5/69, Durban and Coast Local.....	3/7/69, 9 a.m., Durban.
N. 34/69...	C. W. Language & Co. (Pty) Ltd, at 117 Longmarket Street, Pietermaritzburg	14/3/69, Natal Provincial.....	25/6/69, 10 a.m., Pietermaritzburg.
N. 43/69...	Gerard Yke Den Heyer.....	2/5/69, Durban and Coast.....	26/6/69, 9 a.m., Durban.
N. 44/69...	Den Heyer & Son, a partnership, which operated as a building contractor in the Territory Swaziland, from 1960 to 1963	2/5/69, Durban and Coast Local.....	26/6/69, 9 a.m., Durban.
N. 49/69..	Pieter den Heyer.....	2/5/69, Durban and Coast Local.....	26/6/69, 9 a.m., Durban.
B. 51/69...	Rosana Restaurant (1968) (Pty) Ltd, a Company duly incorporated with limited liability within and according to the Laws of the Republic of S.A. and having its registered office at c/o Mymin, Lapinskyf Cornelissen, at Second Floor, Saambou Buildings, Stateway, Welkom, and up to very recently carrying on business as a Licensed Liquor Restaurant, at shops 7 and 8, Depon Building, Joronto Road, Erf 105, Welkom	22/5/69, Orange Free State Provincial	18/6/69, 10 a.m., Welkom.
C. 66/69...	Arthur Bouras, general dealer, carrying on business under the style or firm of Triangle Cafe, at 61 Durban Road, Mowbray, Cape	14/5/69, Cape of Good Hope Provincial	20/6/69, 10 a.m., Cape Town.
C. 69/69...	Christiaan Hendrik Esterhuyse, bouvoorman, van Hoofstraat 191, Paarl, Kaap	30/4/69, Kaap die Goeie Hoop.....	18/6/69, 10 vm., Paarl.
C. 60/69...	Gert Johannes Jacobus Strydom, carrying on business as a general dealer, at Voortrekker Street, Springbok	7/5/69, Cape of Good Hope.....	20/6/69, 10 a.m., Cape Town.
C. 52/69...	Gapco Agencies (Pty) Ltd, having its registered office and carrying on business as footwear merchants, at 183 Main Road, Observatory, Cape	20/5/69, Cape of Good Hope Provincial	27/6/69, 10 a.m., Cape Town.
C. 62/69...	Massari Engineering (Pty) Ltd, carrying on business as general steel construction and precision engineers, at Assegai Road, Parow, Cape, and having its registered head office at Cecil Kilpin & Co., 102 St George's Street, Cape Town	20/5/69, Cape of Good Hope Provincial	27/6/69, 10 a.m., Cape Town.
T. 166/69..	Jack Lazarus, an adult European male, a property salesman, employed at Niemand Estates, Blairgowrie, Randburg, and residing at 109 Headingly, Corlett Drive, Illovo, Johannesburg	25/2/69, Witwatersrand Local.....	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Date, hour and place of meeting Datum, uur en plek van byeenkoms
T. 206/69..	Jan Hendrik Bezuidenhout, general dealer, carrying on business at 57 Voortrekker Street, Carolina, under the name Carolina Mans-, Dames- en Kinderuitrusters and resident at 75 Duvenhage Street, Carolina	25/3/69, Transvaal Provincial.....	18/6/69, 9.30 a.m., Carolina.
T. 41/69...	Sharpening Engineering Work (Pty) Ltd, having its registered office and carrying on business as an engineering workshop, at 12–14 Harriet Avenue, Driehoek, Transvaal	21/1/69, Witwatersrand Local.....	20/6/69, 9.30 a.m., Germiston.
T. 195/69..	Rietfontein Boers (Pty) Ltd, having its registered office at 78 Rigger Road, Road, Spartan, Kempton Park, Tvl.	18/3/69, Transvaal Provincial.....	18/6/69, 10 a.m., Kempton Park.
T. 255/69..	Anne Ellen Bagshaw, born Cottar, married without community of property to Leslie James Bagshaw, and carries on business as Jatinga Inn, District of White River	6/5/69, Transvaal Provincial.....	18/6/69, 10 a.m., White River.
T. 304/69..	Wadeville Metal Manufacturing Co. (Pty) Ltd, Esander Road, Wadeville, Germiston	22/4/69, Transvaal Provincial.....	20/6/69, 9.30 a.m., Germiston.
T. 232/69..	Pujol Construction Co. (Pty) Ltd, having its registered head office and carrying on business at 606 South African Centre, 253 Bree Street, Johannesburg	1/4/69, Witwatersrand Local.....	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 208/69..	Mangorvik Leasing and Finance Co. (Pty) Ltd, having its registered office and carries on business as Leasing and Financing Brokers and Agents, at Third Floor, 9–11 Eloff Street, Johannesburg	25/4/69, Witwatersrand Local.....	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 246/69..	Johnnie's Motor Spares (Pty) Ltd, having its registered office at c/o George Spedding, a Chartered Accountant, of Walton Mansions, Krugersdorp, and its principal place of business at 6a Kruger Street, Krugersdorp	8/4/69, Witwatersrand Local.....	20/6/69, 10 a.m., Krugersdorp.
T. 149/69..	B. & W. Ralph Distributors (Pty) Ltd, carrying on business as distributors of sweets and chocolates, at 50a Auret Street, Jeppe, Johannesburg, and has its registered head office at c/o M. C. Massey & Co., Fifth Floor, Hollard Place, 71 Fox Street, Johannesburg	4/3/69, Witwatersrand Local.....	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 210/69..	Johannesburg Lock Engineering Co. (Pty) Ltd, carrying on business and having its principal place of business and its registered office at 132a Commissioner Street, Johannesburg	26/3/69, Witwatersrand Local.....	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 180/69..	Anastassee Lambridis, who carries on business as Rooseveldt Park Café, at 62 Fourth Avenue, Linden, Johannesburg	13/3/69, Witwatersrand Local.....	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 150/69..	Premier Konstruksie (Edms.) Bpk., met geregistreerde kantoor te Casa Mia Woonstel 2, Poplarstraat, Kemptonpark, Transvaal	4/3/69, Witwatersrand Provinsiale....	18/6/69, 10 vm., Kemptonpark.
T. 237/69..	Lunga Pausa (Pty) Ltd, trading as Flamingo Hotel and Off Sales, Fochville, 204 Sanlam Buildings, at Krugersdorp (Judicial Management)	3/4/69, Witwatersrand Local.....	20/6/69, 10 a.m., Krugersdorp.
T. 147/69..	Chummy's Motor Spares and Accessories (Pty) Ltd, carrying on business as dealers in motor car spares and accessories, at Total Centre, 23 Jorissen Street, Braamfontein, Johannesburg, and having branch premises at Glengien Centre, Jan Smuts Avenue, Bordeaux, District of Johannesburg	4/3/69, Witwatersrand Local.....	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 260/69..	Robert Douglas Nuttall, previously a farmer, of the farm Bellevue, District of Messina, and is now a clerk in the employ of an accountant at Volkskas Building, Trichardt Street, Louis Trichardt, and residing at 66 Burger Street, Louis Trichardt	13/5/69, Transvaal Provincial.....	20/6/69, 9.30 a.m., Louis Trichardt.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy	Date upon which and division of court by which order made Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is	Date, hour and place of meeting Datum, uur en plek van byeenkoms
T. 217/69..	R.V.L. Contractors (Pty) Ltd, carrying on business as building contractors and having its registered office at c/o Betty and Dickson, 506–514 Steytlers Building, cor. of Market and Loveday Streets, Johannesburg	25/3/69, Witwatersrand Local.....	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections *forty* (3), *fifty-six* (3) and *seventy-seven* of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and twenty-nine*, *one hundred and seventy-nine* and *one hundred and eighty-two* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the persons mentioned in the Schedule have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels *veertig* (3), *ses-en-vyftig* (3) en *sewe-en-sewentig* van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd nege-en-twintig*, *honderd nege-en-sewentig* en *honderd twee-en-tagtig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die persone in die Bylae vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke vermeld in die Bylae vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester en op ander plekke voor die landdros gehou.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 1—VORM 1

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Name and address of trustee or liquidator Naam en adres van kurator of likwidateur	Date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith Datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie
T. 34/69....	Mohamed Nazeer Nabee, formerly trading as Lichtenburg Bazaar, at 59 Gerrit Maritz Street, Lichtenburg	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg	23/6/69, 10 a.m., Lichtenburg.
T. 106/69...	The Fish Tank (Pty) Ltd (in liquidation)	N. W. Boyes, c/o Springbok Administrators and Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 4549, Johannesburg	25/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 51/69....	S.A. Gum and Pine Industries (Pty) Ltd (in liquidation)	C. H. Lawrance, c/o Springbok Administrators and Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 4549, Johannesburg	25/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 888/68...	H. J. Pipkin (Pty) Ltd (in liquidation)..	J. G. A. Leyds, Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 8707, Johannesburg	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
B. 116/68...	Jacobus Hendrikus Janse van Rensburg	J. J. du Plooy, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein	18/6/69.
T. 35/69...	W. A. Landro.....	Lewis Klopper, L.V.K. Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1990, Pretoria	16/6/69, 10 a.m., Lichtenburg, Tvl.
T. 69/69...	Bonanza Stores (Pty) Ltd.....	G. D. Kotze and M. Schwartz, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria	20/6/69, 10 a.m., Messina.
T. 637/68..	Topkor (Pty) Ltd.....	G. D. Kotze, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria	25/6/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 779/68..	J. A. du Plessis.....	P. T. C. Thorne, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria	20/6/69, 10 a.m., Potchefstroom.
N. 6/69/3..	Umvoti Wholesalers (Pty) Ltd, of Dalton, Natal	M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban	19/6/69, 9 a.m., Durban.
T. 118/69..	Fred Cowell, trading as Fred Cowell Racing Motors, at 642 Ontdekkers Road, Delaray, Johannesburg	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg	16/7/69, 9 a.m., Johannesburg.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Name and address of trustee or liquidator Naam en adres van kurator of likwidateur	Date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith Datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie
B. 5/69....	Johannes Stephanus Jacobus de Kock..	P. G. Grewar, Groenewaldstraat (Posbus 39), Petrus Steyn	24/6/69, 10 vm., Petrus Steyn. 30 dae.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections *forty-one* and *forty-two* of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and seventy-nine* and *one hundred and eighty-two* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned in the Schedule on the dates, at the times and places and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels *een-en-veertig* en *twee-en-veertig* van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd nege-en-sewentig* en *honderd twee-en-tagtig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie in die Bylae vermeld, op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester en in ander plekke voor die landdros gehou.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 2—VORM 2

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Date, hour and place of meeting Datum, uur en plek van byeenkoms	Purpose of meeting Doel van byeenkoms
C.A. 1748..	Magill, Grant & Nell (Pty) Ltd (in liquidation)	19/6/69, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
C.A. 1768..	Umvoti Timbers (Pty) Ltd (in liquidation)	19/6/69, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
T. 606/68..	Gerry Galatis, who carries on business as Boundary Cash Stores, at Boundary Road, Bedford View, District of Germiston	20/6/69, 9.30 a.m., Germiston.....	Further proof of claims.
T. 832/68..	Thora Goddard, trading as Craighall Agencies	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.....	Further proof of claims.
T. 265/68..	Johannes Jacobus Kriel, of Lot 169, Nanescol, Vanderbijlpark	20/6/69, 9.30 a.m., Vanderbijlpark....	Further proof of claims.
N. 155/68..	Dayand Mohan (also known as Dayanand Lutchman)	20/6/69, 10 a.m., Pietermaritzburg....	Late proof of claim.
N. 156/68..	Sadhanand Mohan (also known as Sadanund Lutchman)	20/6/69, 10 a.m., Pietermaritzburg....	(1) Late proof of claim. (2) To accept an offer of R7,800 for Sub. A of 1 of 572, Townlands, of Pietermaritzburg, made by Group Areas Development Board.
B. 167/68..	A. A. Storm, Persoonsnommer M427/347/836, voorheen van 10 Sandvet, Virginia	18/6/69, 10 vm., Ventersburg.....	Bewys van eise en verslag van kurator.
T. 327/68..	First and Final Liquidation and Distribution Account of Impact Engineering (Pty) Ltd (in liquidation)	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.....	Proof of claim.
C. 173/68..	Bertico Knitting Mills (Pty) Ltd (in liquidation)	27/6/69, 10 a.m., Cape Town.....	For proof of debt.
T. 19/68...	J. H. Pauley.....	18/6/69, 9 vm., Roodepoort.....	Bewys van eise.
T. 906/67..	Gerti Müller.....	18/6/69, 9 vm., Johannesburg.....	Bewys van eise.
K.I. 15/65..	Lawrence Hendrik de Vos, trading as Era Kafee, at Deben, District of Kuruman	24/6/69, 10 a.m., Kuruman.....	Prove of claim of Receiver of Revenue.
T. 389/68..	Road and Track Service Centre (Pty) Ltd (in liquidation)	25/6/69, 9 a.m., Johannesburg.....	Proof of claims.
T. 444/67..	Pongola Agencies (Proprietary) Ltd	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.....	For further proof of claims.
T. 633/68..	Edwin Samuel Joubert.....	20/6/69, 9.30 a.m., Brakpan.....	Further proof of claims.
K.I. 17/67..	Hendrikus Josephus Markgraaff Schepers	18/6/69, 10 vm., Kimberley.....	Om verdere eise te bewys en om 'n skadevergoedingeis deur H. H. Wiid vir R12,000 te bewys.
B. 35/68...	Frederick Willem van Jaarsveld, of Ficksburg	17/6/69, at 9 a.m., Ficksburg.....	Further proof of claims.
N. 108/68/4	Dale Textiles (Pty) Ltd (in liquidation)	19/6/69, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
C. 198/68..	James Archibald McKenzie Garisch...	18/6/69, 10 vm., Stellenbosch.....	Eise te bewys.
T. 593/68..	Glenfair Electrical Paint and Hardware (Pty) Ltd	25/6/69, 10 a.m., Pretoria.....	Further proof of claims.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Date, hour and place of meeting Datum, uur en plek van byeenkoms	Purpose of meeting Doel van byeenkoms
T. 10/68...	Raina (Pty) Ltd (in liquidation).....	20/6/69, 10 a.m., Potgietersrus.....	Proof of claims.
C. 328/66..	A. H. Geyser.....	17/6/69, 10 a.m., Potgietersrus.....	Proof of claims.
B. 104/67..	Petrus Johannes Kriel.....	18/6/69, 10 vm., Kroonstad.....	Om verdere eise te bewys.
N. 101/68/1	A. Moodley (also known as Arumugam Moodley), of 21 Jawhar Place, Merebank, Durban, Natal	19/6/69, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
T. 803/68..	Kenneth Joseph Michael, of 175 Eighth Avenue, Highlands North, Johannesburg	25/6/69, 9 a.m., Johannesburg.....	Proof of claims.
B. 46.....	Stephanus Abraham Cloete.....	27/6/69, 10 a.m., Winburg.....	Proving of further claims.
T. 592/68..	R. J. Travers & Co. (Pty) Ltd (in liquidation)	18/6/69, 9 a.m., Johannesburg.....	(1) See footnote.

(1) (1) To pass the following resolutions:—

(a) That the joint liquidators be and are hereby authorised to compromise and admit the damages claim of T.R. Services (Pty) Ltd, arising from breach of contract, R1,247.15.

(b) That the joint liquidators be and are hereby authorised to compromise and admit the damages claim of S.A. Iron and Steel Industrial Corporation Ltd, arising from breach of contract, R6,088.85.

(c) That the joint liquidators be and are hereby authorised to compromise and admit the damages claim of Ifsa Leasing and Finance Co. Ltd, arising from breach of contract, R8,163.96.

(d) That the joint liquidators be and are hereby authorised to compromise and admit the damages claim of Linde Aktiengesellschaft arising from penalties, R12,633.16.

(2) For the purpose of the proof of further claims.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section *one hundred and nine* (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-five* (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestrated estates or companies being wound up mentioned in the Schedule, to apply to the respective masters for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel *honderd-en-nege* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd vyf-en-dertig* (1) (*c*) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke meesters om 'n verlenging van die termyne in die Bylae genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 3—VORM 3

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Name and date of appointment of trustee or liquidator Naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur	Date when account due Datum waarop rekening ingedien moet word	Period of extension required and to which master application will be made Termyn van verlangde verlenging en by watter meester aansoek gedoen sal word
T. 165/68..	D. R. Breedt.....	N. W. Boyes, 17/10/68.....	17/4/69	Six months.
6155/3....	Mahomed Salleh Mall.....	Harold Levin, 22/3/66.....	2/6/69	Six months.
N. 140/67/4	Stoltz Electrical Co. (Pty) Ltd (in liquidation)	S. N. Colam, 22/9/67.....	28/5/69	One month, Pietermaritzburg.
5990/3A...	N. Benjamin.....	K. S. Burns and N. F. Mitchell, 15/10/64	30/5/69	Two months.
N. 40/67/2A	Kudu Caravans (Pty) Ltd (in liquidation)	S. N. Colam, 25/5/67.....	29/5/69	Four months.
C. 26577..	Bennes de Wet.....	C. F. Simmons.....	27/10/68	Two years, Pretoria.
C.A. 1646/3A	Photogrammetric Engineering (Pty) Ltd (in liquidation)	S. N. Colam.....	15/4/69	Six months.
K.I. 17/67	Hendrikus Josephus Markgraaff Schepers	O. A. Oosthuizen, 28/6/67.....	28/12/68	Twelve months, Kimberley.
B. 91/68..	A. M. Muller, boer, van Nico van der Merwestraat 6, Winburg	J. A. Naude, 6/1/68.....	6/7/69	Ses maande.
C. 198/68..	James Archibald McKenzie Garisch	P. G. van Velden, 11/12/68.....	11/6/69	Ses maande.
B. 46.....	Stephanus Abraham Cloete.....	Victor Serrurier Kotzè, 9/9/68.....	9/3/69	Four months, Bloemfontein.
B. 61/68..	Gert Christiaan Schoeman.....	Victor Serrurier Kotzè, 30/10/68...	30/4/69	Two months, Bloemfontein.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Name and date of appointment of trustee or liquidator Naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur	Date when account due Datum waarop rekening ingedien moet word	Period of extension required and to which master application will be made Termyn van verlangde verlenging en by watter meester aansoek gedoen sal word
T. 752/68..	R. J. N. Liebenberg.....	G. D. Kotze, 11/12/68.....	11/6/69	Six months, Pretoria.
N. 149/68/2	Refrigeration Development (Pty) Ltd, of Durban	J. A. Bruce, 24/10/68.....	24/4/69	Five months, Pietermaritzburg.
N. 243/67/2	Essack Alli, carrying on business with Alli Hussain, as Cardboard Box Manufacturers, of 19 May Street, Durban, Natal	J. A. Bruce, 12/8/68.....	12/2/69	Six months, Pietermaritzburg.
N. 45/68/3	Percival Ventures (Pty) Ltd (in liquidation)	S. N. Colam and A. Morrison, 13/6/68	13/3/69	Three months.

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section *one hundred and eight* (2) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-six* (2) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned in the Schedule, will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the masters and the magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the dates mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel *honderd-en-agt* (2) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd ses-en-dertig* (2) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die meesters en landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum in die Bylae vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laatste is.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 4—VORM 4

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Description of account Beskrywing van rekening	Account for inspection— (*a*) master's and magistrate's office; (*b*) date (if later than date of publication hereof); (*c*) period (if longer than 14 days) Rekening ter insae— (*a*) meesters- en landdroskantoor; (*b*) datum (indien later as publikasiedatum); (*c*) tydperk (indien langer as 14 dae)
N. 182/67/1A	Tilebeam Africa (Pty) Ltd (in liquidation)	First Liquidation and Distribution....	Pietermaritzburg, Durban.
T. 285/68..	Gavrielides Bros. (Pty) Ltd (in liquidation)	First Liquidation and Distribution....	Pretoria, Johannesburg.
T. 749/67..	A. C. Fourie.....	First Liquidation and Distribution....	Pretoria, Benoni.
K. 26/68...	North Western Motors (Edms.) Bpk. (in likwidasie)	Eerste Likwidasie en Distribusie-.....	Kimberley, Upington.
N. 51/68/1	Y. E. Moolla.....	First and Final Liquidation and Contribution	Pietermaritzburg, Durban.
T. 366/68..	Excelroc (Pty) Ltd (in liquidation).....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Ermelo.
C. 115/68..	Namakwaland Lugdruk Boordienste (Edms.) Bpk. (in liquidation)	Liquidator's First and Final Liquidation and Contribution	Cape Town, Springbok.
C. 18/64...	G. R. Beukes, van Perseel 96, Waterlands, Heidelberg	Vyfde en Finale Likwidasie en Distribusie	Pretoria, Heidelberg.
C. 167/67..	A. P. J. van Zyl.....	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town.
C. 125/68..	Todd's Engineering (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town.
12102.....	Michael Johannes de Beer, of Stellenbosch Fish and Chips, Stellenbosch	First and Final.....	Cape Town, Stellenbosch.
T. 270/68..	Republic Purchasing Corporation (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
K. 24/68...	Willem Schalkwyk Strydom.....	First and Final Liquidation.....	Kimberley, Upington.
C. 163/67..	Jacobus Nicolaas Moolman (Private Estate), who traded in partnership under the style of Leading Meat Market, at 245 Hanover Street, Cape Town	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town.
C. 113/68..	W. Gillespie (Pty) Ltd (in voluntary liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town.
C. 100/68..	Sheilas Delicatessen (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final.....	Cape Town.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Description of account Beskrywing van rekening	Account for inspection— (a) master's and magistrate's office; (b) date (if later than date of publication hereof); (c) period (if longer than 14 days) Rekening ter insae— (a) meesters- en landdroskantoor; (b) datum (indien later as publikasiedatum); (c) tydperk (indien langer as 14 dae)
2696/68/3..	Late Joseph Nelson Borain, Identity No. 221/043116W, born on 20 October 1915	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg. 21 days.
K.I. 14/67..	Albert Ernest Potgieter, at Kimberley..	First Liquidation and Distribution....	Kimberley.
B. 18/67/A	Gert Hendrik Claassens, whose estate is being administered in terms of the Agricultural Credit Act 1966	Second and Final Income and Distribution	Bloemfontein, Ladybrand.
T. 67/67B..	Casper Jan Hendrik van Wyk, boer, van die plaas Cario, distrik Potgietersrus	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Pretoria, Potgietersrus.
T. 239/68..	K. and R. Real Estates (Pty) Ltd (in voluntary liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
T. 657/67/B	W. E. Barker.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
T. 139/67..	B. F. van der Walt.....	Second and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Tzaneen.
T. 113/68..	Randfontein Printers (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Randfontein.
K.B. 115...	Willem Daniel Louwrens, boer, van Middelkop, Pk. Stella, geadministreer in terme van die Wet op Landbou-krediet 28/1966	Sesde en Finale Staat van Ontvangstes en Uitbetalings	Kimberley, Vryburg.
T. 672/67..	Britz & Kaufman (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Oberholzer.
T. 116/68..	Vernon Gilroy, formerly residing at 1401 Kings Ransome Flats, Wolmarans Street, Johannesburg	First Liquidation.....	Pretoria, Johannesburg.
T. 718/68..	Lee Property Trust (Pty) Ltd (in voluntary liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 1704/2A	Kelso Caterers (Pty) Ltd, of Kelso, South Coast, Natal	Fifth and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
N. 26/68/3A	Truart Clothing Manufacturers (Pty) Ltd, of Durban	First Liquidation and Distribution....	Pietermaritzburg, Durban.
N. 89/68/4A	Rubber Compounders (Pty) Ltd, of Durban	First Liquidation and Distribution.....	Pietermaritzburg, Durban.
5938/4A....	M. E. B. Gathercole.....	Supplementary Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg.
C. 195/65..	Lukas Adrian Jacobus van der Heever, of 16 Porthpean Street, New Redruth, Alberton	Supplementary First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Alberton.
T. 320/67..	Petros Militiadou Papadopoulos, general dealer and refreshment keeper, of cor. of Fourth Avenue and Eighth Avenue, Linden, Johannesburg	Supplementary First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
4796.....	Iosuf Ebrahim (also known as Yusuf Mahomed Ebrahim), formerly of 70 Percy Osborne Road, Durban, and now residing at c/o Air India International, Mahatma Gandhi Road, Bombay, India	Additional Supplementary Second and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
T. 327/68..	First and Final Liquidation and Distribution Account of Impact Engineering (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
B. 178/67..	Jan Lodewyk Serfontein.....	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Bloemfontein, Brandfort.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestrated estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned in the Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section *one hundred and thirteen* (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-nine* (2) of the companies Act, 1926, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth in the Schedule, and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel *honderd-en-dertien* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd nege-en-dertig* (2) van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos uiteengesit in die Bylae en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres in die Bylae genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 5—VORM 5

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Date when account confirmed Datum waarop rekening bekragtig is	Whether a dividend is being paid or contribution being collected or both Of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide	Name and address of trustee or liquidator Naam en adres van kurator of likwidateur
11924.....	Jack Passman, of Albion Hotel, Cape Town	12/5/69	Dividend being paid.....	P. J. D. de Villiers, 14 Keerom Street, Cape Town.
T. 330/68..	Amajuba Prospekteer en Minerale Ontwikkelings Maatskappy (Edms.) Bpk. (in likwidasie)	1/5/69	Diwidend uitgekeer.....	B. G. S. de Wet, Posbus 2851, Johannesburg.
6238/4B...	Kenneth, Wilfred Nunn, of Anerley, Natal South Coast, and formerly of Kenya	14/5/69	Dividend being paid.....	P. E. G. Nicholls, P.O. Box 310, Pietermaritzburg.
B. 49/68..	J. C. N. Kotze.....	19/5/69	Diwidend uitbetaal.....	J. A. Beukes (Jr.), Posbus 15, Bultfontein.
X. 36/64..	A. I. Rautenbach, van Bloemfontein	30/4/69	Beide.....	P. F. Meyer, Elfde Straat 89, Menlo Park, Pretoria.
N. 145/67/3A	Shield Industrial Supply Co. (Pty) Ltd (in liquidation)	8/5/69	Dividend being paid.....	Alexander Morrison, Fifth Floor, Permanent Buildings, Field Street, Durban.
C. 218/66..	A. R. Mulder.....	8/5/69	Neither.....	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg.
T. 438/67/B	New Style Shopfitters (Pty) Ltd (in liquidation)	8/5/69	Dividend being paid to preferent and concurrent creditors	C. F. Simmons.
C. 318/66..	P. W. A. van Heerden.....	7/4/69	Dividend to preferent secured creditor and contribution payable by concurrent creditors	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg.
C. 47/67..	B. S. Lek.....	14/5/69	Sequestration costs being collected..	F. de Reuck, c/o Southern Cape Trust Ltd, P.O. Box 26, Caledon.
B. 89/68..	Andries Tobias Kolver.....	20/5/69	Diwidende word betaal.....	L. D. Y. Booysen, van Claude Reid & Haylett, Posbus 1105, Bloemfontein.
C. 231/67..	Petrus Jacobus Cillie, farmer, of Weltevrede, Barrydale, Cape	19/5/69	Dividend being paid.....	A. de V. Joubert, Cape Trustees and Executors Ltd, 85 St George's Street, Cape Town.
C. 1/67...	John Dess Holdings (Pty) Ltd, trading as Waldorf-Astoria Restaurant, 74 St George's Street, Cape Town (in liquidation)	16/5/69	Dividend being paid to preferent creditors only	E. W. Hathaway, Cape Trustees and Executors Ltd, 85 St George's Street, Cape Town.
N. 216/68/3	Majana Investments (Pty) Ltd (in voluntary liquidation)	19/5/69	Dividend being paid.....	Robert Henry Dickson, Sixth Floor, Prudential Assurance Building, 269 Smith Street, Durban.
231/68....	Wyle James Arniko Brummer, Persoonsnommer 404/1205024W, gebore op 20 Maart 1898, en nagelate eggenote Johanna Catharina Susanna Brummer, gebore op 22 November 1897, en laaste adres, Gunnstraat 16, Bloemfontein	22/4/69	Geen konkurrente diwidende. Versekerde diwidende reeds betaal	J. C. S. Brummer, p/a Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.
T. 745/67..	Shurfine Food Products (Pty) Ltd (in liquidation)	14/5/69	Dividend to preferent secured creditors and contribution levied on concurrent creditors	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg.
B. 90/67/B	Johannes Petrus Benson.....	30/4/69	Slegs preferende diwidend betaalbaar	J. J. du Plooy, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein.
T. 16/68..	Omega Estates Ltd (in voluntary liquidation)	19/2/69	Dividend being paid.....	Morris Jacob Freedman, c/o Freedman, Gamsu, Wainstein & Partners, P.O. Box 613, Johannesburg.
T. 638/68..	Permanent S.A. Industrial Exhibition	26/5/69	Dividend being paid.....	P. T. C. Thorne, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd.
T. 922/67..	H. J. P. E. Ackerman.....	23/5/69	Contribution being levied.....	G. D. Kotze, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
C.A. 286/65	Robert Koch Meubileerders (Edms.) Bpk.	13/5/69	Diwidend betaalbaar.....	C. H. du Plooy, p/a Sentrale Eksekuteurskamer en Beleggingsmaatskappy Bpk., Posbus 2436, Pretoria.
T. 179/67..	N. M. Prinsloo.....	7/5/69	Dividend paid.....	Lewis Klopper, L.V.K. Trust (Pty), Ltd, P.O. Box 1990, Pretoria.
T. 166/68..	Belfast Boerediens (Edms.) Bpk.....	27/5/69	Dividend being paid.....	G. D. Kotze, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
C.A. 203/66	Vereeniging Hardware Centre (Pty) Ltd, carrying on business at 5 Faraday Street, Duncanville, Vereeniging (in liquidation)	9/5/69	Further dividend being paid.....	Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.
T. 362/67..	Nicolaas Phillipus Muller Prinsloo, of 63 Sarel Cillier Street, Boksburg North, Tvl	9/5/69	Contribution being levied.....	Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.

No. of estate/ company No. van boedel/ maatskappy	Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent) Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent)	Date when account confirmed Datum waarop rekening bekragtig is	Whether a dividend is being paid or contribution being collected or both Of 'n diwidend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide	Name and address of trustee or liquidator Naam en adres van kurator of likwidateur
C. 229/66..	Israel Judah Rubin, ordinarily resident at 16 Wordsworth Avenue, Senderwood, Johannesburg	9/5/69	Further dividend being paid.....	Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.
C. 291/61..	Pamela Crawford, married out of community of property with the exclusion of the marital power to Lionel Norman Crawford, of 220 Jan Smuts Avenue, Dunkeld West, Johannesburg	9/5/69	Further dividend being paid.....	Albert Ruskin, Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.
C. 112/65..	Herman Hermer, director of companies, of 205 Eton Place, cor. of Irene and Kernick Avenues, Fairways, Johannesburg	12/5/69	Further dividend being paid.....	Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.
T. 663/67..	Maro Engineering (Pty) Ltd, with registered office at 40 Charter House, Rissik Street, Johannesburg (in liquidation)	9/5/69	Dividend to certain preferent and secured creditors	Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.
T. 822/67..	Augustus Benjamin Dry, carrying on business as a men's outfitters, under the style of Eric's Clothing, at Randburg, Hendrik Verwoerd Drive, Randburg, and who resides at 222 Chelverton Avenue, Mondeor	13/5/69	Dividend to preferent and secured creditors	Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.
N. 165/67/ 3B	Westlands Service Station (Pty) Ltd, formerly trading as Bob Wareing's Motors, at Durban	22/5/69	Dividend being paid.....	M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban.
T. 289/68/A	A. Gavrielides.....	19/5/69	Neither.....	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg.
T. 865/67..	General Patternmakers (Pty) Ltd (in liquidation)	7/5/69	Dividend to preferent creditors only	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.
C. 107/65..	Bill King, trading as Bill's Electrical, at Stilfontein	8/5/69	Contribution levied.....	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section *one hundred and twenty-four* of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned in the Schedule will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names.

AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel *honderd vier-en-twintig* van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone in die Bylae genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is.

SCHEDULE—BYLAE

FORM 6—VORM 6

No. of estate No. van boedel	Full name and description of insolvent (including his identity number and date of birth) and place of business or residence Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek	Date when estate sequestrated Datum waarop boedel gesekwestreer is	Date, time and division of Supreme Court to which application will be made Datum, tyd en afdeling van Hooggeregshof waarby aansoek gedoen sal word	Ground of application Rede van aansoek
T. 199/67...	Carel Frederick Cornelius, Persoonsnommer 331/381176W, en woonagtig te Bobby Lockestraat 28, Unitas Park, Vereeniging, Transvaal	25/4/67	22/7/69, 10 vm., Transvaalse Provinsiale	Artikel 124 (2) (a) van Wet 24 van 1936, soos gewysig.
0505/61/5A	Marinus Nicolaas den Hollander, Identity No. 331/482993W, born on 7 March 1914, formerly a poultry farmer of Rietfontein Farm 84, District Krugersdorp, at present a builder, residing at c/o 14 Hubert Dent Street, Krugersdorp	12/9/61	22/7/69, 10 a.m., Witwatersrand Local	Account confirmed on 1/9/64.

No. of estate No. van boedel	Full name and description of insolvent (including his identity number and date of birth) and place of business or residence Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek	Date when estate sequestrated Datum waarop boedel gesekwestreer is	Date, time and division of Supreme Court to which application will be made Datum, tyd en afdeling van Hooggeregshof waarby aansoek gedoen sal word	Ground of application Rede van aansoek
C. 18/61...	Nicolas Constantinou, Identity No. 007/971316W, born on 25 July 1925, a shop assistant, at date of sequestration a shop keeper and trading as Robertsham Café at 6 Kimberley Road, Robertsham, Johannesburg, and residing at 120 Kimberley Road, Robertsham, and presently residing at 120 Kimberley Road, Robertsham, Johannesburg, and employed by La Perla Steak House, cor. of Fortesque Road and Hunter Street, Yeoville, Johannesburg	17/1/61	22/7/69, 10 a.m., Witwatersrand Local	Section 124 (2) (c) of the Insolvency Act of 1936, as amended.
C. 25237...	Solly Shewitz, born on 17 December 1910, adult European male, residing at 312 Chartwell, Killarney, Johannesburg. Presently employed by Skipper Manufacturers (Pty) Limited, trading as Skipper Ties as a sales representative which company carries on business at the cor. of Kerk and Goud Streets, Johannesburg. At the time of his sequestration the insolvent was employed in Shewitz Wholesale (Pty) Limited, carrying on business at 97 Market Street, Johannesburg and at the time of his sequestration the insolvent was resident at 23 High Street, Berea, Johannesburg. The insolvent previously assigned his estate on 14 May 1936 and was rehabilitated in the Witwatersrand Local Division on 31 January 1939	16/4/57	29/7/69, 10 a.m., Transvaal Provincial	Section 124 (2) (b) of Act 24 of 1936, as amended.
C. 440/63..	Reinhardt Hendriks, Identity No. 125/135434W, born on 24 March 1911, a news research official, at the date of sequestration a free lance author, self-employed and residing at 30 Jan Smuts Avenue, Florida Park, District Roodepoort, Transvaal and presently residing at 204 Underberg Flats, Arkansas Avenue, Berrario, Johannesburg. Presently employed by the South African Broadcasting Corporation, Broadcast House, Commissioner Street, Johannesburg	12/11/63	22/7/69, 10 a.m., Witwatersrand Local	Section 124 (2) (a) of the Insolvency Act of 1936, as amended.
Volume 470, Lêer 700	Matheus Johannes du Preez, gebore op 3 Junie 1923, voorheen 'n motorhandelaar en garage-eienaar, handelende onder die name van Western Motors en Mullers Garage Nachf., Omaruru, Distrik Omaruru, tans verkoopsagent in diens van S. Cohen Ltd, Gobabis, en tans tans woonagtig te Loopstraat 2, Gobabis, Distrik Gobabis	4/4/61	1/8/68, 10 vm., Windhoek.....	Eerste en Finale Rekening bekragtig op 31/8/62.
C. 23064....	Peter Herbet Harley, Identity No. 901/518730, born on 8 June 1925, a medical doctor, residing at Waterval, Rustenburg Platinum Mine, at the time of his sequestration a medical doctor of Union Platinum Mines, Swartklip	6/8/65	27/7/69, 10 a.m., Transvaal Provincial	Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1926. First and Final Liquidation Distribution Account confirmed on 29/7/65.
C. 25915....	Romeo Paul Kalil, Identity No. 331/211453, born on 25 August 1915, residing at 54 Ninth Street, Orange Grove, Johannesburg, employed as a sales representative at Sacca Ltd, 74 De Korte Street, (P.O. Box 31120), Braamfontein	22/7/68	5/8/69, 10 a.m., Witwatersrand Local	Section 124 (2) of the Insolvency Act, Account 24 of 1936, as amended.

No. of estate No. van boedel	Full name and description of insolvent (including his identity number and date of birth) and place of business or residence Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek	Date when estate sequestrated Datum waarop boedel gesekwestreer is	Date, time and division of Supreme Court to which application will be made Datum, tyd en afdeling van Hooggeregshof waarby aansoek gedoen sal word	Ground of application Rede van aansoek
C. 666/61..	Nicolas Gerasimos Travlos, Identity No. 331/256414W, born on 25 June 1912, salesman of 65 Highland Road, Kensington, Johannesburg	27/2/62	29/7/69, 10 a.m., Witwatersrand Local	In terms of Section 124 (2) (a). Account confirmed on 8/5/64.
C. 26493...	Johannes Izak du Plessis, Persoonsnommer 351/812649W, gebore op 23 Augustus 1913, messenaar, tans woonagtig te Palmietfontein, Plot 27, Pietersburg, voorheen 'n boukontrakteur van Doornkraalstraat 22, Annadale, Pietersburg	16/7/59	29/7/69, 10 vm., Transvaalse Provinsiale	Artikel 124 (2) (a) van die Insolvensiewet 24 van 1936, soos gewysig. Die Finale Distribusie en Likwidasie rekening is bekragtig op 17/5/61.
C. 266/63..	Helmut Friedrich Kaiser, Identity No. 022/169543W, born on 13 November 1914, at the time of his insolvency he was trading as Joubert Park Residential Hotel at 23 Edith Cavell Street, Hospital Hill, Johannesburg and now residing at House 38, Rooiberg, Transvaal	—	29/7/69, 10 a.m., Witwatersrand Local	Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1936, as amended.
C. 648/1962	Andries Johannes Wannenburg, Persoonsnommer 658/013353W, gebore op 21 Junie 1920, tydens sekwestrasie handelende as 'n bouer te Nassaustraat 35, Quelierie Park, Distrik Krugersdorp, en tans woonagtig te Meathweg 20, Kenmare, Distrik Krugersdorp, en werksaam aldaar as 'n bouer	19/1/63	22/7/69, 10 vm., Transvaalse Provinsiale	Artikel 124 (2) van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig.
C. 211/64..	Petrus Francois Kock, Identity No. 369/991756W, born on 28 April 1914, a male mine worker residing at 4 Ruthenium Court, Kotze Street, Rustenburg, at the time of his sequestration a assistant miner of 28 Knapp Street, Westonaria, Transvaal	21/7/64	29/7/69, 10 a.m., Transvaal Provincial	Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1926. Second and Final Liquidation and Distribution Account confirmed on 31/1/66.
5378.....	Lodewyk de Jager, of Smith Street, Paulpietersburg	7/12/60	13/8/69, 10 a.m., Natal Provincial	In terms of Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1936, in that more than twelve (12) months have elapsed since the confirmation by the Master of the First and Final Liquidation Account confirmed on 29/1/62.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES

(Section *sixty-four* Act 27 of 1943)

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned in the subjoined Schedule has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE

(Artikel *vier-en-sestig*, Wet 27 van 1943)

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse in bygaande Bylae vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

SCHEDULE—BYLAE

Policy No. Polisnommer	Date of policy Datum van polis	Sum insured Versekerde bedrag	Life assured Lewe verseker	Owner Eienaar	Name and address of insurer Naam en adres van versekeraar
39030070	5/2/59	R2,000	Theunis Jacobus Dreyer.....	Theunis Jacobus Dreyer.....	Afrikaanse Verbond Lewensversekerings Genootskap Bpk., Posbus 1661, Pretoria.

Policy No. Polis-nommer	Date of policy Datum van polis	Sum insured Ver-sekerde bedrag	Life assured Lewe verseker	Owner Eienaar	Name and address of insurer Naam en adres van versekeraar
3508311	6/4/34	R1,000	Zarni Herbert Kempster.....	Zarni Herbert Kempster.....	The Prudential Assurance Co. Ltd, P.O. Box 1097, Johannesburg.
405138	1/2/53	R2,000	Hans Georg Martin Albrecht.....	Hans Georg Martin Albrecht.....	The Netherlands Insurance Co. of S.A. Ltd, formerly The Netherlands of 1845 Life Insurance Co. Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg.
6505543	1/5/65	R600	Koleka Kwanini.....	Koleka Kwanini.....	The Monument Assurance Corporation Ltd, P.O. Box 9685, Johannesburg.
622086	1/11/65	R3,650	Nizamodien Amlay.....	Nizamodien Amlay.....	The African Life Assurance Society Ltd, P.O. Box 1114, Johannesburg.
622488	1/11/65	R2,890	Leonard Sydney Richards.....	Leonard Sydney Richards.....	do.
922185	1/11/55	R764	David Frederick Rossouw.....	David Christian Rossouw.....	do.
616747	1/8/65	R1,000	Willem Hartnick.....	Willem Hartnick.....	do.
507915	1/12/60	R800/ R800	Martinus Albertus Bezuidenhout..	Martinus Albertus Bezuidenhout..	do.
523107	1/9/61	R900/ R3,000	Attie Johannes Coetzee.....	Attie Johannes Coetzee.....	do.
516610	1/4/61	R2,000	Sadie Josephine Whiley.....	Sadie Josephine Whiley.....	do.
912990	1/5/53	R2,000	Stephanus Hendrick Swart.....	Pieter Christiaan Swart.....	do.
343125	19/4/51	R600	Charl David van der Merwe.....	Charl David van der Merwe.....	do.
289617	18/9/47	R2,000	Marthinus Roesch.....	Marthinus Jacobus Roesch.....	do.
586295	1/2/64	R2,000	Johannes Lodewikus Botma.....	Johannes Lodewikus Botma.....	do.
513242	1/1/61	R600/ R2,000	William Samuel and Florence Olive Morkel	William Samuel and Florence Olive Morkel	do.
938747	3/6/53	R2,000	Richard Haig Beal-Preston.....	Thomas Anderson Elliott.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1622122	18/10/60	R500 (Basic)	The late Frederick Harold Perfect..	Violet Blanche Perfect.....	do.
1954344	1/6/65	R1,000	Augustine Mncedisi Somtsewu....	Augustine Mncedisi Somtsewu....	do.
2047382	14/10/66	R2,565	Hendrik Mahne.....	Moira Dawn Mahne.....	do.
2103722	7/9/67	R1,063	Jacobus Stephanus Swanepoel.....	Loretta Regina Swanepoel.....	do.
761100	28/9/50	R5,816	Manda Olivier.....	Ignatius Wilhelm Olivier.....	do.
1053276	22/10/54	R5,816	Elna Olivier.....	Ignatius Wilhelm Olivier.....	do.
824864	4/10/51	R8,016	Cornelius Johannes van Zyl.....	Petrus Johannes van Zyl.....	do.
941022	18/6/53	R5,816	Alexander Davids.....	Solomon Davids.....	do.
1502403	16/6/59	R1,000	Alexander Johannes Munro.....	Alexander Johannes Munro.....	do.
1602318	20/7/60	R2,938	Matthea Johanna Hennings.....	Louis William Hennings.....	do.
37293	1/5/52	R400/ R400	Karim Khan Doolarkhan (deceased)	Karim Khan Doolarkhan (deceased)	The South African Metropolitan Life Assurance Co. Ltd, P.O. Box 14, Pinelands.
46963	1/12/55	R1,000	Johanna Adriana Eley.....	Johanna Adriana Eley.....	do.
76641	1/12/65	R1,000	Charles Robert Sibiya.....	Charles Robert Sibiya.....	do.
116539	1/8/61	R1,000	Willem Ferdinand Herman Franz..	Willem Ferdinand Herman Franz..	Union Guarantee and Insurance Co. Ltd Policies, now incorporated with The South African Metropolitan Life Assurance Co. Ltd, P.O. Box 14, Pinelands.
A.F. 302111	1/6/55	R2,000	Marthinus Petrus du Plessis.....	Marthinus Petrus du Plessis.....	Legal and General Assurance Society Ltd, P.O. Box 4870, Johannesburg.
A.F. 83251	1/9/62	R290	Zenon D. Georgiades.....	George Demetriou Georghiades...	do.
A.F. 83206	1/9/62	R310	Charalambos Demetriou Georgiades (known as Charalambos Demetriou Georghiades)	George Demetriou Georghiades...	do.
58324	1/11/53	R1,000	Stephanus Hermanus du Plessis...	Stephanus Hermanus du Plessis...	Homes Trust Life Assurance Co. Ltd, 38 Wale Street, Cape Town.
62989	1/4/55	R1,000	Margaritha Elizabeth Coetzee van der Linde (born Hattingh)	Margaritha Elizabeth Coetzee van der Linde (born Hattingh) and Morris Hofman	do.
67273	1/3/56	R400	Cheryl Elaine Levin.....	Joseph Benjamin Levin.....	do.
112357	1/5/64	R1,600	Florah Matlakala Sookane.....	Florah Matlakala Sookane.....	do.
117151	1/9/63	R1,600	Betty Seopela.....	Betty Seopela.....	do.
128035	1/9/65	R1,000	Arthur Henry Hill and Elizabeth Johanna Barbara Hill (born Smit)	Arthur Henry Hill and Elizabeth Johanna Barbara Hill (born Smit)	do.
131691	1/4/66	R2,000	Jan Christiaan Phillipus du Plooy..	Jan Christiaan Phillipus du Plooy..	do.
S.A. 117047A	1/12/63	R2,000	Sunnyparsadh Ramadin Bhika (also known as Sunnyparsadh Ramadin)	Sunnyparsadh Ramadin Bhika (also known as Sunnyparsadh Ramadin)	Pearl Assurance Co. Ltd, Pearl Assurance House, 53 Fox Street, Johannesburg.
60512	29/3/60	R2,000	Norman Basil Taylor.....	Norman Basil Taylor.....	South African Eagle Insurance Co. Ltd.
18568	5/5/63	R5,000	Dionisios Sikiotis.....	Dionisios Sikiotis.....	A.A. Mutual Life Assurance Association, formerly The Dominion Insurance Co. of South Africa Ltd, P.O. Box 1653, Johannesburg.
2766	14/5/52	R780	Winifred Patricia Moss.....	Winifred Patricia Moss.....	do.

Policy No. Polis-nommer	Date of policy Datum van polis	Sum insured Ver-sekerde bedrag	Life assured Lewe verseker	Owner Eienaar	Name and address of insurer Naam en adres van versekeraar
265926	1/2/46	R400	Vivian Ford Trezise	V. F. Trezise	The African Life Assurance Society Ltd, P.O. Box 1114, Johannesburg.
270765	1/3/46	R108	F. J. P. Falken	F. J. P. Falken	do.
255586	5/7/63	R1 000	Nicolaas Wilhelm Pentz	Nicolaas Wilhelm Pentz	Commercial Union Assurance Co. of S.A. Ltd, 30 Simmonds Street, (P.O. Box 222,) Johannesburg.
5555356	27/3/52	R4,000	Alan Stewart Paton	Alan Stewart Paton	The Prudential Assurance Co. Ltd, P.O. Box 1097, Johannesburg.
7016481	1/9/61	R3,000	Ernst Blaha	Ernst Blaha	The National Mutual Life Association of Australasia Ltd, P.O. Box 666, Cape Town.
611068	1/3/61	R1,800	Jacobus Nicolaas Faasen	Jacobus Nicolaas Faasen	The Atlantic and Continental Assurance Co. of S.A. Ltd, P.O. Box 5813, Johannesburg.
576493	—/12/57	R600	Willem Lodewyk Pretorius	Willem Lodewyk Pretorius	do.
658486	1/7/65	R1,100	Arthur Richard Turner	Arthur Richard Turner	do.
1662490 -0	22/6/62	R5,000	Samuel Sacks	Samuel Sacks	The Manufacturers Life Insurance Co. Ltd, P.O. Box 10091, Johannesburg.
1068214 -4	1/1/49	R2,000	E. I. Green (Mrs)	E. I. Green (Mrs)	do.
368983	1/3/48	R2,600	W. D. du Toit	W. D. du Toit	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
700719	1/3/57	R3,558	D. J. du Plessis	D. J. du Plessis	do.
897859 ×5	1/7/61	R600	W. F. H. Franz	W. F. H. Franz	do.
1029946 ×9	1/12/63	R4,588	J. F. Triegaardt	Boedel wyle J. F. Triegaardt	do.
1162724 ×7	1/8/65	R3,000	J. J. C. Bornman	J. J. C. Bornman	do.
235886	1/9/41	R1,000	S. P. van Rensburg	M. J. van Rensburg	do.
248191	1/8/42	R2,000	J. L. N. van der Merwe	J. L. N. van der Merwe	do.
973965 ×7	1/12/62	R1,600	G. J. en C. J. Oosthuizen	G. J. en C. J. Oosthuizen	do.
1137996 ×3	1/4/66	R1,000	J. N. Mills	J. N. Mills	do.
1264800 ×2	1/8/67	R2,000	K. W. P. Smit	K. W. P. Smit	do.
723164	1/12/57	R1,000	S. C. Dorfling	S. C. Dorfling	do.
889975 ×9	1/9/61	R2,000	F. J. H. Thiart	F. J. H. Thiart	do.
969050 ×4	1/10/62	R1,400	J. P. Degenaar	J. P. Degenaar	do.
1067360 ×6	1/9/64	R3,222	P. S. Brink	P. S. Brink	do.
1199208 ×8	1/5/66	R500	P. J. Jooste	P. J. Jooste	do.
466939	1/11/51	R2,704	T. J. Duvenhage	T. J. Duvenhage	do.
466940	1/11/51	R2,472	T. J. Duvenhage	T. J. Duvenhage	do.
907883 ×3	1/9/61	R1,000	J. V. Pearce	J. V. Pearce	do.
1042149 ×3	1/5/64	R500	C. M. S. van Rooyen	C. M. S. van Rooyen	do.
1170681 ×9	1/4/66	R2,000	C. M. S. van Rooyen	C. M. S. van Rooyen	do.
1195679 ×4	1/5/66	R2,000	H. J. Botha	H. J. Botha	do.
1262043 ×1	1/4/68	R1,500	R. Dobie	R. Dobie	do.
462088	4/3/43	R400	The late Matthys Johannes Lourens	The estate of the late Matthys Johannes Lourens	S.A. Mutual Life Assurance Society P.O. Box 66, Cape Town.
850094	13/3/52	R500	Clarina Issabella Gertruida Oosthuizen	The estate of the late Louis Phillipus Oosthuizen	do.
1710729	17/11/61	R2,010 (Basic)	Peter Arthur Hutton	Peter Arthur Hutton	do.
1840192	3/9/63	R3,920 (Basic)	Mathys Pretorius Slabbert	Mathys Pretorius Slabbert	do.
1895600	30/6/64	R1,747	Columbus Ngakaemang Lekalake	Columbus Ngakaemang Lekalake	do.
407083	14/3/40	R500	Petrus Johannes Lombard Botha	Petrus Johannes Lombard Botha	do.
664201	6/1/49	R1,000	Dennis St Leger Attwell	Dennis St Leger Attwell	do.
679751	28/4/49	R2,876	Wilhelmina Sophia Kotze	Willem Gerhardus Nel Kotze	do.
2156338	27/6/68	R10,000	Peter John Patsalosavis	Peter John Patsalosavis	do.
997961	12/3/54	R8,628	Johannes Andreas Naude	Stephanus David Naude	do.

NATURALIZATION NOTICES

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section *ten* of the South African Citizenship Act, 1949, for certificates of naturalization as South African citizens.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS

Kennis word hiermee gegee deur die ondervermelde persone dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel *tien* van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om sertifikate van naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers.

Name Naam	Occupation Beroep	Residential address Woonadres
Anthony Langsdale Weston	Clerk/Klerk	4 Woodlands, 57 Berea Park Road/-weg, Durban, Natal.
Arthur Harry Weston	Office supervisor/Kantooropsigter	4 Woodlands, 57 Berea Park Road/-weg, Durban, Natal.
Joseph Guy Alain Fleurot	Bookkeeper/Boekhouer	305 Shirlyn, 319 Main Road/-weg, Sea Point/Seepunt, Cape Province/Kaapprovinsie.
Konstantinos Kesaris	Electrician/Elektrisiën	169 Jeppe Street/-straat, 91 Temple Court/-hof, Johannesburg, Transvaal.
Froso Palmos	Housewife/Huisvrou	4 Ithaca Court/-hof, 56 Pretoria Road/-weg, Rynfield, Benoni, Transvaal.
Eustathios Palmos	Director of company/Maatskappydirekteur	4 Ithaca Court/-hof, 56 Pretoria Road/-weg, Rynfield, Benoni, Transvaal.
John McInnes Tulloch	District manager/Distriksbestuurder	9A Cotswold Drive/-rylaan, Westville, Natal.
Margaret Tulloch	Postmistress/Posmeesteres	9A Cotswold Drive/-rylaan, Westville, Natal.
Fred Creaser	Retired/Afgetree	Turf Club/-klub, Durbanville, Cape Province/Kaapprovinsie.
Graser Iris Olga Margarete Marie Orla	Housewife/Huisvrou	Main Street/-straat, Karibib, S.W.A.
Grigorios Hadjistefanou	Student	9 Camberwell Road/-weg, Three Anchor Bay, Cape/Kaap.
Fotiny Hadjistefanou	Housewife/Huisvrou	9 Camberwell Road/-weg, Three Anchor Bay, Cape/Kaap.
Michael Hadjistefanou	Factory manager/Fabriekeienaar	9 Camberwell Road/-weg, Three Anchor Bay, Cape/Kaap.
Malomed Suleman	Watch maker/Horlosiemaker	Flat/Woonstel 24, Haroon Court/-hof, 24–26 Old Dutch Road/-weg, Durban, Natal.
Elke Wilhelmina Anna Noltenhaus	Bookkeeper/Boekhoudster	7 Pascal Street/-straat, Vanderbijlpark, Transvaal.
Norbert Joseph Du Pont	Sales manager/Verkoopsbestuurder	63 Kingsway, St Winifreds, P.O./Pk. Warner Beach, South Coast/Suidkus, Natal.
Marie Vincent De Paul Camille Lenferna	Pensioner/Pensionaris	63 Twelfth Street/Twaalfde Straat, Parkhurst, Johannesburg, Transvaal.
Laure Marie Sabine Lenferna	Housewife/Huisvrou	63 Twelfth Street/Twaalfde Straat, Parkhurst, Johannesburg, Transvaal.
Essop Ismail Ariff	Sales manager/Verkoopsbestuurder	Beestekraal, District/Distrik Brits, Transvaal.
Joyce Irene Weatherall	Shorthand typist/Snelskrif tikster	6 Lyndora, Lowestoft Avenue/-laan, Montclair, Durban, Natal.
Henry Charles Weatherall	Carpenter/Skrynwerker	6 Lyndora, Lowestoft Avenue/-laan, Montclair, Durban, Natal.
Frank Paladin	Bricklayer/Messelaar	57 Seventeenth Street/Sewentiende Straat, Orange Grove, Johannesburg, Transvaal.
Arthur James Pickard Barton	Manager/Bestuurder	402 Zarann Mansions, 39 Claim Street/-straat, Joubert Park, Johannesburg, Transvaal.
Richard Holway Hewlett	Medical practitioner/Mediese praktisyn	1 Teddington Street/-straat, Rondebosch, Cape/Kaap.
Aart de Smit	Administrative official/Administratiewe beampte	36 Church Street/Kerkstraat, Gobabis, S.W.A.
Janine Rose	Secretary/Sekretaris	33 Cheltondale Court/-hof, Cheltondale, Johannesburg, Transvaal.
George McLaggan	Clerk/Klerk	149 Highway, Fish Hoek/Vishoek, Cape/Kaap.
Cecilia Johanna van Aardt	Housewife/Huisvrou	Vlakkloof Estate/-landgoed, N. T. E., Iswepe, Transvaal.
Ebrahim Mahomed	Clerk/Klerk	373 Church Street/Kerkstraat, Potchefstroom, Transvaal.
Giovanni Batista Zanetti	Draughtsman/Tekenaar	4 Shirley Flats/Woonstelle, 54 Becker Street/-straat, Johannesburg, Transvaal.
Marija Paladin	Housewife/Huisvrou	57 Seventeenth Street/Sewentiende Straat, Orange Grove, Johannesburg, Transvaal.
Lummechien Meertens	Assistant clerk/Assistent-klerk	17 Jakaranda Crescent, Thornton, Cape/Kaap.
Adelheid Laudien	Housewife/Huisvrou	3 Viljoen Street/-straat, Windhoek, S.W.A.
Reiner Laudien	Engineer/Ingenieur	3 Viljoen Street/-straat, Windhoek, S.W.A.
Falk-Hermann Graser	Student	Main Street/Hoofstraat, Karibib, S.W.A.
Manibai Harjee Kana	Housewife/Huisvrou	340 Eighteenth Street/Agtiende Straat, Laudium, Pretoria, Transvaal.
Hendrik Cornelis Kroon	Pipe fitter/Pyppasser	36 Gladstone Street/-straat, Parow, Cape Province/Kaapprovinsie.
Anne Draper	Assistant accountant/Assistent-rekenmeesteres	42 Davis Drive/-rylaan, Selection Park, Springs, Transvaal.
Clifford Draper	Motor mechanic/Motorwerktuigkundige	42 Davis Drive/-rylaan, Selection Park, Springs, Transvaal.
Dirk Hart	Inspector of works/Inspekteur van werke	25 Claim Street/-straat, Wentworth Park, Krugersdorp, Transvaal.
Fatima Dada	Housewife/Huisvrou	366 Twenty-fourth Street/Vier-en-twintigste Straat, Laudium, Pretoria, Transvaal.

Name Naam	Occupation Beroep	Residential address Woonadres
Noorbai Ismail Arbee	Housewife/Huisvrou	Stand 34, Asiatic Bazaar/Asiatiese Basaar, Witbank, Transvaal.
Michael Bernard Patterson	Bricklayer/Messelaar	70A Short Street/-straat, Rosettenville, Johannesburg, Transvaal.
Cissie May Patterson	Housewife/Huisvrou	70A Short Street/-straat, Rosettenville, Johannesburg, Transvaal.
Abdul Sattar Cassim	Shop clerk/Winkelklerk	21 Koets Street/-straat, Middelburg, Transvaal.
Lambertha Johanna Heesakkers	Midwife/Vroedvrou	St Mary's Maternity Home/St Mary's Kraaminrigting, 15 Middlesex Street/-straat, Springs Extension/-uitbreiding, Transvaal.
Jose do Faial Araujo	Building constructions/Boukonstruksie	Unitas Park, Vereeniging, Transvaal.
Dorothy McMillan	Clerk/Klerk	43 Moray House, Jeppe Street/-straat, Johannesburg, Transvaal.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1942 (ACT 29 OF 1942), AS AMENDED

NOTICE BY REGISTERED COMPANY OF AGREEMENT CONTEMPLATED BY SECTION *TWELVE* OF THE ACT

The registered company named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of subsection (4) of section *twelve* of the Act—

(a) that it has entered into an agreement contemplated in paragraph (c) of subsection (3) of section *twelve* thereof, to make a payment in respect of a claim for compensation under section *eleven* of the said Act, which compensation could, if the said company were liable for payment thereof have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or services rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of subsection (4) of section *twelve* of the Act, the said company shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim in writing with the said company prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET, 1942 (WET 29 VAN 1942), SOOS GEWYSIG

KENNISGEWING DEUR GEREGISTREERDE MAATSKAPPY, VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL *TWAALF* VAN DIE WET

Die geregistreerde maatskappy genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig subartikel (4) van artikel *twaalf* van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in paragraaf (c) van subartikel (3) van artikel *twaalf* daarvan bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomstig artikel *elf* van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, as genoemde maatskappy vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, die koste ten opsigte van die akkommodasie in 'n hospitaal of 'n verpleeginrigting van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer aan of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde maatskappy nie ooreenkomstig subartikel (4) van artikel *twaalf* van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigeen wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing skriftelik by genoemde maatskappy ingedien het nie.

SCHEDULE—BYLAE

Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend	Date and place of accident Datum en plek van ongeluk	Name and address of registered company Naam en adres van geregistreerde maatskappy
Mrs C. M. de Gouveia, General Hospital, Johannesburg. Claim No. T.M.V.A. 65/122—Token No. EZ. 727920—S.A. Druggists Ltd	15/9/65, cor. of Third and Seventh Avenues, Parktown North, Johannesburg	Yorkshire Insurance Co. of South Africa Ltd, Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.
Richard Rakale, H. F. Verwoerd Hospital. Claim No. M.V.A. 9/00491—P. P. M. van Heerden, 1/15692/A.G.	8/1/69, cor. of Retief and Christoffel Streets, Pretoria	Netherlands Insurance Co. of S.A. Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg.
J. J. Schaap, T. Schaap and D. Schaap, Groote Schuur Hospital, Observatory, Cape Town. Claim No. M. 445/65—Cape Town Stevedoring Co.	14/8/65, National Road, Cape Town	South British Insurance Co. Ltd, c/o Reilly, Reilly & Tucker, P.O. Box 3126, Cape Town.
Jacobus Paulus Engelbrecht, Medical Centre, Springs and Far East Rand Hospital. Claim No. M.V.A. 67/20	1/4/66, Main Reef Road, Geduld Extension, Springs	The Marine and Trade Insurance Co. Ltd, Harmain House, cor. of Harrison and Main Streets, Johannesburg.
Violet Phakhati, King Edward VIII Hospital. Claim No. H. 67/660/M.V.A. Con.	13/4/67, Berea Road, Durban	The Marine and Trade Insurance Co., N.B.S. Building, 300 Smith Street, Durban.
John Joseph O'Brien	20/12/67, at Rondebosch, Cape Town	Union and South West Insurance Co. Ltd, Federated House, 56 Shortmarket Street, Cape Town.
Aart Broekhuizen. Claim No. 3838/65—M. B. Zev, Third party—A. Broekhuizen	8/7/65, on the Kaalfontein–Modderfontein Road	National Employers' General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 5671, Johannesburg.
Lucas Ramatsetse, Non-White Section H. F. Verwoerd Hospital, Pretoria	11/6/66, Dikgakgata Street, Mamelodi, Pretoria	Union and South West Africa Insurance Co. Ltd, Main Central, cor. of Main and Eloff Streets, Johannesburg.
Alfred Dlamini, King Edward VIII Hospital, Durban	25/9/67	Union and South West Africa Insurance Co. Ltd, c/o P.O. Box 2546, Durban.

Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend	Date and place of accident Datum en plek van ongeluk	Name and address of registered company Naam en adres van geregistreerde maatskappy
Majuba Vilakazi, King Edward VIII Hospital, Durban	12/8/67, Umbumbulu–South Coast Road, Natal	Union and National Insurance Co. Ltd, c/o Leandy, Laroque & Partners, P.O. Box 35, Durban.
Christoffel Johannes Smith and Magdalena Elizabeth Smith. Claim No. P.T.P. 103—Trevenna Supermarket	18/2/67, at the corner of Second Street and Second Avenue, Springs	Union and National Insurance Co. Ltd, P.O. Box 1087, Pretoria.
Ben Molaudi namens Jeremiah Molaudi. Eis No. 11/F/7	24/11/65, Philandabarylaan, Klerksdorp....	Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., Vannellgebou, Kerkstraat, Klerksdorp.
Jeneiro Seifane, Middelburg Hospitaal. Eis No. 7/H/0099	3/6/67, op pad van Komati Kragstasie na Koornfontein	Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg.
Joshua Johannes van Wyk. Eis No. 7/I/0181	17/8/68, hoek van Portlandlaan en Grangestraat, Hursthill, Johannesburg	do.
Alois Dume. Eis No. 7/H/0795.....	2/6/67, Boipatong lokasie, Vanderbijlpark	do.
Phineas Khoza. Eis No. 7/H/0537.....	15/2/68, hoek van Hubest- en Mercurystraat, Crosby	do.
Murugasen Pillay, Ambaygamma Reddy and Kannakadevi Govender, McCord Zulu Hospital	31/7/65, Bougainvilla Road, Durban.....	South African Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, c/o P.O. Box 1434, Durban (Claims in respect of medical costs should be submitted to the Third Party's Attorneys, Messrs J. Kissoon Singh & Co. 203 Lakhani Chambers, Second Floor, 2 Saville Street, Durban).
Eva Nel Flint, Edenvale Hospital. Claim No. M.V.A. 65317	24/4/65, Horwood Street, Edenvale.....	The South African Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, Mutual Building, Harrison Street, (P.O. Box 516), Johannesburg.
Schalk Willem Wessel Jacobs, Far East Rand Hospital. Claim No. M.V.A. 680414	10/6/67, on the Devon–Springs Main Road	do.
Jeffrey Alan Melvin, Butterworth Hospital. Claim No. M.V.A. 671331	13/1/67, on the National Road between Butterworth and Idutywa	do.
Vernon Leslie Eatwell, Germiston Hospital. Claim No. M.V.A. 66201	1/7/65, in Rosherville Road, District Johannesburg	do.
Martha Maria Ebersohn, Zuid-Afrikaanse Hospital. Claim No. 7/6/30316—A. Deyzel, 1/14987/A.W.	2/2/68, Pretorius Street, Pretoria.....	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 2228, Pretoria.
G. A. J. Deveugele. Claim No. 7/6/30323—G. T. du Toit	8/4/68, Pretoria–Johannesburg Road.....	do.
J. J. Marx. Claim No. M.V.A. 8097/78—P. Mouton	12/5/67, Louis Botha Avenue, Riviera, Pretoria	Commercial Union Assurance Co. of S.A. Ltd, 30 Simmonds Street (P.O. Box 2838), Johannesburg.
Luther Retief van der Merwe, Far East Rand Hospital. Claim No. M.V.A. 3767/65	22/10/65, on Ermelo Road, District Springs	do.
Theresa Agnes Owen, South Rand Hospital. Claim No. 0299/67	12/3/67, Johannesburg–Vereeniging Road...	do.
Ian Donald Langley, Edenvale Hospital and the Modderfontein Dynamite Hospital. Claim No. M.V.A. 0812/78—C. D. Kayser	8/3/68, at the intersection of Tenth Avenue and Sneddon Road, Sydenham, Johannesburg	do.
Catherina Martha du Toit, The Oral and Dental Hospital, Milner Park, Johannesburg and the Johannesburg General Hospital. Claim No. M.V.A. 1112/78—P. H. Engelbrecht	24/2/68, Fourth Avenue, Westdene, Johannesburg	do.
Daniel Nyauza, Natalspruit Hospital. Claim No. M.V.A. 0558/78—E. H. Blickley	5/11/67, Main Road, Drumblade, District Kliprivier	do.
Josiah Sangweni, Baragwanath Hospital. Claim No. M.V.A. 0971/78—Colgate Palmolive Ltd	30/4/68, at the intersection of Wemmer and Jubilee Streets, Johannesburg	do.
Wilson Singo, Baragwanath Hospital. Claim No. M.V.A. 0244/78—F. Toubkin	7/8/67, at the intersection of Victoria and Pretoria Streets, Oaklands, Johannesburg	do.
Raphael G. Evans. Claim No. M.V.A. 6389/66—Coal Cartage (Pty) Ltd	21/12/66, at the intersection of Kerk and Harrison Streets, Johannesburg	do.
Griffiths Matshane, Non-European General Hospital (as an out-patient). Claim No. M.V.A. 9087/78—Steam Mining Equipment (Pty) Ltd	19/4/68, Von Wielligh Street, Johannesburg	do.
Sophia Macris, Princess Nursing Home. Claim No. M.V.A. 1022/78—Frankipile S.A. (Pty) Ltd	4/4/68, Oxford Road, cor. of Eighth Avenue, Saxonwold, Houghton, Johannesburg	do.
Solomon Cebekulu, Baragwanath Hospital. Claim No. M.V.A. 1029/78—G. J. C. Scholtz	21/3/68, at the intersection of Ladlow Road and First Avenue, Westdene, Johannesburg	do.
Tryphina Mkhonza, Baragwanath Hospital. Claim No. M.V.A. 0736/78—J. Ngcoya	11/9/67, in Naledi.....	do.
Petel Ndlovu (also known as Petrus Khumalo), Baragwanath Hospital. Claim No. M.V.A. 0452/67—Pan African Eng. (Pty) Ltd	18/2/67, in New Goch Road near George Goch, Johannesburg	do.
Muriel Holman Roos. Claim No. M.V.A. 9189/78—J. P. Marx	16/10/67, at the intersection of Power Street and Refinery Road, Germiston, Transvaal	do.

Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend	Date and place of accident Datum en plek van ongeluk	Name and address of registered company Naam en adres van geregistreerde maatskappy
John Pilane, Baragwanath Hospital. Claim No. M.V.A. 6/6/71277—R. Kirsten	28/4/67, Commissioner Street, Johannesburg	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, Automutual House, 20 Wanderers Street (P.O. Box 9595), Johannesburg.
Ezekiel Taunyana, Johannesburg General Hospital. Claim No. 7/6/71343—R. Brough	20/11/67, Weavers Motors, Albertskroon	do.
Sheila Bell Mathewson. Claim No. 7/6/70988—L. C. Searll, M. 51432/H	30/1/68, Stirling Avenue, Hurlingham.....	do.
Frank Lebepe. Claim No. 7/6/13111—G. H. Fidler, M. 52398/H	3/12/67, Hendrik Verwoerd Drive, Randburg	do.
Robert John Mathews, Standerton Hospital. Claim No. 8/6/11010—M. A. Behra, M. 51393/H	20/1/68, Main Road between Greylingstad and Standerton	do.
Pramodrai Nathoo. Claim No. 7/6/71073—H. S. Palm, M. 51731/H	2/9/67, Park Lane and Main Road, Fordsburg	do.
Anna Ndaba, Baragwanath Hospital. Claim No. 7/6/71113—C. B. van Zyl, M. 51694	28/3/68, Louis Botha Avenue, Johannesburg	do.
Seleke John Molotsi, Pelonomi Hospital, Bloemfontein. Claim No. 7/6/40065—J. F. da S. Fazendeiro	17/3/68, Winburg–Brandfort Road.....	do.
Saranne Coral Feldt, Rand Clinic. Claim No. M.V.A.F. 7/6/13103—G. Pretorius	9/8/67, intersection of Central and Eleventh Avenues, Houghton, Johannesburg	do.
Ann Thomson Ross Hooper, Algemene Hospitaal, Johannesburg. Eis No. D.P. 8/C. 151	18/11/67, Simmonds- en Commissionerstraat, Johannesburg	Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Posbus 2290, Pretoria.
Leon Junius, Keetmanshoop en Rooms-Katolieke Hospitaal, Windhoek. Eis No. S.P. M. 384/6/7	20/5/66, Keetmanshoop.....	do.
Johannes Hendrik Meiring, Provinsiale Hospitaal, Uitenhage. Eis No. D.P. 9/K. 105	24/8/68, Jansenweg, Despatch.....	do.
Johanna Maria Dorothea Loam, Johannesburg Algemene Hospitaal. Eis No. D.P. 8/E. 076	1/3/68, hoek van High- en Fortunastraat, Mayfair-Wes, Johannesburg	do.
Robert Nkomo, Blesbok Myn Hospitaal en W. L. N. A. Hospitaal. Eis No. D.P. 8/H. 056	22/8/67, Bleskoppad, Rustenburg.....	do.
Anna Cathariena Christina Scheepers, Discoverer's Memorial Hospitaal. Eis No. D.P. 7/D. 109	1/2/67, Hamburgpad, Distrik Roodepoort	do.
J. W. Brislin, H. F. Verwoerd Hospitaal. Eis No. D.P. 9/R. 109	20/6/68, Soutpansbergweg.....	do.
Daphne Momberg, Provinsiale Hospitaal, Uitenhage. Eis No. D.P. 9/F. 016	13/6/68, Brickfieldsweg, Uitenhage.....	do.
Mev. Edna Iris Wilkinson en mej. Y. R. Wilkinson, Boksburg-Benoni Hospitaal, Glynnwood Nursing Home (Pty) Ltd en Transvaalse Provinsiale Hospitaal. Eis No. D.P. 1237/67	15/9/67, Great North Road, Northmead	President Versekeringsmaatskappy Bpk., Sesde Verdieping, Rentmeestergebou, Commissionerstraat 52 (Posbus 10162), Johannesburg.
I. Hanisi. Eis No. D.P. 1672/67.....	15/12/67.....	do.
M. Magade. Eis No. 9/00035.....	6/6/68.....	do.
G. Mgidi. Eis No. 9/00271.....	2/9/68.....	do.
F. A. Ntlatla. Eis No. D.P. 1669/67.....	13/8/67.....	do.
D. P. Hoar. Eis No. D.P. 1485/67.....	4/2/68.....	do.
Douglas Fredericks, Coronation Hospitaal en Baragwanath Hospitaal. Eis No. 2334/66	21/8/65, Louis Bothalaan, Johannesburg....	do.
Sannie Mahlangu, H. F. Verwoerd Hospitaal. Eis No. D.P. 601/67	15/7/66, Fratesstraat, Gezina, Pretoria.....	do.
Emily Pitiki, Klerksdorp. Eis No. D.P. 625/67	18/4/67, Hartebeesfonteinweg, Stilfontein, Transvaal	do.
Paul Shabangu, Ventersdorp Hospitaal. Eis No. D.P. 274/66	29/11/65, Krugersdorp–Ventersdorppad....	do.
Jacobus van Marle, H. F. Verwoerd Hospital. Claim No. M.V.A. 66/13/67—African Bitumen Emulsions	23/9/66, Pretoria–Kempton Park Road.....	Protea Assurance Co. Ltd, Protea Assurance Building, 94 Commissioner Street (P.O. Box 6567), Johannesburg.
Anna Cecilia van Marle, H. F. Verwoerd Hospital. Claim No. M.V.A. 66/13/67—African Bitumen Emulsions	23/9/66, Pretoria–Kempton Park Road.....	do.
Esther van Marle, H. F. Verwoerd Hospital. Claim No. M.V.A. 66/13/67—African Bitumen Emulsions	23/9/66, Pretoria–Kempton Park Road.....	do.
Cecilia van Marle, H. F. Verwoerd Hospital. Claim No. M.V.A. 66/13/67—African Bitumen Emulsions	23/9/66, Pretoria–Kempton Park Road.....	do.
Jacobus van Marle (Jnr), H. F. Verwoerd Hospital. Claim No. M.V.A. 66/13/67—African Bitumen Emulsions	23/9/66, Pretoria–Kempton Park Road.....	do.
Frederick Johannes de Buys, in his capacity as father and natural guardian of Johannes Jacobus de Buys, and in his personal capacity, South Rand Hospital. Claim No. 66/166/66—Permutit Co. of South Africa (Proprietary) Limited	25/7/66, North Road, Regents Park.....	do.

Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend	Date and place of accident Datum en plek van ongeluk	Name and address of registered company Naam en adres van geregistreerde maatskappy
Lydia Motshani, Krugersdorp Provincial Hospital	22/3/66, at the intersection of Kagiso Avenue and Sedensi Avenue, Kagiso Location, Krugersdorp	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, Trust Bank Centre, cor. of Monument and Burger Streets, Krugersdorp.
Bennie Francis, Livingstone Hospital, Port Elizabeth. Claim No. 9/6/90074—F. E. Long	13/10/68, Humewood Road, Port Elizabeth	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, 4 Rink Street, Port Elizabeth.
Madoda Ntombela, King Edward VIII Hospital, Durban	4/9/66, in Sydney Road, Durban.....	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, A.A. House, Smith Street, Durban, Natal.
Late Paulus Tolo. Claim No. 7/6/35033—R. V. Eilbeck, 2/14520/A.A.	4/11/67, Benoni–Vlakfontein Road.....	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 322, Rustenburg.
Wayne Phillip Taylor and Miss Aileen May Taylor, Klerksdorp Hospital and South Rand Hospital. Claim No. 34/6/6/17029—P. H. F. Rautenbach, 1/14946/A.W.	7/7/66, cor. of Emily Hobhouse and Pretoria Streets, Klerksdorp	do.

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*

is now available

Price R3.33

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*

is nou beskikbaar

Prys R3.33

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Use the . . .

Post Office Savings Bank!

It provides unrivalled security, secrecy and facilities for deposits and withdrawals.

The first deposit need be no more than 10c.

The rate of interest on current accounts is 4% per annum calculated on the monthly balance. *Interest up to R200 per annum is free of income tax.*

Amounts in units of R200 may be transferred from current accounts for investment in Savings Bank Certificates. Such investments earn interest at the rate of 5½% per annum, and is credited to the investors current account on the 1st January and 1st July of each year. *Interest up to R400 per annum is free of income tax.*

Deposits and withdrawals can be made at any one of more than 1,600 post offices in the Republic of South Africa and South West Africa, irrespective of where the account was originally opened.

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Maak gebruik van die . . .

Posspaarbank!

Dit verskaf ongeëwenaarde sekuriteit, geheimhouding en fasiliteite vir deposito's en opvragings.

Die eerste deposito hoef nie meer as 10c te wees nie.

Die rentekoers op lopende rekenings is 4% per jaar bereken op die maandelikse balans. *Rente tot R200 per jaar is belastingvry.*

Bedrae in eenhede van R200 mag vir belegging in Spaarbanksertifikate oorgedra word. Sodanige beleggings verdien rente teen 'n koers van 5½% per jaar, en word op 1 Januarie en 1 Julie van elke jaar in die belêer se lopende rekening gestort. *Rente tot R400 per jaar is belastingvry.*

Deposito's en opvragings kan gedoen word by enigeen van meer as 1,600 poskantore in die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika, afgesien van waar die rekening oorspronklik geopen is.

Save Time and Money, Use Franking Machines

Spaar Tyd en Geld, Gebruik Frankeermasjiene

YOUR SAVINGS EARN

4%

INTEREST PER ANNUM
IN THE
POST OFFICE SAVINGS BANK

DEPOSITS AND WITHDRAWALS CAN BE MADE AT ANY ONE OF MORE THAN 1,600 POST OFFICES IN THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA AND SOUTH WEST AFRICA, IRRESPECTIVE OF WHERE YOUR ACCOUNT WAS ORIGINALLY OPENED.

U SPAARGELD VERDIEN

4%

RENTE PER JAAR
IN DIE
POSSPAARBANK

DEPOSITO'S EN OPVRAGINGS KAN GEDOEN WORD BY ENIGEEN VAN MEER AS 1,600 POS-KANTORE IN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA EN SUIDWES-AFRIKA, AFGESIEN VAN WAAR U REKENING OORSPRONKLIK GEOPEN IS.

Registered mail carries no insurance.

Send valuables by

INSURED PARCEL POST

and

Money by means of a POSTAL ORDER or

MONEY ORDER.

✦

Use air mail parcel post

———*It's quicker!*

✦

CONSULT YOUR LOCAL POSTMASTER.

Geregistreerde pos is nie verseker nie.

Stuur waardevolle artikels per

VERSEKERDE PAKKETPOS

en

Geld deur middel van 'n POSORDER of

POSWISSEL.

✦

Stuur u pakkette per lugpos

———*dis vinniger!*

✦

RAADPLEEG U PLAASLIKE POSMEESTER.

Payment for State Publications

Under no circumstances will postage or revenue stamps be accepted in payment for State Publications except in cases of orders for 4 cents or less, in respect of which 1 cent postage stamps will be acceptable.

Betaling vir Staatspublikasies

Met die uitsondering van bestellings vir 4 sent of minder ten opsigte waarvan 1 sent posseëls aanvaar sal word, sal pos- of inkomsteseëls onder geen omstandighede as betaling vir bestellings vir Staatspublikasies aanvaar word nie.

CONTENTS

For purposes of reference, Proclamations and Government Notices published in "Gazette Extraordinary" are included in the weekly index.

No. PAGE

PROCLAMATIONS

R. 136. Date of commencement of the Animal Diseases and Parasites Amendment Act, 1969 (*G.G.* 2419).

R. 138. Matshangana Territorial Authority Regulations: Amendment of Proclamation R. 96 of 1969 (*G.G.* 2419).

141. Election of a senator ... 1
142. Proclamation of land as an alluvial digging 1
143. Deproclamation of land as an alluvial digging ... 2
144. Deproclamation of land as a public digging 3
145. Group Areas Act, 1966: Declaration of group areas at Albertinia, District of Riversdale, Province of the Cape of Good Hope ... 3

GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES

Agricultural Credit and Land Tenure, Department of

GENERAL NOTICE

457. Agricultural Credit Act, 1966: Meetings of creditors ... 23

Agricultural Economics and Marketing, Department of

GOVERNMENT NOTICES

R. 877. Levy on wool (*G.G.* 2419).

R. 888. Regulations relating to the grading of mealies: Amendment (*G.G.* 2419).

R. 896. Mealie and Kaffircorn Control Scheme: Prices for maize products: Amendment (*G.G.* 2419)

Agricultural Technical Services, Department of

GOVERNMENT NOTICES

R. 867. Amendment of the regulations relating to the sampling, analysis, testing and examination of seed: Seeds Act, 1961 (*G.G.* 2419).

R. 868. The Seeds Act, 1961: Seed which is declared seed for the purposes of the Act (*G.G.* 2419).

Bantu Administration and Development, Department of

GOVERNMENT NOTICE

918. Abolition of labour tenants' system: Stockenström ... 5

Community Development, Department of

GOVERNMENT NOTICE

903. Rents Act, 1950: Absolute dissolution of the Steynsburg Rent Board ... 5

GENERAL NOTICES

441. Notice of expropriation: Oudtshoorn ... 18
442. Notice of expropriation: Oudtshoorn ... 19

INHOUD

Proklamasies en Goewermentskennisgewings in „Buitengewone Staatskoerante" gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

No. BLADSY

PROKLAMASIES

R. 136. Datum van inwerkingtreding van die Wysigingswet op Dieresiektes en -parasiete, 1969 (*S.* 2419).

R. 138. Matshangana - gebiedsowerheidsregulasies: Wysiging van Proklamasie R. 96 van 1969 (*S.* 2419).

141. Verkiesing van 'n senator ... 1
142. Proklamering van grond tot 'n alluviale delwery ... 1
143. Deproklamasie van grond tot 'n alluviale delwery ... 2
144. Deproklamering van grond as 'n openbare delwery ... 3
145. Wet op Groepsgebiede, 1966: Verklaring van groepsgebiede te Albertinia, distrik Riversdale, Provinsie Kaap die Goeie Hoop ... 3

GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS

Arbeid, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

R. 870. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Motornywerheid: Pensioenfondsooreenkoms (*S.* 2419).

R. 871. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Yster-, Staal-, Ingenieurs- en Metallurgiese Nywerheid: Wysiging van Siektebystandfondsooreenkoms (*S.* 2419).

R. 872. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Motornywerheid: Verlenging van geldigheidsduur van Hoofooreenkoms (*S.* 2419).

909. Loonwet, 1957: Wagpatrolliedienste, sekere Transvaalse gebiede en Sasolburg 10

Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

918. Afskaffing van die plakkersdiensbodestelsel: Stockenström ... 5

Binnelandse Sake, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

907. Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, 1963: Ongewenste publikasies en voorwerpe: Lys A98, Verbetering ... 8
914. Vansverandering: Jappie in Wilson ... 8
915. Vansverandering: Ludick in Frederickson ... 8
916. Vansverandering: Skopelitis in Venter 8
917. Vansverandering: Visser in Reimeringer Visser ... 9
919. Doeanewet, 1964: Onbetaamlike, onwelvoeglike en aanstootlike goedere: Lys B94 ... 9

No. PAGE

Cultural Affairs, Department of

GOVERNMENT NOTICE

913. Proclamation of a monument 5

Finance, Department of

GOVERNMENT NOTICES

901. Lost Local Registered Stock, 1964/69: Certificate 455, for R3,500 6

902. South African Reserve Bank: Appointment of director 6

904. Closing of transfer books of Local Registered Stocks 6

922. South African Reserve Bank: Credit control 6

GENERAL NOTICES

451. Banks Act, 1965: Sentrale Nywerheidsaksepbank Beperk, and City Merchant Bank Limited 21

453. South African Reserve Bank: Assets and liabilities on 23 May 1969 21

Health, Department of

GOVERNMENT NOTICES

R. 869. Declaration of viral hepatitis as a notifiable disease throughout the Republic (*G.G.* 2419).

R. 887. The South African Medical and Dental Council: Amendment of the regulations regarding the degrees, diplomas or certificates entitling medical practitioners and dentists to registration (*G.G.* 2419).

927. Drugs Control Act, 1965: Registration of drugs 7

928. Drugs Control Act, 1965: Exclusion from the operation of the Act of drugs in respect of which the manufacture has been discontinued and exemption has been granted until such time as existing stocks are depleted 7

Interior, Department of

GOVERNMENT NOTICES

907. Publications and Entertainments Act, 1963: Undesirable publications and objects: List A98: Correction 8

914. Change of surname: Jappie to Wilson ... 8

915. Change of surname: Ludick to Frederickson 8

916. Change of surname: Skopelitis to Venter 8

917. Change of surname: Visser to Reimeringer Visser 9

919. Customs Act, 1964: Indecent obscene and objectionable goods: List B94 9

920. Publications and Entertainments Act, 1963: Undesirable publications and objects: List A99 9

921. Customs Act, 1964: Indecent, obscene and objectionable goods: List B95 10

Justice, Department of

GENERAL NOTICES

452. Special meeting of the Liquor Licensing Board: Area 47 21

454. Special meeting of the Liquor Licensing Board: Area 41 22

455. Found diamond 22

Labour, Department of

GOVERNMENT NOTICES

R. 870. Industrial Conciliation Act, 1956: Motor Industry: Pension Fund Agreement (*G.G.* 2419).

R. 871. Industrial Conciliation Act, 1956: Iron, Steel, Engineering and Metallurgical Industry: Amendment of Sick Pay Fund Agreement (*G.G.* 2419).

No. BLADSY

Binnelandse Sake, Departement van (vervolg)

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS (vervolg)

920. Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, 1963: Ongewenste publikasies en voorwerpe: Lys A99 9

921. Doeanewet, 1964: Onbetaamlike, onwelvoeglike en aanstootlike goedere: Lys B95 10

Eerste Minister, Departement van die

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

817. Wysigingswet op die Private Wet op die Randwaterraad: Statute, 1969 (No. 53 van 1969) (*S.* 2400)

818. Heraldiekwysigingswet, 1969 (No. 54 van 1969) (*S.* 2401).

819. Wysigingswet op Mate en Gewigte, 1969 (No. 55 van 1969) (*S.* 2402).

820. Wysigingswet op Nasionale Parke, 1969 (No. 56 van 1969) (*S.* 2403).

821. Ontugwysigingswet, 1969 (No. 57 van 1969) (*S.* 2404).

856. Wysigingswet op Gemeenskapsontwikkeling, 1969 (No. 58 van 1969) (*S.* 2409).

857. Poskantoor-herreëlingswysigingswet, 1969 (No. 59 van 1969) (*S.* 2410).

858. Uitsaaiwysigingswet, 1969 (No. 60 van 1969) (*S.* 2411).

859. Wysigingswet op Registrasie van Aktes, 1969 (No. 61 van 1969) (*S.* 2412).

860. Private Wysigingswet op die Universiteit van Suid-Afrika, 1969 (No. 62 van 1969) (*S.* 2413).

861. Wysigingswet op Argiewe, 1969 (No. 63 van 1969) (*S.* 2414).

862. Wysigingswet op Huurgelde, 1969 (No. 64 van 1969) (*S.* 2415).

863. Wysigingswet op Behuising, 1969 (No. 65 van 1969) (*S.* 2416).

864. Private Wysigingswet op die Universiteit van Port Elizabeth, 1969 (No. 66 van 1969) (*S.* 2417).

Finansies, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

901. Verlore Plaaslike Geregistreerde 1964/69 Effektesertifikaat 455 vir R3,500 6

902. Suid-Afrikaanse Reserwebank: Aanstelling van Direkteur 6

904. Sluiting van oordragboeke van Plaaslike Geregistreerde Effekte 6

922. Suid-Afrikaanse Reserwebank: Kredietbeheer 6

ALGEMENE KENNISGEWINGS

451. Bankwet, 1965: Sentrale Nywerheidsaksepbank Beperk en City Merchant Bank Limited 21

453. Suid-Afrikaanse Reserwebank: Bates en Laste op 23 Mei 1969 21

Gemeenskapsbou, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

903. Wet op Huurgelde, 1950: Algehele ontbinding van die Steynsburg Huurraad ... 5

ALGEMENE KENNISGEWINGS

441. Kennisgewing van onteiening: Oudtshoorn 18

442. Kennisgewing van onteiening: Oudtshoorn 19

Gesondheid, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

R. 869. Verklaring van virus-hepatitis tot 'n siekte wat in die hele Republiek aangegee moet word (*S.* 2419).

R. 887. Die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Wysiging van regulasies betreffende die grade, diplomas en sertifikate wat geneeshere en tandartse reg op registrasie gee (*S.* 2419).

927. Wet op die Beheer van Medisyne, 1965: Registrasie van medisyne 7

No. PAGE

Labour, Department of (continued)

GOVERNMENT NOTICES (continued)

R. 872. Industrial Conciliation Act, 1956: Motor Industry: Extension of period of operation of Main Agreement (*G.G.* 2419).

909. Wage Act, 1957: Watch Patrol Services, certain Transvaal areas and Sasolburg ... 10

Police, Department of

GENERAL NOTICE

450. Found Diamond 20

Prime Minister, Department of the

GOVERNMENT NOTICES

817. Land Water Board Statutes (Private) Act Amendment Act, 1969 (No. 53 of 1969) (*G.G.* 2400).

818. Heraldry Amendment Act, 1969 (No. 54 of 1969) (*G.G.* 2401).

819. Weights and Measures Amendment Act, 1969 (No. 55 of 1969) (*G.G.* 2402).

820. National Parks Amendment Act, 1969 (No. 56 of 1969) (*G.G.* 2403).

821. Immorality Amendment Act, 1969 (No. 57 of 1969) (*G.G.* 2404).

856. Community Development Amendment Act, 1969 (No. 58 of 1969) (*G.G.* 2409).

857. Post Office Re-adjustment Amendment Act, 1969 (No. 59 of 1969) (*G.G.* 2410).

858. Broadcasting Amendment Act, 1969 (No. 60 of 1969) (*G.G.* 2411).

859. Deeds Registries Amendment Act, 1969 (No. 61 of 1969) (*G.G.* 2412).

860. University of South Africa (Private) Amendment Act, 1969 (No. 62 of 1969) (*G.G.* 2413).

861. Archives Amendment Act, 1969 (No. 63 of 1969) (*G.G.* 2414).

862. Rents Amendment Act, 1969 (No. 64 of 1969) (*G.G.* 2415).

863. Housing Amendment Act, 1969 (No. 65 of 1969) (*G.G.* 2416).

864. University of Port Elizabeth (Private) Amendment Act, 1969 (No. 66 of 1969) (*G.G.* 2417).

Transport, Department of

GENERAL NOTICE

456. Air Services Act, 1949: Schedule of applications received 23

Water Affairs, Department of

GOVERNMENT NOTICES

876. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Gamtoos Government Water Scheme 17

925. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Olifants River Government Water Scheme 17

926. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Olifants River Government Water Scheme 18

GENERAL NOTICE

458. Gamtoos River Government Water Scheme: Government rates and charges for the period 1 April 1969 to 31 March 1970 24

Applications for motor carrier certificates 25

Official publications released during April 1969 67

Vacant part-time district surgeoncies ... 65

Important announcement: Closing times for legal notices and Government notices 69

No. BLADSY

Gesondheid, Departement van (vervolg)

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS (vervolg)

928. Wet op die Beheer van Medisyne, 1965: Uitsluiting van die toepassing van die Wet ten opsigte van medisyne waarvan die vervaardiging gestaak is en vrystelling verleen is tot tyd en wyl bestaande voorraad uitgeput is 7

Justisie, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWINGS

452. Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad: Gebied 47 21

454. Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad: Gebied 41 22

455. Gevonde diamant 22

Kultuursake, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

913. Proklamering van 'n gedenkwaardigheid 5

Landbou-ekonomie en -bemarking, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

R. 877. Heffing op wol (*S.* 2419).

R. 888. Regulasies met betrekking tot die gradering van mielies: Wysiging (*S.* 2419).

R. 896. Mielie- en Kafferkoringreëlingskema: Pryse van mielieprodukte: Wysiging (*S.* 2419).

Landboukrediet en Grondbesit, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWING

457. Wet op Landboukrediet, 1966: Vergaderings van skuldeisers 23

Landbou-tegniese Dienste, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

R. 867. Wysiging van die regulasies met betrekking tot die monsterneming, ontleding, toets en ondersoek van saad: Die Wet op Saad, 1961 (*G.G.* 2419).

R 868. Wet op Saad, 1961: Saad wat tot saad vir doeleindes van die Wet verklaar word (*G.G.* 2419).

Polisie, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWING

450. Gevonde diamant 20

Vervoer, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWING

456. Wet op Lugdienste, 1949: Lys van aansoeke ontvang 23

Waterwese, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

876. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Gamtoosstaatswaterskema 17

925. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Olifantsrivier-staatswaterskema 17

926. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Olifantsrivierstaatswaterskema 18

ALGEMENE KENNISGEWING

458. Gamtoosrivier-staatswaterskema: Goewermentsbelastings en -vorderings vir die tydperk 1 April 1969 tot 31 Maart 1970 24

Aansoeke om motortransportsertifikate ... 25

Offisiële publikasies gedurende April 1969 vrygestel 67

Vakante deeltydse distriksgeneesheerskappe 65

Belangrike aankondiging: Sluitingstyd vir wetlike kennisgewings en Goewermentskennisgewings 69

PAGE

LEGAL ADVERTISEMENTS

General Conditions and Rates 70

Business Notices 72
Butchers' Notices 92
Change of Name 90
Companies Notices 75
Estates Notices 101
General 95
Lost Documents 79
Lost Life Insurance Policies 136
Naturalization Notices 139
Orders of the Court, etc. 84
Sales in Execution 87
Third Party Insurance 140

BLADSY

WETLIKE ADVERTENSIES

Algemene Voorwaardes en Tariewe 70

Algemeen 95
Besigheidskennisgewings 72
Boedelkennisgewings 101
Derde Party Assuransie 140
Geregtelike Verkope 87
Maatskappykennisgewings 75
Naamsverandering 90
Naturalisasiekennisgewings 139
Orders van die Hof, ens. 84
Slagterskennisgewings 92
Verlore Dokumente 79
Verlore Lewensversekeringpolisse 136

Die Afrikaanse Woordeboek

VOLUMES I, II, III, IV and V

Copies of the First, Second, Third, Fourth and Fifth Volumes of "Die Afrikaanse Woordeboek" containing the letters A, B, C; D, E, F; G; H, I; and J, K; respectively, are obtainable from the Government Printer, Pretoria and Cape Town at the following prices:—

	Linen Bound.	Leather Bound.
Volume I.....	R5.50	R7.50
Volume II.....	R7.00	R11.50
Volume III.....	R6.00	R10.00
Volume IV.....	R8.50	R13.50
Volume V.....	R11.40	R19.05

DELE I, II, III, IV en V

Deel een, twee, drie, vier en vyf van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A, B, C; D, E, F; G; H, I; en J, K; respektiewelik, is van die Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad teen die volgende pryse verkrygbaar:—

	Gewone Linneband.	Leerband.
Deel I.....	R5.50	R7.50
Deel II.....	R7.00	R11.50
Deel III.....	R6.00	R10.00
Deel IV.....	R8.50	R13.50
Deel V.....	R11.40	R19.05

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Printed by and obtainable from The Government Printer, Bosman Street (Private Bag 85), Pretoria

Gedruk deur en verkrygbaar by Die Staatsdrukker, Bosmanstraat (Privaatsak 85), Pretoria